

### Deutsche

Dational-Litteratur

# Deutsche

# Pational-Litteratur

#### Historisch fritische Ausgabe

Unter Mitwirkung

pon

Dr. Arnold, Dr. G. Saine, Prof. Dr. II. Sartich, Prof. Dr. K. Sechitein, Prof. Dr. D. Sehaghel, Prof. Dr. Sirlinger, Prof. Dr. B. Simmer, Dr. F. Sobertag, Dr. K. Socherger, Dr. W. Creizenach, Dr. Job. Criger, Prof. Dr. B. Dinger, Prof. Dr. X. Frey, T. Fulda, Prof. Dr. T. Geiger, Dr. K. Hamel, Dr. E. Henrici Dr. M. Nioch, Prof. Dr. B. Tambel, Dr. K. Stehr, b. Alitencron, Dr. G. Mitchian, Prof. Dr. J. Minor, Dr. F. Muncher, Dr. B. Mertlich, Dr. B. Gefterley, Prof. Dr. B. Palm, Prof. Dr. B. Paper, Dr. B. Pochje, Dr. W. Stern, Prof. Dr. F. Detter, Dr. G. Merbeler, Dr. Stern, Prof. Dr. F. Detter, Dr. C. Merbeler, Dr. C. Merterley, Dr. F. Detter,

herausgegeben

von

#### Joseph Kürschner

41. Band

Zweite Abteilung

Haller und Salis=Seewis

Berlin und Stuttgart, Verlag von W. Spemann 93h

# Paller und Salis Seemis

#### Unswahl

Herausgegeben,

pon

Prof. Dr. A. Frey

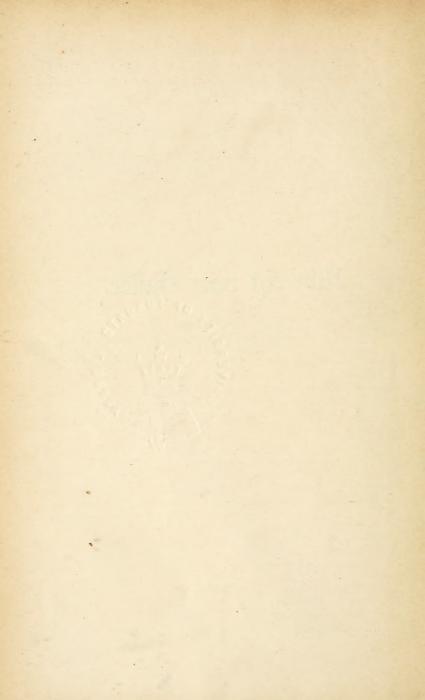


2382194

Berlin und Stuttgart, Verlag von W. Spemann Alle Rechte vorbehalten

# Allbrecht von Haller.

Der fich die Pfeiler bes himmels, die Alpen, die er befungen, Bu Chrenfäulen gemacht! Chr. E. v. Kleift.



#### Einleitung.

27ach der erschöpsenden Arbeit von Ludwig Hirsel über Albrecht von Kaller bleibt dem Biographen wenig mehr zu thun übrig, und der Nachdruck der vorliegenden Arbeit mußte somit, zumal innerhalb der gesogenen räumlichen Grenzen, auf das Afthetisch Kritische gelegt werden.

Albrecht von Haller hat sich von früheiter Jugend dis ans Ende seiner Tage den Wissenichaften gewödnet und nur eines von den suni Desennien, welche er rastloser gelehrter Arbeit zuwandte, der Beeite gesichentt und auch von diesem nur die Rebenstunden. Sein zeben erscheint also weientlich als das eines Gelehrten, und die Abintite in dennelben ergeben sich auf den ersten flüchtigen Blick: Ter Schweis, seinem Hende, verdankt er die erste Ersiehung und wissenichaftliche Grundlage; brüh die Frende mit dem Baterland vertauschend bereichert er seine Kenntusse auf einer deutschen und auf einer hollandischen Universität, um hierauf mit einer Beltoungsreise nach London und Baris und einem kurzen Ausenthalt in Basel seine zehrsahre abzuschließen. In seiner Baterstadt findet er weder die gewunschte gesellschaftliche noch wissenichaftsliche Förderung und begiebt sich aus den engen Verhaltnissen des vatriziehen Vern in die noch fleinlicheren der Gelehrtenstadt Sottingen, mut

ohne sich von einer sieten Schnsucht nach der Keimat zurückgezogen zu fühlen, an deren politischer Thätigkeit und Entwickelung er lebhaft teilzunehmen wünscht; der gereiste Mann und weltberühmte Gelehrte kehrt



Allbrecht von Haller.

an die Etätte seiner Geburt zurück, wo er ununterbrochen der Wissenschaft und, wenn auch nicht in dem ersehnten Maße, der Verwaltung des Staates lebt. Er stirbt, von langwieriger Krantheit heimgesucht, durch mancherlei Mißgeschick und religiöse Zweisel verdüstert, aber auf dem Gipfel seines Ruhmes.

Stat be evigue dies

Jose in feels " "my watering.

Me norman consecunce con mess.

3. All Halles Med an Hol Rully

Aubunds onto Etammen belattos von Mercalt van Sako

T.

Bittor Albrecht Saller erblidte das Licht der Welt am 17. Oftober 1708 zu Bern als das jungste Rind des Nifolaus Emanuel Saller und der Unna Maria geb. Engel. Manche gemeinsame Charafterzüge teilt Albrecht mit seiner Familie. Der Bater, ein tüchtiger, praftisch und schriftstellerisch erprobter Jurift, wie Familienaufzeichnungen ihn charafterisieren, "ein Mann von durchdringendem Berstande, .... daneben wunderlichen Sumors, in religione ein Singularift und ein guter Jäger", scheint auf den Cohn allgemeine Begabung und Thätigkeitstrieb, speziell ben Sang zur Beschäftigung mit religiösen Fragen und - nach Zimmer: manns Zeugnis - zu dichterischem Schaffen\*) vererbt zu haben. Bon seiner Mutter und den ihm an Alter zunächststehenden Geschwistern Anna Maria und Gabriel erfahren wir nichts; wenig von dem ältesten Bruder Johann Anton, welcher in der Brandenburgischen Garde diente. Zweierlei hat dieser, wie es scheint, mit Albrecht gemeinsam gehabt: das Beimweh - er foll daran gestorben sein - und den stattlichen, langgewachsenen Körver, welcher dem berühmten jüngeren Bruder in Bern schon frühe den physice gemeinten Beinamen des Großen eintrug. Wenn aber über den zweiten Bruder, Nikolaus Emanuel, welcher nach einer in frangösischem Reiterdienst verbrachten Jugend als ein gelehrter und durch allerlei Beamtungen und Berwaltungen wohlbekannter Mann in Bern den ersten Buchladen errichtete und dadurch Berleger seines Bruders wurde, von dem Berner Gelehrten Camuel Ronig an Bobmer berichtet wird, er sei "etwas menschenhässig gewesen, gewaltig belesen, voll Geift und mit einer unbändigen Zunge begabet, die Riemanden schonte, am minsten die Dummheit", so erblicken wir wohl mit Recht in ber vielseitigen Gelehrsamteit, der satirischen Strenge und dem Sang gur Menschenschen auch bei Albrecht wiedertehrende Büge.

Der Anabe wuchs heran auf einem Bauerngute, welches noch heute das "hasli" heißt und westlich von Bern an den bewaldeten Usern der Aare liegt; seine schöne Einsamkeit hat der vom heimweh ergriffene Student in Leyden rührend besungen:

"Beliebter Wald! Beliebter Kranz von Büschen, Der Hajels Höh mit grünen Schatten schwärzt, Wann werd' ich mich in deinem Schoof erfrischen, Wo Philomel' auf schwanten Zweigen scherzt?

Bann werd' ich mich auf jenen Higel legen, Tem die Natur das Moos zum Teppich schenkt, Bo alles ruht, wo Blätter nur sich regen, Und jener Bach, der öbe Biesen tränkt?

<sup>1)</sup> Qgl. Hirsel, Albr. von Hallers Gebichte. Frauenfelb 1882. 3. III ff. [3. ben Anbang ber Cinteitung ]

Ach, Hinmet! laß mich doch die Thater grüßen, Wo ich den Lenz des Lebens zugebracht. Und in dem Wald bei fleinen Wassergussen Auf einen Reim für Silvien gedacht, Wo schwaches Laub, belebt vom Westen Winde, Die matte Seel' in sanste Wehmuth bringt, Und in dem Trost noch nie bestrahlter Gründe Kein Leid, mehr bleibt, das nicht die Stille zwingt."

In ber Stille biefer ernften und lieblichen Landichaft hat fich fein Talent gebildet und früh auch fein Charafter jenen gug des Melancholischen und den dem Manne stets eigen gebliebenen Sang gum Ernsten und Ber tieften erhalten. Welche Gefühle, weitreichende Plane und hochfliegende Hoffnungen mag die ehrgeizige Bruft des ideuen und ichwachlichen Anaben auf einsamen Spaziergängen ober auf dem nicht unbeträchtlichen Wege nach dem benachbarten Bern durch die grüne Wildnis des machtigen Waldes getragen haben! Dieser Einsamfeit entrif ihn das ichulvilichtige Alter nicht, da er bei Abraham Baillods, einem waadtlandischen, wegen Berweigerung des Abendmahls feiner Stelle enthobenen Geiftlichen mehrere Jahre zu Sause Privatunterricht genoß, wobei ihm der gries: grämige Pedant manchen übeln Tag verurjachte und ihn dermaßen guälte, baß der Unmut des sehnjährigen geplagten Aleinen die in ihm ichtummernde poetische Ader wedte und in der Gestalt einer lateinischen Satire auf den Lehrer das erfte poetische Erzeugnis zu Tage forderte. Die Lehrer und Methoden des Berniichen Gumnasiums, das Haller nach zurückgelegtem 12. Altersjahr (1721) bezog, taugten übrigens nicht mehr, als der beschränkte Geelenhirte. 1722 begab er fich nach Biel, um bei Sohann Rudolf Reuhaus der Gitte der Beit gemäß fich praftifch in die Medizin einführen zu laffen, welcher fich der ursprünglich zur Theologie bestimmte Anabe mit allem Gifer zuwandte.

Was er, als er die Vaterstadt verließ, schon wußte und gearbeitet hatte, übersteigt beinahe das (klaubliche und reiht ihn unter die Schar jener seltenen Männer, bei denen die frühe Reise des Talentes der Kröße desselben entspricht. Schon im vierten und fünsten Jahre hatte er eine unbezwingliche Lust am Lesen, Schreiben und Zeichnen, und die Wißbegierde hielt ihn von den jugendlichen Spielen der Altersgenosien sern. J. G. Zimmermann, sein Biograph und Schüler, der berühmte Philosoph von Brugg, erzählt Folgendes: "In dem neunten Jahre hub er an, große Lexica von allen den Heberichen und Griechschen Wörtern, die sich in dem alten und neuen Teitament besinden, mit ihren verschiedenn Wendungen, Wurseln und Teutungen zu versertigen. Er machte eine Chaldäische Krammatik. Er setzt dies werhetwiedensbeichreibungen von berühmten Leuten, nach dem Lorbild des Baule und Moreri aus, die er sichon um diese Zeit gelesen hatte. Er sande einen besonderen Geschmack an langen und weitaussehenden Arbeiten, wie er dann auch

alle die angezeigten Werke in den Jahren feiner Kindheit zu Stande gebracht hat. Er verstunde am Ende des neunten Jahres, wie man in der Sprache der Schulen zu reden pilegt, das Griechische Testament ad aperturam. Es ichiene seinem ungemeinen Gleiß, seinem feurigen Gifer, sich zu erheben, und seiner unumschränften Geduld in der Arbeit, bald nichts mehr unmöglich . . . . . " Seine Familie trug ihm indes in diesen Bestrebungen burchaus feine Ausmunterung entgegen und unterließ nichts, um seinen raftlosen Gifer und brennenden Chraeiz oft aufs frantenofte zu bampfen; als er mit 91/2 Jahren die in lateinischer Sprache geforderte Brüfungsarbeit fehlerlos in griechischer lieferte, erhielt er als Belohnung dieses frühen und unentwegten Fleißes einen Berweis von seinem Bater. Weit entfernt, ihn zu hemmen ober zu lähmen, trieben ihn diese Behandlung und seine stets erschütterte Gesundheit erft recht den Wissenschaften und nach und nach auch immer mehr der Dichtfunft und den Dichtern in die Arme, bei denen er schon in jungen Jahren Troft zu suchen gelernt hat; Dvid und Horaz waren ihm vollkommen geläufig, Homer, wie er fich ausdrückt, "im zwölften Jahr fein Roman", und der aufs höchste bewunderte Berail aans und aar vertraut.

Wiewohl die Freundschaft zu dem gleichaltrigen Sohne des Doftor Menhaus ihn fast noch mehr, als das Verlangen nach medizinischen Studien bewogen hatte, Bern mit Biel zu vertauschen, scheinen die äußeren Berhältniffe auch hier sich nicht angenehm gestaltet und ihn im Bunde mit der noch nicht beseitigten und oft andauerndes Verweilen im Bimmer erfordernden Kränklichkeit genötigt zu haben, die Buflucht bei ben Büchern zu fuchen. Dabei begann die eigene Produktion in Epen, Dramen, Liedern und Übersetzungen reiche Blüten zu treiben. Die Kinder seiner jungen Muse waren ihm so ans Berg gewachsen, daß er einst bei brobender Feuersgefahr nur sie zu retten suchte, was ihn freilich nicht hinderte, sie nach Jahr und Tag bei gereifter Ginficht felbst unbarmberzig ben Flammen ju überliefern. Als weiterer Beweis feiner frühen geiftigen Selbständigfeit und Reife sticht seine schon damals entschieden gefaßte und bis ans Ende festgehaltene Abneigung gegen das Willfürliche und Phantaftische des Cartesianischen Systems hervor. Der raftlose Drang nach Erfenntnis trieb Saller bamals, in einer Zeit, von der er später jagte, er fei an Alter und Berstand noch ein Kind gewesen, \*) auf die Universität Tübingen, und in einem Alter, wo man geneigt ist, die Zeit zu verschwenden, hat er fie schon so hoch geschätt, daß er sagt, er wäre fortgegangen "mit trockenen Augen, weil ich im Baterlande nichts als Berfäumnis vor mir fahe." \*\*)

Bu Ruß, um billiger zu reifen, machte er fich ben 3. Dezember 1723 auf ben Weg, mußte aber bei ben herrichenben Schneefturmen und Regen-

<sup>&</sup>quot;) ",...Viid aber trieb ein feinbliches Geschicke Roch als ein Kind aus meinem Baterland."

<sup>(</sup>Un den in Mostan reifenden herrn Lisential Gmelin.)
\*) Albrecht Hallers Tagebücher seiner Neisen nach Tentickland, Holland und England 1723—1727. Mit Anmerkungen herausgegeben von L. Hirzel. Leinzig 1883.

guffen fich bald mit Pierd und Landfutiche behelfen. Diese blieb freitich zwijchen Balingen und Tübingen steden, und da ihm "durch die allzu ge ichwollenen Etrome mit feiner Mahre grauete", jo wanderte er wieder zu Juß in die Universitätsstadt ein, wo er in dem Sause des Buchbandlers Cotta, eines Entels des Grunders diefer weltbetannten Firma, freundliche Aufnahme fand und "durch seinen Aufzug, Eprache, Sitten und Reden mehr als eine Freude" erregte. Stadt und Menichen genielen ihm nicht ubet: "Die Einwohner find freudige und vergnügte Echwaben, leben ben ihrer Mittelmäßigfeit ohne Gorgen, und in öfterem Wohlleben, wogu die wolfeile Lebensmittel viel bentragen, find daneben meist ehrliche und dienstfertige Leute. Das Frauen-Zimmer ift schön und ungeswungen, auch eben Sprödigfeits halber ohne Nachrede. Angesehene Burgersteute find wenig, meist alles beruhet auf Professoren und deren Häusern . . . In die Poesie waren sie so verliebet, daß niemand werden noch sterben konnte, den man nicht mit ganzen Büchern von Reimen begleitete . . . . . . Bum Ende gehöret das Frauenzimmer. Es ift hier meift weiß und angenehm, und stehet ihnen ihre Aleidungs Urt fehr wohl. Bu Stuttgart aber haben sie an Echönheit den Preiß. Gie sind eben nicht zu sprode, find leicht zu jehen, nehmen auch Musique und Collation ohne Weigerung an . . . . Hebrigens laffen fie sich zu Saussachen gebrauchen und find so geistbegierig nicht, als andere Universitäts Frauenzimmer 20." ) Nuch die Etudenten waren einem fröhlichen Leben eher zugethan, als emfigent Studieren, worüber fich Saller folgendermaßen ausläßt: "Ueberhaupt wurde hier eben nicht viel gründliches gethan. Die angenehme Lage und die Freundlichkeit der Einwohner reisten zur Luftbarkeit. Die Frauenzimmer, die Luftreijen, besonders aber das Edmauien nahme die Zeit, und, mas ärger ift, die Begierde gum ternen meg." Man erinnere fich, wie wenige Monate nach Hallers Ankunft in Tübingen der ungludliche Günther den Folgen der zügellosen, mahrend jeines Etudenten: lebens begangenen Ausschweifungen erlag und welche bodentoie Robeit und Gemeinheit dem studentischen Leben und Treiben jener Tage anhaftete. Die Studierenden der Universität Tubingen icheinen es freilich etwas fanfter und gemütlicher getrieben, aber immerhin alle freudigen und fröhlichen Ereigniffe mit Eifer bervorgefucht zu haben, um fich ein erkleckliches Bergnügen zu bereiten, und auch Haller hat weniger aus Reigung, als im Banne der allgemeinen Gitte fich von diesen und jenen Luftbarkeiten nicht fern gehalten. Weber auf bem Gebiete ber Botanit, noch auf dem der Anatomie fand er übrigens die gewünichte Forderung, und bei dem Menschen, der mit fünfsehn Jahren fein Baterland verlaffen, "weil er nichts als Beriäumnis vor fich fabe", fonnte die Sebniucht nach einem für feine Etubien gejegneteren Boben io wenig ausbleiben, als der Mückichlag gegen das ungebundene und nutles verbrachte geben.

<sup>\*)</sup> Albrecht hallers Tagebucher feiner Reifen nach Teutichtand u. i. w. 3 7 und 14 ff

Unter dem Eindrucke der zurückkehrenden ernsteren Stimmungen ist wohl das schöne Gedicht "Morgengedanken" entstanden (25. März 1725), das zuerst des Dichters gewaltiges Pathos zeigt und des jungen Schiller Bewunderung erregte.\*)

"Tu hast der Berge Stoff aus Thon und Staub gedrehet, Ter Schachten Erst aus Sand geschmelzt, Tu hast das Firmament an seinen Ort erhöhet, Der Wolken Kleid darum gewelzt."

Da auch der Botanifer Professor Duvernon, bei bem Saller, nach: bem er Cottas Saus in aller Freundichaft verlaffen, Wohnung genommen und wiffenschaftlich die meiste Förderung gefunden, einen Ruf nach Betersburg erhielt, und Gmelin, der bekannte Reisende und des jungen Schweizers Studiengenoffe, seinem Lehrer nach Auftand zu folgen fich anschickte, jo band den Reiselustigen, zu dessen Thren schon der Ruhm ber Universität Lenden gedrungen war, nichts mehr an Tübingen. Mit Freuden und voll der besten Hoffnungen verließ er die Reckarstadt, wie er vor 16 Monaten Biel Balet gesagt. Die Reise begann am 26. April 1725 und führte über Stuttgart, Beidelberg, Darmftadt und Frantfurt nach Köln, das Haller als ein "verdrießlicher Ort" erschien und wo "die Rirchen meift gothisch sind und nichts ichones haben"; über Nimwegen, Utrecht und Umfterdam gelangte er ans Ziel feiner Buniche. Stadt und Universität ichildert er als ein wahres Laradies der Wiffenschaft, und der scharfe Kontraft zu den Tübinger gesellschaftlichen und gelehrten Berhältniffen befriedigte ihn aufs höchste: "Lenden insbesondere scheint mit Gleiß zum Rugen der Vernenden bequem gemacht zu fein. Man lebt in völliger Frenheit und geht unangefochten im Echlafrocke durch die Strafen; man findet feine Gesellichaft als von gleichem Stande, bann die Hollander find kalt und ihr Frauenzimmer vor denen fog. Studiosis verichloßen, welcher Umftand alleine einem Menschen deß Jahrs viel Geld und manche Stunde erspahrt. Giner frischt den andern mit seinem Benfpiel an, und wer nicht arbeiten will, muß lange Weile und verbrüßlichen Müßiggang erwarten. Reine Art der Wolluft wird leicht gemacht. Der Wein und alle Mittel der Ueppigkeit find theuer." \*\*) In bem Lobe der Universitär und ihrer Lehrer tann er sich faum erschöpfen und fpricht noch nach einem halben Dezennium mit Dankbarkeit und Begeisterung von ihnen. Neben dem noch jungen Anatomen Albinus, beffen Stern erft zu fteigen begann, wirfte ber weltberühmte Boerhave, Hallers großes und fast ebenso vielseitiges Borbild. Er war nach Hallers Schätzung "in medicis, chemicis, botanicis, in Theologie, Physic und Mathemathic jo ein gelehrter Mann, als man ihn nur jehen will." Dem

<sup>1)</sup> A Streicher, Schillers Hucht 2c. Stuttgart 1836. S. 16 ff. 19 A v Hallers Tagebucher S. 27, ff.

wunderbaren Beifte des Mannes, der neben feinen gelehrten Arbeiten den Beruf eines ehrsamen Bierbrauers betrieb und den Freuden der Musit mit Gifer nachging, entiprach ein nicht minder originelles Außere: "Er führte einen ichlechten Sut, ein grau elend Aleid, grobe breite Schube, feinen Degen, die rechte Sand, wann er auf der Etraffe gieng, war an einen ftarken Stod gevilanget. Bon Geftalt ichien er unaniehn lich und ziemlich vierichrötig; feine ehrwürdige grauen Saare hiengen ungefünstelt um sein Socratisches Haupt; dann seine Naje gab ihm mit dem Athenischen Lehrer eine ziemliche Achnlichkeit. Er war ichwarz von Ungeficht, und hatte fleine Augen, die aber überaus lebhait und durchbringend aussahen.") Bon der eriten Stunde feines Lendener Aufent: haltes an machte fich Saller jede Minute gunute und holte die Tübinger Berfäumnifie mit eifernem Gleiße nach. Zimmermanns ") Berichten aufolge arbeitete er vom frühen Morgen bis Nachts 2 Uhr. Durch den Cintritt in einen Rreis junger Urste und die Befanntichaft mit einigen jungen Landsleuten war ihm auch gesellige Anregung geboten. Trübere Stunden mögen nicht ausgeblieben und einer folden das im Gebruar 1726 entstandene, ichon oben erwähnte Gedicht "Sehniucht nach dem Baterlande" juguichreiben fein. Das Berlangen nach der Beimat, pefuniare Sorgen \* \*) und die Erinnerung an die forglofen Tage der Rind: beit scheinen den raftlosen jungen Gelehrten für wenige Momente auf den Barnak gurudaerufen zu haben:

> "Ach, daß ich dich sichen ist besuchen könnte, Beliebter Wald, und angenehmes Feld, Ach, daß das Glück die stille Lust mir gönnte Die sich bei euch in öder Ruh erhält!"

Zunächst lenkte er seine Schritte freilich nicht nach der Heimat, sondern in Gesellschaft einiger Freunde nach dem Nordweiten Deutschlands, den er auf einer sechswöchentlichen Reise kennen lernte (15. Juli—29. August 1726). Die Arbeit wurde hierauf mit ununterbrochenem Eiser und in Gemeinschaft mit dem neuen Lendener Studiengenossen Joh. Gesener wieder aufgenommen und weiter geführt, so daß Haller am 23. Mai des folgenden Jahres öffentlich disputieren und zwei Monate später als wohlbestallter Doktor med, sich nach London wenden konnte, um daselbst seine wissenschaftliche Bildung durch den Verkehr mit gesehrten Fachgenossen und den Beiuch medizinischer Anftalten und Sammlungen zu bereichern.

Nach zweitägiger Sahrt landete er (23. Juli) bei Harwich und wurde für die ihm aus der Unfenntnis der englichen Sprache erwachienden

<sup>\*</sup> Tas Leben des Herrn von Haller von T. Nahann Georg Zimmermann, Staat-Pholicus in Bruga. Zurta, den Heidenger und Compagnie. 1756. Z. 22. \*\*) C. 34.

<sup>388)</sup> Eine bis jest ungeornate Stelle in einem Briefe aus Thömsen von R & Cetta au haller birrfte durant hinwerfen: "Ich besanere, lieber Bruser Tome fatalen Umfanse, in welche In durch die Rachlafischete Teiner Cerwandren gefest bist von gansom hersen

Edwieriafeiten burch die intereffanten geiftigen und materiellen Zustände, benen er ein offenes Auge entgegenbrachte, bald in vollem Maße ent= ichädigt. In seinen Aufzeichnungen spricht er lobend von der vorgeschrittenen Entwidelung des englischen Zeitungsweiens, von der Blüte der Wiffenichaften, der ihnen und ihren Vertretern entgegengebrachten Achtung und ber trefflichen Regierung. Schon damals scheint er auch wenigstens die hervorragenoften Produtte der englischen Satire fennen gelernt zu haben; ben bereits in diesen Tagen berühmten Pope nennt er auffallenderweise nicht, Miltons und des zu jener Zeit auf dem Rontinent feit dem Berschwinden der englischen Romödianten verschollenen Shafeiveare nicht ju gedenken. Er fah Sammlungen, die alles ihm bis jest vor Augen Gefommene an Reichhaltigkeit weit übertrafen, besuchte einige Fachautoritäten und Spitäler und machte auch einen Abstecher nach Orford. Sonft wiffen wir von seinem höchstens einen Monat andauernden Aufent= halt in England ebenjo wenig, als von feinen Erlebniffen in Paris, wo er am 1. September eintraf und den damals angesehensten Unatomen Franfreichs, Bat. Ben. Binglow, fowie ben berühmten Chirurgen François le Dran besuchte und hörte; um fich im Gegieren des ersteren Methode anzueignen, ließ er sich bei dem herrschenden Mangel an Material gegen Bezahlung heimlich Leichen ausgraben, die er aber, weil die Polizei ihm auf die Epur fam, ebenjo heimlich wieder auf die Seite ichaffen laffen mußte, da ihn das gewagte Unternehmen leicht fogar auf die Galeere hatte bringen fonnen. Er blieb bis in ben Gebruar 1728 in Paris und begab fich bann, von einer Reise nach Italien infolge seiner angegriffenen Gesundheit abzuschen genötigt, über Chalons, Toul, Nancy und Etrafburg nach Bajet, um hier in erfter Linie bei dem berühmten 30h. Bernoulli (Bernoulli I 1667 1748) Mathematif zu ftudieren.

So tehrte Haller nach einer etwas mehr als vierjährigen Abweiens heit in die Heinat zurück. Beinah ein Rind noch hatte er sie verlassen, als ein Gelehrter und Vielunterrichteter betrat er sie wieder in einem Alter, in welchem man heutzutage erst die Universität zu beziehen pflegt. Er hielt seine Vehrs und Wandersahre indessen nicht für abgeschlossen, sondern legte sich erst jeht mit jenem unvergleichlichen bis zum Grab ihm eigen gebliebenen Fleiße, der kaum ein Gebiet des menschlichen Wissens unangedaut ließ, auf seine ausgedehnten Studien und Arbeiten. Seinem Varerlande bieb er noch acht Jahre geschentt, während welcher das Morgenrot seines Dichters und Gelehrtenruhmes emporstammte und seinen Ramen, auch außerhalb der Marken seiner Keimat in hellem Glanze erstrabten ließ.

Im Bergleich zu den Weltstädten London und Paris erschien ihm Baiet "mit seinen bemalten Häusern und wunderlichen Gebäuden" unbequem und altsränklich; Holbeins Totentanz und andere Werke schützte er nicht höher, als seine Zeitgenossen auch, und das vom botanischen Garten übrig gebliebene, kaum hundert Spezies enthaltene Wintelchen vermochte ihm

begreiflicher Weise auch teinen sonderlichen Eindruck zu machen. Aber fur Bernoutti, der ihn in die Integral: und Differentialrechnung einführte, gewann er eine dantbare Bewunderung und bei dem Physiter Beneditt Etähelin und dem Dichter Mart Friedrich Trollinger fand er warme Freundichaft und tiefwirkende Förderung. Jener warb ibn für immer für die Botanif und machte ihn mit den englischen Tichtern und Philosophen, wie Pope und Shaitesburn, vertraut ); der liebens würdige Poet Trollinger entzündete dort durch fein wirksames Beispiel Die erloichenen Flammen seiner Dichtung wieder und beide trieben ibn im Berein mit andern dazu, die geringgeschäpte deutsche Eprache mit der gehaltvollen ernsten Poefie der Englander in einen Wettfampi zu führen.

Wie Trollinger ichon fruber, wandte nun auch er fich von feinen früheren Borbildern, den Dichtern der zweiten ichleftichen Echule, ab und juchte das Ideal des dichteriichen Ausdruckes in mannlicher Murze und achaltvollem Ernite. " )

Den fräftigften Unitok zur Biederaufnahme der dichterischen Thatig: feit gab ihm das geben ielbit, beionders eine große, zu botanischer Ausbeute und in Gemeinichaft mit feinem Freunde Joh. Gegner unternommene Reise in die Alpen. Den 7. Juli 1728 brachen sie von Baiel auf und wanderten durch die romantischen Schluchten des Jura nach Biel, von bier nach Renenburg, Averdon, Laufanne, Genf, hierauf ins favonische Gebiet und gurud nach Beven, über Billeneuve und Et. Maurice ins Waltis bis nach Leuf, von hier über die Gemmi ins Berner Sberland, von diesem nach Unterwalden und über den Bierwaldstätteries nach guzern, Zurich und Bajel zurud. 216 Stunden betrug im gangen der gurudgelegte Weg, auf welchem Saller der Stoff zu den Alben, feinem berühmteften Gebichte, gleichjam in die Sand gedrückt wurde. Die Edbonbeit der Alpenlandichait, Die einfache Lebensweise ihrer Bewohner, Die Nachwirfung der Echatten: feiten menschlicher Uberfultur, wie fie Saller in den großen Etadten entgegengetreten waren, sowie der bei geiftig angestrengt thätigen Meniden nicht feltene, zeitweise fich geltendmachende Efel por der Gelehriamkeit -alle diese Kaftoren ipielten bei der Ronzeption des berühmten Gedichtes zusammen. hier predigt haller zuerft die Echonheit der damals noch als wild und unzugänglich verichrieenen Hochgebirgswelt, bier verfündet er das Lob der großartigen und zugleich anmutigen Landichaft; bier ichildert und preist er das einfache Leben der, wie wir wiffen, damals geradezu verachteten Alpler und fordert gur Rückfehr in naturgemaßere Berhaltniffe

er ben Berf. citiert.

<sup>\*)</sup> Über hallers Berbaltnis zu Stabelin bat zuerft und am einsehenreiten mit Jugurmbelegung bes auf der Berner Tabethiblierbet außbenabiten Kriemmelden mit ben haller und Stabelin gehandelt 2. Aren in feinem Buche, Allereit von haue und berde Bebentung für die deutsche Literatur. Leitzig 1879, haestel "Die meiten bierker in, etr gen Briefftellen, fowie einige Bemerfungen Des Berfauers find Dann in & hiracts verbierftvolles Und Mithrecht von Hallers Gestidte, berausgegeben ums eingeleitet von Dr. Luswig husel. Arauenfeld 1882, Huber, übergegangen. Bal. A. Fred Z. 1876 ums hirzel Z. A.L.I.A.

\*\*) Über Drollinger ums haller ogt. A. Fred Z. 1876 ums husel LIV. Ann 1 me

auf. Übrigens fam Saller vor ber junächft vorgenommenen Ordnung und Ausnützung ber wiffenschaftlichen Reiferefultate nicht zur Abfaffung feines Gedichtes, welches erft im Mars 1729 vollendet murbe. 3m Winter: semester 1728 29 jette er ben Besuch der Bernoullischen Rollegia fort und hielt, mit amangia Jahren ichon als akademischer Lehrer thätig, für den franklichen Unatomen Mieg deffen anatomische Borlefungen; baneben nahm er Privatstunden über einige Teile der praftischen Beilfunde: "er war nicht zu icheu, ein Lehrer zu ienn, und nicht zu ftolz, noch felbst zu lernen", jagt fein Biograph Zimmermann.\*) Da fich in Bafel trop dieser Thätiakeit keine Laufbahn für ihn aufthat, so ging er, wie es scheint, im Mai nach Bern, um hier als praftischer Urgt zu wirfen. Geine Boefie war in vollen Zug gefommen, neben den "Alpen", mit deren Ausarbeitung er fich vielfach mühte, entstand das philosophische Gedicht "Gedanken über Bernunft, Aberglauben und Unglauben" (1729), ein Sahr ipäter das inhalt= lich verwandte und wie das vorhergehende feinem Greunde Stähelin gewidmete "Die Falichheit menichlicher Tugenden". Das ebenfalls biefer Beit angehörige Lied "Doris" zeigt den tieffinnigen Lehrdichter auch als Sänger glüdlicher Liebe:

> "Komm, Doris, komm zu jenen Buchen, Laß uns den stillen Grund besuchen, Bo nichts sich regt, als ich und Du! Nur noch der Hauch verliebter Weste Belebt das schmache Laub der Aeste, Und winket Dir liebkosend zu.

Die grüne Nacht belaubter Bäume Lockt uns in annuthsvolle Träume, Worem der Geist sich selber wiegt; Er zieht die ichweisenden Gedanken In angenehm verengte Schranken Und lebt mit sich allein vergnügt." 2c.

Moch als ergrauter Mann erinnerte Haller sich mit wehmütiger Deutlichfeit jener ichönen Tage, da ihm das Leben zu lächeln begann und ihm
die Liebe die rasitose und übermäßige Arbeit versüßte: "Et ego in Arcadia,
ich habe auch getiebt, mit aller Lebhaftigfeit die Tüßigfeit der Liebe gefühlt."
Den 19. Februar 1731 vermählte er sich mit seiner "Doris", Marianne Wuß von Bern. Er sand bald eine siemlich bedeutende Praxis und daneben
noch Zeit genug für seine wissenschaftlichen, namentlich botanischen Studien,
benen zu Liebe er eine größere Zahl oft ziemlich außgebehnter Bergwanderungen unternahm. Einer seiner Begleiter auf diesen Reisen giebt
folgende Schilderung davon: "Zo oft ich mich dieser Reise erinnere, so
bewundere ich den Fleiß und die Arbeitsankeit des Geren Hallers, die so

<sup>&#</sup>x27;) Bimmermann, Das geben bes Geren von Saller E. 85.

groß war, daß ohngeachtet wir alle Tage ben fieben deutschen Meilen über Berg und Thal reifeten (woben er fleiftig die Mrauter fammelte, beren er durch feine Brillglafer mehr, als wir mit unferen bloffen Augen mahr: nahm) und Abends rechtichaffen mude waren, er bennoch aliobald, nach ber Unfunft, ber am Tage gesammelten Bilangen Character in feine Moversaria eintrug. Gein unermudliches Leien fette er auch, mahrender Mahlseit, fort. Seine Begierde, in das Innerfte der Wiffenichaften einzudringen, war ichon damahts (in feinem 23ften Sabre) fo ausnehmend ftart, und feine tiefe Ginficht in die mahren Echonheiten derfelben riffen ihn jo hin, daß fie bemielben, auch nicht an folden Tagen, welche die Sterblichen für die ichonften ansehen, abhalten konnte, ihnen einige Etunden zu wiedmen." Er fnüpfte Berbindungen mit ausländischen gelehrten Zeitungen an, und durch die in ihnen niedergelegten Arbeiten erhielt sein Name im Laufe weniger Jahre im Ausland einen guten Mlang. Gein Gleiß hatte beinah etwas Damonisches: in Bajel arbeitete er felbit bei Tiich an feinen Gebichten; wenn er, von feinen botanischen Ausflügen ermüdet, fich gur Rube unter einen ichattigen Baum legte, io rang er auch Dieje wenigen Augenblicke dem Schlaf fur die Poefie ab; das Gedicht "über Bernunit, Aberglauben und Unglauben" dichtete er mahrend eines Tertianfiebers und als Refonvalessent die "Talichheit der menichlichen Tugenden", da er seine Mräfte für miffenichaftliche Arbeiten nicht hinlanglich erstarft glaubte; in Bern las er bei Tijch, auf der Etraße, ju Pierde, mahrend bes Spazierengehens und jogar mahrend feiner Rrantenbefuche. 11) Aber weder sein medizinisches Wiffen und Glud, noch seine sonftige ausgedehnte, vielseitige Gelehrsamkeit, noch die leutselige Geradheit und Tuchtigfeit seines Charafters, noch auch die hochgewachiene ichone Gestalt des "großen Saller" vermochten ihn in den Augen seiner Mitbürger in einem besonderer Lichte ericheinen zu laffen; fie wußten nur das zu ichaten, was fich irgendwie im Dienste ihres stagnierenden Freistaates verwenden ließ. Gin von Bimmermann mitgeteilter Bug ift für die dem jungen Gelehrten in Bern gezollte Burdigung bezeichnend: "bat der Dr. Saller eine Rub zu ernahren?", wurde gefragt, wenn er mit feiner botanischen Ausbeute durch die Strafe ging.

Man war ihm übrigens aus einem ganz bestimmten Grunde in seiner Baterstadt nicht eben grün. Er war plöglich als eisernder volitischer Satirifer aufgetreten; aus seinen Bersen flung zugleich die blutige Bitterfeit eines Zuwenal, die sittliche Strenge eines Cato, der resignierre Schwerz eines Tacitus; seine Mahnruse entquollen einem ubervollen Hersen. Zwei Dinge waren es, die seine warme Raterlandsliebe auss tiesste schwerzten. Ohne an seinem Gebiet etwas eingebust zu baben, war der Freistaat Bern, welcher einst nach einem Seehasen Genua gestrebt, welcher der gefürchtetste Gegner Karls des Kühnen geweien und sein Schwert in

<sup>\*)</sup> Jimmermann, Tas geben des herrn von Saller & 116 Ann !.

die Wagichale Europas geworfen hatte, dieser Staat war zu einem traurigen Berrbild feiner früheren Macht herabgefunken, und die Enkel ber ftolgen, maffenfreudigen Berner waren ausschweifende Soldlinge und engherzige bornierte Aristofraten geworden. Ursprünglich hatte bei den Wahlen jeder Bürger gleiche Stimme und gleiches Recht gehabt, jest lag ichon lange die Wahl des Schultheißen u. a. m. ausschließlich in der Macht des Mates der Zweihundert, welcher, da seit dem Ende des 17. Jahr: hunderts weitaus die Mehrzahl der Familien vom Regiment ausgeschloffen war, infolge des ihm zuftehenden Rechtes der Gelbsterganzung alle Berrschaft an sich geriffen hatte, so daß in That und Wahrheit das reiche, im Guden von der Rhone und im Norden vom Rhein bespülte Gebiet von faum etwas mehr als einem halben hundert Familien beherricht und verwaltet wurde.\*) Diesen wenigen gegenüber standen hunderttausende von politisch Rechtlosen. Codann mußte den idealen, selbst einer regiments= fähigen Familie entsprossenen Saller eines noch aufs schmerzlichste berühren: die Mißachtung der Wiffenschaften und Rünfte und die aus dieser bornierten Unschauung der verdorbenen Generation hervorgehende Verlotterung der höchsten Unterrichtsanftalt, ber Akademie. Go schreiend waren die Ubelftande, daß er mit Jug und Recht Juvenals Wort sich zum Motto nehmen fonnte: difficile est satiram non scribere.

> "Sag' an Helvetien, Du Helbenvaterland! Bie ift Dein altes Bolf bem jetigen verwandt?"

Diese Frage wirft haller auf in der Satire "Die verdorbenen Sitten", und in der zwei Jahre später entstandenen "Der Mann nach der Welt" prophezeit er, was sich siebenzig Jahre später erfüllen sollte:

> "Jest sinken wir dahin, von langer Nuh erweichet, Wo Nom und jeder Staat, wenn er sein Ziel erreichet. Tas Serz der Bürgerschaft, das einen Staat beseelt, Das Mark des Baterlands ist mürb und ausgehöhlt; Und einmal wird die Welt in den Geschichten lesen, Wie nach dem Sittenfall der Fall des Staats gewesen."

Zehn Jahre, ehe diese Zeisen entstanden, hatte der Waadtländer Davel das Bestreben, seine Heimat von dem politischen Joch der Berner zu bestreien, auf dem Blutgerüst gedüßt, und das gleiche Los teilte der Berner Henzi, welcher das oligarchische Regiment hatte stürzen wollen, der nämliche, dessen Ende der junge Lessing dramatisch zu behandeln der game. Die erbarmungslose, in diesen und minder schweren Fällen von der Berner Regierung gehandhabte Strenge giebt uns den Maßstab für die bewundernswürdige Kühnheit und Unerschrockenheit des jungen Dichters,\*\*\*)

") Nan erinnere sich vergleichsweise, wie zahm der innerlich empörte Nabener sich der Außenwelt gezeigt bat.

<sup>\*)</sup> Hirzel E. LXXXVI hat eine aufchauliche und aussiührliche Darlegung dieser Vershältnisse gegeben.

mit welcher er in einem Etaate aufzutreten gewagt hatte, von dem ein Beitgenoffe fagt: \*) "Wenn es in der Welt einen Ert gibt, wo die Frei heit, ju ichreiben, verbannt ift, jo ift es Bern. Man wurde uns gerne, wenn man fonnte, die Freiheit zu denken, rauben." Da die Gerren von Bern in ihrer Untenntnis und Geringichatung litterariicher Dinge politijche Berje nicht als eine politische Schrift betrachteten, jo ließen fie den Dichter, der überdies weder Namen noch beitimmte Ereignisse genannt hatte, thre Sand nicht jo fühlen, wie jie es sicher gethan hatten, wenn Hallers Feder sich gleich scharf in Proja ausgelassen hatte. Entging er indeffen auch Mute, Merker und Schwert, io mußte er es dennoch empfinden, jeinem catoniichen Gifer in Berien Luft gemacht zu haben: man befaß die Mittel, seine Hoffnungen auf eine Staatsanstellung ohne weiteres zu nichte zu machen. Es half ihm nichts, daß seine 1734 in zweiter Austage er ichienenen und um das tieffinnige Stud "Über den Uriprung des Abels" vermehrten Gedichte in Teutichland und der Schweiz, ja felbit in Bern begeisterte Aufnahme fanden, daß ihm seine 1733 erichienene Arbeit de Musculis Diaphragmatis die Mitgliedichaft ber Afademie ju Upiala eintrug. 2015 er (Sanuar 1734), bewogen durch den festen Gehalt und die Musficht auf größere, bis jest durch die arutliche Praxis ziemlich beschranfte Muße für miffenichaftliche Arbeiten, auch wohl in der Hoffnung, von diefer unterften Staffel aus bald eine höbere erklimmen zu fonnen, fich um die cben frei gewordene Stelle eines Spitalarites bewarb, wurde er gurud gewiesen mit der ziemlich durchsichtigen Begründung: "Barum sollte dann ber Dr. Haller wollen Spithal:Arst werden, er ist ja ein Poet!" ) Er wußte sich trot der tiefen und lange fühlbaren Mranfung zu faffen und ipiegelt die gewonnene Resignation in dem ichonen Gedichte wieder, dessen birefte Urjache die unerwartete und ichmergliche Zurückiehung war:

"Bergnüge Dich, mein Ginn, und laß Dein Schickfal malten, Es weiß, worauf Du warten follft!" ec.

Seine Studien litten unter den unangenehmen Stimmungen nicht, und im nämlichen Jahre erbat und erhielt er die Erlaubnis auf einem von der Regierung eigens für ihn und zu seinen Zwecken errichteten "anato mischen Theater" öffentlich Settionen und Temonstrationen versunehmen. Freilich wenn er aus dieser Erlaubnis einen Schluß auf erhöhte Gewogenheit des großen Nates gezogen hatte, so war dieser Schluß falsch, wie er wenige Wochen später dei seiner Bewerbung um die durch Todessall vlösslich erledigte Projesiur der Cloquens und Geschichte ersahren sollte Mars 1734). Rein Verner beherrichte damals wie er die tlassische und moderne Litteratur, teiner verfügte in gleichen Maße siber die zu diesem Sebrant ersorderlichen Fähigseiten, welche er in einer von jedem Vewerber gesorderten öffentlichen Nede, worin er von der Überlogenheit der antiten

<sup>\*)</sup> Möritofer, Die schweiserische Litteratur Z 10. \*\*) Jimmermann Z 109.

Litteratur über die moderne sprach, glänzend an den Tag legte.") Er siel wiederum durch, und die den Ausschlag gebenden Richter und regierenz den Herrn entblödeten sich nicht, diesmal zu behaupten, "die Stelle eines Prosessions der Beredsamteit gehöre einem Arzte nicht"; diese Handlungszweise und ihre Motivierung blieben ihm in bitterer Erinnerung und sinden ihren Widerschein in gewissen Erlebnissen des Celesu, dem Haller in seinem politischen Romane "Usong" solgende Worte in den Mund legt: "Kann eine Stelle aus den schönen Wissenschaften ledig war, so hieß es, ich sei ein Sternenkenner, war es Amter, die zur Staatstunst gehörten, so war ich ein Dichter."

Im hahre 1735 erreichte er mit hilse seiner einstlußreichen Freunde, des Schultheißen Jaaf Steiger und dessen Schnes Ludwig Steiger, genannt von Allmendingen, wenigstens die teilweise Ersüllung seiner Wünsche; Ludwig Steiger wurde in den Rat der Zweihundert gewählt und trat von der von ihm bis jest bekleideten Stelle eines städtischen Bibliothekars unter der bestimmten Bedingung zurück, daß diese an Haller übergehen sollte, der dann auch wirklich gewählt wurde, won nachdem man ihm schon im vorhergehenden Jahre — vielleicht um seine aufsällige Zurückssehung nicht als Ausstußt eines konstanten Übelwollens erscheinen zu lassen — die bescheidene, mit einem sesten Gehalt von 100 Kronen dotierte Funktion eines Stadtarztes übertragen hatte.

Die Bibliothef hätte nicht in bessere Hände gelegt werden können. Wie wenn er nie etwas anderes als Bibliothekar gewesen wäre, ordnete er alle Bücher aufs sorgfältigste und tatalogisierte dieselben, sowie die sehr beträchtliche Unzahl der Handschriften. Schon 1734 hatte er das gegen 5000 Stücke zählende und ebenfalls zur Bibliothek gehörende Münzkabinett geordnet und von allen meist unter salschen Namen und Legenden aufsgesichten Rummern ein Berzeichnis versertigt.

<sup>\*) &</sup>quot;Quantum antiqui eruditione et industria antecellunt modernos."

<sup>2)</sup> Tie von ihm umionit begehrte Profesiur ver Keschichte wurde durch die Beförderung ieines siegerichen Lebenbuhlers aum rehrer der griechischen Sprache und Erhit abermalis frei (Iami 1785) und Haller, der unter der Jahl der dem großen Rate Vorgeschlagenen war, wurde wieder übergangen. Dies hat Hirzel CLVI zuerst nachgewiesen. Die sich Haller, der anfangs Rat Isteliethetar geworden, sin die um westenmal erkeitzte Profesiur datte melden tonnen, ob man den kaum mit einem immerhin nicht unansehnlichen Annte Verrauten siehen nach vier Wochen in ein anderes hatte bringen sollen, ist doch iehr fraglich. Haller tonnte sich aus diesem Kornellen und er wurde vielkeicht nur vorgeschlagen, um zu Keibe der Kandidaten zu vermehren Kirzel selbst giedt mur an, er hätte sich unter den Vorzekblagenen besunden. Schließlich ist es noch sehr fraglich, ob ihm an einer Verztauschung der Stellen soviel gelegen war.

<sup>\* 7 3</sup> Mitter (in seiner Autobiographie, enthalten in "Vörners Nachrichten von den vernehmene vederbensumifänsen iest lebenber Friste. Bolienbintel 1752") jagt: "Er verwaltete diese Stelle so, dass man bätte denhen selben, er batte seine Tage einsig dabei utgedrächt. Er tannte die ältesten und besten Editionen der Bischer, machte neue Etellerdnungen, seine Fas verworrene Ministabinett in eine resistione Strumma, las alle, aum die saft ausgelossker Anstructungen mit geosper Artisteit und Ministabilet und versetrigte große Bereichmisse aus Ministabinett geordnet. Ten widersvielt auf entschedenfig die Aufler Artistellen Auflichten Betreichnisse der Ministabinett geordnet. Ten widersvielt au entschedenfig die Angele Ministabinet geordnet. Den widersvielt aus entschend, Folgendes (E. 125) bemertzt. "Mont muß fid Lader nicht wurdern, wann herr Holler eine geraume Zeit in Vern sich

neuen Thätiakeit bennoch die Möglichkeit, jeine iveriellen Anlagen aus: zubilden und seine Etudien zu erweitern, und seine ftillen hoffnungen mochten ihm oft genug die ichönen Bilder atademischer, ichon vor Jahren genbter Thatigfeit vorführen. Einer folden hoffnung entsprang die Aufe: rung an den tonigl. hannov. Leibarst A. 3. Sugo, er wurde gerne an der neugegründeten Universität Göttingen eine Proiesiur annehmen; rajcher vielleicht, als er und seine Freunde dachten, follte diefer Lunich in Erfüllung geben. Am 23. Sanuar 1736 erhielt er eine Anfrage, ob er eine Profesiur für "Medicin, Anatomie, Botanit und Chirurgie" annehmen würde. Bor dem plötlich zur Birtlichkeit gewordenen Traume frand er nun dennoch bedenklich da, einmal weil ihm fein Baterland zu fehr am Bergen lag, als daß er dasselbe trot der erlittenen Biderwartigfeiten gerne verlassen batte, andererseits in der richtigen Ertenntnis, daß er, der Eproß einer regimentsfähigen Familie, fich durch feinen Weggang aus der Bater: stadt der Möglichteit des Eintritts in den Rat der Zweihundert, somit auch einer politischen Karriere und einer für sich und seine Kinder, deren er bereits drei gablte, alle Beit gefesteten Eriftenz mabricheinlich genna für immer berauben murbe. Bon den nämlichen Ermägungen geleitet und von dem Bunsche beseelt, den tüchtigen Gelehrten nicht zu verlieren, ver: fuchten seine Freunde alles, vom Rate eine weientliche Verbefferung seiner Lage oder doch eine sichere Aussicht auf eine foldbe zu erlangen; ihre Bemübungen schlugen febl; Isaat Steiger war der einzige (Bimmermann nennt den Ramen Dieses einzigen nicht), der ihm zuredete nach Gottingen ju geben mit dem Hinweis darauf, daß er in Bern vielleicht auf Tesennien hinaus eine Beförderung nicht zu erwarten babe, wohl aber durch ieine, des Schultheißen und feines Sohnes ungeschwächte Bunft fiets den einen Juft ju Bern im Steigbügel haben fonne. Go jagte denn Saller ju und trat, nachdem er die Berner Alpen noch einmal durchwandert hatte, Anjang September die Reise nach Göttlingen an, wo er am 30. anlangte.

Haiversität Göttingen Weltruhm durch eine ununterbrochene Thatigteit von über anderthalb Jahrsehnten begründet und gesichert hat. Bieliaches schweres Unglück trifft ihn, und nur dieses, sowie noch einige seitliche Gelegenheiten vermögen ihm einige Gedichte zu entringen. Denn die Muse ist seit seinem achtundswanzigsten Jahr verstummt, und alle zeit

eine tägliche Arbeit aus der Setracktung dieser ehrwirtzen Neberbeitelt: Leiterreimsgemacht, dagen gun Theil in beworen nach am Tage beiden dem ist ist beidert ein Abern die gu der doligen Untersteht aberneten finitiaarlien Veranteure von wertentlicht werte fallichen Rahmen und veranden angeschreiben waren, in the Creation and interstallt ein Bergeichnis dagen. Da min Juniscenamn wertent die Groundel and beschreiben die Kontagen der in, die foliefer ih aus feiner Artike, auf eine gemest werd beschreiben die Geber er feine Etelle erhielt, al. Bieletacktu wertbatt, al. werd in die findere erlangung verfer kontektung werd erkentlicht aus die fiedere erlangung verfer kontektung werd erkentlicht aus die fiedere erlangung verfer kontektung werd erkentlicht aus die fiedere erlangung verfer kontektung werd erkentlicht aus die State er in die fiedere Erlangung verfer kontektung werd erkentlicht aus die State er

<sup>3)</sup> Zimmermann 3, 156

des folgenden Lebens wird nur noch der unermüdlichsten wissenschaftelichen Arbeit geschenft. Diese Arbeit findet bei Fürsten und Fachgenossen, bei zahllosen Schülern und Freunden bewundernde Anerkennung, und neben dem immer heller glänzenden Namen des Gesehrten tritt der des Dichters noch leuchtender in den Vordergrund. Aber Shre und Ruhm vermögen sein verdüstertes Gemüt nur selten aufzuhellen und die Sehnsucht nach seinem spröden, mit jeder Anerkennung so fargen Vaterlande Vern nicht zu verscheuchen.

Die ersten Bochen in Göttingen brachten Saller Die bitterften und trostlosesten Tage: in einem fremden Lande, mit drei jammernden unmündigen Kindern ftand er einen Monat nach seiner Untunft am Totenbett seiner geliebten Gattin Marianne. Die Vorbereitungen zu ber unter den damaligen Verhältnissen noch äußerft beschwerlichen und lange dauernden Reise, die Mühseligkeiten während derselben — man denke an die nach allen Seiten bin unzulänglichen Berkehrsmittel und baran, daß die junge Frau die beschwerliche Tour mit drei kleinen Kindern zu machen hatte -. wahrscheinlich die Folge eines Sturzes und überanftrengung bei der Neueinrichtung des Haushaltes, vielleicht auch noch die ungünftige Ginwirfung des gänzlich ungewohnten Klimas, alles dies fturzte die schöne und gärtlich geliebte Frau in eine Krankheit, aus der fie weder die Runft ihres Gatten, noch des aus Sannover herbeigeholten berühmten Arztes Werlhof zu retten vermochte und der sie unerwartet rasch erlag (30. Oftober 1736).\*) Der Schmerz des Dichters war grenzenlos und Die Poesie zunächst sein einziger Troft. In diesem Schmerze entstand das schöne und berühmte Gedicht auf Mariannens Tod ("Auf das Abfterben feiner Mariane").

> "Ach! herzlich hab' ich dich geliebet, Weit mehr als ich dir kund gemacht, Mehr als die Welt mir Glauben giebet, Mehr als ich selbst vorhin gedacht.

Der Auriofität halber sei erwähnt, daß Zimmermann selbst etwas Übnliches 1768 bei ber ersten Einsabrt in Hannover passierte, indem der Bagen beim Thore surrtte und seine Schwiegermutter ein Bein brach. (3. G. Zimmermann von Ed. Bodemann S. 51.)

<sup>\*)</sup> Nach der auf Jimmermann Z. 157 beruhenden gewöhnlichen Tradition ist Marianne insolge eines am Tage ihrer Einfahrt in Göttingen durch das holdrige Klaster des Schötschens verursachen Einzes ihres Wagens gestorden. Hirzel Z CLAI Amn. weist nach, daß dieser Turz sebensfalls nicht die Todosursache war: "Demnach mag sener Turz wol exfelgt sein (Jimmermann wenigstens hat die Erwähnung desselben auch in seinem zweiten Auflage seines Vedens Haller (Stadtbibliothet Jösingen) nicht gestrichen, aber die Ursäche von Mariamens Tod war er nicht." Hirzel seingen nicht gestrichen, aber die Ursäche von Mariamens Tod war er nicht." Hirzel seingen nicht gestrichen, aber die Ursäche von Mariamens Tod war er nicht." Hirzel sinder in den der Abatisache selbst möcken wir sestwalten auf Jimmermanns Autorität bin; er war Schüler, Etwent, Hausstreund und Arzi Haller in Göttingen während bessen dieser die Verantbeit und kannte den Sachverbatt sebensfalls genau. Mitchestens nimmt der seitger nössische bestreundete und wohlunterrichtete Aachmann den Sturz als accessorische Ursäche der Arantbeit an, wie aus seinen Worten bervorgeht: "Wenige Tage darauf, besiel seine Verantbeit an, wie aus seinen Worten bervorgeht: "Wenige Tage darauf, besiel seine Verantbeit an, mae einem, den ihr Einsahrt in Göttingen gemachten gesährlichen Falle des Wagens, ein Friefel ze" (S. 157.)

Wie oft, wenn ich dich innigit tüste, Erzitterte mein Derz und iprach: Wie! wenn ich sie verlassen müste! Und heimlich solgten Thränen nach.

\_\_\_\_\_\_

Auch in des Himmels tiefer Ferne Will ich im Tunteln nach dir iehn, Und forschen, weiter als die Sterne, Die unter deinen Füßen drehn. Dort wird an dir die Unichuld glänsen Bom Licht verklärter Wissenschaft; Dort schwingt sich aus den alten Gränsen Der Seele neu entbundne Kraft!

Vollkommenste! die ich auf Erben So start und doch nicht gnug geliebt! Wie liebenswürdig wirst du werden, Nun dich ein himmlisch Licht umgiebt. Mich übersällt ein brünstigs Hoffen, C! sprich zu meinem Wunsch nicht nein! C! halt die Arme für mich offen! Ich eile, ewig bein zu sein!"

Best, wo fich seine Poefie in ihrem reinsten Glanze und vollendeter Reife zeigte, legte ber erft achtundzwanzigjährige Dichter Die Sarfe zur Seite, um fie nur noch felten als Gelegenheitsdichter wieder zu berühren. Er versant in eine namenlose selbstquaterische religiose Bergweiflung, die eine minder feste Monstitution leicht zu Wahnsinn oder Gelbitmord batte treiben fonnen. Go abnorm fie beutzutage bei einem Manne von Sallers Beift und Wiffen ericheinen wurde, damals bat fie gur Gignatur ber Zeit gehört. Es galt zwijden den gewaltigen Fortidritten der Natur wiffenschaften und dem überlieferten Glauben Stellung zu nehmen. Ein Boerhave hatte in der Gesthaltung des Glaubens und in der erweiterten Renntnis der Natur fein Glück gefunden; und andere gleichfalls. Bei Haller beginnt fich ichon eine Mluft aufzureißen, die er zu überbrücken fich unabläffig bemüht. Er fpricht von der "Leftur verfluchter Bücher, die Gott 3um Lügner machen wollen". \*) Er ericeint fich felbst als ein Berruchter, weil fich in ihm der Zwiefpalt aufthut. Alle feine fürchterlichen Zeelen. fampfe find ichließlich auf diesen einen Punkt guruckgründen, wie bei einem Gellert und andern auch: wir seben gegenwartig jene Rampie als ein Entwicklungsstadium bes menichlichen Beiftes an, und wenn wir die: jenigen Sallers mit denen anderer vergleichen, so ericheinen sie uns nicht als abnorme Scelenzuftande, iondern als die durch das Berhaltnis

<sup>\*</sup> Sirgel E. CLXXXVIII.

swiichen Wissenichaft und Religion bedingten Leiben einer tiesen, wahrhaftigen und nach der Erkenntnis der ewigen Dinge ringenden Seele. Diesenigen aber, welche sie damals — und auch heute noch — durchzustämpsen haben, leiden namenlos.

Recht im Gegensatz zu dem undankbaren und wegwerfenden Benehmen der Berner schien man in Sannover alles aufbieten zu wollen, um bem Berufenen Leben und Wirken angenehm zu machen und, soweit es im Bereiche menichticher Macht lag, ihm für die harten Schickfals: ichläge Eriak zu bieten. Namentlich der Murator der Universität, der Gebeimrat Gerlach Abolf von Münchhausen, ber mit äußerfter Univannung aller Silfsmittel die Universität und ihre Lehrer förderte, wandte Saller feine (Bunft gu. Es war ein Zeichen feinfühliger Liebens: würdigfeit, daß man zum Trofte bes ganglich vereinsamten und von der Sehnsucht nach ber Beimat ergriffenen jungen Gelehrten einen feiner besten Freunde und Echüler, 3. 3. Suber, der verschiedene botanische Erfurijonen mit ihm unternommen und in Bern unter seiner Leitung jeziert hatte, als Projettor nach Göttingen berief. Allen Schwierigfeiten jum Trot fette Münchhaufen für Saller auch den Bau eines anatomiiden Theaters - Saller mußte anfänglich, wie fein Borganger, in einem alten Turm fezieren — und die Anlage und stetige Bergrößerung eines botanischen Gartens durch. Un diesen botanischen Garten und neben das anatomische Theater wurde ihm von der Regierung ein statt= liches Saus gebaut und unentgeltlich überlaffen, während alle andern Professoren für ihre von der Regierung empfangenen häuser einen bestimmten Bins zu entrichten batten. Ohne seinen Bunich, sogar ohne fein Wiffen, murde ihm die Befoldung verschiedene Male erhoht und auf seinen Seziertisch eine solche Menge von Leichen geliefert, daß sich damals feine Universität einer größeren rühmen konnte. Much bot ihm Münch: hausen schon im Winter 1757 einen Urlaub für eine Echweizerreise an, bamit er seine Rinder in die Heimat gurudzuführen imstande ware.

Aber es sehlte viel, daß Haller ein Glücklicher gewesen wäre, zunächst weil sein leibliches Besinden nicht das beste war. Mit erschütterter Gesundheit") hatte er Bern verlassen, nach einer anstrengenden Reise sich an der Bahre seiner Frau gesehen und darauf mehrere Anfälle des tücksichen Fiebers ausgehalten, das ihm sein Liebstes entrissen. Sine ichtimme Wirkung auf seine Stimmung konnte nicht ausbleiben, resinisse Zweisel und Lualen gesellten sich hinzu und im Frühjahr 1738 muste er auch den Tod seines ältesten Kindes beweinen. Der Gram schlasser Rückser auch den Tod seines ältesten Kindes beweinen. Der Gram schlasser Rüchte, die Tumpsheit melanchotisch verdüsterter Tage, die Anstrengung zahlloser mit übermenschlicher Arbeit gesüllter Stunden, alles verdand sich zum Sturme gegen die überaus empsindsame Seele, die sich nur zu oft nach der Heimat gezogen sühlte. Er konnte sich anfänglich durchaus

<sup>\*)</sup> Zimmermann G. 157.

nicht an Nordbeutickland gewohnen und ist auch niemals genslich heimisch geworden: mit der großartigen Schonkeit der Lage Berns konnte die sehr bescheiten Göttingens sich in keinen Bettirreit einlassen, und auch gegensüber der Bevölkerung ließen sich die Gegensabe in Erstehung und Katurell in ie ganz verwichen, durch welche Schweiser und Suddeutsche vom Korddeutschen geschieden sind. Die umsassensche Gelebrjanteit des bewunderten Mannes, zu dem sich die Kollegen nur nach voraenommener Präparation begaben, um nach Erledigung der vravarierten Kapiel wweder den Rückug anzutreten, erwaana unbedinate Hochachtung, aber sie werte auch Keid und allerlet tleine Gebassisateiten und Aergeleien. Man kann sich ja leicht deuten, wie es zugeht, wenn ein genialer junger

Haller gahlte damals 28 Jahre — überdies etwas leidenichaitlicher Gelehrter in den Areis alter Herren und Bopfe gerat; litterariiche lang: jährige Gehden nach auswärts erhoben sich, man fann wohl iagen, obne fein Berichulden, und waren daher um jo geeigneter, ihm manchen Zax ju vergällen. Alle Reider und Bideriacher fonnten es nicht wehren, daß man ihn maßgebenden Ortes nach Gebuhr wurdigte und ichapte; die philosophiiche Fafultat der Gottinger Universität überreichte ibm am 14. September 1738 das Ehrendiplom eines Tottors der Philosophie und genau zwei Monate ipater wurde er zum großbritannischen veibarzt ernannt. Zein Aleiß blieb freilich fo bervorstechend, wie feine geiftungen: "Eine jede Minute in dem geben war ihm toitbar, er juhr fort, wie chemals, ben Tiiche und auf den Straffen zu leien, die Sonn und Reit: tage jo gar, die jeine Collegen ihren gujammentunften wiedmeten, und Die er nach der Beit auf die eifrigite und geruhrteite Urt ihrem Gottlichen Stifter geheiliget bat, brachte er auch, im Anfange feines Aufent: haltes in Göttingen, mit zergliedern auf seinem Thurme zu."

Er gewöhnte fich indeffen allmählich etwas an die fremden Berbaltniffe, und der ungeftume Schmer; um Marianne vertlatte fich zu fanfter Trauer:

"So war, die ich verlohr, an jedem Borzug reich, Gewählet für mein Herz, und meinen Wunichen gleich. Auf einer öden Au, an der gefinden Leine, Besucht mich oft ihr Bild, und horet wann ich weine; Ihr himmlich Bild, das iut das Licht der Ewisteit Mit stiller Majestät verherrlicht überstreut.
Mein Horz wallt aus der Bruft, wenn ich sie innen werde, Ein floviend anglitg Web erhebt mich von der Erde: Mein Sinn, verwirrt vor Angli, vor Schnerzen und Begier, Winsigt, bald sie wieder mein, bald aber nich zu ihr: Bis Thranen endlich iren, nicht ohne Wollwit, autllen, Und mein empörtes Herz mit santer Webmut ittlen."

<sup>9</sup> Junnermann & 1611 "Er lebte . unter einem einfamen in iber ab atie det Bolle": bentautage wurde eber der Rordentime biefe Arteit ab e die Extitation fün "

3) Junnermann & Ide ff

Das Jahr 1739 sollte dem geprüften Dulber auch die angenehmen Seiten des Lebens wieder zeigen. Er unternahm eine Reise in die Seimat und verlobte sich daselbst im Mai mit Elijabeth Bucher, der Tochter des Benners und Natsherrn Bucher, die er im Juli an den Altsfügen in die geliebten Berge und trat im Juli die Kückreise nach Wöttingen an, das er in der zweiten Hölfte des August erreichte. Über Elijabeth hatte seine zweifs Monate in ihrem neuen Heinern und größern Inch sie Gruft sant und nach einem halben Jahr den Sohn, dessen Geburt sie das Leben gefostet, in den Tod nach sich zog. Mit Recht konnte der unglückliche Tichter in dem Lied auf die früh Verstorbene in die erschütterten Worte ausbrechen:

"O nennet mir ein Elend, wie das meine Und sprecht mir dann das Necht der Thränen ab."

Alle die Qualen, welche ihn am Grabe Mariannens beimgesucht, fehrten verdoppelt wieder, und ihm blieb nichts, als der Troft der Wiffenichaften. Toch, mochte es die Furcht vor völliger Bereinfamung und ihren Folgen oder die Sorge für feine Rinder und feinen Sausstand sein, welche ihn dazu bewogen, er vermählte sich im Jahre 1741 jum brittenmal mit E. A. Chr. Teichmener, ber Tochter eines Jenenfer Projeffors, welche ihn überlebte und ihm sieben Rinder ichenkte. Damit begannen wenigstens für fein häusliches Leben ruhigere und gleichmäßigere Zage, und die wissenschaftlichen Arbeiten gingen ihren ununterbrochenen Bang. Bon 1739 1744 erichien der jechsbändige Rommentar zu Boer: haves Vorlesungen. Diejes Werf trug ihm zuerft Weltruhm ein und veranlaßte feine 1740 erfolgte Aufnahme in die Royal Society an Stelle des 1738 verstorbenen Boerhave. 1742 gab er — die Frucht einer vierzehnjährigen Arbeit - ein großes Wert über die Pflanzen ber Echweiz beraus und daneben in einem Zeitraum von fünf Jahren (1739-44) noch zwei Tupend fleinere wiffenichaftliche Werfe verschiedenen Inhalts; 1743 erichienen seine berühmten anatomischen Tafeln.

Angesichts dieser epochemachenden wissenschaftlichen Leistungen oder wenigstens angesichts des durch sie erzeugten Ruhmes vermochten die politisch maßgebenden Kreise Berns ihr ablehnendes Berhalten gegen Haller nicht länger zu behaupten, und so gelang es den Bemühungen des würdigen Faat Steiger, die Bahl seines Freundes in den großen Rat durchzusetzen (April 1745). Diese Ehre schien der Mitwelt nicht sehr bedeutend und wird auch in den Augen der Rachwelt kaum in einem andern Lichte erscheinen können; Haller hat sie unter allen ihm ehedem under sichte erscheinen können; Haller hat sie unter allen ihm ehedem wergessen werden Auszeichnungen am höchsten geschätzt, wobei nicht vergessen werden darf, daß ihm die Erfüllung dieses sentlich gebegten Bunsches zugleich die Möglichteit an die Kand gab, im Baterlande auf diese oder sene Beise Berwendung im Staatsdienste und Unterhalt zu

finden, mochten fich feine Berhättniffe in der Fremde gestalten, wie fie wollten. Saller und feine Freunde icheinen fich in diefer Zeit mit verichiedenen nicht zur Realisierung gelangten Planen getragen zu haben, wie man den vielseitigen genialen Movi für die Bernische Megierung gewinnen fonnte. Auf der Rückreise nach Gottingen — die Wahl hatte feine persönliche Unwesenheit erfordert traf er in Burich mit Bodmer ausammen, ber im Berein mit Breitinger für den von Gottiched und seinen Anhängern in dem bekannten Streite der Schweizer und Leipziger angegriffenen und mighandelten Dichter aufs nachdrücklichfte eingetreten war, während Saller vornehm gurudhaltend nicht ein Wort gu feiner Berteidigung geschrieben batte. ) Auf Diesen Streit folgten andere, Die ihm bas Leben gum Teil auf Jahre hinaus verbitterten, io ber erft burch ben neun Sahre später erfolgten Tod des Gegners geendigte mit bem Hofrat und Benenier Projesior Samberger über anatomische und bo: tanische Fragen; oder die Geboe mit dem Sollander Nortwyf über van Ewicten's Rommentar der Boerhavenichen Borlefungen. Beide Wider: facher batten fich des gröblichften und verlegendften Tones nicht enthalten, Nortwuf io wenig, daß fein hollandiider Buchhändler ieine Siiensiv: ichrift verlegen wollte. Aber an der mundeften Stelle traf Saller der 1747 aus Frankreich geflüchtete und von Friedrich dem Großen in dem folgenden Sahre an jeinen Sof berufene französische Arst La Mettrie mit bem berüchtigten Buche "L'homme machine". Aus Rache für eine von Saller perfagte Rezenfion ") eines feiner früheren Werte hatte er dem Göttinger Professor in einer Deditation bas Buch gewidmet, das Die Eriften; der Zeele und Gottes leugnete und den frechiten Materialismus prediate. Trok der energischen Berteidigung Hallers fuhr La Mettrie fort, dem Berunglimpiten jogar den anflößigiten Lebenswandel vorzu: werfen und ihn als Atheisten darzustellen. Bon diesem gewissenloseiten feiner Berleumder, gegen den auch der junge Leffing feine Waffe für Saller in den Rampi trug, wurde Diefer 1751 erlöft; am nämlichen Tage, ba Saller eine große Rechtiertigungsichrift an Maupertuis, den Prafidenten der Berliner Atademie, von Göttingen abichickte, ftarb ga Mettrie. In der nächsten Umgebung felbit mar ihm Rummer und Berdruß be: reitet durch jeinen Nollegen Wegner, der jo beitig aufgetreten war, daß Die Behörden eine Vermittlung versuchen nußten.

Alle Verbitterung konnte Haller von der amiaisenokten Arbeit nicht abhalten. In den Jahren 1746—49 erichienen neben den Fortietungen der ichon irüher begonnenen Werke die Untersuchungen über das Atempholen und die berühmten Grundsüge der Ehnstologie (Primae Lineae physiologiae). Vom Jahre 1745 an trat er als Mitarbeiter der "Göttinger gelehrten Anseigen" auf, deren Redaktion er zwei Jahre

<sup>\*)</sup> Hirsel & CXCIII ii. weift suerft den Grund von Gottidood Ervitterung geden halbe nach ind giebt eine fehr eingehende und Hare Jarfiellung der gangen Tebbe \*\*) Hirzel & CCLV.

ipater jelber übernahm. Geiner Wahrheitsliebe, jeinem natürlichen Blick, feiner Edgarfe gegen Anmagung und Pfuicherei, feiner entgegenkommenden Anertennung jedes Verdienstes entsprach seine wissenschaftliche Vielseitigkeit. Die, Architektur und Musik ausgenommen, sich so ziemlich auf allen Webieten der Wiffenschaft und Runft bewegte: er soll die erstaunliche Bahl von 12000 Rezensionen in die von ihm redigierte Zeitung geliefert haben. Den Sauptteil seiner Zeit und Araft aber widmete er den aus aller Herren Ländern zugeströmten Echülern, denen er sich nicht nur als aufmunternden gehrer, jondern auch als einen in allen Fällen hilfreichen Gönner und Freund erwies. Zimmermann gewährt in diese Geite feines Wejens den besten Einblid: "Wir haben den Priefter der Natur, in feinem Tempel, andachtsvoll, im Forichen verstiegen, gefuchet. Aber wir haben einen liebreichen für unier Glück, für unier Wachstum in ben Wiffenichaften, für unfer ganges Wohlfein bemühten Bater gefunden. Der gehrer, den wir in tiefer Chrerbietung juchten, wurd ein Freund, der in unsere Reigungen eintrat, das Boje sanit von denselben entfernte, das Rügliche ausdähnte, unsere Triebe ermunterte, und durch die sichere Hojnung der unverwelflichen Belohnung befrönte. Riemahls haben wir uns unierer Unwiffenheit, des Mangels von Erfahrung und Renntnis, neben ihm zu schämen gehabt, niemahls hat er uns unsere Schwächen entdedet, seine unumidränfte Gelehrtheit hat uniere geringe Rräften nie= mahls darnieder geichlagen. Er erhub uniere Gemüther, wann fie unter der Last unierer Arbeit, unserer vielfaltigen Geschäfte versinken wolten. Wir haben ben ihm die Sulf in allen unfern Bedürfniffen, den Troft in ber Muthloficfeit, und endlich am Ende unierer Bahn, die Belohnung uniers Kleisses, unserer durchgewachten Rächte, den Ruhm für unsere Bemühungen, durch seine eigene Geder, durch seine Empfehlungen ben den Groffen Diefer Welt, und durch fein unermüdetes Bestreben, für unfer fortwährendes Glück, auch in der weitesten Entfernung erhalten." Begehrte Bern feinem berühmten Mitbürger außer der Mitgliedichaft im großen Rat feine andere Stellung zu gewähren und ihn an fich zu gieben, jo waren andere Regierungen befliffen, ihn Göttingen zu entreißen. Im Januar 1746 murde er an die Stelle des jungeren Albinus an die Universität Utrecht berufen und lehnte diese im Rovember des folgenden Jahres wiederholte Berufung ab, ebenjo einen Muf nach Orford, wohin ber berühmte Botanifer Dillenius auf dem Todbette ihn als Nachfolger gewünscht hatte. Der Nönig zeichnete anläßlich eines im Sommer 1748 erfolgten und auch von Saller gefeierten Besuches in Göttingen unter allen Rollegen den Schweizer allein mit einer besonderen Unrede aus, in welcher er der Hoffnung Ausdruck lieh, das Beimweh werde nicht soviel Gewalt über ihn haben, um ihn Göttingen zu rauben. 3m folgenden Sahre wurde ihm von Sannover aus am faiserlichen Sof in Wien der Adels= brief für ihn und seine männlichen und weiblichen Rachtommen erwirft.

<sup>\*).</sup> Zimmermann G. 415 ff.

Dieje Bunftbezeigung und die Worte des Ronigs follten Saller peranlaffen, von dem durchaus nicht verhehlten Borbaben, Göttingen gu verlaffen, für immer oder doch für langere Beit abzusteben. Dennoch hätte ihn die Universität beinahe noch im nämlichen Sabre verloren. Rein Beringerer, als Friedrich Der Große juchte ihn für Berlin gu gewinnen. Rach langem Echwanten, das unvertennbar die Erzielung noch größerer Borteile bei der hannoveranischen Regierung bezwedte, wies Saller die Berliner Anerbietungen von der Sand, und in Gottingen bemübte man fich, ihn noch mehr zu fesseln, indem man auch hier eine Akademie gründete, zu deren Prafident Saller vom Mönig ernannt wurde und das auszeichnende Recht erhielt, die Mitglieder selbst zu ernennen. Diefer iprach öffentlich feinen wärmsten Dant für die erhaltenen beben Auszeichnungen aus, aber er fehnte fich immer mehr nach feiner Seimat und unterließ nichts, um sich in Bern den Boden zu ebnen. In der vierten Auflage der Gedichte strich der nüchterner gewordene Dichter, jett Ratsberr und möglicherweise angehender Landvogt, die berbiten catoniichen Nußerungen des satirischen Beißsporns von 1731 und 1733. ) Freilich forgte er junächst mit unermüdlichem Gifer für Göttingen und Sannover, als ob er nie einen Guß aus diesem Land wegzuseten gedächte: auf fein Betreiben wurden an Bundarzte und Arste höhere Anforderungen ac: stellt, er entwari den Plan zu einem großen Spital und rief die Deb: ammenichale ins Leben, er erreichte die Gründung einer reformierten Rirche, für welche er nah und fern Beitrage gesammelt hatte ben Tag ber Grundsteinlegung foll er als feinen glücklichften in Göttingen bezeichnet baben.

3m Frühighr 1753 ging fein Bunich, fich im Berniichen Staats: Dienft zu bethätigen, in Erfüllung, wenn auch nur in beideideniter Wes stalt: er erhielt durchs Los die Stelle eines Rathausammanns, d. h. er wurde Zaalinipeftor und Stimmensähler im großen Rat. Wiewohl nur febr mäßig besoldet, bedeutete die Stellung bennoch mehr, als die Zeitgenoffen glaubten und als wir auf den erften Blick anzunehmen geneigt find. Es war mit ihr das Recht verknüpft, ein Mitglied in den großen Mat zu ernennen, und somit die Moglichkeit geboten, fich und den Seinen in bemielben politischen Ginfluß zu fichern. Gie ließ ferner für miffen: schaftliche Arbeit eine hinlängliche Muße und wurde von Haller mit Mecht als die erfte Etaffel zu boberen Stellungen betrachtet. Es war jein Sbeal, irgend eine ber einträglichen Berner gandvogteien zu erhalten, die ihm neben einem sehr reichen Gintommen Gelegenheit geboten hatte, forgenlos feine miffenichaftlichen Plane ausreifen zu laffen. Diefer febnlichfte Bunich feines gebens ift ihm niemals in Erfullung gegangen, da jedesmal das vos — denn durch dieses geichah die Amterverteilung su seinen Ungunften entichieb. Dies mußte ihn um fo ichmerslicher berühren, als er die hochangesehene Stellung in Gottingen bauptiachlich aus bem Grunde verlaffen hatte, um für feine gabtreiche Kamilie durch ein

<sup>\*)</sup> Bgl. A. Fren E. 103 ff. u. Giriel E. CCXXII ff.

reiches Einkommen besser sorgen zu können: es waren also weientlich pekuniäre Motive, welche ihn nach Bern zurücksührten und die mehrsach aufgetauchten (Sedanken an eine Wiederaufnahme der akademischen Thätigekeit nicht zur Ausführung kommen ließen.\*)

Viewohl nach den verschiedensten Seiten hin im Teben prattisch des schäftigt, ist Haller während des Vierteljahrhunderts (1753—1777), das ihm noch im Heimatlande zu leben vergönnt war, unausgesetzt wissenschaftlichen Uerke erst in diesem Zeitraume aus Licht gerreten sind; die dichterische Verduttion geriet dabei gänzlich ins Stocken, ohne daß dies der wachienz den Verbreitung seines dichterischen Auhmes hinderlich gewesen wäre. Das Leben des alternden Mannes war trotz dieses Weltruses kein glückliches und das Bewußtsein redlicher Pstlichtersüllung der einzige Glanz, welcher erichütterte Vesundheit immer mehr untergraben, und die körperlichen Leiden und mancherlei Versimmungen stürzten den verdüterten Sinn oft in die äußerste Mclancholie. Er hatte mit dem Leben abgerechnet und vertauschte es gerne mit der ewigen Ruhe.

Fünf Jahre blieb er in der Stellung eines Mathausammanns, vollendete während dieser zeit die anatomischen Taseln und ließ neben andern wissenschaftlichen Arbeiten den ersten Band der Elementa Physiologiae erscheinen (1757). Nach Ablauf der Amtsdauer wurde er Tirektor der bernischen Salzwerfe zu Roche im Monethal und residierte als solcher auf dem einsamen kleinen Schosse zu Noche. Er leitete den Betrieb und die Erweiterung der Salzquellen, entsumpste ungesähr 4000 Alaster unfruchtsbaren Gebietes, wirkte als praktischer Arzt, setze seine botanischen Studien sort, kodissistete die alten Sazungen der Landschaft Ligle und trat als Bermittler in Grenzstreitigkeiten auf, die seit alten Zeiten zwischen seinen Untergebenen und den benachbarten Wallisen herrichten; in diesem vielzeitigen Walten und Wirken an den greisen Fauft gemahnend. Daneben förderte er sein weltberühntes Werf über die Physiologie bis zum sechsten Bande.

Aus Gründen, die ums nicht hinlänglich flar liegen, fühlte er sich bennoch in seinen Verbältnissen zuweilen so unglücklich, daß er jahrelang daran dachte, wieder nach Göttingen zurückzutehren, und ernstliche Unterhandlungen antnüpste, auf die man in Göttingen im Gefühl des durch seinen Veggang unerseslichen Verlustes nur zu gern einging. Aber seine Familie und die Rücksichen auf diesethe hielten ihn zurück und die Regierung warf ihm (1769) ein Jahresgehalt von 400 Kronen aus, um nötigensfalls seines Nates und seines Veistandes sich versichert halten zu können. Man hatte seine unvergleichliche Vrauchbarteit schon in Missionen der verzschiedensten Natur erprobt und so schickte man ihn auch als bernischen Gesandten zu Unterhandlungen nach Solothurn, als man schweizerischerseits

<sup>7)</sup> Es ili Kirzels Berdienti (E. CCCXVI ij.), darani zuerfi und ichlagend bingewiesen zu baben.

fich ber von Frantreich geplanten Anlegung eines festen Safens zu Berfoir am Genferiee entgegenstellte (1769). Dies war die wichtigfte politische Mission seines Lebens, denn jede bedeutendere ichnitt ihm die Ungunit des Lojes ab, das ihn auch alle fünsmale von der Stelle eines Landpoates ausichloß. Die regierenden Areise freilich konnten gegen seine politische und religiöfe Saltung nicht mehr viel einzuwenden haben. Den in ihm liegenben fonjervativen Bug verftärtte naturgemäß das Alter und machte ibn nur zu oft zum Berteidiger der Orthodorie und des mit ihr verschwisterten oligarchijchen Regimentes. Zeine politischen Ansichten suchte er ansangs der siedziger Jahre poetisch zu verförpern in den politischen Tendengromanen "Ujong", "Alfred" und "Fabius und Cato"; im ersten legte er feine Anfichten dar über die unumidrantte Monarchie, im zweiten über die fonititutionelle Monarchie und im dritten über die Republif. Diese Werfe fanden im ganzen eine fühle Aufnahme, wie auch einige zur Abwehr gegen Rouffeau und die Freidenker geschriebene Arbeiten. Die Romane stehen nicht auf der fünstlerischen Sohe seiner Jugenddichtungen und fast ihr einziger Reiz besteht in der partienweise vorzüglichen Darstellung. Der Fachgelehrte hatte ungleich größere Erfolge zu verzeichnen: feit dem Beginn der fiebengiger Sahre erschienen die geiftreichen und umfaffenden Sammelwerte: Bibliotheca botanica, Bibliotheca anatomica, Bibliotheca medicinae practicae In diesen Werken sind die Titel von mehr als 52000 wissen ichaftlichen Arbeiten verzeichnet und ein Teil dieser Werte jogar inhaltlich angegeben. Auch als Rezensent blieb Haller ununterbrochen thatig, und feinem Adlerauge entging faum eine neue bedeutende Ericheinung auf bem Gebiete der Wiffenichaft oder Runit. Er lebte jozufagen Tag und Nacht mit der Teder in der Sand, und diese raftlose Arbeit mar sein einziges Bergnügen, fo fehr fie auch feinem leidenden Rörper zufetzte und ihn dem Grabe naber brachte. Die religiösen Berdusterungen umnachteten seinen Beift immer wieder, der melancholische Prophet weisiagte aus der steigenben Uppigfeit und Sittenverderbnis der Städter, wie des einst von ibm wegen seiner Unichuld besungenen Landvolkes"; den unabwendbaren und ruhmlojen Untergang des Staates, seine Freunde starben ihm weg, und immer mehr ftand er vereinsamt in der neuen zeit, deren revolutionares Geistesleben er nicht verstand und deren Bertreter nicht selten in jugendlichem Ungestüm an ihm vorbeischritten, wie an einem hervorragenden Wahrzeichen alter und zum Glück überwundener Tage. Und als ein der gangen gebildeten Welt sichtbares Merfmal Der Größe Dicies Bertreters ber alten Zeit und ihrer Richtung galt der Beinch Raifer Zofeis II., \*\*) ber ihn im Juli 1777 gu jehen fam, \*\*\*) mahrend er an Boltaire in Gernen

<sup>\*)</sup> Hirzel & CDACIV.
\*\*) Tabei tam auch die Rede auf Hallers Siehungen, die er ... ieine Jugendinnee"
nannte, worauf Joséf lebbaft wiederbrach. (Worgenblatt j. gebild. Stande 1815, II, Nr. 191. & 762.)

<sup>\*\*\*,</sup> über einen Beiuch der Bringeffin von Lothringen, "Die fich seiner Krantackleit und feinen 60 Jahren jum Drog beinalte in ihn verliebt bathe", bei bem gegen Tamen überaus liebenswürdigen Saller i Matthiffen, Gernnerungen 11, 168 ff.

vorbeiging. Den sonst so ehrgeizigen Mann ftorte freilich diese Auszeichnung nicht in der gewohnten Geistesversassung: "Mich bewegt hierieits der Ewigkeit Richts mehr", ichrieb er an seinen Freund, von Gemmingen. Er dachte des Endes und der Ewigkeit. Er hatte bald vier Jahre "ohne Gefundheit, zwischen Echmerzen, schlaflosen Nächten, matten Tagen und einer ununterbrochenen Reihe von allerlei Leiden zugebracht". Seine Nerven waren durch das übermäßige Arbeiten und die Schmerzen einer beichwerlichen Blajen: und Mierentrantheit so vollständig gerrüttet, daß ihn nur ber starke (täglich bis zu 130 Tropfen) und unausgesetzte Gebrauch von Opium por der Heimiuchung des tiefften Aleinmutes bewahrte. Gelbit in diesem elenden Zustande war er unausgesett thätig und schrieb noch fünf Tage vor seinem Tode: "Ich werde arbeiten, jo lange ich lebe."\*) Ceine letten Arbeiten waren den "Göttinger gelehrten Anzeigen" ein= gesandte Berichte über seine Krantheit und über die an sich selbst beobach= teten Wirkungen des Opiums. Er ftarb am 12. Dezember 1777, Bis zur letten Sefunde mar der unbezwingliche Forschergeist in ihm thätig; er gahlte die Echläge seines Pulses und begleitete jeden mit den Worten: "Il bat, il bat, il bat." Als er ftille ftand und seine Zeele entfloh. rief er "Plus".

Bern hat bis zur Stunde seinem größten Mitburger kein Denkmal gesetht.

#### H.

Hallers dichterische Thätigkeit begann außerordentlich früh, sie erreichte ihre volle Reise und den Höhepunkt ihrer Entwicklung schon im fünfundzwanzigsten Altersjahr des Dichters und sand schon vierzig Jahre vor seinem Tode ihren Abschluß.

Die frühe poetijche Bethätigung geht mit der schon in den Kinderjahren ungewöhnlich regen und umfassenden vernbegierde und Arbeitsfähigkeit Halters Hand in Hand. Die damit verbundene weitreichende vertsure gab ihm hintängliche Anregung und Borbitder, die er aus den Gebieten der deutschen und antiten Litteratur herholte. Bon deutschen Tichtern war freitich zu Ansang des 18. Jahrhunderts wenig zu lernen: seine Jugend siel in die Zeit, von der er später kurz und gut sagt,\*\*) die Dichtunst habe sich damals aus Deutschand verloren gehabt. Er kannte die Werte der Tpitz, Besser, Canitz und Brockes, er kannte wohl auch Günther, dessen leichte Diktion er nicht ohne Bedauern mit seiner schwerfältig gedrungenen verglich. Größer als die Wirtung dieser Tichter war aus sehn rhetorisch pathetisches Talent die der Poeten der zweiten scheller Schule, vor allem des gestigt verwandten Lohenstein. So hat Schiller sich später an Halter angelehnt, und wie der zweite den ersten, so hat der

<sup>\*)</sup> Sirsel Z. DII.: "Benn ich mich fierbend fühle, will ich webl guieben, was da vorgeht."
Ligt. Prometheus, berausg. v. S. Zichofte. Larau 1882. Z. 132 u. 131.
\*) Breier an zen Areiberen von Geominigen. Ziehe Andang.

dritte jenen an gewaltiger Wirtung und Vedeutung überholt. Die stellstische und gehaltliche Umatur Vohenseins brachten den jungen Tichter bald von dieser Richtung ab, als er, namentlich durch seine Freunde Stabelin und Trollinger, mit der seitgenösslichen Tichtung und Fhilosophie der Engsläuber bekannt wurde, besonders mit Tove und Shaftesbury. Indessen sind viele Virtungen nur sehr allgemeiner, sosusgaen tweischer Katur, indem sie Halter dazu führten, das Zoeal aller Voesse im vebraedicht von größter und aufs prägnanteste gesafter Tiefe zu sehen. Er ternte kerner bei den Engländern, hauptiächlich bei Bove, das Muster funstvoller korm sinden, so weit es wenigstens die Trasision und Formulierung eines einselnen womöglich in einer Alexandrinerseite erledigten Gedankens oder Vildes betraf.

Die eigentlichen Meister und Borbilder jedoch juchte er bei ben Alten; Bergil war ihm der größte aller Dichter, dem er freilich trot angestrengter Nacheiferung an Glätte und Wohlflang nicht gleichzukommen vermochte, während er fich an Erhabenheit und Gewalt der Gedanken mehr als ein: mal über ihn zu erheben mußte. Gein Urteil über den römiichen Epifer ift troß feiner Einseitigkeit eben jo fein, als richtig: ) "Ich fab zumal im Birgil eine Erhabenheit, die sich niemals herunterließ, wie ein Adler in der oberen Luit ichwebete, eine Ausarbeitung, die an der Karmonie, an der Maleren, am Ausdruck nichts unausgeseilt ließ, und die in meinen Gedanten noch niemand nachgeahmt hat . . . . Aber wie unnachahmlich hat Birgil gemalt. Zedem unbeseelten Dinge gab er ein Leben, einen Moel, Den ihm Riemand gegeben hätte." Die formellen Tugenden der lateinischen Eprache im Gegensatz zu den modernen bewunderte er, das Pragnante, Prasiie, das Mlare und Turchgebildete; das Etudium der unvergleichlich icharf gefaßten Neverje römiicher Medaillen und Münsen bafierte darum bei ihm nicht nur auf gelehrter Liebhaberei. Durch Rachbildungen einzelner Stellen aus lateinischen Dichtern (Bergil, Lucan, Lucres u. a. m.) juchte er sich bin und wieder in einen Wettkampi mit den bewunderten Borbildern einzulaffen und hat durch diefes Ringen für Die deutiche Eprache, die er nach Kräften zu heben und in jeder hinficht der lateinischen gleichzustellen trachtete, viel geleistet. 2015 er sich 1734 um Die erledigte Projeffur der Berediamfeit und Geschichte bewarb, mußte er den Alten in Kunft und Wiffenichaft ben Borrang por den Beitgenoffen auerfennen; bis zu seinem Todesjahr batte fich der deutiche Genius ichen völlig zur Bedeutung des antiten erhoben und ruftete fich binaufzuschreiten ju ben Soben emiger Bollendung.

Hallers erstes Gedicht war eine lateinische verloren gegangene Satire auf seinen vedantischen Lehrer Baillods. Zwei Zahre spater, im swelften seines Lebens, versähte er im Zeuer der ersten Liebe ein französisches Poem, "Résolution d'aimer", das er übrigens unterdruct und nur

<sup>1</sup> Raberes bierüber (M. Aren, E.S., o. 1891, A. Aren, E.S., o.

einmal in der zweiten Auflage publisiert hat, wenn auch jedenfalls in sehr starker Überarbeitung. Die verschlungenen Reime, die durchsichtige Eliederung des Stoffes und die scharfe Ausprägung des einzelnen Gebankens machen den Schluß auf die unveränderte Arbeit eines zwölfzjährigen Knaben durchaus unzulässig. Die übrige massenhafte Produktion aus jenen Jahren nebst allen Übersetzungen und Bearbeitungen antiker Tichter hat er als unreise Stilübungen selber dem Feuer übersefert.

Wir sehen seine Originalität zuerst hervorbrechen in ben am 17. März 1725 entstandenen "Morgengedanken", der Frucht einer einzigen Stunde bes noch nicht fiebsehn Sahre gablenden Tübinger Studenten. Der Lobenfteinische Schwulft, das Überwuchern des beschreibenden Elementes können den Glanz einzelner Stellen von gewaltigem Lathos und die durch fie hervorgerufene Wirtung des gangen Gedichtes nicht wesentlich beeinträchtigen. Sarmonischer und gleichmäßiger ift die im folgenden Jahre geschriebene "Sehnsucht nach dem Baterlande", welche "in einer ichwermuthigen Stunde auf des Dichters Reisen entstand". Die Beimwehstimmung ift ansprechend zur Darstellung gebracht, Die Bersart gut gewählt und ber Gedanfengang natürlich und einfach: auf Die ichonen Erinnerungen an die in der Seimat zugebrachten Jahre und auf den Bunich, die geliebte Stätte wieder betreten zu fonnen, folgt die Echilderung des gegen: wärtigen Ungemachs und zum Schluß die fichere hoffnung der Rückfehr "nach dem beliebten Bald und angenehmen geld". Das von ichweizerischen Dichtern jo oft behandelte Motiv des sprichwörtlich gewordenen Schweizerbeimwehs, das seinen flassischen Ausdruck gefunden hat in dem ichonen Liede "Bu Strafburg auf ber Schang", bearbeitet hier Saller gum erftenmal und zwar lediglich auf Grund eigener Erfahrung und ohne jedes präten= tioje Hervorheben des speziell Schweizerischen, wie es sich in inhaltlich verwandten Produktionen jo oft breit macht. Rücksichtlich Romposition und Natürlichkeit des Jones nimmt das 1728 entstandene Gedicht "Neber Die Ehre" nicht den gleichen Rang ein. In 36 Strophen schildert der Dichter in hiftorischen Beispielen und in immer neuen Bariationen die Bergänglichfeit menschlicher Ehre und die Folgen des Chrgeizes, um bann in ben vier Echlufftrophen ben von "Chriucht" nicht gequälten Menichen im allgemeinen und den Freund Giller speziell zu preisen, beffen Doktorpromotion er mit diesen Bersen zu verherrlichen beabsichtigt. Diese Inkongruens der logischen Teile und die viel zu weit getriebene Ausdehnung des erften ichwächen einen ungeftörten Eindruck und rufen eine gewisse Ermüdung hervor. Die Wahl der furzen Zeilen beanspruchte freitich zur Unterbringung aller Exempel viele Strophen und beengte die Freiheit der Diftion, welche fich übrigens an manchen Stellen zu ftartem Bathos, energiicher Kürze und gefättigtem Glanze erhebt. Aber eines macht dieses Gedicht noch besonders interessant: es ift der Borläufer gewiffer Tendenzen, welche Saller in seinen berühmten "Alpen" ausgeführt hat. Er eifert gegen die Ruhmincht des Jeloberen und Soldaten, des

Fürsten und seiner Diener, der Gesehrten und Rünftler und ichatt den glücklich,

...., men sein gut Geschicke Bewahrt vor großem Ruhm und Glude, Der, was die Welt erhebt, verlacht" :c.

Diese Stimmung ist die Grundstimmung der "Alpen" und da das Gedicht "Neber die Ehre" im Juni 1728 entstand, die Alpenreise aber ern im Juli angetreten wurde, so hat diese ihm also gleichsam nur das Gesäß zur Riedersleaung seiner Tendenzen geliesert.\*)

Saller befaß feinen Ginn fur bas Detail, und io mußte ber Etoff der Alpen ihm doppelt willfommen sein, weil er ihm eine Menge hübscher und ohne Mühe beobachteter Einzelheiten ichon entgegenbrachte. Er war auch deshalb ein guter Jund für ihn, weil er das Jonlliiche des Menichenlebens mit dem Großartigen der Landschaft und dem Zierlich-Interessanten der Flora verband; ichlieftlich eignete er fich vorzüglich zur Zerteilung in fleinere anmutige Gemälde und zur Umrahmung derselben mit sittlichen gehaltvollen Betrachtungen. Pinchologisch interessant ist übrigens die bei Saller in verichiedenen Godichten wiederkehrende Befampfung des ehr: geizigen Strebens nach verschiedenen weltlichen Gütern; es liegt eine Art Selbstbefampfung und verstohlenen Selbitbefenntniffes darin. Er preift im Wideripiel zu diesem Etreben das einfache und unschuldige geben der Alpenbewohner, und so eröffnet er den Reigen der Dichter, welche in der Gegenüberstellung von Natur und Kultur poetische Motive suchten und der ipater von Mouffeau aufs außerfte jugeipigten fulturfeindlichen Beiftesrichtung Ausdruck gaben. Epochemachend erscheint Saller auch als erster und begeisternder Lobredner der landichaftlichen Schönheit des bis zu jeiner Zeit unbeachteten oder gar verrufenen Alpengebietes. Denn in feinem Gedichte hat neben den Mahnungen des ftrengen Sittenpredigers und der Beichreibung eines von der Rultur unverdorbenen Dafeins auch eine glänzende Schilderung der Alpen und ihrer Alora Platz. Neben diesem inhaltlichen Reichtum fticht ein gegen die früheren Gedichte höchst auffallen: der fünstlerischer Fortschritt bervor. Trop einiger Spuren des noch nicht aanglich übermundenen Lobensteinischen Geschmackes glangt die Eprache durch eine große Gulle ichoner und natürlicher Bilber, ichari gefaßter Gen tengen und in ihrer Urt unübertrefflicher Echilderungen, denen felbit ein Leffing, wiewohl er sie im Laofoon generell betampfte, sein anerkennendes Lob nicht verjagen fonnte. Saller hat fich auch, um zur möglichiten Bollendung zu gelangen, feine Mube verdrießen laffen und Das Gedicht ist ihm nach eigenem Befenntnis am schwersten geworden die Rebonftunden vieler Monate darauf verwendet. Er jagt: "Die sebenseitichten

<sup>5)</sup> Man brancht angeichts dieser bis seht nicht beachteten Aberentiummung der leiden Geleichte eine Einwirtung des beinsichen Geleichnen Seha under Meeral, ein auf die "Alben" micht anzunehmen, wie nie hierel E. N. 11 befont Bis U. Dewe E 25 ff.

Etrophen, die ich brauchte, zwangen mich, jo viele besondere Gemalde zu machen, als ihrer selbst waren, und allemal einen ganzen Vorwurf mit geben Linien zu ichließen. Die Gewohnheit neuerer Zeiten, daß die Etarfe der Gedanken allemal gegen das Ende steigen muß, machte mir die Ausführung noch ichwerer. (18) Das Mühevolle der Arbeit bestand also in der Aufgabe, immer ein Motiv in eine Strophe gusammenzupreffen oder jo zu itreden, daß es eine folche füllte; überdies verluchte er das Ende einer jeden Etrophe womöglich mit einer allgemeinen Senten; ober einer moraliichen Betrachtung zu pointieren. \*\*\*) Dies giebt dem Gedicht etwas ungemein Mlares, da sich durch dieses Berfahren ungezwungene Salt: und Ruhepunkte darbieten. Bon feiner Berechnung zeugt auch die ganze Gruppierung des Stoffes: in wenigen Strophen werden die Folgen eines raffinierten Rultur: und Gesellschaftslebens hervorgehoben und hierauf das glüdliche Tajein der Alpenbewohner nach allen Seiten bin geschildert, ihre jogialen Berhältniffe, ihre Gefte, Die Arbeit auf ber Alpe im Commer und die traulichen Abendunterhaltungen im Winter. Bei diesem Anlasse zeichnet ber Dichter nach eigener, von ihm ausdrücklich in einer Unmerfung hervorgehobener Beobachtung Typen der Alpler, den Wetterfundigen, den ländlichen Sänger, den "alten tapferen Rrieger", den "Staatsmann und Politifer im Hirtenfleide", den Kenner bes Landes, seiner Pflanzen und Gefreine. Und wie gewandt und hubsch ift hier der Abergang! Der Dichter nimmt dem alten landesgeborenen Naturfreund gewiffermaßen bas Wort aus bem Munde, um gur Beschreibung ber alpinen Schönheiten überzugehen:

> "Bald aber schließt ein Kreis um einen muntern Alten, Der die Natur erforscht, und ihre Schönheit kennt; Ter Kräuter Wunder-Kraft und ändernde Gestalten hat längst sein Wis durchsucht und jedes Moos benennt; Er wirft den scharfen Blick in unterirdsche Grüfte, Die Erde deckt vor ihm umsonst ihr faldes Gold, Er dringet durch die Luft und sieht die Schwesel-Tüste, In deren seuchter Schooß gesangner Donner rollt; Er kennt sein Baterland und weiß an dessen Schäuen Sein immersorschend Aug' am Ruthen zu ergötzen.

Dann hier, wo Gotthards Haupt die Wolfen übersteiget Und der erhabnern Welt die Sonne näher scheint, hat, was die Erde sonst an Seltenheit gezeuget, Die spielende Natur in wenig Lands vereint" ec.

Ebenio ungezwungen weiß er nachber zu der Beichreibung der ichoniten Alpenpilanzen und des mineralischen Reichtums überzugehen. Und endlich die ichöne Anfügung der pathetischen Schlußirophen an diese des striptiven Momente. Haller ipricht von dem Goldiand der Aare:

"Der Hirt sieht diesen Schatz, er rollt zu seinen Aussen, D Beispiel für die Welt! er sieht's und laft ihn fliessen."
"Berblendte Sterbliche! Die dis zum nahen Grabe, Geiz, Ehr' und Wollust fräts an eitlem Hamen hält" ec.

Den Schluß bildet der neu aufgenommene Kontrast zwiichen der naturwidrigen, unglücklichen Existenz der meisten Aukturmenschen und der natürlich glücklichen des Alpenvolkes, und so schließt sich die Kette der Gedanken aus beste.

Gegenüber der durchsichtigen Momposition der Alpen fonnte Haller bas Unübersichtliche im logischen Bange bes Bedichtes "Bedanken über Bernunft, Aberglauben und Unglauben" (1729) nicht verborgen bleiben. Man fann vielleicht den Inhalt dieses Stückes bezeichnen als Betrachtungen über die Grenzen des menschlichen Bernandes und des aus Diesen erwachsenen Gegensates zwischen Wiffenschaft und geoffenbarter Religion, an beren Satungen Saller ftreng festhalt; eine Analyse wurde wegen des abstraften Stoffes beinahe den Umfang des Gedichtes felbit beanspruchen, und die Gruppierung dieses Stoffes erschwert eine Darlegung des Gedankenganges: denn das Gedicht ift eigentlich mehr eine Folge prachtvoller Monologe über das Ibema, deffen einzelne Teile oft zwei: und dreimal wieder aufgenommen werden, als eine itrenggegliederte Bearbeitung desjelben. Das im Sahr 1730 entstandene Werf "Die Falichheit menichlicher Tugenden" 1730) greift einzelne Gedanten wieder auf und ipielt das Thema vom intelleftuellen auf das moralische Teld hinüber. Beide Gedichte weisen Partieen auf, die in der Poeffe als Leiftungen ersten Ranges zu betrachten find: der puritanische Ausfall gegen den zu betrügerischen Zwecken ausgebeuteten Aberglauben der fatho: lischen Rirche, die Echilderung des weltensuchenden Columbus, welche Schiller in das befannte ichone Epigramm umgewandelt bat, Die Zeichnung bes raftlos den höchsten Problemen nachjagenden Gelehrten, die nur ju lebhaft an die ersten Scenen des Fauft erinnern, u. a. m. find in ihrer Art gang vorzüglich. Die Sprache in beiden Gedichten weift gegenuber ber Diftion in den Alpen den Borzug größeren Meichtums und großerer Leichtigfeit auf. Rach Sallers eigener Bemerfung in der Blan in der "Talichheit der menichlichen Tugenden" flaver, die Berie dagegen ichwacher; Die Bahl der Metaphern ift allerdings geringer, der gewaltiam gedrungene Charafter bes Ausbrucks weniger hervortretend. Aber wir möchten das, was in seinen Augen als Jehler erichien, als einen Borzug bezeichnen. Die Sprache ist bei aller Bildlichkeit meistens natürlich und ungezwungen, der Periodenbau mannigsaltiger und weniger kurzatmig. Dier seuchtet vielleicht die virile Eleganz seines Denkens am hellsten, und sein Pathos hält sich am freiesten von dem jedem rhetorischen Talente drohenden Zuge des Gespannten. Dier stehen die berühmten, an Jaust gemahnenden, großartigen Zeilen:

"Ins Inn're der Natur dringt fein erschaffner Geift, Bu glüdlich, wann sie nuch die äusi're Schale weis't."

Einen schönen pathetischen Schwung zeigt die aus dem Jahre 1729 stammende, an Drollinger gerichtete Ode "Die Tugend", wo man unmittelbar Schillers gewaltige Sprache zu vernehmen glaubt. Aus dem Liebesgedicht "Doris" (1730) spricht ein von jeder konventionellen Phrase, wie sie die damalige Zeit beherrschte, freies und leidenschäftliches Gesühl und ein tüchtiger edler Sinn, hier ist alles warmes Blut, und die Wärme des Herzens harmoniert auss schönste mit den in der Einleitung verwendeten landschaftlichen Jügen. Die ganze erotische Poesie Günthers und Hagedorns und aller Anakreontiker vermag kein Gedicht von solch'

gesunder, fräftiger poetischer Überzeugung aufzuweisen.

Der Entstehung nach zwei Jahre auseinander liegend, aber inhaltlich verwandt find die politischen Satiren "Die verdorbenen Sitten" (1731) und "Der Mann nach der Belt" (1733). Gie flagen über das Berichwinden aller Bürgertugenden, über die Berderbnis des gegen= wärtigen Geschlechtes, mahnen zur Umfehr und Besserung und prophezeien den unausweichlichen Ruin des gesunkenen Staates. "Die ver= dorbenen Sitten" zeichnen eine Folge von charafteristischen Typen aus der regierenden Gesellichaft Berns. Der Dichter beginnt mit der Alage, daß er eigentlich keinen Beruf in sich fühle, der Menschen Thun zu richten, da feine icharfen Worte so wenig nüten würden, als einst die eines Aupenal. Er finde zum Tabeln nur allzuviel, zum Rühmen wenig Unlag und feinen würdigen Selden für fein Lied. Er mirft einen Rud: blick auf die an vorzüglichen Männern und Frauen reiche Glanzseit des alten Bern und gefteht fich jum Trofte, daß noch ein Steiger, ein Augspurger die würdigen Nachkommen jener ruhmvollen Ahnen und zum Wohle des Staates noch thätig seien. Aber ihrer find nur wenige, und nach ihrem Tode werden als Leiter des Staates jene unnüten, bornierten und verdorbenen Gesellen berufen sein, deren er unter er= borgten Ramen nunmehr eine gange Reihe vorführt, um gum Schluffe in ergreifenden Worten die Bflichten und Tugenden eines Staatsmannes einzuschärfen. "Der Mann nach ber Belt" giebt bas Bild eines von frangöfficher Mode und Liederlichkeit forrumpierten jungen Berrn und eines ungerechten und habsüchtigen Staatsmannes, beide im Gegenfate

ju der ichonen gigur eines von den altbernischen Tugenden noch nicht gewichenen Batrioten. Den Gingang bildet wiederum eine idmersliche Betrachtung über bas Edwinden echter Männertugend und die Entruftung über die von Paris hergekommene feichte Evotterei über alles, mas früher für gut und ehrbar galt. Es folgt die Charafterichilderung eines iolden Chrenmannes ber guten alten Zeit, hierauf Die ber beiden obenermahnten Vertreter der neuen verdorbenen Gesellschaft. "Go mar es nicht," ichlieft der Tichter, "eh' Frankreich uns gekannt"; und der Fall der Sitten werde den Untergang des Gemeinweiens nach fich gieben. Die beiden Gedichte stehen ungefähr im nämlichen Berbaltnis zu einander, wie die "Gedanken über Bernunit, Aberglauben und Unglauben" gu ber "Kalichheit menichticher Tugenden". Wie das allgemeinere, ausgedehntere Thema des Gedichtes "Gedanfen über Bernunft, Aberglauben und Unglauben" in der "Talichheit der menichlichen Tugenden" auf das moralische Gebiet übergeführt und eingeschränkt wird, jo auch hier: mahrend "Die verdorbenen Sitten" eine Meibe verichiedenartigster und von den verschiedensten Gebrechen heimgesuchter Charafterföpfe der verfommenen Besellschaft aufstellen, wie des dummen und nur durch Reichtum einflußreichen pornehmen Mannes, des franzofis fierenden Modenarren, des fannegießernden, gemiffenloien Stellenjägers, des ungebildeten, frupiden, vom ladberlichften Vokalitols aufgeblähten Caufers, bes einfältigen, hochmütigen Echwähers, des ungufriedenen Mepublitaners und Parteigängers bes monarchifchen Frankreich, Des über die Meligion fpottenden Freigeistes, - jo führt "Der Mann nach der Belt" nur swei und zwar im engeren Ginne moralisch ichlechte Gestalten vor, nämlich den sittenlosen, liederlichen Pomponius und den alten, beuchlerischen, habiüchtigen und gewaltthätigen Porcius; die in den "verdorbenen Sitten" Gegeißelten find um Teil nur lächerlich, die in dem "Mann nach der Belt" Gebrandmarften find den Sitten und der Bobliahrt bes Staates burchaus gefährlich. Es ift alio in Diefen beiden Gedichten, wie in "Gedanken über Bernunft, Aberglauben und Unglauben" und "Kalichheit der menichtichen Tugenden" der allgemeine Ge Dante auf eine Spezialität eingeichränft. "Der Mann nach Der Welt" wirft icharfer burch die ausgeführtere und mit vielem Detail geichmuckte Beichnung; Die Darftellung ift leichter, geschmeidiger, Der Plan einfacher und übersichtlicher. Die nämlichen Borzüge waren ichon ber "Kalichbeit menichlicher Zugenden" suzuerfennen gegenüber ben "Gedanten über Bernunft, Aterglauben und Unglauben", und dieie Gigen: ichaften der beiden Gedichte gegenüber ihren früher entstandenen Ber: wandten entipringen daraus, daß haller der ichon einmal behandelte und überdies noch vereinfachte Stoff handlicher und vertrauter war. Das Bathos, die sittliche Entruftung außert fich in Diefen volitischen Satiren ichon und energisch; dadurch, daß der Dichter fich mit gang realen und ihm genau vertrauten Berionen und Berhältniffen befaßt, verliert er

etwas von der allzu idealen Söhe der früheren Gedichte und gewinnt so eine natürlichere und gleichmäßigere Haltung; ein ergreifender Zug männtlichen Schmerzes um die verwelkte Blüte des Staates verleiht dem gestragenen Tone noch einen ganz besonderen Neiz.

In eine ganz andere Welt führen uns die beiden Gedichte "An Kerrn T. Geßner" (1733) und "Gedanten bei einer Begebenheit" (Januar 1734). Jenes zeigt den Geift Hallers in einer bei ihm ungewohnten innern Harmonie, gleichmäßig erfüllt und beglückt durch die Freude an der Natur und an den Wiffenschaften, über welcher auch Geßner bescherten Freude dieser die ihm durch eine Zurücksehung zugefügte Kränkung vergessen soll, dieses speziell den gefaßten und in sein Schicksalten Philosophen, der sich bei einer ähnlichen Zurücksehung selber tröftet.

Das Gedicht "Neber ben Ursprung des Uebels" (1734) wigt Haller nach jeder Richtung auf der Bobe feiner Runft. Es war ihm die liebste unter allen seinen poetischen Schöpfungen, weil sie ihn, wie er felbst bemerkt, am meisten Arbeit gekostet hat, und jedenfalls auch des= halb, weil sich hier seine poetischen Borzüge alle zugleich aufs schönste bemerkbar machen. Gewiß auch hegte er eine gesteigerte Liebe für Dieses Rind seiner Muse, weil es diejenigen Gedanken in eine dichterische Sphare hebt, welche damals den Gebildeten vor allen andern als würdigster Borwurf poetischer Thätigfeit ericheinen nuften. Diese Gedanten find Die von Leibnig in seiner berühmten "Theodicee" - übrigens auf eine ziemlich unwiffenschaftliche Weise - zusammengefaßten über die Möglichkeit und den Ursprung des Übels in der Welt, welche Gott als der Allgütige unter allen möglichen Welten doch als die beste mußte erwählt und ins Dasein gerufen haben. Sallers Ideen find in diefer Sinficht jo wenig jelbständige, daß sich zu den Sauptgedanken der Theodicce aus dem Gedichte mit Leichtigteit ein poetischer Kommentar geben ließe. Die gedankliche Durcharbeitung des Stoffes lag infolge beffen als etwas Gegebenes vor, und so fonnte ihm auch die Romposition des Gedichtes feine großen Echwierigseiten mehr bieten. Er verteilte ben Stoff auf brei Bücher. Das erste Buch bildet die poetische Fragestellung: In einer prachtvollen Landschaft - es ift die vom Berge Gurten aus geschene ichone Umgebung Berns - wirft ber Dichter die Frage auf, wie in Diese herrliche Welt, die doch offenbar nur zum Glück ihrer Bewohner geichaffen wurde, das ilbel habe fommen konnen. Und doch ift diefes Abel in den mannigfaltigsten Gestalten da; wie verträgt fich dieje That: jache mit ber andern, bag, bem Wejen Gottes entsprechend, nur Gute ber Grund fein fonnte,

"Weswegen eine Welt vor Nichts den Borzug fund."

Der Dichter ichrickt vor einer Beantwortung biefer Frage und somit vor einer Aufgabe guruck, welche bem göttlichen Gebot entgegen Forschung

anitatt des einfachen Glaubens bedeute. Aber der Gedanke an die Gott lichkeit der gesuchten Bahrheit troftet ihn. Das weite Buch eroffnet Die Wahl und Echöpfung der vollkommenen Welt, der besten unter allen möglichen. Nachdem die Bee dieser Welt gesaft ift, wird fie materiell geichaffen, das gange Conneninftem gestaltet fich. Darauf entitebt Die Welt der Geifter in der abstralten Reinheit, Bollfommenheit und Unendlichkeit, wie sie den unförperlichen, noch in feine irdiiche Eriften: getretenen Joeen eigen ift. Dadurch, daß Gott diefen Joeen Willensfreiheit sugesellt, werden fie fähig, in die endliche Welt zu gelangen und in ihr ju wirken. Diese vollkommenen geiftigen Weien, welche der gewordenen Welt nun angehören, Dieje "bimmliichen Naturen" find Die Engel, Die tein Eterblicher fennt. Gern unter ihnen, zwiichen dem himmel und dem Richts, steht der Menich, ausgestattet mit den machtigen Trieben der Eigenliebe, der Rachftenliebe, der Gelbsterhaltung und des Gewissens. Das dritte Buch erklart den Uriprung des Übels durch den Etur; eines Teiles der Engel. Diefer beruht im letten Grunde auf der Willensfreiheit, die als ein göttliches Gut den Geistern von Gott zuerkannt wurde, obwohl er sie als den Grund möglicher funftiger irdischer Mangel tennt. Cem ichlimmen Ginfluß der durch fie Gefallenen widerfieht der ichwache Menich nicht, und is ist der Meim zu dem ins Unendliche fortwuchernden und von dem Dichter ausführlich geichilderten Übel gelegt. Und nun:

"D Gott voll Gnad' und Recht! darf ein Geichörse iragen, Wie kann mit deiner Huld sich uns're Qual vertragen? Bergnügt, o Bater! dich der Kinder Ungemach? War deine Lieb' erichöpit? In denn die Allmacht ichwach? Und konnte keine Welt des Uebels gans entbehren: Wie ließest du nicht eh' ein ewig Unding währen?"

Muf Dieje Fragen weiß der Dichter nur mit Hupotheren zu antworten: vielleicht wendet die fünftige Qual die Geister dereinst ausschlieftlich zum Guten; vielleicht entichadigt das Glück der Erwahlten für die irdiiche Bein; vielleicht ift nur die für Menichenaugen fichtbare Welt unvollfommen und der fleinste Teil einer absolut volltommenen. Bedenfalls darf an Gottes Baterhuld unter feinen Umitanden gesweifelt werden. Der alternde Dichter hat es ipater bereut, nicht den Gedanken der Erlofung durch Chriftus jenen Fragen entgegengeiett zu baven. Abgeieben von dem Befriedigenden diefer vojung fur ein glaubiges Gemut, wie Hallers, ware der Schluß dadurch jedenialls auch abgerundeter geworden, wiewehl anderer: feits auch wieder dieses dogmatische Element eine Julle theologischer Motive batte berbeisiehen und damit eine Ernbung des poetiiden Guettes batte veruriaden können. Haller hat fich gans richtig in der Jugend nur von fünftlerischen Rückfichten leiten laffen, wenn er fagt: "Gin Dichter wählet einen gemiffen Borwurf, nicht eine vollstandige Abhandlung davon ju machen, fondern einige beiondere Gedanken daruber anzubrungen. Mio

foll es ihm fren stehen, so weit zu gehen, als er will, und ftille zu stehen, wo es ihm gefält. Er hat sich nicht verbunden, alles zu sagen, also soll man vom Ausgebliebenen nicht schließen, daß er es verachte. Dieser Einwurf könnte einem Weltweisen gemacht werden, aber nicht einem Dichter."

Wie indeffen haller den Echluß auch immer hatte erweitern und gestalten mögen, der gedankliche Gehalt wäre jedenfalls so wenig im engeren Einne originell gewesen, wie derjenige der vorhergehenden Partien. Der Mangel einer folden Driginalität, die beim Bublitum bereits poraus: zusehende Befanntichaft mit den Sauptgedanken eines Lehrgedichtes icheint. wie fich aus der Praris aller bedeutenderen Didaktiker ergiebt, ein Borjug, ja ein direftes Erfordernis einer didattischen Dichtung zu fein. Die klare Ausprägung ber einzelnen Gebanken, Die durchfichtige Gliederung und Berbindung derfelben, furg ber gute Echluß der logischen Kette biejes muß der Dichter mitbringen. Dazu bedarf es überdies des Waltens eines fräftigen und ftarten Geiftes, ber Erwärmung und Erhöhung des falten Stoffes, Der Tüchtigfeit ber Gefinnung. hier ift Saller groß. hier hat ihn fein Lehrdichter erreicht. Rie hat der Alexandriner jo erhabenen Tieffinn geatmet, nie hat er ein jo männlich adeliges Gepräge getragen. In diefer Echöpfung lebt ein titanisches, sehnsüchtiges Ringen nach der Erkenntnis der höchsten Probleme, lebt ein demütiges, in un= durchbrechbare Echranfen gurudgeworfenes Sichfelbstbeicheiden, herricht ein steinernes Aufsichielbitbeharren; auf diesem Wert liegt der Glan; plato: niicher Schöpfungsideen, aus ihm flingt die Mlage des aufwärtsstrebenden und unbefriedigten Fauft, und guther tritt mit feiner trotigen Stirne und feinem unbeugiamen Ginne hervor. Wie Dantes "Göttliche Romödie" Simmel, Erde und Solle in ber Beleuchtung mittelatterlichen Tenkens, Jühlens und Echaffens vor uns rückt, jo zeigt uns der "Urfprung des lebels" den Stoff gemäß jener Beit, welche dem gewaltigen geistigen Umidwung des vorigen Sahrhunderts vorausging. Wie fehr uns hier wie dort das Starre, Satungsgemäße gurudftost, die Energie des Geiftes und Gefühles, Die dichterische Arbeit und Vertiefung zwingt uns in ihre magischen Bande. Die Umsetzung des Abstraften ins förperlich Faßbare fieht hier geradezu in idealer Bollendung. Die eindringliche Murge ber einzelnen Wendungen ift muftergultig. Gie verleihen ber Sprache jenen gedämpften Glang und jenes gefättigte Rolorit, das Saller an Bergil zeitlebens jo jehr bewundert hat.

Unter dem stetig wachsenden Truck gelehrter Arbeiten ist Haller nicht wieder zu einer so allseitig vollständigen Durchbildung eines weitreichenden und einen größeren Umsang beanspruchenden Motives gekommen, und es läst sich alle diesbezüglichen Andeutungen sehlen — fragen, ob er sich mit größeren poetischen Borwürsen überhaupt noch getragen hat. Das ins Jahr 1736 sallende Gedicht "Neber die Ewigkeit" ist Fragment geblieben und steht wie der Torso eines Herfules unter seinen Schöpfungen

da. Seiner Unlage gemäß und nach der Ratur des Stoffes mußte es notwendig Bruchstück bleiben. ) Der Stoff eignet fich zu einem Samlet: ichen oder Fauftichen Monolog oder allenfalls zu einem inriiden Gebicht, nicht aber zu einem Behrgedicht, wenn wenigstens der Boeile ihr Recht gewahrt bleiben joll. Go hat es haller auch nur zu einigen Apoitropben gebracht, die aber an Mraft, Erhabenheit und Tiefe mit den beiten in: haltlich verwandten Stellen in Chafeipeare, Goethe oder Echiller den Wettfampf eingehen-tonnen. Rücksichtlich der Romposition versahrt er wie im Anfang vom "Ursprung des lebels": er läßt die Genefis seiner Gedanken und Gefühle hier wie dort als durch den Charatter einer gewissen Landichaft bedingt erscheinen und verstarft in dem Gebicht "Neber die Ewigkeit" dieses Motiv durch den Echmers über den aus fünftlerischen Mücksichten nur fingierten oder wirtlichen! - Tod eines Freundes. Immerhin will es uns icheinen, als ob das Gedicht bei irgent einer hochpoetischen Stelle begonnen und erst spater mit einer Einleitung versehen worden ware, Die, wie gejagt, mit derjenigen im "Uriprung des llebels" analog und darauf berechnet ift, in beiden Schöpfungen den Charafter des streng Abitratten etwas zu verwischen. Co jeben wir gegenüber den Wedichten "Gedanten über Bernunit, Aberglauben und Unglauben" und "Neber die Falicheit menich: licher Tugenden" einen fünftlerischen Fortidritt.

Ein vom Tichter nie verössentlichtes und vielleicht auch nicht vollendetes Gedicht\*\*) handelte von Todesgedanken, in dem Gedicht "Neber die Ewigsteit" wird der Tod eines Freundes beflagt, und is eigentümlich gestaltete sich das Schickfal des Tichters, daß ihn sait nur noch das Huscheiden seiner beiden ersten Frauen zur Poesse zurückzusühren vermochte und ihm lyrische Produktionen abrang, unter denen die Toe "Auf Marianens Tod" seine berühmteite Tichtung und überhaupt eine der gepriesensten im vorigen Jahrhundert wurde. Die warme und berstiche Erotik der "Toris" steht vor dem Höhepunkt seines dichterischen Schaffens, die Totenklage um die Frühverlorene am Ende desselben; dort ersreut uns die Krait der geiunden natürlichen Empfindung und der Glans eines jungen Glückes, dier erichütkert uns die ergreisende Akae um den Fall diese Glückes und der Rus eines itesen männtlichen Schwerses. In den Hochton echt dichterischer patherischer Erhebung mischt sich der tiese Laut

<sup>\*</sup> And hirsel wederholt den oft etbebenen Borwurf, daß der Stoff mend ter id fet; dies in absolut falich, er eignet sich mur meht zu der Ihn wertung in ein ganns schriederische Gerade gallers greichartiges Arcament beweich, welche bedrevertischen Secten einsche Kerten abgewonnen werden können. Tamt fällt natürlich auch er weitere Sedatung weg, in diesem Gedicht seige sich vor allem die Geried von hatter seigentrusskatet. Saller mag woll emvinnben kabeen, daß er sich in der Gatting vergriffen hate, mer da er der die erholten gegenden der ihn nat einem haldest Tussen Zeiten einen entsprechenden Absolute Tag er langere zeit einstich an eine Beiterführung gedach baben sollte, idein mit nicht is sicher aus der Gedementung angenommen werden zu tennen. Tiefe dat gewif nur den zwei, wech die Gedementung angenommen werden zu tennen. Tiefe dat gewif nur den zwei, wech die Gedementung angenommen werden zu tennen. Tiefe dat gewif nur den zwei, wech die Gedementung angenommen vorreben auf konnen. Tiefe dat gewif nur den zwei, well die erweiten der die sich der die erweiten der die sich der die

eines warmen Gefühls, das sich aus den konventionellen Schranken jener Zeit mächtig losgerissen hat. So gewaltiam mußte das Schickial den Tichter ergreisen, um ihn die ungekünstelte Sprache eines großen Herzens sprechen zu lassen, und so einschneidend mußte der Schmerz auf ihn wirken, um seiner Dichtung den sonst nie ganz verleugneten Charakter des Ringenden und mit Mühe Hervorbrechenden zu benehmen. Solch' packende Laute hat selbst ein Rlopstock dem menschlichen Gerzen nicht abzulausichen gewußt, und sie zu erreichen und zu übertressen war erst einem Goethe beschieden.

Die Gedichte über Mariannens anicheinende Befferung, eine zweite Dbe auf die Berblichene und ein Trauergedicht auf den Tod seiner zweiten Frau find reich an tiefen Tonen, und vor allem das lettere legt ein poetisch ichones Zeugnif ab von der Große des Schmerzes um die Tote. Wichtiger ift eine poetische Epistel Sallers an Johann Jafob Bobmer, eine Untwort auf deffen poetisches Beileidschreiben auf den Tod Mariannens. Perfönlicher Rummer wechielt mit allgemeinen melancholischen Betrachtungen. hier ericheint Sallers Talent überaus leicht und geloft, wiewohl ihm gerade hier durch Bodmers Gedicht der Gang der Been vorgezeichnet mar. Sallers Munit erreicht hier die Bollendung in der icharien Ausprägung ber Gen= teng und in ber packenden Schilderung seelischer Zustände. Das Gange ift im Banne einer dunteln mannlichen Echwermut energisch festgehalten. Micht eine matte Stelle ftort, nicht die Spur eines Nachlaffens der ichopferiichen Rraft; jede Zeile atmet den Geift völliger Reife - und gerade mit diesem Gedicht, in feinem dreifigften Lebensjahre, ichließt Saller feine dichterische Thätiakeit ab; denn was er - das Gedicht auf den Tod seiner zweiten Gemahlin ausgenommen ipäter noch gedichtet hat, ist von feinem weiteren Belang.

#### III.

Hallers Jugendtage fallen zusammen mit der Blüte jener nüchternen Poesie, die als notwendiger Gegenschlag der Unnatur und Verstiegenheit Lohensteins und seiner Schule solgte, und die Abendlichter des Lohensteinischen Glauses spielen noch bemerkder in das Morgenrot von Kallers Tichterruhm hinein. Diese Abhängigkeit war einmal dadurch bedingt,\*) daß die Poesie der Schlesier noch zeitlich nahe genug lag, um frästig nachsullingen, sodann dadurch, daß ihr, wenn auch außerst verdunkelter Sinn sür Kraft eine echte Dichternatur stärker berühren mußte, als es durch ihre seichten Kachsolger und Widerschen konnte. Wie es mit diesen stand, sah Haller früh genug ein und sagt schon im 23. Lebenssiahre, ganz Deutschland quille von nüchternen Schreiern, die gemeiner seien als Fröche. Bon Unsang an stemmte er sich ihnen entgegen, begann sich an den Eng-

<sup>\*)</sup> M Aren 3. 9 ff.

ländern\*) und vorab an den Alten\*) zu bilden, trat den Lohen: steinischen Geschmad unter die Tüße und wandelte eigene Wege.

Mit Saller erichien eine eigenartige und groß angelegte, wiewohl einieitig beichränkte Natur auf dem deutichen Parnaß. Erhabener Ernit, männliche Starke und melancholische Strenge find die Grundwige feines Weiens, alle veritärkt burch eine freudloje Jugend, durch den Reid feiner Mitburger und Rollegen, durch ichwere verfonliche Echicialsichlage, unbeugiames Teithalten am positiven Glauben und die raftloie Erfullung viel: seitiger Pflichten. Geine Empfindung ift tief und wahr, aber das moralijch Bahre und hervorragende dominiert über bas aithetisch Echone; wenn ihm noch in ipätem Alter bei der Lettüre einer ichonen That die Thränen ins Auge traten, so ichien ihm Diejes frarke Gefühl für Das moraliich (Bute dann doch wieder durch eine poetiiche Bertlarung mur gu oft eher zu verlieren als zu gewinnen. Unter allen Umfranden feine Bilicht an erfüllen, hatte er sich zum oberften Weiet gemacht, und da er, wie feine Beitgenoffen, weit entfernt, an Die Gelbitherrlichfeit der Boeffe zu glauben. Dieje hauptfächlich als moraliiches Befferungsmittel und in diejem Ginne als die verdienstliche Ausfüllung unausgefüllter Nebenstunden betrachtete, jo lag es nahe genug, fie jeder praftischen oder miffenichaftlichen Thatigfeit hintanguieben, wenn durch diese ein größerer Zegen für die Mebenmenichen erreichbar ichien. Undererieits Dachte der itolze und ielbitandige Mann zu hoch von der Dichtung, um fich den damals üppig ins Kraut geichoffenen Gelegenheitspoeten anzuichließen. Er verachtete fie und drang gegenüber den ichematischen Lobbudeleien und fonventionellen Beweihräuche: rungen auf unbedingte Wahrheit. Er verlangte freilich nicht Die Detail: lierende Wahrheit eines Mealisten, sondern die erhabene eines Idealissen. Er legte an die mirkliche Welt den Magfiab feiner idealen Forderungen und mußte, wie Schiller, finden, daß neben den gigantiichen Poitulaten Die Wirflichfeit oft in zwerghafter Berfummerung zurückgeblieben war. In einem Falle nur fah er fich in der Lage, feine idealen Buniche mit ben realen Berhältniffen in Übereinstimmung zu finden, als er das poli: tisch freie und unverdorbene Alpenvolf den fnechtischen und forrumpierten übrigen Menschen feiner Beit entgegenstellte: Durch Diefen verforverten Gegenjat erhalten seine "Allpen" etwas Abgerundetes und Greifbares und daher noch bis auf unsere Tage Uniprechendes. Sonit reift fich uberall die Rluft auf zwischen dem hohen Zoeal und der gemeinen Wirtlichkeit: er ichreibt ein ganges Lehrgedicht über die Falichbeit menichlicher Tugenden, er findet seine Mitbürger politisch und jozial verdorben, und der Abstand zwischen ihnen und ihren Borfahren geht ihm tief zu Bergen. Er fühlt fich felbit tief unter ben Bunichen Gottes. Er empfindet alle dieje Gegen: fate mit der Intensität eines beißen Blutes und eines reisbaren Naturells; feine Mlagen find rubrend und ergreifend, fein Edmers tief und feine

<sup>\*) 21.</sup> Aven 3. 17 ff. \*\*) 21. Aven 3. 30 ff.

Hoffnungslosigkeit erschütternd. Aber sein Herz ist zu stark, um durch bieses Leid gebrochen zu werden; Hand in Hand mit der Mlage geht ein zürnender Siser, ein strasendes Prophezeien und nicht selten ein männeliches Gelassensein.

Dier ift die Stelle für die Frage, warum feine poetische Bethätigung ein jo frühes Ende fand. Dieses ift nicht bloß bedingt durch die merkwürdige Frühreife; denn damals mar eine frühe Entwickelung dem gangen Geschlecht nicht selten eigen, gleichsam als ein Nachpulsen des wilden, raschen und frühreifenden 17. Jahrhunderts: Günther war früh reif und früh unter dem Boden, Pope war mit zwanzig Zahren ein vollendeter Dichter, Sageborn gab in noch jugendlicherem Alter als Saller feine Gedichte heraus. Haller fagt, das Abermaß der gelehrten habe ihm für poetische Arbeiten feine Zeit mehr gelaffen, und Diese Erflärung ift auch ohne weiteres als die alleinige angenommen worden. Gie ift gewiß schwerwiegend, aber faum die einzige. Bu feiner Zeit dachte man noch nicht baran, wenigstens in Teutichland nicht, das gange geben poetisch auszugestalten; fast jeder begnügte fich mit einzelnen Gebieten, Saller, ohne jede litterarische Tradition aufgewachsen und von wissenschaftlichen Arbeiten gedrängt, suchte auch nur dassenige poetisch zu verwerten, was er sich auf eine andere Beise schlechterdings nicht vom Bergen schaffen konnte. Ferner war er, wie alle pathetisch-rhetorischen Naturen, in seinen Motiven beichränft und fonnte nur unter der Boraussetzung einer mahrhaft fünft: lerischen Atmosphäre zu einer ausgiebigen Produktion gelangen, wie 3. B. Die geistig verwandten Bergil und Echiller. In letter Linie hat mohl noch ein psychologisches Motiv zu dem frühen Versiegen seiner poetischen Moer mitgewirft; Saller hort in den Jahren (c. dem dreißigsten) gu dichten auf, wo er die Ideale des Jünglings im Rampfe gegen die Wirk: lichkeit ohnmächtig sieht, wo er mit einem Wort die jugendlichen Allusionen aufgeben muß. Bare seine Unlage ausschließlich eine fünstlerische gewesen, hatte die Poesie schon zu seiner Zeit als die einzige Lebensaufgabe eines tüchtigen Mannes gegolten d. h. gelten können, so hätte er sich vermutlich von den Mujen nicht abgewandt. Go aber juchte er für jeine zertrümmerten Jugendideale Troft und Erfat in den Armen der Wiffenschaft. 3m (Brunde verhält es sich mit Echiller nicht anders. Als er - um sein breißigstes Jahr - erfannte, daß er gegen die realen Berhältniffe mit seinen hochfliegenden und deswegen zum Teil unreifen Empfindungen ben Rampf nicht aushalten und die höchsten Ziele der Poesie durch sein tendenzioses Borgeben nicht erreichen könne, so kehrte er sich von der Dich= tung ab, und es bedurfte langer Jahre innerer Sammlung und Arbeit, ehe er das unerschütterte Gleichgewicht wieder gefunden hatte und den Wettfampf mit den größten Meistern aufnehmen fonnte.

Hatter förderte die deutsche Poesse nicht nur dadurch, daß er seine Berse zum Organ sittlicher Entrüstung und sittlich hoher Postulate machte, sondern auch dadurch, daß er die für jene Zeit wichtigsten und

höchsten Probleme dichterisch zu bewältigen suchte. Auf der einen Zeite fordert er Mückehr zu der Natur, Frömmigkeit und männliche Tücktigsteit, auf der andern sucht er die Frage nach dem Ursprung des Übels zu lösen. Überdies pries er die politische Freiheit, zeigte das süße (Rluck einer wahren und tiesen Liebe und klagte den Jammer des durch den Tod seiner Gattin aufs tiesste getrossenen Mannes. So bot er auf vershältnismäßig wenig Blättern neben den schwächlichen und hohlen Tichtern seiner Zeit das Bild eines gehaltvollen, wahren und ernsten Tichters.

Allein er that noch mehr. Er gab Teutschland wieder eine poetische Sprache im vollsten Ginne des Wortes, und es ift fein geringerer, als Rlopftod, der auf dieses Berdienft Sallers hingewiesen hat.") Die Untipoden der Schlesier, sowie Gottiched und seine Schule bestrebten fich im Gegenfat zu Lohensteins Schwulft und Pomp ein flares und richtiges Deutsch zu ichreiben. Allein diesen unproduftiven Röpfen galt Korrettheit für Poesie und ihre Berse waren nichts, als gereimte Alltagsproja. Gine Sprache, deren Schwung fich merklich über das Alltägliche erhob, ichien vor der Alleinherrschaft dieser relativ durchaus berechtigten Richtung nicht aufkommen zu können; aber gerade zu einer Zeit, wo fie zu erstarten und sich auszubreiten begann, trat Saller mit einer bilderreichen und gehobenen poetischen Diftion hervor, bedte mit einem Echlag den Unterschied zwischen Boesie und Profa auf und bestimmte mit der inftinktiven Eicherheit des sprachschöpferischen Genies das Maß der Bildlichkeit, das selbst für unfere flaffischen Dichter Rorm und Weseth geblieben ift. Er verfuhr mit einem jolden angeborenen und durch das Studium der muftergüttigen Dichter des Altertums jo fehr ausgebildeten Geschmack, daß bei ihm kaum eine übertriebene Metapher zu finden ist und daß er dem jedem pathes tijchen Dichter jo leicht drohenden Eprung vom Erhabenen zum gächer: lichen fast gänzlich auswich, der ihm doch bei der zeitlichen und einer gewissen inneren Berwandtschaft mit Lobenstein nicht ichwer zu verzeihen gewesen ware. Nichts suchte er mehr zu vermeiden, als eine matte, profaische Stelle und trachtete darum neben reicher, doch natürlicher Bildlichfeit nach möglichfter Prägnang und Rurze. Er suchte mit der gedrängten Unapp: heit und Schärfe der lateinischen Sprache zu wetteifern und konnte fich in dieser Beziehung nie genug thun. Un einer gewissen raubbrüchigen Barte und einem gewiffen Mangel an Clegan; und Bierlichfeit tragen nicht nur Hallers etwas einseitige Anlage und die dadurch bedingte ein seitige Richtung die Schuld, sondern gang wesentlich auch die bemmenden iprachlichen Berhältniffe, mit denen er als Schweizer zu rechnen hatte, da er, im schweizerischen Dialett aufgewachsen und sich in der Jugend nur ber frangofischen als Berkehrsiprache bedienend, das Sochdeutiche wie eine fremde Sprache erft erlernen mußte. Er burgerte eine Reihe alter und feltener Wörter in die Schriftsprache ein oder brachte einzelne gang neu

<sup>\*)</sup> Bon ber Sprache ber Poefie. Mus bem norbiiden Auffeber. 1. 26 26 Etud.

auf, ohne aber durch dieses Bersahren den Mangel eines umfangreichen Wortvorrates ganz becken zu können.

Aus diesem (Krunde erscheinen Hallers Werke saft ausnahmstos veralteter, als manche andere zeitgenössische Schöpfungen; um auf einfache Weise ein Licht auf seine sprachtichen Hemmnisse zu wersen, führen wir dem Leser die, Altpen" in der Gestalt vor, wie sie die erste Ausgabe von 1732 dietet. Hallers sprachtiche Unzulänglichkeiten lassen siehn sich dur zu leicht begreisen und deskwegen auch leichter als dei andern entschuldigen; aber sie bleiben Unzulänglichkeiten und beeinträchtigen den Genuß seiner Schristen. Gleichzeitige und spätere Litterarhistoriter haben fast nie unterlassen dieses zu betonen. Die meisten haben aber nicht bemerkt, daß gerade Hallers Sprache eine Schule geworden ist für eine gauze Reihe seiner Nachsolger: neben vielen andern haben sich Lesssing und Wieland und vor allem Schiller an Hallers Werfen gebildet.\*)

Haller schreitet den Tichtersürsten des vorigen Jahrhunderts ernst und würdig voran, fein Vollendeter, aber ein gewaltig und erfolgreich Ringender, fein Meister ersten Wertes, aber ein Lehrer, ein Geist noch der alten, versinkenden Zeit, aber ein Bahnbrecher der neuen.

Unhang. Un feinem Zeitgenoffen und bewundernden Schüler 3. 3. Bimmermann fand Saller bei Lebzeiten einen Biographen, bessen Werk ("Das Leben des herrn von haller von D. Johann Georg Zimmermann, Etadt Bhuficus in Brugg. Zürich ben Seibegger und Compagnie 1755") die vom Berfasser beabsichtigte Fortsetzung nicht erhalten hat und somit die Lebensgeschichte Hallers nur bis zum Sahr feines Erscheinens führt (1755). In seiner damals noch schwülftigen, pathetischen Urt und im Banne einer jugendlichen Übertreibung gehört Zimmermann unter die Schar der ichlimmften Banegprifer, weiß aber Diese seine Nachteile durch Vorzüge mehr als aufzuwiegen. Die Darstellung ist, namentlich auch da, wo sie Wiffenschaftliches popularisiert, ungemein flar und anschaulich und vor allem die Glaubwürdigfeit der angegebenen Satta außer allem Zweifel. Wenn man bas wenige, mas man über Hallers lette Lebensjahre besitt, überschlägt, so wird man Bimmermann für die Gulle des Materials ben größten Danf miffen, und dies umsomehr, da er sozusagen attenmäßig vorgegangen ift und von Haller felbst zweiselsohne eine Menge von Material in die Bande befam, das ums jett nicht mehr oder nur noch zum Teil zugänglich ift.\*\*) Wir muffen diese Zuverläffigfeit Zimmermanns des nachdrücklichften betonen, weil Professor Ludwig Sirzel der Quelle nicht überall das genügende Butrauen geschenkt hat in seinem Werke:

<sup>2)</sup> A Aren S. 144—211 3) Über den Rachlaß ogl. u. a. Matthissen, Briefe I, 83 st. u. 227 und Wieland, Auss gewählte Briefe (Zurich 1815) S. 185 st.

"Albrecht von Sallers Gedichte Serausgegeben und eingeleitet von Tr. Ludwig Sirzel, ordentl. Professor der deutiden Litteratur an der Universität Bern. Frauenield, Verlag von J. Huber. 1882." Über die Vorzüge dieses das Biographische und Bibliographische über Haller abschließenden Buches ist hier nicht nötig ein neues Lob binzuzuingen. Wir bemerken nur, daß eine Übersülle neuen Materials mit größter Umsicht und Sorgialt verwertet und eine Neihe dunster Punkte ins Licht gesetzt ist.

Hirzel hat serner herausgegeben: "Albrecht Hallers Tagebücher seiner Reisen nach Deutschland, Holland und England 1723—27. Unbang ein bisher unbefanntes Gedicht Hallers aus dem Jahre 1721. Leipzig, Verlag von S. Hirzel 1883." Mit Recht betont der Verfasser in der Einleitung den Vert dieser Tagebuchklätter sür die Reuntnis des jungen Haller; wenn er aber glaubt, dies Blätter sein vor ihm ganzlich unbefannt und unbenütz geblieben, so ist dies ein Jertum, da Jimmermann die Tagebücher vielsach verwertet hat. Hier der Veweis: S. 19 si. berichtet Jimmermann von dem Besuch des dei Fiulingen liegenden Nebelsloches durch Haller und fügt am Schlisse der Verdreibung dieses Phänennens bei: "Ich liefere diese Veschreibung, wie sie der Verr Haller damahls an dem Orte selbst in seinen jungen Jahren ausgezeichnet hat." Die Veschreibung ist dei Jimmermann und in den Tagebüchern wörtlich dieselbe:

Tagebücher E. 15.

.... und zwei Stunden von ba zum Rebelloch. Sier ließen wir und vorleuchten, und stiegen in die Gruft hinunter durch einen gaben, ichlipfrichten und gefährlichen Weg. Richts gleichet der berühmten Gruft zu Antiparos beffer, als Ron dem Gewölbe des Welfenstriefet verfteinerndes Baffer, und bildet fich meift in lange, weiße boble Röhren. Bom Boden auf aber fteigen häufige Steinen auf, die völlig wie Blumentohl aus: feben. Unten ift etwas Breites, wie ein Tisch und eine Quelle, Die nicht versteinert, sondern aut zu trinfen ift."

Man vergleiche ferner: Tagebücher S. 13. "Ein artiges Theatrum Anatomicum wäre da wohl mit allem Zimmermann 3. 19.

"Muf einer Diefer Meifen befah er das Rebelloch, zwen Etunden pon Bfulingen, eine Sohle, bie mit der von Tournefort beidrie: benen und abgezeichneten, Grotte von Antiparos siemliche Aehn: lichfeit hat. Die Reisegesellschaft ließ fich vorläuchten, und ftieg burch einen gähen und unfichern Weg in die Gruft hinunter. Von dem Gewölbe des Teliens fallt das fich versteinernoe Wasser, und bildet sich meistentheils in lange weisse hohle Röhren; vom Boben steigen häufige Steine auf, die wie Blumenfohl auß: feben. Die Bande waren ein weiffer glänzender flingender Stein. Unten fand fich eine Quelle, die nicht verftei= nert, jondern trinfbar Waffer giebet."

Zimmermann & 18, f. "Das anatomiiche Theater war gans artig, aber es wurde damabls

Rugehör, welches aber zu meiner Beit mit feinem Blut beflett worden, weil orn. Beller als Leib-Argten es am Willen, herrn Duvernon aber an Macht fehlte, auch ein Soldate, den uns der Geheime Rath zu Stuttgart erlaubt hatte, vom Majoren abgeschlagen worden."

ja mit feinem Blute beflecket, weil es dem herrn Beller, als Leib: argt, am Willen, dem herrn Du: vernoi aber an Macht fehlete, auch ber Körper eines Solbaten, ben ber geheimde Rath in Stutgard der Facultät zugestanden hatte, von dem Majoren abgeschlagen worden."

Daß sich die Unlehnungen Zimmermanns auch über die Ungaben solcher äußerlicher Dinge erstrecken, ergiebt sich aus der Bergleichung von

Tagebücher G. 5.

Zimmermann G. 17.

"Ungeacht der Jahreszeit gieng ich, etwas zu erspahren, zu Juße fort, mit trodnen Augen, weil ich im Baterlande nichts als Berfäumniß vor mir fahe."

"Sein Baterland verließ er mit großer Freude, weil er glaubte, er sehe ohnedem in demselben nichts als Zeitversäumniß vor sich."

Weiter vergleiche man:

Bimmermann €. 18 .. 22 und 23 ,, 18 ,, 24-25  $\frac{27-28}{}$ 32 ,, 32-33 ,, 34

Diese Berarbeitungen handschriftlicher Aufzeichnungen Hallers, sowie beffen in den "Göttinger gelehrten Anzeigen" abgegebenes Urteil, Zimmermanns Buch enthalte nichts thatsächlich Unrichtiges, werden unsere oben aufgestellte Behauptung über Zimmermanns (Blaubwürdigkeit genugsam erharten, wobei freilich nicht ausgeschloffen ift, daß er gemäß hallers Wunich und Einn dies oder jenes verschwieg.

Bor Hirzels Buch und als erfte und bis jett eingehendste ästhetische und litterarhistorische Würdigung Hallers erschien:

"Albrecht von Saller und seine Bedeutung für die deutsche Litteratur von Abolf Fren. Bon der Universität Bern gefronte Preisichrift. Leipzig, Berlag von S. Haeffel. 1879."

Das Buch behandelt im erften Teil die Borbilder Sallers, unterjucht seine bichterischen Borzüge und Mängel und sett besonders auch fein Berhältnis jur Eprache und feine fprachichopferischen Berdienfte ins Licht. Der zweite Teil sucht ben Umfang der Hallerichen Popularität festzustellen, registriert die bedeutenoste über ihn lautgewordene zeitgenöffiiche Aritit und weift den Ginfluß auf ipatere Dichter im Ginzelnen ausführlich nach. Ad. Fren.

Albrecht von Hallers Verluch schweizerischer Gedichte.



## . 1. Morgengedanken.

Den 25. Mar; 1725.

Tieses kleine (Gebicht ist das älteste unter denen, die ich der Exhaltung noch einigermaßen würdig gesunden habe. Es ist auch die Frucht einer einzigen Stunde und deswegen auch so unvollsommen, daß ich ein billiges Bedenken getragen habe, es beizubehalten. Tie Nenner werden deswegen und in Betracht des unreisen Alters des Versässers) es mit schonenden Augen ansehen.

Der Mond verbirget sich, der Nebel grauer Schleier Deckt Luft und Erde nicht mehr zu; Der Sterne Glanz erblaßt, der Zonne reges Teuer Stört alle Wesen aus der Ruh.

- Der Himmel färbet sich mit Purpur und Zaphiren, Die frühe Morgenröte lacht; Und vor der Rosen (Blanz, die ihre Stirne zieren, Entzlieht das bleiche Geer der Nacht.
- Durchs rote Morgenthor der heitern Zternenbühne Naht das verklärte Licht der Welt; Die falben Wolfen glühn von blizendem Nubine, Und brennend (Vold bedeckt das Teld.

Die Rosen öffnen sich und spiegeln an der Sonne Des kühlen Morgens Perlentau;

Der Lilien Umbradampf belebt zu unfrer Wonne Der zarten Blätter Utlasgrau.

\*) Der fecksebn und ein balbes Jahr noch nicht erreicht batte. 12. Bgl. Schiller Mibrecht von Halber und feine Bedeutung, von Adolf Fren. seipsia 1879, S. 201):

"Gold, wie das Gelb gereifter Saaten, Gold liegt um alle hügel ber

Der hohe Stern des Abends frablet, Aus Wolfen, welche im ihn gliden. Bie der Ambin am falben Haar, das wallet Unts Angeficht der Königin!"

25

40

45

Der wache Feldmann eilt mit Singen in die Felder Und treibt vergnügt den schweren Pflug; Der Bögel rege Schar erfüllet Luft und Wälder Mit ihrer Stimm' und frühem Flug.

D Schöpfer! was ich seh', sind deiner Allmacht Werke! Du bist die Seele der Natur; Der Sterne Lauf und Licht, der Sonne Glanz und Stärke Sind deiner Hand Geschöpf und Spur.

Du stecht die Fackel an, die in dem Mond uns leuchtet, Du giebst den Winden Flügel zu; Du leihst der Nacht den Tau, womit sie uns beseuchtet, Du teilst der Sterne Lauf und Ruh'.

Du hast ber Berge Stoff aus Thon und Staub gedrehet, Der Schachten Erz aus Sand geschmelzt; Du hast das Firmament an seinen Ort erhöhet, Der Wolken Kleib darum gewälzt.

Den Fisch, der Ströme bläst und mit dem Schwanze stürmet, Hast du mit Adern ausgehöhlt; Du hast den Elesant aus Erden aufgetürmet Und seinen Knochenberg beseelt.

Des weiten himmelsraums saphirene Gewölber, Gegründet auf den leeren Ort, Der Gottheit große Stadt, befränzt nur durch sich selber, Hob aus dem Nichts dein einzig Wort.

Doch, dreimal großer Gott! es sind erschaffne Seelen Für deine Thaten viel zu klein; Sie sind unendlich groß, und wer sie will erzählen, Muß, gleich wie du, ohn' Ende sein!

D Unbegreiflicher! ich bleib' in meinen Schranken, Du, Sonne! blendft mein schwaches Licht; Und wem der Himmel selbst sein Wesen hat zu danken, Braucht eines Wurmes Lobspruch nicht.

<sup>10.</sup> Gemeint ist der Balfisch. — 36. Schiller: "An Gott" (A. Fren, S. 206): "Benn groß und fest gleich Gottes Verg Der Leviathan fieht."

### 2. Sehnfucht nach dem Vaterlande.

1726

Ich werde eine gleiche Schonung für dieses fleine Stude suchen mussen, das in einer schwermütigen Stunde auf meinen Reisen entstanden und vielleicht deswegen erhalten worden ift, weil es die Nührung des Hersens einigermaßen vorstellt.

Beliebter Wald! beliebter Aranz von Büichen, Der Hafels Höh' mit grünem Schatten ichwärzt, Wann werd' ich mich in deinem Schoff erfrischen, Wo Philomel' auf schwanken Zweigen icherzt? Wann werd' ich mich auf jenen Hügel legen, Dem die Natur das Moos zum Teppich schenkt,

Wo alles ruht, wo Blätter nur sich regen, Und jener Bach, der öde Wiesen tränkt?

Ach, Himmel! laß mich doch die Thäler grüßen,
Do ich den Lenz des Lebens zugebracht,

Und in dem Wald bei fleinen Wassergüssen Auf einen Reim für Silvien gedacht, Wo schwaches Laub, belebt vom Westenwinde, Die matte Zeel' in sanfte Wehmut bringt,

15 Und in dem Froit noch nie bestrahlter Gründe Kein Leid mehr bleibt, das nicht die Stille zwingt.

Hier muß ich mich mit stetem Kummer schlagen, Die Ruh' ist mir ein unbekanntes Gut; Mein Geist versinkt in immer neuen Plagen, Ich weiß noch nicht, wie Ruh' und Freude thut. Entsernt vom Land, wo ich begann zu leben, Von Eltern bloß und fremd für jedermann, Dem blinden Rat der Jugend übergeben, Gefährlich frei, eh' ich mich führen kann.

25 Bald schleicht ein Weh durch meine matten Glieder, Das selbst den Trieb nach Ruhm und Wahrheit dampst; Bald fällt der Bau der schwachen Hossnung nieder, Die atemlos mit Gram und Chumacht kampst;

<sup>2.</sup> Safets Bob', gandgut bei Bern (Bal bie Ginteitung)

45

Bald bricht die Flut den Schutt von mürben Dämmen, Wonnit der Tod an unfre Wälle schwimmt; Bald will uns Mars mit Flammen überschwemmen, Davon der Tacht schon in der Asche glimmt.

Doch nur getroft, es kann nicht immer währen! Des Wetters Macht nimmt ab bei jedem Streich. Bergangnes Leid muß Wohlsein fühlen lehren, Wer nie gedarbt, ist ohne Freude reich. Ja, ja, die Zeit trägt auf geschwinden Flügeln Mein Unglück weg und meine Ruh' heran; Beliebte Luft auf väterlichen Hügeln, Wer weiß, ob ich dich einst nicht schöpfen kann!

Ach, daß ich dich sichon itst besuchen könnte, Beliebter Wald und angenehmes Feld! Ach, daß das Glück die stille Lust mir gönnte, Die sich bei euch in öder Ruh' erhält! Doch endlich kommt, und kommt vielleicht geschwinde, Auf Sturm die Sonn' und nach den Sorgen Ruh'. Ihr aber grünt indessen, holde Gründe, Vis ich zu euch die letzte Reise thu'!

## 3. Über die Chre.

Ms Herr D. Giller\*) ben Doftorhut annahm.

1728.

Die Freundschaft dieses liebreichen, ehrlichen und längst in die Ewigsteit versesten Mannes machte einen großen Teil meiner Glückseligkeit in Leyden aus. Sie allein konnte meinen Widerwillen wider alles Gratuslieren bezwingen, und ich verließ meinen Vorsatz, niemals dergleichen Geslegenheitsgedichte zu schreiben, um desto unbereuter, weil die reinste Liebe allein mich davon freisprach.

Geschättes Nichts der eitlen Ehre! Dir baut das Altertum Altäre; Du bist noch heut' der Gott der Welt.

<sup>29.</sup> Ta eben in holland eine große Überichwemmung war und die Zeitläuse für set ges sährlich angeseben wurven. I Das Gericht entstand in vervenen. (Bgl. die Einleitung.)
\*, Verter Gistler, geboren zu St. Gallen 1703, studierte in Lenden Vedeizin, wo er mit halte beseende wurde; 1728 dottorierte er in Straßburg. † 12. Januar 1764.

15

20

25

30

Bezaubrend Unding, Roft der Chren, 5 Des Wahnes Tochter, Wunich der Thoren, Was haft du dann, das uns gefällt?

> Du haft die Bürger güldner Zeiten Gelehrt ihr eigen Weh bereiten, Des Blutes stolzes Necht erdacht; Du haft, aus unterird'schen Grüften, Die tolle Zier an unsern Hüften, Das Schwert, zuerst an Tag gebracht.

Du lehrtest nach dem Rang der Fürsten Der Menschen eitle Sinnen dürsten, Den doch die Ruh' auf ewig flieht: Daß wir die Zentnerlast der Würden Auf allzuschwache Schultern bürden, Jit, weil man dich beim Zepter sieht.

Du führest die geharnschten Scharen Durch die verachteten Gesahren Mit Freuden ins gewisse Grab; Dich nach dem Tode zu erhalten, Bricht der geschwächte Sinn der Alten Ihr sonst so teures Leben ab.

Dein Teuer füllt die größten Geister, Du lehrest Künst' und machest Meister, Durch dich erhält die Tugend sich; Der Weise selbst solgt dir von fernen, Sein starrer Blick sucht in den Sternen Nicht ihren Wunderlauf, nur dich.

Ach, könnten doch der Menschen Augen Dein Wesen einzusehen taugen, Wie würdest du für sie so flein! Berblendend Frelicht der Gemüter, Gerühmter Adel falscher Güter, Wer dich gefunden, hascht nur Schein.

"D Jüngling," rufte jener Beife, "Bas macht, daß deine Gelbenreife

45

60

70

Sich in Aurorens Bette wagt? Du rennst in tausend bloße Säbel, Nur daß am Tisch der Briechen Pöbel Nach deinen Thaten müßig fragt."

So seid ihr Menschen miteinander! An Mut ist keiner Alexander, An Thorheit gehn ihm tausend für; Ihr opfert eure besten Jahre, Nur daß Europa bald ersahre, Daß einer lebt, der heißt wie ihr.

Wie herrlich werd' ich einst verwesen, Wenn Leute nur mein Ende lesen Bei den Erschlagnen obenan! Wohl angebrachtes Blut der Helden, Wann einmal die Kalender melden, Was Wunderthaten sie gethan!

Zwar noch zu glücklich, wessen Wunden Bei dem Gerüchte Platz gefunden, Er hascht ihn doch, den edlen Traum! Wie manchen, der sein fühnes Leben Mit gleichem Mute hingegeben, Benennt die Totenliste kaum!

Als aus des neuen Gottes Wunden Das Blut entging, die Kräfte schwunden, Wog Jama jeden Tropsen ab; Allein das Werkzeug seiner Siege, Die Mitgefährten seiner Kriege, Berscharrt mit ihrem Nuhm ihr Grab.

Doch, ach, was haben sie verloren? Das Leben in der Menschen Ohren Geht nach dem Tod uns wenig an; Achilles, dessen fühne Tugend Ein Beispiel ist sieghafter Jugend, Ist ja so tot als jedermann.

42. Alerander rief beim Übergang des Hodaspes aus: Wie vieler Mübe und Gesahr seite mich bloß, auf daß die Athenienier vorteilhaftig von mir sprechen sollen. H — 61. Alerander der Große.

85

90

100

Baut, eitle Herricher unterm Siden, Die unzerstörbarn Byramiden, Gepflastert mit des Bolfes Blut; Doch wist, daß, einst der Würmer Speise, Man unterm Stein vom höchsten Preise Nicht besser als im Rasen ruht.

Allein was fann uns auch im Leben Der Nachruhm für Bergnügen geben? Die Ruh' wohnt bei der Ehre nie. Sie wohnt in prächtigen Palästen Und hat selbst Könige zu Gästen, Allein mit Rauche speifet sie.

Sagt: hat der größte von den Maisern, Bedeckt mit tausend Lordeerreisern, Nicht alles, was ihr wünschen könnt? Doch schaut, ihr Sklaven eiteln Schinmers, Doch ins Bezirk des innern Zimmers Und sagt, ob ihr sein (Vlück euch gönnt?

Es flingt zwar herrlich in den Ohren: "Zum Gerrscher von der Welt geboren Und größer noch von Würdigkeit!" Allein der Glanz von zehen Aronen, Die Majestät so vieler Thronen Ist nur der Unruh' Teierkleid.

Europens aufgebrachte Waffen Sier von sich lehnen, dort bestrafen, Um Steuer von der Erde sein, Sin Geer geprester Unterthanen Sier schützen, dort zum Frieden mahnen, Räumt wenig Ruh' den Tagen ein.

73 ff. Wieland (Al. Aren 3. 151):

"Er reigt die Herrn dos Atls den himmel nab sit sebin. Und von gebranntem seine Gebrige zu erbebin. Bo unter theurer Laft, mit Weniskenblut gebiget, In mederendes Gebeut in öden Winteln lieget.

- 85. Karl ber VI., beifen Glud bamals am größten war. Un. 1728. H

110

130

135

Allein sein eigen Reich verwalten, Staat, Kirch' und Handelschaft erhalten, Was Rut und Ehre fodern, thun, In Frieden seine Waffen schärfen, Den Grund zum Glück der Nachwelt werfen, Läßt auch zu Nacht ihn niemals ruhn.

Er schmachtet unter seiner Würde, Ihr seht die Pracht, er fühlt die Bürde, Ihr schlafet sicher, weil er wacht; Zu selig, schnitte das Geschicke Bon seiner Hand die güldnen Stricke, Womit es ihn zum Sklaven macht.

Wann aber erst mit Unglücksfällen Des Fürsten Sorgen sich gesellen, Wenn wider ihn das Schicksal sicht, Wann um ihn Macht und Bosheit wittert Und der bestürmte Thron erzittert, Da zeigt der Zepter sein Gewicht.

Weh ihm, wann ihn sein Stolz verwöhnet! Der größre Herr, der ihn belehnet, Lehrt ihn, von wem die Krone sei; Der Lorbeer schützt nicht vor dem Blitze, Der Tonner schlägt der Türme Spitze, Und Unfall wohnt Tyrannen bei.

Wie manchmal wird dem höchsten Haupte, Das heut der Lorbeer noch umlaubte, Des Abends kaum ein Sarg gewährt! Wie oft muß Gift, aus Freundes Händen, Des größten Helden Leben enden, Das tausend Degen nicht versehrt!

Das Mufter aller Fürstengaben Muß neben sich ein Untier haben, Das eh' verdient am Pfahl zu stehn.

145

150

155

August, des Brutus Überwinder, Sieht durch die Laster seiner Rinder Sein Haus mit Spott zu Grunde gehn.

Zieh, Hannibal, vom heißen Calpe Und Bijos unerstiegner Alpe, Such in der Römer Blut den Ruhm! Rom selbst scheut sich mit dir zu friegen, Doch bleibt dir einst von deinen Siegen Rur Gift zum legten Eigentum!

Wann auch sich einst ein Liebling fände, Mit dem das (Blück sich fest verbände, Blieb ihm kein Wunsch gleich unersüllt; Er wird von Sorgen drum nicht freier, Die Chrsucht ist ein ewig Feuer, Tas weder Zeit noch Ehre stillt.

Was man gewinscht, ist schon vergessen, Eh' man es einen Tag beseissen, Dem Wunsche folgt ein andrer nach; Ter Nachruhm selbst spornt unire Sinnen, Noch größre Thaten zu beginnen, Und hält erwordnen Ruhm für Schnach.

Er fand an Ganges letztem Strande Das Ziel der Thaten und der Lande, Toch Philipps Sohn war noch nicht fatt; Die Welt hört auf mit seinen Siegen, Er aber weint, weil, dort zu friegen, Der dimmel keine Brücke hat.

Ihr aber, beren Tugendlehre Führt nach ber reinsten Art der Ehre, Lernt doch, wornach ihr lüstern seid! Was hilft es euch, den Göttern gleichen, Wann in der Bosheit simstern Sträuchen Ein Weg ist zur Unsterblichkeit!

140. Nach des Mr. de St. Simon milbiamer Unterindung II (M. H. de Saint-Stman, Histoire de la guerre des Alpes etc. 1770 Hrvel) — 157. Becland (A. Fren S. 181); "Er judit einit Philtops Solin durch manch entwellert kand, In Plutigen Frimmyb bis an den Indias-Strang

180

185

190

195

Der Nachruhm lobt nicht nur das Gute; Er schreibt die Zagheit bei dem Mute, Die Tugend bei den Lastern ein; Er wieget nicht den Wert der Dinge, Genug, daß ein Verrat gelinge, Sein Meister wird unsterblich sein.

Wer hat des Habis Lob gegeben, Da man der Cäsarn mörd'risch's Leben In tausend Büchern ewig find't? Heißt Alexander nicht der Große, Da in des Nichts verlornem Schoße Ung und Ascan begraben sind!

Bekennt es, ihr homer'schen Helden! Was kann die Nachwelt von euch melden, Als die beglückte Raserei? Nehmt weg, daß ihr die Welt verheeret, Geraubt, gemord't, gebrannt, zerstöret, Was bleibt, das wissenswürdig sei?

Allein, wann endlich schon die Stre Der Weg zu dem Vergnügen wäre, Auch also lohnt sich nicht die Müh': Man opfert ihr der Jahre Blüte, Die besten Kräfte vom Gemüte, Und nach dem Tod erlangt man sie.

Man steigt der wahren Chr' entgegen Nur stusenweis, auf steilen Wegen, Und zahlt mit Blute jeden Schritt; Im Alter naht man sich der Spitse Und glaubt sich endlich im Besitze, Wann uns der Tod in Abgrund tritt.

Als dort im Kreise banger Gelden Die Arzte Babels Sieger melden,

200

<sup>175.</sup> Habis, König in Spanien, der lang und sehr löblich geherrschet und seinen Unterfianen den Aderdan und andere Künste zuerst gewiesen hat, aber sonst werig des lannt ist. H — 180. Ung und Assan, der Urbeber des deutschen Reichs und ein alter glicklicher König in Schweden, der lang in Arieben und Rube seine Völler beherrschet hat. Talin. H — 200. Alexander der Größe. H

215

220

225

230

Daß er umsonst nach Nettung ichaut, Was helsen ihm die vielen Kronen? Und daß, vom Schutt zerstörter Thronen, Er lebend sich Altär' erbaut?

Laß dein Arbela dich erquicken, Wisch ab mit Lorbeern, die dich schmücken, Den Schweiß des schmachtenden (Besichts; Du siegtest nur, um schwer zu sterben, Du raubst die Welt für fremde Erben, Du hattest alles und wirst nichts!

Komm, schneller Cäsar, sieh und siege, Es sei der Schauplatz deiner Kriege, Die ganze Welt, dein Unterthan; Doch Dolche sind, dich zu ermorden, Vor Ewigkeit geschlissen worden, Dawider nichts dich schützen kann!

D selig, wen sein gut Geschicke Bewahrt vor großem Ruhm und Glücke, Der, was die Welt erhebt, verlacht; Der, frei vom Joche der Geschäfte, Des Leibes und der Seele Kräfte Zum Werfzeug stiller Tugend macht!

Du, ber die Anmut frischer Jugend Bermählest mit der reifen Tugend, Was fehlet deiner Seligkeit? Beglückter Giller, deine Tage Sind frei von Sorg' und feiger Mlage, Wie du von Chraei; und von Neid!

Kein Kummer, beinen Stand zu bessern, Kein eitler Bau von fernen Schlössern Hat einen Reiz, der bei dir gilt; Der Duell von stetigem Vergnigen Rit nimmermehr bei dir versiegen, Weil er aus deinem Berzen guillt! Was foll dir dann mein Glückwunsch nutzen? Mag ein Demant mit Glas sich putzen? Schminkt sich mit Ruhm die Tugend an? Genug, ich will dein Treuster leben, Sie selbst, die Tugend, wird dir geben, Was ich dir Gutes wünschen kann!

240

# Die Alpen.

Mach dem Drucke der erften Auflage von 1732.)

In der elften Auflage, der letten von Sallers Sand beforgten, fieht folgende Bor- bemerkung:

"Dieses Gedicht ist dassenige, das mir am schwersten geworden ist. Es war die Frucht der großen Alpen-Neise, die ich An. 1728 mit dem jezigen Herrn Canonico und Prossission Gedichtis. Aber ich vählte eine beschwertigt Ausen mir lebhaft im Gedächtniß. Aber ich wählte eine beschwertigt Ausen die der die herchtig vergrößerte. Die zehenzeilichten Strophen, die ich brauchte, zwangen mich, so viele besondere Gemälde zu machen, als ihrer selber waren, und allemal einen ganzen Korwurf mit zehen Linien zu schließen. Die Gewohnbeit neuerer Zeiten, daß die Etärke der Gedanken in der Etrophe allemal gegen das Ende skeigen unt, mache mir die Auss 10 silven ganden in der Etrophe allemal gegen das Ende skeigen muß, mache mir die Auss 10 silvenung noch schwerer. Ich wande die Vedenstunden vieler Monate zu diesen wenigen Veimen an, und da alles fertig war, gestel mir sehr vieles nicht. Wan sieht auch ohne mein warnen noch viele Spirren des Vedenssteinischen Geschwacks darin."

Bon der vierten Auflage an bis zur elften ift das Gedicht um folgende zehn Zeilen am Anfange vermehrt worden:

Beriuckts, inr Sterblicke, macht euren Justand besser, Brauckt, was die Aunst ersand und die Natur ench gab; Belebt die Vlumen-Alur mit steigendem Gewässer, Theilt nach Korinths Geseth gehaune Acssen ab: Unisängt die Warmor-Wand mit perssischen Topeten, Spein Tuntins Nest aus Gold, trintt Persen aus Smaragd, Schlast ein beim Saitenspiel, erwachet bei Trompeten, Mäunt Klippen aus der Vahn, ichließt Länder ein zur Jagd; Wird schon, was ihr gewünsch, das Schickslumterschreiben, Ihr werdet arm im Glück, im Neichthum elend bleiben!

Ihr werdet arm im Glüd, im Reichthum elend bleiben! Die ersten vier Zeilen von Strophe 1 der ersten Auslage sind in folgende vier geändert worden:

30

"Bann Gold und Ehre sich zu Elive's Dienst verbinden, Neimt doch fein Junken Freud in dem verstörten Sinn. Ter Dinge Werth ist das, was wir davon empsinden; Vor seiner theuren Last slieht er zum Tode hin."

21. Die berühmten Bogelnester, die in Indien unter den Lockerbissen ganz bekannt sind, nund die man zuweiten auch in Europa auf vornehmen Tichen sieht, sindet man auf einigen Juseln am User von Tunkin. II — 23. Wie Wilhelm der Eroderer. II — 28. dirzel (S. 21) ändert "in Cliod" und bemerkt S. 300: "Clive's, wohl Truckseller statt Cliod." Abgeschen davon, daß die zesart Clio keinen Sim giebt, is die ursprüngliche Losart Clive deskalt die allein richtige, weil sie sign sie ur rerigied dezg, welches kurz vor dem Erscheinen (1777) der elsten Auflage sich augetragen hatte und in aller Welt stichen Gebächnis stand. Gemeint ist vord Nobert Clive, der Begründer der deritsichen Wacht in Ostinden, der Irra wegen Kisprauch seiner Gewalt in Untersuchung gezogen, aber freigesprochen wurde und sich am 22. November 1774 selbst eriches. Daß das Schickal diese reichen und mächtigen Mannes Haller auf Ergemptsstäten vorsätzlich diente, liegt auf der Hauf. A. F

H = Haller. HI = erste Auflage der Alpen. AF = A. Frey. Die Zeele macht ihr Gluk, ihr sind die aussern Zachen,
Jur Luft und zum Verdruß, nur die Gelegenheit:
Ein wohlgesett Gemuht kan Galle susse machen,
Da ein verwehnter Zinn auf alles Vermuth streut;
5 Was hat ein Turk bevor, das einem Zchasser sehlet?
Der Zeepter ekelt ihm, wie dem sein Kirken-Ztab;
Weh ihm, wann ihn der Geiß, wann ihn die Ehrsucht qualet.
Die Zchaar, die ihn bewacht, halt den Verdruß nicht ab:
Der aber dessen Zinn gesetzte Ruhe wieget,

Beglütte gulone Zeit, du Erstgeburt der Jahren, D daß der Himmel dich so zeitig weggeruft! Nicht, weil die Zeiten noch ein stater Frühling waren, Und nie ein scharfer Nord die Blumen abgepfluft; 15 Nicht weil die falbe Saat stats brache Felder dette, Und Honig mit der Milch in diken Strömen liess; Nicht weil kein kühner Low die schwachen Perche schrekte, Und ein verirrtes Lamm ben Wolffen sicher schliess; Nein, weil der Mensch noch nicht voll lüsternen Verlangen 20 An dem geschätzten nichts der Eitelkeit gehangen.

Ihr Schüler der Natur! gebohrn' und mahre Weisen!

Tie ihr auf Echweizer-Lands beichneuten Mauren wacht, Ihr, und nur ihr allein kennt keine Zeit von Gien, Weil Tugend Müh zur Luit, und Armuth gluklich macht; Tas Schikfal hat euch zwar kein Tempe zugeiprochen. Die Wolken die ihr trinkt, sind schwer von Meif und Straal; Der lange Winter kurzt des Truklings spate Wocken, Und ein verewigt Giß umringt das kuhle Thal; Doch eurer Sitten Werth hat alles dis verbessert, wo Der Clementen Neid hat euer Gluk vergroßert.

Unm. Orthographie und Interpunttion der "Alven" imd genau nad dem erften bind wiedergegeben.

3%

65th

Wohl dir vergnügtes Volk! dem ein geneigt Geschife, Ter Lastern reiche Quell den Aberfluß versagt; Tem, den sein Stand vergnügt, dient Armuht selbst zum Glüke, Da Pracht und Appigkeit der Ländern Stilbe nagt. Als Rom die Siege noch den seinen Schlachten zehlte, War Brey der Helden Speiß und Holz der Göttern Hauß; Als aber ihm das Maaß von seinem Reichthum sehlte, Trat der geharnsch'te Nord den seigen Stolz in Grauß. Du aber, hüte dich was grössers zu begehren, Dein Glüke wird so lang, als deine Sinfalt währen.

Laß senn, daß die Natur der Erde Ranfft versteinet, Genung dein Pflug geht durch, und deine Saat errint; Sie hat dich von der Welt mit Vergen abgezäunet, Weil sich die Menschen selbst das größte Elend sind; Dein Trank ist reine Flut und Milch die meiste Speisen, Doch Lust und Hunger legt auch Sicheln Würze zu; Der Vergen tiesfer Schacht gibt dir nur schwirrend Sisen, Wie sehr wünscht Peru nicht, so arm zu seyn als du! Dann wo die Frenheit herrscht, wird alle Mühe minder, Die Kelsen selbst beblühmt, und Boreas gelinder.

(Glüfseliger Verlust von schade-vollen Gütern! Der Himmel hat kein Gut, das eurer Armuth gleicht; Die Eintracht wohnt ben euch in friedlichen Gemüthern, Weil keine Sitelkeit euch Zweytrachts-Aepffel reicht; Die Freude wird hier nicht mit banger Forcht begleitet, Weil man das Leben liebt, und doch den Tod nicht haßt; Hier herrschet die Vernunfst von der Natur geleitet, Die was ihr nothig sucht, und mehrers halt vor Last: Was Epietet gethan und Seneca geschrieben, Sieht man hie ungelehrt und ungezwungen üben.

Hier herrscht kein Unterscheid, den Hochmuth hat erfunden, Der Tugend unterthan und Laster edel macht; Kein mußiger Berdruß verlängert hier die Stunden, Die Arbeit füllt den Tag, und Ruh besetzt die Racht:

26. Bren, Pulmentum. II - 41. Bgl. Schiller (A. Aren 3. 202); "Auf den Bergen ift Freiheit! Ber Hand der Grüfte Steigt nicht binauf in der reinen Lifte; Die Welt ift vollkommen überall, Wo der Wenich nicht binkommt mit seiner Qual!"

- Sier läßt fein hoher Geift sich von der Ehrsucht blenden, Tes Morgens Sorge frist die heut'ge Freude nie. Tie Freyheit theilt dem Volf aus unparthen'ichen Handen, Mit immergleichem Maaß Vergnugung, Ruh und Muh. Tie Vollust herrscht hier nicht, sie sindet keine Strike,
- 70 Man ist, man liebt, man schlafft, und fent fein ander Glute.

Zwar die Gelehrtheit feilicht hier nicht papirne Schatze. Man mißt die Straffen nicht von Nom und von Athen, Man bindet die Bernunfft an feine Schul Gesatze, Und niemand lehrt die Son' in ihren Areisen gehn.

- Toch was verlichret Ihr? Welch Weiser sebt vergnuget? Er kennt den Bau der Welt, und stirbt sich unbekant. Die Wollust wird bei ihm vergällt, und nicht besieget, Er lebt, er ließt, zulett, was weiß Er? nichts als Tand. Und hier hat die Natur die Lehre recht zu leben,
- so Dem Menschen in das Hert, und nicht ins Birn gegeben.

Dier macht das Glufe nie die Zeiten unterschieden, Die Thränen folgen nie auf faum gefühlte Freud. Im ganten Leben herrscht ein nie gestorter Frieden, Beut ist wie gestern war, und morgen wird wie heut.

- so Rein ungewohnter Fall bezeichnet hier die Tage, Kein Unstern mahlt sie schwarz, kein schwülstig Gluke roth. Der Jahren Lust um Müh stehn stats auf gleicher Waage, Des Lebens Staffeln sind nichts als Geburt und Tod. Nur hat die Frolickkeit bisweilen wenig Stunden,
- 10 Dem unverdroßnen Gleiß mit Muhe ausgewunden.

Wan durch die schwüle Lufft, gedampffte Winde streichen Und Titans reiner Strahl der Zugend Adern schwellt; So sammlet sich ein Dorff im Schatten breiter Eichen, Wo Kunft und Anmuht sich dem Bolck zur Schaue stellt.

95 Hier ringt ein kulmes Baar, vermahlt den Ernit dem Zviele, Umwindet Leib um Leib, und ichlinget Hufft um Hufft. Dort fliegt ein schwerer Stein nach dem gestekten Ziele Bon starker Hand beseelt durch die zertreimte Lufft;

<sup>90.</sup> Man fielt leicht, daß biefes Gemalde auf die volltemmere Giertstett bet Bebeitette gelt, wo fein Abel, und jogar fem sandwar ift wo ferte metrolen Gefen eine Bewegung in den Gemandern erweiten, und die ehrfunt fenten kannet in der bemeiter franke bat. II

Den aber führt die Lust was edlers zu beginnen Zu einer muntern Schaar von jungen Schäfferinnen.

Dort fliegt ein schnelles Blen in das entsernte Weisse, Das blizt, und Lufft und Ziel im gleichen nu durchbohrt; Hier rollt ein runder Ball in dem bestimmten Gleisse, Nach dem erwählten Zwef mit langen Sätzen fort: Dort tanst ein bunter Ring mit umgeschlungnen Handen, In dem zertretnen Gras bei einer Dorff: Schallmen: Und lehrt sie nicht die Kunst sich nach dem Tacte wenden, So legt die Frölichkeit doch ihnen Flügel ben. Das graue Alter selbst sizt hin in lange Renhen, Un ihrer Kindern Freud ihr Herbe zu erfreuen.

Dann hier wo die Natur allein Gefäze giebet, Umichließt kein harter Zwang der Liebe holdes Reich. Was liedensemurdig ist, wird ohne Scheu geliedet, Verdienst macht alles werth, und Liede alles gleich. Die Annuht wird hier auch in Armen schon gesunden, Man wigt die Gunst hier nicht vor schweren Kisten hin. Die Ehrsucht theilet nie, was Liede hat verdunden, Die Staats-Sucht macht sich nicht zur Unglüß-Rupplerin. Die Liede bremt hier sren und förcht kein Donner-Wetter, Man liedet vor sich selbst, und nicht vor seine Vätter.

So bald ein junger Hirt die saniste Glut empfunden, Die ein geliebtes Aug in muntre Geister senkt, So wird des Schäffers Mund von keiner Forcht gebunden, Ein ungeheuchelt Wort bekennet, was ihn krankt. Sie hört ihn, und verdient sein Brand ihr Kerk zum Lohne, So sagt sie, was sie fühlt, und thut wornach sie strebt. Dann zarte Reigung dient den Schönen nicht zum Hohne, Die aus der Unmuht fließt und durch die Tugend lebt. Verzüge falscher Zucht, der wahren Keuschheit Uffen, Der Hochmuth hat euch nur zu unser Duaal geschäffen.

fogenannten Bergieften, die inter den Einwohrern der Kennicken Alben gans gemein, inw nie mehr zuft im Pracht begleiret fün, als nan einem Auslähder amutche fam zu glauben. Alle die dier beidriebenen Spiele werden daben getrieben; das Kingen und das Steintieben, das dem Berfen des alten Disci gans gleich könnut, in eine Nebung der aufenkalten Archie diese Poliks. H

Die Sehniucht wird hier nicht mit eitler Bracht belaitigt, Er liebet Sie, Sie ihn, diß macht den Henrath Schluß. Die Eh wird offt durch nichts als bender Treu befeitigt, Bor Schwure dient ein Za, das Siegel ist ein Ruß.

Die Polde Rachtigall grußt sie auf nahen Zweigen, Die Bollust deckt ihr Bett auf ianst geschwollnes Mooß, Zum Borhang dient ein Baum, die Einsamkeit zum Zeugen, Die Liebe suhrt die Braut in ihres Hirten Schooß. D dreymahl Zelige! Euch muß ein Kurst beneiden, 113 Tann Liebe balsamt Gras, und Etel herricht auf Zeiden.

Hier bleibt das Eh Bett rein; es brauchet keiner Hutern, Weil Renichheit und Bernunfft darum zu Wache stehn, Ihr Borwig ekelt nicht nach unerlaubten Gutern, Was man geliebet, bleibt auch nach der Hockeit schon.

Des Tages Muh vergrabt ein wolluit reiches Bett, Und lehrnt man nicht die Kunit, nach Regeln liebsutoien, Zo laut auch Stammeln juß, wann nur das Herze redt. Der Emtracht hold Geleit, Gefalligkeit und Scherzen,

15. Belebet ihre Ruß', und herricht in ihren Bergen.

Entfernt vom eiteln Tand der muhiamen (Seichafften, Wohnt hier die Zeelen Ruh und flieht der Ztatten Rauch. Ihr thatig Leben startt der Leiber reiffe Arafften, Der träge Muffiggang ichwellt niemals ihren Bauch.

Die Arbeit weft sie auf, und stillet ihr Gemuthe, Die Lust macht sie gering, und die Gesundheit leicht, Dann durch ihr Gerye fliest ein unversalscht Geblute, Darinn fein erblich Gifft von siechen Battern schleicht. Das Rumer nicht vergallt, der Jahren nicht beseuret,

100 Rein geiles Eiter fault, das Echwelgen nicht verfauret.

Zo bald der rauhe Nord der Lufften Reich verlieret, Und ein belebter Safft in alle Wesen dringt, Wan sich der Erde Schoof mit neuem Schmucke zieret, Den ihr ein holder West auf lauen Alugeln bringt, Worden noch faum der Schnee mit truben Stremen flieht.

185

1:0

Und eilet aufs Gebürg, des Viehes Speiß zu finden, Wo kaum noch durch das Giß der Kräutern Spitze sprießt. Das Vieh verläßt den Stall und grüßt den Berg mit Freuden, Den Frühling und Ratur zu seinem Ruten kleiden.

Wenn kaum die Terchen noch den frühen Tag begrüffen, Und uns das Aug der Welt die ersten Blike giebt, Entreißt der Hirt sich schon aus seiner Liebsten Küssen, Tie seines Abscheids Stund zwar haßt, doch nicht verschiedt. Er treibt den trägen Schwarm der schwer beleibten Kühen, Mit freudigem Gebrüll durch den bebauten Steg, Sie irren langsam um, wo Klee und Muttern blühen, Und mäh'n das zarte Gras mit scharssen Jungen weg. Er aber setzt sich ben einem Wasser Kalle Und rufft mit seinem Horn dem lauten Widerhalle.

Wann der entfernte Stral die Schatten nun verlängert, Und Phobi mudes Licht sich senkt in fühle Ruh, So eilt die satte Schaar von Ubersluß geschwängert, Mit schwärmendem Geblöf gewohnten Ställen zu. Die Hirtin grüßt den Mann, noch eh sie ihn erblifet, Der Kindern froh Gewühl frosoft und spielt um ihn. Und ist der süsse Schaum der Eutern ausgedrüfet, So sizt das ein'ge Paar zu schlechten Speisen hin. Begierd und Hunger würzt, was Einfalt hat bereitet, Bis Schlass und Liebe sie, umarmt zum Bett begleitet.

Wann nun von Titans Glanz die Wiesen sich entzünden, Und in dem falben Gras des Bolkes Hoffnung reifft, So eilt der muntre Hirt nach den bethauten Gründen, Eh noch Aurorens Gold der Bergen Hoh' durchstreifft.

168. Im Aniange des Maimonats brechen aus den Stadten und Toriern die Huften mit ihrem Kieh auf, und sieben mit einer eigenen Fröhlichteit suerft auf die medragen, mit un Brachmonat auf die hobern Appen. H = 177. Writtern, ein Mraut, das in den Weiden allen andern vergesigen wird. Sesell, foliis acute multifidis, umbella purpurea. Enum. Stirp. Helv. p. 431. H = 183i. Egil. Ediller (A. Fren S. 211):

"Alofend siehen beim die Schafe, Und der Rinder Breitgefternte, glatte Schaaren Rommen brüllend Die gewohnten Ställe füllend." Les Aus ihrem holden Reich wird Alora nun verdranget, Den Schmut der Erde fallt der Senje frummer Lauff, Ein lieblicher (Veruch aus tausenden vermenget, Steigt aus der bunten Renh gehauffter Krautern auf, Der Ochsen schwerer Schritt suhrt ihre kunfit ge Speise, 200 Und ein frolofend Lied begleitet ihre Reise.

Bald wann der trübe Herbit die falben Blatter pflutet, Und sich die fühle Lusst in graue Nebel fleidt, So wird der Erde Schooß mit neuer Pracht geschmutet, Zwar ärmer an Geblüm, doch reich an Nuzbarkeit; 205 Des Frühlings Augen-Lust weicht großerem Bergnugen, Die Früchte funkeln da, wo vor die Bluhte stund, Der Aepsseln reisses Gold durchstriemt mit Purpur Zugen, Beuat den gestüsten Ast und nähert sich dem Mund.

Der Birnen füß Geschlecht, die Honig reiche Pflaume 210 Reizt ihres Meisters Sand, und wartet an dem Baume

Zwar hier befränzt der Herbit die Hügel nicht mit Reben, Man preßt kein jährend Naß geguetschen Beeren ab. Die Erde hat zum Durst nur Brunnen hergegeben, Und kein gefünstelt Zaur beschleunigt uns zum Grab. 215 Beglükte klaget nicht; Ihr wuchert im verlieren, Kein Gut, kein nothig Trank, ein Gisst verlieret ihr. Die gütige Natur verbietet ihn den Thieren, Der Mensch allein trinkt Wein, und wird dadurch ein Thier. Bor euch, o Zelige! will das Berhangnuß sorgen, 220 Es hat zum Untergang den Weg euch selbst verborgen.

Allein es ist auch hier der Herbit nicht lahr an Schazen, Die List und Wachsamkeit auf hohen Bergen findt. Sobald der Himmel graut, und sich die Nebel sezen, Schallt schon des Jägers Horn, und rufft dem Felien-Mind.

<sup>209.</sup> Tie am Anfie der Alben liegenden Tbaler find überhaust voll Clif milied einen guten Theil ihrer Nahrung ausmacht. H. 211 Tiefer Rause, an deum ist ist, eigentlichen Alben eigen; denn die nachten Tbaler zugan, oft die kielfiem deum innahe unter den Eigebirgen, wie der feurige diem in Nahrten And Kie E. I. dern barbberges. Aber ich beichreibe bier die Einmohner der berruften Taate Westland und Tiefe die Steffland und Siebenbalt, wo allerdings kein Wein, und weing Norn erstellet wird. H.

21)

Tort fürzt ein schnelles Blen den Lauff getriebner Boken, Dier flieht ein leichtes Neh, es schwankt und fällt durchbort. Tort sezt ein schüchtern Gemich bestügelt von dem Schrefen, Turch den entsernten Naum gespaltner Felsen fort. Der Hünden lauter Kampst, des Erytes tödlich Knallen Thont durch das frumme Thal, und macht den Wald erschallen.

Indessen daß der Frost sie nicht entblößt berüfe So macht des Bolkes Fleiß aus Milch der Alpen Meel. Hier wird auf strenger Glut geschiedner Ziger dike Und dort verdift die Milch sich in ein stehend Cel. Hier preßt ein start Gewicht den schweren Satz der Schotten, Dort trent ein jährend Saur das Wasser und das Fett. Hier wird aus düner Milch der zwente Raub gesotten, Dort bildt den neuen Käß ein rund geschnitten Brett.

Tas ganze Haus greifft an, und schämt sich lähr zu stehen, Mein Sclaven-Handwerf ist so schwere als müssig gehen.

Wann aber sich die Welt in starren Frost begräbet, Der Bergen Rusen Sis, die Thäler Schnee bedeft, Wann die verdiste Lusst voll leichter Flosen schwebet, Und ein frnstallner Dam der Flüssen Lauss versteft, Dan zieht sich auch der Hirt in die beschneyten Hutten, Wo ein beständiger Brand die dürren Balken schwärzt, Hier zahlt die süsse Auh, was er im Jahr gelitten, Der Sorgen-lose Tag wird müssig durchgescherzt, Und wenn die Nachbarn sich zu seinem Geerde sezen, So weiß ihr klug Gespräch auch Weise zu ergezen.

Der eine lehrt die Kunft, das Schiffal fünfft'ger Tagen, Im Spiegel der Natur vernünfftig vorzusehn, Er fan der Winden Strich, den Lauff der Wolken sagen, Und sieht in heller Lufft den Sturm von weitem wehn.

235 Vöten, Steinbede. II — 237. Recocta ober gieger. Man fann bieben des herrn Schenchsers Beichreibung der Mitcharbeiten in der ertien Albenreife nach des ge ichneten hrn. Sutzers lieberfeibung nachieben. II — 231 i. Alle viefe Beichreibungen von flugen Kauern ind nach der Natur nachgeabunt, obwehl ein Arember vieielben der Entenig unsuchreiben verfuht werden möchte. Der einebalder der Natur, der alle tapfere krieger, der banrichte Enter, und ielbi der Staatsmann im hittentleide, sine in weinen Abrer Einwehner Beredsamteit, ihre Aluabeit, und ihre reibe zur Sicht funft, ind im meinem Baterlande so befannt, als auswartig ihre unerschoftne Stand-haftigfeit im Gesehre. II

55 Er fent des Mondes Krafft, die Wurtung seiner Karben, Er weiß, was am Geburg ein fruber Nebel will. Er zehlt im Merzen schon der fernen Ernde Garben, Und halt, wenn alles maht, ben nahem Megen ftill Er ift des Dorffes Raht, sein Auffpruch macht sie ficher, Und die Erfahrenheit dient ihm vor tausend Bucher.

Ein junger Schaffer stimt indessen seine Lever, Dazu er gang entzuft ein neues Liedgen fingt, Natur und Liebe gießt in ihn ein beimlich Neuer, Das in den Adern glimt, und nie die Minh erzwingt; 2015 Die Runft hat keinen Theil an seinen Hirten Liedern, Er ichreibt vor wahre Brunft nicht hohe Worte hin, Huch wann er dichten soll, bleibt er ben seinen Widern, Und feine Muse redt wie feine Schafferin. Rein fnechtisches Gesa; halt seinen Geist umschrantet, 270 Er denket wie ein Hirt, und schreibet wie er denket.

Bald aber ipricht ein Greiß, von deffen grauen Saaren, Zein angenehm Gesprach ein neu Gewichte nimt, Die Vorwelt fah' ihn ichon, die Lait von hundert Sahre, Sat jeinen Geift gestarft, und nur den Leib gefrumt. 275 Er ift ein Benspiel noch von unsern Belben Uhnen, In deren Arm der Blig und Gott im Bergen war. Er mahlt die Echlachten ab, zehlt die ersiegten Nahnen, Umschanzt der Keinden Wall, und nenet jede Echaar. Die Jugend hort erstaunt, und zeigt in den Gebarden,

Ein andrer, beffen Saupt mit gleichem Echnee bedefet, Ein lebendes Weigz, des Bolfes Michtidmur it; Lehrt was den Stand erhalt, was er vor Jehler beter, Wie auch der offtre Gieg der Boltern Grarte frift.

281. Die fpateren Busgaten baben bie Berfe :- b biefer Etiere geanbeit, mis fiert Lebit wie die folge Welt in's Look den Raiten front : Wie either Amiren braut das Mart der Looksel ficht Wie Zell mit folgem Mitte das horte Look serticher Das Bod, bas bente noch Europens habte trant. Bre um uns Alles darbt, und dungert in den seiten in Uns Belichtans Laractes gebeggte Bettler best. Bre Cuntand, Treit uns Ande unt unsettenmien Graften. An eine fleme Nacht das Gludes Alaset Leften. Al

27 Die edle Ungedult noch loblicher zu werden.

<sup>\*)</sup> Dieje Betrachtung bat iden Burnet gemacht !!

290

305

Er zeigt der Frenheit Wehrt, wie Gleichheit an den Gütern, Und der Gesägen Forcht des Standes Glüf erhält, Er weist, wie die Gewalt selbsteherrschender Gebietern, Zuerst das Bolf erdrüft und dann von selbsten fällt. Er rühmt der Eintracht Macht, und daß vereinte Kräfften, Auch an ein schwaches Land des Glüfes Flügel hefften.

Bald aber schließt ein Kreiß um einen muntern Alten, Der die Natur ersorscht, und ihre Schönheit kent.
Der Kräutern Wunder-Krafft und ändernde Gestalten, Hat längst sein Wit durchsucht, und jedes Mooß benent. Er wirstt den scharssen Blis in unterirrdische Grüffte, Die Erde dett vor ihm umsonst ihr faldes Gold, Er dringet durch die Lufft, und sieht die Schweffel-Düffte In deren seuchtem Schooß gefangner Donner rollt. Er sent sein Waterland, und weiß an seinen Schäzen Sein immer forschend Aug mit Augen zu ergezen.

Dann hier, wo Gotthardts Haupt die Wolken übersteiget, Und der erhobnen Welt die Sonne näher scheint, Hat was die Erde sonst an Seltenheit gezeuget, Die spielende Natur in wenig Lands vereint. Wahr ists, daß Lybien uns öfftre Neuheit giebet, Und jeden Tag sein Sand ein frisches Unthier sieht. Allein der Himmel hat diß Land noch mehr geliebet, Wo nichts, was nöhtig, sehlt, und nur was nuzet, blüht. Der Bergen ewig Giß, der Velsen steile Wände, Sind selbst zum Nuzen da, und tränken das Gelände.

Wenn Titans erster Strahl der Felsen Hoh' vergüldet, Und sein verklärter Blik die Nebel unterdrüft, So wird, was die Natur am prächtigsten gebildet, Von dem erhodnen Siz von einem Berg erblikt. Durch den zerkahrnen Dunst von einer dunnen Wolke, Eröffnet sich im nu das Schauspiel einer Welt,

309. Die meisten und größten Flüsse entspringen aus Eisgebirgen, als der Rhein, der Albodan, die Aare. H=315, Agl. Schiller (A. Fren S. 211):

"Durch den Riß nur der Wolken Erblickt er die Welt, Tief unter den Wassern Das grünende Feld." Ter weite Auffenthalt von mehr als einem Bolte, Zeigt alles auf einmahl, was sein Bezirk enthalt. Ein sanfter Schwindel ichließt die allzuschwachen Augen, 320 Die den zu sernen Kreiß nicht zu durchstrablen taugen.

Ein angenehm Gemisch von Bergen, Telfi und Zeen Fällt nach und nach erbleicht, doch deutlich ins Gesicht, Die graue Ferne schließt, ein Kranz beglanzter Hohen, Worauf ein schwarzer Wald die lezten Ztrahlen bricht.

325 Bald zeigt ein nach Geburg die sanfft erhobnen Hugel, Wovon ein laut Geblof im Thale wiederhallt.

Bald scheint ein breiter Zee ein meilen langer Zpiegel Auf dessen glatter Flut ein zitternd Feuer wallt.

Bald aber öffnet sich ein Ztrich begrunter Thalern,

330 Die hin und her gefrunt sich im entfernen schmalern.

Dort senkt ein kahler Berg die glatten Wande nieder, Den ein verjährtes Siß dem Hinel gleich gethurmt, Zein frostiger Arnstall schift alle Stralen wieder, Den die gestiegne His im Arebs umsonst besturmt.

335 Nicht sern von diesem strekt, voll Autter reicher Beide, Sin fruchtbares Geburg den breiten Rucken her; Sein sansster Abhang glanzt von reissendem Getrende, Und seine Hugel sind von hundert Heerden schwer. Den nahen Gegenstand von unterschiednen Zonen,

340 Trent nur ein enges Ihal, wo kuhle Schatten wohnen

Hier zeigt ein steiler Berg die Mauer-gleichen Spizen Ein Wald-Strom eilt badurch, und sturzet Kall auf Kall. Der dif beschaumte Kluß dringt durch der Kelsen Risen, Und schieft mit gaher Krafft weit über ihren Wall. 345 Das dunne Wasser theilt des tiesen Kalles eile, In der verdiften Lufft schwebt ein bewegtes Grau.

322. Bgl. Ediller (U Aren E 21m):

"Unabseivar ergiefit fich vor meinen Bliden Die Terne. Und ein blaues Gebirg' endrat im Duite die 20est

331. 2gt Ediller Gl. Gren 3. 211):

"Die Stren untrann fie fich wurderbar Mit baumantener Krone! Drauf ichtofit die Sonne die Pfette von Licht. Sie vergelben fie nur und erwarmen fie men " Ein Regenbogen strahlt durch die zerstäubten Theile, Und das entsernte Thal trinft ein beständig Thau. Die Gemichen sehn erstaunt im Hinel Ströme stiessen, Die Wolfen überm Kopff, und Wolfen untern Füssen.

Doch wer mit einem Aug, das Kunst und Weißheit schärssen, Den großen Bau der Welt, der Wesen Grund betracht, Der wird an keinen Ort gelehrte Blike werssen, Wo nicht ein Wünderwerf ihn staunend stehen macht. Last des Verstandes Licht, der Erde Grusst erheitern, Die Silber-Blumen trägt, und Gold den Bächen schenkt; Durchsucht das holde Neich der bunt-geschmukten Kräutern, Die ein verliedter West mit frühen Perlen tränkt. Ihr werdet alles schön und doch verschieden sinden, Und den zu reichen Schaz, stäts graben, nie ergrunden.

Wann Phobi helles Licht durch flücht'ge Nebel strahlet, Und von dem nassen Land der Wolken Thränen wischt, Wird aller Wesen Glanz mit einem Licht gemahlet, Das aus den Blättern schwebt, und die Natur erfrischt. Die Lufft erfüllet sich mit lauen Ambra-Tämpssen, Die Alorens dunt Geschlecht gelinden Westen zollt, Der Blumen scheficht Heer, scheint um den Rang zu kampssen, Ein lichtes Himmel-Blau beschamt ein nahes Gold. Ein ganz Gedurge scheint gesirnist von dem Regen, Ein grünender Tapet, gestift mit Regendögen.

35) f. Die beiden Schlufzeilen der Etropke find in den folgenden Anslagen geändert: "Ein Wandrer sient exstaunt, im Himmel Etrome stiehen, Die aus den Wolfen stiehn, und sich in Wolfen greßen " AF

— 305. Alle sträuter find auf den Atven viel wohlriechender, als in den Idälern. Zelbst bielenigen, die anderswo wenig oder gar nicht riechen, daben dort einen angenehmen latigen Narciffengeruch, wie die Trollblume, die Auriteln, Kamunteln und Richenfellen. II — 300 f. It im genauesten Zinn von den boben Vergweiden wahr, wenn sie vom Lieb noch nie berilbrt werden find. II

noch ichwer in entichnleigen. Ameesten biete in ie zu betrachten, daß die Gemien in den ertien Auslagen, wemn sie ichon Nemichen wären, ein tägliches Schaufviel nicht bewundern wurden, daß Keileau des St. Amano verab die Leniter sebenden Aisbe mit Necht lacherind gemacht hat; und daß endlich, wenn oben am Berg die Wolfen liegen, der Stautbach aber ams seinen starten Auf einen Nebel erregt, als woven ber die Nebe in, der leite Berd allerdings nach der Natur gemalt scheint. Ein Oberammann in dem Theise der Alleen, wo der hier beschriebene Stautbach ift, hat diesen Ausdruf besonders richtig gemach, da er ihn mit der Katur verglichen dar, und in den ihenen Welsten Aussichten biebt man das in einen Nebel aufgelöse Valleen, wo der hier der Katur verglichen dar, und in den ihenen Welsten Aussichten biebt man das in einen Nebel aufgelöse Vos Stroms.

Dort ragt das hohe Haupt vom edeln Enziane Weit übern niedern Chor der Pobel Mrautern hin, Ein ganzes Blumen Bolt dient unter feiner Nahme, Zein blauer Bruder selbst, butt sich und ehret ibn.

276 Der Blumen helles Gold, in Etrahlen umgebogen, Thürmt sich am Stengel auf, und front sein grau Gewand, Der Blättern glattes Weiß, mit tiessem Grun durchsogen, Strahlt von dem lichten Bliz von seuchtem Tiamant. Gerechteites (Beigt! daß Krafft sich hier vermahle 380 In einem schönen Leib wohnt eine schonre Zeele.

Hier weist ein niedrig Rraut der Blattern grauen Rebel, Den die Natur gespizt, in Kreuze hingelegt. Die holde Blume zeigt die zwen vergoldten Edmabel, Die ein von Amethijt gebildter Bogel tragt.

2007 wirst ein glanzend Blat in Ainger ausgekerbet Ruff eine helle Bach den grunen Wiederschein: Der Blumen zuren Schnee, den matter Purpur farbet Schließt ein gesteiffter Stern in weisse Stralen ein. Smaragd und Rosen bluhn, auch auf zertretner Bende, 2000 Und Fessen defen sich mit einem Purpur-Meide.

Allein wohin auch nie die milde Zonne bliket Wo ein bestandiger Frost das kalte Thal entlaubt, Wird holer Felsen Grufft mit einer Pracht geschmuket Die keine Zeit versehrt, und nie der Winter raubt.

371. Engiante, Gentiana floribus rotatis verticillatis. I num starp, flelv p 478, cines der größten Albentrauter, delien heitfraite überall befannt into into der Bouse Foliis amplexicaulibus floris fauce bankata. Enum strip p 479, der bei flosser und manicintider, ift. H.— Gentiana mayer lutes, cines der größten der st. atten num defien heilsatrafiten überall befannt into imd der bratensis flore langelissen. H1 — 372. Egt. Esteland (E. Arcu), E. 1829;

"Go wie ber Bris Pracht ben Bobel falider Giangen" ...

100

405

Im nie erhellten Grund von unterirrd'schen Pfühlen Wolbt sich der feuchte Leim mit funkelndem Krystall. Ein Felß von Svelstein, wo tausend Farben spielen Blizt durch die dustre Lufft und stralet überall. D Reichthum der Natur! verkriecht euch, welsche Zwerge, Europens Diamant blüht hier, und wächst zum Berge.

Im Mitten eines Thals von Himmelshohem Gise Wohin der wilde Nord den kalten Thron gesezt; Entsprießt ein reicher Brunn mit siedendem Gebräuse Raucht durch das welke Gras, und sänget was er nezt. Sein lauter Wasser rinnt voll flüssiger Metallen, Ein heilsam Gisensalz vergöldet seinen Lauff. Ihn warmt der Erde Grufft, und seine Ndern wallen Vom innerlichen Streit vermischter Salzen auf. Umsonst schlägt Wind und Schnee um seine Klut zusammen, Sein Wessen selbst ist Keu'r und seine Wellen Flassen.

Dort aber wo im Schaum der Strudel-reichen Wellen Der schnelle Avançon gestürzte Wälder welzt, Mint der Gebürgen Grufft mit unterirrd'schen Duellen, Davon der scharsse Schweiß das Salz der Kelsen schwelzt. Des Berges holer Bauch gewöldt mit Mabaster Schließt zwar diß kleine Meer in tiesse Schachten ein; Mlein sein ezend Naß zermalmt das Marmor-Pflaster, Dringt durch der Klippen Kug, und eilt gebraucht zu seyn. Die Würze der Natur, der Ländern reichster Segen, Beut selbst dem Lolf sich an, und strömet uns entgegen.

Aus Jurkens faltem Haupt, wo sich in bende Seen Europens Wasser-Schaz mit starken Stromen theilt,

198. Liehe die Veldweidung einer Krustallarube in des Hern Enters Albemesselle zu der Vergleide viese vortressiliden Stüde mit den 10 und 50 Pfund ichweren, die in den Jetten des Angaltus gesunden, als eine ungemeine Settenbeit angesehen, und deswegen von viesem klugen Kaiser in die Tempel der Görter geschenkt worden sind H — Die krustall. Min auf der Görtinkte, wo Stüfe des volktohisten krystalls von ettide Gentuern gesunden werden, dergleichen man in andern Lawern niehmals gesehen. H I 100 Krustall birthe heißt man allertei Anfahisse, die um die Krystallgruben gemein sind. H — 102 Zie den Kolten beschiede Teil uns kliere Verlassen in einem die kliere Idale liegen, dass dass gebrachtiche Tort im Winter verlassen wird, mad die Ginvolmer sich bernuter in das warmere Baltis begeben. H — Die von Katur beschie Wallise-Wader. H — 111. Eals Mind wird, met dassen in der Korten H — 111. Avangen, der daben stießende Verlähren. H — 421. Der Roddan und Teil in ab dem Mittelländischen Meere, die Reins und Jare in den Moren und der Korten der Korten der Korten der Korten der Verlähren und der Korten der Verlähren und der Moren und der Korten der Verlähren der

Entiprinat die helle Mar, die durch beschaumte Sohen Mit schrefendem Geräusch und schnellen källen eilt:

125 Der Bergen reicher Schacht vergoldet ihre Borner. Und trubt die lautre klut mit fonialichem Erst. Der Strom fließt schwer von Gold, und wirfft gediegne Morner, Wie sonst nur grauer Sand gemeine Ufer schwarzt. Der Hirt sieht diesen Echas, er rollt zu seinen Jusien. 430 D Benspiel vor die Welt! er siehts, un laßt ihn fliessen.

Berblendte Sterbliche! Die big zur naben Baare Beig, Chr' und Wolluit stats an eiteln Samen balt. Die ihr die vom Geschif bestimte Handvoll Bahre Mit immer neuer Sorg' und labrer Muh vergallt, 135 Die ihr die Seelen Muh in staten Sturmen suchet. Und an die Klippen nur das irre Steuer richt,

Die ihr was schadet, wunscht, und was euch nuzt, verfluchet, Ach öffnet ihr zulett die schlaffen Alugen nicht! Seht ein verachtet Bolf ben Muh und Armuht lachen. 110 Und lernt, daß die Ratur allein fan gluflich machen.

Elende! ruhmet nur den Rauch von groffen Statten, 280 Boßheit und Verraht im Echmut der Tugend gehn, Die Pracht, die euch umringt, schließt euch in golone Metten, Erdruft den, der sie tragt, und ist nur andern schon.

115 Noch por der Sonne reißt die Chriucht ihre Anechten. Nach der verschloßnen Thur geehrter Burgern hin, Und die verlangte Ruh der lang erfeuffzten Rachten Raubt euch der state Durft nach nichtigem Gewinn. Der Freundschafft himlisch Feu'r fan nie ben euch entbrennen,

150 280 Neid und Eigennuz auch Brüder Berzen trennen.

Port spielt ein wilder Gurit mit seiner Dienern Mumpsien. Cein Burpur farbet fich mit lauem Burger Blut. Bak und Berlaumbung gablt die Tugenden mit Echimoffen, Der Gifft aeichwollne Neid naat an des Nachbars Sut.

<sup>428.</sup> Das in der Nare fliessende Gotd Der Sand besteht mein and keinen Gen neien, in kerr von Meanmir auf vom Sande des Nideranns angemerkt wa, und fielt verlosse ein sich ichnocaus aus. U San in der Nare fliessende Gotd II 1 100 In den Gelen den wird fein Gold gewaschen, die Alvenleite find zu reich dass Niese innen im gener der icaftigen fich Die armiten Leute um Narmannen und Baben bann: 11

400

405

470

Tie geile Wollust fürzt die kaum gesühlten Tage, Um deren Rosen: Bett ein naher Donner blizt. Der Geiz bebrütet Gold zu sein und andrer Plage, Das niemand weniger, als wer es hat, besizt. Dem Wunsche folgt ein Wunsch, der Kummer zeuget Kummer, Und euer Leben ist nichts als ein banger Schlummer.

Bei Euch, vergnügtes Lolf, hat nie in den Gemühtern Der Lastern schwarze Brut den ersten Siz gesaßt, Euch sättigt die Natur mit ungesuchten Gütern, Tie fein Verdruß vergällt, kein Wechsel macht verhaßt, Mein innerlicher Feind nagt unter euren Brüsten, Wo nie die späte Reu mit Blut die Freude zahlt. Euch überschweint kein Strom von wallenden Gelüsten, Dawider die Vernunfft mit eiteln Lehren prahlt. Nichts ist, das euch erhebet, Ihr lebet immer gleich, und sterbet wie ihr lebet.

Dielig, wer wie Ihr mit selbstegezognen Stieren Den angestorbnen (Vrund von eignen Aefern pslügt. Den reine Wolle dekt, belaubte Kränze zieren, Und ungewürzte Speis aus süsser Milch vergnügt. Den Zephirs leis Gezisch ben kühlen Wasser-Källen In leichten Schlaff gewiegt, auf weichen Rasen strekt. Den nie in hoher See das Brausen wilder Wellen, Noch der Trompeten-Schall in blut'gen Lagern wekt. Der seinen Zustand liebt und ihn nicht wünscht zu bessern Gewiß der Hinmel kan sein Glüke nicht vergrössern.

> Beatus ille qui procul negotiis. .... Horat, Ep. LI Od. II. HI

## 5. Gedanken über Vernunft, Aberglauben und Unglauben.

Un den Beren Broienor Etabelin."

Diejes Gedicht war eine Art eines Gewettes; Mein Freund, Der D Stabelin und andere werte Befannte, die mir Baiel gum angenehmiten Aufenthalte machten, erhoben die Engellander und rudten mir oft das Unvermögen der deutschen Dichtkunft vor. 3ch nahm die Aussorderung an, da ich mich nach einer Rranfheit langiam erholte und zu feiner andern Arbeit noch die Rrafte batte. 3ch iuchte in einem nach dem englischen Geichmade eingerichteten Gedichte darzuthun, daß die deutiche Eprach: keinen Anteil an dem Mangel philosophiicher Dichter hatte. Die Gebler in dem Grundrig dieses Gedichtes sind mir sonst mehr als zu befannt. Aber sie sind noch tiefer als des Johns Franien in das Wert ielber eingewoben und fonnen nicht anders als mit einer volligen Beranderung gebeffert werden, die weit über meine jegigen Muße und Arafte ift. 110

Woher, o Stähelin! fömmt doch die Zuversicht, Weist von hohen Dingen spricht? Du weißt's, Betrug und Tand umringt die reine Wahrheit, Verfälscht ihr ewig Licht und dämpfet ihre Klarheit!

\*) Beneditt Etabelin, 16:5 1750, murbe 1727 Profesior ber Booitt in femer

"Bie tommt es, ban ein Geift, ber nichts als Glauben paf: Und nichts als Grunde liebt, ben Edation oft umfant Wenn er die Wahrbeit dente in fichein Rem in ibliefen Daß ibm jum Uniteg wird, mas alle Ainder wiff n' Wer lebrt mich, obs an ibm, obs an ber Wabrleit geit. Berfuhret er fich felbit? Bit fie n. bie ibn beteit :: Biellerbt bat beides Grund, und nur find nur erimmer Unitatt fie einzuseb'n, bewunderne zu begaffen

und Saller felbit : 206:

"Der eine wird perfubrt und ber verfabit fit feilet

Bateritadt Baiel Bal, die Eufleitung
\*\*) In der Talo of a Tud des L. Zwifts II (Zas berühmte "Mar ben von der T. im.
des englischen Sattrifers Jonathan Swift (1667—1715) war bekanntel eine des loet mitigiten Paredieen ber Entwicklungsgeicht bie ber driftlinen Confeinenen Siis, Albrecht von Hallers Gebichte. Gerausgegeben und einzeleitet von Di gutwei Sies. ord Projeffor ber beutiden gitteratur an ber Universität in Bern Atamenia, Beiter von 3. Huber 1882) 1 j. reifing (vgl. U Aren, E. 186 if ):

10

20

30

Der Weise braucht umsonst, geführt von der Natur, Das Bleimaß in der Hand und die Vernunft zur Schnur; Im Geisterlabyrinth, in scheinbaren Begriffen Kann auch der Klügste sich in fremde Bahn vertiesen; Und wann sein sichrer Schritt sich nie vom Pfad vergißt, Um Ende sieht er doch, daß er im Unsang ist.

Der Pöbel hat sich nie zu denken unterwunden, Er sucht die Wahrheit nicht und hat sie doch gesunden; Zein eigner Beisall ist sein bündigster Beweis, Er glaubet fräftiger, je weniger er weiß. Ihm wird der Weiseste zu schwache Stricke legen, Er spricht ein tropig Za und löst sich mit dem Tegen.

Unfelig Mittelding von Engeln und von Vieh! Tu prahlst mit der Vernunft und du gebrauchst sie nie; Was helsen dir zuletzt der Weisheit hohe Lehren, Zu schwach, sie zu verstehn, zu stolz, sie zu entbehren? Tein schwindelnder Verstand, zum Frren abgericht, Sieht wohl die Wahrheit ein und wählt sie dennoch nicht; Tu bleibest stets ein Kind, das täglich unrecht wählet, Den Fehler bald erkennt und gleich drauf wieder sehlet; Du urteilst überall und forschest nie, warum, Ter Frrtum ist dein Rat und du sein Eigentum.

Wahr ist's, dem Menschen ist Verstand genug geschenket, Sein flüchtig Denken ist kaum von der Welt umschränket, Was nimmer möglich schien, hat doch sein Wit vollbracht Und durch die Sternenwelt sich einen Weg erdacht.

11. Leifing (A. Fren, €. 187):

"Doch ber, ber fich nicht felbst zu benten will ertübnen."

17. Wieland (21. Fren, 3. 184):

"Bon Engeln und von Bieh in gleichem Abstand weit."

und ([MB):

"Die groß in benn von euch jum Bieh ber Zwiidenftand."

— Tieles ist einer der Gedanten, den der Berfasser mit dem Pope gemein hat. Er ist aber einige Jahre eber von dem Schweizer als von dem Engländer gedraucht werden. H (23al. Pope, Essay on man, I, 225 ff. Jadessen ist an eine gans wörtliche leberein kimmung bier nicht zu denten, Haller spricht selbst nur vom Gedanten. Uedrigens war die Idee von einer Stussellicher der Besen einst keit Pope) eine in der damaligen Philosophie weit verdreitete und ist ichlieftlich wohl auf Seidnig zurücknischen. Byl. das Gedickt vom Ursprung des lebels 2, 21 ii, 2, 107. — Vopes Essay ein man erschien 1733. Hrisel)

Dem majestätschen Gang von tausend neuen Sonnen Bit lange vom Bugen Die Rennbahn ausgesonnen. Er hat ihr Maß bestimmt, den Morper umgespannt, Die Gernen abgezählt und ihren Arcis umrannt.

Ein forschender Columb, Gebieter von dem Winde, Besegelt neue Meer, umschifft der Erden Runde; Ein andrer himmel strahlt mit fremden Eternen dort, Und Bögel fanden nie den Weg zu jenem Bort, Die fernen Grenzen sind vom Szean umilossen.

Was die Natur verbarg, hat Kühnheit aufgeschloffen; 40 Das Meer ift feine Bahn, fein Suhrer ift ein Stein, Er fucht noch eine Welt, und was er will, muß fein.

Ein neuer Prometheus bestiehlt den himmel wieder, Bieht Blis und Strahl aus Staub und find't dem Donner Brüder. Das Meer wird felbst verdrängt, sein altes Ziel entfernt, Wo manches Echiff verging, wird reiches Korn geernt't. Was die Natur verdedt, fann Menichenwiß entblogen, Er mißt das weite Meer unendlich großer Größen, Was vormals unbefannt und unermeffen war,

Wird durch ein Ziffernblatt umidränft und offenbar. 5(1) Ein Newton übersteigt das Biel erschaffner Geifter, Kind't die Ratur im Werf und icheint des Weltbaus Meister: Er wiegt die inn're Mraft, die fich im Mörper regt. Den einen finfen macht und den im Rreis bewegt.

32. Chriftian Hungens, geb. 1825 im Saag, gest. baielbit 16 5, der große Matter, Phuiter und Aftronom, der Bervolltommure ver Teleitove und der Bendelute :: Systema Saturnium 1650, Horologium oscillatorium 1973 u A. Surael — 42 Uni Edillers "Columbus", wo bieje Berie nachtlingen:

"Steure mutiger Segler! Es mag ber 28th bid verbobnen, Und ber Ediffer am Eten'r fenten die laifige Sand Smmer, immer nach Weit! Cort muß bie Mufte fich feigen Liegt fie boch bentlich und liegt ichunmernd ver beinem Berftand. Traue bem feitenben Gott und folge bem ichweigenben Weltmeer! Bar' fie noch nicht, fie ftegt jest aus den Fluten emwer Mit bem Genius steht die Ratur in ewigem Bunbe; Bas ber eine verspricht, leiftet bie andre gewiß." F

— 46 holbend und Suttemarch in Emecubere, me fett 100 habren ein eine St. Erandes bem Meer entruffen worden. Bergleiten Erobertunden, die man gedel ein fletze erhalten hat, werden je fanger je gemeiner, und die nach eine fletze erhalten hat, werden bedeut je fanger in der nach mid nach der Echlich gefangen und entlich sum festen batte bewacht werden fann. H (Schlid = Schlamm) 47 51 ff Bal geffing (21 Aren. 3 1917;

> "Allein mit tubnem Aug m's heitigenm in biiden. Bo bie Ratur im Bert, bemüht mit Meifterftuden, Bei buntler heimlichten, ber in ben lacheit im men gu unferm liafel nieb?"

Und schlägt die Tafeln auf der ewigen (Vesetze, Die (Vott einmal gemacht, daß er sie nie verletze.

Wohl angebrachte Müh'! gelehrte Sterbliche! Euch selbst mißkennet ihr, sonst alles wißt ihr eh! Uch! eure Wissenschaft ist noch der Weisheit Kindheit, Der Klugen Zeitvertreib, ein Trost der stolzen Blindheit. Ullein was wahr und falsch, was Tugend, Prahlerei, Was falsches Gut, was echt, was Gott und jeder sei, Tas überlegt ihr nicht; ihr dreht die seigen Blicke Vom wahren Gute weg, nach einer Stunde Glücke!

Ein Kind ist noch ein Kraut, das an der Stange flebt, Nicht von sich selbst besteht und nur durch andre sebt.

Tarauf, wann nach und nach sein Denken wird sein eigen, Und Wit und Bosheit sich durch stärkers Werkzeug zeigen, Wächst Geiz und Ehrsucht schon, noch weil ein Kinderspiel, Ein Ball und schnelker Reif ist seiner Wünsche Ziel.

Die blumenvolle Zeit der innner muntern Jugend Lebt, und ist drüber stolz, in Teindschaft mit der Tugend;

Der Wolsust sanste Glut wärmt ihr die Abern auf, Kein Einfall von Vernunft hemmt ihrer Lüste Lauf.

Vann mit den Jahren nun auch das Erkenntnis reiset Und der gesetzte Sinn sich endlich selbst begreiset,

65 fi. Lgl. Leifing (A. Fren, S. 188 fj.): "Man gebe auf den ersten Tag seines Lebens zurich. Was entdeckt man? Eine mit dem Viede geweinschaftliche Geburt; ja, unier Stotz iage, was er wolle, eine noch elendere. Ganze Jahre ohne Gerift, ohne Empfindung folgen darauf, und den ersten Beweis, daß wir Menschen sind, geden wir durch rafter, die wir in und gelegt fanden, und mächtiger in und gelegt fanden, als die Zugenden u. i. v.

.... Aühlt ich, mir unbewußt, für sie schon rieb und Schen? Ach! Reigung, Sinn und Wig lag noch in simiern Kanden, Und was den Menichen macht, war ohne Spur vorbanden. Die Kildung nach der Form zum menichtisben Gefchecht, Gab auf den eblern Teil mir kein untrüglich Necht....

Wie elent finmerlich wuchs ich die erften Zahre! Zum Menschen noch nicht reif, doch immer reif zur Bahre... Eb auf die veitung flitm, mein Zuß, vom Tragen matt, Mehr Zchritte durch die Luit, als auf dem Roben that!...

Ach börte, sah und gieng, ich zürnte, weinte, lachte, Kis Zeit und Kute mich zum ichlimmern Anaben machte, Das Blut, das jugendtlich in frischern Abern rann, Trieb mm das Herz zu leichten rüften au. Wein Bunich war Zeitvertreib; mein Amt war Müßiggeben" u. f. w.

Und Saller: Ueber bie Ewigfeit, B. 96 ff.

28am Tugend und Vernunit am Steuer sollten sein, Rimmt erst die Eitelkeit die Seele völlig ein. Da sinnt ein kluger Mann in durchgewachten Rächten Bald das, bald jenes Amt mit Schmeicheln zu ersechten. So führet ihn die Zeit von Ehr' auf Ehre hin, Zu hoch für seine Ruh', zu tief für seinen Sinn, Bis daß das Alter ihn mit schweren Armen kasset, Zein Rücken vor sich fällt, sein hohl' Gesicht erblasset; Sein Herz pocht schon verwirrt, sein trubes Auge bricht,

Bis daß das Alter ihn mit schweren Armen fasset,
Zein Rücken vor sich fällt, sein hohl Gesicht erblasset;
Zein Herz pocht schon verwirrt, sein trubes Auge bricht,
Ter Lebenspurpur stockt und jeder Zait wird dicht;
Er stirbt, den Titel wird ein Zein der Nachwelt nennen,
Zich hat er nie gekennt und nie begehrt zu kennen;
Zein Leid verfällt in Ztaub, sein Blut versliegt in Nauch;
Zo stirbt ein großer Mann, so sterben Ilaven auch
C Gott, der uns beseelt! wem giebst du deine Gaben!
Der Mensch gebraucht sie nicht, er schämt sich, sie zu haben!

Wir sind, und jeder ist sich gaug davon bewußt, Ein unleugdar (Sefühl bezeugt's in unster Brust. Allein woher wir sind, und was wir werden sollen, Hat der, der uns erschuf, nur Weisen zeigen wollen. Hier spannt, o Sterbliche, der Seele Sehnen an, Wo wissen ewig nutzt und irren schaden tamt! Doch, ach! ihr seid gewohnt, an was ihr seht zu denten, Und was ihr noch nicht fühlt, lohnt nicht, euch drum zu franken: Thut jemand in sich selbst aus Vorwis einen Blick, So schielt er nur dahin und zieht sich gleich zurück: Und wer aus steisem Sinn, mit Schwermut wohl bewehret, Sein forschend Denken ganz in diese Tiesen kehret,

Doch weil der Stolz sich schämt, wann wir nicht alles wiffen, Sat der verwegne Mensch auch hier urreilen nutien.

17. Zehnen - Aledien, i v a. strafte II 101 reifing in drw 3 1 000 ... Josh wie, was holt den infteen Blid.

Nur Ameifel in den Ropf und Messer in die Bruit.

Ten reoltsbien Zwien, vom Gruns zur Einst immat? Ab werze mit zu ihvores, mit lander vom instan. Und Reugier febret fich in melanderich Gen ...

- 107 Leiffing epal A Aren, 3 1877:

910

"Dies ift es, was ibn analt. Er nell, bag men ien weit. Jun Jolgen allgiebt, feut ibm bei Inere. Starte.

Er hat, weil die Vernunft ihn nur zu zweifeln sehrt, Sich selbst geoffenbart und seinen Traum verehrt.

110

Zwei Glauben hat die Welt hierin sich längst erwählet. Da jeder viel verspricht und jeder weit versehlet. Dem einen dienet jest das menschliche Weschlecht. Der Erdfreis ist sein Reich und wer drauf wohnt sein Anecht, Vor seinen Infuln muß der Fürstenstab sich legen, Für ihn treibt man den Pflug, für ihn zieht man den Degen, Betrug hat ihn erzeugt und Ginfalt groß gemacht, Er ift das Joch der Welt und schlauer Priefter Pacht. Wer diesen Glauben wählt, hat die Vernunft verschworen, Dem Denken abgefagt, fein Cigentum verloren, 120 Er glaubet, was fein Gurft, und glaubt's, weil der es glaubt, Er fniet, wann jener fniet, und raubt, wann jener raubt; Er weiß, so viel er hört und seine Priester leiden; Bahlt heilig Gaufelspiel mit feinem Gut mit Freuden, Tauscht, was er itt besitt, für Schäte jener Welt Und schätt sich seliger, je minder er behält; Co viel der Priefter will und die geweihten Blätter, So vielmal teilt er Gott, so viel verehrt er Götter; Und fähret, wann er stirbt, wohin sein Briefter fagt, Ist selig auf sein Wort, und, wann er will, geplagt.

So ist's, der Menschen Sinn, durch eiteln Stolz erhöhet, Berachtet die Natur, lobt nie, was er verstehet; Der Tag gefällt ihm nicht, wie eines Luftlichts Pracht, Der Gottheit Merkmal heißt, was ihn erstaunen macht.

> Trum springt er plöglich ab, sucht tübn, doch ohn Berstand, Ein neues Bahrheitsreich, ein unentdecktes Land."

111. Eine Satire ist nicht so sittsam als eine moratische Neve. Ich babe bier bloß deltimme Seite ver Menischen betrachtet, vie leiver auch bei weitem vie größpie ist. Tie meisten Bölter leben wirtlich unter dem Jod voll Aberglaubens; sie densten entweder gar nicht an die Ewigteit, over sie bossen durch bloße gesessliche Eeremonien oder durch theoretische Waberheiten, odne die Neutverung des Willens, sich mit Gott zu verschnen. Teise sis das weientliche des Verglaubens. Andre wenigere sind unstalig und leugten entweder die Ewigteit der Seele und die strasende Gerechtigkeit Gottes oder wohl gar das vertstichen Agleien eines der Waldabaren oder ihre beschieden Falmenblätter, woraus ihre mutbelogischen Versieven gekreieden sich ind.

- Das rollende (Beknall von ichweielreichen Tämpien, Die mit dem feuchten Tunit geschloßner Wolten kämpien, Verrückte gleich ihr Hirn, sie dachten: was uns ichreckt, Ist mächtiger als wir; so ward ein Wott entdeck. Der Sonne blendend Licht und immer gleich Bewegen,
- The alles schwängernd keur, der Quell von unserm Zegen, Schien würdig gnug zu sein vor Weihrauch und Altar, Man fand was Göttliches, wo soviel Gutes war. Die Helden güldner Zeit sind bald, nach vielen Ziegen, Durch Lift und Schmeichelei dem Himmel zugestiegen,
- 115 Die Welt verehrte tot, wer lebend sie verheert, Und Babels Jupiter war eines Mades wert. Selbst Laster durften sich den Göttern zugesellen, Und Menschen ihre Schmach der Welt zum Beispiel stellen, Geiz, Lügen, üppigkeit, und was man tadeln kann,
- 250 Saß gülden beim Altar und nahm den Weihrauch an. Man füllte nun die Welt mit Tempeln und mit Hainen Und die mit Göttern an. Bedeckt mit Svelsteinen, Nahm bald der Priester auch des Pöbels Augen ein Und wollte, wie sein Gott, von ihm verehret sein.
- Trauf herrschte der Betrug, bewehrt mit falichen Zeichen, Und mußte von der Welt die scheue Freiheit weichen, Die Wahrheit deckte sich mit tieser Finsternis, Vernunft ward eine Magd und Weisheit Argernis; So ließ die Vorwelt sich die Macht zum Tenken rauben,
- 160 Und alles bog das Unie vor schlauem Aberglauben. Erschrecklich Ungeheur! sein Wüten übersteigt, Was se des Himmels Jorn zu unser Straf' erzeugt. Im innern Heiligtum, wohin kein Fremder schauet, It sein verborgner Thron, auf Wahn und Furcht gebauet;
- 165 Ihm steht mit frummem Sals die stolze Beuchelei Und mit verlarvtem Saupt Betrug, sein Bater, bei;

135. Wieland (21. Aren, 3. 144):

"Es bonnert, guit und Ero billt fic in falbe Schatten Die Wolfen fürzen fich, der gauze Humme glind . Er ftaunt, er fünnt, und findt daß nichts gewulfer ift. Als daß ein Tonneryott den Bur ans Bolten icheft

— 160. Es find Zeiten geweien, da dieser San nur eine kleine Einschunkting litte Zu benielben gehören die barbarrichen Jahrbunderre vom sehnten bis sinn innisenten, wo nur noch wenige Menichen bier und dar in det größten Bedruckung die Begreicht inchten und liebten und der Aberrichen Bedruckung die Begreicht inchten und liebten und der Aberrichen ber ihre geweit inchten

Er aber füllt mit Rauch die schimmernden Gewölber. 280 seine Gottheit wohnt, und ehrt sein Echnipwerf selber. Bald aber, wann, vielleicht aus unbedachtem Wit, Der Wahrheit freie Stimm' erschüttert seinen Gig, küllt er sein flammend Aug' mit Rach und wildem Eifer; Zein Arm, bewehrt mit Stahl, sein Mund, beschäumt mit Geifer, Troht Tod und Untergang; Mord, Bosheit und Berrat, Die Diener seines Grimms, emporen Kirch' und Staat, Und oftmals muß das Blut von zehen großen Reichen Rach endlich fattem Born ihn mit sich selbst vergleichen: Roch gütig, wann nur nicht zerstörter Thronen Echutt Ihm wird zum Söhnaltar und raucht von Königsblut. Dies ift der größte Gott, vor dem die Welt sich bücket, Die Gößen, die man ehrt und auf Altären schmücket, Zind, bunten Karben gleich, nur Teile seines Lichts, Sie selbst sind nur durch ihn und außer ihm ein Richts. Gie find im Wefen eins, nur an Gestalt verschieden, Weiß unterm blanken Nord, schwarz unterm braunen Güben; Dort grimmig, ihr Getränk ist warmes Menschenblut, Hier gutig, etwas Gold versöhnet ihre Wut. Doch ein verwöhnt Paris, dem Argenson nicht wehret, Zenat fo viel Diebe nicht, als Götter man verehret; Rein Tier ift jo verhaßt, fein Scheufal jo veracht, Dem nicht ein Bolf gedient und Bilder find gemacht. Den trägt hier ein Altar, ber dort am Galgen hänget, Das beifie Bersen ehrt die Sonne, die es senaet: Das dumme Memphis sucht im Zumpf den Rrofodil Und räuchert einem Gott, der es verschlingen will; Roch thörichter als da, wo es die Gartenbetter 105 Bu beil'gen Tempeln macht und dungte feine Götter. Des Bosen Wesen selbst, des Schadens alter Freund, Sat Rirchen auf der Welt und Priester, wie sein Reind. Entjetslicher Betrug! vor folden Ungeheuern Uniet die verführte Welt und lernet Teufeln feiern. 200 Umsonit sieht die Vernunft des Glaubens Tehler ein, Cobald der Priefter fpricht, muß Brrtum Weisheit fein;

187. Menatus de Boner de Paulum, Herr von Argenfon, 1632—1721, der berühmte und gehindnete Foliseminister von Frankreicht Hirsel — 194. Garnet. Henry Garnet, der in die englische Pulververschwörung verwickte Feiner, geb. 1555, bingerichtet zu London 1666.

Bon dem berhörten Sinn läßt fich das Her; betrugen, Liebt ein beglaubtes Nichts und irret mit Vergnugen:

Gin angenommner Sat, den nichts als Glauben itutt, Wird bald ein Teil von uns und auch mit Blut beichutst. Die Alten schrieen schon, entbrannt mit heilgen Alammen: Der ist des Todes wert, der ehrt, was wir verdammen; Die Nachwelt, angesteckt mit ihrer Almen But,

Pflanzt Glauben mit dem Schwert und dunger sie mit Blut, Hat nicht die alte Welt, nur weil sie anders glaubte, Die neue wüst gemacht? Wie manchem hohen Haupte Hat eines Heil gen Arm den Stahl ins Herz gedruckt, Den ist ein Bolk verehrt und auf Altaren schmuckt?

215 Ein mißgebrauchter Auft taucht seine Siegesfahren In Kessel voll vom Blut getreuer Unterthanen, Die nicht geglaubt, was er, und gern zum Tode gehn Aur einen Wörterstreit, wovon sie nichts verstehn. 280 Glaubens Zweitracht herrscht, stehn Brüder wider Bruder, Das Reich zerkört sich selbst und frisset seine Glieder; Aur seines Gottes Ruhm gilt Meineid und Verrat!

Was Boses ist geschehn, das nicht ein Priester that? In stiller Heimlichkeit, umzielt mit engen Schranten, Herricht eine zweite Lehr' und wohnt in den Gedanten, Ihr folget, wer allein auf eigne Weisheit baut,

Die Mlügern insgeheim und Thoren überlaut. Der Kürst, dem Laster nützt, den Gottesfundst umschränket, Der Freigeist, der sich schämt, wann er wie andre denket, Der Weichling, dem ein Gott zu nah zur Etrafe scheint,

Zind, aus verichiednem Grund, doch wider Gott vereint. Oft deckt der Priester selbst sich mit erlernten Mienen, Zein Herz verhöhnt den Gott, dem seine Lippen dienen, Er lächelt, wann das Bolk vor Gögen niederfallt, Die List vergöttert hat und Aberwitz erhält.

203. Leifing (M. Aren. & 190):

230

"Dem Gut and boien fest ein blober Weife Edrinfen und ihr beglaubten Ruchen wonnt nur in den Gesinfen

<sup>— 214.</sup> Garnet, Clement und andere. H. Der Demintaneimend, beide Glement connected.

155) heinrich III. von Arantreid. Die deide des Persons wurd von und Dieself der riffen und feine Matterer und preien ihn, daß er mehr getein der einem Martiner und preien ihn, daß er mehr getein der einem Lauden der feine Veralte Glements Dat fohar unt der eileftwar der Gest auch Carifia der 222. Quantum religio potunt stadere maderen. Lautet (1, 102) H.

Die alle nennen Gott ein Wesen nur in Ohren, Dem Staat zum Dienst erdacht und mächtig nur für Thoren; Bei ihnen ift fein Zwed, fein Weiens Urfprung mehr. Und alles hat das Sein vom blinden Ungefähr. Dier wird die Zeele felbst gemessen und gewogen. Gie muß ein Uhrwerk fein, für gleich lang aufgezogen, Ms ihr vereinter Leib das, wann er würft, versteht, Denft, weil er sich bewegt, und, wann er stirbt, zergeht. Sier find die Tugenden, die wir am höchsten preisen, Rur Ramen ohne Rraft und Grillen blöder Weisen. Die schlauer Stolz erzeugt, Berftellung prächtig macht, Der leichte Böbel ehrt und, wer sie kennt, verlacht, Bei ihnen zeugt die Furcht der Tugend edle Triebe. Der Menschheit Geder ist für sie die Gigenliebe. Wer diese Sätze glaubt, ift niemand unterthan Und nimmt nur die Vernunft zu feinem Richter an. Klug, wann die Wahrheit sich an sichern Zeichen kennte, Wann nicht das Vorurteil die schärfsten Augen blendte Und im verwirrten Streit von Not und Ungefähr Vernunft die Richterin von Wahl und Zweifel wär! D blinde Richterin! wen foll dein Spruch veranügen, 255 Die oft fich felbst betrügt und öfters läßt betrügen? Wie leicht versehlst du doch, wenn Reigung dich besticht! Man glaubet, mas man wünscht, das Berg legt ein Gewicht Den leichtern Gründen bei; es fälscht der Sinne Klarbeit; Die Lüge, Die gefällt, ist schöner als Die Wahrheit. Gin weicher Uriftipp, ber auf die Wolluft geist Und täglich seinen Leib zu neuen Lüsten reigt, Der feine Pflichten kennt und lebt allein zum Schlemmen, Läßt seine Lüste nicht durch Gottes Schreckbild hemmen, Er leugnet, was er scheut, sperrt Gott in Himmel hin 265 Und läßt, wenn Gott noch ist, doch Gott nicht über ihn. Richt, weil zum Zweifel ihn Bernunft und Gründe leiten, Nur, weil Gott, weil er herrscht, ihm Strafen muß bereiten.

Gin Weiser, der vielleicht mit rühmlichem Berdruß, Des Aberglaubens satt, die Wahrheit suchen nuß,

261. Ariftipp von Korene, 400 v. Chr., der Begründer der Lebre, daß das böckfe Gut in der Luft bestehe. — 260. Sin fluger Mann, der in einem Lande, wo ein falscher Glaube berricht, vom wahren keine Radricht baben kann, ein Faponeser,

Haft alles Borurteil und sucht, aus wahren Grunden, Beim Licht von der Bernunft sich in sich selbst zu finden Im Anfang führet ihn sein forschender Veritand Nah zu der Wesen Grund und weit vom Menichentand,

Bis, wann er itzt entfernt von irdischen Begriffen, Im weiten Dzean der Gottheit wagt zu schiffen, Bernunft, der Leitstern, sehlt und er aus Blindheit irrt, Ein falliches Licht ihn führt und seinen Lauf verwirrt, Er selbst im trüben Tag, den falliches Licht erheitert,

Zich nach den Klippen lenkt und endlich ploylich icheitert Ter arme Weise sinkt im Schlamm des Zweisels ein, Er kennt sich selbst nicht mehr, sieht in der Welt nur Schein, Hält sich sür einen Traum, die Sinnen sur Betrüger, Berwirft, was seder glaubt, und glaubt sich deite kluger,

Durchstrahlt den dunkeln Dunft verblend'ter Weisheit nicht; Die Stimme der Natur ruft allzuschwach dem Tauben, Wer zweiselt, ob er ist, kann keinen Schopfer glauben.

Unseliges (Seschlecht, das nichts aus Gründen thut!

Dein Wissen ist Betrug und Tand dein höchstes (Sut.

Tu sehlst, sobald du glaubst, und fällst, sobald du wanderst,
Wir irren allesant, nur seder irret anderst.

Zowie, wann das (Sesicht gesärbtem (Slase traut,
Ein seder, was er sieht, mit fremden Farben ichaut:

Pur sieht der eine salb und sener etwas gelber;

Der eine wird versährt, und der versührt sich selber:

Der glaubt an ein (Sedicht und sener eignem Tand;

Den macht die Dunnnheit irr und den zu viel Verstand;

ein Einwohner einer öftlichen Inful, wohm teine europariche Nation eines Justini 121. auch wohl ein solcher, der in einer receinem ind abenfanzeischen kriebe aus den met bezwertellen eine fingen und beschaftlichen bei Baurheit der Enight von einmichen, ungeben fit, ob ihm wohl bas naturliche richt de Toarbeit inner im sehren Meligion entbedt. Tiefe Leute find befanntermanen in der machtisien krief, der de if febr bäufig und fahr tiglich sählichaber ansutreffen. H

277. Leifung (A. Aren, E. 191):

"Was dem ein Jerlicht wird, und dem ein verritern ist. Was Böller fnimit und trennt, und Wellen lief verwahen Weil nur die Schwarzen Gott, fein bolzern Rieuse grüften

23gl oben 211. - 288, Beifing (21. Aren, 3. 188):

"Ginig, wer Gott lenguen tann, muß fich auch lengung tounen Bin ich, fo ift auch Gott "

Com

330

Ter hofft ein künftig Glück und lebt darum nicht besser; Und jenes Unglück wird durch seine Tugend größer; Der Pöbel ist nicht weis, und Weise sind nicht klug; Soweit die Welt sich streckt, herrscht Clend und Betrug: Nur daß der eine still, der andre rasend glaubet, Der sich allein die Ruh und jener andern raubet. Und du, mein Stähelin! was hast du dir erwählt, Da glauben oft verführt und zweiseln immer quält?

Viel Frrtum hat der Mensch sich selber zugezogen: Er ist, der Erde war, dem Himmel zugeslogen, Wohin Vernunst nicht reicht, hat Stolz sich hingetraut, Was an der Welt ihm sehlt, aus eignem Wig erbaut, Die Schranken eng geschätzt, worin er denken sollen, Und draußen fallen eh, als drinnen stehen wollen.

Wie Gott die Ewigkeit erst einsam durchgedacht, Warum einst, und nicht eh, er eine Welt gemacht; Was unser Geist sonst war, eh ihn ein Leib bekleidet; Und wie er soll bestehn, wann alles von ihm scheidet; Wie erst ein ewig Nichts in uns zum Etwas ward; Wie Tenken erst begann und Wesen fremder Art Der Zeele Wertzeug sind; wie sich die weiten Kreise Der anfangslosen Dau'r gehemmt in ihrer Neise Und ewig ward zur Zeit; und wie ihr seichter Aluß Im Meer der Ewigkeit sich einst verlieren muß: Das soll ich nicht verstehn und kein Geschöpfe fragen; Es möge sich mein Feind mit solchem Vorwis plagen!

Genug, es ist ein Gott; es ruft es die Natur, Der ganze Bau der Welt zeigt seiner Hände Spur. Den unermessen Raum, in dessen lichten Höhen Sich tausend Welten drehn und tausend Sonnen stehen, Erfüllt der Gottheit Glanz. Daß Sterne sonder Zahl Mit immer gleichem Schritt und ewig hellem Strahl, Durch ein verdeckt Gesetz vermischt und nicht verwirret, In eignen Kreisen gehn und nie ihr Lauf verirret, Macht ihres Schöpfers Hand; sein Will' ist ihre Krast, Er teilt Bewegung, Ruh' und sede Gigenschaft 280 Nach Maß und Absicht aus. Kein Stein bedeckt die Erde, Wo Gottes Weisheit nicht in Wundern thätig werde; Kein Tier ist so gering, du weißt's, o Stähelin! Es zielt doch jeder Teil nach seinem Zwecke hin: Ein unsichtbar Gestecht von zärtlichen Gestäßen,

Nach mehr als Menichen Kunft gebildet und gemessen, Führt den bestimmten Saft in stetem Mreislauf fort, Verichieden überall und stets an seinen Ort; Nichts stört des andern Ihun, nichts fullt des andern Stelle, Nichts sehlt, nichts ist zu viel, nichts ruht, nichts lauft zu schnelle;

31. Ja, in dem Zamen schon, eh er das Leben haucht, Zind (Vänge schon gehöhlt, die erst das Tier gebraucht: Der Mensch, vor dessen Wort sich soll die Erde bicken, It ein Zusammenhang von eitel Meisterstücken: In ihm vereinigt sich der Körper Kunst und Pracht, Kein (Vlied ist, das ihn nicht zum Gerrn der Schöpfung macht

Toch geh durchs weite Meich, das Gottes Hand gebauet, Wo hier in holder Pracht, vom Morgenrot betauet, Die junge Mose glüht und dort im Bauch der Welt Ein unreif Gold sich färbt und wächst zu künstigem Geld: Du wirst im Naum der Luft und in des Meeres Gründen Gott überall gebildt und nichts als Lunder sinden.

355

360

365

370

Mehr find' ich nicht in mir, Gott, der in allem strahlt, Hat in der Gnade sich erst deutlich abgemalt: Vernunft kann, wie der Mond, ein Trost der dunkeln Zeiten, Uns durch die braune Nacht mit halbem Schimmer leiten: Der Wahrheit Morgenrot zeigt erst die wahre Velt, Vann Gottes Somenlicht durch unfre Tämmrung sallt. Zu stammelnd für den Schall geossenbarter Lehren Soll die Vernunft hier Gott mit eignem Lallen ehren. Sie führt uns dis zu Gott, mehr ist ein Übersluß. Nichts wissen macht uns dumm, viel forschen nur Verdruß. Vas hilft es, himmelan mit schwachen Schwingen fliegen, Der Some Nachbar sein und dann im Meere liegen? Vergnügung geht vor Wit; auch Veisheit halt ein Maß, Das Thoren niedrig dünft und Newton nicht vergaß.

Wer will, o Stähelin! ift Meister bes Geschickes. Bufriedenheit war stets die Mutter mahres Glückes. Wir haben längst das Richts von Menschenwiß erkennt, Das Berg von Citelfeit, ben Ginn von Tand getrennt; Laß albre Weisen nur, was sie nicht fühlen, lehren, Die Seliafeit im Mund und Anast im Bergen nahren. Und ist die Seelenruh' und ein gesundes Blut. Was Zeno nur gesucht, des Lebens mahres Gut; Uns foll die Wiffenschaft zum Zeitvertreibe dienen, Bur uns die Garten blubn, für uns die Wiesen grünen; Uns dienet bald ein Buch und bald ein fühler Wald, Bald ein erwählter Freund, bald wir zum Unterhalt; Rein Glück verlangen wir, ein Jag foll allen gleichen, Das Leben unvermerft und unbefannt verstreichen; Und, ist der Leib nur frei von siecher Glieder Bein, 385 Soll und das Leben lieb, der Jod nicht schrecklich sein! D! daß der Himmel mir das Glück im Tode gonnte, Daß meine Asche sich mit deiner mischen könnte!

## 6. Die Salfchheit menschlicher Tugenden.

In ben Berrn Brof. Stähelin.

1730.

Der Ursprung dieses (Gedichtes ist demjenigen gleich, der das fünste veranlaßt hat. Es ist auch eben in einer Arankseit gemacht worden, die mich eine Zeit lang von andern Arbeiten abhielt. Der (Frundriß ist beutlicher, aber die Verse schwächer.

Geschminkte Tugenden, die ich zu lang erhob, Scheint nur dem Böbel schön und sucht der Thoren Lob! Bedeckt schon euer Nichts die Larve der Gebärden, Ich will ein Menschenseind, ein Swift, ein Hobbes werden

378. Zeno, der Stoifer, 340 v. Chr. — Die Falscheit menschilder Ingendem 4. Lat. oder die Ammerkung un dem Gebeidte "Gedanken über Kermunft" 22. Swift war gerade in der Zeit, in welcher Holler seiner Erwähnung thut, in der verbittertken Stummung und saft nur noch Verfasser beftiger personlicher Schmäbikariten, vol. Hertmerstraturgeschichte des achtsehnten Jahrbunverts 1. 316 sff. — Die Erwähnung des Idomas Holles (1388—1673) geschieht bier namentlich wegen der von Hobbes in seinem Housetwert "Koviatham" u. a. a. S. erhobenen Bekänniung der bergebrachten Amsichten vom Unterschied wischen Ingend und Later, sowie wegen ieiner Volentig gegen Theologie, Papitthum 22. Lyd. range, Geschichte des Waterialismus 1', 241 sff. Hirschied.

5 Und bis ins Heiligtum, wo diese Gögen stehn, Die Wahn und Jand bewacht, mit frechen Schritten gehn!

Ihr füllt, o Sterbliche! den Himmel fait mit Gelden; Doch laßt die Wahrheit nur von ihren Thaten melden! Bor ihrem reinen Licht erblaßt der faliche Schein,

10 Und wo ein Beld sonst stund, wird ist ein Etlave sein.

Wann Bölfer einen Mann sich einst zum Abgott wählen, Da wird kein Laster sein und keine Tugend sehlen; Die Nachwelt bildet ihn der Gottheit Muster nach Und gräbt in Marmorstein, was er im Scherze sprach.

- 15 Umsonst wird wider ihn sein eigen Leben sprechen, Die Fehler werden schön, und Tugend strahlt aus Schwächen. Zwar viele haben auch den frechen Leib gezähmt, Und mancher hat sich gar ein Mensch zu sein geschämt: Ein frommer Simeon wurd' alt auf einer Säule,
- 20 Sah auf die Welt herab und that, was kaum die Eule; Gin Caloner verscherzt der Menschen Eigentum, Verbannt sein klügstes Glied und wird aus Andacht stumm; Afsisens Engel löscht im Schnee die wilde Hitz, Sein heißer Eiser tilgt, die in der Geilheit Sitze,
- 25 Tes Übels Werfzeug aus, und was auf jedem Blatt Kür Thaten Surius mit rot bezeichnet hat. Allein was hilft es doch, sich aus der Welt verbannen? Umsonst, o Stähelin! wird man sich zum Tyrannen,

7. Leifing (M. Fren, 3. 1:0):

"Bergebens Altertum! Die Zeit vergöttert nicht! Ihm fein Bergalten gilt von der Bernmift Geraut! Die ichne Echale faulcht mich nicht an seinen helben, Und leibit vom Setrates ift Iberbeit gang zu melben. Greimmt if Kubmbegier; kenichben ift falte. Blut: Treu jein ift Cigennug; und Zavierbeit if Lint." se

— 19. Simeon Stolites, bessen wunderlichen preligherigen Aufentvalt auf einer Sank der Aberglande als erwas Georgies angesehen hat. Die Abstat des Mannes mat auf geword fein, aber sie streitet sowohl wider das Exempel der Abostel als wider ihr Globe: H 20. Wieland M. Aren, S. 1817:

"Bei Gulen möchteft bu vielleicht ein Beifer fein."

- 21. Griechische Priester, die oft aus einem Gelubre das Neven perschweren H. Galesert, Kalereri, banvtischlich die Unbanger des berligen Basilius Hrisel - 2. Franciscus wen Wissel, ber Alber aus Schme ballte und undermit H. - 2. Einer von der Westweren der sbehaften veben römisker Heiligen H. Caurentius Sutus aus enbed 1522–1538. Sein Hauptwerf war: De probatis sanctorum Historius, Acta 1576. Historius,

Wann Laster, die man haßt, vor größern Lastern stiehn, Und wo man Mohn getilgt, itz Löld und Dreipe blühn. Wir achten oft uns frei, wann wir nur Meister ändern, Wir schelten auf den Geiz und werden zu Verschwendern. Der Mensch entstieht sich nicht; umsonst erhebt er sich, Des Körpers schwere Last zieht an ihm innerlich; So, wann der rege Trieb in halbbestrahlten Sternen Von ihrem Mittelpunst sie zwingt sich zu entsernen, Must sie von ihrer Flucht ein ewig starker Zug Ins enge Gleis zurück und hemmt den frechen Flug. Geht Menschen, schnitzt nur selbst an euren Gößenbildern,

Last Gunft und Vorurteil sie nach belieben schildern, (1) Erzählt, was sie vollbracht und was sie nicht gethan, Und was nur Ruhm verdient, das rechnet ihnen an: Das Laster kennet sich auch in der Tugend Farben, 280 Wunden zugeheilt, erkennt man doch die Narben. Wo ist er? zeiget ihn, der Held, der Menschheit Bracht, 4.5 Den die Natur nicht fennt und euer Sirn gemacht? 280 find die Beiligen von unbeflecktem Leben. Die Gott den Sterblichen zum Mufter bargegeben? Biel Menschheit hänget noch den Rirchenengeln an, Die Aberglaube bedt, Bernunft nicht dulden fann! Traut nicht dem schlauen Blick, den demutsvollen Mienen! Den Dienern aller Welt soll doch die Erde dienen. War nicht ein Priefter ftets des Eigenfinnes Bild, Der Göttersprüche red't und, wenn er fleht, befiehlt? Trennt nicht die Rirche selbst sich über den Ralender? Des Abends Heiliger verbannt die Morgenländer, Läßt Infuln im Gefecht des Gegners Infuln dräun Und dringt auf Märterer mit Märtrern feindlich ein. Den Bann vom Niedergang zerblitt der Bann aus Norden, Die Kirche, Gottes Git, ift oft ein Kampfplatz worden,

<sup>20. [</sup>völch, volch, lelium: Treipe, Treipe, bronnus. Len beiden Gattungen imblier die als Aderuntraut vertemmenden Arten gemeint: lelium temulentum, das als aufig geltende Taumelloth, ichweiseriich "Trimmel", und bronnus secalinus. Moggentreide, "Intr" Sirect.]—38. "Zuden mehrere Philosophen baben behauntet, daß der Mörper gleichiam der Merfer des Geities sei, daß er solden alkusenr an das hreiste beite und seunen sogenannten Alag aux Bolltenmenbeit hemme "(Schäller, vol. A. Aren, Z. 187.)—57. Adversas aquilas et pila minanta pilis. (Aucan. Phari. I. 7). II — 51. Papit Bieter hatte mit den aliatischen Mirden eines Erreit vegen des Titerschis. Legen ieines ärgertikane Verbaumens aber ließ Arendus von Vion ennen idarfen Pitrie un den römischen

70

80

280 Bosheit und Gewalt Bernunft und Gott vertrieb Und mit der Edwächern Blut des Zweispalts Urteil schrieb. Graufamer Wüterich, verfluchter Repercifer! Dich zeugte nicht die Boll' aus Cerbers gelbem Geifer, Rein, Seil'ae zeugten dich, du garit in Priesterblut, Zie lehren nichts als Lieb und zeigen nichts als Wut. Zeitdem ein Papit geherricht und fich ein Menich vergöttert, Hat nicht der Priester Zorn, was ihm nicht wich, zerschmettert? Wer hat Tologens Schutt in seinem Blut ersäuft

Und Brieftern einen Thron von Leichen aufgehäuft? Den Blitz hat Dominif auf Albis Kurst erbeten Und selbst mit Montforts Bug der Never Saupt ertreten.

Doch tadl' ich nur vielleicht und bin aus Borian hart. Und die Vollkommenheit ist nicht der Menschen Urt: Genug, wann gehler fich mit größrer Tugend decken; Die Sonne zeugt das Licht und hat doch felber Rleden.

Allein, wie, wann auch das, was ihren Ruhm erhöht, Der Gelden ichoner Teil durch falichen Echein besteht? Wann der Berehrer Lob sich felbst auf Echwachheit grundet Und, wo der Held soll sein, man noch den Menschen findet? Stütt ihren Tempel ichon der Beifall aller Welt, Die Wahrheit stürzt den Bau, den eitler Wahn erhält.

Wie aut und boses sich durch enge Echranken trennen, Was mahre Tugend ift, wird nie der Bobel fennen.

Bischof abgeben, worin er ihm mehrere Napigung anbefahl. Es gebt übrigens die gange Absicht dieses jugendlichen Eisers bloß auf die lingigen dertligen der verfolgenden nirche und zielt auf die protestantische Geistlichten um so wennger, is gewiser es in, daß sie ihr Unjeben und ibre Borguge bei ber Glaubens Berbefferung nicht nur willig, fondern aus eigenem Trieb und ohne der Laien Jumuten nur allgu freigeber von fich gegeben bit. H

68. Her mangeln etliche Zeilen, worm die allan große Heitzten Zorinians und andrer orientalischen kaiser wider die Heiden. Arraner und andre Arrafankige zetadelt wird, und die eben nicht voetlich sind. II. Im Zurder Nadorud von 1750 lanten die dem Mitrpt, entnommenen Beiten folgenvermaßen:

> Bas that ein Athanas und ein hieronnmus, Die jest bie Welt verehrt und ich felbit ruomen muß! Sie baben wider die, so nicht was sie gelebret. Die Erde ausgebracht, vom himmel blir begebret. Die Rirche fteht umfonft ber andern Deinung bei; Was fie geglaubt, it wahr, fout Alles Remeret; Bis endlich überm Haupt erdruckter Arranen

Die Orthodoren fich den Weg jum himmel babnen T

- 71. Die Beidichte ber unterprüdten Albigenier und bes unreditmatig iemer gande entietten Raimunds von Toulouie wurd jedermann befannt fein H

Saller u. Calis Geemis

Raum Weise sehn die March, die beide Reiche schließt, 85 Weil ihre Grenze schwimmt und in einander fließt. Wie an dem bunten Taft, auf dem sich Licht und Schatten, Co oft er sich bewegt, in andre Farben gatten, Das Auge sich mißtennt, sich selber niemals traut Und bald das rote blau, bald rot, was blau war, schaut. 90 Co irrt das Urteil oft. Wo findet sich der Weise, Der nie die Tugend haff' und nie das Lafter preise? Der Sachen lange Reih', der Umftand, Zweck und Grund Bestimmt der Thaten Wert und macht ihr Wesen fund. Der größten Siege Glang fann Gitelfeit gernichten; Der Zeiten Unbestand verändert unfre Pflichten, Was heute rühmlich war, dient morgen uns zur Schmach, Ein Thor faat lächerlich, was Cato weislich fprach. Dies weiß der Löbel nicht, er wird es nimmer lernen. Die Schale halt ihn auf, er kömmt nicht zu ben Kernen; 100 Er kennet von der Welt, was außen sich bewegt, Und nicht die innre Rraft, die heimlich alles regt. Cein Urteil baut auf Wahn, es andert jede Stunde, Er sieht durch andrer Aug und spricht aus fremdem Munde. Die ein gefärbtes Glas, wodurch die Sonne ftrahlt, 105 Des Auges Urteil täuscht und sich in allem malt, So thut die Einbildung; fie zeigt uns, was geschiehet, Richt, wie es wirklich ist, nur so, wie sie es siehet, Legt den Begriffen selbst ihr eigen Wesen bei, Beißt gleißen Frommigkeit und Andacht Beuchelei. 110 Ja selbst des Baters Wahn kann nicht mit ihm versterben, Er läßt mit feinem Gut fein Vorurteil den Erben; Berehrung, Saß und Gunft flößt mit der Milch fich ein, Des Ahnen Aberwit wird auch des Enkels fein. So richtet alle Welt, so teilt man Schmach und Ehre, Und dam, o Stähelin, nimm ihren Wahn zur Lehre! Durch den erstaunten Oft geht Raviers Wunderlauf,

101. Bgl. Goethe (A. Fren, C. 196):

"Daß ich erkenne, was die Welt Im Innersten zusammenhält."

- 105. Wieland (A. Fren, €. 180).

"So richtet die Bernunft, wenn tein gefärbtes Glas Den Borwurf anders zeigt, als ihn das Auge maß."

- 117. Der ipanische Schuit Franz Aavier, 1506-1552, der 1549 nach Japan ging, um dort sein in Cstindien u. a. a. C. begonnenes Bekebrungswerk sortzusesen. Auf Aavier

Stürzt Nipons Gögen um, und feine ftellt er auf; Bis daß, dem Amida noch Opfer zu erhalten,

Die frechen Bongier des Beil'gen Saupt gerspalten: 120 Er ftirbt, sein Glaube lebt und unterbaut den Etaat, Der ihn aus Gnade nährt, mit Aufruhr und Berrat. Zulett erwacht der Fürst und läßt zu nassen klammen Die Reinde seines Reichs mit spätem Born verdammen;

Die meisten tauschen Gott um Leben, Gold und Ruh', 125 Ein Mann von taufenden schließt fühn die Augen zu; Stürzt fich in die Wefahr, geht mutig in den Retten, Steift ben gesetzten Ginn und ftirbt guletzt im Beten. Sein Rame wird noch blühn, wann, lange ichon verweht,

Des Märtrers Miche fich in Wirbelwinden dreht: 130 Europa stellt sein Bild auf schimmernde Altare Und mehrt mit ihm getroft ber Geraphinen Beere. Wann aber ein Suron, im tiefen Echnee verirrt, Bei Erries langem Gee zum Raub der Feinde wird.

Wann dort fein Holzstoß glimmt und, fatt mit ihm zu leben, 135 Des Weibes tödlich Wort sein Urteil ihm gegeben, Wie stellt fich ber Barbar? wie grüßt er seinen Tod? Er fingt, wann man ihn qualt, er lacht, wann man ihm droht; Der unbewegte Sinn erliegt in feinen Echmerzen,

Die Flamme, die ihn senat, dient ihm zum Ruhm und Echerzen. 140 Wer stirbt hier würdiger? ein gleicher Belbenmut Bestrahlet beider Jod und wallt in beider Blut: Doch Tempel und Altar bezahlt des Märtrers Wunde, Canadas nachter Beld ftirbt von dem Tod der Bunde!

Soviel liegt bann baran, daß, wer zum Tode geht, 145 Geweihte Worte spricht, wovon er nichts versteht. Doch nein, der Dutchivoue thut mehr als der Befehrte. Des Todes Urfach' ist das Maß von seinem Werte.

bichtete Friedrich v. Spee fein "Als in Javon weit entlegen" ic! - Las in ben folgenden Berjen bes vorliegenden Webichtes Erwahnte ftimmt übrigens mit Laviers weiteren Edud=

Bersen des vorliegenden Gedichtes Erwahnte stimmt übrügens mit Laviers weiteren Schaffalen nicht überein. Baf Serzal, Sebel Entoff. Hust.

119. Edmida, japanriche Görtheit, das hochse Besen darstellend. Herritberger, die gottesdienstlichen Pflichten der indichen Völker, 87 m. a. a. Thirect in 1200 Sie größe Bein, die man den Ebrisen anthat, war eine überaus beise Luckle. in neckde man die Märtwer fo eit hummter ließ, die sie starben oder sen Glaugen verleggneten. Man muss im übrigen diese unwissensen Märtwer einer mur bald dem Ebristentume abnitchen Lehre nicht mit den Aufselgen Ebrist vernechseln. II. 181. Ein Zee, an dem die zeiter nicht mit den Pflutzeugen Ebrist vernechseln. II. 181. Ein Zee, an dem die Zeiter I. (La Hontan). (Voyages du Baron de La Hontan dans l'Amerique septentrionale. 1703. II, 187s. Sirzel.)

Den Märtrer trifft der Lohn von seiner Übelthat; Wer seines Staats Gesetz mit frechen Füßen trat, 150 Des Landes Ruh' gestört, den Gottesdienst entweihet, Dem Kaiser frech gestucht, der Aufruhr Saat gestreuet, Stirbt, weil er sterben soll; und ist dann der ein Held, Der am verdienten Strick noch prahlt im Galgenseld? Der aber, der am Pfahl der wilden Onontagen 155 Den unerschrocknen Geist bläst aus in tausend Plagen, Stirbt, weil sein Feind ihn würgt, und nicht für seine Schuld, Und in der Unschuld nur verehr' ich die Geduld!

Wann dort ein Büßender, zerknirscht in heil'gen Weben, Die Sünden, die er that, und die er wird beachen, 160 Mit scharfen Geißeln straft, mit Blut die Stricke malt Und vor dem gangen Bolf mit seinen Streichen prablt: Da ruft man Wunder aus, die Nachwelt wird noch fagen, Was Lust er sich versagt, was Schmerzen er vertragen. Wie aber, wann im Dit der reinliche Brachmann Mit Kot die Speisen würzt und Wochen fasten kann? Wann Ströme seines Bluts aus breiten Wunden fließen, Die seine Reu' gemacht und oft der Tod muß bugen, Was Rom um (Seld erläßt, wann nacht und unbewegt Er Jahre lang den Strahl der hohen Sonne trägt 170 Und den gestrupften Urm läßt ausgestreckt erstarren? Wie heißen wir den Mann? Betrüger oder Narren!

Wann in Iberien ein ewiges Gelübd' Mit Ketten von Demant ein armes Kind umgiebt, Wann die geweihte Braut ihr Schwanenlied gesungen Und die gerühmte Zell' die Beute nun verschlungen,

Man giebt dem Gefangenen ein Weib von irgend einem Erschlagenen. Will sie ihn des halten, so ist östers sein zeden gerettet, und er wird sogar unter das siegbaste Bolt aufgenommen. Verureilt sie ihn unn Tode, so ist's um ihn gescheben, und sie ist die erste,

an ieinen sersteisten Gliedern sich zu fättigen. U
455. Eines der sicht Völker der Modock oder Froquois. Ich rede nur von den Märsteren einer mächtigien Kirche, die allerdings ölters mit einem unersäreckenen Mut die angenommene rehre mit ihrem Tode verliegelt daben. Die gleichen Märtvere aber, und war damptsächlich in einem bekannten Toden, haben gegen die Protestanten islehe unverantwortliche Vässergeln geraten, gedraucht und gelebet, daß es unmöglich sit, zu glauben, der Gott der riebe drauche Menichen von selchen Grundfätzen zu Zeugen der Bahrbeit. Das erste, was er desiehlt, sit ziebe. Das erste, was die dettenen, ist Hasher Las erste, was eine besiehlt, sit ziebe. Tos erste, was die detten, schaft, Errafe, Mord, Januisstin, Vartholomäustage, Dragoner, Elements, Castelle und Navaultate. U — 165. Vrachmann, Vrahmane, Vramine. — 171. gestrupst, zusamsmengeschrumpst.

Wie jauchzet nicht das Volf und ruft, was rufen fann: Das Weib hört auf zu sein, der Engel fangt ichon an! Za stoßt, es ist es wert, in prablende Trompeten,

Berberat der Tempel Wand mit perfifden Tapeten, 180 Euch ist ein Glück geschehn, dergleichen nie geschah, Die Welt verjüngt fich schon, die gulone Zeit ift nah! Gesett, daß ungefühlt in ihr die Jugend blühet Und nur der Andacht Brand in ihren Abern glühet;

Daß fein verstohlner Blid in die verlagne Welt 185 Mit sehnender Begier zu spät zurücke fällt; Daß immer die Vernunft der Zinnen Reuer fühlet Und nur ihr eigner Urm die reine Bruft befuhlet; Gesett, was niemals war, daß Tugend wird aus Zwang:

Was jaucht das eitle Bolf? Wen rühmt fein Lobgefang? 190 Doch wohl, daß Lift und Weis des Echöpfers Zweck verdrungen, Was er zum Lieben schuf, zur Witwenschaft gezwungen, Den vielleicht edlen Stamm, den er ihr zugedacht, Roch in der Blüt' erstickt und Belden umgebracht;

Daß ein perführtes Rind in dem erwählten Orden Sich felbst zur Überlast und andern unnit worden! Dibr, Die Die Natur auf beffre Wege weift, Was heißt der himmel dann, wann er nicht lieben beißt? Bit ein Gesets gerecht, das die Ratur verdammet?

Und ift der Brand nicht rein, wann sie uns selbst entflammet? 200 Was foll der garte Leib, der Glieder holde Pracht? dit alles nicht für uns und wir für fie gemacht? Den Reiz, der Weise zwingt, dem nichts fann widerstreben, Der Schönheit ewig Recht, wer hat es ihr gegeben?

Des himmels erft Gebot hat feuiche buld geweiht, 205 Und seines Bornes Pfand war die Unfruchtbarkeit: Sind dann die Tugenden den Tugenden entgegen? Der alten Rirche kluch wird bei der neuen Zegen.

"Nort, die Trompete ichallt! der Neind bedeckt das Reld, Der Zieg ift, wo ich geh', folgt, Bruder!" ruft ein Beld. 210 Richt furchtsam, wann vom Blits aus ichmetternden Metallen Ein breit Gefild erhebt und aange Glieder fallen, Er steht, wann wider ihn das itrenge Echicksal ficht,

240

Wällt ichon der Leib durchbohrt, jo fällt der Held noch nicht. Er ichant ein tödlich Blei als wie ein Freudenschießen, Sein Huge fieht gleich frei fein Blut und fremdes fliegen; Der Jod lähmt ichon sein Berg, ch daß sein Mut erliegt, Er ftirbet allzu gern, wann er im Sterben ficat. D Held, bein Mut ist groß, es soll, was du gewesen, Muf ewigem Porphyr die lette Nachwelt lefen! 220 Allein, wann auf dem Barz, nun lang genug gequält, Ein aufgebrachtes Schwein zuletzt den Tod erwählt, Die dicken Boriten sträubt, die starten Baffen weget Und wütend übern Edwarm entbauchter Sunde fetet, Oft endlich noch am Spieß, der ihm sein Bergblut trinft, 225 Den fühnen Geind zerfleischt und, satt von Rache, finft: Sit hier fein Belbenmut? wer baut dem Sauer Gaulen? -Die Bäger werden ihn mit ihren Sunden teilen.

Wer ist der weise Mann, der dort so einsam denkt Und den verscheuten Blick zur Erde furchtsam senkt? Ein längit verschliffen Tuch umhüllt die rauhen Lenden, Gin Stud gebettelt Brot und Baffer aus ben Sanden Bit alles, was er wünscht, und Armut sein Gewinn; Er ist nicht für die Welt, die Welt ist nichts für ihn. Nie hat ein glänzend Erz ihm einen Blick entzogen, Nie hat den gleichen Einn ein Unfall überwogen, Ihm wischt kein schönes Bild die Rungeln vom Gesicht, Un feinen Thaten beißt der Zahn der Miggunft nicht; Zein Zinn, versenft in Gott, fann nicht nach Erde trachten, Er fennt sein eigen Nichts, was foll er andrer achten? Der Tugend ernste Pflicht ist ihm ein Zeitvertreib, Der himmel hat den Ginn, die Erde nur den Leib. D Beiliger, geht ichon dein Ruhm bis an die Sterne, Tlich den Diogenes und fürchte die Laterne! -Ach, fennte doch die Welt das Herz so wie den Mund! Wie wenig gleichen oft die Thaten ihrem Grund! Du beugit den Bals umsonst, die Ehre, die du meidest, Die Chr ift doch der Gott, für den du alles leidest: Wie Surena den Sica, suchst du den Ruhm im Aliehn,

219. Zurena, Geldberr ber Parther, wie sie das römische heer unter dem unglidlichen Crasus indugen. 11

- 200 Ein stärker Laster heißt dich, schwächern dich entziehn, Und wer sich vorgesetzt, ein Halbgott einst zu werden, Der baut ins künftige, der hat nichts mehr auf Erden, Ihm streicht der eitle Ruhm der Tugend Farben an, Was heischt der Himmel selbst, das nicht ein Seuchler kann?
- 255 Persenkt im tiesen Traum nachforschender Gedanken, Schwingt ein erhabner Geist sich aus der Menschheit Schranken. Seht den verwirrten Blick, der stets abweiend üt Und vielleicht ist den Naum von andern Welten mist; Sein stets gespannter Sinn verzehrt der Jahre Blüte,

260 Schlaf, Ruh' und Wollust stiehn sein himmlisches Gemüte. Wie durch unendlicher verborgner Zahlen Reih' Ein frumm gestochtner Zug gerecht zu meisen sei; Warum die Sterne sich an eigne Gleise halten; Wie bunte Farben sich aus lichten Strahlen spalten;

265 Was für ein innrer Trieb der Welten Wirbel dreht; Was für ein Zug das Meer zu gleichen Stunden bläht; Das alles weiß er schon: er füllt die Welt mit Klarheit, Er ist ein steter Duell von unerkannter Wahrheit. Doch, ach, es lischt in ihm des Lebens kurzer Tacht,

Ten Müh' und scharfer Witz zu heftig angesacht! Er stirbt, von wissen satt, und einst wird in den Sternen Ein Kenner der Natur des Weisen Namen lernen. Erscheine, großer Geist, wann in dem tiesen Nichts Der Welt Begriff dir bleibt und die Begier des Lichts,

Und laß von deinem Witz, den hundert Bölfer ehren, Mein lehrbegierig Ohr die letzten Proben hören! Wie unterscheidest du die Wahrheit und den Traum? Wie trennt im Wesen sich das Teite von dem Raum? Der Körper rauhen Stoff, wer schränkt ihn in Gestalten,

Die stets verändert sind und doch sich stets erhalten? Ten Zug, der alles senkt, den Trieb, der alles dehnt, Ten Reiz in dem Magnet, wonach sich Eisen sehnt,

260. Newton hat teine Weibsperson berührt. H. — 263: Wiedand (A. Tren, E. 181); "Dem Remton seigte sie im weißen Zennemitrabl. Durch ein vereichiet Gilas ver Aarben beil as zahl; Bon ihr gefehrt, ließ er in abaemessen spreisen. Beitrablie Velten iers um ihren Preumpunft exisen."

Agl. auch Gebanten über Bernunit, Aberglauben 20 2 31

Des Lichtes schnelle Kahrt, Die Erbschaft der Bewegung. Der Teilchen ewig Band, die Quelle neuer Regung, Dies lehre, großer Geift, die ichwache Sterblichkeit, 285 Worin dir niemand aleicht und alles dich bereut! Doch suche nur im Rik von fünstlichen Figuren, Beim Licht der Zifferfunft, der Wahrheit dunkle Spuren; Ins Junre der Ratur dringt fein erschaffner Geift, Bu glücklich, wann fie noch die äußre Schale weist! 290 Du haft nach reifer Müh' und nach durchwachten Sahren Erst selbst, wie viel uns fehlt, wie nichts du weißt, erfahren! "Die Welt, die Cafarn dient, ist meiner nicht mehr wert," Ruft feines Romes Geift und fturzt fich in fein Schwert. Nie hat den festen Sinn das Ansehn großer Bürger, 295 Der Glanz von teurem Erz, der Dolch erfaufter Würger,

289 f. Goethe (21. Fren, 3. 192):

"In's Annre ber Matur -" bu Philister -"Tringt tein ericaffner Geift." Mich und Geschwifter Mögt ihr an ioldes Wort Mur nicht erinnern! Wir benten: Ort für Ort Sind wir im Innern. "Glicdielig! wenn fie nur Die aufi're Edale weiß!" Das bor' ich fedrig Sabre wiederholen, 3d fluche d'rauf, aber perftoblen; Sage mir taufend taufendmale: Alles giebt fie reichlich und gern, Ratur bat weber Mern noch Edale, Alles ift fie mit einemmale; Dich prife on nur ju allermeift Db du Rern ober Echale feift.

#### Illtimatum.

Und jo jag' ich jum lettenmale: "Matur bat weder Kern Noch Echale: Du prife dich nur allermeift Db bu Mern ober Echale feift."

- Leffing (M. Fren, G. 191):

"Bleibst bu ben Ginnen tren und madit aus Weiftern Edalen. Ins Innre ber Ratur bringt nie bein furger Blid."

- Wieland (21. Fren, 3. 152):

"D fill! Der Tinge Rern enthüllt fein ird'ider Beift."

- ebenda (180):

"In's Innere ber Natur weiß er noch nicht zu bringen "

"Die Welt, Die meinem Blid taum ihre Edale wein."

= 21 a C : "Betrogne Sterbliche! Bom unbegrengten All Gebt ibr ben außern Rand, Die Emale nicht einmal"

- 294. Nomes Geift, Cato von Utica.

Bon seines Landes Wohl, vom besiern Teil getrannt: In ihm hat Rom gelebt, er war das Baterland. Sein Sim war ohne Luft, fein Ber; war fonder Edrecken, Zein geben ohne Echuld, sein Nachruhm ohne Rlecken. In ihm erneute sich der alte Beldenmut, Der alles für sein Land, nichts für sich selber thut; Ihn daurte nie die Wahl, wann Recht und Glücke triegten, Den Cafar ichutt bas Glud und Cato Die Beffiegten.

Doch fällt vielleicht auch hier die Tugendlarve hin, 305 Und seine Großmut ist ein stolzer Eigensinn, Der nie in fremdem Joch den steifen Racken schmieget, Dem Echicfial felber trott und eher bricht als bieget; Ein Zinn, Dem nichts gefällt, Den feine Canftmut fühlt,

Der sich selbst alles ist und niemals noch gefühlt.

Wie? hat dann aus dem Einn der Menschen gang verdrungen, Die scheue Tugend sich den Sternen zugeschwungen? Berläßt des Himmels Aug' ein ichuldiges Geichlecht? Bon jo viel tausenden ist dann nicht einer echt! Rein, nein, der Himmel fann, was er erichuf, nicht bassen:

Er wird der Büte Wert dem Born nicht überlaffen: So vieler Weisen Lyunich, Der Zweck so vieler Muh', Die Tugend, wohnt in uns und niemand kennet fie. Des Himmels schönstes Mind, die immer gleiche Tugend,

Blüht in der holden Pracht der angenehmiten Jugend; Rein finftrer Blid umwölft der Augen heiter Licht, Und wer die Jugend haßt, der tennt die Jugend nicht. Sie ist kein Wahlgeien, das uns die Weisen lehren, Sie ist des Himmels Muf, den reine Bergen hören;

Ihr innerlich (Sefühl beurteilt jede That, 325 Warnt, billigt, mahnet, wehrt und ist der Geele Mat. Wer ihrem Winke folgt, wird niemals unrecht mahlen, Er wird der Tugend nie, noch ihm Bergnügen fehlen; Nie stört sein Gleichgewicht der Einne gaber Sturm,

Nie untergräbt fein Berg bereuter Lafter Wurm; 330

304. Vietrix causa Diis placuit sed vieta Catoni guenn I, 128 §nucl. 309. Bicland (J. 3ren. € 1850)

Ben ranben Menichenienns, ver felber nie befablict Wie fich mit Billifeit ber Thomas Etienge finget."

Er wird kein scheindar Glück um würklichs Elend kaufen Und nie durch kurze Lust in langes Unglück lausen; Ihm ist Gold, Nuhm und Lust wie bei des Obsts Genuß, Gesund bei kluger Maß, ein Gift beim Überstuß. Der Menschen letzte Furcht wird niemals ihn entfärben;
Er hätte gern gelebt und wird nicht ungern sterben.

Ron dir, selbständigs Gut, unendlichs Gnadenmeer, Kommt dieser imnre Zug, wie alles Gute, her! Das Herz folgt undewußt der Wirfung deiner Liebe, Es meinet frei zu sein und folget deinem Triebe; 340 Unfruchtbar von Natur, bringt es auf den Altar Die Frucht, die von dir selbst in uns gepflanzet war. Was von dir stammt, ist echt und wird vor dir bestehen, Wann falsche Tugend wird, wie Blei im Test, vergehen Und dort für manche That, die ist auf äußern Schein Die Welt mit Opfern zahlt, der Lohn wird Strafe sein!

## 7. Die Eugend.

Dde an den herrn hofrat Drollinger.\*)

1729

Ich habe bei diesem kleinen Gedichte nicht viel zu sagen. Damals war dieses Silbenmaß etwas Ungewöhnlicheres als ist. Ich rate aber niemandem, es nachzuahmen, da es die Gedanken so sehr einschaupt die vielen einstlichigen Wörter die deutsche Sprache bequemer zu den Jamben machen.

Freund! die Tugend ist fein leerer Namen, Aus dem Herzen keimt des guten Samen, Und ein Gott ist's, der der Berge Spitzen Rötet mit Blitzen.

Laß den Freigeist mit dem Himmel scherzen, Falsche Lehre sließt aus bösen Gerzen, Und Berachtung allzustrenger Pflichten Dient für verrichten.

311. Teft, Tieget, Touf, hirrel. — Die Tugend. 1. Lgt. Schiller (U. Freu, S. 204):
"Und die Tugend, fie ift boch fein teerer Schall —"

\*) nart Friedrich Trottinger, 1688—1712 in Bafet. Lgt. die Einfeitung.

20

25

30

35

40

Nicht der Hochmut, nicht die Eigenliebe, Nein, vom Himmel eingepflanzte Triebe Lehren Tugend, und daß ihre Mrone Zelbit sie belohne.

> Jit's Berstellung, die uns selbit befänwiet, Die des Gähzorns Keuerströme dämpfet Und der Liebe doch so sanfte Klammen Zwingt zu verdammen?

Ift es Dummheit oder Lift des Weisen, Der die Tugend rühmet in den Gisen, Deffen Wangen, mitten in dem Sterben, Nie sich entfärben?

Ift es Thorheit, die die Herzen bindet, Daß ein jeder sich im andern findet Und zum Löfigeld seinem wahren Freunde Stürzt in die Feinde?

Küllt den Titus Chriucht mit Erbarmen, Der das Unglück hebt mit milden Urmen, Weint mit andern und von fremden Ruten Würdigt zu bluten?

Selbst die Bosheit ungezäumter Jugend Rennt der Gottheit Bildnis in der Tugend, Haßt das Gute und muß wahre Weisen Heimlich doch preisen.

Zwar die Laiter blüben und vermehren, Geiz bringt Güter, Shriucht fuhrt zu Ehren; Bosheit herrichet, Schmeichler betteln Inaden, Tugenden schaden.

Toch der Himmel hat noch seine Kinder, Fromme leben, kennt man sie schon minder, Gold und Perlen findt man bei den Mohren, Beise bei Thoren.

5

Aus der Tugend fließt der wahre Friede, Wollust efelt, Neichtum macht uns müde, Kronen drücken, Ehre blendt nicht immer, Tugend fehlt nimmer.

Drum, o Damon! geht's mir nicht nach Willen, 45 So will ich mich ganz in mich verhüllen, Einen Weisen kleidet Leid wie Freude, Tugend ziert beide.

Zwar der Weise wählt nicht sein Geschicke; Doch er wendet Elend selbst zum Glücke. Fällt der Himmel, er fann Weise decken, Aber nicht erichrecken.

### 8. Doris.

1730.

Bei diesem Gedichte habe ich sast nicht mit mir einig werden können, was mir zu thun zutäme. Es ist ein Spiel meiner Jugend. Was uns im zwanzigsten Jahr lebhaft und erlaubt vorsommt, das scheint uns im siedzigsten thöricht und unanständig. Sollten wir uns nicht vielmehr der Eitelteiten unser Jugend, als der unschuldigen Zeitvertreibe unser Kindheit schämen? Aber da einmal dieses Gedicht in so vielen Händen ist, da ich es aus denselben zu reizen unvermögend bin, so muß ich dieses Angedenten einer herrschenden, und endlich in einem gewissen Verstande unschuldigen Veidenschaft, nur aufrecht lassen. Die Jahrzahl selbst wird das übrige erklären.\*)

Des Tages Licht hat sich verdunkelt, Der Purpur, der im Westen funkelt, Erblasset in ein falbes (Brau; Der Mond erhebt die Silberhörner, Die fühle Nacht streut Schlummerkörner Und tränkt die trockne Welt mit Tau.

Komm, Doris, komm zu jenen Buchen, Laß uns den stillen Grund besuchen,

51. Fractus illabatur orbis Impavidum ferjent ruina. Horat. (Od. III, 3, 7.) H \*) Zen 19. Zebruar 1731 beiratete der Verfasser Marianen Wuß von Mathod und

\*) Den 19. Aebruar 1731 beirat la Mothe. II (Bgl. die Einleitung.)

15

20

25

30

35

280 nichts sich regt als ich und du. Nur noch der Hauch verliebter Weite Belebt das schwanke Laub der Üite Und winket dir liebtosend zu.

Die grüne Nacht belaubter Baume Lockt uns in anmutsvolle Traume, Worein der Geist sich selber wiegt: Er zieht die schweisenden Gedanken In angenehm verengte Schranken Und lebt mit sich allein vergnugt.

Sprich, Doris! fühlst du nicht im Herzen Die zarte Regung sanster Schmerzen, Die süßer sind als alle Luft? Strahlt nicht dein holder Blick geschwinder? Nollt nicht dein Blut sich selbst geschwinder Und schwellt die unschuldsvolle Bruft?

Ich weiß, daß sich dein Herz befraget Und ein Begriff zum andern saget: Wie wird mir doch? was sühle ich? Mein Kind! du wirst es nicht erkennen, Ich aber werd' es leichtlich nennen, Ich fühle mehr als das für dich.

Du staunst; es regt sich beine Tugend, Die holde Farbe keuicher Jugend Deckt bein verschämtes Angesicht; Dein Blut wallt von vermischtem Triebe, Der strenge Ruhm verwirft die Liebe, Allein bein Herz verwirft sie nicht.

Mein Mind, erheitre deine Blide, Ergieb dich nur in dein Geschicke,

<sup>31.</sup> Tiefes alte iduverseriide Bort bebalte ich mit desi es it sie Wessel von erfammen mit bebeuter rever, em Wert, das mit febrem anderen kandbeit werden bin H Glemmt and bei e Gleimer nicht ielten vor. Bal beifen "Zee Abers", direidmess bride Ratskitt, 41 3, 138 3, 36.)

45

50

55

60

65

70

Dem nur die Liebe noch gefehlt. Was willst du dir dein Glück mißgönnen? Du wirst dich doch nicht retten können! Wer zweifelt, der hat schon gewählt.

Der schönsten Jahre frische Blüte Belebt dein aufgeweckt Gemüte, Darein fein schlaffer Kaltsinn schleicht; Der Augen Glut quillt aus dem Herzen, Du wirst nicht immer fühllos scherzen, Wen alles liebt, der liebet leicht.

Wie? sollte dich die Liebe schrecken? Mit Scham mag sich das Laster decken, Die Liebe war ihm nie verwandt; Sieh deine freudigen Gespielen! Du fühlest, was sie alle fühlen; Dein Brand ist der Natur ihr Brand.

D könnte dich ein Schatten rühren Der Wollust, die zwei Herzen spüren, Die Liebe leitet zum Altar, Du fordertest von dem Geschicke Die langen Stunden selbst zurücke, Luderin dein Herz noch müßig war!

Wann eine Schöne sich ergeben,
Für ben, ber für sie lebt, zu leben,
Und ihr Berweigern wird ein Scherz;
Wann, nach erkannter Treu' des Hirten,
Tie Tugend selbst ihn fränzt mit Myrten
Und die Bernunft spricht wie das Herz;

Wann zürtlich Wehren, holdes Zwingen, Berliebter Diebstahl, reizends Ringen Mit Wollust beider Herz beräuscht, Wann der verwirrte Blick der Schönen, Ihr schwimmend Aug voll seichter Thränen, Was sie verweigert, heimlich heischt,

80

85

90

95

100

Wann sich — allein, mein Mind, ich schweige. Bon dieser Lust, die ich dir zeige, Jit, was ich sage, kaum ein Traum. Erwünschte Wehmut, sanst Entzücken, Was wagt der Mund euch auszudrücken? Das Gerz beareist euch selber kaum.

Tu seufzest, Doris! wirst du blöde? D selig! flößte meine Rede Dir den Geschmack des Liebens ein! Wie angenehm ist doch die Liebe! Erregt ihr Vild schon zarte Triebe, Was wird das Urbild selber sein?

Mein Kind, genieß des frühen Lebens, Sei nicht so schön für dich vergebens, Sei nicht so schön für uns zur Qual! Schilt nicht der Liebe Kurcht und Kummer! Des kalten (Bleichsimns ekler Schlummer Ift unvergnügter tausendmal.

Zudem, was hast du zu besahren? Laß andre nur ein Herz bewahren, Das, wer's besessen, gleich verläßt! Du bleibst der Seelen ewig Meister, Die Schönheit fesselt dir die Geister, Und beine Tugend hält sie fest.

Erwähle nur von unfrer Jugend, Dein Reich ist ja das Reich der Tugend, Doch, darf ich raten, wähle mich! Was hilft es, lang' sein Gerz verhehlen? Du kannst von hundert Edlern wählen, Doch keinen, der dich liebt, wie ich.

Ein andrer wird mit Ahnen prahlen, Der mit erfauftem Glanze strahlen, Der malt sein Heuer künftlich ab; Ein jeder wird was anders preisen, Ich aber habe nur zu weisen Ein Herz, das mir der Himmel gab. 105

Trau nicht, mein Kind, jedwedem Freier, Im Munde trägt er doppelt Keuer, Ein halbes Herz in seiner Brust: Der liebt den Glanz, der dich umgiebet, Der liebt dich, weil dich alles liebet, Und der liebt in dir seine Lust.

110

Ich aber liebe, wie man liebte, Eh sich der Mund zum Seufzen übte Und Treu' zu schwören ward zur Kunst: Mein Aug' ist nur auf dich gekehret, Bon allem, was man an dir ehret, Begehr' ich nichts als deine Gunst.

115

120

Mein Feuer brennt nicht nur auf Blättern, Ich suche nicht dich zu vergöttern, Die Menschheit ziert dich allzusehr: Ein andrer kann gelehrter klagen, Wein Mund weiß weniger zu sagen, Allein mein Gerz empfindet mehr.

Was siehst du furchtsam hin und wieder Und schlägst die holden Blicke nieder? Es ist kein fremder Zeuge nah; Wein Kind, kann ich dich nicht erweichen? — Doch ja, dein Mund giebt zwar kein Zeichen, Allein dein Seuszen saat mir: Za!

130

123. Tiefer Gebanke gebört eigentümlich dem Herrn Trellinger zu. Er frund in einem verliebten Geoloke, daven man in der Zammlung seiner Beeffeen keine Zour mehr antrifft, und baktere mir aus einem kenneiskaktikabn Geöprache im Geöckfatnis. H

### 9. Die verdorbenen Sitten.

1731.\*)

Difficile est satiram non scribere . . . . JUVENAL. 1, 30.

Ein edler, scharffinniger und nunmehr verstorbener Freund hat diese Satire von mir ausgepreft. Gin jugendlicher Gifer erhipte mich dabei. Runge Leute, die in Büchern die Welt fennen gelernet haben, wo die Lafter immer gescholten, die Jugenden immer geehrt und die vollfom: mensten Muster ihnen porgemalet werden, fallen leicht in den Gehler, daß alles, was fie jehen, ihnen unvollkommen und tadelhaft vorkömmt. Gie fordern von einem jeden Freunde die Treue eines Pylades, und eine obrigfeitliche Person scheint ihnen pobelhaft, so bald sie nicht einem Fabricius, einem Cato gleichfommt. Die Erfahrung belehrt uns freilich nach und nach eines Beffern. Gine fleine Republit bedarf feiner Scipionen, fie ift ohne dieselben glücklicher. Menichenliebe, Wiffenschaft, Arbeitsamkeit und Berechtigfeit ift alles, mas fie von ihren größten Säuptern verlangt, und ber ungezweifelt blühende Buftand meines glückfeligen Baterlandes bezeugt unwidersprechlich, daß die herrichenden Grundregeln ibrer Borgeietten aut und gemeinnützig find. Man kann dem Zeugnis des von aller Echmeidelei entfernten Beren von Montesquieu glauben, das er in der Edrift sur les causes de la décadence de Rome und in dem Werfe über ben Esprit des loix gegeben hat.

Genug und nur zu viel hab' ich die Welt gescholten! Was zeigt die Wahrheit sich? Wann hat sie was gegolten? Seht einen Juvenal, der Vorwelt Geißel, an, Was hat sein Tadel Gut's der Welt und ihm gethan?

- 3hn bracht' in Lybien das Gift der scharfen Feder, Ein Land, wie Tomos fern, und trauriger und öder. Rom las, soviel er schrieb, es las und schwelgte fort. Was damals Rom gethan, thut jett ein jeder Ort. Zeit Boileau den Parnaß von falschem Geist gereinigt, Hat Reimen und Vernunft in Frankreich sich vereinigt?
- 5. Der römische Satiriter D. Januns Javenalis (17—130 n. Ebr.) ist von Tomitsan oberHadvian nach der großen Lafe in ver Indichen Whife in die Berbammung gestuckt werzen ihre. 6. Domos, ger Tomos, Jonis und lat Tomi und Tomis, motin aber Ort am Pontus Eurims, wohin Ords von August in die Berbammung gestuckt isurve Byl. Ovid. trist. 3, 9, 33 ex Pont. 4, 14, 59. 9. Borlean, N. Borlean Deiprang, and Paris, 1636—1711, irredte als Didter und als Kritter danach, die iransolis de Toche zu einer natifelicheren Berhändigkeit zurücknischeren; "Tomi dont tendre au kon seits", "Rien u est denn que le vrai, le vrai seul est ainable" etc. Spried. 11. Radal. A. Radal, aus Poitier, 1664—1740. Tragödiens und zufrveldichter. Seine 1732 erichtenne Comédie Arlequin au Parnasse ift eine Sattre auf Beltarres Zaire, weine im the Between

Lebt nicht ein Radal noch? Reimt nicht ein Belegrin?

<sup>\*) 3</sup>m April, wie die erste Auflage beiagt Haller u. Salis-Seewis.

30

Drängt nicht sich gang Paris zu Scapins Boffen bin? 3ch aber, bem fein Stern fein Feuer gab gum Dichten, Was hab' ich für Beruf der Menschen Thun zu richten? Stellt Falschmund, wann er's liest, sein heimlich Lästern ein? 15 Cein Sag wird giftiger, fein Berg nicht beffer fein! Und stünde Thessals Bild gestochen auf dem Titel, Roch dünft' er sich gelehrt und schölt' auf andrer Mittel.

Ja, rühmen will ich itt, wofern ich rühmen fann, Und lache nur, mein (Seift, du mußt gewiß daran! Ein strenger Despréaux hat Dichter nur getadelt Und Ludwigs Abergang mit flugem Mut geadelt, Sonst hatt' er auf bem Etroh, von Gram und Frost gefrümmt, Zulett mit Zaint-Umand ein Klaglied angestimmt.

Wo aber findet sich der Held für meine Lieder? 3ch geh' die Ramen durch, ich blättre hin und wieder Und finde, wo ich feh', vom Zepter bis zum Pflug, Bum Schelten allzuviel, zum Rühmen nie genug; Bahlt felber, wie August, das Alter und die Jugend! Burs Lafter ift fein Raum, fein Anfang für Die Tugend.

Cag an, Helvetien, bu Belbenvaterland! Wie ist dein altes Bolf dem jetzigen verwandt? War's oder war's nicht hier, wo Biderbs Degen strahlte, Der das erhaltne Jahn' mit seinem Blute malte?

wiederum in einem Epigramm verewigt bat. - L'Abbé Pelegrin, aus Marfeille, 1643-1745, remanider Luber. Der Erghises von Paris verlangte Autoriti über ibn, als er auf den Geranten tam, "Capproprier à des airs d'operas et de vaudevilles les Psaumes, les Proverbes de Salomon, l'histoire de l'ancien et du nouveau Testament, les Dogmes de la religion et l'imitation du Jésus-Christ". Histoire du Scapin", 1871 – 22. Das Gériet über den Übergang des Abeins, no Boilean ielber, wenn man ihn

genand durchlieiet, nichts anderes von Lutwig sagen fonnte, als er batte angeseben: Mais Louis d'un regard sit fixer la tempete. Il (Epitre IV, 127. Mais Louis d'un regard srit dientet la sixer) — 24. MarceUntoine Gérard de Saint Umand, aus dieuen, 1591—1661, sativischer Sicher, der nach einem abenteuerlichen latitgen Leben in Not und Clond verfant und feinem Lichterrubme großen Cintrag that, als er, "le genre bachanal" verlagend, fich in ernften Tichtungen (Moise sauve etc e vernichte. Giriel - 33. Biberb over Steetbe ift ber Juname, den man einem Colen von Grener; und feinen Nachfommen utlegte, da er in dem ungludlichen Treifen in der Schlofhalde die Hauptfahne der Rouwblif tertete. Eine allgemeine Zage fügt dier bei, daß von diejer Gefahr der das Wapven von Bett geandert und das weiße Teld in ein retes verwandelt worden. II

- 280 fließt der Muhleren, der Bubenberge Blut? Der Seelen ihres Staats, die mit gesetztem Mut Kürs Baterland gelebt, fürs Baterland gestorben, Die Zeind und Gold verschmäht und uns den Ruhm erworben, Den faum nach langer Zeit der Entel Abart löscht;
- 10 Da Bieh ein Reichtum war und oft ein Arm gedreicht, Der sonst den Stab geführt; da Weiber, deren Seelen Rein heutig Herz erreicht, erfausten mit Juwelen Den Staat vom Untergang, den Staat, des Schatz uns heut Zum offnen Wechsel dient und Troit der Üppigteit.
- 45 Wo ift die Muhmbegier, die Rom zum Haupt der Erden, Und groß gemacht aus nichts, Gefahren und Beichwerden Für Luft und Schuld erkennt, fürs Glück der Nachwelt wacht, Stirbt, wann der Staat es heischt, die Welt zum Schuldner macht? Wo ist der edle Geist, der nichts sein eigen nennet,
- 50 Nichts wünschet für sich selbst und keinen Reichtum kennet, Als den des Baterlands, der für den Staat sich schäpt, Die eignen Marchen kürzt; der Bürger weiter sept? — Ach! sie vergrub die Zeit und ihren Geist mit ihnen, Bon ihnen bleibt uns nichts als etwas von den Mienen.
- 55 Doch also hat uns nicht der Himmel übergeben, Daß von der güldnen Zeit nicht teure Reite leben; Die Männer, deren Rom sich nicht zu schamen hat, Ihr Eiser zeigt sich noch im Wohlsein univer Stadt: Ein Steiger stützt die Last der wohlerlangten Würde
- Ouf eigne Schultern hin und hat den Staat zur Bürde; Er hat, was herrichen ist, zu lernen erst begehrt, Nicht, wie die Großen thun, die ihre Stelle lehrt. Er sucht im stillen Staub und halb verweinen Häuten Des Staates Lebenslauf, die Ebb' und Alut der Zeiten;
- 65 Sein immer friicher Sinn, in steter Muh' gespannt, Wacht, weil ein Jungling schlaft, und dient dem Baterland;

<sup>25.</sup> Sind alte abelige Geschiechter Die Bubenberge sind die Stüter der Neunblit unter Herzog, Verschlotzen gewesen, und ein von Wahlevon hat Burten wieder herzog Karl von Burgund wit einem Mut vertezigt, dergeschen man in den Geschiechten weina findet I (S. if ansigken genig daß sich speller in einer mi der dernöcken Geschichten weine findet II (S. if ansigken gering daß sich soller in einer mi der den Geschichten Geschichte bet Antheren, verreiteigte Nurten goson Korl den stimmen von Kurman 1470 Fr.

63. Besieht sich auf Steiners besterriche Etneten; vol. Verner Laskenbud auf das Kahr 1870, E. 11. Firzel

Er läßt des Staates Schatz sich auf das Land ergießen, Wie aus dem Bergen sonst der Glieder Kräfte fließen; Von seinem Angesicht geht niemand traurig hin, Er liebt die Tugend noch und auch die Tugend ihn. Ein Cato lebet noch, der den verdorbnen Zeiten Sich sett zum Widerspruch und kann mit Thaten streiten. Zwar Bracht und Appiateit, die alles überschwemmt, Sat das Weset und er bisher zu schwach gehemmt; Doch wie ein fester Damm den Sturm gedrungner Wellen, Wie fehr ihr Schaum sich bläht, zurücke zwingt zu prellen, Und nie dem Etrome weicht, wann schon der wilde Echwall, Bon langem Wachstum ftark, fich fturget übern Wall: So hat Helvetien der Durchbruch fremder Sitten Mit Lastern angefüllt und Cato nichts gelitten: Die Einfalt jener Zeit, wo ehrlich höflich war, Wo reine Tugend Chr', auch wann sie nacht, gebar, Berricht in dem rauben Ginn, den nie die Lift betrogen, Rein Großer abgeschrecht, fein Absehn umgebogen; Hart, wann's Gesetze zürnt, mitleidig, wann er darf, 55 But, wann das Clend flagt, wann Bosheit frevelt, scharf, Bom Wohl des Baterlands entschlossen nie zu scheiden, Rann er das Laster nicht, noch ihn das Laster leiden. D hebe lange noch dein Baterland empor. Steh unsern Söhnen einst, wie unsern Bätern, vor!

70. Tieses Gemälde war schon Un. 1731 in der ersten Unstage begarissen. Eine ährt liche Aurcht, daß man es sin eine Idmeichelei eines sein Glück inchenden Jüngtings ansiehen mödte, dies mich's unterderiden, und jest läke mit die durch die Erichtung is vieler Jahre bestätigte überzeugung, neht der allgemeinen Stimme der Republit, nicht zu, ein so wohl versientes Erher miernen mirreigienen Aummehr kängte verdiebenen Hause länger zu entziehen. H. Wemeint ist Jaat Steiger. Bal die Einleitung.) — 71. Damals. Alle Areunde der Geseke, die vor vierzig Jahren geleh haben, werden den alter ehrmitigigen Mann, dessen Leb die besche der die einstellen Aufren geleh haben, werden den alter ehrmitigien Mann, dessen der der die kannen Wildellungspurger. H. Web. 1648, kann M. A. 1680 in den großen Kat, wurde 1688 Kannbougt in Milden und 1720 Kenner. Er starb am 15. Ettober 1732. Das handsdriftliche Geschlechter versten von Gruner auf der Verner Stadtbibliothet hat über ihn die Kotiz: "Kar ein grundsgelchter Serr, hatte eine sehr gute Feder, aber zienlich moorse und nundertichen Summors, war von großen Vertur und allegeit meditabundus." — Worgens sind die Worte wor vierzig Achren" in verstehender Ammertung Hallen und zu ein eine met die der der die in unsicherer Geinnerung an den Bergangene an Ertelle der in den finderen Auslägen (von der vierten an) stehenden Worte vor von der vierten an stehenden Wender einfand, daberen" dat, fils erichtenen is, is richt damit die zut. in der das vorstehende Geschet eritäund, der in meldeter der Tichter den die fedelte der in des Sabr vorstehenden Geschet eritäund, der in meldeter der Tichter den die zielt der in der das vorstehende Geschet eritäund, der in mehrete verführt von der die gest.

Wer kennt die andern nicht? sie sind so leicht zu zählen! Doch wann, einst zugedrückt, die werten Augen sehlen, Wer ist's, auf den man dann den Grund des Staates legt? Der Wissenschaft im Sinn, im Herzen Tugend trägt? 95 Der thut, was sie gethan, und die geleerten Playe Auch mit den Tugenden, nicht mit der Zahl, ersete?

(Sewiß fein Appius, die prächtige Gestalt,
Ein Wort, ein jeder Blick zeigt Hoheit und Gewalt;
Tes großen Mannes Thor steht wenig Bürgern offen,
100 Und einen Blick von ihm kann nicht ein jeder hoffen.
Zein Ansehn dringt durchs Recht, sein Wort wird uns zur Pflicht,
Er ist fast unser Herr und seiner selber nicht.
Toch fällt der Glanz von ihm, so wird der Held gemeiner,
Ter Unterschied von uns ist in dem Innern kleiner,
105 Ten aufgehabnen Geist stützt ein gesetzter Zinn,
Ein prächtiger Palast und leere Zäle drin!

Gewiß fein Zalvius, der Liebling unfrer Frauen, Tem trefflichen Geschmack kann jeder Käufer trauen; Wer ist's, der, so wie er, durch alle Monat' weiß 110 Ter Mode Lebenslauf und jedes Bandes Preis? Wer haschet listiger der Kleider neuste Arten? Wer nennt so oft Paris? Wer teilt, wie er, die Karten Auf griechisch hurtig aus? Wer stuckt so neu als er?

115 D Zäule beines Staats! wo findet sich der Unabe, Der sich so mancher Aunst dereinst zu schämen habe?

Auch fein Demofrates, der Erbe seiner Stadt, Der sonst fein Baterland, als seine Söhne, hat; Der jeden Stammbaum kennt, der alle Wahlen zählet,

120 Die Stimmen selber teilt und feine Rugel sehlet; Der Mund und Hand mir heut und morgen andern schäpt Und zwischen Wort und That nur einen Vorhang seht; Der Recht um Freundschaft spricht, der Würde tauscht um Würde Und, wann er sein Geschlecht dem Staate macht zur Burde,

122 Meist alle Bediemungen werden in univer Nerublit so verzelen, daß die Bablenden binter einem Borbang ihre gusten kaget in einen dem Schutting im einen das eiteken katien legen. Als können sie vor dem Borbang ververechen und binter demielben das Gegenteil ihan. U Rein Mittel niedrig gläubt, durch alle Häuser rennt, Droht, schmeichelt, fleht, verspricht und alles Better nennt.

Gewiß fein Austicus, der von den neuen Sitten Noch alles ruhiger, als nüchtern sein, gelitten, Der Mann von altem Schrot, dem neuer Wiß mißdünkt, Der wie die Vorwelt spricht und wie die Vorwelt trinkt, Im Keller prüft den Mann, was wird er dort nicht kennen? Er wird im Glase noch den Berg und Jahrgang nennen; Was aber Wissenschaft, was Vaterland und Pflicht, Was Kirch' und Handlung ist, die Grillen kennt' er nicht; Die Welt wird, wann sie will, und nicht sein Kopf sich ändern; 135 Was fragt er nach dem Recht, der Brut von fremden Ländern? Recht ist, was ihm gefällt, gegründet, was er faßt, Das Schmälen Bürgerpflicht, ein Fremder, wen er haßt.

Gewiß auch kein Siein, der Sauerteig des Standes,
Der Meister guten Rats, der Pachter des Verstandes,
Der nichts vernünftig glaubt, wann es von ihm nicht quisst,
Und seine Meinung selbst in fremdem Munde schilt;
Bald straft man ihm zu hart, bald saufen Laster ledig,
Heut heißt der Staat ein Zug und morgen ein Venedig;
Wer herrscht, der ihm gefällt? vor ihm ist alles schlecht,
Belohnen unverdient, versagen ungerecht.
So läßt der Frösche Volk sein Duäken in den Röhren
Noch eh beim Sonnenschein, als wann es wittert, hören.

Auch fein Heliodor, verliebt in Frankreichs Schein, Der sich zur Schande zählt, daß er kein Sklau' darf fein, Mißkennt sein Baterland, des Königs Bildnis spiegelt, Was unser Uhnen Mut mit Lüpolds Blut versiegelt, Die Freiheit hält vor Tand, verhöhnt den engen Staat, Gesetz Bauern läßt und schämet sich im Rat. Flieh, Islau! ein freier Staat bedarf nur freier Seelen, Wer selber dienen will, soll Freien nicht besehlen!

138. Schmälen, scheiten 141 Tamals war in vielem nanton (zug) eine ber Amarchie sehr nabe Lemotratie, und in Benedig ist, wie bekannt, die Aristokratie den Anterthanen sait is ichwer als eine Elizotratie. II – 149. Tiese gange Errophe siehet nicht in der ersten Auslage. II – 152 Gerzog rooveld von Titerreich, der 1386 bei Sempach siel.

Gewiß kein Härephil, der allgemeine Chritt, Der aller Glauben Glied und teines eigen üt; Der Retter aller Schuld, der Schutzeilt falscher Frommen, Der, was den Staat veritört, zu schützen übernommen; Der Bosheit Einfalt nennt und heucheln Andacht heißt Und dem erzürnten Recht das Schwert aus Handen reißt; Der Kirch' und Gottesdienit mit halben Reden ichwärzet Und niemals williger als über Priester icherzet.

Cin andrer Zweck ist oft an wahrer Liebe Statt, Ein Abseln dringet weit, das Gott zum kürwert hat; Zein Gut, das er verschmäht, wird nicht vergessen werden, Im Himmel ist der Sinn, die Hände sind aus Erden.

Wer ist's dann? ein Zelot, der Kirchencherubin,
Bereit, den Strick am Hals in Himmel mich zu ziehn?
Ein murrender Zuren, der nie ein zu gesprochen
Und selten sonst gelacht, als wann der Stab gebrochen?
Der leichte Franzenass, der Schnupser bei der Wahl,
Der bei den Eiden scherzt und pfeist im großen Saal?
Ein wankender Zausei, dem nie das Nathaus stehet,

Der von dem Tijch in Rat, vom Rat zu Tijche gehet! Der nie sich selber zeigt, der kluge Larvemann, Der alle Bürger haßt und alle küssen kann? Ein reicher Agnost, der keind von allem Lernen,

Der Sonnen viereckt macht und Sterne zu Laternen? Ein Unselbit, reich an Ja, der seine Stimme lieft, Und dessen Meinung stets vorher eröffnet ist? Und so viel andre mehr, der Großen Leibtrabanten, Die Zissern unsern Staats, im Nat die Konsonanten?

<sup>171.</sup> Suven, Suvena, bei den karthern der Titel des oberfien Staatsscamten nacht dem König. (Tac. Unn 6, 42) 175 Saufer, Saufau, Saufernser der werft zwie Bifonig ermotogisch nicht zu erktaren Hrisch. Ter Kame reir Gernamische, den werft zwie Allibung mie Stebauf, Ihmidigut, Tauschichte, Ter Kame reir Gernamische, Terbeit Hindmitd, Ihmidium, Aafan u. i. v. l. 180 Terbeit ist eine wehrt Gerfandter. Ein rechter Mann leuguret einmat in allem Einir dem Berfalfer, auf went weisen kommen woll eigentlich der Mone rund oder von einer andern Gestalt ware. II. 182 Eine in der bernichten Menschlift gewohnliche Kerdmaart, wenn ein Anafronier keine cigene Monung versutragen gefinnet ist. II.

Bei solchen Gerrschern wird ein Volk nicht glücklich sein! Zu Häuptern eines Stands gehöret Hirn darein! Last zehen Jahr' sie noch, sich recht zu unterrichten, In jenem Schattenstaat gemesne Sachen schlichten! 185

Wer aber sich dem Staat zu dienen hat bestimmt Und nach der Gottheit Stell' auf Tugendstaffeln klimmt, 1:0 Der wirft am Wohl des Volks und nicht an seinem Glücke Und dient zum Beil des Lands dem fegnenden Geschicke, Er fettet seiner Muh' die Tugend selbst zum Breis, Er fennet seine Pflicht und thut auch, was er weiß. Kürs erste lerne der, der groß zu sein begehret, 195 Den innerlichen Stand des Staates, ber ihn nähret; Wie Unseln und Gewalt sich, mit gemegner Kraft, Durch alle Staffeln teilt und Ruh' und Ordnung schafft; Wie zahlreich Bolf und Geld; wie auf den alten Bünden, Dem Erbe begrer Zeit, sich Fried' und Freundschaft gründen; 200 Wodurch der Staat geblüht, wie Macht und Reichtum stieg. Des Mrieges erste Glut, den wahren Weg zum Gieg, Die Jehler eines Staats, die innerlichen Beulen, Die nach und nach das Mark des sichern Landes fäulen; Was üblich und erlaubt, wie Ernst und männliche Recht, Den angelaufnen Echwall des frechen Lafters schwächt: Wie weit dem Berricher ziemt der Kirche zu gebieten; Wie Glaubenseinigkeit sich schützet ohne Wüten; Was Runft und Boben zeugt, was einem Staat ersprießt; Wodurch der Nachbarn Gold in unfre Dörfer fließt; Much was Europa regt; wie die vereinten Machten In stetem (Sleichgewicht sich selbst zu halten trachten; Wodurch die Sandlung blüht; wie alle Welt ihr Gold Dem zugelaufnen Schwarm verbannter Bettler zollt;

<sup>188.</sup> Schattenstaat, der so genannte äußre Stand oder die Schattenrepublit der Jumend Stehe die Beichreibung derselben in des berühmten Geschichtsschreibers Herrn noblers Minisdelnisgung 1737 den 19. Juni. Il (Jodann Tavid Kohlers E. E. im Jahr 1737 wechenrtsch berausgegebner Historieber Minisdelnisgung Neumer Theil, e., Mirmberg, 1737, S. 1 bis Die dert gegebene umfangreiche Beschreibung des außern Standes seiner Bereimanns in der die jungen Patrisier von Vern sich mit Resen ze aus ihre fürsche getern den Frenzische bestreiber hater der historieben hatwerthen Herrn und Frenzisch battafert einstehe Iballer aus Bern erbalten und war aus der Foder eines bernischen Gestmannes gestelsen – sohler, Perseisier der Geschickte mödertigen, dat den hier gemannten Band seines Wertes 66 U. v. Munchbausen geweidnet. Sursel.)

- 215 Bas Frankreich ichrecklich macht, wodurch es sich entnervet; Wie Runft und Wissenschaft der Britten Wassen scharfet; Auch Nom und Sparta hat, was nühlich werden kann; Die Tugend nimmt sich leicht bei ihrem Beispiel an! Bild aber auch dein Gerz, selbst in der ersten Jugend!
- Zieh auf die Weisheit viel, doch weit mehr auf die Tugend: Lern, daß nichts selig macht als die Gewissensruh', Und daß zu deinem Glück dir niemand sehlt als du: Taß Gold auch Weise ziert, verdient durch reine Mittel, Daß Tugend Ehre bringt und nicht erkaufte Titel,
- Taß Maß und Weisheit mehr als leere Namen sind Und daß man auf dem Thron noch jetzt (Veorge find't! Kein Reiz sei starf genug, der deine Pflicht verhindert, Kein Nut sei groß genug, der Nüchtlands Wohlsahrt mindert; Such in des Landes Wohl und nicht beim Pöbel Nuhm,
- 200 Zei jedem Bürger hold und niemands Eigentum, Zei billig und gerecht, erhalt auf gleicher Wage Des Großen drohend Mecht und eines Bauren Klage! Bei Würden sieh den Mann und nicht den Gegendienst, Mach Arbeit dir zur Lust und Helsen zum Gewinst
- Thu dies und werde groß! Liegt schon dein Glück verborgen, Der Himmel wird für dich, mehr als du selber, sorgen! Und wann er künftig dich in hohen Ümtern übt Und deiner Bürger Heil in deine Hände giebt, Zo lebe, daß dich einst die späten Enkel preisen,
- Dein Tod den Staat betrübt und macht dein Bolf zum Waisen! Und schlössen ichon dein Land die engsten Schranken ein, So würdest du mir doch der Gelden erster sein; In dir zeigt sich der Welt der Gottheit Gnadensinger, Du bist ein größere Mann als alle Weltbezwinger!

15

## 10. Über eine Bodiseit.

1731

Ein Renner, dessen Einsicht ich mehr als der meinigen zutraue, hat mich bewogen, dieses verworsene (Gedicht wieder hervorzusuchen. Andere ersahrene Richter hatten es zur Vergessenheit verurteilt, und in eignen Dingen traut man billig einem fremden (Geschmack mehr als dem seinigen. Die vornehmen Versonen, die darin besungen werden, hatten allerdings in Ansehmen der beiderseitigen (Geburt und Verwandtschaft viese Vorzüge, und die icharfinnige Rlugheit des Bräutigams ist nachwärts in den Unzglücksfällen, aus welchen ihn sein Verstand emporgehoben hat, in seinem Vaterlande sedermann bekannt worden.

Entweicht! ihr unberufnen Dichter, Zingt auf den Bänken Bauren vor! Ift vor euch Lärmer dann kein Richter? Zorgt niemand für ein kennend Ohr? Die Gasse schnarrt von seilen Leiern, Ganz Deutschland quillt mit nüchtren Schreiern, Uuch Frösche sind nicht so gemein. Ihr Unterkäusler falscher Ehre, Eh' ich mich von euch rühmen höre, Eh' wollt' ich noch gescholten sein!

Zwar Dichter sind sonst nicht zu höhnen, Die Reime leiden auch Berstand, Sie dienen Tugenden zu krönen, Kein Witz ist besser angewandt: Doch wann, noch matt vom Bücherschranke, Nur ein erhascheter Gedanke Durch die gestlicken Reime hinkt, Da wird sich billig jeder schämen, Ein unecht Rauchwerk anzunehmen, Wovon der beste Name stinkt.

Wie glücklich waren jene Zeiten, Da Ruhm und Tugend stund im Bund! Die Helden wurden groß im Streiten, Noch größer in der Dichter Mund. Auf starker Geister Adlerschwingen Hub sich der Ruhm, den Thaten bringen,

35

40

15

50

55

60

Nach der verdienten Ewigteit: Biel feiter als auf Marmoriänlen Tropt, auf Homers geweihten Zeilen, Uchilles der Bergessenheit.

Vertrautes Paar! dem heut' zur Liebe Des Hymens holde Facel brennt, D daß für euch ein Dichter bliebe Von jenen, die Apollo femnt! Wär' Thebens Sänger noch auf Erde, Der oft den Auhm geschwinder Pferde Mit schlechtem Recht verewigt hat; Die letzte Nachwelt würde lesen, Daß ihr der Euren Zier gewesen und die Verwundrung eurer Stadt.

Zwar sind die Tichter euch misgönnet, Zo in's der wahre Rachruhm nicht: Tie Ehrfurcht jedes, der euch kennet, If doch das beite Lobgedicht. Ein armer Tichter zahlt mit Ruhme, Der Tugend Zold und Gigentume, Den Zins von eignen Schulden ab. Das Lob, das seile Lieder geben, Hat niemals ein beredend Leben, Wie das, das euer Volk euch gab.

Doch meine Freundschaft wird zur Plage, Genuß und Wonne sind euch nah, Lebt lang und wohl, der Himmel fage Zu meinem Wunich sein würfend ha! Ihr aber eilt, vertraute beibe, Zu der entzückten Art der Freude, Die nur vergnügte Liebe giebt. In eures Stammes edlen Gaben Wird einst die Welt ein Abbild haben Bon dem, was wir in euch geliebt!

## 11. Der Mann nach der Welt.

17:00

Ich habe bei diesem Gedichte nichts zu erinnern. Es stellt den häßelichen Gemütscharafter eines jungen sogenannten Petit-Maitre und den nicht liebens-würdigern eines ungerechten und eigennützigen Magistrats vor. Jenen habe ich aus verschiedenen besondern kleinen Originalen zusammengesett. Dieser ist gleichsalls nach dem Leben, aber auch nach verschiedenen Bersonen gezeichner. Sine Satire unterscheidet sich vom Libell, weil dieser einzelne Personen kenntlich abmalt, jene aber die besondern Fehler vieler Leute in einen gemeinen Charafter zusammenmischt.

Du, bessen Beispiel uns die Tugend reizend macht, In bessen Mund Vernunft, getränzt mit Anmut, lacht, Der Geist und Munterseit der Weisheit legt zu Füßen, Die sonst die Häßlichkeit des Lasters schminken müssen, Warum, o Sinner! lähmt die Herzen unster Zeit
Der allgemeine Frost der Unempsindlichkeit? Der Tugend Nam' erlischt, sie ist zum Märlein worden, Man zählt die Sittenlehr' in Arthurs Ritterorden Und lacht, wenn noch ein Buch von Männern Nachricht giebt, Die etwas sich versagt und außer sich geliebt!

Berdammte Spötterei, du Weisheit schlauer Thoren, Die die Unwissenheit vom Übermut geboren! Du hast zuerst bei uns der Dinge Wert verwirrt, Daß Tugend lächerlich und Laster artig wird. Seitdem dich in Paris ein Schwarm verwöhnter Jugend Erwählt zum Gegensat von Gründlichkeit und Tugend, Misstennt sich die Natur in unsern Urteiln oft, Sie sindet Schimps und Spott, wo sie Verwundrung hofft, Da manche That, die doch der Hölle Farben führet, Zur Schau sich fühnlich trägt und ihren Vöswicht zieret!

Bor diesem war ein Mann, der rühmlich wollte sein, Erhaben am Berstand, in seinem Thun gemein, Dem Baterlande treu, der Gottheit ehrerbietig, Auch gegen Große steif, auch mit Geringen gütig;

<sup>5.</sup> Job. And von Sinner, geb 1702, Mitglied bes Großen Rates 1705, Landvogt in Saanen 1741, geit. 1782. Hirsel hat ben Ramen merit erniert.

- 25 Sich selber war er arm und gegen Arme reich: Zein Herz war, wo das Recht, sein Ohr bei beiden gleich; Hold dem, was er gewählt, bei andern umempfindlich; In Kleinigkeiten fremd, in Necht und Klugheit grundlich: Gehoriam bessern Nat, auch wann sein Teind ihn giebt,
- 30 Und dem Gesetze treu, auch schlüg' es, wen er liebt; Geschäftig, wann allein, und mußig zum Berhöre; Richt hungrig nach dem Lohn, noch fühllos für die Shre; Aus Eiser nicht zu fühn, nicht seig beim Widerstand, Und keinem Freunde hold wie seinem Baterland;
- 35 Jm Reden kurz aus Wit, aus Deutlickeit begreiflich, Dienstfertig unbezahlt, um keinen Preis erkäuflich, Stieg er und Bern mit ihm, Berdienst war sein Patron, Die allgemeine Gunst war ihm der liebste Lohn.
- Bergebens wird ist noch der undankbaren Erden Wit Männern solcher Art der Himmel gütig werden. Bann seine Tugend nicht der Neichtum edel macht, Bann Haus und Aleid nicht glänzt in wohlgewahlter Bracht, Vann er die hohe Kunft des Schwelgens nicht besitzet, Bann seine Gäste nicht ein fremder Wein erhiset,
- 45 Wann zwischen Saß und Gunst bei ihm ein Abtritt ist Und auf den Lippen sich sein Herz zu oft vergißt: So schicke jedermann den Mann von altem Schrote In Kistlers Zeit zurück zum Karst und Roggenbrote.
- Wie aber soll man sein, daß man uns wohlgefallt?
  50 Wie dort Pomponius, der freien Geister Held,
  Der Schönen Augenmerk, der Zugend Sittenmuster?
  Iwar sein Berdienst kommt meist vom Schneider und vom Schuiter,
  Paris ziert selbst sein Haupt, weil eine mindre Stadt
  Nicht Kunst noch Puder gnug für kluge Hirner hat.
- 55 In mancher Banque hat sein Mut das Gluck besieget, Wo oft sein halbes Erb' auf einer Karre lieget; Auch, wann bei später Nacht er wohl begleitet geht, Prangt seine Tapferkeit, wo niemand widersteht;

<sup>18.</sup> Ein mertwürdiger Mann in der kepublit, der In 1470 gelebt dat II beter Kiffler, anfanglich Negger, jouter kondvogt von Tradschuelde dann Konner und einsten Schultheiß von Bern igen 1420). Er eilbei, frenge kerdebnungen geger den kurns in Eine und Kleidertradit als ein eitriger Gegner der bernicken Toelsgeicklechter

Erit wann, wie oft geschieht, nach einem langen Rampfe, Zein Ropf ihm endlich ichwillt von teurer Weine Dampfe. 60 Was ihm begegnet, bricht, wann Glas und Fenster fracht. Die ode Etraß' erschallt und weh der armen Wacht! Un Klinten ohne Blei und hartverbotnen Gifen Wird, was er Feinden spart, sein kluger Mut beweisen. Dann endlich er ist jung, was soll er immer thun? Er ichläft ja zum Mittag, er fann nicht länger rubn; Arbeiten darf er nicht, er würde sich entadeln; Und lesen will er nicht, er mag nicht immer tadeln: Bei Frauenzimmer muß man zu gezwungen sein; Was that' er ohne Spiel und Mädchen und den Wein? 70 Budem, die Chr' ist ja der Abgott seiner Sinnen, Man fann von ihm getroft, mehr als er hat, gewinnen; Zein erstes Gold flieat bin und gablt die Chrenichuld. Der Sandwerfsmann nährt fich indeffen mit Geduld. Der Gläubiger vernutt die unterwief'nen Thüren. Und ein ergurnter Blick beift Urme ferne frieren. Wie herzt er jenen nicht? Wie start umarmt er ihn? "Dein Glüd ist meines auch, wann einst ich glücklich bin!" Der Bergensfreund geht fort und fegnet oft im Gehen Die Stunde, da fie fich zum erstenmal gesehen. 80 Wann aber in der Not er zum Patron fich fehrt, Was er ihm zugeflucht, im zehnten Teil begehrt, Co wird ein: "Int noch nicht", ein: "Lann" und öfters "Morgen", Vielleicht was Gröbers auch, ihn selber heißen forgen. Wie strahlt nicht dort sein Geist und strömt in Einfäll' aus? Wie lacht und lobt man nicht? doch andert nicht das Baus, Zwei Thuren weit davon, wird, wie ein Bijch im Sande, Er, fern von feinem Bolf, ertrochnen am Berftande; Wann die Gesellschaft nicht bei Boten lachen will, 280 man Vernunft begehrt, da steht sein 28it ihm still. Doch trot dem Grillenfopf, der ihn zu tief ergründet, Wann nur ein hold' Geschlecht ihn liebenswürdig findet! Wie sieghaft geht er nicht mit seinen Echönen um? Sie, und was ihres ist, sind bald sein Eigentum, Und wann sein efel Berg nicht autone Gessel halten, 95 Wird mitten im Genuß sein Gener bald erfalten. Much so wird, Räfern gleich, die von der Rose flichn

Und nach dem nächsten Mas mit beiferm Zummen ziehn, Er bald zum Käthchen gehn, das, mit beichmutten Muffen,

Ten Brand, den Iris zeugt, ums Geld wird loiden muffen: Dann Glauben und Natur, Geiet und Sittlichteit Sind feiger Herzen Aurcht, wovon er sich befreit; Sein Freund, sein Herzensfreund, wird nicht von ihm gescheuet, Wann den ein artig Weib, ein reines Kind erfreuet:

105 Kind't der Berführer Gunft, er fühlet seine Luft Und drücket unbereut den Tolch ihm in die Bruft.

Pfui! von dem Chrenmann, wird jener Alte ichwören, Den jungen Taugenichts foll folch ein Titel ehren? Nein, fragst du nach Berdienst, so sieh den Borcius!

110 Er ist's, bei dem man sich zum Manne modeln muß. Steif, ehrbar, ordentlich, in seinem Thun bedächtlich, Gewirdig, zum Gewinn war nie ein Weg verächtlich; Er ist aus Vorsicht keusch, bricht ihm und andern ab Und lässet ohne sich ja keine Leich' ins Grab.

115 Sein Mirchenstuhl wird eh', als er, der Predigt sehlen, Rein Wechsler wird das Gold, wie er die Münzen, wählen Wer ist, der so, wie er, die Marchzahltasel weiß, Die Geldtagsrechte kennt und der Gerichte Preis? Auch hat er Stadt und Land schon manchen heißen meiden,

120 Wo vierzig Jahr hernach er hätte können leiden. Vorsichtig häuft er Korn auf ferne Teurung hin, Und allgemeine Not macht er sich zum Gewinn. Wie weislich hat er dort in Erntezeit geschnitten! Er führt das Schwert des Rechts und zürnt auf bose Sitten:

125 Aus Neichtum schlemmt der Bau'r, und Arevel kömmt vom Schmaus: Tas Übel reutet er mitsamt der Burzel aus! Erhebt den teuren Mann, ihr Bürger, in die Wette! Nicht daß, wann ihr ihm sehlt, er sich vergessen hätte; Wann nicht Berdienst allein das (Slud erstiegen kann,

130 Sett Lift und Preinigkeit ihm andre Alügel an. Der (Broken Gleichgewicht, die Renntnis von den Stämmen, Berheifung, (Gegendienit, Beipähen, Drohen, Schlemmen,

<sup>100</sup> Der Tichter will sagen: kommonnes macht der vornehmen hit den hof, mad ihn nicht abhalt, das dert versagte Geronngen bei nationen zu sind en die der Einer Tensings oder True. I' – 1.11 Stele sindie in meiner varetlanerschen skenablik

Vielleicht was Bares noch, ist wahre Herrschaftskunft, Die hebt uns aus dem Staub und zwingt des Schickfals Gunft! Wer tadelt ihn zuletzt? Die unter seinen Füßen <sup>138</sup> Mit stummem Neide schmähn und doch ihn ehren müssen! Zedweder sorgt für sich, ein Weiser ist sein Stern, Zu efel wird nicht satt, und Thoren darben gern!

Doch angenommner Scherz weicht allzu wahren Schmerzen, Ein großes Ubel schweigt, bei fleinen kann man scherzen. 140 Verderbnis untergrabt den Staat mit schneller Macht, Und übern Clodius hat Cato nicht gelacht. D Zeit! o bose Zeit! wo Laster rühmlich worden! Was fehlt uns, Rom zu sein, als ungestraft zu morden? Nein, also war es nicht, ch' Frankreich uns gekannt; 145 Von unfren Laftern war noch manches ungenannt; Die Üppiafeit war noch durch Armut weggeschrecket, Und Einfalt hielt vor und manch feines Gift verdecket: Glückselig waren wir, eh' als durch öftern Gieg Bern über Habsburgs Echutt die Nachbarn überstieg; Der Mauren engen Raum bewohnten große Seelen, Sie waren ohne Land, doch fähig zum Befehlen; Es war ein Baterland, ein Gott, ein freies Berg; Bestechen war fein Rauf, Berraterei fein Scherz. Itt sinfen wir dahin, von langer Ruh' erweichet, 280 Rom und jeder Staat, wenn er fein Ziel erreichet. Das Berg ber Bürgerschaft, das einen Staat befeelt, Das Mark des Baterlands ist murb und ausgehöhlt; Und einmal wird die Welt in den Geschichten lesen, Wie nah dem Sittenfall der Fall des Staats gewesen.

laufen fich für einen Aremben nicht leicht erflären. H Gauller spielt an auf die Berwandts fanftsverbältniffe der regierenben Annilien und die darauf basierenben Berechnungen gur Erlangung von Einflig und Stellen.)

<sup>112.</sup> Publius Clobius Pulder, römischer Tribun, bessen sich Calar und Pompesus beiteten, um die Verbamung Ciceros und die Entsermag ihres Gegeners M. Hore bestrübte Certaillung dieser der und beiter Weisslagung. Die in der Areunde und der Feinde Nachricht zufolge eine Arucht der übertstässigen Pracht und Verschweitung, der versuntenn Sittenschre und verlornen alten Bürgerbede. H. Elnipielung auf die bekannte Verschweitung Samuel Henzis. Bgl. die Einseltung.

10

15

## 12. An Geren D. Genner,

jesigen Prof. Math. und Physices und Canonic. Carolin. in Bürich.\*)

Tieses Gedicht wurde von beiondern Umitänden eines werten Freundes veranlaßt. Die Verdienste des rechtschaffenen Mannes, dem es zugeschrieben ist, waren damats wohl mir, eben sowohl als ist, aber nicht der Welt, noch seinen Mitbürgern genug befannt.

> Mein Gefiner! die Natur erwacht, Sie schwingt die holde Arühlingstracht Um die nun lang entblößten Glieder! Wie, daß dann unser Sinn auch nicht Des Unmuts öden Winter bricht? Kommt dann für uns fein Frühling wieder?

Zieh, wie die trunknen Auen blühn! Die Wälder beckt ein schöners Grün, Als das, so sie im Herbst verloren; Die dürrsten Anger werden bunt, Ein jeder Busch hat seinen Mund, Wir aber sind ohn' Aug' und Ohren.

Nein, lege beinen Unmut ab! Ter macht sich aus der Welt ein (Brab, Ter ihre Lust nicht will genießen; Wär' unser Berz von Efel leer, To würde bald ein Wollustmeer Uns jedem Hügel in uns stießen.

Tes Pöbels niedriger Verstand,
Bemüht um eigne Plag' und Tand,
Mag ein zu edles Gut verachten;
Wie aber kann ein freier Geist,
Ter aus des Wahns Gefängnis reißt,
An diesem Paradiese ichmachten?

25 Zwar alle sind wir ein Geschlecht, Der Beise hat kein eigen Recht,

<sup>13.</sup> Cefiner mar bei der Besetung mehrerer Stellen wergangen worden.

\* Johannes Gefiner, geb zu Jurich 1700, Studiengeneise Saders in Senden, 17.83
Profesior der Mathematit in Jurich. 1788 auch der Phasit und Canonicus, starb 17.00.
Ph. die Ginlettung.

40

45

50

Zein Zoch ist jedem auferleget; Das Schicksal kennt uns allzuwohl, Es weiß, wo es uns treffen soll, Wir müssen fühlen, wann es schläget.

Wie thöricht könnnt mir jener vor, Ter bei des Zeno buntem Thor Verschwur die Menschheit und die Thränen; Wie sehr er litt, so schrie er noch, Die Schmerzen sind kein Übel doch, Und knirschte heimlich mit den Zähnen.

Doch wann vom Los der Sterblichkeit Die Weisheit uns nicht ganz befreit Und auch ein Antonin erlieget; So lobt man doch den Steuermann, Wann schon ein grimmiger Orfan Zuweilen alle Kunst besieget.

Aus unfrer eignen Thorheit quillt, Warum man oft das Schickfal schilt, Es zückt aus Huld uns feine Gaben, Ein jeder haßt sein eigen Los, Ter Wahn macht falsche Güter groß, Daß wir zum Weinen Ursach' haben.

Das Herz kann niemals müßig sein, Es wird bei ungewissem Schein Nach seinem Glücke hingetrieben; Wann es nicht echte Güter find't, So läßt es sich, als wie ein Kind, Ein Tande und Docken-Werk belieben.

Wie bei ber Lampen dustrem Brand Uns jedes Glas scheint ein Demant,

52. Anspielung auf die mit Gemälben Polygnets geschmickte "bunte Halle", die "Stoa Postile", in welcher der "Stoiter" Jeno seine philosophische Schule eröffnete. Sixel. — 56. Postvonius, der, als Ponyosus ihn an der Gicht liegend besucht, schrie: Bergebens witte seine Pein, er werde niemals betennen, daß der Schwerz ein Abel sei. A. Tode, Ruppe. 2196. II. 25.) — 39. Zer römische Kaiser M. Antoninus Philosophis. — 54. Tode, Ruppe.

50

Zehn wir beim Neuer der Begierden; Die Weisheit gleicht dem Zonnenstrahl, Zie zeigt der Dinge fleinites Mahl Und findet die verborgnen Zierden.

Die Weisheit öffnet unfern Sinn, Sie sieht ins innre Wesen bin Und lehret aus Erkenntnis mahlen: Sie sindet Luft und Ruh' zu Haus Und gräbt aus uns die Güter aus, Die nimmer ekeln, nimmer sehlen.

Wie dem, der vom Olympus fieht, Der Menichen Pracht in nichts verflicht, Und stolze Schlösser werden Hütten; Die größten Geere scheinen ihm, Als wann, mit lächerlichem (Vrimm, Um einen Halm Ameisen stritten:

So sieht in unzerkörter Ruh' Ein Weiser auch den Menichen zu Und lacht der mühsamen Gebärden, Wann ihr Geichwärm den Platz verengt Und sich um einen Tand verdrängt, Vorüber keiner froh wird werden.

Wir flichn vor uns in das Gewühl, Ter Welt Gelärme hat zum Ziel, Uns nicht bei uns allein zu lassen; Was thut ein Griech' an Multans Fluß? Taß er sich selbst nicht sehen muß Und, wann er sich gekennet, hassen.

Wen einst der Wahrheit Liebe rührt, Wird edlern Welten zugeführt

<sup>82.</sup> Alexander, den die Unrub' seiner Seele des in das auberse Vergenland trieb, wet durch das bestandige Geräufen der Welfen und den ihmeeldelind in Janes seiner Stimmele die Kegung des Gemissen und die anerieumschien überteitungen in betanden. Il Maltas, Stadt in überefitigen Seite des Benesinals.

100

120

Und fättigt sich mit Engelsspeise; Im Nähern wächst der Wahrheit Zier, Mit dem Genuß steigt die Begier, Und der Besit ist in der Reise.

Du! dessen Geist, mit sichrer Kraft, Den Umkreis mancher Wissenschaft Mit einem freien Blick durchstrahlet, Du hast, o Gesner! in der Brust Ein grenzenloses Reich von Lust, Das Silber weder schafft, noch zahlet.

Bald steigest du auf Newtons Pfad In der Natur geheimen Rat, Wohin dich deine Messtunst leitet; D Messtunst, Zaum der Phantasie! Wer dir will folgen, irret nie; Wer ohne dich will gehn, der gleitet.

Bald suchst du in der Wunderuhr, Dem Meisterstücke der Natur, Bewegt von selbstgespannten Federn; Du siehst des Herzens Unruh' gehn, Du kennst ihr Eilen und ihr Stehn Und die Vernutzung an den Rädern.

Bald eilst du, wo die Parze droht, Und scheinest in der nahen Rot, Wie in dem Sturm Helenens Brüder; Dein Anblick hebt die Schwachen auf, Ihr Blut besänstigt seinen Lauf, Mit dir kömmt auch die Hoffnung wieder.

Bald lockt dich Flora nach der Au', Wo tausend Blumen stehn im Tau, Die auf dein Auge buhlend warten; Auch auf der Alpen fühler Höh' Liegt für dich unterm tiesen Schnee Sin ungepflanzter Blumengarten.

111. Nafter und Pollur, die Edungsbiter der Eduffer, der Sage nach Brider der Beleina.

Ich aber, dem zu höherm Alug Das Glück die Alugel niederichlug, Will mich am niedern Pindus setzen; Da irr' ich in dem grünen Wald Um einen Don, der richtig ichallt Und dich, o Geßner! kann ergöpen.

D tönnt' ich mit dem starken Geist, Den noch die Welt am Maro preist, Ein ewig Lied zur Rachwelt ichreiben: Zo solltest du und Stähelin Bis zu den letzten Enkeln hin Ein Muster wahrer Freunde bleiben!

## 13. Gedanken bei einer Begebenheit.

Nan. 1701.\*)

Bergnüge dich, mein Sinn, und laß dein Schickfal walten, Es weiß, worauf du warten follst: Das wahre (blück hat doch verschiedene (veitalten Und fleidet sich nicht nur in (vold.

Dein Geist wirft ja noch frei in ungefränkten Gliedern, Du haft noch Haus und Baterland: Worüber klagst du denn? nur Stolz schämt sich im Niedern Und Übermut im Mittelstand.

Was hülfe dich zulest der Umgang jener Weisen, Die unerblaßt zum Tode gehn? Sollst du Beständigkeit in fremdem Beispiel preisen, In deinem dir entgegenstehn?

Nein, bettle, wer da will, des Glückes eitle Gaben, Im Wenische groß, flein im Genuß;

15 Bon mir foll das Geichief nur diese Bitte haben: Gleich fern von Not und Überfluß!

128 Pindus, der war ein siemtider Beig an sich ielbit ift, mit unsein Alben aber in feine Bergleichung kommt. II. — 128 P. Beigilius Bavo. — 130 Alber Sichbelten siebe Einleitung und die Annertung zu "Gesanten über Kernmitt" in \*) Diese Begebenheit war vom Berkasser bodst empfindlich und legte gleichweit beit

\*) Tiefe Begebenheit war bem Berfasser bedet empfinzlich und legte gleichweld beit wahren Grund zu seiner nachwärtigen und in einigen Umstanzen vorreitendachten Guttermann, als von welcher vermitlich die Ausarbeitung allei femer Edictient und des konntnu erzeiten Zinge abhing, die im Barertand ihm undefannt geblieben waren. I Byl die Erikeiten:

# 14. Aber den Urfprung des Abels.

Erftes Buch.

1734.

Dieses Gedicht habe ich allemal mit einer vorzüglichen Liebe angeseben. Die mir wohlbefannte Rauhigfeit einiger Stellen entschuldigte ich mit der moralischen Unmöglichkeit, gewisse Vorwürse zugleich ftart und dennoch angenehm zu malen. Die lange Mühe, die ich daran gewandt und die über ein Jahr gedauert hat, vermehrte meine Liebe, indem uns ordentlich alles lieber ift, was uns teurer zu stehen kömmt. Ich unterzog mich dieser Arbeit aus Hochachtung für einen Freund, der die Früchte feiner reifen Tugend ichon längst in der Ewigkeit genießt. Das Ende gefiel ihm am wenigsten. Er fah es für zu furz, zu abgebrochen und zu unvollständig an. Es können in der That noch besire Ursachen für die Mangel der Welt gesagt werden. Aber ein Dichter ift fein Weltweiser, er malt und rührt und erweiset nicht. Ich habe also dieses Gedicht unperändert beibehalten, ob ich wohl bei gewiffen Stellen hatte wünichen mogen, daß ich die nämlichen Dinge deutlicher und fließender hatte jagen können. Best, ba mir die nahe Ewigkeit alles in einem ernsthaften Lichte zeigt, finde ich, die Mittel seien unverantwortlich verschwiegen worden, die Gott sum Wiederherstellen der Seelen angewendet hat, die Menschwerdung Chrifti, fein Leiden, die aus der Ewigfeit uns verfündigte Wahrheit, fein Genuathun für unfre Günden, das uns den Zutritt zu der Begnadigung eröffnet, alles hätte gesagt werden sollen. Ich fonnte wohl zur Entichul: digung fagen, die Geifter seien in meinem Gedichte mit den Menschen als Rnechte des Abels beschrieben, und für die Geister habe Gott keinen Mittler geichickt. Ich fonnte mich auch auf die Macht ber Gunde berufen, die ungeachtet des verdienstlichen Leidens Zesu bei den Menschen herrichet. Ich fühle aber bennoch, daß in einem Gedichte, beijen Berfaffer Gottes Gerechtigfeit und Güte verteidigen wollte, alles hätte gejagt werden jollen, mas Er zu unfrer Errettung gethan hat. Aber damals war mein Ent= wurf ganz allgemein und philosophisch, und jest ist es mir nicht mehr möglich, ein ohnedem fast meine Kräfte übersteigendes Wert umzugießen.

Auf jenen stillen Höhen, Woraus ein milder Strom von steten Quellen rinnt, Bewog mich einst ein sanster Abendwind, In einem Busche still zu stehen. Zu meinen Füßen lag ein ausgedehntes Land, Durch seine eigne (Fröß) umgrenzet,

5. Bgl. Eduller (M. Aren, E. 211):

"Unabsehbar ergießt fich vor meinen Bliden die Berne, Und ein blaues Gebirg' endigt im Duste die Welt." Worauf Das Aug' fein Ende fand,

Als wo Juraffus es mit blauen Schatten franget.

Die Bügel beden grüne Walber,

28 Mit angenehmem (Planze bricht;

Port schlängelt sich durchs Land, in unterbrochnen Stellen, Der reinen Nare wallend Licht;

Hier lieget Nüchtlands Haupt in Fried' und Zuversicht

15 In seinen nie erstiegnen Wällen.

So weit das Auge reicht, herrscht Ruh' und Überfluß; Zelbst unterm braunen Stroh bemooster Bauernhütten Wird Freiheit hier gelitten

Und nach der Müh' (Benuß.

20 Mit Schasen wimmelt dort die Erde, Tavon der bunte Schwarm in Gile frist und bleckt, Vann dort der Rinder schwere Gerde Sich auf den weichen Rasen streckt Und den geblümten Alee im Kauen doppelt schweckt;

25 Port springt ein freies Pferd, mit sorgenlosem Sinn, Durch neubewachs'ne Gelder bin,

Woran es oft aepfliaet.

Und jener Wald, wen läßt er unvergnuget?

250 dort im roten Glanz halb nachte Buchen alübn

20 Und hier der Tannen fettes Grün Tas bleiche Moos beschattet; Wo mancher heller Strahl auf seine Tunkelheit Ein zitternd Licht durch rege Stellen streut Und in verschiedner Dichtigkeit

25 Sich grüne Racht mit güldnem Tage gattet. Wie angenehm ist doch der Büsche Stille, Wie angenehm ihr Wiederhall, Wann sich ein Seer glückseliger Geschöpfe In Ruh' und unbesorater Julle,

40 Bereint in einen Freudenschall! Und jenes Baches Fall,

<sup>8.</sup> Diese gante Aussicht ift nach vor Ratur beschrieben. 11 Genn Berge "Ginrten" bei Wern.) — 12. Wyl Eduller (21. Aven. E 211);

<sup>&</sup>quot;Tief unter des Berges Juh, der jablings unter mir abinist. Wallet des grunlichen Stroms fliesender Spiegel vorbei."

70

Der schlängelnd burch ben grünen Rasen Die schwachen Wellen murmelnd treibt Und plötzlich, aufgelöft in Echnee: und Perlenblasen, Durch jähe Felsen rauschend stäubt! 45 Auf jenem Teiche schwimmt der Sonne funkelnd Bild Gleich einem diamantnen Schild. Da dort das Urbild felbit vor irdischem Gesichte In einem Strahlenmeer fein flammend Baupt verstedt Und, unsichtbar vor vielem Lichte. 50 Mit seinem Glang sich deckt. Dort itredt das Wetterhorn den nie beflognen Gipfel Durch einen dunnen Wolfenfrang; Bestrahlt mit rosenfarbem (Slang, Beschämt sein graues Saupt, das Echnee und Purpur schmücken, 55 Gemeiner Berge blauen Rücken. Ja, alles, was ich feh', des himmels tiefe Bohen, In deren lichtem Blau die Erde grundlos schwimmt; Die in der Luft erhabnen weißen Geen, Worauf durchfichtigs Gold und flüchtigs Gilber glimmt; 60 Ja, alles, was ich feh', find Gaben vom Geschicke! Die Welt ift felbst gemacht zu ihrer Bürger Glücke, Ein allgemeines Wohl beseelet die Natur, Und alles trägt des höchsten Gutes Epur!

Ich fann in sanster Ruh' dem holden Vorwurf nach, Bis daß die Tämmerung des Himmels Farben brach, Die Ruh' der Einsamkeit, die Mutter der Erfindung, Hielt der Begriffe Reih' in schließender Verbindung, Und nach und nach verknüpft kam mein verwirrter Sinn, Uneinig mit sich selbst, zu diesen Worten hin:

Und dieses ist die Welt, worüber Weise klagen, Die man zum Kerker macht, worin sich Thoren plagen!

<sup>50.</sup> Die niedrigen Gebirge, die von dem Thuner Zee nach dem luzernischen Gebiete fich erhoben und über deren langen und blauen Risten weit emporragt. Unter den letzten find das Wetterhorn, Schrechhorn und andere erfauntlich hobe Seizen bekannt. H

Wo mancher Mandewil des Guten Merfmal mist, Die Thaten Bosheit wirft und Jühlen geiden ift.

- Wie wird mir? Mich durchläuft ein Ausguß talter Schrecken, Der Schauplatz unfrer Not beginnt sich aufzudecken, Ich seh' die imme Welt, sie ist der Hölle gleich: Wo Qual und Laster herricht, ist da wohl Gottes Neich? Hier eilt ein schwach Geschlecht, mit immer vollem Bersen
- Don eingebildter Ruh' und allzu wahrem Schmerzen, Wo nagende Begier und faliche Hoffnung wallt, Zur ernsten Ewigkeit; im kurzen Ausenthalt Des nimmer ruhigen und nie gefühlten Lebens Schnappt ihr betrogner (Veist nach echtem (Sut vergebens.
- To wie ein fetter Dunit, der aus dem Zumpfe steigt, Dem irren Wandersmann sich zum Verführen zeigt: Zo lockt ein flüchtig Wohl, das Wahn und Zehnsucht farben, Bon Weh zu größerm Weh, vom Rummer zum Verderben. Nie mit sich selbst vergnügt sucht jeder außenher
- Die Ruh', die niemand ihm verschaffen kann, als er; Getrieben vom Gespenst stets hungriger Begierden Sucht er in Arbeit Ruh' und Leichterung in Bürden; Umsonst hält die Vernunft das schwache Steaer an, Der Lüste wilde See spielt mit dem leichten Kalm,
- Bis der auf seichtem Sand und jener an den Alippen Ein untreu User deckt mit trocknenden Gerippen. Wer ist's, der einen Tag von tausenden erlebt, Den nicht in seine Brust die Reu' mit keuer gräbt? Wo ist in seltnem Stern ein Seliger geboren,
- Wei dem der Schmerz sein Recht auf einen Tag verloven? Was hilft's, daß Gott die Welt aufs angenehmite schmückt, Wann ein verdeckter keind uns den Genuß entrückt? Aus unserm Herzen fließt des Unmuts bittre Luelle; Ein unzufriedner Sinn führt bei sich seine Hölle.

<sup>73.</sup> Der Verfasser des befannten Gebichtes von den Bienen, der die gaster im eben is miplich als Engenden und im die Triebeckern alles unsere Zdums angeschen dur. He Eberhard de Mandeville, 1670 geboren, Arst in London, & dasselbi 1733, gab 1708 das Gedicht, the grundling hive or knaves turned housest beraus, die 1714 untet dem Titel albe of the boes or private vices jublic benonist desenvals eristen wie überall großes Aufschen erregte. In diesen Gedichte und dem ungebeutigen kommentar lenganete M. die Erisens eines moralischen Innes im Meniden, erlände Eschhinden. Derigt in Gitelleit sin die Erisens eines moralischen Amerikanden, nammte den Gegriff der Tugend, der Ehre ze eine Ehmäre und eine Erintening linger Politiker (des deutsch – 74 d. h. h. die Gebiet erzeugt die Zhaten der Menischen, und ingend ein isealer Tieck F

120

125

Noch selig, wäre noch der Tage kurze Zahl
Kür uns zugleich das Maß des Lebens und der Qual!
Ach, Gott und die Vernunft giebt Gründe größrer Schrecken,
Vor jenem Leben kann kein Grabstein uns bedecken.
Nachdem der matte Geist die Jahre seiner Ucht,
Verbannt in einen Leib, mit Elend zugebracht,
Schlägt über ihm die Not mit voller Wut zusammen,
Verzweiflung drennt in ihm mit nie geschwächten Flammen,
Und die Unsterblichkeit, das Vorrecht seiner Urt,
Vird ihm zum Henkertrank, der ihn zur Marter spart;
Im Haß mit seinem Gott, mit sich selbst ohne Frieden,
Von allem, was er liebt, auf immer abgeschieden,
Gepreßt von naher Qual, geschreckt von ferner Not,
Verslucht er ewig sich und hoffet keinen Tod.

Clende Sterbliche! zur Bein erschaffne Wefen! D daß Gott aus dem Richts zum Gein euch auserlesen D daß der mufte Stoff einsamer Emigfeit Roch läa' im öden Schlund der alten Dunkelheit! Erbarmensvoller Gott! in einer dunkeln Stille Regiert der Welten Areis dein unerforschter Wille, Dem Ratschluß ist zu hoch, sein Siegel ist zu fest, Er liegt verwahrt in dir, wer hat ihn aufgelöft? Dies weiß ich nur von dir, dein Wesen selbst ift Gute, Bon Gnad' und Langmut wallt bein liebendes Gemüte; Du Conne wirfest ja, mit gleichem Baterfinn, Den holden Lebensftrahl auf alle Wefen bin! D Bater! Rach' und Saß find fern von deinem Bergen, Du hast nicht Lust an Qual, noch Freud' an unsern Schmerzen, Du schufest nicht aus Born, die Büte war der Grund, Weswegen eine Welt vor nichts den Vorzug fund! Du warest nicht allein, dem du Bergnügen gönntest, Du hießest Wesen sein, Die du beglücken könntest, Und beine Seligkeit, die aus dir felber fließt, Schien bir noch seliger, so bald sie sich ergießt.

133 ff. Wieland (21. Fren, E. 183):

"Dies Ill ift Gottes Wert, ein Schamlag folder Wefen, Die feine Gute fich jum Gegenftand erlefen."

Wie daß, o Heiliger! du dann die Welt erwählet, Die ewig fündiget und ewig wird gequälet? Var kein vollkommner Riß im göttlichen Begriff, Dem der (Seichöpfe Glück nicht auch entgegenlief?

Doch wo gerat' ich hin? wo werd' ich hingerissen?
(Gott fordert ja von uns zu thun und nicht zu wissen!

Zein Will' ist uns bekannt, er heißt die Laster sliehn
Und nicht, warum sie sind, vergebens sich bemühn.
Indessen, wann ein Geist, der Gottes Wesen ichändet,
Die Einfalt, die ihm traut, mit falschem Licht verblendet
Und aus der Sberhand des Lasters und der Bein

Lehrt schließen, wie die Welt, so muß der Schöpfer sein,
Zoll Manes im Triumph Gott und die Wahrheit sühren?
Soll Gott verleundet sein und uns sein Eiser rühren?
Ist fummer Glauben gnug, wann Irrtum kämpst mit Wis,
Und ihm zu widerstehn erwarten wir den Blig?

Nein, also hat sich noch die Wahrheit nicht verdunkelt, Daß nicht ihr reiner Strahl durch Damps und Nebel funkelt; So schwach ihr (Ranz auch ist, kein Frwisch bleibt vor ihr, Ihr Stammeln hat mehr Kraft als aller Lügen Zier.

\*

D daß die Wahrheit selbst von ihrem Licht mir schenkte!
Daß dieses Himmelskind den Miel mir selber lenkte!
Daß ihr sieghafter Schall, der durch die Herzen dringt,
Beseelte, was mein Mund ihr jeht zu Ehren singt!

### 3meites Buch.

Im Anfang jener Zeit, die Gott allein beginnet, Die ewig ohne Duell und unverliegen rinnet, Gefiel Gott eine Welt, wo, nach der Weisheit Nat, Die Allmacht und die Huld auf ihren Schauplay trat.

<sup>141.</sup> Riß, Grundriß, Blan -- 151 Manos, Manu, der orientaliste keltatonsfiliter, geit 277 n. Shr. Haller hat die dualiniste Kosmogonic der Namitäer im Stonic, weldte aus der Erificus des Cuten und des dosen in der Welt auf irvei Utweien, ein gutes und ein bojes, ideloß, von denen das erifere dem leptern viellitiga weichen muß Bal. Hersog, Theol. Grentl. Hursel.

Berichiedner Welten Rif lag vor Gott ausgebreitet, Und alle Möglichkeit war ihm zur Wahl bereitet; Allein die Weisheit sprach für die Vollkommenheit. Der Welten würdigfte gewann die Wirflichkeit. Befruchtet mit der Kraft des wesenreichen Wortes Gebiert das alte Richts; den Raum des öden Ortes Erfüllt verichiedner Zeua; die regende Gewalt Erlieset, trennet, mischt und schränft ihn in Gestalt. Das Dichte zog sich an, das Licht und Teuer ronnen, Es nahmen ihren Plat die neugebornen Sonnen; Die Welten wälzten sich und zeichneten ihr Gleis. Stets flüchtig, stets gesenkt, in dem befohlnen Arcis. Gott fah und fand es gut, allein das stumme Dichte Sat fein Gefühl von Gott, noch Teil an seinem Lichte; Ein Wesen fehlte noch, dem Gott sich zeigen fann, Gott blies, und ein Begriff nahm Kraft und Wefen an. To ward die Geisterwelt. Berichiedne Macht und Ehre Berteilt, nach Stufen Urt, die ungählbaren Beere, Die, ungleich fatt vom Glanz des mitgeteilten Lichts, In langer Ordnung stehn von Gott zum öden Richts. Rach ber verschiednen Reih' von fühlenden Gemütern Berteilte Gott den Trieb nach angemeffnen Gütern; Der Urt Bollfommenheit ward wie zum Ziel gesteckt, Wohin der Weister Wunsch aus eignem Zuge zweckt. Doch hielt den Willen nur das garte Band der Liebe, To daß zur Abart felbst das Thor geöffnet bliebe Und nie der Sinn so sehr zum Guten sich bewegt. Daß nicht fein erfter Wint Die Wagichal' überichlägt. Dann Gott liebt keinen Zwang, die Welt mit ihren Mängeln

14. Ediller (21. Fren, E. 207):

"Wie des Chaos Nicienarm entronnen, Aufgejagt vom Schöpfungsfurm die Sonnen Anntelnd führen aus der Nacht".....

- M. Wieland (21. Fren, E. 185):

"Bon bem erften ber Engel, bem göttlichften aus den Ericaffnen, Bis zu dem, der am Rande des Richts fein Dafein verträumet." u. a. a. T. (ebenda 183):

"Tenn nur ein fleines Ger Gottgleicher Cherubim lebt i. ber erften Sfär Wit Gott, und fühlte nie die Schranken, die uns zwingen" ze.

- 30. Wieland (21 Fren, E. 185):

"Mein femntniftofer Zwang, bem wir vergebens wehren, nein Mechanismus foll die Tugend uns gebären."

Jit besser als ein Reich von willenlosen Engeln;
Sott hält vor ungethan, was man gezwungen thut,
Ter Tugend Übung selbst wird durch die Wahl erst gut.
Sott sah von Ansang wohl, wohin die Arciheit suhret,
Taß ein Geschöpf sich leicht bei eignem Licht verlieret,
Taß der verbundne Leib zu viel vom Gesite heischt,
Taß das Gewähl der Welt den schwachen Tinn berauscht

Daß das Gewähl der Welt den schwachen Sinn berauscht Und ein gemessner Gest nicht stets die Kette sindet, Die den besondern Satz an den gemeinen bindet. Zu Gottes Freund erseln, zu edel für die Zeit, Bergessen wir zu leicht den Wert der Ewigkeit;

Des Außern Zauberglanz verdeckt die innre Bloße, Die stärkre Gegenwart erdrückt des Fernen Größe. Wer ist's, der allemal der Neigung Stufe mißt, Wo nur das Mittel gut, sonst alles Laster ist? Rein endlich Wesen kennt das Mitsein aller Sachen,

100 Und die Allwissenheit kann erst unsehlbar machen. Gott sah dies alles wohl, und doch schuf er die Welt; Mann etwas weiser sein, als das, was Gott gefällt? Gott, der im Neich der Welt sich selber zeigen wollte, Sah, daß, wann alles nur aus Vorschrift handeln sollte,

Die Welt ein Uhrwerf wird, von fremdem Trieb beieelt, Und feine Tugend bleibt, wo Macht zum Laiter fehlt Gott wollte, daß wir ihn aus Kenntnis sollten lieben Und nicht aus blinder Kraft von ungewählten Trieben; Er gönnte dem Geschöpf den unschätzbaren Ruhm,

Ous Wahl ihm hold zu sein und nicht als Eigentum.
Der Thaten Unterschied wird durch den Zwang gehoben:
Wir loben Gott nicht mehr, wann er uns zwingt zu loben;
Gerechtigkeit und Huld, der Gottheit Arme, ruhn,
Zobald Gott alles wirkt, und wir nichts selber thun.

Trum überließ auch Gott die Geister ihrem Willen Und dem Zusemmenhang, woraus die Thaten quillen. Doch so, daß seine Hand der Welten Steur behielt, Und der Natur ihr Nad muß stehn, wann er besiehlt.

To famen in die Welt die neuerichaffnen Geffter, Bollkommenes Geschopf von dem vollkommnen Meister; In ihnen war noch nichts, das nicht zum Guten trieb,

03

1.5

100

Kein Zug, der an die Stirn nicht ihren Ursprung schrieb; Ein jedes einzle war in seiner Art vollkommen. Dem war wohl mehr verliehn, doch jenem nichts benommen.

Der einen Wesen ward vom Irvischen befreit, Sie blieben näher Gott an Art und Herrlichkeit. Such fennt fein Sterblicher, ihr himmlischen Naturen! Bon eurer Trefflichkeit find in uns wenig Spuren; Mur diefes miffen wir, daß, über uns erhöht, Ihr auf dem ersten Plat der Reih' der Wesen steht. Bielleicht empfangen wir, bei trüber Dämmrung Klarheit, Mur durch fünf Öffnungen den schwachen Strahl der Wahrheit; Da ihr, bei vollem Tag, das heitere Gemut Durch taufend Pforten füllt und alles an euch fieht: Daß, wie das Licht für uns erst wird mit unfren Mugen, Ihr tausend Wesen fennt, die wir zu sehn nicht taugen; Und wie sich unser Mug' am Rleid der Dinge stößt, Vor eurem icharfen Blick fich die Natur entblößt. Vielleicht find't auch bei uns der Eindruck der Begriffe Im allzuseichten Sinn nicht anug Gehalt und Tiefe, Da bei euch alles haft' und, sicher vor der Zeit, Sich die lebhafte Epur, jo oft ihr wünscht, verneut. Vielleicht, wie unfer Geift, gesperrt in enge Schranken, Nicht Plat genug enthält zugleich für zwei Gedanken, In euch der offne Einn des Vielen fähig ist, Und den zu breiten Raum fein einzler Eindruck mißt. Doch unfer Wiffen ist hierüber nur Bermuten, Genug der Engel Einn war ausgerüft' gum Guten, Ihr Trieb zur Tugend war jo start als ihr Berstand, Die sehnten sich nach Gott, als ihrem Baterland, Und ewiglich bemüht mit Loben und Berehren War all ihr Wunsch, ihr Licht zu Gottes Ruhm zu mehren.

Fern unter ihnen hat das sterbliche Geschlecht, Im Himmel und im Richts, sein doppelt Bürgerrecht. Aus ungleich sestem Stoff hat Gott es auserlesen, Halb zu der Ewigkeit, halb aber zum Verwesen:

: 1. Ediller (M. Aren, 3. 210):

"Eng in die Welt und das Wehirn in weit geicht bei einander wohnen die Gedanten."

Zweideutig Mittelding von Engeln und von Bieh, Es überlebt fich felbit, es stirbt und stirbet nie.

Huch wir, ach! waren gut: der Welt beglückte Jugend Zah nichts, so weit sie war, als Zeligteit und Tugend; 110 Much in uns pragte Gott fein majestätisch Bild, Er ichuf uns etwas mehr, als Gerren vom Gewild. Er leate tief in uns zwei unterichiedne Triebe, Die Liebe für fich selbst und seines Nachsten Liebe.

Die eine niedriger, doch damals ohne Echuld, 115 Bit der fruchtbare Quell von Arbeit und Gedulo: Zie schwingt den Geist empor, sie lehrt die Ehre fennen, Sie flammt das Geuer an, womit die Belben brennen, Und führt im steilen Pfad, wo Tugend Tornen streut, Den weltvergegnen Einn nach der Bollfommenheit. 1:0

Zie wacht für unfer Beil, sie lindert unfern Rummer, Berfohnt uns mit uns selbst und fort des Tragen Echlummer; Zie zeiget uns, wie heut' für morgen forgen muß, Und speifet ferne Not mit altem Überfluß.

Zie dämpft des Rühnen Wut, fie maffnet den Bergagten; 1:5 Eie macht das Leben wert im Ange des Geplagten; Gie sucht im rauben Reld des Hungers Gegengist; Gie fleidet Nackende vom Naub der fetten Trift; Zie bahnete das Meer zur Beihilf' unfres Meifens,

Zie fand des Teuers Quell im Zweikampf Stein und Gifens; Zie grub ein Erz hervor, das alle Tiere zwung; Zie focht' aus einem Mraut der Edmergen Leichterung; Gie fpahte ber Natur verborgne Gigenichaften; Gie waffnete den Ginn mit Munft und Wiffenschaften.

Daß fie boch jo oft, vor gartem Gifer blind, 135 In eingebild'tem (Blud ein wirtlich Elend find't!

Biel edler ift der Trieb, der uns für andre rühret, Bom Simmel fommt fein Brand, Der feinen Hauch gebieret; Bon feinem Cbenbild, das Gott den Menichen gab, Drückt deutlicher fein Zug fein hobes Urbild ab. Zie, Dieje Liebe, mar Der Menichen erite Mette, Zie macht uns bürgerlich und fammelt uns in Etabte,

Sie öffnet unfer Berg beim Unblick fremder Rot, Gie teilt mit Dürftigen ein gern gemiffet Brot Und wirft in uns die Luft, vom Titus oft verlanget, 145 Wann ein verwandt Geschöpf von uns sein Glück empfanget. Die Freundschaft stammt von ihr, ber Bergen füße Rost, Die Gott, in jo viel Rot, uns gab zum letten Troft; Gie steckt die Fackeln an, bei deren holdem Echeinen Bu beider Seliafeit zwei Geelen fich vereinen; 150 Das innige Gefühl, der Bergen erfte Schuld. Ist ein besondrer Zug der allgemeinen Huld. Gie ift, was tief in uns für unfre Rinder lodert, Sie macht die Muh' zur Luft, die ihre Schwachheit fodert, Sie ist des Blutes Ruf, der für die Kleinen fleht 155 Und unsers Innerstes, so bald er spricht, umdreht. Sa auch dem Himmel zu gehn ihre reinen klammen. Cie leiten uns zu Gott, aus deffen Suld fie stammen, Ihr Trieb gieht ewiglich dem Liebenswürd'gen gu Und find't erst im Besitz des höchsten Gutes Ruh'.

Noch weiter wollte Gott für unfre Schwachheit jorgen: Ein wachsames Gefühl liegt in uns felbst verborgen, Das nie dem Abel schweigt und immer leicht versehrt. Bur Rache feiner Rot den gangen Leib emport. Im gärtlichen Gebäu von wunderfleinen Schläuchen, 165 Die jedem Teil von uns die Kraft und Rahrung reichen, Bräch alles Übermaß den schwachen Faden ab, Und die Gesundheit selbst führt unvermerft zum Grab. Allein im weichen Mark ber garten Lebenssehnen Wohnt ein geheimer Reiz, der, zwar ein Brunn der Thränen, 170 Doch auch des Lebens ist, der wider einen Geind, Der sonst wohl unerkannt uns auszuhöhlen meint, Uns zwingt zum Widerstand; er schließt die regen Nerven Vor Frost und Salze zu, verflößet alle Schärfen Durch Zufluß füßen Safts und fühlt gefalznes Blut, Durch Zwang vom heißen Durft, mit Strömen dunner Flut. In allen Arten Not, die unfre Glieder fäulet, Bit Echmerz der bittre Trank, womit der Leib sich heilet.

<sup>145.</sup> Anipielung auf des römischen Maisers Titus Milde und Wohlthätigteit. Zueton, Titus c. VIII.

1:0

Weit nötiger liegt noch, im Innersten von uns, Der Werke Richterin, der Probstein unsers Thuns: 180 Bom Himmel stammt ihr Recht; er hat in dem Gewissen Die Pflichten der Ratur den Menschen vorgeriffen; Er grub mit Flammenschrift in uns des Lasters Echeu Und ihren Nachgeschmack, die bittre Rost der Reu'.

Ein Geist, wo Eunde herricht, ist ewig ohne Frieden, Gie macht und felbst zur Boll' und wird doch nicht gemieden

Berjehn zu Sturm und Gee, in allem wohl bestellt, Betraten wir nunmehr das weite Meer der Welt. Die Werfzeug' unfers Olücks find allen gleich gemessen. Jedweder hat sein Pfund, und niemand ist vergessen. Zwar in der Zeele selbst herrscht Maß und Unterscheid. Das Glück der Sterblichen will die Berichiedenheit: Die Ordnung der Natur zeugt minder Gold als Gifen, Der Staaten schlechtester ist der von eitel Weisen;

Der eingeteilte Wit ift nirgends unfruchtbar, 195 Und jeder füllt den Ort, der für ihn ledig war. Dort wirft ein hoher Beift, betrogen vom Beichicke, Nur um fich felbst besorgt, an seines Landes Glücke; Wann hier ein niedrer Einn, mit Echweiß und Brot vergnügt, Des Großen Unterhalt im beißen Geld erpflügt. 200

134. Dans une Isle remplie de parfait Stoiciens chaque Philosophe ignorant les douceurs de la confiance et de l'amitié, ne pense qu'à se sequestrer des autres humains. Il a calculé ce qu'il en pouvoit attendre; les avantages qu'ils pourroient hui procurer, et les terts qu'ils pourroient lui faire, et a rompu teut commerce avec eux. Nouveau Diogène, il fait consister sa perfection à occuper un tonneau plus étroit que celui de son veisin. Essais de Phil. Mor. par Mr. de Mauertuis. Zicie ztelle il cine jo genane Crificuma meines Geoantens, soù ich mich über son Ghide permundre, meldes mir ite surch cinen jo bernhuten Manut augeichieft au baben intent, das aber doch viele Jahre später sich geamiert hat. Ich ermure und bier eines Unbills, den der verstorbene gerr Prasident in seinen Ocuvres Plub sophiques mit angethan hat. worde, Ag, VI. Salter, Meine Zhriffen I. 317. Zammel von a 1712—1767, marsey, 1741 mit S. Henri u. a. aus Vern verbannt, vurch Haller empfenten Lucisser ver Warbe matit in Francker, dann Professer und Abblistikekar im Hadag liver somme Treet unt Mamperulis (betressend reiburg) ogk. Velgl., Programbreen mit mitungsåndete der Zidweiz II, 162 ff. über Haller und va Mettrie val die Einleitung Harsel

15

Hier sucht ein weiser Mann, bei Nacht und stillem Ele, Des Körpers imme Kraft, das Wesen seiner Zeele; Wann dort mit schwächrem Licht, gleich nüslich in der That, Ein Weib sein Haus beherricht und Kinder zieht dem Staat.

Toch nur im Zierrat herrscht der Unterscheid der Gaben, Was jedem nötig ist, nuß auch ein jeder haben; Kein Mensch verwildert so, dem eingebornes Licht Nicht, wann er sich vergeht, sein erstes Urteil spricht. Die Kraft von Blut und Recht erkennen die Huronen, Die dort an Mitschigans beschneiten Usern wohnen, Und unterm braumen Süd' fühlt auch der Hottentott Die allgemeine Pflicht und der Natur Gebot.

#### Trittes Buch.

D Wahrheit! sage selbst, du Zeugin der Geschichte! Wer machte Gottes Zweck und unser Glück zunichte? Wer war's, der wider Gott die Geister aufgebracht Und uns dem Laster hold, uns selber seind gemacht?

Verschieben war der Fall verschiedner Geisterorden:
Der einen Trefflichseit ist ihr Verderben worden,
Die Kenntnis ihres Lichts gebar ihr Kinsternis,
Sie hielten ihre Kraft für von sich selbst gewiß
Und, voll von ihrem Glanz, verdrießlich aller Schranken,
Mißkennten sie den Gott, dem sie ihn sollten danken;
Ihr allzu starker Trieb nach der Vollkommenheit
Vard endlich zum Gefühl der eignen Würdigkeit;
Ihr Stolz sing an in Haß die Kurcht vor Gott zu kehren,
Alls ohne den sie selbst der Wesen erste wären.
So wich ihr Schwarm von Gott, dem Ursprung seines Lichts,
Ihr Glanz, entlehnt von Gott, siel bald ins eigne Nichts;
Richts blied an ihnen gut. Gott hatten sie verlassen,
Der Liebe wahren Iweck verschwuren sie zu hassen,

<sup>210.</sup> Mitschigans, See in Nordamerita, woran vormals die Huronen gewohnt. H — 211 Wieland (M. Fren, S. 1801)

<sup>&</sup>quot;Der bumme Samojed, ber milbe Hottentott Guhlt biefen gug in fic und ehret feinen Gott."

Des höchsten Guts Genus war ewiglich vericherst,
Der Sinn war misvergnügt, des Urteils Licht geschwärst.
In ihrem Weien selbst, worin sie sich verstiegen,
Ind sich fein innrer Duell von stetigem Bergnugen:
Ihr Aufruhr rächte Gott, ihr Hochmut ward zur Schmach,
Das Böse war gewählt, das Übel solgte nach;

25 Bis daß Reu' ohne Buß', Verzweiflung an dem Heile Und Mißgunft ohne Macht den Fredern ward zum Teile; Da dort die treue Schar, die niemals Gott verließ, In seiner Gegenwart der Geister Paradies Und Tag fund ohne Racht, da ewig hoh und steigend Ihr Stand der Gottheit naht und keinen Ekel zeugend

Ihr Stand der Gottheit naht und keinen Ekel zeugend In der Begierd' genießt und im Genuß begehrt Und ihren Geift mit Licht, das Gerz mit Lolluit nahrt.

Das Übel, beisen Macht den Hinnnel konnte mindern, Aund wenig Biderständ bei Adams ichwachen Kindern.

Sin steter Bilderkreis schwebt spielend vor dem Sinn,
Der wählt zur Gegenwart, behalt und sendet hin;
Bald hatte Luft und Zier das Ernstliche verdrungen,
Der Müh' und Tugend Bild schien trecken und geswungen,
Die Seele hängte sich an Ruh' und Lustbarkeit,

Der Tugend Kraft nahm ab durch die Abwesenheit, Auch lockt der Leib zur Lust mit zärtlicher Verbindung, Bedacht wich dem Genuß und Kenntnis der Empfindung. Zudem, was endlich ist, kann nicht unsehlbar sein, Das Übel schlich sich auch in uns durch Fretum ein.

Der schwache Geist verlor der Neigungen Verwaltung, Wir wendeten in Gist die Mittel der Erhaltung, Die Triebe der Natur misstennten Ziel und Maß, Bis das, was himmlich war, sein hoh' Geschief vergaß. Der Schönheit Liebe trieb zu unerlaubten Lusten,

50 Die Sorg' um Unterhalt zu Bag und bittren Zwiften;

31. Bgl Ediffer (M. Aren. & 205):

"Die feine Gier nicht in fem Beien beifit, Die im Genuffe micht vericherden

und Goethe ill Aven, 3. 1 4 1:

"Und im Genun verfdmadt' ich nab Beweibe"

Der Chre rege Zucht ichwoll in den Bergen auf. Gewissen und Vernunft bemmt zwar des Übels Lauf. Doch ihr verhanter Mund, voll unberedter gehren. Behielt allein das Riecht, zu tadeln, nicht zu wehren. Wir alle sind verderbt, der allgemeine Gift Bit beide Welten durch den Menschen nachaeschifft. Gold, Chr' und Wolluft herrscht, so weit der Mensch gebietet, Und alles, was ein Berg, von diesen schwanger, brütet: Betrug mit falschem Blick, die Luft an andrer Leid, Berachtung fremden Werts, Berleumdung, Brut vom Reid, Berführung schwacher Zucht, der Gottesdienst des Bauches, Fruchtloser Müßiggang, der Sunger eitlen Rauches, Und jo viel Seuchen mehr, von denen undurchwühlt Rein Berg mehr übrig bleibt, das echte Frucht erzielt. Verschiedene Gestalt bedeckt die Ungeheuer, Die Runft der Chrbarfeit leiht manchen ihren Schleier, Wann andrer, die die Scheu mit keiner Larve deckt, Erborne Säklichkeit die Augen trokt und ichreckt. Geringer Unterscheid! der auf der Haut nur lieget, Nicht in das Innre dringt und niemand mehr betrüget! 70 Noch Zeit, noch Land, noch Schwang vermag auf die Natur, Der Quell fließt überall, der Auslauf andert nur. Bergebens rühmt ein Bolf die Unschuld seiner Sitten, Co ist nur junger schlimm und minder weit geschritten: Der Lappen ewig Gis, wo, allzu tief geneigt, Die Sonne keinen Reis zur Appigkeit erzeugt, Schließt nicht die Lafter aus, fie find, wie wir, hinlässig, Weil, eitel, geizig, trag, mißgunftig und gehäffig, Und was liegt bann daran, bei einem bittren Zwist, Db Kischfett ober Gold des Zweispalts Ursach' ist? Wer von der Jugend weicht, entjaget seinem Glücke Und beugt sein Engelsrecht zu eines Tiers Weschicke. Die Pflichten find der Weg, ben Gott gur Wohlfahrt giebt, Ein Berg, wo Laster herrscht, hat nie sich selbst geliebt. Bon außen fließt fein Troft, wann uns das Bunre qualet, 85 Uns efelt der Genuß, sobald die Rotdurft fehlet;

<sup>71.</sup> Schwang, Sitte, Wode, Brauch. — 77. Siehe Högiftröms Beichreibung H (Ter schwedische Beissenar Beter Högifröm verfaste als Pastor un Neirem eine Beschreibung von Laurlane, ugl. Aeta Mist. eccl., 1716, X, 868. Hirel.)

Die Schätze dieser Welt find nur des Leibes Heil;
Der wahre Mensch, der Geist, nimmt daran teinen Teil;
So bleibt der müde Geist bei falschen Gütern öde,
Der Etel im Genuß entdeckt das innre Blöde,
Nie froh vom itzigen, stets wechselnd, teinem treu,
Erfährt der Glücklichste, wie nichtig alles sei.
Bergebens übertrisst das Schickal unsre Bitten,
Die Welt hat Philipps Sohn und nicht die Ruh' erstritten;
Ein Thor rennt nach dem Glück, kein Ziel ichließt seine Bahn,
Wo er zu enden meint, fängt er von neuem an

Doch auch das Schattenglück erfreut den Menichen ielten, Weil Gold und Ehre nichts als durch den Borzug gelten: Die Güter der Natur find endlich und gezählt,

Die einen werden groß von dem, was andern sehlt: Ein Sieger wird berühmt durch tausend andrer Leichen, Und ganzer Dörser Not macht einen eingen Neichen: Der Schönen holdes Ja, die einem sich ergiebt, Verurteilt die zur Qual, die da, wo er, geliebt.

Wir streiten in der Welt um diese falschen Guter, Ter Eiser, nicht der Wert, erhitzet die Gemüter; Wie Kinder (wer ist nicht in einem Stück ein Kind?) Tit um ein streitig Nichts sich in den Gaaren sind: Bald dies, bald jenes siegt und tropet mit dem Balle,

Bei feinem bleibt die Luft, und der Verdruß drückt alle. Wir schwißen, fümmern, flehn, verschwenden Zeit und Blut, Was wir von Gott erpreßt, ist endlich keinem gut.

Ter Zepter wird so oft, als wie der Pflug, verfluchet.
Ter Zepter wird so oft, als wie der Pflug, verfluchet.
Tie Aurcht, der Seele Arost, der Alammenstrom, der Zorn,
Tie Nachsucht ohne Macht, des Kummers tieser Torn,
Tie wache Eisersucht, bemüht nach eignem Leide,
Ter Brand der Ungeduld, der teure Preis der Freude,
Ter Liebe Folterbett, der leeren Stunden Last

720 Aliehn von der Hütten Stroh und herrichen im Palast. Roch stärfer peitscht den Geist das zornige Gewissen; Roch Macht, noch Haß von Gott befreit von seinen Bissen; Sein fürchterlicher Ruf dringt in der Fürsten Saal, In Gold und Purpur bebt Octaviens Gemahl Und siehet, wo er geht, so sehr er sucht zu schlafen, Bor ihm den offnen Schlund voll unsehlbarer Strafen.

125

Ter Leib, das Meisterstück der körperlichen Pracht, Folgt seinem Gaste bald und fühlt des Übels Macht. Vollkommen hatt' er einst, geschickt zu Gottes Bilde, Die Unschuld noch zum Arzt und Einigkeit zum Schilde, Die Unschuld noch zum Arzt und Einigkeit zum Schilde, Dem Tode minder nah und vielleicht frei davon, Nahm er teil an der Lust und nimmt itzt teil am Lohn; Die Zeit muß seit dem Fall ihr Sandglas jäher stürzen, Die Mordsucht grub ein Erz, die kurze Frist zu kürzen, Tod, Schmerz und Krankheit wird ergraben und erschisst, Und unstre Speise macht der Überstuß zum Gist. Der Sorgen Wurm verzehrt den Balsam unstrer Säste, Der Wollust jäher Brand verschmend't des Leibes Kräfte, Verwesend, abgenußt und nur zum Leiden stark Eilt er zur alten Ruh' und sinket nach dem Sarg.

135

110

130

Der Geist, von allem fern, womit er sich bethöret, Cieht sich in einer Welt, wovon ihm nichts gehöret; Nur geht mit ihm ins Reich der öben Dunkelheit Gin unerträglich Bild ber eignen Baglichkeit. Gold, Chre, Wolluft, Tand, wonach er fich gesehnet, Berblendung, Selbstbetrug, worauf er fich gelehnet, Wit, Unschn, Wiffenschaft, ber Gigenliebe Epiel, Von allem bleibt ihm nichts, als des Berlufts Wefühl Der Thaten Unterscheid ist bei ihm umgedrehet, Er haßt, was er geliebt, und ehrt, was er verschmähet, Und brächte, fonnt' es sein, jedweden Augenblick, Worin er sich verfäumt, mit Jahren Bein gurud. Die Wahrheit, beren Rraft ber Welt Gewühl verhindert, Bind't nichts, das ihr Gefühl in dieser Wüste mindert; Ihr fressend Keu'r durchgräbt das Innre der Natur Und sucht im tiefsten Mark des Übels mind'ite Epur Das Bute, das verfäumt, das Boje, jo begangen, Die Mittel, Die verscherzt, sind eitel Foltergangen,

150

155

Bon steter Nachreu' beiß. Er leidet ohne Brift, Weil er aepeiniaet und auch der Genter ift. 160

D selig jene Echar, Die, von der Welt verachtet, Der Dinge mahren Wert und nicht den Wahn betrachtet, Und, treu dem innren Ruf, der sie gum Beile ichreckt, Zich ihre Bflicht zum Ziel von allen Thaten itedt! Gefest, daß Welt und Hohn und Armut fie mighandeln,

Wie angenehm wird einst ihr Echicfial fich verwandeln, Wann dort, beim reinen Licht, ihr Geift fich felbit gefallt, Das überwundne Leid zu seiner Wollust halt Und innig hold mit Gott, dem Urbild ihrer Gaben,

Gie Gott, das höchste Gut, in steter Rabe haben! 170

Indessen ift die Welt, die Gott zu seinem Ruhm Und unferm Glücke schuf, des Abels Eigentum: In allen Arten ift das Los des Guten fleiner, Wo taufend gehn zur Qual, entrinnt zur Wohlfahrt einer, Und für ein zeitlich Glück, das keiner rein genießt, Folgt ein unendlich Weh, das feine Ruh' beichließt. Dott voll Gnad' und Recht, darf ein Geichöpfe fragen: Wie fann mit deiner Guld sich unfre Qual vertragen? Bergnügt, o Bater, Dich Der Rinder Ungemach?

War beine Lieb' erichöpft? Bit dann die Allmacht ichwach? 150 Und fonnte feine Welt des Abels gang entbehren, Wie ließest du nicht eh' ein ewig Unding währen?

Berborgen find, o Gott! Die Wege beiner Guld, Was in uns Blindheit ift, ift in dir feine Eduld. Bielleicht, daß dermaleinst die Wahrheit, Die ihn peiniat, 155 Den umgegognen Geift durch lange Qualen reinigt Und, nun dem Laster feind, durch dessen Grucht gelehrt, Der Willen, umgewandt, fich gang jum Guten fehrt; Daß Gott Die fpate Reu' fich endlich läßt gefallen,

Uns alle zu sich zieht und alles wird in allen. 1:0 Dann feine Gute nimmt, auch wann fein Mund uns droht, Noch Maß, noch Schranken an und haffet unfern Tod. Pielleicht erfett das Glück pollfommener Erwählten Den minder tiefen Grad der Echmergen der Gequälten;

Vielleicht ist unstre Welt, die wie ein Körnlein Sand Im Meer der Himmel schwimmt, des Übels Laterland! Tie Sterne sind vielleicht ein Sitz verklärter (Scister, Wie hier das Laster herrscht, ist dort die Tugend Meister, Und dieses Punkt der Welt von mindrer Tresslichkeit Tient in dem großen Ill zu der Lollkommenheit; Und wir, die wir die Welt im kleinsten Teile kennen, Urteilen auf ein Stück, das wir vom Abhana trennen.

205

200

Dann Gott hat uns geliebt, wem ist der Leib bewußt? Caat an, was fehlt daran zur Rusbarfeit und Luit? Ceht den Zusammenhang, die Eintracht in den Rraften. Wie jedes Glied fich schickt zu menschlichen Geschäften. Wie jeder Teil für sich und auch für andre forat, Das Berg vom Birn den Geift, dies Blut von jenem borgt; Wie im beguemften Raum sich alle schicken muffen, Wie aus dem ersten Zweck noch andre Rugen fließen, Der Kreislauf uns belebt und auch vor Fäulung schützt, Der ausgebrauchte Teil von uns sich selbst verschwitt. Und unfer ganger Bau ein stetes Muster scheinet Bon höchster Wissenschaft, mit höchster Suld vereinet! Coll Gott, der Diefen Leib, der Maden Epeif' und Wirt, So väterlich versorgt, so prächtig ausgeziert, Soll Gott den Menschen selbst, die Zeele nicht mehr schätzen? Dem Leib fein Wohl zum Biel, dem Geift fein Clend jeten? Nein, deine Suld, o Gott, ift allzu offenbar! Die gange Echöpfung legt bein liebend Wefen bar: Die Suld, Die Raben nährt, wird Menschen nicht verstoßen, Im Rleinen ift er groß, unendlich groß im Großen.

550

Wer zweiselt dann daran? Ein undankbarer Knecht! Drum werde, was du willst, dein Wollen ist gerecht! Noch Unrecht, noch Versehn kann vom Allweisen kommen, Du bist an Macht, an Gnad', an Weisheit ja vollkommen! Wann unser Geist gestärkt dereinst dein Licht verträgt Und uns des Schicksals Buch sich vor die Augen legt; Wann du der Thaten Grund uns würdigest zu lehren, Dann werden alle dich, o Bater! recht verehren Und kundig deines Rats, den blinde Spötter schmähn, In der Gerechtigkeit nur Gnad' und Weisheit sehn!

230

15. Jueignungsschrift an den hochwohlgebornen gnädigen geren, geren Isaak Steiger,\*) des Standes Bern Schultheiben.

1734.

Der alten Schweizer tapfre Hand Hat noch ein rauher Mut geführet, Ihr Sinn war starf und ungezieret, Und all ihr Witz war nur Berstand.

Nicht, daß man uns verachten soll: Der Freiheit Sitz und Meich auf Erden Kann nicht an Geist unfruchtbar werden; Wer frei darf denken, denket wohl!

Nein, ihr im Stahl erzogner Sinn Annd feinen Neiz an mindrer Ehre; Vom Andlick ihrer furchtbar'n Heere Aloh Scherz und Muse schüchtern bin.

Ant, daß der Sieg uns Friede giebt, Fit auch der Zierrat rühmlich worden; Man pries sonit blos ein sieghaft Morden, Int wird ein reiner Lob geliebt.

Du, dessen Scharfiicht nichts umidränkt, Bor dem nichts Würdigs liegt verborgen, Haft oftmals, satt von höhern Sorgen, Auch Dichtern einen Blick geschenkt.

Das alte Borrecht unfrer Munit Jit ja der Beifall großer Männer, Ze größrer Zürit, je größrer Renner, Das zeigt Augusts und Annnons Gunit.

Warum zeugt nicht dein glücklich Land Wie große Häupter große Sänger? Warum bleibt wahres Lob nicht länger, Ms was die Schweichelei erfand?

<sup>24.</sup> Ammon, d. i. Alexander d. Gir , der freilid eigentlich nur Ammons Soon, für ber er fich selbst ausgab und als welchen ihn die Eriester des Stadte, des einemen begrüften ektrian, Anald. 111, 3, 2, Unit. Alex. 27 u. a. C. 5., hatte genammt needen feinem. Anald ist die Erwahmung Alexanders als Schupers und Aenners der Sichtlicht und die Aufgestellung mit Augustus her mehr genare rassend. Herself als Sichtlicht in die Erwahmung in Stadt die eine Großen der Genare der Erkander und die Kontention.

Doch Männern beiner Trefflichkeit Bersagt der Himmel feine Kronen; Er lohnt Mäcenen mit Maronen Und Tugend mit Unsterblichkeit!

30

16. Beim Beilager des hochwohlgebornen gnädigen Herrn Isaak Steiger, Herrn zu Almedingen, des Standes Bern Schultheißen, mit der hochwohlgebornen Frauen Elisabeth von Erlach, vermählten Combach.

14. Mai 1735.

Man würde Unrecht thun, wenn man dieses Gedicht mit den gewöhnlichen feilen Glückwünschen vermengte. Eine zwanzigjährige Reihe von Gutzthaten und unzertrennliche Bande von Erkenntlichkeit haben mich an das hohe Haus verknüpft,\*) dessen beglückte Begebenheit der Borwurf dieser De ist.

Berschwiegne Saiten! stimmt euch wieder, Kein Tag war mehr der Musen wert! Belebt mit Tönen meine Lieder, Bon denen, die die Nachwelt hört! Nichts Niedrigs hab' ich vorgenommen, Nur Töne, die vom Herzen kommen, Nur Töne, die zum Herzen gehn; Beim edlen Borwurf, den ich wähle, Soll auch in der gemeinsten Seele Der Doe hoher Geist entstehn

Von dir, o Steiger, will ich wagen, Zu singen, was dein Volk ist spricht, Was auch die Enkel sollen sagen, Betrüget sonst mein Herz mich nicht. D könnt ich dich, auf Pindars Schwingen, Ter Ewigkeit entgegen bringen, Wo wahrer Helden Namen sind! Wie würde sich dein Nüchtland freuen, Wann es dich, in den ersten Neihen, Bei Paulen und Valeren sind't!

20

15

5

<sup>1)</sup> Mariane Ens von Mathod, des Veriassers erste Gemablin, war eine Zochter-Tochter demoster des Herrn Zoultheisen Iteiger. Halber & Steiger vol. d. Einleitung in Auguster Phural von Maro, d. d. Vergilins Maro. — Beim Veilager v. 20. Der Dichter icheint die den Beinamen Bantus tragenden Helden der römischen gens Acuntia und die der gens Valeria (v. Ümilins Paulus und P. Balerius Publicola u. U.) im Sime an baden. Firsel.

1,0

40

45

Ich sage, wann ich an dir merke, Und sag' es unentfärbt vor dir: Ter Mugheit nie vergebne Stärke, Ter weisen Reden kurze Zier, Tie Freundlichkeit der helden Sitten, Tie auch der Keinde Herz erstrikten, Des Staates imme Wissenschaft: Auf deines Rüchtlands erstem Sipe Fehlt deinem Berzen, deinem Wisse Noch ist ein Schauplat ihrer Kraft.

Des Himmels Gunst, die seltnen Seelen Freigedig seinet ihren Preis, Ließ auch an dir kein Zeichen sehlen, Woran man sie zu kennen weiß; Sie hub, aus niedrigern Geschäften, Dich nach und nach mit sichtbarn Kräften Durch alle Stufen auf den Ihron. D wahrlich edle Art der Würde Und einzig würdig der Begierde! Sie ist der eignen Thaten Lohn.

Doch eines Staatsmanns äußrer Schimmer Ift eine Pracht, die Kummer beckt; Das Herz bleibt öd' und rubet nimmer, Wann es nicht treue Freundschaft schmeckt. Ein Herrscher opfert sich dem Staate; Von seiner Müh' und wachem Nate Ift er allein, der nichts genießt; Unfelig, wann nicht treue Liebe Die Zuslucht seiner Seele bliebe, Die Lust auf seine Sorgen gießt.

Du auch, der dein bemühtes Leben Der Bürger Wohlfahrt haft geweiht, Wirft uns nunmehr ein Beispiel geben Bon wohlverdienter Seligkeit. Des Baterlandes schwere Sorgen, Die wachen Nächt' und frühen Morgen

1.0

Zind feinem so, wie dir, bewußt; Trum ist der Wille des Geschickes, Daß du, o Bater unsers Glückes, Auch endlich teilst mit unser Lust!

Ein ungetadeltes Geblüte, Tas seine Uhnen nicht mehr zählt, Ein Zinn, der Munterfeit und Güte, Ter Keu'r und Sittsamkeit vermählt, Ein nur um dich bemühter Wille, Ein Herz, das Huld und sanste Stille Zu beiner Ruhstatt öffnen wird: Tie, welche deiner wert gewesen, Hat dir der Himmel auserlesen, Ter sie für dich hat ausgeziert.

D felig, die ihr Glück verdienen! Zie fürchten keinen Unbestand, Der Hinmel läßt ihr Alter grünen Und gönnt ihr Wohl dem Vaterland. D könntest du die Herzen sehen, Die Kraft und Leben dir erstehen, Der Waisen stumme Fröhlichkeit! Die sind's, o Steiger! die den Segen Auf dich seit vielen Jahren legen, Der sich auf deinem Stamm verneut.

Dipäte soll bein Aug' ermüden, Bor dem Berfall und Unruh' fliehn! Sieh Freiheit und den güldnen Frieden Noch unter unsern Kindern blühn! So viel Berdienst, so manche Tugend Berdienet mehr als eine Jugend, Berdient den Dank noch einer Zeit; Dein Staat, dein Bolk, die dich verehren, Bewußt des Werts, den sie verlören, Mißgönnen dich der Ewigkeit!

## 17. Unvollkommenes Gedicht über die Ewigkeit.

Ihr Wälder! wo tein Licht durch finitre Tannen itrablt Und fich in jedem Buich Die Racht Des Grabes malt: Ihr hoblen Relien dort! wo im Geitrauch verirret Ein trauriges Geschwärm einsamer Bögel schwirret;

- 3hr Bache! Die ihr matt in dürren Angern fließt Und den verlornen Etrom in ode Einmpfe giefit; Erstorbenes Gesild und grausenvolle Gründe. Daß ich doch bei euch des Todes karben funde! D nährt mit faltem Schau'r und ichwarzem Gram mein Leid!
- Zeid mir ein Bild der Ewiafeit! 10 Mein Freund ift bin! Zein Schatten schwebt mir noch vor dem verwirrten Ginn, Mich dünft, ich seh' sein Bild und bore seine Worte: 3hn aber hält am ernften Orte.
- Der nichts zu uns zurücke läßt, Die Swiafeit mit ftarten Urmen feit.

Rein Strahl vom Rünftigen veritörte feine Huh', Er fah dem Epiel der Welt noch heut' geschaftig zu; Die Etunde schlägt, der Borhang fällt,

- Und alles wird zu nichts, was ihm so wirklich schien. Die dicke Racht der öden Geifterwelt Umringt ihn jett mit schreckenvollen Schatten: Und die Begier ist, was er noch behält Von dem, mas feine Sinnen hatten.
- Und ich? bin ich von höberm Orden? Rein, ich bin, was er war, und werde, was er worden; Mein Morgen ist vorbei, mein Mittag rückt mit Macht, Und eh' der Abend fommt, fann eine fruhe Racht, Die keine Hoffnung mehr zum Morgen wird versußen,
- Auf ewig mir die Augen schließen.

<sup>,</sup> Ant daß fich memand an den leusdrucken at iere werin ich ihn dem Tode au. von einem Einde von Keisens, over der Hommung ippelbe, de ist es meig in konstitut auf alle riefe Noden Cimpinsse haben sem sollen, die im neutze beautwertet kalten in indigen, die nache beautwertet kalten in indigen wäre, diese Toe au Einde au bringen. Ein worten geden ist demind an eine da angenommen. H

<sup>5.</sup> Co find Dofmaffer Duffe, Die Die fenchien beiefen, in bie fich er pefent faceert und durre machen. H. (Bas Gebicht oft nach Junmermanns Angale Liten a hor bonson in der Nabe des fog Glasbrunnens im Bremgarten Balte bei Bern gefchrieben Ber e.

55

Aurchtbares Meer der ernsten Ewigfeit!
Uralter Quell von Welten und von Zeiten!
Unendlichs Grab von Welten und von Zeit!
Beständigs Neich der Gegenwärtigfeit!
Die Asch der Bergangenheit
Ist dir ein Keim von Künftigfeiten.
Unendlichseit! wer misset dich?
Bei dir sind Welten Tag und Menschen Augenblicke.
Vielleicht die tausendste der Sonnen wälzt ist sich,
Und tausend bleiben noch zurücke.
Wie eine Uhr, beseelt durch ein Gewicht,
Eilt eine Sonn', aus Gottes Kraft bewegt;
Ihr Trieb läuft ab und eine zweite schlägt,
Du aber bleibst und zählst sie nicht.

Der Sterne stille Majestät, Die uns zum Ziel befestigt steht, Eilt vor dir weg, wie Gras an schwülen Sommertagen; Wie Rosen, die am Mittag jung Und welf sind vor der Tämmerung, Ift gegen dich der Angelstern und Wagen.

Als mit dem Unding noch das neue Wesen rung Und, kaum noch reif, die Welt sich aus dem Abgrund schwung, Eh' als das Schwere noch den Weg zum Fall gelernet Und auf die Nacht des alten Nichts Sich goß der erste Strom des Lichts, Warst du, so weit als ist, von deinem Quell entsernet.

31 f. Ediller (21. Fren, E. 209):

"Und ewig warb zur Zeit, und wie ihr feichter Tuß 3m Meer der Ewigkeit fich nicht verlieren muß."

und chenda:

"Kann nichts dich, Atiehende, verweilen, C, meines Lebens gold'ne Zeit? Bergebens deine Wellen eilen Hinab in's Weer der Ewigkeit."

Wieland lebenba 3. 181):

"Wer mißt Die Emigteit!"

- 15. Wieland (M. Aren, E. 182);

"Bergleiche beine Dau'r mit der Gestirne Leben, Beitwamt die Simmelstuft Georen verekzielkoveden: Sie skeint ein Augenblick, der ungebraucht verschwindt, Doch wenn Drion selbst sein wartens Grad eini, findt, Bird gegen jene Siär, die, Gott! vich in sied siehet, Er eine Rose sein, die im Mittag verbliebet."

Und wann ein zweites Nichts wird diese Welt begraben, Wann von dem alles selbst nichts bleibet als die Stelle, Wann mancher Simmel noch, von andern Eternen belle. Wird feinen Lauf vollendet haben, Wirst du so jung als jett, von deinem Tod gleich weit, (Sleich ewig fünftig sein, wie beut'.

Die schwellen Echwingen der Gedanten, Wogegen Zeit und Schall und Wind Und selbst des Lichtes Flügel langiam sind, Ermüden über dir und hoffen feine Edranten. 3ch häufe ungeheure Bahlen, Gebirge Millionen auf; 3d malze Zeit auf Zeit und Welt auf Welten bin, Und wann ich auf der March des Endlichen nun bin 70 Und von ber fürchterlichen Sohe Mit Edwindeln wieder nach dir febe, Bit alle Macht der Bahl, vermehrt mit taufend Malen, Roch nicht ein Teil von bir;

3d tilge fie, und du liegit gang vor mir.

D Gott! du bift allein bes Alles Grund! Du, Sonne, bist das Maß der ungemeßnen Zeit, Du bleibit in aleicher Rraft und stetem Mittag steben. Du gingest niemals auf und wirst nicht untergehen, Ein einzig 3st in dir ift Ewigkeit! Ra, konnten nur bei dir die feiten Rrafte finken, So würde bald, mit aufgesperrtem Schlund, Ein allgemeines Nichts des Weiens ganzes Reich, Die Zeit und Ewigkeit zugleich,

Alls wie der Drean ein Tropiden Waffer, trinten. 85

67. Wieland (M. Aren, 3 152):

"Jod er miftt bich nicht, bauft er gleich Groß' auf Großen "

- 70. Eduller (21. Aren, 3. 20%):

"Und ber Martftein ber Edopfung felt."

Wieland jebenba E. 1821;

50

"Beld eine Marde trennt Die Edioriung und bas Nichte?" - so, Wieland gebenda 3 151 :

.. "we findft du ihn im ufertofen Edblund Der fteten Emigfeit?" . . . .

(0)

Vollkommenheit der Größe! Vas ist der Mensch, der gegen dich sich hält! Er ist ein Wurm, ein Sandforn in der Welt; Die Welt ist selbst ein Punkt, wann ich an dir sie messe. Nur halb gereistes Nichts, seit gestern bin ich kaum, Und morgen wird ins Nichts mein halbes Wesen kehren; Mein Tebenslauf ist wie ein Mittagstraum, Wie hofft er dann, den deinen auszuwähren?

3ch ward, nicht aus mir selbst, nicht, weil ich werden wollte; Ein Etwas, das mir fremd, das nicht ich felber war, Ward auf bein Wort mein 3ch. Zuerst war ich ein Kraut, Mir unbewußt, noch unreif zur Begier: Und lange war ich noch ein Tier, Da ich ein Mensch schon heißen sollte. Die schöne Welt war nicht für mich gebaut, 100 Mein The verschloß ein Well, mein Aug' ein Star, Mein Denken itieg nur noch bis zum Empfinden, Mein ganges Renntnis war Schmerz, Hunger und die Binden. Bu biesem Wurme fam noch mehr von Erdenschollen Und von des Mehles weißem Gaft: Ein innrer Trieb fing an die schlaffen Sehnen Bu meinen Diensten auszudehnen, Die Rüße lernten gehn durch Rallen, Die Zunge beugte sich zum Lallen, Und mit dem Leibe muchs der Geift. 110 Er prüfte nun die ungeübte Rraft, Wie Mücken thun, Die, von der Wärme breift, Salb Würmer find und fliegen wollen. 3d ftarrte jedes Ding als fremde Wunder an; Ward reicher jeden Tag, sah vor und hinter heute, Maß, rechnete, verglich, erwählte, liebte, icheute, Ich irrte, fehlte, schlief und ward ein Mann! Itt fühlet schon mein Leib die Räherung des Richts! Des Lebens lange Last erdrückt die müden Glieder; Die Freude flieht von mir mit flatterndem Gefieder

<sup>101.</sup> Tieles natürliche in dem ungebornen Kinde die Augen ichtießende Kell babe ich in den upfaltichen Abhandlungen beichrieben. H. (Acta Soc. R. Seient, Upsal, 1742.)

Der sorgenfreien Jugend zu. Mein Etel, der sich mehrt, verstellt den Neiz des Lichts Und streuer auf die Welt den hoffnungslosen Schatten; Ich fühle meinen Weist in jeder Zeil' ermatten Und keinen Trieb, als nach der Nuh'!

### 18. Aber Marianens aufdeinende Bellerung.

Den 16. Stieber 1736

Tieses fleine Gedicht, worin die Poesse schwach und nichts als die Mührung des Herzens noch einigermaßen poetisch ist, hat die Zeichen einer Besserung zum Vorwurf, die nach der Ankunst und tlugen Sorge des ersahrnen und glücklichen Arstes, Herrn Leibmedici Werthois i, sich an dieser geliebten Aranken gewiesen batten. Es war die Arbeit einer einsamen Stunde, und zwei Tage darauf machte ein unverhösster Tod der Freude des Chemanns ein trauriges Ende.

Ich sah, mit tiefgerührtem Herzen,
Der Mariane nahen Tod
Und las in jedem Blick mehr Schmerzen,
In jedem Atemzug mehr Not.
Ich nepte die geliebte Brust
Wit meinen abgehärmten Bangen
Und hielt mit Angst und zagendem Berlangen
Bor dem annahenden Berlust
Den holden Leib umfangen.
Iv Zulett wandt ich mit einem Blicke,
Usorin mit der Berzweiselung
Roch etwas matter Hoffnung rung,
Mich nach dem strafenden Geschicke.

Muß ich sie missen, die ich liebe,
Und neben der ich nichts geliebt?
Was hate ich, wenn sie mir nicht bliebe?
Etrast dann der Himmel auch die Triebe,
Die er uns selbst besiehlt und giebt?

<sup>7)</sup> Über Marianens Krantbeit und Lob val die Ammertung imm folgenden Georgice und die Ginleitung

und die Einleitung <sup>44</sup> Paul Gottlieb Werlhof, 1600—1767. f. großbritannsiner Leibarst in hannever. Bal. die Einleitung.

30

40

Jit feine Kraft in wahren Thränen? Dringt denn mein Seufzen nicht zu dir? Herr! deine Weisheit schilt mein Sehnen; Du willst mich von der Welt entwehnen, Sie war mir nur noch wert in ihr.

Herr! was du willst, das soll geschehen, Auch weinend ehr' ich deinen Rat; Doch hört dein Will' auf unser Flehen, So laß auch mich die Gnade sehen, Die oft ein reines Herz erbat!

Aufrichtig Flehen wird erhöret: Ich sprach, und durch den dunkeln Sinn Fuhr auch zugleich ein Strahl von neuer Hoffnung hin; Die Fluten Angst, die sich in mir empöret, Vertobten nach und nach; Ein inn'res Wort, ein höh'rer Tröster, sprach Zu dem von Angst und tiesen Schmerzen Schon lang' gepreßten Herzen: Wer thut und trägt, was Gott gebeut, Aus Gottes Willen macht den seinen Und füßt die Hand, die Strase dreut,

Es kam der Mann, den Gott erwählte,
Ein Werkzeug seiner Huld zu sein;
Er sah, was die Geliebte quälte,
Mit unbetrogner Scharsicht ein.
Gleich legte sich der Brand, der in den Adern glühte,
Tas heimlich starke Gift, verjagt aus dem Geblüte,
Bich minder edlen Stellen zu;
Ihr Herz sand Krast, ihr Haupt die Muh'.
Ein frischer Tried suhr in die matten Glieder,
Sie sah das sast verlassne Licht
Mit halb verblendetem Gesicht,

Die Welt und mich erfannte sie nun wieder.

<sup>41.</sup> Ter Gerr Leibmedikus Werthof. Er verließ in der That die werte Kranke in bessern Umständen; aber die verrätrische Krankheit, der Friesel, schlug zurück, ein innersliches Geschwir brach durch, und der Tod rasste sie plöglich weg. H

15

20

Bater! es hat deine Gnade Mit der Menichen Alehn Geduld: Aber gieb, daß deine Buld Richt mehr Schulden auf uns lade! Laß ihr Leben, bein Geschente. Fruchtbar fein an Dank und Treu'; (Sieb; daß es mich nie erfreu', Daß ich nicht an dich gedenke!

#### 19. Trauerode, beim Absterben feiner geliebten Mariane.

Nov. 1736.

Soll ich von deinem Tode singen? D Mariane! welch ein Lied, Wann Seufzer mit den Worten ringen Und ein Begriff den andern flieht! Die Luit, die ich an dir empfunden, Bergrößert jekund meine Rot; 3d öffne meines Bergens Wunden Und fühle nochmals beinen Tod.

Toch meine Liebe war zu beftig, Und du verdienst sie allzuwohl, Dein Bild bleibt in mir viel zu fräftig, Als daß ich von dir schweigen foll. Es wird, im Musbruck meiner Liebe, Mir etwas meines Glückes neu, Alls wann von dir mir etwas bliebe. Ein gartlich Abbild univer Treu'!

Nicht Reden, die der Wit gebieret, Richt Dichterflagen fang' ich an; Mur Seufzer, Die ein Berg verlieret, Mann es fein Leid nicht faffen fann.

<sup>\*)</sup> Alteste Tochter bes herrn Samuel Woß, herrn in Mathes und la Wothe, und Marien von Tiestbach, die der Berfasser von Lebbuar 1736 geberratet und den an Efteber 1736 aurch den Too verloren bat, da er eben einen Wonat vortet in Gettingen ansgesommen war. H. Egl. die Einlettung

35

40

45

50

Ja, meine Seele will ich schildern, Bon Lieb' und Traurigkeit verwirrt, Wie sie, ergötzt an Trauerbildern, In Kummerlabyrinthen irrt!

Ich seh' dich noch, wie du erblastest, Wie ich verzweiflend zu dir trat, Wie du die letten Kräfte fastest Um noch ein Wort, das ich erbat. D Seele, voll der reinsten Triebe, Wie ängstig warst du für mein Leid! Dein letzes Wort war Huld und Liebe, Tein letzes Thun Gelassenheit.

Wo flieh' ich hin? In diesen Thoren Hat jeder Ort, was mich erschreckt! Das Haus hier, wo ich dich verloren; Der Tempel dort, der dich bedeckt; Hier Kinder — ach! mein Blut muß lodern Beim zarten Abdruck beiner Zier, Wann sie dich stammelnd von mir sodern; Wo klich' ich hin? Uch! gern zu dir!

D soll mein Herz nicht um dich weinen? Hier ist kein Freund dir nah' als ich. Wer riß dich aus dem Schoß der Deinen? Du ließest sie und wähltest mich. Dein Laterland, dein Necht zum Glücke, Das dein Verdienst und Blut dir gab, Die sind's, wovon ich dich entrücke; Wohin zu eilen? In dein Grab!

Dort in den bittern Abschiedsstunden, Wie deine Schwester an dir hing, Wie, mit dem Land gemach verschwunden, Sie unserm letzen Blid entging;

60

65

70

50

85

Sprachit du zu mir mit holder (Sute, Die mit gelaßner Wehmut itritt: "Ich geh' mit ruhigem (Semute, Was fehlt mir? Haller kommt ja mit!"

Wie kann ich ohne Thränen denken Un jenen Tag, der dich mir gab! Noch jest mischt Luft sich mit dem Mränken, Entzückung löst mit Wehmut ab. Wie zärtlich war dein Herz im Lieben, Das Schönheit, Stand und Gut vergaß, Und mich allein nach meinen Trieben Und nicht nach meinem Glücke maß.

Wie bald verließest du die Jugend Und floh'st die Welt, um mein zu sein; Du mied'st den Weg gemeiner Tugend Und warest schön für mich allein. Dein Gerz hing ganz an meinem Gerzen Und sorgte nicht für dein Geschick; Boll Angst dei meinem kleinsten Schmerzen, Entzückt auf einen frohen Blick.

Ein nie am Citeln fester Wille, Der sich nach Gottes Fügung bog; Vergnüglichkeit und sanste Stille, Die weder Glück noch Leid bewog; Ein Vorbild kluger Zucht an Kindern, Ein ohne Blindheit zartes Herz; Ein Herz, gemacht, mein Leid zu mindern, War meine Lust und ist mein Schmerz.

Ach! herzlich hab' ich vich getiebet, Weit mehr als ich dir kund gemacht, Mehr als die Welt mir (Rauben giebet, Mehr als ich selbst vorhin gedacht. Wie oft, wann ich dich innigst küßte, Erzitterte mein Herz und sprach: "Wie" wann ich sie verlassen mußte!" Und heimlich folgten Thränen nach.

100

105

110

115

Ja, mein Betrübnis soll noch währen, Wann schon die Zeit die Thränen hemmt; Das Herz kennt andre Arten Zähren, Als die die Wangen überschwennmt. Die erste Liebe meiner Jugend, Ein innig Denkmal deiner Huld, Und die Verehrung deiner Tugend Sind meines Herzens stete Schuld.

Im dickten Wald, bei finstern Buchen, Wo niemand meine Klagen hört, Will ich dein holdes Bildnis suchen, Wo niemand mein Gedächtnis stört. Ich will dich sehen, wie du gingest, Wie traurig, wann ich Abschied nahm! Wie zärtlich, wann du mich umfingest, Wie freudig, wann ich wiederkam!

Auch in des himmels tiefer Ferne Will ich im Dunkeln nach dir sehn Und forschen, weiter als die Sterne, Die unter deinen Füßen drehn. Dort wird an dir die Unschuld glänzen Bom Licht verklärter Wissenschaft; Dort schwingt sich aus den alten Grenzen Der Seele neu entbundne Kraft!

Dort lernst du Gottes Licht gewöhnen, Sein Rat wird Seligkeit für dich; Du mischest mit der Engel Tönen Dein Lied und ein Gebet für mich. Du lernst den Ruhen meines Leidens, Gott schlägt des Schicksals Buch dir auf; Dort steht die Absicht unsers Scheidens Und mein bestimmter Lebenslauf.

Bollsommenste! die ich auf Erden So start und doch nicht g'nug geliebt! Wie liebenswürdig wirst du werden, Run dich ein himmlisch Licht umgiebt.

10

15

20

Mich überfällt ein brunftige Soffen, D! iprich zu meinem Wunsch nicht nein! D! halt die Urme für mich offen! 3ch eile, ewia dein zu fein!

#### 20. Alber ehendieselbe.

Sept. 1737

Geliebte! wann int solch ein Rame Richt zu vermeffen ist von mir, 3d weiß, daß nichts von Leid und Grame Michr Wege finden fann zu Dir; Doch, wann vom Licht der wahren Sonne Roch Etrablen fallen niederwärts. So wirf auch du, vom Git der Wonne. Ein Mug' auf Deines Ballers Berg.

Dich beißet mich die Welt vergeffen! Dich tadelt man in meiner Bruit! Mein Berg, ein Berg, das dich befeffen. Coll offen fein für andre Luft! Sa, did und mich schmäht der zusammen, Der mein Betrübnis unterbricht; D fennt' er selber reine Flammen, Er schölte meine Ihranen nicht!

Doch wenia kennen wahre Liebe. Die Anmut zeugt und Jugend weiht; Gie ift fein Freibrief milber Triebe, Richt eine Magd der Uppigkeit. Dein Lieben war mein Leid ergöten Mit heimlich forgender Geduld; Diein Lieben war mich felig schäten, Belohnung suchen beiner Suld

Ihr holden Jahre, die wir beide Einander, ach! jo furz gemacht, D hatt' ich nur, was wir im Leide Bei manchem Sturme hingebracht!

40

45

50

60

Wir fuchten Ruh' in zärterm Scherzen, Wie Tauben, die ein Wetter fliehn, Und fanden Luft felbst in den Schmerzen, Weil unfre Treu' nie heller schien.

D Bern! o Baterland! o Worte Boll reger Wehmut, banger Lust! O zärtlich Bild geliebter Orte, Boll wunder Spuren in der Brust! O bleibt bei mir, erneut die Stunden, Da sie die Hand mir zitternd gab! Wo seid ihr? Ach, ihr seid verschwunden!

Ein Grab? In beinen schönen Tagen? Du Rose, frisch vom reinsten Blut? Uch ja! bort ward sie hingetragen, Hier ist der Tempel, wo sie ruht, Der Stein, den ich beschrieben habe — O wie ist's hier so öd' und still! O hier ist's, wo in ihrem Grabe Ich meine Schmerzen enden will.

3ch bin allein, fie deckt ein Grab.

Ja, fern von allen, die uns lieben, Die Blut und Freundschaft uns verband, Hier, wo mir nichts als du geblieben, Hier ift mein lettes Laterland! Hier, wo kein Freund wird um mich weinen, Wo nichts ift mein, als deine Gruft, Hier steht mein Grabmal bei dem deinen, Wohin mich mein Lerhängnis ruft.

D daß ich doch dich lieben mußte! Wie glücklich warst du ohne mich! Dein Mut, der nichts von Sorgen wußte, Sah nichts als Lust und Scherz um dich!

45. Haller ließ Marianen auf einen Dentstein in der Jatodiskirche zu Göttingen die Justaviit sehen: Relicta Patria Dum Virum Sequitur Hunc Invenit Itineris Finem Mariana Haller Filia Samuelis Wyss Domini In Mathod Et La Motte Vixit Annos XXV Menses VIII speperit Marianam Ludovicum Albertum Et Gottlieb-Emanuelem Superstites Omnes Gottingam Pervenit Die XXX Sept. Obiit Die XXXI Octob. Ejusdem Anni MDCCXXXVI. Lapidem Posuit Moestissimus Maritus D. Albertum Italier Med. Anat. Bot. P. P. O. Hunc Luge. Beata Lacrumis Non Eget. Bal. Jimmermann, y. b. H. v. S. 160.

70

80

5

10

Du warit vergnügt, gesucht bei allen, Mit Tugend, Zierd' und But geschmückt! D hätt' ich niemals dir gefallen! War' ich nur arm und du beglückt!

Doch nein! ich fann mein Glück nicht haffen, Und deine Guld verdient nicht Reu'; Gott hat dich mir aus Wahl gelaffen: Er liebet uns mit weiser Treu'; Gott ift's, ber bich ber Welt genommen, Der mich vielleicht dir schaden sah; Der mich ben gleichen Weg heißt fommen; D sei er rauh, ist er nur nah'!

D Wonne! flammendes Entzücken! D Freude, die die Zunge bind't! D Thränen nur, dich auszudrücken, Gefühl, das feine Worte find't! D bort ift fie, im fel'gen Beere! Beim Etuhl des Lanuns, am Lebensfluß! Ach! daß mein Leib verwesen wäre, Der mich von ihr noch trennen muß!

# 21. Über das Einweihungsfest der Göttingifden hohen Schule. \*)

Was reget fich in meinem Bufen? Ist es Verwundrung? Lit es Lust? Gelinde Triebe ftiller Musen, Rühl' ich euch nicht in meiner Bruft? Nicht der Trompeten wildes Blasen, Richt eines Sieges ichabliche Rafen, Ein Glück, das taufend elend macht; Nein, mich rührt eine reine Wonne, Ein Tag, jo neidlos als die Sonne, Un Wohlthun reicher als an Bracht!

<sup>\*)</sup> Das Geft ber Ginweibung ber Gettinger Univerfität fand am 17. Gevtember ftatt. Die Einzelheiten besielben enthalt febr ausführlich ber Bericht ber gur geter abgeordneten Belmftatter Projefforen, abgebrudt bei Rokler, Weichichte ber Universität Gottingen, G. 1855, 392 ff. Sirgel.

20

30

40

Was seh' ich? Eine sanfte Klarheit, Ein düstres Land wird hell davon: D. Himmelskind! du bist die Wahrheit, Die Segensspur verrät dich schon! Dein starker Strahl zerstreut die Schatten, Die Zeit und Wahn besestigt hatten, Die Seelen selber machst du neu! D Schönheit! für den Geist gezieret, Wen einst dein zwingend Licht gerühret,

Wer ist die Schar, die dich begleitet? Auf die dein Blick mit Vorzug fällt? Ein Weg von Strahlen, der sie leitet, Bind't an den Himmel unstre Welt. Der feusche Reiz von ihren Zügen, Ihr lehrend Spiel, ihr still Vergnügen — O Musen! eilt nicht von uns hin! Liebt diesen Siz, den man euch bauet! Zeigt euch, wie euch Athen geschauet Und ward der Erde Lehrerin!

Sie stehn; die eine sucht die Stille Und ihrer Saiten holde Kraft; Sie spielt, und der bezwungne Wille Verlernt die Wut der Leidenschaft; Die kluge Zeugin der Geschichte Zeigt unserm sonst zu kurzen Lichte Im Vorigen das Künftige; Mit ernster Kraft, im letzen Fernen, Sucht jene, jenseits allen Sternen, Der Gottheit unerschöpfte See.

13. Bgl. Echiller (21. Fren, E. 208):

"Ein (vötterfind, das sie mir Bahrheit nannten." Haller, "Über den Ursprung des Übelg" s. oben 91, 3. 159 f.: "D daß die Wahrheit selbst von ihrem vicht mir schentte! Taß dieses Himmelskind den Riel mir selber lentte!"

- 31 ff. Schiller (2l. Fren, E. 20.1):

"Ihm darf nichts Ardisches sich nahn, Und jede andre Macht muß, schweigen, Und tein Verhängnis fällt ihn an: Es schwinden jedes Kummers Kalten, So lang des Liedes Zauber walten."

5)

60

65

70

Mir schwindelt: wo sind Zeit und Grenzen? Die Nachwelt kommt und preist dies Test; Ich sieh' ein Licht den Enkeln glänzen, Dem dieser Tag den Schein verläßt. Ein Geist, noch unreif zu dem Weien, Wird heut' zur Größe schon erleien, Verknüpft in dieses Tages Niß; So sagen in Athens Beginnen Des späten Plato starke Sinnen Verborgen, aber doch gewiß.

So ist's, da blüht der Musen Ehre, Wo man der Weisheit Würde schätz; Wo wird mehr Wert auf echte Lehre, Auf Trefflichkeit mehr Preis gesetzt? Die Mutter rühmlicher Exempel, Betohnung, sichert diesen Tempel Vor seiger Armut Stlaverei; Erhabner Seelen teure Morgen, Zu ebel für gemeine Sorgen, Stehn hier zum Dienst der Wahrheit frei.

Wer aber ist's, der euch beschützet? Mr Musen! zeigt's der Nachwelt an! Zagt, wenn der Marmor schon vernützet, Das, was ihr seht, hat er gethan! D kürsten! unter Millionen Riest Gott sich einen aus zu Kronen Und zählt ihm aller Schicksal ein; D ternt am Beispiel, das ihr schauet, Gott hat ihm seine Macht vertrauet, Ein Werkzeug seiner Huld zu sein.

Schweigt, Musen, aber von dem Britten, Der Helden würdigstem Gebiet; Sagt nicht, wie fühn der Löw' gestritten, Mengt keine Welfen in sein Lieb! Zu oft malt ein gemeiner Dichter Un seinem Helden Nebenlichter

SA

90

Und schwächt sein Lob mit fremdem Ruhm; Lehrt ihr die Menschen tieser sehen: Georgens Thron ist Gottes Lehen Und der Gebrauch sein Sigentum!

Er ist's, dem so viel Völker danken, Daß Frieden ihre Saaten schütt; Der, mit gerechter Alugheit Schranken, Die Herrschssuch hemmt und Schwache stütt. Ihn wassnet Macht und Mut zum Ariege, Doch liebt er Frieden mehr als Siege, Mehr unser Glück als fremdes Land; Er ist's, der nie aus Chrsucht kämpset Und, was ein Held am letzten dämpset, Zu teuren Nachruhm überwand.

Sein Geist dringt durch mit sichrer Stärke, Wo er gemeine Wohlsahrt sind't; Aus Güte liebt er große Werke, Und Wunder, wann sie heilsam sind. Sin Fluß siel tobend in die Thäler, Weil die Natur der Erde Fehler Zu weiser Fürsten Übung ließ; Er sprach — und Berge wurden Tiesen, Und die gezähmten Wellen liesen Durch Klippen, die er weichen hieß.

Ja, weiter als die Welt der Alten Wirft er den segensreichen Blick, Und würdig, beide zu verwalten, Macht er noch einer Erde Glück; Ein wildes Volk lernt Tugend nennen Und begrer Sitten Würde kennen, Ein jeder Wald wird eine Stadt; Es eilt, beglückt und gut zu werden, Und preist das Glück der andern Erden, Die dich, o Vater! bei sich hat.

100. Die vortreffliche Schleuse zu hameln, wodurch die gefährliche Schiffahrt auf ber Weier von einem großen Teil ihrer Beschwertlichkeit besteiet worden ist. H-105. Das neubewohnte Georgien. H

125

Toch, Herr! im göttlichen Gemüte, Tas für so viele Staaten wacht, It auch für scheue Musen Güte, Tu hait den Tag uns groß gemacht. Tie Bölker an der sansten Leine Sehn heut' ein Fest von seltnem Scheine, Tas keiner sah, noch mehr wird sehn; Und jeder wünscht zu deinem Leben Bon seinen Jahren zuzugeben, Tich seinen Kindern zu erstehn.

D Musen! wer kann würdig singen? Ehrt selbst den Stifter eurer Ruh!! Legt einem Geist des Maro Schwingen Zu meiner Treu' und Eiser zu!! Noch rühmt auf den gelinden Saiten Melpomene die stillen Zeiten, Wo man den Held als Later sieht; Bald aber füllt, gereizt zum Kriegen, George Land und See mit Siegen: Malliope! dein ist dies Lied!

# 22. An Se. Ercelleng Geren Gerlach Adolf von Munchhaufen,

Er. Königl. Majestät von Großbritannien und Aurfüritl. Turchl. zu Braunschweig-Lüneburg bechbetrauten gebeimden Nat, Großvogt zu Celle und Königl. boben Nepräsentanten.

Bei der Einweihung der Georg-Augustus-Universität, unter fremden Ramen.

Jen 17 Geptember 1737.

Der auf der erhabnen Stelle eines Königl. Minifters nun die Belohnung seiner bohen Berdienste genießende Herr von Behr, is in dessen Namen dieses Gedicht unserm erlauchten Wohlthäter überreicht worden ist, wird die jo lang ichen verschobene Bekanntmachung desselben nicht in Un-

<sup>\*)</sup> Uber B. A. p. Mündbaufen pgi Die Cinleitung

<sup>\*\*)</sup> Burch, Christian von Behr, 1737 Einsent in Göttingen, ivater Gefanster auf dem Meidsetage in Megensburg, hanneverricher Abrieber nus 1779 meister von Altereiten und 1779 mei der Gertschaften Gentellung Ausbehreiten son der Einsenten am Gorabend der Einsenten der Universität war er der Errechter der Einsentenist ind sehen bei detem Allas das verschene Geschen überreicht zu haben. Nobler, Gefähigte der Universität Göttingen, 3/2 Hirvel.

15

20

30

gnaden vermerten, die auf Seiten des Verfassers eine schuldige Pflicht der wahrhaftigsten Dankbarkeit ist. (Auch dieser edle Freund der Göttingischen hohen Schule lebt nicht mehr.)

Nimm, Herr! mit der gewohnten Huld Ties Opfer deiner Söhne! Tie Treu', die uns beseelt, begehrt von dir Geduld Und deckt die Fehler unsere Töne. Es ist ein Lied, durch keinen Witz geschwächt Und ohne Sorge schlecht. O sieh in uns gerührter Herzen Regung, Die, überschwemmt mit wallender Bewegung, In ungesuchte Worte bricht; Das wagt kein Schmeichler nicht.

> Wahrheit hat ein rebend Leben, Dessen Kraft kein Witz ersann; Was das Herz hat eingegeben, Hat kein Beuchler nachgethan; Künstler lernen schmeichelnd malen, Doch die Schönheit selbst hat Strahlen, Die die Kunst nicht schäffen kann.

D daß du niemals angehört, Was Freunde, die sich nichts verhehlen, Wo niemand ihre Freiheit stört, Von dir mit wahrem Ruhm erzählen!

Er hat's vollbracht, sie steht, Georg Auguste, Und, was dem Neid unmöglich heißen mußte, Sie blüht und ist schon groß. Ein einsam Volk, in öder Ruh' erzogen, Wird ist der Neinlichseit, ja selbst der Zier gewogen Und öffnet fremdem Wiß die ungewohnte Schoß. Die Handlung streut, aus arbeitsamen Händen, Bequemlichkeit und Neichtum aus; Die Ordnung zieht die Stadt aus ihrem Graus, Und selbst des Ekels Klagen enden;

30. Agl. Schiller (M. Fren, G. 209):

"Seil'ge Ordnung, segensreiche Simmelstochter, die das Gleiche Frei und leicht und freudig bindet, Die der Städte Bau begründet."

45

50

55

60

(15

Der Lehrstuhl ist besetzt, und eine muntre Augend Lernt mit der Weisheit auch die Tugend.

> Winder von bemühter (Büte! Muster von der Tugend Krast! Ta ein einziges (Bemüte Ganzer Länder Leohlstand ichasst; Leas wir an Augusten loben, Alles ist dein Eigentum; Aus dem Staub durch dich erhoben Wächst sie und mit ihr dein Ruhm!

Ja, beiner Klugheit muß sich endlich alles fügen, Was das Verhängnis dir zur Prüfung vorgelegt; Und beiner Tugend gonnt der Himmel das Bergnügen. Daß, was du pflanztest, ist schon frühe Früchte trägt. Die wohlgewogne Wahl der Lehrer aller Orden, Erfiest aus manchem Bolf, aus jeder Wiffenschaft, Und benen blok durch deiner Güte Kraft Ein unberühmtes Land zum Baterland geworden: Die felbit dem Bag zu ftarfe Buld; Die Großmut ungehoffter Gaben, Die auch die Bitte nicht gekostet haben; Dein unermüdlich Aug', an taufend Orten wach, Für nichts zu stolz, für nichts zu schwach, Eind es, die durch ein Meer von Hinderungen Georg Augustens Glück errungen. Das Elend weicht getroft von deinem Angesichte; Du bijt gerecht, doch gnadig felbit der Echuld; Du bist gelehrt und gütig minderm Lichte; Bemüht und voll von freudiger Geduld; Und Tugenden, die sonst sich hassen, Bered't die Frommigkeit, in dir sich zu umfassen. Bescheidenster, du hörest uns nicht gern Und wehrest deinem Ruhm, sich dir zu zeigen; Doch Werke reden, wann wir schweigen; Wir sagten mehrers, marft bu fern!

> Eitle Ruhmsucht mag sich schämen, Unverdientes Lob zu nehmen,

55

Das den innern Unwert schilt; Tugend darf ihr Lob wohl hören, Will die Demut gleich es stören, Jit es doch ihr wahres Bild.

D sieh ein unerkäuslich Lob, Der Helden höchsten Preis, die wahrer Wert erhob! Bon den gedrungnen Scharen, Die um dein Untlitz heut' so emsig waren, Ist nicht ein Herz, das nicht dir gleiche Namen giebt, Ist niemand, der dich nicht sich selbst zu Liebe liebt. Kein Mensch, dem nicht dein Ruhm so wert als seiner ist, Nicht einer, der dich nicht so groß wünscht, als du bist.

> Herr! so viele tausend Seelen Haben einen Wunsch für dich, Unsre treue Sorgen zählen Jeden Tag, der dir entwich; O mach einst das Glück der Kinder, Die dich heut' noch angelacht! Und ihr Zeiten, eilt gelinder, Die er einzig gülden macht!

23. Antwort an Herrn Ishann Iakob Kodmer, Professor und des großen Nats zu Zürich.\*)

D Freund, der, fern von mir, im Schoß der Baterstadt Roch itzt ein schäßbar Gerz mir vorbehalten hat, Wie soll dein Lied mein Leid, mein ewig Leid vermindern? Kann eines Freundes Schmerz des Freundes Schmerzen lindern? Nein, mein noch wundes Herz, von langer Wehmut weich, Fühlt alles, was du sagst, und weint mit dir zugleich. Es wünsche, wer da will, ein Herz, das nie sich bindet, Das von der Liebe nichts, als den Genuß, empfindet,

7) Rach bem Tobe von Hallers erfter Gemahlin batte Bobmer eine troftenbe Elegie an Saller gerichtet und ihn aufgesorbert, in fem Baterland gurudgutehren.

Das Borige vergist, and Münftige nicht dentt Und nur ans Zeriae fich, flug wie Tiere, bentt; 10 Das giebt die Weisheit nicht. Sie lehrt dich wohl die Wege, Die nach der Hoheit gehn, verlernt' und ode Eteae! Du hait, getroft durch fie und fühn durch eigne Rraft. Schon längst den Gögendienst des Wahnes abgeschafft, Dem Ausdruck, Echall und Reim ihr wahres Umt erleien. 15 Dem Echönen der Natur zur Zierde, nicht zum Wefen. Und Deutschlands fünftig Bolf den Weg zum Ruhm gelehrt, Dann der wird niemals groß, der noch, was flein ist, ehrt. Doch der Natur entgehn, der Thränen Aufruhr zwingen. Dem Blute widerstehn, das wird dir nicht gelingen. 20 Dein gärtliches Gefühl, das jede Schönheit schätzt, Das der Gedanken Preis aus Grund und Urteil fest. Die Stimme der Natur erfennt in Miltons Ibranen Und Rojephs Wehmut fühlt und Philottetens Zehnen, Das schadet dir, o Freund! es dehnt dir den Berluft In ferne Rolgen auch, es schlieft die efle Bruit Bor schnödem Troste zu, es öffnet deiner Mlage Die Aussicht ohne Ziel in unerwünschte Tage; Und ruft das werte Bild und jeder Stunde Glück

Wie aber fragst du dann, ob meine Schmerzen dauren? Ich leide mehr als du, wie soll ich minder trauren? Iwar ich gesteh' dir gern, daß jedem, wann er weint, Sein Mlagen billiger als alles Mlagen scheint; Und fündig seiner Not, von jener nicht gedrücket, Er gern sein eignes Leid weit über alle rücket. Doch hör auch dieses Herz, das alle Lust der Welt, Das Wollust, Nuhm und Gold — ein schlechtes Foiegeld! — Für Marianen bot; und gönne meinem Leiden

Und jeden holden Zug zu deiner Qual gurud.

65

70

75

Ein Kind ist noch ein Baum, von eitlen Blättern grün, Die Nachwelt erbt die Frucht, wir leben kaum zum Blühn: Ihr unersahrnes Herz erwidert unser Lieben Mit unfruchtbarer Gunst und mit zerteilten Trieben; Sie lieben, fürchten, thun und wünschen nur für sich, Und ihrer jüngern Welt wird unser hinderlich.

Viel anders ist ein Weib, das unter allen Wesen Bu unferm Eigentum fich felber auserlefen, In bessen treuer Schoß das Herz entladen ruht Und auch das Innerste der Sorgen von sich thut; 50 Die mit uns wünscht und traurt, mit unfrer Ehre pranget, Nichts anders hat als uns, nichts für sich selbst verlanget. Ihr Leben ift für uns, ber Jugend Frühlingszeit, Der reifen Jahre Frucht ift alles uns geweiht, Huch Wehler straft fie nicht und sucht die irren Sinnen 55 Mit gärtlicher Geduld sich wieder zu gewinnen. Gin ftarfrer Eigennut, des Gludes Unbestand, Raubt nie den sichern Freund, trennt nie das enge Band. Bequemlichkeit und Zier wächst unter ihren Wegen, Und jedem Blick von ihr wallt unfer Berg entgegen. CO Wann die Natur fie noch mit äußerm Schmuck begabt Und unfer irdisch Berg mit Reig und Schönheit labt, Gewiß, fo fonnen fich die unverflärten Geelen, Bum Simmel noch nicht reif, zum Glücke nichts mehr wählen.

So war, die ich verlor, an jedem Vorzug reich, Gewählet für mein Herz und meinen Wünschen gleich. Auf einer öden Au', an der gelinden Leine, Besucht mich oft ihr Bild und höret, wann ich weine, Ihr himmlisch Vild, das ist das Licht der Ewigkeit Mit stiller Majestät verherrlicht überstreut.
Mein Herz wallt aus der Brust, wann ich sie innen werde, Ein flopfend ängstig Weh erhebt mich von der Erde, Mein Sinn, verwirrt vor Angst, vor Schmerzen und Begier, Wänscht bald sie wieder mein, bald aber mich zu ihr; Vis Thränen endlich frei, nicht ohne Wollust, quillen Und mein empörtes Gerz mit sanster Wehmut stillen.

112.

50

Jit's möglich, jag' ich oft, daß ich sie jemals jah? Wie so gar nichts ist mehr von meinem Glucke da! Ach! nur ein Blick von ihr, nur eine von den Stunden, Die zwischen ihr und mir oft ungefühlt verschwunden, Ein Laut, wie noch mein Herz zu hören manchmal gläubt, Wann Lieb' und Phantasie den langen Gram betäubt! Nein, Zeit und Jahre sliehn und bringen sie nicht wieder, Die Sonne steigt empor, geht sie vorher schon nieder,

200 Der Sommer weicht dem Gerbst und eilet wieder her: Mur für mich ist fein Trost, noch Mariane mehr. Derecht in seinem Zorn hat das gerechte Wesen Mir dieses serne Land zur Lohnung auserlesen! Hier lag mir Angst und Dual gezählet und bereit

10 Und Marianens Gruft gegründ't vor Ewigkeit! Wer bleibt mir? Tieser Leib, der sich der Jugend schämet, Entfrästet vor der Zeit, im Marke wund gegrämet, Der von dem Gram erliegt und frank den Gram vermehrt, Des Geistes Krankheit fühlt und wieder sie ernährt;

Mein Sinn, zur Freude taub, vom Unglück dumm getroffen, Ter nichts mehr wünschen mag, nichts würdiget zu hoffen, Tas Zezige verschmäht, zurück mit Thränen denkt Und in das Künftige mit Schaudern sich versenkt; Tie Bücher, wo mein (Seist von Kunft zu Künsten irrte,

Die Wälder, wo ich gern den öden Pfad verwirrte Und oft ein lockend Kraut vergnügt in Unichuld brach Und sann dann meinem Glück und Marianen nach; Mein angebornes Land, wohin ich manche Blücke Ter Sonnenstraße zu, nicht ohne Wünsche, schicke,

Wogegen hier mein Sinn, vielleicht wohl ungerecht, Die Schöpfung traurig find't und Titans Licht geschwächt; Die Freunde, wo mein Gerz gewissen Trost gesunden, Die Hoffnung mancher Müh' und Zustucht öder Stunden, Dies alles ist dahin; selbst meine Wissenschaft,

200hin mein Geist erhist, mit angestreckter Kraft, Sich forttrieb über Macht, wie Renner in den Spielen Vor Ungeduld dem Pferd auf Hals und Mähne sielen, Wird iht mir Pflicht und Last; mein Tand, die Poesie, Sucht eine Stunde Ruh', und bei mir ist sie nie; So wenig als im Sturm, wann Mast und Segel brechen, Ein Redner Worte wiegt und Zeit nimmt, schön zu sprechen.

Einst, da ich eine Racht, wie Erntetage lang, Dit Gram und Ungeduld im leeren Bette rang, Wann öde Schatten uns das Unglück schwärzer machen Und, Unholdinnen gleich, die Sorgen mit uns wachen, 120 Edialt die Vernunft mein Berg, das allen Troft verwarf, Und sprach mit einem Ton, den ich nicht tadeln darf: Rurgsichtiger! bein Gram hat bein Gesicht vergället, Du siehst die Dinge schwarz, gebrochen und verstellet. Mach deinen Raupenstand und einen Tropfen Zeit, Den nicht zu beinem Zweck, die nicht zur Ewigkeit. Sieh Welten über dir, gezählt mit Millionen, Wo Geister fremder Art in andern Körpern wohnen, Der Raum und was er faßt, was heut' und gestern hat, Menich, Engel, Rörver, Beift, ift alles eine Stadt, 130 Du bist ein Bürger auch, sieh selber, wie geringe! Und gleichwohl machst du dich zum Mittelpunkt der Dinge! Da deine Welt doch kaum ein Saus der fleinsten ist Und du mit Bodmern noch in einem Zimmer bist! Willst du, daß Gott dann selbst die ewigen Gesetze, Die er den Welten schrieb, aus Bunft für dich verlete? Coll, wann ein Dichter weint, der garte Leib ein Stein. Ein Fieber ohne Wut, Gift ohne Wirfung fein? Wie furz ist doch der Schmerz der allertiefsten Wunde!

Corda pavor pulsans; illi instant verbere torto, Et proni dant lora; volat vi fervidus axis. H

treorgic, III. (103-107.)

und Nec sic immissis aurigæ undantia lora Concussere iugis, pronique in verbera pendent. H

Weint ein Unsterblicher beim Leid von einer Stunde? So machte, dächt' er sonst und mäße seine Zeit, Ein Haft die Dämmerung zu seiner Swigseit.

Aeneid. V. (146. 147.)

123. Bgl. Wicland (M. Fren, E. 186);

"Ter Unmut, Ter die Bernunft dir bewöltt, jawarst alles was dich umglebet."

— 142. Sait, biefes ift der uralte Name, den man am Rieder Abein der Epbemera giebt, bie Swammerbam und Neaumur beidrieben haben und bavon Millionen in gausen Wolfen

Der heute itarb und der, den Gott aus Erde drehte, Zind Rosen eines Stamms, verweltet früh und spate;

- Das Leben einer Welt, verlebt in Ungemach, 145 It nur ein schwüler Tag, wo dich die Sonne stach; Und eine fühle Nacht bringt eilends einen Morgen, Wo nichts mehr übrig ift von Weltluft oder Sorgen. Zelbit Mariane denkt an dich und an ihr Band,
- Zo wie ein Reisender zurück vom sichern Etrand Rach einem Freunde fieht, mit dem, in aleichen Fällen, Er Wind und Gee geprüft und die Gewalt der Wellen. Zieh. Gram und Ungeduld ist nicht der Weg zu ihr! Der sie aus Gute gab, der nimmt mit Recht sie dir;
- Sie sollte nicht dein Gott, du nicht ihr Himmel werden, 155 Und ihrer Echöpfung Zweck war nicht erreicht auf Erden. Du schwinge selbst vielmehr des Geistes Rräfte los. Richt ewig für die Zeit, nicht für die Erde groß Und höhrer Sorgen wert. Was dich zur Erde bindet,
- Der Glieder träge Macht, das ganze Tier, verschwindet. 160 Zieh jenem Himmel zu, wo dem entbundnen Geist Die aufgedeckte Welt im wahren Jag fich weift, Wo unjichtbares Licht durch stärfre Augen strahlet. Die Wahrheit fich in uns durch begre Einnen malet
- Und Gott doch nein; er itraft, wer ihm sich nicht ergiebt, 105 Wer eigne Reigung mehr als Gottes Willen liebt; Er ist gerecht und start für die, die sich emporen -Dies faate die Bernunit! o Freund, foll ich fie boren?

auf ber Mare, am Mbein und an ber Maan fich in ben leineften Commetabenben seigen,

die das Fiel ihres eebens ausmacken, inforest die inchent. Dies, ihre II 158, das dass geschu, daß man vers Größe mit a. som L. in eine aufgeracht dat Sie it aber orfendar is wenng als die Seinalett dem Enditer verschilde sigen ihre gebt bloß auf den mittlichen Berung einer unsterblichen Zeile. II

20

25

30

\*

# 24. Aber den Tod feiner zweiten Gemahlin, Glifabeth Bucher.

Rebr. 1741.

Zu lang ist's schon, Elise, daß ich schweige Und bringe dir nur stumme Thränen dar! D! hör ein Lied, nicht, daß ich's andern zeige, Nein, still und treu, wie unsre Liebe war! Was schilt die Welt zuletzt auch, wann ich weine? Wer starb mir dann? Wes ist Elisens Grab? D nemet mir ein Elend wie das meine, Und sprecht mir dann das Necht der Thränen ab!

In efler Ruh' und unvergnügter Stille Schleicht sich der Tag in steter Tämmrung hin, Mir sehlt zum Tröst die Höffnung und der Wille, Mein Herz haßt mich, sobald ich fühllos bin. Dem allem seind, womit sich Menschen trösten, Der Wiste hold, worein es sich verschließt, Und nie vergnügt, als wenn sein Leid am größten, In Ihränen frei und unbehorcht zersließt.

Du siehst vielleicht, Elise! dies mein Sehnen, Mein Gram verriet zuerst dir die Gefahr; Du sahst mein Leid und zwangest deine Thränen, Weil dir mein Schmerz mehr als der deine war. Noch weil du warst, weil ich dich konnte küssen, Zerschmolz ich sichon, aus Furcht der nahen Pein; Jest, da ich dich auf ewig lassen müssen, Was soll mein Schmerz, wann er verzweiselt, sein?

Du kennst es wohl, mein Herz, so wie es liebet, Bergnügt mit dir und andrer Freude gram, Das nie sich teilt und, wann es sich ergiebet, Nie in den Bund ein fremdes Herz mitnahm. Du weißt, wie sest ich mich an dich verbunden, Wie ohne dich mir alles gleich gesehlt, Und du allein versüßtest selbst die Stunden, Die dich um mich und mich um dich geguält.

<sup>\*)</sup> Zoditer des Herrn J. Audolph Buchers, Ratsherrn und Benners der Nepublik Bern. H (Cal. die Cinleitung)

45

50

55

670

Du warst mein Rat, und niemand als wir beide Ersuhr, was Gott mir Glückliches beicheert; Ich freute mich bei deiner treuen Freude, Sie war mir mehr als Glück und Ehre wert. Hatt' ein Verdruß dann auch mein Herz geschlagen, Warst du mit Trost und sanster Vehmut nah'; Ich fand die Ruh' bei deinen holden Klagen Und schalt mein Leid, wann ich dich trauren sah.

Mein stilles Gluck, die Lust von wenig Stunden, It wie das Glück von einer Sommernacht, It ohne Spur, ist wie ein Traum verschwunden, Der Bettler oft zu kurzen Herrichern macht. Verlaßnes Haus und vormals werte Zimmer, Wodurch ich jetzt, gejagt durch Unruh', slich, Zeigt mir ihr Bild und wiederholt mir immer, Hier aing sie oft, hier saß, hier ruhte sie!

Hier füßtest du, ach! schon zum letztenmale Tein ähnlich Kind, den bittern Schmerzenssohn, Tem ich so teu'r das furze Leben zahle; Hier sprachst du leis und mit gebrochnem Ton: "Ich sterbe, ach! was soll mein Haller werden?" Hier schwiegest du von jäher Not erstickt, Und deiner Huld blieb nichts als die Gebärden Und noch ein Blick, den du mir nachgeschickt.

Unichätzbar Herz, von Treu' und gleicher Güte, D fragt ihr Bern, fragt dies entfernte Land! Ihr erster Blick gewann ihr ein Gemüte, Der viel veriprach, doch minder, als man fand. Rein schlauer Neid, dem fremde Mängel schmeicheln, Reine Funke Brunft von tadelhafter Luit, Rein falscher Stolz, um Lob bereit, zu heucheln, Rein Keim von Geis wuchs in der reinen Bruit.

Die falte Luit unausgelei'ner Triebe, Wo nur ber Leib und nicht die Seele fühlt,

Entzündet leicht den Brand gemeiner Liebe, Ten nach dem Tod ein furzes Zeufzen fühlt. Ich liebte dich, allein aus allen Wesen, Nicht Ztand, noch Luft, noch Gold, dich suchte ich: Ich hätte dich aus einer Welt erlesen, Nus einer Welt erwählt' ich jest noch dich!

Toch du bist hin, wo ich zu wenig werde, Wo niedriger als Gott man nichts mehr liebt Und faum vielleicht dein Geist zur tiesen Erde Noch einen Blick mitleidig nach mir giebt; Wo Seligkeit das kurze (Glück verschlungen, Ein kindisch (Glück nur Sterblichen erlaubt, Und übern Kreis der Wünsche hoch geschwungen Ter reife Geist nun nicht mehr hofft, noch glaubt.

Deiliger! du leihst uns schwachen Kindern Kein irdisch Gut zu einem Eigentum, Und, will die Lust dein höher Recht vermindern, So reißest du aus Huld den Abgott um. Das Teuerste, so du auf Erden giebest, It solch ein Weib, als die man mir begräbt; Nun pslanz in mir die Liebe, die du liebest, Die Grab und Erd' und himmel überlebt!

### 25. Ginige Sabeln.

# Der Budje und die Eranben.

Bei Gelegenheit einer Rede des nadwärtigen Herrn Profesiors in Araneter D. 3. Jatob Nitters.")

Ein Fuchs, ber auf die Beute ging, Traf einen Weinstod an, der, voll von falben Trauben, Um einen hohen Ulmbaum hing; Sie schienen gut genug; die Kunst war, abzuklauben.

erst, 1747 Erzseiber gu Rraneter in Ariesland, 1750 Arts der Berikergemeinde zu Gnadenfrei in Teriesland, 1750 Arts der Berikergemeinde zu Gnadenfrei in Schleifen, wo er 1754 frand. Ginen Seil feiner sedensgleichtet, von ihrelbig auf geseichnet, findet man in Börners Rachrichten von den Lebensumfinden berühmter Arste, Westenblittel 1752, 11. 82 ff Anderes im 2., 3. und 4. Bande von Wolfs Riographien ser kultungeichichte der Zoweis, Jürkel 1858 if. Housel.

Er ichlich fich hin und her, den Zugang auszuivähn; Umsonst, es war zu hoch, fein Eprung war abzusehn. Der Schalf dacht' in sich selbst: ich muß mich nicht beichamen; Er sprach und macht' dabei ein hämisches Gesicht: "Isas joll ich mir viel Mühe nehmen,

Zie find ja fau'r und taugen nicht!"

So geht's der Wiffenschaft. Berachtung geht für Muh'. Wer sie nicht hat, der tadelt sie.

### II. Der befte Rönia.

Die Thiere wollten einen König wählen. Es warfen fich viele zur Wahl auf, worunter auch der Bowe und der Hirsch war. Un diesem pries man das unichabliche Gemüte und die prachtige Gestalt. Um Löwen war die Tapferkeit und die ungemeine Starte 5 der Borzug. Ein schlauer Affe riet auf den Elefanten Er ist stark, sagt er, wie der Lowe, und dennoch so gutig als der Birich.

Ein kürst ist allzu ichwach, der nicht zu gurnen weiß, Zein unbeichüttes Bolf iteht fremder Berrichfucht preis; Ein Landbezwinger ist ein allgemeiner Wirger, 10 Der Nachbarn Straf' und Jurcht, doch weit mehr feiner Bürger. Der ift vollkommen groß, der, recht an Gottes Etatt, Bum Frieden Guld und Recht und Mut zum Giegen hat.

# Der Endis und die andern Ciere.

Ein König fagte in Indien eine allgemeine Jago an. Man machte Unitalt, einen ganzen Wald mit Tuchern und Robern zu umgeben, und viele tausend Menschen fingen an, sich in einen Rreis zu stellen. Roch war der Ring dunne und große Luden 5 zwijchen den Zägern, aber dem Judie gefielen die Unitalten nicht.

<sup>&</sup>quot;) Dieje und die jolgenden Sabeln find nach Imaeburg an einigen aurfern au fieden geichtet worden und in alie ber ber Erindung barauf wieten werben, bag man eine Ansabt Tiere auf bas Gemaler anbringen tonnte H

10

Rettet euch, sagte er zu ben andern Thieren, weil noch eine Lücke frei ist, bald dürfte es zu späte sein. Der starke Löwe, der schnelle Kirich, der schlaue Usse lachten über die Furchtsamkeit des Fuchses und verließen sich auf ihre Kräfte, ihre Geschwindigkeit und ihre List. Wie der Kreis nun geschlossen war, die Menschen immer näher an. 10 rückten und endlich mit Wurspfeilen die eingesperrten Thiere häusig erlegten, sagte der Kuchs: Ich din weder schnell noch tapser, aber hier din sich sicher; und froch in ein Loch, das er indessen gescharret hatte. Die andern Tiere wurden alle getötet oder gesangen.

Die sichre Kühnheit höhnt abwesende Gesahr, Scherzt, wo sie fürchten soll, vertrotzt die teure Stunde, Da Nettung möglich war; Und wann der reise Sturm ihr überm Haupt nun schwebt Und die empörte See die starken Wellen hebt, So geht ihr blinder Stolz auch unbedau'rt zu Grunde. Die Klugheit sieht den Sturm in fernen Wolken drohen, Flieht sichern Häfen zu, enteilet dem Orkan Und sieht denn auch getrost, wie dort der Ozean Unwiderstehdar tobt, wovon sie früh entstohen.

### IV. Der Hahn, die Canben und der Geier.

Einige Tauben suchten sich an etwas Korn zu sättigen. Ein Haushahn kam dazu, brauchte Gewalt und vertrieb die Tauben. Im ersten Verdruß über das erlittene Unrecht sahen sie einen Geier, der eben über dem Hose schwebte, und riesen ihn an, sie zu rächen. Der Geier kam, zerriß den Hahn und bald darauf die Tauben, die sich über den Tod ihres Jeindes freueten.

The Staaten, die so leicht ein schlechter Nut entzweit, Die ihr als einzeln schwach, und stark, wann einig, seid, D lernt bei diesem Bild die kleine Rache meiden Und lieber den Verlust als Unterdrückung leiden. Die Kabel malt euch vor, was allemal geschah; Bleibt einig oder bebt; der Geier ist schon da!

# 26. Lantate, die in der allerhächften Gegenwart Gr. königl. Majeftat Georg des Andern,

Königs in Groß-Britannien, Frankreich und Frland, Beichuters des Glaubens, Herzogs zu Braunichweig und Lüneburg, des H. Reichs Erzichahmeisters und Nurüfrsten, in der Göttinglichen Universitätskirche mit Musik aufgeführet worden

ben 1. Aug. 1748.\*)

Befingt, ihr Musen, unire Triebe, Bringt unire Freude vor den Ihron! Mischt mit der Stimme wahrer Liebe Ter tiefsten Rührung dankbar'n Ton! George kommt, der Held, der Sieger! Er lenkt den Mut erhikter Krieger

\*) (Bal Beidreibung der großen und bentwirdigen Teter, die bei der allernockien Unweienheit v. George des Andern z auf Tervielben Georg Luguius Hoden Taule in der Taul Göttingen im Jahr 1745 sam erfen Tage des Luguius Hoden Taule nere Göttingen, der Joh Wild Schmidt, 1749 227 T. Tolelbit T. 200 und 207 ein Ardund breier und der istgenden klantate, Hirsel) zu dem Trummbbogen, den die der Erich dem Könne aufrichten lich, das der Beräufer die fluikarisen und Tumbitder erkinden Er ift von Herrn Kansler von Woshem mit diesen Werten beidrieben: The sine Textder Ebrenwirter vongete unter dem Kilde des Gernätes der der Kansa, was dieser singlichen Puliforist:

GEORGIO, SECVIDO.

PIO, IVSTO, FELICI, MAGNANIMO, DEFENS, FIDEI
OB, RES, MAXIMAS, TERRA, MARIQVE GESTAS
RESTITVTAM, GERMANIAE, LIBERTATEM,
ADSERTA, IVRA, FEDERVM,
PACEM, REPARATAM,
FVNDATORI, SVO, PATRIQVE,
ACADEMIA, GEORGIA, AVGVSTA, P.

Die Sinnbilder dieser Seite sieleten alle auf die Helbentbaten und Siege der Komas. In der Naichel zur Rechten jah man ein von allerband Wassen und Kriedswertsengen aufgetürmtes Siegesmal mit der Überschrift:

GERMANIA, LIBERATA.

Unter ber Linie fund:

AD. DETTINGAM

In der Ailflung ließ fich der Atricasgott ieben, deifen Schwert mit vorheerweigen untstöckten war. In dem Keinen Bereiche zwischen den Aufgefiellen der Saulen war die Kiederlage der Riefen, die fich wider den Juniter emworten, absolitet, mit den beimorten:
VICTORIA, CALEDONICA.

Unten lafe man:

DE PERDVELLIBVS, AD. CVLLODEN

Die Muidel gur linten Sand gierete eine Schiffsfaule oder Cobumna ro-traliss, wermber biefe Worte ftanben:

IMPERIUM, MARIS, ADSERTUM

Die Unteridrift erläuterte bieielbe:

AD, PROMONTORIVM, ARTABRYM, AD, TRILEVCVM.

Dieles find die alten Ramen der Bergeburge Ortmont und Antifierer, ber deren die figure ibilidie Atotte in dem Rabe 1747 gestelagen were. In der Antlung werfe fich der Geer des Meeres, Retrimme, der mit feman Treisade ein Echif verfonker. Unter derfon Und schenkt der müden Welt die Ruh'. Wir aber fühlen Englands Glücke, Er kehrt die segenreichen Blicke Auch und, auch unser Vater, zu.

10

Nach lang getragnem Stolz rächt er der Britten Chre, Zein Zorn dringt wie der Blitz durch beide Welten hin; Den letzten West, der Morgenröte Wiege, Erfüllt der Schrecken seiner Siege; Der Feind erkennt bestürzt den wahren Herrn der Meere, In allen Seen bleibt kein Naum für ihn. Hier bricht Georg die schnöden Ketten,

Gette, wiichen den Außgestellen der Täulen, erblickete man Indien in der Gestalt einer Arauenswersen, die dem großbritannischen Admiral, binter welchem die englische Uniondsflagge wehrte, Palmen überreichete. Then lase man:

Die Deutschlands edlen Gals ohn' ihn umschlungen hätten,

VICTORIA, INDICA.

Unten:

HOSTIVM, MVNIMENTA, EVERSA, CLASSES, CAPT.E. ET, DEMERS.E.

Die andere Zeite des Trimmphbogens war mit Bilbern und Zierraten geschmücket, welche die vernehmsten Thaten des Königes in den Zeiten des Ariedens rühmeten. Oben in dem großen Ramme, der von den Bauwerichneigen die Uttifa geneunet wird, friete das Aussfürfentum hamwover, das sich auf fein Wapvenichtld flügete, vor dem auf dem Throne sigenden Konige; die Aberschrift bieß:

Unten stand:

ADVENTY, OPTIMI, PRINCIPIS, FELIX, PATRIA.

HIC. AMAS. DICI. PATER. ATQVF. PRINCEPS.

Bur Rechten fab man in der Muidel den geichloffenen Tempel des Janus mit den Worten: VBIQVE, PAX.

an der Aufling seigete fich das Bild der Gerechtigseit, die ihr Schwert mit Etzweigen betränzet batte. Unter berielben in dem Bererete zwiichen den Aufgerfellen der Saulen bielte der Gott bes Krieges, Mars, eine Bogfrade, in beren Schalen die Wappen der beiden Haufer Efterreich und Bourben lagen. Die Schale mit bem dierreichtichen Wappen feinen sich is deben: Großbritannien veralte fie aber mit dem Treisade, ben es in ber Sand bielte, bernnter. Die Uberichrift bieß:

ÆQVILIBRIVM, EVROPÆ, RESTITVTVM.

Die Muidel der linten hand fülleten die Schutgeister verschiedener Wissenfaaften, die in der Arbeit begriffen waren. Den zwed ih er Arbeiten erklierten die obenitehenden Worte:

IN PVBLICA, COMMODA.

Die Unterschrift beftimmete ibn beutlicher:

ACADEMIA, GEORGIA, AVGVSTA, CONDITA,

In der Aullung fiand das Bild der Milbthätigteit oder der Munificenz, so, wie fie auf ben romifden Minsen abgebildet wird. Den Plag muiden den Aufen der Säulen sierete eine Sonne, welche die ganse Erdtugel bestrablete. Oben fiand:

VTRVMQVE, BENIGNVS, IN. ORBEM.

Unb unten:

COLONIA, IN. GEORGIAM, DEDVCTA, H

2.5

1,11

Er gablt der Freiheit Breis mit seinem Blut: Dort fturgt fein Urm des blinden Gifers Brut. 20 Die, plöglich groß durch Raub und Morden, Mus nichts zum Miesen worden; Gie liegt, mit einem Echlag erdrückt, Und Snade idront, was fich in Tenut budt.

> Wann aus zerichmetternden Gewittern Der Etrahl ein ichuldig Land beitraft. Wann Die entfetten Berge gittern, Erfennt Die Welt der Gottheit Rraft: Wann aber die verföhnte Sonne Mus flieb'nden Wolfen autia blickt. Erichallt mit einer bankbar'n Wonne Das Lob der Buld, die uns erquickt.

Der falschen Größe gram, die auf der Bürger Grab Des Herrichers teure Säulen türmet, Und feinem Ruhme hold, den siegend Unrecht gab, Bog er den Degen spät, der Recht und Freiheit schirmet; Es ift pollbracht, er legt ihn fiegreich ab. Bon Gott weit über eignen Wunsch erhoben, Bleibt ihm der eine Wunsch, das allgemeine Glüd; Und allem Eiteln feind, läßt er das Berg ihn loben 10 Und halt den lauten Preis Des treuen Bolfs gurud. 3a, rührender als selbst der Musen Saiten Tont der verborane Dank, der aus dem Bergen quillt, Ihn preift am würdigiten der Glüdstand feiner Zeiten, Un Suld und Macht der Gottheit Bild. 45 Gerechtigteit und Fried' umgrenzet fein Gebiete, Glückfelig Bolf, dem Gott zum Herricher ihn verlieh! Es fühlt den weisen Edut und die bemubte Gute Und fühlt die Laft des Bepters nie.

Berr! unfer Leben hangt am beinen, 50 Für uns ift's, wenn wir für dich flehn! D laß noch lang' bein Beifpiel icheinen, Rach dem gerechte Herrscher fehn.

Du bampfit allein ber Zwietracht Feuer, Du bebit, wen stärfer Unrecht fällt: D halt noch lang' Europens Steuer, Dein Wohlstand ist das Wohl der Welt!

### 27. Serenade, die gleichfalls bei dem höchsterwünschten Dafein Georg des Andern

von einer Angahl Göttingischer Studenten als ein unterthänigstes Zeichen der tiefften Chrfurcht aufgeführet wurde.

Den 1. August 1748.

Lagt freudige Trompeten schallen, Jauchet, Bölfer, jauchet, Georg ift hier! Er läßt sich unser Rest gefallen Und liebt der Musen stille Bier. Mimm, Herr! von uns, Augustens Söhnen, Das Opfer der gerührten Bruft, Und Luft und Erde foll ertonen Bon deinem Rubm und unfrer Luft. Bon beiner Themse Mut, auf beren breiten Rücken, Als einem Micer, Mit unbemühter Gil' und stiller Majestät Gin Meer von Masten prächtig geht; Bom falten Ladoga, wo vor Elijabeth Zich hundert unbefannte Bölfer bücken; Bom Bernsteinufer ber, 280 froh, manch fernes Land zu speisen, Die Weichsel nach dem Saff mit taufend Lasten eilt; Bom alten Rhein, der sich bei Hollands Bracht verweilt, Durch dich befreit vom Schrecken naher Gijen; Bon steiler Alpen Juß, wo aus der milden Echof 20 Die Freiheit Schmuck und Glück auf arme Felsen goß; Bon Zeeland's heldenreichem Strande, Den beiner Tochter Zier mit neuem Glang belebt; Bom letten Rord, der aus dem harten Lande Gur Rorn und Wein nur drohend Gijen gräbt: 25 Bom reichen Dacien, das reines Gold

<sup>23.</sup> Die Samals neu vermählte Monigin Luife. H

Und Blut, das teuer ift, Theresen zollt: Und von der Donau Klut, die, stolz mit ihrem Wien, Zich schwellt, der Flüsse Rönigin:

- Bom fernen Dit, vom milden Guden, Aus manchem Bolt, an Eprach und Glauben unterschieden, Sat uns der Trieb nach echter Wiffenschaft Und wahres Ruhms fleghafte Mraft Nach deiner Leine hingezogen: Und feines Baterland ift fo entfernet. Das nicht Georgens Lob gelernet,
- Wo nicht, wer Freiheit schätt, wer Recht und Jugend ubt, Dich, Berr! als Beld verchrt, als Bater liebt. Ein Kürft, dem Glück und Waffen schmeicheln
- Groß durch gepreßter Bölfer Laft, 10 Rind't Eflaven, die ihm gitternd heucheln, Weil die geplagte Welt ihn haßt: Dich, Berr! der groß durch Richt und Güte, Groß durch bein angeerbt Gebiete,
- Durch feinen Wohlstand größer bist, 45 Dich grüßt dein Bolf mit Freudenthränen, Und ferne Bölfer fehn mit Gehnen Den Berrscher, ber ein Bater ift.
- Zieh auf, glückfelige Georg-Muguite! Mit echter Luit entzückt, mit wahrem Borzug prächtig, 50 Dich ichütt Georg, zum Schute mächtig Und zum Beglücken mild. Er breitet über dich der Borficht feiten Echild: Er, ber Berdienst in Unterthanen ehret,
- Der jeder Tugend Lohn aus reifer Kenntnis giebt, Der Weisheit fennt und liebt, Die Wahrheit sucht und höret. Dein Ruhm fieht unbesorat auf ewig sicherm Grunde: Georgens (Snad' und Macht hebt ihn empor!
- Er lodt durch reiche Guld, durch feines Zepters Liebe 611 Die Zierde manches Lands, die niemand gern verlor, Die acaen schwächern Reiz wohl unbeweglich bliebe, Und zwingt die Wahl der Weisen in dein Chor.

<sup>31.</sup> Bon allen biefen ganzern maren in Gettingen gelehrte Mitbirger anweiens. H

5.1

Ja, fie ift nah', die länast bestimmte Stunde! Du wirst des Neides Aufruhr zwingen: Du wirst nunmehr Germaniens Athen. Der Weisheit Priefterin, die Richtschnur echter Schöne! Die Wahrheit wird verflärt in deinem Tempel stehn Und hundert Bolfer ihre Sohne Bum Opfer ihrer Chrfurcht bringen!

Beseele die Freude der Jugend! Anausta! beleb unsern Ruf! Erheb die gesegnete Tugend, Die deine Glückseliakeit schuf! Befiehl beinen Beld ben Geschichten! Befiehl in lebhaftern Gedichten, Daß sein Rachruhm die Enkel noch rührt! Sing zu der Homer'ichen Trompete, Sing zu der Lindarischen Alöte: Wohl dem Land, wo George regiert!

# 28. Überfdriften.

Als Se. königl. Hoheit Pring von Wallis durch feine Pringen und Pringessinnen des Addisons Cato vorstellen ließ.

1748.

Als unbesiegt an Mut der letzte Römer ftarb, War Rom von Ruhm noch ftolz, den ihm sein Blut erwarb; D feliger als Rom, du freies Albion! Wie damals Cato fprach, jo denkt ist Cafars Cohn.

# II. Auf den Aupferftich feines Freundes.\*)

1718

Muf Diesem Blatt steht Clavrothe Bild geweihet, Des Menschenfreunds, den wir so sehr geliebt! Rein anders Leben hat mehr Freund' erfreuet, Rein andrer Tod hat mehr betrübt.

<sup>\*)</sup> Nob Chrift Clarroth, geb. 1715 gu Ofterode, Professor ber Meditemissenschaft in Göttingen, fiarb baielbst 16. Ettober 1748. Er idrieb u. a. eine "Ertlärung einiger

III.

Auf einen Aupferflich, in welchem Berr Berrliberger Die verschiedenen Religionen vorstellt."

Auf selbst erwählter Bahn sucht, fundig seiner Echulo, Der unbekehrte Menich des großen Schöpfers Guld. Umjonst wird er zu dir befleckte Sande heben, Berr! Dein ist ja die Welt, was bleibt ihm, dir zu geben? Bu ichlecht ift, was veracht, du willst das Berg allein, Und ewia, wie du selbst, muß auch dein Opfer sein!

IV.

Auf den Schweizerischen Chrentemvel von Staatsmännern Ariegolenten und Gelehrten.\*

Der Rubm, der Weise front, der um die Gelden itrablt Und den bemühten Dienst erhabner Bürger gahlt, Bit für sie selbst ein Rauch, den sie nicht ungern missen; Der eriten Tugend Lohn hat Gott und ihr Geminen.

Dann ist der Ruhm fein Dunit, wann er den jungen Geist, Der regen Rlamme gleich, mit fich zur Bobe reißt, Rach edler Ahnen Bild die Rachwelt reist zu itreben. Und Alexandern zwingt, im Cafar aufzuleben.

Stellen aus des herrn v. Sallers Gedichte vom Uripringe bes Ubelo", Die gegen Chr Molius Beurteilung biefes Gedichtes in ben hallichen Bemubungen gerichtet war und welche in ber finiten Samatung von Clavreths vermisten Aufaben, fonte in ben "Reneften Samatungen vermister Schriften" von Boomer, III. Band, a. Stud, gurich

"Meireten Sammungen vermischer Sahrier von Gesemer, ist, Since a. Sein, Junio 1756, S. 422 fi. gebruidt ii. Sirvael.

1756, S. 422 fi. gebruidt ii. Sirvael.

186, J. 422 fi. gebruidt ii. Sirvael.

187, Jerne bei A. Ankit in Jurich, bei A. Z. Gers in Mungsburg und bei B. Gerant in Umferzom geichnen um Interferieden. Ben iener Sant und in ienem Berlag erichtenen eine Menge geröfer Aunjertich Eberle, von venen die "Keite Tevegraubte vor Geogenößen ichait". B. Bec., 1754—1778, der "Edweigeriche Chrentempel" v. 1748–1758, und namentlich die "Gertesdienilichen Geremonnen" der verschweigen Belter, nach B. Bisart, welche S. feit 1738 in vielen verferungen eine lange Reibe von Jahren bindurch erichtenen fisch auf Kalmutaffer gemachen führ. Sirva ließ, am befannteften geworben find. Sirgel.

### V.

Aufschrift auf das vortreffliche Grabmal, das herr Hahl einer fehr wohlgebildeten und in den Wochen gestorbenen Fran in Bindelbank aufgerichtet hat.\*)

Horch! die Trompete schallt, ihr Klang bringt burch das Grab; Wach auf, mein Echmerzenssohn, wirf beine Sülsen ab, Dein Beiland ruft dir zu; vor ihm flieht Tod und Beit. Und in ein ewia Seil verschwindet alles Leid.

### VI.

Antschrift auf das bekannte Grabmal der Burgundischen vor Murten erlegten Völker. \*\*)

Steh still, Gelvetier, hier liegt das fühne Geer, Vor welchem Lüttich fiel und Frankreichs Thron erbebte; Nicht unfrer Ahnen Bahl, nicht künstlichers Gewehr, Die Gintracht schlug den Geind, Die ihren Urm belebte. Rennt, Brüder, eure Macht, fie liegt in unfrer Treu'! D würde sie noch heut' in jedem Leser neu!

# VII. Bu den Gmelinifdjen Beifen.\*\*\*)

250 Ruklands breites Reich sich mit der Erde schließet Und in dem letten West des Morgens March zerfließet, Wohin fein Borwitz drang, wo Tiere fremder Urt Noch ungenannten Bölfern bienten,

-) Die überaus finnreiche Erfindung benebt in einem geborstenen Grabftein, in welchem bas Bild ber Berftorbenen ftrebet aufzusteben und ihr Rind in den Armen emver bebt. Die pier Berie find auf den Stein eingegraben. H (Uber Job. Aug Rabl [1710-1781] und das von ihm 1731 ausgeführte Grabbentmal der Arau Langhaus in Jundelbant ogl. Dr. E. Blöfch, Berner Taschenbuch auf das Jahr 1879, S. 142 ff, wolchtlich fich eine Abbitoug des Tentmals sinver, das auch Wieland in schwingwollen Verfen gertröfen dat und der ihm der Echweis im vorigen Jahrhundert Ernschung flom. Agl. 5, B. Goethe, Priese an Ar. v. Stein 1, 262; Charlotte v. Schiller und ihre Areunde 1. 45 ge. Sirget.)

\*\*) Sit 2. 1755 an dem Gebäude in einen Stein gegraben worden, das die Unoden ber Burgunder bedeckt. Il (Tas Tentmal mit Hallers Inidriit in im Mars 1708 von der

französischen Ziwasionsarmee serfört worden. John v. Miller, Geschichte der Schweiz V. I. 80.)
\*\*\*, John Georg Gmelin, geb. 1700 zu Tübingen, findierte baselbit, wandte sich 1727
nach Petersburg, wurde dort 1731 Prosessor der Chemie und Naturgeschichte, trat 1733 feine große Reise nach Sibirien an, von der er erft 1748 gurudtebrte. Nachdem er seine Entlaftung in Auftland genommen, wurde er 1741 Professor der Betanit und der Chemic in Tilbingen, wo er 1755 ftarb. Die Beschreibung seiner Reise durch Sibirien erichien in Wo unbefanntes Erz fich für die Rachwelt spart Und nie gepflückte Kräuter grünten, Lag eine neue Welt, von der Ratur versteckt, Bis Omelin fie entbedt.

### Auf den Grabstein weiland des wohlgebornen geren Cmanuel Grubers.

gewei'nen Obrifteutnant in tonigt frang Dienften; nadmarts hofmeiner in nom gefelben und bes Großen Rais ber Republit Bern

D felig, wer fein Glück, gelaffen, Gott vertraut, Wer eitler Wünsche los, auf Gottes Fügung baut; Rach deffen mildem Blick fich die Erquickten sehnen, Und den das Elend grüßt mit danfbarn Freudenthränen; Der Mann, wie Gruber war, ift auch der mahre Beld, Zein Mut steht unbewegt im blutbespritten Reld, Der Tod hat feine Macht, den Christen zu entfärben, Zein Richter ist verföhnt, und er gewinnt im Sterben.

# 29. Aber den Cod der Frau Trillerin.

Der Schmerg, o Triller! ift ber größte, Der treue Herzen trennt: Erwarte nicht, daß ber bich trofte, Der diese Wunden fennt!

Bottingen 1751-1752 in vier Banden. Briefe Sallers an Comelin entpatt : J. G. Comelin, Reliquias que supersunt commercii epistoliei cum Carolo Linnao, Alberto II.albert, Gunlielma Stellero et al . . . publicandos curavit. 3. 5 Eb Thenunger, Emiliant, 1861, @ 107 # Sirvel

\*) Emanuel Gruber, geb. 1719 zu Bern. Sohn des 1736 verfforbenen Dr. mod. und Arxies am Infelivital in Bore, murve 1755 Mitglied des Großen Rates, 1765 Cours in frangoniden Dienften, 1770 Sommeiner zu Monigoielben und fiarb am 30 Oftaber 1771.

\*\*) Die Gemablin Dan Wild. Trillers, Projesiors der Medium in Wittenberg, hemiette, deren am 12. August 1751 erfolgter des tieren bereiten Garten ur einer aufwer keite von Trauergedichten veranlaste, die 1752 im Trud erichten nus ivater in den fizien Teil von Trulers "Koetischen Kerrachtungen", Hamburg 1755, aufgenemmen werzen find. Tag hallers Gedicht an Truler nicht 1754, nie Halle batiert auf, ienber den 1752 geschrieben werden, gebt auf folgeneom Griefe Teilters au haller, dateet Bittenseug, 16 April 1752, hervor: Vix spezaveram mazieum gewone Hallerum sepositi via vioribus suis laboribus, a ternum victuris, procibes meis locum daturum lyran que

Der Tugend wohlverdiente Liebe Weint billig um ihr Grab; Die Thränen folgen aus dem Triebe, Den Gott auch Weisen gab. Doch Christen kann nichts völlig scheiden, Kein Grab deckt Geister zu. Die Zeit verträgt kein ewigs Leiden, Tie Ewigkeit nur Ruh'.

30. Beim Tode der wohlgebornen Frauen Iohanna Maria Ayrerin,\*)
geborner Dornfeldin.

1754.

Wann der geprüfte Geift, durch manches Leid gepreßt, Den schwerzensmüden Leib jetzt hoffnungsvoll verläßt, Entladen, schwingt er nun das schimmernde Gesieder Jum Laterland des Lichts und senkt in Gott sich wieder. In Ketten von Demant liegt, bittrer als der Tod, Die Sünde unter ihm und die besiegte Not. Ihn überstrahlt der Glanz der unerschaffnen Sonne Mit wechselsreier Lust und schattenloser Wonne. Entzückt, wirst er noch einst den neuwerslärten Blick Erbarmend auf die Welt und seinen Freund zurück Und schilt die Thränen nicht; sie sind der Zoll des Lebens Für die Verstordnen nur und nicht für uns vergebens. Und drückt des Leibes Joch, uns quält die Sündlichseit, Undansbar hassen wir den Tod, der uns besreit.

suam suavisonam in supremos beatae meae Uxores honores tentaturum. Ingenti erzo gandio, medio in acerbissimo luctu, me perfusum sensi ubi ad manus meas pervenit incomparabile illud Tuum sive, quod idem est, Hallerianum Carmen. Gratias igitur, quantas quidem possum, tibi ago maximas, etc. Per Brief befindet fid in ser Sammlung ber Briefe an Saller auf ber Stabtbibliothet in Bern. Sirsel.

\*) Gemablin des Rollegen Sallers, Georg Beinrich Aurers faus Meiningen, 1702-1774), ber 1787 ordentlicher Projesser ber Rechte in Göttingen geworden war. Sirgel.

15

### 31. Beim Abfterben der weiland mohlgebornen Erauen Satharinen Wilhelminen Cleonoren Darjefin,") geborner Teichmeierin, im Namen feiner Gemablin.

To wie aus heller Luft der Blit zerschmetternd fährt Und eine fichre Burg in Schutt und Niche fehrt, So fam aus falicher Ruh', wo feine Sorge drobte. Gewiß und hoffnungslos des Todes bittrer Bote. Ach, so verlier' ich dich, Bertraute meiner Bruft! Du Schwester meiner Wahl, du meine lette Lust! Die Bäupter unfers Stamms find längit im Staub gebegen. Das Baterland hat mir des Himmels Ruf entzogen; Roch war's mir füß in dir, und unfrer Augend Glud Rief jeder holde Bug von deiner Sand gurud. Nun ift die Welt mir fremd, nun liegt im strengen Grabe Der beff're Teil von mir, mehr als ich übrig habe. Ach! hätten auf den Tod und auf die lange Nacht Die wahre Treu' ein Recht und Trauren eine Macht: Nie ware williger Das Opfer echter Thränen Dem Grabe nachgefolgt, noch ein gerechters Sehnen. Doch du sehnst nicht nach uns, dein froher Aufenthalt Balt den entzückten Weift mit reizender Gewalt: Biel eher wünschten fich Befreite zu der Rette Und das entbundne Weib gurud gum Echmergenbette.

20 Ra, dahin ging dein Wunsch; auch in der schönen Beit, Dem sonst vergönnten Tag erlaubter Eitelfeit, Lief schon bein reifer Geist, wie ahndend, nach dem Biele Und stieß, mit edlem Sohn, der Jugend Kinderspiele

Und der erfahrnen Welt geehrte Echmeichlerin, Die Qual, die Glück sonst heißt, erhaben von sich hin. Du liebtest deinen Gott in Freunden und in Urmen; Du floheit von der Rach' und eiltest zum Erbarmen; Dein Troft war andrer Ruh'; dein eigen Leid verschwand,

Wann fremdes Unglud nur bei dir fein Ende fand. 30

<sup>\*)</sup> Hallers Schwägerin, Schweiter seiner britten Gemablin, Gattin bes Load Georg Tarjes, der, 1711 zu Güttrow geboren, 1741 ordentlicher Brosesior der Moral und Beltitt in Jena wurde und unter größtem Beifall dosserte. 1763 nach Agantfurt a. E. begufen, ftarb Darjes baielbit 1791. Hirsel.

Auch mich, ach! liebtest du, wer wird so treu mich lieben? Nun strahlt um dich das Heil, mir ist das Leid geblieben, Ein Leid, das mich vergnügt, von reiner Wehmut voll, Und das dein Anblick erst in mir vertilgen soll!

### 32. An den in Moskan reifenden Geren Lizentiat Gmelin.

[12. Oftober 1725.]

Erwählter Freund! du Hälfte meines Lebens, Wir werden uns auf Erden nicht mehr sehn. Der Himmel will, wir widerstehn vergebens, Du mußt nach Nord und ich nach Westen gehn. Das Glück, das unser Band sonst nicht zerreißen können, Wird zwar nicht unser Gerz, doch unser Leiber trennen.

Umsonsten ist's, daß Gleichheit der Gemüter Ein einig Herz aus unsern Herzen macht. Das Glücke raubt der reinen Freundschaft Güter, Ich sage dir das letzte Gute Nacht! Der Himmel raubt dich mir, als wie er dich gegeben. Wir scheiden uns, o Gott! und ich soll ohn' dich leben!

Dich treiben schon des Glückes Westenwinde Zum Ladoga mit schnellen Segeln hin. Der muntre Sinn, der Weisheit seste Gründe, Der Segen soll mit dir zu Schiffe ziehn. Du wirst dein Glücke bald nach deiner Hoffnung messen. Wer deinen Geist geziert, wird nicht den Leib vergessen!

Mich aber trieb ein feindliches Geschicke Noch als ein Kind aus meinem Baterland. Der gleiche Sturm verfolget noch mein (Vlücke Bald auf der See und bald auf seichtem Strand. Allein ich schicke mich lavierend in das Wetter, Ich treibe durch die See, das Ufer sehn die Götter!

Doch laffe nur den Himmel drüber forgen, Wir werden doch wie fonst ein Herze fein. 0.0

Geh nur zur Zee nach Norden und nach Morgen, Mein Herze steigt mit dir zu Schiffe ein. Es wird im heißen Züd und unterm kalten Bären Zo wenig sich von dir als Ztahl vom Politern tehren!

### 33. Résolution d'aimer.

Mon cœur! que sentez-vous pour la jeune Thémire? A vous-même l'avourez-vous?

Ah! c'est un sentiment trop confus et trop doux. Trop sentiment pour le décrire:

Plus doux que l'amitié, moins hardi que l'amour.
Trop fort pour le cacher, trop fort pour l'oser dire.
Je l'aplaudis et rougis tour à tour.

Incommode raison! cesse enfin de te plaindre:
Ou suprime le feu qu'alument tant d'atraits.

Ou consens-y, si tu ne peux l'éteindre,
Regne ou me ne parle jamais.

Mais, pour calmer mon cœur, tu n'a plus de pouvoir, Contre Thémire, hélas! qui pouroit me défendre? J'ai dû l'aimer, puisque j'ai dû la voir.

Fade amitié! non, tu n'as rien de tendre!
Qu'est-ce que toi pour tant d'apas,
Ah! ce n'est point l'aimer que ne l'adorer pas.

### 34. Déclaration.

Assez longtems, jeune et belle Thémire! Vous avez ignoré le pouvoir de vos yeux: Sans bruit et sans triomphe ils fondent leur empire. Contens d'être victorieux.

Je parle le premier, ce sort m'est glorieux, J'ai trouvé dans l'excèz de mon tendre martire De quoi me rendre audacieux.

Oui, j'ose vous aimer, j'ose plus et j'espère, Mon cœur me promet de vous plaire;	
Je connois sa constance et sa fidélité,	10
Seul juste prix de la beauté,	
Et que ne peut l'amour, pourvu qu'il persévère.	
Non, ce n'est plus à vous d'oposer à ma flame	
L'enfantine pudeur,	
Ah! ne l'écoutez pas, cet amour qu'elle blame	15
Est le seul usage d'un cœur.	
Vous aimerez un jour, sur une âme si belle L'amour ne perdra point ses droits.	
Vous goûterez alors dans une amour fidelle	
Cette félicité qui ne fuit que ses loix,	20
Ces avoeux ravissans, ces tendresses heureuses,	
Ces larmes de plaisir, ces rêves atrayans,	
Ces langueurs plus délicieuses	
Que les plaisirs les plus bruyans.	

### 35. Succèz.

Embellit votre destinée!

Amour! charmant amour! règne seul dans mon âme,
Mon cœur demande tous tes feux.
Il me faut plus d'ardeur pour être plus heureux,
Redouble, s'il se peut, ma flame,
Ou ce n'est pas assez d'un cœur,
Pour sentir tout mon bonheur.

Heureux un jour l'amant dont l'ardeur fortunée 25

Je l'ai vu, ce moment, ce moment glorieux,
Qui le premier vit soupirer Thémire,
J'ai lu mon bonheur dans ses yeux,
Sa bouche auroit moins su me dire.

Amour! je suis heureux et ne suis pas content, Ma Thémire ne sent encore Que de ces feux naissans, semblables à l'aurore Qui précède un soleil ardent,

Et j'attendrai pour ne souhaiter rien, Qu'ils soient aussi forts que le mien.

### 36. Retour.

Aimons-nous, ma Thémire! et songeons à nous plaire. N'ayons plus de pensers, ou l'amour n'entre pas. Ne pense plus qu'à mon amour sincère, Je ne pense qu'à tes apas.

Quel bonheur que le notre! Si tu sais aimer comme moi, Je ne demande au ciel que toi, Le sort peut enrichir un autre, Il me suffira de ta foi.

J'ai goûté le plaisir de dicter à ma lire

Des airs qu'on a chantez dans des climats lointains:

J'ai senti les transports, connus de peu d'humains.

Que la vérité nous inspire,

Quand on en a percé les voiles incertains;

L'amitié la plus tendre a fait voir à mon ame
Les tranquilles douceurs d'un sincère retour,

Mais depuis que mon cœur a goûte de ta flame.

Il ne sent plus que pour l'amour.

Non, mon amour ne craint plus rien,

Rien ne saura briser une chaîne si belle, Mon cœur se sent une ardeur éternelle, Et je connois le tien.

Oui! mon premier regard sarrêta sur tes traits.

Je t'aimai, je l'avoue, à cause de tes charmes,
Et dans les corps les plus parfaits

L'amour contre le tems trouve de foibles armes.

Mais que je t'aimai mieux, quand j'us commu ton coeur!

Tes égards prévenans, tes fines préférences,

Tes avocux delicats, tes tendres complaisances

30 Méritent chaque jour une nouvelle ardeur.

Age heureux! traits charmans, que chacun vous admire! Ce qu'on ignore m'est plus cher, Quitez, s'il se peut, ma Thémire, J'aurai toujours pourquoi l'aimer.

## 37. Sur un départ pour la campagne.

Le 9 de Mai 1723.

C'en est donc fait, tu vas quiter la ville,	
Tu vas ravir nos jeux et nos amours.	
Amarille, aimable Amarille,	
Ménage mieux le printems de tes jours!	
A quoi te va servir, trop belle foretière,	5
Le brillant de tes yeux?	
L'amour, l'aimable amour doit t'occuper entière,	
Car tu le repands en tous lieux.	
Ton unique entretien, un solitaire éco,	
Sera-t-il d'un discours plus beau	10
Que de tes aimables amies	
Les ris et les plaisanteries?	
Le chant confus d'un triste oiseau	
Est-il plus doux à tes oreilles	
The in the time the control of the c	15
Quoi, donc tu fuis l'amour en t'enlevant du monde?	
Tu nous dérobes tes apas!	
Mais tu perds tous les pas,	
Et les soins que tu prens sont des coups faits dans l'ende.	
Tôt ou tard de l'amour les invincibles armes	20
Iront trouver le chemin de ton cœur.	
Avec tes charmes	
Est-il permis de vivre sans ardeur?	
Le joug que le destin t'ordonne	
Tatend au fond de tes forêts,	25
Et déjà dans Paphos plus d'un éco résonne	
De tes amours comme de tes atraits.	
Un jeune cœur	
Est prêt à la tendresse,	0.0
Quand pour éviter sa foiblesse	30

Il est contraint d'en fuir l'auteur.
Sombres buissons, où Thirsis chaque jour
Vient ouvrir aux écos son âme,
Vous qui savez les secrets de sa flame
Dites-moi les progrez qu'il fait dans son ameur!
Et vous, légers amours, confidens de Cipris,
Vous qui savez l'état de la bergère,
Qui vous plaignez de sa vertu sévère,
Aprenez-moi bientôt le bonheur de Thirsis.

# Anhang.

### Vergleichung wilden hagedorns und Hallers Gedichten.

(Brief an Everhard Ar. Arciherrn v. Gemmingen, Mär; 1772 – Zammlung M. H. H. Zdriften, Bern 1772, III, 337 ff.

Ew. Hochgeb. verlangen meine Gedanken über eine Vergleichung, die Hr. Umb andere zwiichen zwei Dichtern gemacht haben, die fast zu einer Zeit entstanden sind und in vielem allerdings etwas Uhnliches geshabt haben. Ich will versuchen, ob ich, ohne der Sitelkeit alles zu erstauben, von mir selber werde sprechen können.

Der Gr. von Sagedorn ift in eben dem Jahre, aber jechs Monate 10 früher als ich, geboren. Beide famen wir in eine Zeit, ba die Dicht= funit aus Deutschland sich verloren hatte. Denn Brokes und Pietich hatten einzelne, und jener zuweilen große Echönheiten, er überließ sich aber allzusehr der unendlichen Fertigkeit, mit welcher ihm die Reime aus der Teder gingen. Beide wurden wir jorgfältig erzogen; ich wurde aufs 15 ftrenafte zur Arbeitsamkeit und zur Ordnung angehalten, und Homer war mein Roman im zwölften Jahre. Beide hatten wir das Unglud, Waisen zu werden, und mich traf es härter, weil man mich völlig mir selber überließ. Beide dichteten früh, und ich schrieb eine Unendlichkeit von Berjen von allen Arten, ehe ich fünfzehnjährig wurde; meine Begier war 20 unerfättlich: ich ahmte bald Brokes, bald Lohenstein und bald andere niederfächfische Dichter nach, indem ich eines von ihren Gedichten jum Muffer vor mich nahm und ein anders ausarbeitete, das nichts von dem Muster nachschreiben und doch ihm ähnlich sein sollte. Der Sr. von Hageborn fam doch noch in ein Symnasium, ich aber wagte es Un. 1723 25 auf die hohe Echule zu gehn.

Beide hatten wir mehr (Beichmad als Kräfte. Mein Freund (denn wir haben Briefe gewechselt und viele Jahre im besten Bernehmen gestanden) schmelzte seine ersten jugendlichen Gedichte um und verbesserte sie, wie er zu mehrern Kräften in der Tichtkunft kam. Ich ging einen 30 Schritt weiter, und an einem glücklichen Tage im Jahre 1729 verbrannte

157 Angung.

ich alle meine ungählbaren Berie, Hirtenlieder, Tragodien, epiiche Gedichte und was es alles war. Ich ließ mir ietbit keine Zouren davon uber; nur war ich in meinem Geichmade noch nicht jo gebeilert, daß ich alle Diejenigen vertilgt hatte, die es verdienten. Ein ichmeichelnder Buborer 5 fchrieb sich noch einige ab, die ich beibehalten hatte, die ich aber selber unterdruckt habe, und er gab fie zwanzig gabre bernach einem Berleger, ohne mein Borwiffen und zu meinem größten Berdruß. Lange bernach, und jekt mehr als jemals, war mein Geichmack beffer als meine poetiichen Rräfte; ich sah jenseits allem, was ich zu leisten vermochte, eine mögliche 10 Bollfommenheit, die ich zu erreichen unvermögend war. 3ch fab, zumal im Birgil, eine Erhabenheit, die sich niemals herunterließ, wie ein Meter in der oberen Luft schwebte, eine Ausarbeitung, die an der Harmonie, an der Malerei, am Ausdrucke nichts unausgefeilt ließ, und die in meinen Gedanten noch niemand nachgeahmt hat.

Der Gr. von Sagedorn besuchte England, ich auch, und noch etwas früher. Diese Reise hatte auf beide einen wichtigen Ginfluß: Wir fühlten, baß man in wenigen Wörtern weit mehr fagen fonnte, als man in Deutschland bis hieher gejagt hatte; wir faben, daß philosophiiche Begriffe und Anmertungen sich reimen ließen, und strebten beibe nach einer 20 Stärke, dazu wir noch feine Urbilder gehabt hatten.

Gehr jung machte fich Br. von Sagedorn mit feinen Boeffeen be: fannt, ich um etwas später. Ein Freund, der sich zuviel aus den meinigen machte, unternahm Unno 1731 eine fleine Sammlung davon bruden zu laffen. Ich erhielt, daß er mir die Beiorgung überließ, wo: 25 burch ich jo viel gewann, daß ich vieles weglaffen und verichiedenes verbesiern fonnte.

Beide haben wir an den bürgerlichen Rriegen zwischen den deutschen Dichtern keinen Anteil genommen. Beide maren wir wohl der wässerichten Dichtfunft eben nicht gunftig und lebten mit Bodmern in Freundschaft. so Alber selbit zu Gelde giehen, dieses wollten wir nicht. Ihn verschonten die sogenannten Gottichedianer noch. Mich aber, weil ich ein Echweiser war, mighandelten Gottiched, Echonaich, Mulius und andere in die Wette. Das Tintenfäßlein, Die Aithetit in einer Rug, Die Bemuhungen griffen

<sup>33</sup> f. Bolleingeidanttes Tintenfaft eines allezeit parat fenenden Brieff Zeite tarv 20. Das ift grundige und bundige Anweifung, wie man alterband Sertiment, von tarv & Das if grintige und bundige Annerung, wie man allerband Settingert, wei netten Vriessen zu men nachteben dan ... mit ertrichem Tand und Schringertsereit.
... vergesterrathet von N T Vito Vlantadelto. Kussisch auf Kosten des e... würzigen Herberts 1776. 104 Z.s. (Ben L. L. Schwide.) S so. "Die erforge Vromme von Verlegen Vergen untderer freis. 104 Z.s. (Ben L. L. Schwide.) S so. "Die erforge Vromme von Vergen vergen von Die gange Anbetit in einer Ruft ober Reologisches Wörterbuch 1754 Die Raft etc. Binfiel exeffingt, ein helvengebicht, bem greffen Reitan Galler imerennet. 1765 Bett... von Edonard. - Bennibungen im Beforderner bei fertil imd bes guten Gefdierad. 322... 1743-1747. Bon Chr. Motins und 3 A Cramer u a. Eind I, 101 ff., III, 108 ff Spiel.

mich mit der heitigsten Rachbegierde an. Man war graufam genug, meine Mariane ichimpflich zu parodieren. Man that der Ewigfeit eben die Ehre an. Gin Freund ichrieb mir, er habe Berrn Gotticheds Sand vor sich liegen, mit welcher er die Afthetik forrigiert hat. Aber was sollte ich bei einem Rriege gewinnen? In einer Wiffenschaft, die fich auf Er= 5 fahrungen grundet, fann eine Streitigkeit ihren Mugen haben; fie giebt uns einen Anlaß, die Beriuche zu wiederholen und zu vermehren; und die Wahrheit fann durch das Zeugnis unparteiischer Sinne erwiesen werden. Aber in Wiffenschaften, die auf dem Geschmacke beruhen, ist es unendlich langweilig, Die Cuellen des Schönen allemal bis zu den erften 10 Gründen zurückzubringen, und bei einem Lefer zu erzwingen, er solle fich eine Stelle gefallen laffen, die ihm nicht gefällt. Es war mir alfo viel leichter, harte Urteite anzuhören, als vor dem Tribunal der Welt einen lanawierigen Prozek zu führen.

Der Gr. v. Hagedorn dachte auch bei der neuen Poefie wie ich, und 15 wir blieben beide dem Reinie getreu. Ich fah auch, daß unsere Gründe ungefähr gleich waren. Mir fam es immer vor, wenn man Berameter machen wollte, wie sie gemeiniglich sind, so wäre die Arbeit zu leicht, und leichte Arbeit ift auch in der Poesie schlecht. Sollte man aber die Harmonie beibehalten und richtige Füße von langen und wirklich furzen 20 Sitben abwechseln laffen, wie Gr. 113 und von Rleift und in Schweden Lithau gethan haben, so wäre die mechanische Arbeit sehr schwer. Und einmal fehlt dem deutschen Herameter der Spondans, und die einfilbichten Wörter find zu häufig. Gelbst ber neue Schwung ber Sprache, ber in den herametrijchen Berjuchen herricht, dauchte den Grn. v. Hagedorn eine 25 Reuerung, und mir fam er oft verworren und gezwungen vor. Nicht, daß wir beide Rlopsiocks Verdienste nicht gefühlt hätten. 3ch suchte ihn von Langenfalze und aus dem Weifisichen Saufe in das meinige zu siehen; das Glud forgte aber beffer für ihn, und feine Gaben murden belohnt. Wir blieben indeffen beide bei den Reimen. 3m Lehrdichte, 30 dünkt mich, haben die gleich langen Berje, in deren jedem ein Begriff ausgeführt ift, einen überaus deutlichen Vorzug. Das ineinander Flechten der herametrischen Berie, das man gewiß bis auf die höchste Ungebühr getrieben hat, fieht in einer lebhaften Beschreibung und im Affette gang gut; aber der nüchterne Philosoph spricht feierlicher in einem in sich 35 felbst vollkommnen Berje, der die Sache auch dem Gedächtnisse am besten eindrückt.

or. v. Hagedorn fam endlich mit mir auch in den Lehrgedichten überein, die einen großen Teil seiner Gedichte ausmachten. Wir suchten

<sup>1.</sup> Diejes that (nach Cheling, Geichichte ber tom. Litteratur III, 456) ber berüchtigte 3 M. Drener Girgel.

<sup>2. 3 3.</sup> Lamprecht in (Edwabes) Rener tritischer Ead :, Edweib = und Taschen almanadi auf das Edulyahr 1744 v. ; "Unwelltommene Coe über den Wein und die Liebe." Der Anfang davon bet Jordens VI, 24. Hirsel 22. Guitav Endew, 16-2—1758, Poemata heroico-miscellanea, 1734. Hirzel.

Anhang. 159

beibe diesem Gedichte den Nachdruck zu geben, dessen es fabig ift, und für Worte Gedanken anzubringen.

Bei allen diesen Abnlichteiten blieb zwiichen uns eine große Ungleichheit. Eine der Ursachen bestund in der Lebensart. Unier Hr. v. v. dagedorn war von einem fröhlichen Gemüte, er trant ein Glas Wein und genoß der freundschaftlichen Freuden des Lebens. Ich bingegen sagte im neunzehnten Jahre meines Alters dem Wein ab, ob mir wohl Horazens Fluch nicht unbefannt war; aber es ichien mir ertraglicher, feine zur Nachwelt durchdringende Berse zu machen, als einem umauf hörlichen Kopswebe unterworsen zu sein. Hieraus solgte, daß ich mich den lustigen Gesellschaften entsog und mein Bergnügen bei einem sillen Theetisch oder bei den Büchern suchte.

Hieraus entstund ein großer Unterichied im ganzen Tone univer Poesse. Der Hr. v. Hagedorn dichtete Lieder, darin er die Liebe in dem 15 Wein beiang und die die ersten waren, die man in Teutschland den Liedern der Franzosen an die Seite setzen durfte. Mir gesiel nichts über den verliebten Baurenkerl, und wieviel muntrer wurde noch das Gemalde sein, wenn der geschickte Tichter in einem Lande geseht hätte, wo Freiheit und überstuß den Landmann belebt.

- 20 Aber die Aröhlichfeit und die Kenntnis der Welt breitet über alle Gedichte, auch über die Velngedichte meines Areundes, eine Heiterkeit aus, wodurch er sich dem Hovas nahert und den Boileau übertrifft. Mit dem Pope hat er eine große Ahnlichfeit in der seinen Ausvolierung der Berse, worin wenige, auch seit unsern Zeiten, es Hagedorn nachgethan 25 haben. Tem Hovas kam er in der lächelnden Fronie, in der unschuldigen
- Schalthaftigfeit der Satire und in der Kenntnis der gesellichaftlichen Menschen nahe. Noch sett sinde ich nichts, das der Gludfeligfeit und dem Freunde vorzuziehen seie. Hagedorn schrieb rein wie Boileau und scharffinnig wie Horaz. Der erstere blieb zurück, sobald er nicht über die Poesse schrieb, und siel ins Tiesse, wenn er den Menschen überhaupt
  - um Borwurf seiner Satire machte. Horasen mangelte es an der Harmonie, er merkte es selber und gestund, er schreibe fast wie in Prosa; so angemessen die Ausdrücke sind, so felht ihm überall der Wohltlang eines Virgils.
  - Was bleibt mir dagegen? Richts als die Empfindlichkeit; dieses frarke Gefühl, das eine Folge vom Temperament ift, nahm die Eindrucke der Liebe, der Bewunderung und am meisten noch der Erkenntlichkeit mit einer Lebhaftigkeit an, dabei mir die Ausdrucke der Empfindungen

<sup>2.</sup> Saller an 66 75 v Nich in Leven den I. Revember 1751 skeiler 41 : , 22 Metric bat eine narrische Berleimeinig weber nich berauspielen. in welche er ein icht, 1755 inter nich ber fürsert in baben um Sein companie ich dehenele, annehen in sin Min vin ich auff 1756 bierbergetemmen ums habe 22 Jahre beinen Traffen Berin keitnanen. Bat Neben 221 228 hins.

27 f. Sageborns Bertiche Berte 1, 19 f. 56 ff.

sehr teuer zu stehen kommen. Noch jetzt brechen mir Thränen beim Lesen einer großmütigen That aus; und was habe ich nicht gelitten, da das Schicksal in den allerhilstosesten Umständen eine junge und gestiebte Gemahlin mir von der Seite riß. Diese Empfindsamkeit, wie man sie zu nennen anfängt, gab freilich meinen Gedichten einen eignen 5 schwermütigen Ion und einen Ernst, der sich von Hagedorns Munterkeit unendlich unterscheitet.

Ich kenne ein einziges Gedicht meines Freundes, das ein in etwas trauriges Gefühl zeigt, und doch läuft es endlich in eine Art von Lächerlichkeit hinaus, es ist die dankbare Liebe eines Sohnes gegen seine Mutter. 10

Ein anderer Vorzug des Hrn. v. Hagedorn war die Kenntnis der Sprache. Er lebte in Deutschland und war von seiner Jugend an im reinen Deutschen erzogen. Hier kounte ich ihn nicht erreichen; in meinem Vaterlande, jenseits den Vrenzen des deutschen Reichs, sprechen selbst die Gelehrtesten in einer sehr unreinen Mundart; wir haben auch in unsern 15 symbolischen Vächern und in den Staatsschriften andre Destinationen, andre Wortssügungen. Diese Unarten mußte ich nach und nach ablegen, und da meine anderweitigen Arbeiten mir nicht zuließen, meine Stunden auf die Muttersprache zu wenden, so blieb mir allemal eine gewisse Arzumt im Ausdrucke, die ich schon damals am besten fühlte, wenn ich mich 20 gegen die Leichtigkeit des Günthers verglich. Manchen Gedanken lähmte mir der Zwang der Sprache; manchen andern drückte ich mit einem uns verneidlichen Verluste an der Reinigkeit und an dem leichten Schwunge des Verses aus.

Mein Freund blieb dabei ein Dichter und hatte daneben keine bes 25 schwerliche Arbeit. Er las, was seinen Geift zieren konnte, und besaß mehr als ein andrer die Runft, einzelne und nicht überall bekannte Bes gebenheiten auss angenehmste anzubringen; wodurch eben seine Lehrgedichte sich vor andern ausnehmen, deren Stoff bloß aus den allgemeinen Bes griffen der Dinge genommen ist.

Ich hingegen wurde frühe von andern Berufsarbeiten gedrückt und erlag fast völlig unter der gelehrten Bürde, da des würdigsten Ministers Zutrauen mehr auf meine Uchseln legte, als sie tragen konnten. Unaztomie, Botanik, ernsthafte Geschäfte gaben keinen Stoff her, der sich in die Poesie einweben ließ, sie brachten vielmehr die Gedanken in eine Wertenge und in eine Trockenheit, die der Einbildung Flügel dämpfte. Vielleicht kommt eben von der Gewohnheit, in weniger Zeit viele Arbeit zu thun, das alsusiehr gedrungene Wesen, das man hin und wieder an meinen Versen getadelt hat. Die Berse wurden mir schwer, ich unterzahm nicht leicht, in einem Tage über zehn Zeilen aufzusiehen; auch diese weränderte ich, ohne ein Ende an meinen eigenen Artikten zu sinden. Uuch hörte ich sehr frühe auf, einiges Bergnügen an der Poesie zu fühlen. Vis ins Jahr 1736 nahm ich nur dam und wann vor, einen Begriff auszuarbeiten, nach dieser Zeit aber griff ich niemals zur Feder, als

Anhang. 161

wenn entweder ein dringender Affett ein Bergnügen fand, fich abzumalen, oder eine Bflicht ein Gedicht von mir forderte.

hingegen dichtete der hr. v. Sagedorn bis an feinen zwar frühen Tod, der ichon Unno 1753 einfiel; und dennoch ist mein poetisches leben 5 noch fürzer gewesen, denn nach 1748 finde ich kaum vier neue Zeiten in meinen Gedichten. Beide haben wir glüdlich zu der Zeit geschwiegen, da die Natur nicht mehr redet und die gedämpfte Einbildung der Bernunft feine Bierde mehr verleihet.

Der Br. v. Sagedorn hat febr witige Dinge geichrieben, und es ift 10 mir nicht begreiflich, wie man ihm diesen Ruhm absprechen fann. Er konnte mit einem Worte den Kontraft zweier Begriffe auszeichnen:

So hündisch liebet nicht,

Der Wanduhr gleich giebt das Gewicht ihm Mräfte u. i. f.

Gemälde der Natur hat er sparsam und allemal auf der moralischen 15 Seite gegeben. Man ift über ihren Wert noch nicht einig. Aber wie unnachahmlich hat Birgil gemalt. Zedem unbeseelten Dinge gab er ein Leben, einen Adel, den ihm niemand gegeben hatte. 3ch habe mehr gemalt, zumal Werke der Natur; "das kann man nicht", leie ich irgendwo. Es ift mahr, Aberlin giebt mit dem Piniel einen Begriff von einem 20 Staub-Bache, Der auch für ein Rind finnlich ift. Aber Die Boefie malt, was fein Binjel malen fann: Sigenichaften andrer Einne neben dem Befichte, Berbindungen mit sittlichen Berhältniffen, die nur der Dichter fühlt.

Bielleicht hat man bis zum Überfluffe gemalt, und die Frangoien setzen die poetische Malerei unter die Tehler ihrer Teinde, der Britten, 25 und ihrer verachteten Nachahmer, der Deutschen. Aber eben diese Franzosen fangen an, der Natur Die ichuldige Abbitte zu thun: Et. Lambert und selbst de l'Asle malen ihr nach.

Eie sehen, mein erhabner Freund, daß der Gr. v. Hagedorn und ich Abntlichfeiten haben und wiederum einander unähnlich find. Wären 30 die Menschen gerecht, sie würden nicht um Vorzüge zanken. Mann nicht eine Roje jehr schön sein und dennoch die Relke reigend bleiben? Saifens= würdig find in meinen Augen die Gultane, die nicht glauben auf ihrem poetischen Throne sicher zu sein, jo lang sie Brüder haben. Und mas gewinnen fie? Gie erwürgen und werden erwürgt. Die größte Unahn:

<sup>18.</sup> Bgl. Leifinge Laotoon NVII, gegen ben fich Saller in ben folgenben Gauen verteibigt. 19. Job guow Aberli aus Binterthur, 1723-1786, Benrumber einer eigenen Mamer in den Umrisen ravierter, dann getuchter oder telorierrer Anichten von Edweiserkandschaften. Aberli lebte in Vern, wo er zwei Jahre nach Hallers Tode den Beinch Goethes empfing (Briefe an Frau v Stein 1, 256). Litteratur über ihn vgl. Hallers bibliothet der Schweitergeschichte 1, 41. Herel.

26. Ch. Francois de St. Lambert aus Nanco, 1717—1808, ibilderte nach Thomsons Muster die Jahreszeiten: "Les Saisons", 1–64. Hugel

<sup>27.</sup> Jacques Betille aus Migne-Perfe in Auvergne, 1738-1813, begrundete 1760 feinen Muf als beidreibender und lebrhafter Tichter mit feiner Uberfenung von Bergits "Georgita" (die Friedrich d. Gr. die bedeutendite Leritung des Jahrhunderts nannter Erit lange nach Hallers Lode erichien das Gedicht "Les Jarouns" u. a. Huxel.

lichteit zwiichen uns bleibt wohl in den Schilderungen vergnügter Leidensichaften. Et ego in Arcadia, ich habe auch geliebt, mit aller Lebhaftigsfeit die Süßigfeit der Liebe gefühlt und mir, in iehr jungen Jahren zwar, einige Ausdrücke dieser Empfindungen erlaubt. Das war aber keine Beluftigung für mich, es war das ernsthafteste Geschäft meines 5 Herzens. Die lächelnde Freude aber habe ich nie gefühlt, die Hagedorn is lebhaft empfand und so angenehm abzumalen wußte.

Jest, da das Alter mich ernsthafter gemacht hat, jest sehe ich nicht mehr als ein Nachteil an, daß ich das Vergnügen freundschaftlicher Erzgöhungen nicht genossen, nicht empfunden, nicht gemalt habe. Nicht daß 10 Sagedorn sich jemals von dem Bohlstande entsernt habe, den die Ehrzerbietung gegen die Tugend erfodert. Er hat auch von Gott würdig und empfindsam gesprochen. Nein, weil seit seinem Tode die unzählbare Menge deutscher Tichter sich mehr als jemals mit dem Thurius und den Grozien beschäftigt.

Ich bin nicht ohne Gefühl für die leichten Schwünge des lächelnden Anatreons, ich habe Gleims glückliche Nachahmungen mit Luft geleien und mit Vergnügen angepriesen. Nun aber, da diese fröhliche Sette alle ernsthafte Tichterei verdringen will, da sie, mit der Tuldung nicht zufrieden, zur Versolgerin wird, nun sehe ich lieber, daß ich nicht zu ders 20 selben gehöre.

Ich vermeide allzu traurige Betrachtungen, und dennoch sind auch bittere Arzneien nötig, wenn die Arankheit sie ersodert. Aber so angesnehm, so reisend diese Tichterei sein mag, so kann ich mir den Schaden nicht verhehlen, den sie thut.

Unieres Jahrhundert ist gesellichaftlicher als alle vorhergehenden. Die beiden Geschlechter sehen einander mit der größten Freiheit; überall breitet sich der Geschmack zum Tanze, zu Schauspielen, zu Lustbarkeiten aus. In dieser den Vergnügungen so gänzlich ergebenen Welt ist die reisende Lichtunst nicht an ihrem Erte, sie, die den herrschenden Trieben woch nicht Junder reicht. Des Menschen Herr wird ohnedem der ernst lichen Arbeiten leicht überdrüßig und bängt an dem sinntlichen Vergnügen mit natürtschen Fesseln an. Ze öster, se reichtlicher er sich mit dem anzgenehmen Transe der Wollust berauscht, je weniger Geschmack sindet er an den ernsthaften Foderungen der Pstlichten. August, der kinge Fieden Volledungen der Pstlichten. August, der kinge Fieden Volledungen der Pstlichten. Lugust, der kinge Fieden Lüste ausgesetzt, sand dennoch die erweichenden Ovidischen Gedichte siche lichten lüsteren Köhern ständen den bichte seinen Cotte seine dichte seinen lüsteren Köhern ständen.

Vsas soll die Velt werden, wenn der Türft zuerst in Schauspielen, in Vallen, in ewigen Verlarvungen und rauschenden Lusbarfeiten seine wis eine Zeit verschwenden will; wenn der Minister an Vracht, an Vublischaiten, an seierlichen Mahlseiten, an allen Notwendigteiten, die Pracht und Eleganz täglich vermehrt, eben die Zeit anwenden muß, die er für das Land verwahren wollte; wenn der allgemeine Rausch endlich die

Anhang. 163

Maufleute, die Bürger, die Gelehrten überwältigt und in einem neuen Spharis die Leofluft das einzige Geichäft bleibt?

Mann eine Negierung, ein Land, eine Stadt, eine hohe Schule ohne Arbeit bestehn? Mann diese Arbeit von Menichen erwartet werden, deren 5 Zeelen, mit den statternden Vildern jüßer Empfindungen ganz eingenommen, ewig nach dem Genusse lecksen?

If es also jett die Zeit, die fröhliche Welt mit reizenden Boessen zu noch größeren Begriffen aufzusodern, die sie sich von der echten Glücksseitigkeit machen soll, welche man ihr im Wein, in der ziebe, in Bubt10 schaften, in Lustvarkeiten verspricht? Gliebt man dem erhisten Avanken im Fieber erhistende Weine? If also der Gebrauch zu rühmen, den so viele muntere und fähige Köpse von ihren Gaben machen, die nichts als ein ätherisches El sind, womit man das Feuer der berrichenden Leidenschaft zur heitigten Lohe bringt?

15 Ift es atio das Murren eines Zauertopies, wenn ich gewünicht habe, wenn ich wünsche, daß is vieler Wit, daß eine is rosichte Einbitdung, daß die glubenden Farben der hellsten Malerei nicht zum allz gemeinen Schaden angewendet würden; und find die lustigen, die ichallz haften, die flüchtigen Dichter, find ihre Bewunderer gerecht, wenn sie 20 nicht nur frei sein wollen, zum Schaden der Sitten, zur Unterdrückung nötigerer Pflichten reisend und versührerisch zu dichten; wenn sie sogar diesenigen versolgen, die noch einigen Ernst bei der Boesie beibehalten und dieselbe zu ihrer großen Bestimmung, zur Ausmanterung zurücksühren wollen, am Olikke der Welt durch die Tugend zu arbeiten:

## Usong.

## Erftes Buch.

weimal hatten sich die Geschlechter der Menschen erneuert, seitzoem der kaiserliche Stamm der Zwen von dem Throne in China war verdrungen worden. Die Enkel des vergötterten Dguz 5 und des mächtigen Tschengis waren in ihre ehemalige Mittelmäßigkeit zurückgesunken. Sie waren zahlreich, und ein jeder Fürst lebte mit seiner Horde von der Viehzucht und von der Jagd. Die Neichtümer von China, die kostbaren Feierkleider, der Palankine Pracht, das Gesolg unzählbarer Mandarine, der Glanz des Thrones 10 war verschwunden, und ein von einem reißenden Tiere ersochtener Pelz war der Puth der Nachsommen des Besitzers der Welt

Einer von ihnen, ein Haupt des ältesten Zweiges des großen Rublai, der fühne Timurtasch, spannte im Winter seine Zelten an dem westlichen User des Kokonors auf. Seine zahlreichen 15 Herden bedeckten ein breites Gesilde, und seine getreuen Unterthanen lebten unter ihm in Vertraulichkeit und innerlichem Frieden. Im Sommer zog er sich nach und nach in die Ulanischen Gebirge, wo Schatten und Weide für seine Pferde und sein Vieh waren. Timurtasch erinnerte sich, daß er ein Abkömmling der Iwen 20 war, die durch ihre Abhängigkeit an die Bonzen geschwächt und durch einen Vonzenkent, den glücklichen Hungwu, vom Throne gestürzt worden waren: in seinem Herzen wallete ein unversöhnslicher Haß gegen die Priester, deren Aberglauben die männlichen Tugenden der Tschengiden erweicht, und deren Sigennutz den Fürsten 25 zu den Wollüsten verleitet hatte. Timurtasch fonnte auch dem Ges

Ann. Wir geben von biesem Roman Kallers ein Bruchstütt als Probe seiner Prosa. I. Notonors, ein großer See in der Mongalen, westwärts von Schenfi. II — 20. Zwen. i die allgemeine Weltgeschichte, u. f. w. II schlechte des Ming nicht verzeihen, daß die Enkel eines verächtlichen Pfassendieners auf dem schönsten Throne der Welt sügen und alle die Borzüge eines Sohnes des Himmels genießen sollten, die er für sein Erbe ansah.

So schwach die Zahl seiner Mongalen war, so übte dennoch Timurtasch begierig die Nache aus, die er für seine Pflicht hielt. Er bekriegte gegen Westen unaufhörlich den vergötterten Priester, der sich zu Lassa anbeten läßt: und nach Diten streiste er in die benachbarten Provinzen von China. Die unversöhnlichen Kriege, wie die er wider die Keinde seiner Voreltern führte, gewöhnten seine Horden zu den Wassen; sie wurden die tapsersten unter allen den Stämmen, die den Enkeln des Tschengis gehorchten. Der Sieg belohnte ihren Mut, sie waren allen ihren Nachbarn fürchterlich, und die Zuversicht, die sie zu sich selber gesaßt hatten, machte sie fast unüberwindlich.

Einmal hatte Timurtasch einen Einfall gegen Westen gethan; er war mit einer auserlesenen Reiterei bis an den See Zila gestommen: als er von einem sansten Hügel ein großes Begleit von Tibetern heruntersommen sah, das mit einer in diesen Wüsten unz gewöhnlichen Pracht gegen Lassa seinen Weg nahm. Auf einen Elefanten war ein glänzender Ihron gesetzt, und mit seidenen Borhängen war die Person bedeckt, die diesen königlichen Sitz einsnahm. Eine Anzahl bemalter Wagen schien mit Frauenzimmern besetzt zu sein; andere Fuhrwerse führten Rostbarkeiten und sürstzeliches Geräte; viele Fahnen zierten diesen Aufzug, und selbst die Gewassneten, die ihn bedeckten, waren weit kostbarer besleidet, als sonst die Unterthanen des Talai Lama sind.

Wie ein Falk, der auf den erschrockenen Reiger stößt, stürzte Timurtasch unter die Völker des Priesters. Sie stohen und hinters bestehen die unschätzbare Beute dem Überwinder.

Der Fürst näherte sich dem Elefanten, begierig seine Beute näher zu kennen. Die Lorhänge wurden geöffnet; eine Schöne im königlichen Schmucke zeigte sich und rief in einer unbekannten Sprache den Sieger um Verschonung an. Timurtaich hatte nie zestiebt, er hatte auch unter seinen mongalischen Frauen keine Gestalt gesehen, die ihn hätte reizen können. Die gesangene Fürstin war von einer Schönheit, dagegen alles ungestalt schien, was Timurtasch gesehen hatte. Sie hatte die schlanke Gestalt, die ershabenen Augenbraunen, die großen und funkelnden Augen und

vie edlen Züge einer Einwohnerin von Maschmir: sie war aber eben so sehr über die Schönen ihres Landes durch ihre eigenen Meize erhoben, als sie es durch die (Veburt war; denn sie war eine Tochter des Königes dieses glücklichen Landes, die man Dalai Lama, einem neulich vergötterten Jünglinge, als Braut zuführte. 5

Timurtasch fühlte Bewegungen im Herzen, die ihm neu waren. Zein Herz hatte nichts empfunden, als das Wallen eines Ziegers und das rohe Vergnügen, das eine gesättigte Nache giebt. Auf einmal fühlte er, daß größere Vergnügungen sein tomnten; er hoffete nummehr von der Liebe unendlich mehr Glückseligkeit, als er vom 19 Ruhme und von der Nache genossen hatte. Er begegnete der Fürstin mit der Höckseligkeit, die aus dem Herzen quillt, und die an keine Zitten und an keine Gewohnheiten gebunden ist. Zeine Augen und seine Gebärden sagten ihr, sie habe nichts von ihm zu besorgen und würde bei den Mongalen eben die Verehrung 15 antressen, die sie in Lassa hätte hoffen können. Er entließ den größten Teil ihres Gesolges und nahm nur diesenigen von ihren Frauen mit sich, die die Fürstin selber wählte. Er brachte sie auf ein flüchtiges Pferd und eilte mit ihr dem Gebirge zu.

Die ganze Horde betete den siegreichen Timurtasch an, und 2) jedermann bestrebte sich, der schönen Gesangenen seine Ehrerbietung zu beweisen, da des Fürsten Liebe für dieselbe kein Geheimmis war. Sie lernte die Sprache der Mongalen von ihrem Liebhaber; er war noch jung, und obwohl seine Züge die Kennzeichen eines Mongalen trugen, so gab doch seine muntere Seele seiner ganzen 25 Person ein Leben und eine Lürde. Die Fürstinnen im Morgentand sind gewohnt, sich demjenigen zu ergeben, dem sie das Schicksal zuführt; sie sind niemals in den Umständen, daß sie Verzselchungen anstellen und eine Lächl sich erlauben können. Schecheristani, so hieß die Königstochter von Kaschmir, ließ sich die 30 umgekünstelten Liebesbezeugungen ihres Siegers gesallen und wurde seine Gemahlin.

· Timurtasch hatte nunmehr die Tibeter aufs heftigste beleidiget; er verdoppelte seine Einfälle wider ein Bolf, von dem er die

li Ter Dalai Lama ist noch zu unseren Zeiten ein vergötterter Menich. Die Lama, oder die Kriester der Zanguter und Tibeter, lehren das Bolt, der Zo beseele den Dalai Lama; wann der vermeinte Gott fitret, so wird ein Zingling, der dem Kerstorbenen äbntted ist, zur Sire erwählt, vom Zo desein zu werden. Einem solchen Zinglinge führte man die Zürstin von Kaschmir zu: denn in Ansehung der Lüste der Zinne ist er ein Mensch.

bitterste Nache zu befürchten hatte, und sein ganzes Leben war eine Neihe kleiner Siege. Zeine schöne Gemahlin kam mit einem Fürsten nieder, der ihr Ebenbild war. Er hatte nichts vom Mongalen, als die dauerhafte Stärke eines unermudlichen Leibes: sonst war sein Leuchs ungewöhnlich und zog ihm den Namen des Langen zu; seine Augen, seine Züge, seine Farbe glichen seiner liebenswürdigen Mutter, und der Adel seiner Zeele leuchtete aus seiner ganzen Bildung und aus allen seinen Gebärden hervor.

Zein Bater zog ihn selbst zu den Übungen eines senthischen Kürsten. Riemand unter den Mongalen ichoß gewisser, niemand sähmte ein feuriges Pferd mit mehrerm Mute, niemand rang mit größerer Geschicklichteit, und niemand widerstund den kuhlen Wellen des Rokonors im Schwimmen beständiger. Er folgte mit Entzücken seinem Bater, wenn er den fürchterlichen Tiger im Dicklicht reizte, und sein ganzes Herz wallete, wann die Lanze des Timurtaschs dem Ungeheuer durchs Herz drang. Usong, so bieß der junge Sohn der Scheheristani, gewöhnte den Schongar zum Raube, er dauerte in seiner ersten Jugend auf der Jagd unermüdet aus und lachte der Gefahr und der Müche entgegen.

Timurtaich hatte unter seinen Angehörigen noch einige Entel der getreuen Chinesen, die der unrechtmäßigen Gewalt des Ming sich nicht hatten unterwerfen wollen, und die lieber im Unglude Die Gefährten der flüchtigen Zwen geblieben waren. Ein weiser Mann aus Diesem Geschlechte, der des Rongfusee Lehren eben 25 fowohl ausübte, als wohl er fie im Gedachtniffe befaß, wurde gemählt, das Gemüt des jungen kurften zu bilden. Begierig fog Usong die Lehren ein, die mit seinen edlen Reigungen überein famen: er fand in feiner Ratur felbit, daß gerecht, daß gutig, daß großmütig fein benjenigen glücklich machte, ber es ware. Gein 30 Berg brannte nach dem edelsten Ruhme, der beite, der weiseite, der rechtschaffenste unter denjenigen zu sein, die man mit ihm auf: erzog. Er fiel mit eben der Luft auf die Muszierung feiner Zeele, Die ihn zu den Übungen des Leibes antrieb. Er las einen Teil des Edutinas und idrieb die zierlichsten Zuge. Gein Berg war 35 groß genug, die Tugenden und die Borzuge verichiedener Zeiten und perichiedener Bolfer zu fanen.

Si, des Langen, Hassan al Tawil. H=47 Edungar, ein nerdichet bedgeibnter Geierfalt. H=24. Konglusse, Confucius H=34 Eduling ift eines der tanonischen Bicker der Schieden, worm die werfen Rate der alten karfer und ihrer Minister von Confucius verzeichnet worden sind. H

Unter den Aufmunterungen seiner bewundernden Eltern war Usong nunmehr vierzehnjährig worden: aber seine Kräfte waren zu einer mehrern Reifigkeit gefommen, als sein Alter zu gestatten schien. Er glübte por Begierde, in einem mahren Kriege Ruhm und Erfahrenheit zu erwerben, und bennoch hatte er feine Soff: 5 nung, die Erlaubnis bazu von seinem liebenden Bater zu erlangen. Seine Mongalen bereiteten fich eben damals zu einem Ginfalle in Echenfi: die außerlefenfte Mannichaft rüftete fich zu diesem Weldzuge wider die alten Teinde der Tschengiden. Usong entschloß sich heimlich diesem Streife beizuwohnen. Er verfah sich mit Pferd 10 und Waffen und einer verstellenden Alcidung, und nahm niemand mit, als feinen vertrauten Echerin, ber an Tugenden und Leibes= stärke ihm ähnlicher, als sonst kein Mongale, aber etwas älter war. Er gab eine Jago nach einem Gefilde vor, das von dem Wege nach Echenji am entlegensten war. Er nahm die Zeit in 15 acht, da die nach China bestimmten Mongalen eine Tagreise von ben Zelten feines Baters lagen, und ereilte fie auf bem Wege. Sie nahmen ihn als einen von einer freundschaftlichen Horbe ihnen zugezogenen Mongalen an, und der Zug ging vor sich, dieweil der befümmerte Timurtaich in allen weitlichen Gegenden den ver= 20 mißten Sohn ängstlich fuchen ließ.

Die Schthen schwammen durch den gelben Fluß und vermieden die große Mauer. Sie streiften durch die Wohnsitze eines reichen und in Sicherheit seinem Gewerbe nachgehenden Volkes und sammelten eine unermeßliche Beute. Aber ein rächender Feind 25 wartete auf sie.

Liewang war Zongtu in Setschuen und Schensi, ein weiser und gerechter Herr, der mit den Vorzügen des Herzens alle Gaben des Verstandes vereinigte: ein würdiger Urenkel des Kongfuzce. Er unterstund sich nicht, der ersten Wut der Mongalen sich ent 30 gegenzuseten. Aber er erwartete ihren Kückzug, wann sie mit einem beschwerenden Gepäcke, in der größten Sicherheit, und mit der Nachlässigteit, die die Folge derselben ist, wieder nach ihren Wüssten zurücksehren würden. Er wählte ein enges Thal, zwischen waldichten Hügeln, durch welches der Beg die Senthen führte. 35 Er bot die geübtesten von seinen Kriegsleuten auf, die in dieser bergichten Provinz herzhafter als im südlichen China sind: er nahm eine Menge von densenigen Kriegern mit sich, die aus eisernen Röhren bleierne Kugeln durch die Gewalt eines entzündeten Staubes

trieben, ein Gewehr, das weit tödlicher verwundete, als die Pfeile der Senthen, das die Mongalen nicht kannten, und dem sie nichts gleich Mörderisches entgegenzuseten hatten. Er führte auch große metallene Röhren mit sich, die von Pferden fortgebracht wurden und schwere steinerne Rugeln mit einer Gewalt von sich schleuderten, welcher keine Mauer widerstehen konnte, und die unter einer gestrungenen Schaar eine zernichtende Zerstörung anrichteten.

Die ihren Teind verachtenden Mongalen famen ohne Sorge in das unglückliche Thal, wo ihr Untergang ihnen zubereitet war. 10 Gie durchzogen es langfam, wegen der Menge der Gefangenen und des reichen Gepäckes, womit ihr Zug beichweret war. Plöglich ertonete das Gebirge vom Anallen der todlichen Feuerrohre; der Tod regnete auf die tapfern Senthen von den Bügeln und aus dem Gebüsche herab; sie genoffen nicht einmal den Trost ihren Reind 15 zu sehen und fechtend zu sterben. Usong, den sein ungeübter Mut, aus einem angebornen Triebe, an die gefährlichfte Stelle und an die hinterhut geführet hatte, ermunterte die nächsten seiner Freunde. Gilt, rief er, aus dem Thale des Mordes gurud und fallt dem Teinde in den Rücken. Eine geringe Anzahl der külmiten 20 folgten ihm, und er stieß auf die Leibwache des Zongtu. Der junge Beld öffnete fich den Weg mit dem Gabel und drang auf den vergüldeten Drachen, das Zeichen der oberften Macht des Unter: föniges; er schmeichelte ihm selber mit der hoffnung, den Reldherrn felbst zu fturgen und sich den Weg gum Muchzuge über die er-25 legten Teinde zu bahnen. Aber die Bahl der fühnen Folger des Fürsten war zu gering, sie wurden umringt, ein Teil fand an den Spießen der Chinesen den Tod, und die übrigen wurden entwaffnet.

Usong war dem Zongtu so nahe gekommen, daß dieser Unterso könig seine Gesichtszüge erkennen konnte. Liewang sah ihn fur einen aus dem entsernten Westen entsprungenen Aremden an und konnte sich nicht enthalten, seine Bildung zu bewundern. Er besahl, den schönen Jüngling gekangen zu nehmen, und der Besehl wurde leicht erfüllt, da Usong unter sein erlegtes Pferd zu fallen gestemmen war. Man brachte ihn und seinen Areund mit andern Gesangenen nach der Hauptstadt in Schensi, dem unermestlichen Singan, das dem kaiserlichen Sitz zu Verking an der Größe nicht weicht. Liewang wurde als der Erretter des Landes empfangen, und das Bolk, das so viele Tugenden an ihm bewundert hatte,

fand nunmehr an seiner sieghaften Alugheit im Kriege neue Gründe, ihn zu verehren.

Ter Lärm der Geschäfte hatte den Unterkönig gehindert, den gesangenen Fremdling zu sprechen; nur hatte er ihn bestagen lassen, wie sein Baterland hieße, und warum er in das friedliche Reich seingefallen wäre? Usong kannte die mißtrauischen Gesetze von China; sich für einen Fwen erkennen zu lassen, war ein wider ihn ausgesprochenes Todesurteil. Er ließ also den Unterkönig in seinem Fretum, und man hielt ihn für einen Mongalen, von einer weit entlegenen und besser gebildeten Horde. Man wies ihm seinen Plukenthalt bei dem Gärtner des Palastes an, wo er zugleich die fremden und seltenen Tiere zu besorgen hatte, die der Unterkönig vornehmlich zum Zeitvertreibe seiner Tochter hielt.

Liofua war zehn Jahr alt, die einzige Tochter und die einzige Lust des weisen Laters. Sie hatte ihre Mutter, eine 15 Kürstin aus dem kaiserlichen Stamme der Ming, sehr früh verstoren. Liewang vereinigte nunmehr alle die Zärtlichkeit seines Herzens in der Liebe dieses angenehmen Kindes. Ihre Bildung war außerordentlich schön, aber das Gemüt erfüllte alle Wünsche des kennenden Laters. Mildigkeit, Großmut und kindliche Liebe 20 waren mit dem schärfesten Wise und mit den lebhastesten Gaben des Verstandes begleitet. Sie übte sich in den Lissenschaften des Neiches und füllete ihr Gedächtnis mit den Lehren der alten Weisen an, der Halbgötter, die zuerst unter den Menschen Ordnung und Gesehe ersunden hatten.

Die Flüchtlinge der geschlagenen Mongalen kamen indessen traurig zu dem Ulanischen Gebirge zurück, und aus der Beschreibung des verlornen Jünglings mußte Timurtasch die unglückliche (Bewißheit abnehmen, daß auch sein edler Sohn das Leben eingebüßet habe. Usong wußte sein Mittel, seinen Eltern seine 30 Erhaltung einzuberichten: die Bekanntschaft mit einem Erben der zwen wäre für ihn und selbst für den Boten tödlich gewesen. Ber junge Fürst zwang sich unter sein Schicksal. Die angeborne Munterseit seines Gemüts machte ihm den niedrigen Zustand erzträglich, und seine Reugierigkeit fand eine angenehme Nahrung an 35 den Blumen und an den Tieren, die er zu warten hatte. Er blieb aber nicht lang in dieser demütigenden Beschäftigung.

Des Unterkönigs Palast hatte hinter sich weit ausgedehnte Gärten liegen. Aus einem nahen Hügel guollen häusige Vasser, die bald in Teiche gesammelt, seltenen Rischen oder schön gesiederten Vasserwögeln zum Aufenthalte dieneten, und bald als schlänglichte Setröme durch die Waldung schlichen, die aus einer Verschiedenheit von Bäumen bald einzeln, bald in fleinen Alumpen, bald auch in Reihen gepflanzet waren. Ein Thal, umringt mit bewachsenen Hügeln, wurde von einem reinen Bache durchslössen und endigte sich durch einen Kelsen, den aber auch die Aunst aufgeführt hatte, 10 und wodurch ein heimlicher Gang, getrümmt, zu einem zweiten Garten führte. Diesen beschloß ein Gebüsch, das unzugänglich schien und dennoch einem Rußsteige offen war, der nach einem Tempel auf dem Hügel leitete.

Viosua hatte in dem nächsten Garten bei ihren Zimmern 15 Goldssische, die sie aus ihrer Hand die Speise holen gesehrt hatte; ihre unschuldige Jugend sand ein Vergnügen, auch stumme Geschöpfe glücklich zu machen, die nicht danken konnten. Sie beschäftigte sich eben mit diesem Spiele ihrer Mildheit, als sie sich etwas zu niedrig bog; das Fräulein fürzte in den Teich und wurde plöhlich vom Wasser verschlungen. Ihre Frauen schrien und eilten, wie die verstümmelten Füße es dem chinesischen Frauen zimmer zuließen, dem unglücklichen Teiche zu; sie wären aber zu spät gekommen, wenn Usong nicht eiliger gewesen wäre.

Ihm und allem, was nicht weiblich war, war der Garten 25 freilich verboten, der zu des Fräuleins Vergnügen war auserleien worden. Aber in einem nahen Gebülche war er eben beichäftigt, ein entfommenes Goldhuhn zu fangen, dessen glühende Farben es unter dem Laube verrieten, als er das Geschrei der ohnmächtigen Veiber vernahm. Zein Feuer ließ ihm feine Überlegung zu: er 30 schwang sich über das Gitterwert, warf sich in den Teich, und in einem Augenblicke war er mit der geretteten Fürstin am Lande.

Sie war ohne Empfindung, und er mußte sie umfassen, um sie in die Höhe zu heben. Er sah ihre schmachtenden halbgesichlossenen Augen und eine unnachahmliche Annut auf dem selbst im Schrecken milden Angesichte. Sie holte endlich einen Seutzer, indem er sie zu ermuntern suchte, und blickte ihren Retter mit einer Freundlichkeit an, in welche sich eine zartliche Schattierung

von Schamhaftigkeit mischte und die blassen Wangen mit einer schwachen Rosenfarbe übergoß. Usong übergab sie den frohlockenden Wärterinnen und entfernte sich aufs eiligste, denn er kannte die Sitten des Reichs und die strenge Eisersucht, mit welcher die Gesetze über die Zucht des Frauenzimmers wachen.

Man brachte das Fräulein in ihr Zimmer und in die Arme des liebenden Laters. Liewang war ein Lerchrer der Sitten, aber seine Seele war zu groß, als daß er die Übertretung derselben an einem Fremden hätte rächen sollen, der sich in die offenbarste Gefahr gestürzet hatte, dasjenige zu retten, was dem Unterkönige 10 das Leben erträglich machte. Er ließ den Usong rusen. Junger Fremdling, sagte er, ich bin dir unendlich viel schuldig, wie kann ich dich belohnen?

Usong sah den Anterkönig mit dem edlen Anstand an, den eine erhabenere Geburt ihm gab, und bedachte sich einen Augenblick. 15 Seinem lebhaften Gemüte stellte sich zugleich die Freiheit und das Bergnügen seiner Estern, aber auch der Vorteil dar, in der Weissheit der Chinesen sich ausdilden zu lassen. Heinen Einsicht nische sich auch das anmutvolle Vild der jungen Fürstin in seinen Entschluß und gab den Ausschlag. Ehrwürdiger Herr, sagte er, ich din ein 20 Fremdling, ich senne etwas von der Weissheit des Landes: aber ich din jung, gönne mir, daß ich mich in den Gesehen, in den Gebräuchen und den Wissenschaften eines Reiches unterweisen lasse, das seit den ersten Zeiten der Mittelpunkt der Ordnung und der öffentlichen Glückseligkeit ist.

Es war dem edlen Jünglinge nicht entgangen, wie viele Vorzüge das reiche, das bevölkerte, das angedaute, das gelehrte, das weise China vor seinem verwilderten Vaterlande hatte. Er begriff, daß die Gemüter seiner Mongalen noch unwerdorden und ebenso unschuldig waren, als die Hand der Natur sie erschäffen so hatte: er sah ein, daß bloß der Mangel an Ginrichtungen und an Vissenschaften sie zu Varbaren machte, und daß sie alle Unlagen zur einem glücklichen Volke hätten, wenn ein Gesetzgeber das viele Gute anzuwenden wüßte, das in diesen rohen Edesteinen verzborgen lag. Und dieser Gutthäter meines Volks kann ich sein, so sagte sein Herz, nicht mit Worten, aber mit der lebhaftesten Empfindung, die ohne Zeitfolge und ohne Vorte die Sprache des Gerzens ist.

Junger Fremdling, sagte ber Unterkönig, bu verlangest nach

Weisheit, du sollst sie erlangen; du bist frei, und ich werde sorgen, daß du unterrichtet werdest.

Die Areigebigkeit des Unterkönigs eritreckte sich auch auf den getreuen Scherin; er erhielt seine Areiheit: auf daß dem beliebten bliong kein Wunsch übrig bleiben möchte. Dieser junge Aurst bestiß sich unter den vortresslichen Meistern, die ihm der Jongtu gab, die Weisheit der alten Herrscher von China sich nüglich zu machen; er fand in der Billigkeit dieser Aürsten, in ihrer Bemühung ihres Volkes Glück zu bewirken, in ihrer Entsernung von allem Eigen: 10 nutze, in ihrem Geiste der Ordnung einen Meiz, der sein Herz erhöhete. So hätte ich gedacht, das hätte ich gethan, sagte Usong zu sich selber, ihn dünkte, nichts wäre schwer, was gut wäre. Er kannte die Schwierigkeit noch nicht, die ein Menichenfreund sindet, wenn er Gutes thun will.

Db ihn wohl die Sitten der Chinesen abhielten, die liebens: würdige Liosua zu sehen: so war sie doch die angenehmste Be-Schäftigung seines Bergens. Er fand taufend Mittel eine Art eines Buganges zu ihr sich zu öffnen; und da alle ihre Dienerinnen in ihm den Retter einer angebeteten Fürstin liebten: jo erleichterten 20 fie willig seine Absidten. Bald fand er seltene Blumen in den Gebirgen und blübende Nipponische Bäume in den Gärten der Großen und ließ fie der Fraulein zubringen: bald waren es die farbenreichsten Bögel, deren Jang einen Teil seiner senthischen Auferziehung ausgemacht hatte; bald neue Gedichte, die er bei seinen 25 Meistern abschrieb. Er vernahm ihren Geburtstag, der im Palast ein Jest war, und bestete beimlich an eine Spissäule in dem Garten des Fräuleins einige Berje an, worin er das Glud der Ming beneidete, unter denen der Phonix geboren mare. Das Fraulein lächelte und nahm, was von Uiona fam, mit einer jugend: so lichen Unichuld freundichaftlich an.

Dennoch vergaß er nicht, daß er ein Kürft und geboren war, für sein Volf zu sorgen. Er versäumte die Verhörstunden des Unterfönigs niemals: er bewunderte, wie die ersahrne Weisheit in den Nechtssachen den Knoten im Augenblick auflösete, der die Bahrheit umschlang, und den Schlüßel aussindig machte, der aus dem Labprinthe führte. Er sah mit Vergnügen die Anstalten, mit

<sup>28.</sup> Ming, der Kaiserstamm vor Entel vos Tickengis bieß dwen, vos haus vor Hongwu, das bis um iguen kaiseriume berrichte, bieß Mins. Die Ebinesen baben auch ibren istelhaiten hongkeaug, einen Ebontr, von vem sie gkauben, er seine sich nier imrer den glischaftigen Beherrichtern vos Reiches. II

welchen Liewang dem Mangel wehrte: er erkannte die Mugheit, mit welcher er die Rechte des Ackermanns in einem Gleichgewichte gegen den Borteil des Bürgers hielt und sowohl den Schweiß des Bauern zu belohnen, als dem armen Handwerksmanne die Notdurft des Lebens in einem billigen Preise zu verschaffen wußte. 5 Usong fühlte, daß er diese edelste der Schulen nicht immer genießen würde, und eilte, sich mit dem Lichte aufzuklären, das die Einsicht des Unterkönigs von sich gab.

Aber der Fürst war zu jung und zu feurig, als daß seine Liebe lang hätte verschwiegen bleiben können. Er hatte zwei Jahre 10 zu Singan zugebracht, als endlich sein beständiges Bestreben, dem Fräulein gesällig zu werden, den ernsthaftern unter ihren Frauen zu mißfallen ansing. Schon hatte er sich unterwunden, den eigenen Garten zu betreten, in welchem die Fürstin sich erlustigte, und der für ihn ein verbotenes Heiligtum war. Er ersand immer neue 15 Anlässe, die seine Freiheit entschuldigen komten. Unter den Blumen, die er ihr zutragen ließ, waren östers Verse verborgen, deren allzgemeine Ausdrücke doch allemal Zeichen behielten, die nur der jungen Schönheit sich zueignen ließen, die er verehrete. Er ließ Zeugnisse seiner Liebe im hellesten Feuer brennen; er weichete selbst 20 die Stellen, die Liosua berührte, mit zärtlichen Sinnbildern ein.

Endlich hielten sich die Frauen verpflichtet, die Unbedacht: famteit des Fremdlings dem Unterfonige anzuzeigen. Der weise Herr erwog, was die Sitten des Reichs und seine Chre erforderten, und dann, was Ujongs liebenswürdige Eigenschaften und glückliche 25 Dienste dagegen vermögen follten. Er ließ den Sohn des Timurtasch vor sich fordern und sagte zu ihm: Jüngling, der Sohn der Schlange bewarb sich um die Tochter des Trachen; aber der Drache fragte ihn, wo find beine Alügel? In dem Bergen des Fürsten hob sich auf einmal das Angedenken des Dauz und des Tschengis, 30 die Herrlichkeit des Rublai und die ganze Größe feines Geschlechts empor; er antwortete mit gesetztem Anstande: der Sohn der Echlange hatte klügel, aber man fah fie nicht. Diese Antwort mikfiel dem ernithaften Berrn. Wenn der Fremdling deut: licher unterrichtet werden muß, so wird er sich erinnern, daß die 35 Tochter der durchlauchtigen Ming nicht geboren ist, unter einem senthischen Belte zu wohnen. Usong wird sein Bergeben einsehen

und nicht, da er die Gesetze und die Sitten des Neiches zu lernen hier wohnet, durch unerlaubte Triebe sich des Mittels berauben, weiser zu werden. Haftig suhr der Züngling bei diesem Verweise auf; er riß seine Sberkleider entzwei und zeigte dem Unterkönig z den gelben Gürtel, das Wahrzeichen des kaiserlichen Geblutes, das er niemals abgelegt hatte. Er stund in der Majestät eines de leidigten Kaisersohnes da. Der Sohn der zwen, der Entel des Tschengis darf keine Vergleichung mit den Ming befürchten. Nun schiefe mich zum Tode hin, denn deine Verachtung ist bitterer to für mich.

Liewang liebte den Jüngling; er erichrat über die gefähre liche Erflärung und wollte feinen übereilten Entichluß faffen. Er ließ den von Born errötenden Usong in ein Bimmer führen und ohne Beleidigung forgfältig verwahren. Um folgenden Tage rief 15 er den Fürsten wieder vor sich und sagte zu ihm mit dem gefetten Wesen, das der größte Vorzug der chinesischen Staats: bedienten ist und sonst wolft oft die Weisheit selber bei ihnen ersetzen muß: der fremde Jüngling fann im Reiche nicht mehr leben, ihn beschützen wäre eine Untreu, die ich am Zohne des Simmels 20 beachen würde. Huch in fein Baterland zurückzutehren fann ihm nicht erlaubt werden. Die Zwen find vom Berhangniffe zum Untergange bestimmt. Wenn aber der Fremdling in einem ent fernten Lande, am äußersten Ende der Welt, sein Leben zuzu bringen sich verpflichten wird, so tann vielleicht der Zamen der 25 Weisheit bei ihm zur Reife gelangen und bei einem andern Bolte Früchte tragen.

Usong antwortete mit der Größe eines wahren Tschengiden: Tassenige Land wird mir am liebsten sein, das am entscrntesten vom Throne der Ming ist.

Yiewang ließ den Jüngling von sich; er schrieb unverziglich an den Unterkönig von Quangtickeu: "ein Fremder würde aus wichtigen Ursachen aus dem Reiche verbannet; weil aber derielbe Zeichen der Tugend von sich gegeben hätte, so ware der Zongtu vom Liewang gebeten, diesen Fremdling auf einem nach den entsternteiten Abendländern abgehenden Schiffe wegdringen zu lassen: doch möchte er ihm dassenige mitgeben, was Liewang ihm zu den Rotdürftigkeiten des Lebens absolgen ließe."

 $<sup>\</sup>Gamma^*$  Sohn des himmels, der norde H – 31 Changeliben, et kanten der Europaen. L – 34. Jongtu, Naterlema weite Freimen H

Usong sah sich nunmehr gezwungen, die geliebte Liosua ewig zu meiden; jung, wie er war, konite er sich nicht enthalten zu versuchen, den letzten Abschied von ihr zu nehmen. Er und sein Freund Schein späheten alle Augenblicke aus, in welchen die junge Schöne in den Gärten sich befinden würde, und es gelang 5 dem Usong, eben bei dem Teiche, aus welchem er sie gerettet hatte, unvermutet vor ihre Füße sich zu werfen. Tochter des Himmels, sagte er, Usongs Tugend und nicht seine Absunft war deiner nicht würdig. Warum habe ich nicht die Vorzüge eines Schung! Warum kann ich nicht höffen, der Sohn eines neuen 10 Nu zu werden! Er schwieg, und Thränen stiegen das erstemal in seine glühenden Augen.

Die gerührte Liosua erinnerte sich, was die Strenge der Sitten erforderte, sie entfernte sich und sagte im Gehen: Usong ist ein Fremdling und kennt unsre Gebräuche nicht, man muß ihm 15 verzeihen. Da sie aber langsam sich ihren Frauen näherte, konnte sie sich der Wehmut nicht erwehren, da sie sich von einem liebens- würdigen Fürsten trennen sollte, der an eben dem Orte, mit der Gefahr seines eigenen Lebens, das ihrige gerettet hatte. Sie sah sich noch einmal nach ihm um, ihre Lugen sagten ihm, mit einem 20 sittsamen Schmachten, auss deutlichste, sie verlöre ihn nicht gern.

Usong verstand die Sprache; das Gerz lernt sie von der Natur; er sprang auf und eilte halb entzückt und halb verzweiselnd ins Bebüsch.

Der Tag kam, da er mit dem getreuen Scherin verreisen 25 mußte. Er fand in Quangtschen Reichtümer an Golde, an seidenen Zeugen und an allen den Werken der in China so arbeitsamen Künste. Auch der Schuling und die geheiligten fünf Bücher der alten Weisen waren unter den Geschenken des Liewangs, und in einem derselben fand er einen Brief von dem Unterkönige.

Nun ich des edlen Usongs Angesicht nicht mehr sehen werde: so ermahne ich ihn, wie ein Bater einen auf ewig sich entsernen- den Sohn ermahnet, die Weisheit und die Tugend unwerrückt zu lieben. Usong hat Gaben, die ihn zum nützlichen Fürsten machen können: wird er diese Kräfte anwenden, so kann er vom Himmel 35 hoffen, ein Werkzeug der Güte desselben zu werden.

<sup>7</sup> i Tochter des himmels, als eine Entelin der Söhn: des himmels, der Kaifer. H — 11. In der gweiten Omgeste nahm Du den Schung wegen seiner Tugend zum Schwiegers sohn und gum Thronfolger an. H

Njong küßte dankbar und wehmütig dieses Vermäcktnis eines Gutthäters, der seiner Liosua Vater war. Die Schiffahrt ging ohne Hindernisse fort, und der Rausmann seine ihn mit seinen Schäßen zu Atschin aus: denn weiter gingen aus dem Meiche keine Schiffe. Der junge Kürst hatte sich in der Einsamkeit des Schiffes einen Grundriß zu seinem tünftigen Leben entworsen: er nahm sich vor, Länder zu besuchen, wo er sich ausbilden könnte, Meiche, wo die Weisheit blühete, und wo eine Megierung ware, die die Unterthanen glücklich machte. Er hatte zu Singan, und noch ist durch die Bücher der Alten und durch Liewangs glänzendes Verbild, sich ganz mit der Begierde angefüllt, sich tüchtig zu machen, am Glücke der Menschen zu arbeiten. Ihm blieb kein andrer Trieb neben der unschuldigen Sehnsucht nach der bescheidenen tugendshaften Liosua.

Utschin stand unter einem friegerischen und graufamen Könige. Ujong hatte in China die Echonung liebgewonnen, mit welcher man, selbst wider die rächenden Wesene, das Leben eines jeden Menichen verteidigt, jo lang als er die Wesellschaft seiner Mit: bürger nicht unerträglich störet. Hier fah er alle Tage auf einen 20 bloken Befehl des Röniges, ohne Berhör, ohne Berantwortung, ohne Überführung, und oft ohne Echulo, diejenigen den Elefanten vorwerfen oder unter dem Sabel sterben, auf die der Umwillen des Herrschers gefallen war. Go würde ein Tiger herrschen, fagte er, wenn der Himmel zugeben könnte, daß Tiger berricheten. Huch 25 fand er in einem nicht unähnlichen Lande nichts von den Bieraten von China, keine durch die Sand des Rleifes zubereitete Graben zur innern Schiffahrt, teine stufenweise eingeteilte und bebaute Berge, feine den Meichtum der Einwohner verratende Gebäude, keine Echulen der Gelehrten, und nichts als Walder oder so Hütten, worin Eflaven fich schmiegten.

Bei dem chinefischen Raufmanne, in dessen Haus ihn der Besehlshaber des Schisses aus Quangtichen gelassen hatte, fand er einen Mollah, einen für heilig gehaltenen Hadichi, der von der Reise nach Wetta zurückgefommen war und etwas von der schinesischen Sprache verstund. Die Gestalt des jungen Tursten sprach selbst für ihn, und sein freundschaftliches und edles Weien gewann ihm alle Gerzen. Der Mollah vernahm vom Usong, er

suche ein Land, wo die Einwohner glücklich wären und wo die Tugend im Unsehen stünde. Züngling, sagte der Mollah, alle Diese Morgenländer stehen unter harten Berren und unter feinen andern Gesetzen, als unter dem Willen der Berricher. Aber fern in Westen liegt ein Reich, Misr ist sein Namen, das mit 5 deinem China eine Ahnlichteit hat, aber weit friegerischer ist. Es ift, wie Taising, mit Gräben durchschnitten; ein Fluß fömmt vom innersten Zuden und füllt an einem gesetzten Tage Diese Gräben und durch fie das gange Land mit einem fegnenden Waffer an, wodurch es fruchtbar wird. Zo weit das Auge reicht, wird 10 Agupten zum Garten, wo die gütige Natur mit der geringften Bilfe breifigfach den Samen wiederbringt. Gole Balmenbaume befleiden seine Buiche, und eine ausgedehnte Schiffahrt füllt feine Säfen mit den Arbeiten des Morgenlandes und mit den Werfen des Fleißes der künstlichen Völker, die noch weiter nach Abend 15 liegen.

Aber Misr hat noch einen größern Borzug: nur das Verzbienst macht daselbst Fürsten, und aus den Fürsten Könige. Unter vierundzwanzig Fürsten ist das Neich eingeteilt; feiner folget seinem Vater, sie sind alle die Söhne ihrer Thaten. Einer von ihnen, 20 dessen Borzüge ihn zur Wahl auszeichnen, steigt auf den Thron; er ist allemal ein Fremdling und mehrenteils ein Stlave, der durch den Gehorsam, durch die Not, zur Anstrengung seiner Kräfte gezogen und durch die Geschäfte selber gebildet worden ist. Misr ist das Vaterland des Verdienstes und der Tempel der belohnten 25 Tugend.

Usong ließ sich die Räte des Mollah gefallen. Sobald die Jahreszeit günstig war, schiffete er sich nach Dschidda ein, woburch einige Mahometaner eine Wallsahrt nach Mekka unternahmen, und der Mollah, sein Freund, ging selbst zum zweitenmale zum 30 Grabe seines Propheten. Die Muße einer langen Schiffahrt brachte Usong zu, die arabische Sprache sich bekannt zu machen, worin ihn der Mollah unterwies. Er las den Koran mit innigem Verzgnügen. Das natürliche Licht führte ihn zu einem einigen Gott, und er fand, daß die chinesischen Weisen zu selten, zu kalt und 35

i. Wise, der morgenländiche Ramen von Ägnpten. H-22. Wan hat dieses gelenger; aber in den Zeiten Usugs, und dis zum Umfinzs der Nammelukfiscen Begierung, wurden allerdugs lauter Ellaven auf den Thren gefett: auch unter den Csmannen blieb dieser Iseien für de Bene, die Ägnpten unter dem Fakta beherrichten, mehrenteits in Ukung. Au-Ben, der neulige Soldan, ift ein Ellave gewesen. H

zu fremd von Gott sprechen. Der Tien, sagte Usong, ist der Schutzgott des Reiches und des Maisers: aber hier sinde ich einen Gott, der mein Gott und eines jeden Menichen Gott ist. Nur die Wunder, davon Usong in China auch nicht den Namen gehört hatte, und die, in dem Glauben der Bonzen eingewoben, die Abssche der Weisen waren, verstatteten ihm nicht, dem Moran einen völligen Glauben zu geben.

Zu Dichidda trennte sich Niong von seinem mahometanischen Areunde, dem Mollah, und fand ein Kahrzeug, das ihn zu Zuez mausiehte. In Alfähirah kam er eben zu der Zeit an, da der Zoldan mit aller der Pracht eines reichen Königes den Beschlerteilte, den Kanal zu öffnen, der das Wasser vom Kil einlast. Die Kürsten des Reiches und die Beschlshaber der zirkassischen Krieger erschienen in den kostbarzten Kleidungen und auf den edelsten krieger erschienen in den kostbarzten Kleidungen und auf den edelsten arabischen Pserden. (Sanz Agopten beging sein größtes Arcudensseit, und die allgemeine Wonne drückte sich in tausend Zpielen aus. Usong selbst fand etwas Prächtiges in dem Beschle, den ein Menschgab, daß ein Reich fruchtbar werden sollte. Er glaubte einen Augenblick an alle die Vorzüge, die der Mollah Ägopten zugeschrieben hatte.

20 Aber, als er das verworrene, das unreinliche Altabirah sah: wie er die in Ägypten herrschende Unordnung mit der genauen Polizei der Chinesen verglich: wie er den Übermut der zirkassischen Kriegsleute gewahr wurde, die das übrige Bolt wie Stlaven hielten: wie so viele Aufläuse unter den herrschenden Mammelucken selber entstanden, und wie bald dieser und bald jener Ben von seinen Gegnern übersallen und getötet wurde: wie Usong ersahren mußte, daß der Diehstahl die allgemeine Gewohnheit der Einwohner war, und daß austatt der Gesehe nur der Wille der Mächtigen herrschie; so und Tugend allein in China, dem Reiche der Ming, gesunden werden, sagte er und seufzete!

Er fand auch bald bei seinem Aufenthalte in Misr, daß nicht der Verdienst, sondern die Gewaltthätigkeit hier zum Glücke führte, und derzenige unter den Kürsten den Thron bestieg, dessen Sabel is sich am grausamsten in dem Blute seiner Brüder gefarbet hatte. Usongs in der Liebe zum Rechte und Guten erzogene Seele versabschute ein Land, wo er teines von beiden fand.

<sup>1</sup> f. Der Kaifer allem opiert bem Gien 11 - 10 Altabirab, Cause. H

Er machte sich indessen die Fremdlinge von allen Völkern bekannt, die die Handlung nach Agypten rief; sein Zweck war auszusorschen, ob unter den abendländischen Reichen denn keines wäre, wo er Weisheit und Tugend anzutressen hossen kömte? Er fand sich in den Sälen ein, wo die Rausleute von den ent= 5 ferntesten Ländern sich bei dem neuersundenen Getränke versammeleten, das als ein unschuldiges Labsal der müden Seele gesucht wurde: und daselbst geriet er in einigen Umgang mit einem Edlen aus Benedig, der mit dem Gesandten dieses Freistaates, seinem Theim, nach Alkähirah gereiset war; sein Name war 10 Katharin Zeno.

Usongs Wesen war einnehmend, und er reizte die Neugier selbst durch die Entsernung, aus welcher er herkam; ein Einwohner von China, für den man ihn hielt, war für einen Europäer eine nie gesehene Seltenheit.

Using kam mit dem Zeno auf die abendländischen Staaksversassungen zu sprechen. Kommt dem der edle Zeno nicht aus einem Lande, wo man die Wissenschaften ehret und die Würde der Sitten kennt? Aus seinem Betragen sollte man schließen, es gäbe Wösser, denen der Namen der Barbaren mit Unrecht beigelegt 20 wird, sagte der Kürst auf arabisch. Zeno lächelte: wann uns die Morgenländer für ungesittet ansehen, so erwidern wir ihnen diese Unbilligkeit mit der unsrigen. Giner von uns (Mare Pol) hat etwas von der Größe und der Weisheit von Kathai uns erzählt, aber insgemein halten sich die Europäer für einzig gesittet. Und 25 gewiß, wann Usong die Gesetze, die Ordnung, den Gottesdienst, die Künste, die Kriegszucht zu Benedig wird gesehen haben: so wird er uns eingestehen, wir haben vor dem Bolke, bei welchem wir beide seht leben, dennoch echte Vorzüge.

Die Baterstadt des Zeno erweckte Usongs nachstragende Neu- 39 gier, und er bezahlte seinen neuen Freund mit Nachrichten aus China. Er sah selbst aus den Baren, die aus den Schiffen dieser freien Stadt nach Alexandrien kamen, den blühenden Zustand der Künste. Die Schiffe waren besser gebaut und wurden geschiefter gelenkt, als in China, und an allem Geräte erkannte 35 man Geschmack und Ersindung. Usong entschloß sich leicht, da des Zeno Oheim eben seine Jahre geendigt hatte, mit beiden Edeln

<sup>6</sup> f. Jem in den bamatigen Beiten eingeführten Raffee. H

nach Venedig zu segeln. Er legte sich mit seinem gewöhnlichen deuer auf die welsche Sprache und auf die Kenntnis der Buchtstaben: eine durch viele Windstillen verlängerte Schiffahrt half ihm, sich in beiden zu üben, und zu Benedig war er bald imstande, seine Gedanten zu erklären.

Diese stolze Stadt stund damals auf dem böchsten Givsel des Wohlstandes. Niemals hatte Iprus eine solche Übermacht in der Handlung erworden. Unter dem Herzoge Thomas Mocenigo besäß, furz vor des Usongs Ankunft, Benedig über dreitausend Schiffe, die mit sechsunddreißigtausend Seeleuten besetzt waren. Sein Neichtum war fast unermesslich. Es verschiekte alle Jahre Baren für den Wert von zehn Millionen Goldmünze in fremde Häfen und gewann an der bloßen Fracht zwo Millionen. Der ganze Handel von Indien ging über Alexandria nach Benedig, und bei Benetianer waren die allgemeinen Kausseute aller abendlandisiehen Völfer.

Ujong erstaunte in der That, als er die hohen Türme von Benedig sich allmählich aus den Wellen erheben sah. Er hatte in China größere Städte gesehen, aber der bloße (Sedanke, mitten 20 ins Meer eine Hauptstadt, die Beherrscherin ganzer Königreiche, zu bauen, war für ihn mehr als menichtlich. Er fand mehr Kestigskeit in den steinernen Gebäuden, in den Tempeln mehr Pracht, reichere Zeughäuser, und einen Gottesdienst, der mehr Austand hatte, als der kindische Gögendienst der Bonzen, und mehr Auszehdacht zeigte, als die kalte Berehrung der Bonzen, und mehr Auszehdacht zeigte, als die kalte Berehrung der Boreltern.

Richts bestürzte aber den jungen Usong mehr, als die Staatss verfassung. Der Begriff eines Freistaates war im despotischen China noch nicht entstanden. Man glaubte viele Götter, aber itelkte sich nur einen König als möglich vor. Daß aber Edle mit gleicher 20 Gewalt nebeneinander herrichen und der Größte auch vom Geringsten abhangen könnte, kam dem Usong wie eine Ericheinung aus dem Reiche der Geister und als eine Nachricht aus einer andern Erdfugel vor. Seine Erstaunung vermehrte sich, da er vernahm, in den Abendländern wären ehmals alle Bölker frei gewesen und durch ihre eigenen, von ihnen selbst gewählten Obrigteiten bei herrschen worden. Er konnte den Grund nicht einsehen, warum eben in diesen Ländern eine der übrigen Welt unbefannte Urt zu herrschen üblich wäre: und begriff nicht, wie unter vielen Gleich mächtigen einmütige Besehle und Maßregeln verfaßt werden konnten.

Er sah zwei Bölfer; ein herrschendes, das das kleinere war, und ein größeres, das gehorchte und niemals zum Gerrschen gelangte.

So stark sein Vorurteil wider die Regierung der Edlen war: so fand er doch in Venedig, daß sie mit dem allgemeinen Wohlsein bestehen konnte: denn das Volk schien reich zu sein, es wohnte sin bequemen Häusern, und seine Arbeit war nicht übermäßig. Die Künste blühten wie in China, alles, was zu der Menschen Außen und Vergnügen dienen konnte, wurde hier versertigt. Die Edlen schienen bei ihrer Obermacht bescheden zu sein, die Gesetz galten auch wider sie, und ihr Vorzug verhinderte ihre Bestrafung nicht, wann sie schuldig waren. Er sah die snechtische Unterwerfung nicht mehr, die in China Menschen gegen Menschen bezeigen; die Geißel war nicht, wie dort, der Zepter der Gesetze.

Der Fürst der Mongalen sand sehr bald, daß der Kriegssstand besser eingerichtet war, als in dem gepriesenen Reiche der 15 Ming: es herrschete unter den Kriegsleuten mehr Drdnung, mehr Geschicklichkeit, mehr Kriegszucht, und er lernte einen Trieb kennen, der den morgenländischen Kriegsleuten noch fremd war: die Ehre. Er vernahm, daß die Europäer den gewisseiten Tod der Schande vorzögen, und daß Klichen bei vielen Lölkern für die größte der 20

Miffethaten angesehen murde.

Er ließ sich belehren, daß die in China so gemeine Hungersnot ein überaus seltenes Übel wäre, das in Benedig die wenigsten Menschen erlebten: daß die Staatsverfassung seit etlichen Jahrhunderten nicht die geringste Erschütterung erlitten hätte: und daß 25
überhaupt die herrschenden königlichen Hüser in Europa auf ihren Thronen ausstürben und fast niemals einen Umsturz zu fürchten hätten; da in China so vielmal ein geringer Aufrührer, ein Tschu, das kaiserliche Haus verdrungen und den geraubten Thron des Tschengis und des Rublai seinen im Pöbelstande gebornen Söhnen 30 überlassen hatte.

Je mehr Usong sich überzeugte, daß in den abendländischen Siften, Gesetzen und Grundsätzen ein Keim des allgemeinen Besten, ein Grund zur Ruhe und Sicherheit und dennoch ein Trieb war, der die Menschen zu edlen Handlungen antrieb, je mehr bestrebte so er sich, diese Vorzüge genauer zu kennen, die er den Europäern zugestehen mußte.

Zeno erinnerte den neugierigen Usong, die despotische Gerrischaft in den Morgenländern erniedrige die Gemüter des Volkes.

Wenn man den Ruhm aller edlen Thaten dem Auriten zuschreibt; wenn auch der erhabenste Unterthan durch den Blid des Gerrschers in den Staub gestürzet wird; wenn schimpfliche Bestrafungen wills fürlich über das Bolf verichwendet werden: da sinkt der Trieb, durch eigne Thaten sich zu erheben. Ausgeschlossen von dem Wege zum Ruhme, lernt ein Volk sich unter das Joch beugen, und da es nichts hosset und alles befürchten muß, so gewohnt es sich, mit Schmeicheln die Mächtigen zu verschnen, und sept an die Stelle der Ehre, woran es verzweiselt, den Gewinnit, den man ihm gönnet, und die Wolluit, die es erkauset.

In den meisten Ländern des Morgens dämpft die Barte der Megierung alle die Triebe, die das Berg des Boltes erhöhen follten. In China haben die eriten Raifer unter dem Bolfe die Tugend aufgesucht, um sie dem Throne zu nahern; sie haben mit Aus-15 foliegung ihrer Sohne bas Bepter bem Wirdigften abgetreten; lange haben die Maiser den Rat der Unterthanen willig ange nommen, ihre Kehler erkannt und dem treuen Diener den Kuhm gelaffen, daß die beffern Thaten des Juriten von feinen Warnungen herkamen. Aber auch in China ift die alte Einfalt der Berricher 20 durch die Schmeichler verdrungen; Ulong gestund es. Die Belolmungen werden durch den Rat unwurdiger Berichnittenen aus geteilt, der obersten Mandarinen Unterdruckungen übersehen und das Jody auf das Bolk erschweret. Noch gewinnen zuweilen die glänzenden Beispiele tugendhafter Raiser und die fiegreiche Bered 25 jamfeit alter Weisen das Berg eines Frürsten und bereden ihn, fein Bergnügen im Olücke des Landes zu juden. Aber das Abel ift geschehen, das Herz des Bolkes ift in den Rot getreten und feiner edlen Begierden mehr fähig.

Bei den Abendlandern ist die Gleichheit der Burger viel länger beibehalten worden, uber welche die Konige nur als bloke Feldherren, als die besten Jäger, zu Anfuhrern geietzt worden, aber über ihr Bolt teine Gewalt gehabt haben. Was ein jedes Mitglied der Geiellschaft ihr zum Besten verrichtete, war sein Eigentum, und der Ruhm seiner That blieb ihm gesichert. Tausender lei Ermunterungen und die vornehmste von allen, die laute Hoch achtung der Nitbürger, belohnte einen jeden Tugendhaften, da der neidische Despot alles Lob als einen Weihrauch ansieht, der nur den Göttern und ihm zugehört. Nicht gewohnt Beichimpfungen zu erdulden, bleiben freie Volker gegen eine jede Schande hochst

empfindlich und ziehn ihr den Tod vor: weil ohne Ehre zu leben ein fortwährendes Elend ist.

Aber warum sind eben Freistaate in den Abendländern und im Morgen unumichränkte Herrschaften entstanden?

Zeno versetzte: so viel ich von der Geschichte der Welt kenne, so sind in den äußerst unfruchtbaren Ländern, wo die Menschen wegen der sparsamen Nahrung überaus zerstreuet wohnen, weder Kürsten noch Obrigseiten. Man hat unter dem nördlichen Angelzstern Bölker entdeckt, die unter einem eisernen Himmel leben, deren Erde nur Stein und Eis ist, und die bloß das stürmische 10 Meer ernährt. Diese Völker sind alle vollkommen ohne Obrigseiten und leben ohne Gesetze und ohne Strafe. Da die Erde für sie zu groß ist und sie selten mit einander zu streiten haben, da sie nichts Gemeinschaftliches besitzen, so leben sie, fast wie die ihnen ähnlichen Tiere, ungesellig und ohne Regierung.

In kalten, aber doch zur Jagd gelegenen Ländern leben die Menschen näher beisammen, und die Furcht vor den reißenden Tieren hat sie gezwungen, durch ein gesellschaftliches Leben sich zu verstärfen. Diese Völker sind auch frei und alle (Vlieder der Gesiellschaft einander gleich. Ihre zu allen Beschwerden abgehärteten 20 Gemüter lassen sich weder schrecken noch zwingen, und sie überzgeben das angeborne Vorrecht der Freiheit keinem Tyrannen. Rur hat ein Anführer eine eingeschränkte Macht, die vormals mit der Votwendigkeit zu Ende ging. Auf diese Grundsätze waren urstprünglich alle europäische Herrschaften gegründet.

In den mildesten Gegenden, wo wenige Morgen Acker viele Hausgesinde ernähren können, wohnten die Menschen dichter beisammen und bauten die ersten Städte. Der Wert des Besites war hier größer und der Streit zwischen den Bürgern, und einer jeden Stadt mit den benachbarten Städten, war gemeiner. Die 30 Natur macht die Einwohner der mildern Gegenden für die Wollust empfindlicher und begieriger, in ihrem Jorn und in ihrem Hasse grausamer und in allen ihren Trieben unmäßiger. Die Heftigkeit der Leidenschaften in diesen Gegenden würde sie zu Missethaten führen; die Eisersucht und die Nachbegierde würden die Bande der 35 Gesellschaft zerreißen, wenn sie nicht mit Zwangmitteln gezäumet würden. Hier entstunden Könige, denen man eine schnelle Auss

<sup>81.</sup> Ungelftern, Grönland. H.

führung der Macht anvertraute, weil sie schnellen Übeln und den Ausbrüchen wütender Leidenschaften Einhalt ihnn mußten. Aber einmal mit Macht gewaffnet, erhielten sie über die weichlichen Wesmüter der Morgenländer eine uneingeschränkte Herrichaft, weil der Schrecken alles auf dieselben vermochte und ihre Vlieder weder durch die rauhe Luft, noch durch die zu ihrer Nahrung unvermeidliche Arbeit, wie bei den nördlichen Bölkern, abgehärtet worden waren. Hier entstunden zuerst erbliche und willkurlich gebietende Sinzelherren; das feige Volk ist des Joches gewohnt und lernt den Namen der Freiheit von seinen kiechtischen Eltern nicht.

Usong belehrte sich täglich um veito leichter, je besier er sich nunmehr in der Landessprache ausdrücken konnte. Er unternahm fleine Schiffahrten im adriatischen Zeebusen und sah mit Vergnügen die Ordnung und die Leichtigkeit, mit denen ein Schisse hauptmann sein Volk lenkt: hier sieht man, sagte er, den Ursprung und den Nuken einer unwidersprochenen Macht: sie wird notwendig, wo der geringste Verschub des (Vehorsams die Vesellsschaft umstürzt.

Er besah die Heere, die aus Venedig gegen den benachbarten 20 Herzog zu Mailand auszogen, und begleitete sie als ein Freiwilliger. Mit Verwunderung sah er, wie die Europäer, die seit einer sehr kurzen Zeit das Geschütz kannten, es soviel besser als die Chinesen zu gebrauchen wußten. Auch dieser Vorzug, sagte Zeno zu seinem Freunde, ist die Folge der Freiheit und des Triebes zur Ehre. 25 Durch ihn werden alle Münste lebend, sie steigen in die Höhe, weil jeder Künstler seine Mitbrüder zu übertressen strebet. In China bleibt der Sohn bei den Handgriffen seines Vaters, er stellt sich nicht vor, daß jenseits der Veisheit seiner Voreltern etwas zu entdecken sein könne, er entdeckt auch nichts und übergiebt seinem 30 Sohne seine Kunst, wie er sie vom Vater empfangen hat

Die geraden Glieder, in welche in Europa die Ariegsleute fraten, ihre Ordnung im Gehen, im Stehen, die genaue Auflicht und die Staffeln der Gewalt, die ungeschwächt vom oberiten Teldberrn zum untersten Ariegsfnechte geht, der Mut in den Stürmen zum im freiwilligen Unternehmen der gefährlichten Angrisse, alles entzückte den tapfern Usong. Gegen die Europäer kamen ihm seine Mongalen wie streitbare, aber bloß von der Natur gewassnete Tiere, die Chinesen aber wie Sklaven vor, denen man Wassen leihen, aber keinen Mut mitteilen kann.

Usong fand die Polizei und die Übungen der Gerechtigkeit nicht schlechter als in China. Die Shre hält, sagte er selbst, die Richter hier ab, der Ungerechtigkeit sich zu überlassen, die die Nachrede bestrassen würde. In jenem Reiche ist's nur eine außerordentliche Tugend, die einen Richter gerecht macht. Liewang war s
gerecht, aber selten schenkt der Simmel dem Lande einen Liewang,
und täglich strast er es mit feilen Mandarinen.

Er begriff endlich, wie in einem Rate gleichmächtiger Eveln die Einigkeit Platz haben kann, indem sich alle dem Schlusse der mehrern unterziehn. Er sah ein, daß die Obermacht unter freien wirderrichern einzig durch die Obermacht in den Gaben erhalten werden kann, und daß Tausende ihre Neigung nicht einem einzigen unterwersen, wenn er nicht durch die Stärke seiner Gründe sie bezwingen oder durch seine Beredsamkeit sie gewinnen kann. Auch hierin liegt ein Mittel, den Trieb zur Vollkommenheit zu erhöhen, 15 da sie der Weg nicht nur zur Ehre, sondern auch zur Gewalt wird.

Aber Zeno selbst gestund nicht ohne Kummer seinem einsichts: vollen Freunde, alle diese Borteile würden verschwinden, wenn jemals die Angahl der Colen zu klein würde. Ein Freistaat ist nur jo lange glüdlich, als seine Berricher voneinander unab: 20 hängend find und durch feine andere Bande zusammen verfnipft werden, als durch das allgemeine Beste. In einem gahlreichen Regierungsrate gleicher Edlen können die fleinen Berbindungen Des Blutes und der Freundschaft feinen großen und schädlichen Einfluß haben, er dehnet sich auf wenige aus, denen die vielen Unab: 25 hängenden leicht widerstehen. Wann aber die Angahl der Mit: herrscher gering würde, so könnten eben diese kleinern Verbindungen Die Entschlüsse der Regierung nach dem Willen der Wenigen lenken, die sich zu eben dem Zwecke vereinigten. Es könnte alsdann das Blut, die Freundschaft, der gemeinschaftliche Vorteil, eine solche 30 Macht zusammenfnüpfen, beren die übrigen unabhängenden Edlen nicht zu widerstehn vermöchten, und alsdann würden die besondern Mbsichten mächtiger Burger ftarfer fein, als ber gemeine Nuten bes Staates. Ferne sei von meinem Leben, fagte der Redliche, die Etunde, in welcher ein Edler einen andern Borteil, als den 35 Borteil des Baterlandes, einzugestehn sich entblöden wird!

Der Fürst von Rokonor las, besah und verglich, er wuchs täglich an Einsicht und Kenntnis. Aber ein Krieg, in den die Republik mit dem mächtigen Morad geriet, rief ihn von Benedig weg.

Georg Castriot, der Erbe Thomas, des Aursten in Epirus, war durch feine fast fabelhafte Tapferfeit der Liebling des Zultans geworden. Georg war ein Geld, sein Mut war jo groß als seine Leibesfräfte, und gegen beide war niemand zu vergleichen. Er s fühlte seine Mechte, er trennte sich in einer Schlacht vom Morad und entrif ihm den Eica. Er erprefte von demjenigen, der des Zultans Siegel bewahrte, einen Befehl, daß man dem Erben von Opirus Croja, seine Sauptstadt, übergeben follte, und eilte diesen Befehl zur Wirklichkeit zu bringen. Es gelang ihm; aber Morad 10 drang auf ihn mit der Abermacht geübter Kriegsleute: Die Zenjiticheri waren ichon damals der Schrecken der Wölter. Die Republik jah an den Somanen Sturmwolfen, die noch von weitem drohten, aber täglich sich näherten und bald über sie mit zeritörenden Strahlen losbrechen murben: Die Klugheit riet, Diejes Ungewitter 15 von ihren Grenzen entfernt zu halten. Benedig ichickte dem tapfern Castrioten die verlangte Bilfe, und Usong fomte der Begierde nicht widerstehen, einem Belden zu dienen, der eben jo große Thaten wirklich vollbracht hatte, als die Boeten erdichtet haben.

Der Teldzug war lebhaft, und Georgs tapfere Tauft ver20 nichtete alle Borteile, die die Menge und die Erfahrung den Somanen gab. Zwei junge Benetianer, die nicht jowohl Ujongs Treigebigkeit, als der Reiz seiner Sitten gewonnen hatte, begleiteten ihn und waren mit dem getreuen Scherin nachwärts die Gefährten seiner Reisen und seiner Thaten Usong solgte mit allem 25 Teuer der Jugend dem Fürsten von Epirus ins dieste des Gesechtes und fühlte, nicht ohne Bergnügen, sein Herz am höchsten schlagen, wann der Tod auf allen Seiten auf ihn drang. Einmal stürmte er auf den Sultan selbit mit einer Heftigkeit zu, die auch von den tapfern Albaniern nicht nachgeahmet werden komte; er wurde umringt und würde unter den Augen des Sultans sein Leben eingebüßt haben, wenn dieser Herr nicht ebenso gütig gewesen wäre, als sieghaft er war.

Zum zweitenmale hielt die Tapferkeit und die ausnehmende Bildung des Tschengiden das tödliche Schwert zurück, das über is seinem Ropse schwebte. Morad besahl, man sollte den Züngling schonen. Nach dem Tressen ließ er ihn vor sich bringen und fragte ihn, warum er eines Sultans Keind ware, der einen Aufrührer

<sup>21.</sup> Tidbengiven, Entel des Tidbengis, des großen Siegers, den die Abendander Jongis Man beißen. It

zu bestrafen sich gewaffnet hätte: denn Usongs Züge verrieten gleich, daß er nicht in Europa geboren war.

Der Fürst bückte sich ehrerbietig; ich bin an den äußersten Grenzen des Morgens geboren, ich reisete nach dem letzten Abende, Zugend und Tapserkeit zu lernen, und beides hab' ich bei meinem 5 überwinder gefunden.

Morad, dessen Derz so mild, als unerschrocken sein Mut war, lächelte gegen den Jüngling und fragte ihn, ob er denn einem Fürsten nicht dienen wollte, an dem er gute Eigenschaften erkennte. Usong gestund freimütig, er habe zu Benedig die großmütigste 10 Begegnung erfahren und würde sich entehren, wenn er seinen Degen wider seine Freunde zöge.

Nun so sollst du doch auch den Comanen nicht gefährlich sein. Ich werde dich wieder nach Morgenland schieden, mich dünkt, suhr Morad lächelnd fort, du hast den Krieg gelernt.

Der Sultan ließ für ihn seine Güter beim Feldheren der Benediger abfordern und befahl, ihn nach Escander einzuschiffen, den Hafen, von welchem er durch Halep nach Persien sich begeben sollte.

Usong hätte gern mehrere Staaten in Europa gesehn und 20 die Verfassung der Neiche sich bekannt gemacht, die von Königen beherrichet wurden. Aber er unterzog sich seinem Schäffale. Scherin brachte ihm seine Schäffe, und beide kannen über Escander in dem volkreichen Halep an, das sich stussenweise auf seinen Nügeln erhebt.

Usong hatte in der furzen Zeit, die er in Morads Lager und dei den Somanen zubrachte, auf die zunehmende Größe dieses fürchterlichen Reiches seine Ausmerksamkeit gerichtet. Unter sechs Kürsten waren die Türken aus einem undekannten Bolke zu Herrsichern von Kleinasien und von dem öklichen Teile von Europa so geworden. Vieles hatte dazu die innere Größe ihrer Zultanen beigetragen, die fast alle tapsere und unermüdete Keldherren geswesen waren. Morad übertraf alle seine Borgänger an den Borzügen der Zeele. Er war in der Brust der mildeste, der größemittigite der Menschen, und er saß auf dem Ihrone wider die so geheimen Wünsche seines nach Ruhe strebenden Gerzens. Morad war ein aufrichtiger Andeter Gottes: zweimal trat er vom Ihrone,

um sich ganz den Pflichten der Meligion zu weihen, zweimal zwang ihn der vereinigte Auf der Csmanen, sich wieder an die Spipe der Bölfer zu stellen, weil sie keinen Sieg hofften, wenn Morad sie nicht anführte. Morad besaß den kühlen Mut, der mitten in den Gesahren sich besitzt und nicht nur sahig ist, eine Schar ins zeuer der Schlacht zu führen, sondern ein ganzes Heer bestandig in seinen Augen zu behalten vermag, der jedes Tressen allgegenwärtig zu lenken, sich aller Vorteile zu bedienen und allen Gessahren die besten Anstalten entgegenzusern weiß.

Die Zultanen lebten beitandig bei dem Heere, sie kannten keine von den Züßigkeiten des Harems, worin andere morgens ländische Kursten ihre Glückseligkeit suchten. Die Osmanen versehrten in ihren Kürsten nicht nur ihre Erbherven, sondern vorsnehmlich auch die tapsersten und die geübtesten Besehlshaber unter ihrem kriegerischen Bolke. Zeder Zultan hatte seine Sohne bei sich im Lager auferzogen und von der ersten Zugend an sie wie junge Löwen zum Streite und zum Siege angeführt.

Aber noch fürchterlicher ichien dem nachdenkenden Usong die Einrichtung der Senjuicheri. Man las die itartiten, die muntersten 20 Jünglinge aus; man übte sie unaufhörlich in den Waffen; sie wurden vom Cheitand, von allen Arbeiten des burgerlichen Lebens ausgeschloffen, und auch im Frieden waren ihre Mammern nur größere Belten. Gie hatten schon durch wiederholte Giege den Stolz angenommen, der wiederum ju Siegen fuhrt. Sie hielten fich fur 25 unüberwindlich, und eben deswegen tonnte ihnen niemand wider stehen. Unter den damaligen Böltern waren sie im Gebrauche des noch neuen Geschützes die geubtesten, und man konnte tein kuß: volf finden, das wider fie zu fteben vermochte. Bei allem dem angeborenen Mute der abendlandischen Bolfer konnten sie den grim: 20 migen Anfall der Zenjiticheri nicht ausstehen, weil diese einzig unter allen Kriegern beständig in der Ubung der Waffen blieben und nicht, wie die europäischen Bolker, geworben und abgedantt wurden, sondern unter den Kalmen ihr Leben ununterbrocken zubrachten. Der außerordentliche Mut eines Caftrioten und die ungahlbare 25 Menge der timurischen Reiter konnten den Osmanen einen Gieg abringen: aber in der Dauer mußte der Benjiticheri niemals verminderte Kriegszucht allen andern Bölfern überlegen fein, die die

<sup>11.</sup> Sarems, Berat if - 1' Nenjtridert, Namifagen H

Waffen nur in einer Not ergriffen und nach der Gefahr wieder ablegten.

Usong nahm sich vor, zu Basra sich einzuschiffen und durch Indostan in die Vegenden zu reisen, wo noch Tschengiden herrschten. Dem tapfersten oder weiseiten derselben wollte er seine Tienste s weihen, und das übrige überließ er dem Verhängnisse, dessen Lenkung ein Sterblicher nicht vorsehn und dessen Vewalt er nicht widerstehen kann.

Er reisete gewaffnet durch die große Wüste, die zwischen Halep und Basra liegt: er hatte die Palmenstadt besehen, in deren Schutt 10 sich die Spuren der alten Pracht reicher Bürger mit den traurigen Beweisen der Grausamseit der Überwinder vereinigen, und wo die streisenden Araber ihre Zelten zwischen dem marmornen Gemäuer verfallener Triumphdogen aufrichten. Er reisete durch die schwülen Sandstriche des öden Arabiens die Nacht durch und wollte bei dem 15 Aufgange der Sonne unter einem nahen Palmenwalde die Ruhe suchen, als er einen ehrwürdigen Greis, mit einem wohlgebildeten Jünglinge begleitet, an dem Rande des Busches hervortreten sah.

Sben hob die Sonne ihre blendende Scheibe über die öste lichen Gebirge von Arabien empor, da die beiden Araber sich auf 20 die Erde niederwarfen, und der Greis sagte mit gesalteten Händen und mit einer Stimme, die die innerste Rührung seiner Seele ausderückte:

Herr aller Lölfer, aller Welten, aller Zeiten! wiederum schickst du den Herold deiner Güte, dich den Sterblichen mit Wohlthaten 25 zu verfündigen. Für menschliche Augen zu strahlend, aber lauter Güte, die Quelle alles Lebens, alles Segens und Schönheit, ist die Sonne das echte Sinnbild ihres unermestlichen Schöpfers. D daß doch das Licht der ewigen Sonne unstre Berzen durchstrahlte, daß alle Sterbliche fühlen möchten, wie deine Gnade ihr einziges 20 Glück, wie die Ewigkeit der Zweck ihres Lebens ist!

Der Emir, denn er war ein Fürst eines arabischen Stammes und ein Nachkömmling des Ali, wurde hier durch das Geschrei einiger sonnischen Beduinen unterbrochen. Stirb, riesen die blinden Eiserer, du Ungläubiger, der die Nachfolger des Propheten ver 35 flucht. Schon rannten sie mit ihren gesensten Speeren auf die

<sup>10.</sup> Palmenfiadt, Palmura. H.— 22. Von dem Eifer der Mahemetaner in ihrem Gebete, siehe Guss Voy liter, de la Grèce L. i. 416. H.— 31 i. Tie Alfon versibiliten den Abubeter, Smar und Stimann, als unrechtnäßige Ihronfolger des Mahomeds, die den Alfon einem Erbrechte verbrungen baben. H

unbewaffneten Anbeter zu. Aber Ujong fühlte mit der edlen Ungeduld eines großmütigen Gerzens die Unwürdigteit eines unversienten Mordes, er sprengte mit seinem tapsern Gesolge unter die Räuber: die fühnsten sielen, und die übrigen zerüreuten sich.

Der Breis, der angebetet hatte, streckte seine Arme gegen seinen Erretter. Gesegnet sei Gott, sagte er, der in ein so liebens würdiges Geschöpf eine so erhabene Zeele gesetzet hat. Der Zohn, denn es war der Erbe des Emirs, warf sich vor dem Helden nieder, und seine Dankbarkeit strömte in Lobeserhebungen aus.

Romm in unfre (Gezelte, sagte der Alte, daß ich dich segne, edles Verkzeug der göttlichen (Vitte. Er ging, und Usong solgte ihm in ein Thal nach, wo um eine Tuelle die schwarzen Zelte des Stammes gespannt waren, der unter dem Emir stand. Alle Morgen sonderte sich der Rechtschaffene von seinen Folgern ab und betete in der Einsamkeit zu (Vott: sein Name war Haffan, und er hatte alle die Untergebenen überlebt, die seinem Bater gehorcht hatten Was die dankbare Freigebigkeit des Fürsten vermochte, das schüttete er freudig zu den Füßen seines Besreiers aus, der nichts annahm, als einen kurzen Ausenhalt bei seinem Erretteten.

Dassans Herz überstoß vom Preise Gottes. Ich hoffe ihn bald zu sehen, sagt' er: schon itzt hebt mich dieser wallende Gebanke von der Erde, sie sinkt unter mir. Tapsrer Jüngling, suhr er fort, du hast vielleicht im lachenden Frühling deiner Jahre noch nicht genug dich mit Gott bekannt gemacht, laß die letzten Veden eines sterbenden Freundes die Belohnung deiner Wohlsthat sein.

Der Ruhm, der Neichtum, die Wollust sind Spielwerke unersahrner Kinder, die der große Bater ihnen nicht mißgennt, weil
sie Kinder sind. Aber sie sollen nicht ewig Kinder bleiben; jenieits
no des Grabes erwartet sie ein Leben, ein unweränderliches, ein ohne
Ziel dauerndes Leben, dessen Bürde keine Spiele mehr vertragt,
dessen Ernst alle die Puppen verächtlich macht, womit irdische Aursten
ihre Jahre vertändeln. In diesem Leben deine Inade gewinnen
ist die einzige Weisheit; dich, überschwengliches, gutiges Weish zu
st kennen, dich zu sieben, deine Worte zu hören, zu erfullen, dazu haben
wir den unsterblichen Geist empfangen, dessen die Erde nicht wert ist.

Thränen drangen dem Ehrwürdigen aus den Augen, sie quollen auch aus des muntern Zünglings empfindlicher Zeele. Hassan unter hielt täglich den aufmerksamen Usong von der Größe der Tugend,

von dem Werte des Guten, von dem Glücke der Frommen. Usong fand sich gerührt: ohne Muhammeds gewaltthätige Erhebung zu billigen, betete er zu dem einigen Gott und hielt sich zu den Anrusern des obersten Wesens: er ließ sich den Namen Hassan beistegen und sah sich als einen Sohn des Rechtschaffenen an, der ihn 5 Gott kennen gelehrt hatte.

Usong setzte endlich seine Reise fort. Schon sah er von weitem Anah, eine lange Stadt an beiden Ufern des Euphrats, das Ziel der Wüste, wo die Erde wiederum ihren Schmuck annimmt, den die Arbeit der Menschen verbessert. Dattelnbüsche, Felder mit dem 10 vortrefflichsten Getreide trächtig, blühende Gärten, Duellen des Übersflusses, glänzten um den edlen Strom.

Alber die Menschen genossen nichts von dem Guten, das die Natur ihnen anbot. In diesen unglücklichen Zeiten sah man tägzlich Gewaltthaten ausüben. Usong traf auf der Straße einen Emir 15 mit grauem Haupte an, der seine Kleider zerriß und alle Zeichen der Verzweiflung von sich gab. Uch! sie haben meine Tochter geraubet, die Enkelin der Herken, die reine Perle meines Stammes; da schleppen sie sie hin zum Bette der Unehre, zur ewigen Schmach. Und ich Armer sehe sie vernichten und vermag sie nicht retten. So 20 sagte der Greiß zu dem fragenden Usong.

Der Enkel des Tschengis hob die Augen auf und sah auf dem Wege nach der Stadt einen Staub aufgehn, zwischen welchem er zuweilen ein rennendes Kamel erblickte, das seine Kührer zur Eile antrieben. Er verfolgte ungefäumt diese Spur und fand die 25 junge Kürstin, die sich die schwarzen Haare ausriß und erbärmlich um Hils schrie, so oft sie den Mund frei machen konnte. Eine Schar berittener Räuber umringte sie.

Die Zahl war ungleich und der Angriff gefährlich. Aber Usong maß seine Unternehmungen nicht nach seinen Kräften; sein 20 Herz folgte den ebeln Empfindungen, die es überströmten. Er siel wie eine Löwin, welcher man die Jungen wegführt, die Tiener des Fürsten von Anah an: denn diese hatten die Tochter des Emirs ihrem Bater geraubt und eilten, sie den Wollüsten ihres Herrn zu übergeben, der ein Sohn eines der Krieger des mächtigen Timurs 25 war. Mit bessern Wassen, mit vortrefflichern Pferden, mit mehrerer Abung im Streite, und insonderheit mit der Flamme seines vom Andlicke des Unrechts sich entzündenden Mutes überwand Usong und rettete das Fräulein. Sie war das reizendste Frauenzimmer, das Usongs Augen gesehen hatten. Schönste der Fürstentöchter, rief er, eile deinen verzweiselnden Bater zu trösten. Er lenkte das Mamel, und die Tochter des Emirs, die fürs erstemal ohne Schleier einen fremden Küngling ansah, errötete wie eine aufblühende Rose: schamhaft ließ sie sich führen, schlug die Augen nieder und unterstund sich nicht, ihrem Netter zu danken.

Sie ereilten den alten Bater bald, den sein Unmut aufhielt, und der sich seinen Mlagen überließ. Er sah die Geliebte seiner 10 Seele und traute seinem Glücke kaum. Bist du es, meine Emete'? sagte er, seh' ich dich undesleckt wieder, soll dein Stamm ohne Schande bleiben, und kann dein Bater zu Grabe gehn, ohne seine Ehre verloren zu haben?

Die Stelle ist gefährlich, sagte er gleich nach diesem ersten 25 Ausdrucke seiner Freude. Gile, edler Fremdling, laß mich meinen wiedergesundenen Schatz in die Sicherheit bringen. Er führte den Usong zu einem Walde, der zuerst dünn war, sich aber nach und nach verdickte und endlich keinen Durchgang mehr zeigte. Aber Gmir kannte den gewundenen Steig, der zwischen den Palme bäumen durchführte und ihn zu einem Thale brachte, das der Wald verbarg, und in welchem seine (Vezelte gespannt waren.

Emete' verbarg ihr beschämtes Angesicht in dem Schoße ihrer Mutter. Vergieb, sagte sie, vergieb deinem Kinde, daß es sich entschleiert hat: es war unter den Händen der Barbaren, die seine Sitten kennen. Die Mutter benetzte ihr Kind mit Freudenthränen. Zierde deines Stammes, rief sie, komm in die verschlossene Hütte wieder, noch bist du meine Tochter.

Der edle Abuichir, so hieß der Emir, hatte die Nache und die Übermacht des Fürsten von Anah zu befürchten: er selbst wallete vor Nachbegierde: ein Araber, den man an der Ehre und zugleich an seiner Liebe angreift, ist ein gereizter Tiger. Er schickte zu allen den Stämmen der Wüste von Basra bis gen Halep Boten aus. Edle Emire, ließ er ihnen sagen, wollt ihr euch eure Tochter, eure Ehre rauben lassen; wollt ihr zugeben, daß euer Stamm in 35 die Schande sinke?

Das Feuer, das im Berzen des alten Abuschirs wallte, stedte die arabischen Fürsten mit gleicher Rachbegierde an. Sie haßten ohnedem die Fürsten der Städte, von denen sie allerlei Zunötigungen erlitten hatten, und die ihre Macht durch gedungene Kriegsvölter

erhielten, unter denen feine Kriegszucht und feine Ginschränfung ber Lüfte befannt war.

Die Emire versammelten sich bei dem rachgierigen Abuschir, und in wenig Wochen wurden sie zu einem Geer. Auch Dschuneid, der Sohn des ehrwürdigen Hassans, kam mit einer außerwählten 5 Mannschaft und freute sich, seinen Brüdern die Nettung anrühmen zu können, die er dem großmütigen Usong zu danken hatte. Er umarmte seinen Freund, denn Usongs Liebe hatte er durch seine unschuldige Tugend gewonnen, und brachte ihm den Segen des dankbaren Kassans.

Usong war bei seinen neuen Freunden nicht müßig: seine Thaten und der Adel, der alles begleitete, was er vornahm, gab ihm bei ihnen ein verdientes Ansehn. Er ermahnte die zwangslosen Araber, sich wider einen Keind vorzubereiten, der in allem, nur nicht im Kriegswesen verächtlich war. Da alle die Einwohner 15 der Rüste zu Pferde friegen, so lehrte er sie in Gliedern sich bilden und in geschlossenen Reihen mit gesenkten Speeren in den Keind sehen: er sah vor, daß dem Einbruche ihrer mutigen Pferde und ihrer fürchterlichen Lanzen nichts widerstehen würde.

Ter Kürst von Anah war ein Räuber und ein Wollüstling, 20 er hatte den Emir aufs heftigste beleidigt, und dennoch glaubte er sich berechtiget, Rache zu suchen. Man hatte ihm den Vorwurf seiner unordentlichen Begierden entrissen, und er war gewohnt, alles für sein Sigentum anzusehen, was sein Säbel bezwingen konnte. Er sammelte seine Kriegsseute und erhielt Hilfe 25 von andern Fürsten, die in andern Teilen des zerrissenen Versiens herrschten und von eben der Abkunft waren, da sie durchgehends von Timurs Besehlshabern abstammten.

Beide Seere begegneten einander bald, da sie beide einander suchten. Usong erhielt von den Emiren, daß sie eine auserlesen so Schar unter seinem Freunde, dem Dschuneid, hinter eine Anhöhe verbargen, die auf der Zeite des Schlachtseldes lag: es ward ihm nicht leicht zu erhalten, daß die Araber sich dis zu einer Kriegs- list erniedrigten.

Die Emire führten ihre Neiterei gliederweise, mit verhängtem ss Zügel und mit gesenkten Speeren, an die Teinde und warsen sie im Augenblicke übern Haufen. Aber hinter den Reitern stund ein Treffen zu Tuß, das den Arabern aus seinen Nöhren ein fürchter-liches Feuer entgegenschickte und sie in Unordnung zu weichen zwang.

Allein in eben dem Augenblicke fiel Dichuneid diesem Außvolke in die Seite und warf es ohne Widerstand zu Boden. Die Schlacht dauerte nicht lang, die zerstreuten Araber kamen zurück, und wenige unter den Feinden konnten sich retten, da kein andres Pferd einem 5 arabischen entgehen kann.

Die Fürsten eilten gegen Anah, nicht in der Absicht die Stadt für sich zu erobern, kein Araber wagt sich zwischen Nauern, sondern mit dem Borsate, ihren Teind auszurotten. Aber der räuberische Herr von Anah war im Treffen zertreten worden, und die Einswohner zogen den Emiren mit Palmenzweigen und mit allen Zeichen der lebhaftesten Treude entgegen: sie erkannten die Sieger für ihre Erretter: denn sie hatten unter dem härtesten Joche geschmachtet, und weder das Gut, noch die Ehre, noch das Leben eines einzigen von ihnen war unter der eisernen Hand ihres Türsten in Sichersbeit gewesen.

Beim Anblicke dieser Eroberung rief Abuichir: wir Araber verlangen keine Städte, laßt uns aber dankbar sein: wir sind den Sieg den Mäten des Fremdlings schuldig, er hat das Leben und die Ehre eurer Brüder gerettet. Edle Freunde, erwerbet einen freundschaftlichen Nachbar, schenft ihm das willige Anah; was kann rühmlicher für die Araber sein, als die Tugend belohnen; was können sie den Einwohnern selber für eine größere Wohlthat erzeigen, als wenn sie ihnen einen edelmütigen Herrn geben?

Der Rat des alten Abuichirs wurde von allen Emiren wieder-25 holt, ein allgemeiner Beifall bestätigte das Geschenk, und Usong wurde Fürst zu Anah.

Der Emir erfreute sich über die Erhebung seines Areundes: er setzte seiner Tankbarkeit keine Schranken und dachte dem Usong die schöne Emete' zu, die dieser Fürst gerettet hatte. Arabien hatte wo der Eindruck schrovorgebracht, und Usong war in dem Alter, wo der Eindruck schöner Augen auf das Herz die größte Macht ausübet. Aber Tschuneid hatte bei einer seltenen Gelegenheit sie gesehn, die sich von ungefähr den Tag ereignet hatte, da Abuschir zur Schlacht sich waffnete und ihm seine schöne Tochter einen Talisman umhing, der einen geliebten Bater vor aller Gesahr bei wahren sollte. Tschuneid verliebte sich aufs heitigite und vertraute sich dem edeln Enkel des Tschengis. Usong blieb allemal seiner

selbst würdig: er wandte bei dem Emir die Verbindlichkeit an, in welcher der Later der schönen Emete' gegen ihn stand, er erhielt sie für seinen Freund und rettete ihm, so sagte Dschuneid, zum zweitenmal das Leben.

Er nahm nunmehr sein Fürstentum in Besitz: er erinnerte 5 sich an die letzten Worte des weisen Liewangs und sah Unah als eine Prüfung des Himmels an, der ihm einen Unlaß gab zu zeigen, ob er zu herrschen würdig wäre. Mit solchen Gesinnungen zur Herrschaft zu gelangen, ist der unsehlbare Vorbot' einer rühmslichen Regierung.

Usong bestiß sich, die weisesten und erfahrensten von seinen Unterthanen zu kennen: er holte die Meinung eines jeden Hauptes eines Geschlechtes ein, er rief alle diejenigen zu sich, deren gute Sigenschaften man ihm anrühmte, er sprach mit ihnen, er ergründete ihre Denkungsart mit angemessenn Fragen, er trug alles, was 15 er von den Tugendhaften vernommen und was er selber bemerkt hatte, in ein Buch der Würdigen ein. Er gab denjenigen, die einen Borzug zeigten, zuerst Aufträge, die durch ihre eigene Beschafsenheit auf eine Zeit eingeschränkt waren: er wachte aufmerksam über ihr Begehen, und wenn sie seiner Hoffnung entsprachen, 20 sog er sie zu beständigen Ümtern.

Er nahm Richter unter den Weisesten von Anah an; aber er kam alle Tage selbst in den Gerichtssaal, ließ sie über die Rechtssfrage sich erklären, widerlegen und antworten: hörte ihr Urteil an und bestätigte es mit einem freundschaftlichen Gutheißen, oder 25 verbesserte es, nachdem er die Gründe eröffnet hatte, warum er

von den Richtern abging.

Er hielt sich eine kleine Leibwache, die er aus den edelsten Jünglingen wählte, und die er durch den Scherin und durch die welschen Gefährten seiner Reisen, den Riva und den Antonno, in 30 den Waffen üben ließ. Ost führte er sie selber an, er machte ihnen die besten Bewegungen vor: er lehrte sie Glieder und Ordnung halten und das europäische Feuergewehr gebrauchen: er setze Preise uns und beförderte diesenigen, die sich durch ihre Geschicklichkeit und durch ihren Fleiß ausnahmen.

Da er keine Bracht liebte, wenige Kriegswölfer besoldete und keinen Haren hatte, so war sein Auswand gering: hierdurch bestreiete er sich von der Notwendigkeit große Steuern zu sordern, er erließ dem Volke die Hälfte der Auflagen, die Anah bezahlt

hatte, und sicherte die Einwohner wider alle die Erpressungen, die unter ihren vorigen Herren ein jeder ihnen abtrotzte, der einige Gewalt hatte.

Er suchte die Etenden und Armen in ihren Hitten auf: jenen 5 gab er gegen eine geringe Arbeit, die ihnen am wenigsten schwer wurde, den nötigen Unterhalt: und diesen wies er Land und Bieh an, womit ihn die dankbaren Emire überstüssig versehen hatten. Da sein Gebiet nicht groß war, so kannte er bald einen jeden seiner Unterthanen und munterte die Tugendhakten durch seinen Weifall und durch allerlei Vorteile auf: so wie er die Lasterhaften und Trägen zuerst warnte, ihnen dann sein Mißfallen, und endslich seine Strafe fühlen ließ.

Die Tugend eines Fürsten ist das Glüd seines Landes, und die Unterthanen mußten den Fürsten lieben, der für sie so frästig is sorgte, der einer jeden Mage den Zugang verstattete, jeder Not abhalf und keine gute Eigenschaft undelohnet ließ. Der Ruhm des vortrefslichen Usongs stieg aus dem Gerzen des Bolkes in die Höche und breitete sich unter allen Gegenden aus, die einen Umgang mit Unah hatten. Verschiedene kleine Länder machten sich von ihren Tyrannen los und suchten unter dem einzigen Fürsten Schutz, der seit der Zugend der ältesten Greise Mesopotamien gestiebt hatte.

Persien war damals im verwirrtesten Zustande. Die nördlichen Provinzen stunden unter dem Abusaid, dem Enkel Timurs,
25 einem gewaltthätigen Herrscher. Schehan Ichach, ein Turkuman,
beherrschete mit einem eisernen Zepter Aderbeitschan, Frak, Fars
und Kerman; Schiras stund unter dem Mirza Jusuf; Bagdad,
Basra und viele andere Städte und Landschaften hatten kleine
Fürsten, die in beständigen Kriegen gegeneinander lebten und
20 den Unterthanen ihr ganzes Bermögen abvresseten, große Heere
und zahlreiche Harem zu halten. So weit als Persien war, hörte
der Hinnel nichts als Klagen der Unterdrückten.

Diarbefir warf sich begierig in die Arme des Usongs. Bagdad und Basra flehten um das Glück, ihn zum Fürsten zu haben: er 185 mußte seine Sorgen teilen und seine Kriegsmacht vergrößern. Aber die Munterkeit seines Geistes machte ihm alle Arbeit leicht, und die Absicht, die er nie aus den Augen ließ, ein Werkzeug der

segnenden Vorsicht zu werden, umschuf für ihn die wachsende Besichwerde der Herrichaft zur reinesten Wollust.

Es fanden sich allgemach aus ganz Persien weise und redzliche Männer ein, die den Usong aufforderten, sich der bedrängten Menschlichkeit anzunehmen und nicht, fast unter seinen Augen, so wiele Tausende von Unschuldigen unter der Unterdrückung schmachten zu lassen. Usongs Soelmut fand einen Reiz in der großen Unterznehmung, Persiens Heiland zu sein: aber so jung er war, so fühlte er doch die Schwierigkeit der Bezwingung mächtiger Tyrannen und erschraft über den Wert des Blutes, das sie kosten würde.

Er fragte endlich den chrwürdigen Haffan um Nat: er cröffnete ihm die Anträge, die ihm gemacht waren, und verlangte des Ansbeters Gottes Meinung, ob er die Befreiung Persiens unternehmen follte. Hassen sah in dieser Heldenpsticht nichts als das Glück ganzer Millionen: die Morgenländer sind gewohnt, das kleine 15 Beste einzelner Menschen zu verachten, wo ein allgemeines Gut zu erhalten ist, das Blut einiger Redlichen schien dem frommen Hassen nicht zu teuer, Persiens Lösegeld zu werden. Er munterte selbst den Usong zur Annahme des Anerbietens der Perser auf.

Num war der Entel des Tichengis entschlossen, da der Tugends 20 hafteste unter den Menschen seine Unternehmung guthieß. Er ward bei seinen Kreunden, den arabischen Kürsten, um auserlesene und freiwillige Reiter und erhielt sie leicht; sie eilten ihrem verschrten Unsührer zu dienen. Dschuneid riß sich aus den Urmen der wunderschönen Emete' und führte eine erwählte Schar rüstiger 25 Uraber an. Aus dem benachbarten Kurdistan erhielt Usong ein vortressschen Hilfswolf, das lange nach ihm unveränderlich der persischen Kürsten sicherste Macht ausgemacht hat. Ganz Diarbestr und Algezira wollte für den geliebten Selden zu den Wassen greisen; Usong wählte aber nur den streitbarsten und muntersten. Er brachte 30 also ein kleines und auserlesenes Heer zusammen, das er selbst in den Wassen übte und über welches er diesenigen Kriegsleute zu Besehlshabern setze, die er zu Anah gebildet hatte.

Der erste Inrann, der seine Waffen fühlte, war Schehan Schach, aus dem Geschlechte des schwarzen Schases. Er war schon 35 bei Jahren und ein grausamer Fürst, der sich dennoch seinen geilen Lüsten und der Trunkenheit unbereut überließ. Er wollte den wachsamen Usong mit einem sliegenden Heere überfallen; aber sein unordentliches Leben stürzte ihn in die Grube. Usong überfiel ihn,

da ihn der Wein außer Stand gesetzt hatte, zu widerstehen. Der Enkel des Tichengis ließ die Zelten seines Feindes in Brand stecken: in einer schrecklichen Nacht sahen die unglücklichen Bolter des Inrtumans sich von den Flammen und vom Schwerte umringt. Ihr krüft siel selber in der Schlacht, und von seinem Geere entrannen nur wenige Flüchtlinge; die erpresten Reichtümer des turkunanischen Wüterichs siesen in die Hände der Araber und der Kurden und frischten sie zu neuen Siegen an.

Haffan Ali, des Schehans ähnlicher Sohn, brachte ein sahl reiches Heer zusammen, das zehnmal stärker war als die Volker des Usongs. Aber es schien, die Vorsehung führe den Tichengiden mit sichtbaren Kräften auf den Thron des Eprus und des Nuichir wans. Usong traf den Hassault schon überwunden an. Abusaid, ein Enkel des siegreichen Timurs, war wider ihn zu Kelde gezogen, 15 und die Völker dieses unglücklichen Kürsten hatten ihn größtenteils verlassen. Usong fand keine Schwierigkeit die übrigen zu schlagen, und Hassau Ali blieb im Treffen.

Der mächtige Abusaid rückte indessen bis in Aberbeitichan, und Usongs Heer war viel zu klein, eine Schlacht gegen ihm zu wagen. Aber der kluge Fürst von Anah kannte den Borteil, den seine flüchtige arabische Reiterei ihm geben konnte. Er verteilte sie in verschiedene Hausen, denen Usong ihre Stellorte vorschrieb, und deren seder eine Gegend hatte, worin er täglich herumichweiste, und dann einen Drt, wo sich die zertrennten Scharen wiederum versammelten. Die Araber schnitten dem Abusaid alle Zusuhr abs sie bemächtigten sich alles Vorrates, den man ihm zubrachte. Vann die schwere Reiterei des Timuriden wider sie auszog, so zeritreuten sich die Araber, und in wenigen Tagen waren sie wieder versammelt und thaten einen neuen Anfall. Usong hatte zu Carabag eine so vorteilhafte Stellung genommen, das Abusaid ihn anzugreisen uns möglich fand.

Die morgenländischen Heere haben tein anderes Band, als den Fortgang ihrer Laffen; das Unglück macht sie mutlos und zertrennet sie; sie entsernen sich von dem Fürsten, dessen Gestirn Wausel leidenden Bölfern verlassen und gefangen vor den groß mütigen Usong gebracht. Enkel des Timurs, sprach er zu dem Überwundenen, ich bedaure dein Schicksal, ob du mich wohl ungereizt angegriffen haft; bleib bei mir und bieg dich unter dein

Verhängnis. Aber die eble Gesinnung des Siegers erreichte ihren Zwed nicht; einige Perser, deren Rachgier durch die gewaltsame Herrichaft des Abusaids war gereizt worden, ergriffen eine Gelegensheit, da Usong abwesend war, und brachten den Gesangenen um.

Ujong verfolgte nunmehr die Überbleibiel des Stammes mit 5 dem ichwarzen Schafe und eroberte Kars fast ohne Schwertschlag. Mhorassan stund unter verschiedenen Timuriden, die einander durch innerliche Kriege entkräftet hatten; bei der Unnäherung der persissen Völker entslohen die einen zu den Usbecken, und Badizzaman ergab sich selbst dem Sieger, dessen Gütigkeit der Welt bekannt 10 war: er wurde zu Tabris königlich unterhalten. Mirza Jusuf, der zu Schiras herrschete, war ein leichtes Opser der siegerichen Wassen. Die Europäer sinden es schwer, die Geschwindigkeit zu begreifen, mit welcher in den Morgenländern ganze Reiche erobert werden. Über es waren seine Kestungen in Persien, das Herz 15 des Volkes eilte dem geliebten Usong entgegen, die vielen kleinen Herrscher waren die Geisel und der Absche der Perser, und das weite Reich war erobert, ohne daß der Sieger sast einen Kreund verloren hatte.

Er berief nunmehr nach Caswin die Vornehmsten der Perser, die 20 Altesten des Volkes, die Häupter der Stämme und die Weisen des Landes. Sie versammelten sich in einer breiten Fläche, und die unzähls dare Menge ihrer Pferde bedeckte die Erde. Das Heer, das unter dem Usong so manche Keinde überwunden hatte, umringte seinen Keldherrn mit triumphierender Pracht. Sie trugen die zahlreichen Kahnen, 25 die sie erobert hatten, die Rüstungen der erlegten Fürsten, die Zeichen der obersten Herrschaft der Timuriden. Ihr unaufhörlicher Zuruf verkündigte den versammelten Persern ihre Verehrung gegen den weisen, den gütigen, den tapkern Unführer, der durch alle Gefahren eines großen Krieges sie ohne Verlust zum Siege ge- 30 leitet hatte.

Usong erschien unter ihnen in dem friegerischen Schnucke, der seinke zierliche Bildung aufs vorteilhafteste darstellte. Edle Perser, sagte er, ihr seid versammelt, eurem Neiche ein Haupt zu geden. Es war in zwanzig Fürstentümer zerstreut; die Barbaren traten 35 das älteste Neich der Welt mit Füßen! jest ist es vereiniget. Wählt

<sup>1.</sup> Die Abenständer jagen, ein Ariegsrat habe ihn zum Zode verurteitt. H — 16. Dies Geschwennsigteit, mit welcher Usong Persion in zwei Jahren eroberte, findet wan in allen abenständischen Geschichtschreibern, nur seken sie die Eroberung einige Jahre später. H

euch einen Gerricher, der Persien seinen alten Glanz wieder gebe. Lange lebe Usong Padischah, so sieghaft als Enrus, so weise als Nuschirwan; er herriche so lange als Zapor, war der Rus, der von einem Ende der unübersehbaren Menge dis zum andern serschalte, und nicht ein Perser war, der dem allgemeinen Zuruse seine Ztimme entzoa.

Usong neigte sich gegen sein Bolk. Euer Zutrauen ist groß, eble Perser, sagte er gerührt, es möge ihm Usong entsprechen: die einzige Absicht seines Lebens wird euer (Rück sein!

10 Unter dem lautesten Freudengeschrei bestieg er den Thron des Cyrus und gürtete Rustans Schwert um, des Helden, das als ein Heiligtum bewahret wurde. Er verteilte alles, was er besaß, unter seine Freunde, die Uraber, unter die Rurden und unter seine getreuen Perser und hielt sich mit der Hossmung reich 15 genug. Die Emire zogen vergnügt und bereichert nach ihren Zelten, nur Dschweid, dem indessen in Sohn war geboren worden, kommte sich nicht so geschwind dem Umgange seines erhabenen Freundes entziehn.

<sup>2.</sup> Padischab, viese Wert ist der matte Titel der komme der Borwer umd intdet sich im zweiten Jahrbunderte auf des Moneies Minisch Swinten Phal Trans vol L. P. 1.). Der türtliche Suttan suhrt ihn und nederset den kaziertitet der Succepter durch Padischab. Die Beherricher von Ferien, aus dem Stamme der allem, außen ihn bestandig geführt. H=3. so lange als Saper, sedenisig geführt. H=3. so lange als Saper, sedenisig geber H=11 Markan, ein held der ersten Perfer, von dem man viele tolessatische Tentmale inwet. H



J. Gaudenz v. Salis=Seewis.



## Einleitung.

Sür J. G. v. Salis Seewis iit das Schriftden von G. W. Roeder Schaudenz v. Salis Seewis. Ein zebensbild. St. Gallen 1863. 16°) bis jest die einzige biographiiche Taritellung. Abgesehen von der dilettantisch unklaren Erwärmung für den Stoff, sehlt es dem Veciasier an allen Erfordernissen zu einer wissenichaftlich genügenden Viographie, obwohl ihm, dem persönlichen Vefannten des Tichters, wie aus einem ungedruckten Briefe des unten erwähnten Bansi an Heinrich Zichokke hervorgeht, mancherlei mündliche Mitteilungen und ichristliches Material zur Verfügung stand. Wir versuchen auf Grund ungedruckter Tuellen, soweit dieselben stussig zu machen waren, sowie gedruckter Nachrichten, unter denen besonders Matkhisson Briefe und Erinnerungen bervortreten, diesem Mangel abzuhelsen.

"Teine dammernden Kilder sind lieblich. Ebe Wenerel, deine Einmit ist isoft Ebe der Aldie ichminischder Kachaell. Berriefelnder Lieblen Gerausch.

"Un die Erinnerung" v Zalts.

Monftost war es in der deutiden Litteratur zuerft, der die sartesten, duftigsten, beinabe unaussprechlichen Gesuble und Stimmungen der Natur entgegentrug und dieselben auf landschaftlichen Hintergrunde zum Ausdruck zu bringen wußte. Seine Oben "Die frühen (Gräber" und "Die Sommernacht" sind nach dieser Richtung Meisterstücke lyrischer Poesie und gehören zu den wenigen von seinen (Gedichten, an denen uns keine Härte der Bendung, keine (Gespanntheit des (Gesühls stört. Soweit hatten es weder Haller, noch Hagedorn noch (Künther gebracht, von den Minnesängern zu



3. Gauben; v. Calis-Seewis.

schweigen, deren Naturgefühl ein höchst sonventionelles und selbst bei Walther von der Bogelweibe kaum durch die zarteste individuelle Färbung gehobenes war.

Aber Mopstocks Zeit wollte nicht nur ihr Herz am Busen der Natur ausströmen, sie begehrte ihre ganze Existenz aus den drückenden Zesseln der Monvention loszumachen und sich einsacheren und, wie sie träumte, möglichst primitiven Verhältnissen zuzuwenden. Tarum sand Salomon wolf min do week - n

Ralans den 7. Man 1793.
Kier, lieder Banfi, erhalten Erden Argus wieder.
C. Echneider spricht bergind blecht aber für die gute Sade; seine Arartiskremeren sine mit kundertmal lieder, als alle Sophiftisch printisch arriertearnden Zeduftignen.

Mos decrete if und farette — weil ich mate, wenn die Marchen-Amferfiade, die fein Bertlein versieren, werkliche durch fand, fo iff an vermulden, feine Estumbilge fewer flate veer jeluifisch artifestuilde, ich werde nicht, Sanzif bey Gelgenbeit einit jefen, wenn ich nichtscheinen, und mer den Zenzif

bey Oxlegatheit einil teien, norm ich niches befreues auch nauf pabe. Beitebäufung alb niverber, keite Milfarung, Selt-sendidum berech keitebaufung selt niverber ungen ein genobnitater Seinener knuff der Mont haber. Fr. Bedfen unferer Sabarfikangen binger des Month ber Mont haber. Fr. Bedfen unferer Sabarfikangen binger des Month berech für entgegengandreiten, und aufgarbeitet, in Fritate ese gebieden Plannes.

Wer ober welche Gefelschaft is was unterninunt hat meinen gangen Benfall — und Undernde mit meine gerunge Mitwentiung; anelf is sens jeftsore; Anab und baben die Selfstangber zu vergiiften gefabt isbahnis der jaffuntierte Lei

(Vefiner so großen Beisall, weil er auf duftigen landschaftlichen Hintergründen ursprüngliche Menschen maarten Glanze eines unverdorbenen Taseins heraufzuzaubern wußte. Wenn er auch den Ton des Herzens nicht in dem Maße wie Klopstock zu treffen wußte, so hatte er dennoch sozusigen als Epiter der Nation den Tienst gethan, den ihr Klopstock als landschaftlicher Lyrifer zu erweisen angesangen hatte.

Hölty hielt den von Mlopstock und Gesner gewonnenen Gesichtstreis seit, nur daß er des Züricher Joyllendichters ideale Jiguren mit einer naturwüchsigen deutschen Bauernwelt vertauschte. Sine beschränkte und beinahe nur auf die Anschauung der einsachsten ländlichen Berhältnisse ausgedehnte Renntnis der Welt gab seinen Gedichten etwas Schlichten, Treuherziges, der Sinn für landschaftliche Schönheiten einen stimmungsvollen, entsprechenden Hintergrund, die sichere Aussicht auf einen frühen Tod einen wehmütigen, schwärmerischen Ton und ein reines Gerz eine tüchtige reine Empfindung.

Matthisson errang mit diesem (Venre große Ersolge, weil er dasselbe salonfähig zu machen verstand. Er übertrifft Hölty an (Vlanz und Reichtum des Ausdrucks und an Wohllaut der Sprache; er sieht ihm nach an Ursprünglichkeit und Wärme der Empfindung; die Weichheit wird bei ihm Sentimentalität, die Verwendung landschaftlicher Motive oft Selbstweck und überhäufte mosaikartige Schilderung.

Meiner ist ihm so verwandt, wie der Schweizer Johann Gaudenz von Salis Zeewis. Die innigste Freundschaft verband sie; zweimal gaben sie ihre Gedichte in einem Bande vereint heraus (1803 und 1808), und eine Reihe derselben ließe sich dem einen, wie dem andern zuschreiben. Es giebt in der Litteraturgeschichte kaum einen zweiten Fall solcher Nehn-lichteit der Produkte zweier Tichter. Sie erstreckt sich nicht nur auf die Gleichheit des Tones und der Stimmung, sondern auch auf die Wahl der Stoffe und sogar der Überschriften. Indessen ist Salis kein Nachahmer Matthisson und hat seinen eigenen Ton früh gesunden, vor der Bekanntsschaft mit Matthisson und ehe dessen Gedichte erschienen.\*)

Auch von Sölty ist er nicht beeinflußt worden; innere und äußere Gründe sehlen, welche auch nur die Annahme seiner Bekanntschaft mit bessen Gedichten zu Ansang seiner Dichterlaufbahn rechtsertigen würden.\*\*)

<sup>\*, &</sup>quot;Lieder" von Nattl. erichienen ITSI in Breslau und Dessau 1783, "Gedichte" ITSI; die personliche Bekanntschaft beider fällt wahricheinlich ins Jahr ITSS (i. unten). Zalis iden in von ihm getrossenen Einteilung der Gedichte die erste Persode in die Jahre 1780–86. Weil er so oft mit ihm aufammengestellt wurde und wohl auch als ein von ihm Teseinsluster erschien, hat er vermutlich in der Verrede au der (4) Ausgabe vom Jahre ISOO auf een spentauen Urfreum, seiner Gedichte, "viefer absichtsos aus freuem Naturrtied entheinten Mültben", bingewiesen. Nuch ein Vieguaph und personlicher Freund Roeder betont diesen Paut. Z. W. Eeine Peesie) "rang dei ihm . . aus dem ureigenen innern Trang seines Gemüthes berver". Byl. auch Z. 36, 40, 42. Ein Einstluß des frausösischen Lichters Jean Pierre de Florian läßt sich gleichfalls nicht erweisen. (Byl. Abrigens unten.)

Geiammelt erichienen Holms Gebichte erft im Jahre 1732, einzeln in Zeitschriften feit 1772. Die Annahme ware gebenfalls febr gewagt, daß Zalis von diesen zerfreuten Geeichten durch eine deutschen Janstebrer oder spater durch Pfeisel in kolmax, den er

Seiner ganzen Anlage und Aunstiübrung gemäß sieht er allerdings swiichen Höllty und Matthissen; er bedeutet von der modisch gesierten Boese Matthissens einen geinnden Mückhritt zu Höltigs naturlicherer. Freilich bleibt auch er nicht setten in lähmenden landichaftlichen Tetailichisterungen itecken, durch deren Übersülle die Stimmung verdorben wird, und nubt sich mit allgemeinen Unrissen und verschwommenen Stimmungen ab, wie z. B. in dem Gedichte "Das Abendrot". Im Streben nach einem vollstümtlichen Tone wird er, wie im "Ficherlied" und "Bflügerlied", mitunter gezwungen; im "Landlied sit Madchen" weist er unwahre, steise zugauf, wie z. B.:

"Seht, Gespielen, seht, die Flur Blühet nur, Um der Unichuld zu gesatten."

In einer Reihe von Gedichten thut er allzuviel, um, ungesahr im Sinne der Hallerichen "Alpen", den Gegeniaß zwiichen ungesunder Überstutur und einsachen Berhältnissen zu erzielen, indem er nicht nur gegen "geichorene Boskette", gegen "Teivoten", "Schmeichter" und "Seuchter", iondern auch gegen "Kuder und Comade" eisert; auch kehren die stereostypen melancholischen Stimmungen auf dem Untergrunde derielben Stoffe allzuhäufig wieder.

Aber im ganzen verfügt Satis über einen schlichten, einsachen und im Gegensch zu Matthissen von Manier sast gänzlich freien Ausdruck, sein Gesähl ist tief und frästig, die Stosse ungesucht und meist der Anschauung und Erlebtem entnommen. In seinen wenigen erotischen und offenbar nur den mit seiner nachherigen Frau erlebten Liebesangelegenheiten entsvrungenen Gedichten ist Zug für Zug sorgfältig studiert und verschönte Wirklichteit. Ebenso beruben seine landichaftlichen Bilder auf genauer Beobachtung. Seine Sprache, wiewohl von einigen Helvetizismen nicht ganz frei, ist wohlklingend und durchsichtig; er hat viel geändert und geseilt, und eistig nach einer gewissen Färbung der Tittion gesucht.\*) Er vermeidet die

indesien ungesahr mit dem 15 Jahr verlaufen baben mag, etwas tennen geleint sebe oder von dem Jahr 1779 an in Paris. In dem sparifiens 1799 emitaatonen und icher in die erste Ausgabe der Gedichte (1779) ausgenommenen Gedicht. Eben nur, erwahrt er Hollus.

Gine Eigenbeit bes Ausbrucks, wie in ber folgenden Strophe, erlangten holig und Marthilion nie !

"Mag immerhin der Strom entgleiten, Ter meures sedens nabn entrider, Andeh der Bord der Jugenosetten Lich nur in Berningsvuft verliert"

(Craceina)

Anfolge der unablaiss gebrauchten Leule seigt das tleinste seine des dianolge innere und außere Durchbildung und die game Sammlung den "em "imm Erval...e moglichter Bollendung. Tie vielen und, wie die Kartanien ergeben die ihr ein die rechnen Anderen der der die Gerthalte von der eine Anderen der haben von Gereichten die Kertmale von einem auch nicht sie ein der eine der ielbit bat ne, wenn auch nicht sie on der der der die gereichten der angegebenen Jahre, dernotogisch geeronet und in dem "kbichted an die Karie" die keichnitte keiner Gertwicklung umrisen.

tünstlichen Formen, die ihn übrigens, namentlich in Verbindung mit Reimen, leicht zu ichleppender Schönrednerei verführen, und strebt nach dem einfachen, fanabaren Liede, wie er denn oft fomponiert wurde: er verleiht dem Heim= weh des Landmanns tiefen Ausdruck, er fingt die Schauer des Grabes und des Kirchhofs und die Klänge männlicher, gehaltener Wehmut, er entrollt die lieblichen Scenen der Kinderzeit und eines friedlichen enabegrensten Landlebens, ihm stehen die Laute garter, feuscher Reigung und rührender Mutterliebe und mitunter ein Pathos, wie Schillers, nur gedämpfter, zu Gebot.

Zein Stoffgebiet ift nicht reicher, als dasjenige Boltns und Matthiffons, und er ist fein erfinderischer Beist. Er legt Wert auf den Namen eines paterländischen Sängers, aber feine Gedichte haben nichts Befonderes, Beimat: liches. Zeine Bauern, Bflüger, Fischer, Landmädehen können fich fo gut in Soltys Dörichen tummeln, wie in den bundnerischen Berathalern; auch seine Landschaftsbilder sind bei aller Treue der Meinmalerei wesentlich fonventionell, und fennzeichnend genug werden die Alpen in allen Gedichten faum zweimal berührt, mahrend von den übrigen charafteriftischen Zügen feiner Graubundischen Heimat gar nichts erscheint. Er liebt die Modelandichaft, vornehmlich Cbene mit stillen Weihern, verschatteten Gichten: und Birfenwäldern und gitternden Einen, abendrote Gelder und mondbeichienene Mirchhöfe. Hölty brachte ein zu früh abgebrochenes Leben in engen und für die Anschauung nicht eben ergiebigen Berhältniffen zu, und Matthiffen, feiner Büchernatur folgend, befaßte fich nur mit Runft und Litteratur; aber Salis war Soldut, er fah einen großen Sof, er fah die Borboten der Revolution und diese selbst mit allen Greueln, er stand auf Echlacht: feldern, er fah den Zusammenbruch der alten Eidgenoffenichaft, nicht ohne von den Trümmern selbst verlett zu werden, und bethätigte fich Sabrzehnte an der Leitung des heimatlichen Staates, ohne daß von diesem Aberichufs an Eindrücken und Erfahrungen, die er vor seinen geistesverwandten Mitfängern voraus hatte, etwas Rennenswertes in seine Boesie eingedrungen ware. Mehrmals wies er privatim und öffentlich darauf bin, daß feine bürgerliche Thätigfeit ihm eine umfangreichere Beschäftigung mit der Poeise nicht gestattet habe. Indessen würde selbst eine ausgedehnte Muße ihn nicht zu einer bedeutenderen Produktion haben führen können, da eine solde durch die Echranfen seines Talentes verunmöglicht war. Er hat feine neue Poesie gelebt und geschaffen, er konnte nur eine bestimmte Sattung ichon vorhandener nachfühlen und noch einmal ichaffen. Er versuchte sich, wie er einsah, ohne Blück wohl auch einmal auf andern Gebieten; er ichrieb eine bistorische Ballade "Fontana" (f. Anbang), er dichtete vaterländische Epigramme und begann eine offenbar größere Dichtung "Der gothische Tempel". Mochte ihm indeffen die ungehinderte Entfaltung feines Talentes durch den Truck der Amter beeinträchtigt ericheinen, er selbst war der lette, dies Talent und seine Leiftungen zu uperidianen.

Als ihn 3. A. Buß um einen Beitrag in das Taidenbuch "Alpenrosen" anging, idrieb er: "Ten Tichter Ramen im itrengeren Sinne
des Bortes glaube ich kaum zu verdienen"; und als Heinrich Zichefte
seine Tichtungen, namentlich "Tas Grab", lobte, wies er diese vob mit
den Borten zurück"; "Ach! ich bin tein Tichter! Seben Sie Sich doch
nur "das Grab" einmal an, was in der erften Strophe sieht, ist in allen
folgenden nur variert." Uber er ist ein echter Tichter, und seine lieb
lichen Schöpfungen bestehen noch in dem heutigen Geichlechte und tenen
nit ihren sansten Mängen in unfre laute Zeit nach.

Johann Gauden; von Salis-Seemis wurde am 26. Dezember 1762 auf dem Echloffe Bothmar bei Malans in Graubunden geboren. 3 Zein Geichlecht ift von altem Graubundner Abel und bat feiner Beimat eine Reihe verdienstvoller Manner geschentt. Als Stammvater der Salis galt Mudolf von Zalis, der um das Jahr 1259 lebte. Der Rame, der in ältern Urfunden de Salicibus \*\*\* gebeißen baben ioll, erflart sum Teil das Stammwappen; ?) Diejes zeigte einen quergeteilten Edild, "oben in Gold ein entwurzelter Salenbaum (Beide), unten von Silber und Roth jechsmal gepiablt. Aus dem offenen goldgefronten Turnierbelm ichaut eine nachte geflügelte und gefronte Jungfrau, deren rechter Flügel filbern und der linke rot ist; statt der Arme die Blügel. Helmdeden: Wold und Brun und Gilber und Rot. Die Deville: Pro fructibus arman. Das Sans teilte fich mit der Zeit in gehn verschiedene ginien nach ihren Hausgutern: Die Zalis Zils Zamaden, Marichling, Mietberg und Chur, Tenins und Aipermont, Maienfeld, Haldenstein, Bisers und Tiran, Soglio (Battiffa, Mezzo, Antonio, Tagitein), Seewis und Gruich. Im Austande und in der Heimat zeichneten fich die Zalis durch militariiche und itaats männiide Tüchtigfeit aus, bald im Beltlin, in Chiavenna, Bormio, bald am

<sup>1</sup> Rach einer mundlichen Kitteilung des alteiten Sohns Heurich Jichottes, des Herrn Pfarrers Emil Jichotte in Naran.

<sup>&</sup>quot;I lleber den Geburtsort discrieren die Ungaben: wer so, den der des vertreutsiere Arenndes von Zalts. Warthison: durch de Unit de Unit delegie berausgegeben von Ausschild Matthisson, Jurian 1806 Teell. Egt. Bridden, Jenstmaler IV: an Bestmar Abere Zahrbischer i Philosopie und Kodagogut 1 Jahrg 10 Be 1834 Z. 215° in Westenn Rener Ketvolog der Zeuriden. 12. Jahrg. 1834 u. 1834 Z. 1856 Z. 216° in Westenn Henrer Ketvolog der Zeuriden. 12. Jahrg. 1834 u. 1834 Z. 25° in Westenn Hoeder 28 Ol. John 6 v. Zalis Zeener Et. Gallen 1868; in Zeener Mon her Geoder (Krundriff), nobesthein und Johnston gefolgt, ein der zwei eichtigenen Westlese der Schweizerische zieren und der Ausschlaften außer Vocken under durch und der genannte Meterolog und Westlese der Schweizerische zieren und der Volken und der Volken der Volken und der Volken der Volken und der Volken der Volken der Volken und der Volken der Volk

taß 3, 66. Außtes benütte — Plack Roever S. 11. fl. lettete die Aamthe ivren Ursprung achunzlie aus vom Beginn des 10. Ihrlis ab. In Jahr 1215 babe Hatte von Mann, der als tamereitet die fandter nach Antilien Mütten vollute, den Edelm Andreas und Kureltsbur auf ihret Stommburg Calielaccio bet Soglio im Borlande Pragallia (Bergell) gegen "wie eine albert achensdenite verhöfenen Gerechtsam und die ketopunten ihrer Messakanter im Kannen der ketopunten ihrer Messakanter im der ketopunten ihrer Messakanter in der ketopunten ihrer Messakanter ihrer in der ketopunten ihrer Messakanter ihrer ih

<sup>4)</sup> Bal über die Geschichte der Zalis: Zammung ikatische Geschschier I Saligang 1847. Chin, hin Z. 112—154 ver mer and vie bescheitenna von Bearman einsehmen. Mis Gebortschaf gesch höse, dienbar imaximotische, Copelle von 18. Zeiember von 1860.

frangofischen Sof oder im deutschen Reichsdienst, je nach den Schwantungen der Politif ihres Beimatstaates für Frankreich, Ofterreich, den Papit oder die italienischen Republiken auf diplomatischen Bosten draußen, oder zur friegerischen Verteidigung auf den Bergpässen der Beimat. Auch in den Kulturbestrebungen derselben spielen sie als Sistorifer, Rechtsgelehrte, Publiziften, Naturforscher, Erzieher und Rirchenreformatoren ihre Rolle.\*) Da finden wir u. v. a. Hubertus Magnus v. Salis 1487 als Reichsritter, 1488 als Oberft in den Diensten des Erzherzogs Sigismund von Ofter: reich u. a. m.; ein Rudotf von Satis Marschlins (1539 -31, März 1600), einer der ersten Rriegshelden und Staatsmänner Graubundens, wurde am 12. Mai 1582\*\*) von Raifer Rudolf II. zum Reichsfreiherrn ernannt; Berfules, Sohn des ebenfalls verdienten Uluffes \*\*\*) von Salis: Marichlins (1617-74), war Bundesoberfter im Religionsfriege Grau: bündens gegen den Landeshauptmann Baldiron - wie überhaupt die Salis befanntlich an der Spipe der protestantischen Partei in Graubunden ftanden -, ein Audolf von Zalis verjagte 1622 die öfterreichijden Besatzungen aus den Bundner Festungen und that damit einen entscheidenden Schlag zur Rettung der Unabhängigkeit seines Landes. ?) Durch humanitare Bestrebungen zeichnete sich im 18. Jahrhundert von der Linie der Calis-Marichtins besonders Ulpfies aus, feit 1762 eines der rührigften und bedeutenoften Mitglieder der Helvetischen Gesellschaft und Mitbegründer des rhätischen Seminars Saldenstein-Marichlins. ++)

Die Seewiser Linie zweigte fich im 16. Jahrh. +++) ab. Sie führte ihren Uriprung auf Dieteganus Magnus (1477—1531), den Sohn des obgenannten Subertus Magnus, jurud. Der Sohn diejes großen Dietegen, gleichen Namens (1526-90), der als Generalmajor und Hofrat unter Ferdinand I. diente, erhielt am 20. Januar 1588 den Reichsherrnstand für fich und seine Nachtommen und sein Sohn Hieronymus Dietegen, der 1628 an der Peft zu Geewis ftarb, hatte zuerft feinen Bohnfit von Soglio nach Seewis verlegt; ein gleichnamiger, 1657-1705 lebender Nachkomme erbaute das Echloß zu Seewis. \*+) Wie sich überhaupt von der Mitte des

<sup>\*)</sup> Bgl. über die Bedeutung der Samilie auch: S. Zichoffe, Geichichte des Freisaats der drei Bünde. (Hifter Schriften, 14. Al.) S. 230 ff. Weitere Angaben über einzelne berühmte Ritglieder des Saufes; ebenda S. 238, S. 258 (über Battista und Herfules von Salts, die im Jahre 1572 vor einem der sahtreichen, spontan zusammentretenden Boltsgerichte verurreilt werden, S. 313; serner im I. El. der bisser. Schr. S. 15 (Anton v. Salts, in der Verschwörung Aschnischis, verordneter Aburtiditer, S. 21, 22, 32, 45 (wo Malicoer des Hauteider).

<sup>\*\*)</sup> Cammlung rhatischer Geschlechter: 1532, offenbar versehen für 1582. . Des Marcidal De Camp Ulvijes v. Galis = Maridlins Tentwürdig

teiten herausgegen v. Conr. Mobr. Einer 1858.
†1 Bgl. Zichotte, bist. Schr. 15 S. 64 st.
†2 Bgl. Ziricher Zammter Ichorezericher Renigteiten 1788 S. 140. Morell, die betweitschiefte Iss. Jahresbericht über das Tächterinfitut und Vehrerinnenisminar Narau 1882/86 (Beilage: Tas rhatische Zeminar Habenstein:Marichlins von Wetter 3 Meller

ith Bgl Cammlung rhat Weicht. Stammtajel III.

<sup>(1)</sup> Noch in ben gwangiger Sabren bes 18. Sabrbunderts fteben bie Galis im Dienite öfterreichticher beitrebungen, wie fie benn natürlich je nach den politischen Berbaltniffen

18. Jahrhunderts ab die Sympathien der Satis von Éfterreich ab und Frankreich zugewendet zu haben icheinen, is finden wir einen Joh. Gaudenz von Satis Seewis (1708 —2. August 1777) durch Patent vom 1. Februar 1776 von Ludwig XIV. in den Grasenstand erhoben. Seitdem sügte die Seewiser Familie dem Stammwappen die Grasenstrone auf dem Schild bei.

Der Sohn dieses Johann Gauden; war des Tichters Bater: Johann Ulrich, geb. 25. Sept. 1740, geft. 15. Nov. 1815. Er vermählte fich mit Jakobea von Salis: Bothmar (1741-17. Dez. 1791), der Tochter des Hubert Abraham von Salis-Bothmar und der Zakobea von Buol. Über die Charaftere der Eltern und das Leben im elterlichen Saufe des Dichters wiffen wir so gut wie nichts, außer einer brieflichen Außerung des: selben beim Tode seines Baters: "Es ift mir sehr tröftlich, daß auch Sie noch in Ihm jene Tugenden anerkennen, durch welche er ieinem Bater: lande, seiner Familie, der Jugend und manchem Leidenden wohlthätig zu werden fuchte. Wenn auch seine guten Zwecke nicht überall erreicht wurden, jo blieben sie doch nicht gang fruchtlos, und ich darf mich auf das Zenanis jedes Unbefangenen berufen, daß er nicht aufhörte fich zu bestreben manches Boje, - Zwietracht, -- Leidenichaftlichkeit - - und Borurtheile zu befämpien. Mag auch er, wie jeder Ausgezeichnete ben mehrern Antässen verkannt worden senn, im Ganzen genoß er das Glück, von manchem der Begeren gechrt, - jein Andenken im Zeegen zu hinterlassen.") Wir werden bei biefen Worten an eine andere briefliche Außerung erinnert, die Zalis dem gleichen Adreffaten gegenüber über feinen Bater that. Im Jahre 1788 ergählt er, daß fein Bater in den innern Sandeln Graubundens sum Frieden spreche." ) — "Baviers und meines Schwagers Zolthändel\*…) dauern und wüten zur Echande der Bündner Moralität, noch fort. Obgleich mein Bater und jeder edle jum friedlichen Bergleich rath und beiträgt."

reip. Beziehungen ihres Landes ihre politiiche Richtung ebenis baufig geandert baben, als es ihre Interessen mit sich brachten. Byl. Zichotte, bit. Schr. 15. 3. 219 ff

es thre Interessen mit sich beachten. Byl Jidotte, lust. 25.2 Zusi an "Mons. lo Cappe. Ileaen Bansen. Ehne von 5 Tesember 1815. Inseiner Sammlung (27 von Salts an Banst, einer von Salts an Jidotte, 2 von Banst an Salts, 3 von Vanst au Jidotte, noch ungernatter und unternuger Trainalberes, nechbe mir durch die Gite von Jerden Platerers Gentlichten Aarau aus dem Kastalis ienes Vaters, des befamten Satrificellers Henrick und in dem Verläuma gestellt murven, wosik ich Herrick bei Übere die Verein hier die Gite einem verbindlichsien Taut nerdes bete. Über den Verein vosige ich kanst die Verläuma aleiellt murven, wosik ich Herrick von dem Lod des Tedele meinen verbindlichsien Taut nerdeschete. Uter der Verein die Kanst an der Verläuma aleiellt murven, wosik ich Kanst von der Verläumer der Verläu

beweichnen biefe Briefe mit Z und den Rummern ihrer dreneteausten Eromang.

7. Zalis an Banfi, Chur (Tatum serfort, aber vor 15. Jum 1788)

2. Hall über diese Follangelegenheiten vor Salis: H. Fickette, wier Schr I Zust.

Bu Dieser milden, friedlichen Gesinnung, die sich als ein wesentlicher Charafterzug im Sohne wiederfindet, stimmt die Rachricht Möritofers ) recht wohl, daß Johann Ulrich ein Zögling des Philosophen Lambert gewejen, der im Sauje jeines Baters ebensoviel gebend, als empfangend, gelebt zu haben scheint. Bu den Freunden des Hauses gehörte denn auch der Adressat der eben eitierten Briefe, Heinrich Bansi, der, obwohl nur Behn Jahre älter als der Dichter Joh. Gaudenz, mit Eltern und Großeltern in freundschaftlichem Berkehr ftand. Wir finden Banfi im Sahr 1786 als Pfarrer in Rleich in Graubunden, 1789 vorübergehend in Zurich. 1793 in Chur, Anfang 1798 in Enlvaplana im Engadin: 1798, wie Salis, als Unhänger ber helvetischen Partei vertrieben, icheint er fein Bfarramt aufgegeben oder verloren zu haben: die Briefe geben jest an Mons, le Capitaine Bansi; offenbar ausschließlich in den Dienst der helvetischen Bestrebungen getreten, muß er der helvetischen Republik bald bier, bald dort, in Bafel, Zürich, Mailand, Genf wichtige Dienste geleistet haben. Zein Berhältnis zu dem Dichter blieb lange Jahre ein überaus hergliches, bis es in späteren Jahren eine Anderung erfuhr. Früh scheint er den Charafter und die Anlagen seines jüngeren Freundes erfannt zu haben: er beruft sich später auf eine Außerung, die er dem Bater des= felben gegenüber that: "Joh. Gauden; von Zalis Zeewis ift der Goldfleck im Rupfer Ihrer Familie." \*\*)

Salis' Bater befleidete, wie dies in der Familie traditionell war, verichiedene wichtige Umter feines Staates, in denen ihn fein Sohn und fein Entel fpäter ersepten. Er war Landeshauptmann und Bundesammann Graubündens.

Über die Mutter des Dichters ist aus dem vorläufig vorhandenen Material absolut nichts zu entnehmen.

Johann (Saudenz (Subert 3003) war das älteste, aber nicht das einzige Rind seiner Eltern. Die "Sammlung rhätischer Geschlechter" fennt (Stammtafel III) noch zwei Brüder, (Subert Abraham Dietegen (geb. 1767 geft. 15. Marg 1840) und Berfules Dietegen, geb. 1770. Galis felbst spricht in seinen Briefen aus Paris von einer Echwester, ?) die er außerordent: lich liebt und hochichast, und ipater von einem Bruder, (---) dem jungften, der sich als Siftorifer perdient machte.

Die Schwester, welche 1787 bereits verheiratet war, scheint das gute, edle Berg mit dem Bruder gemeinsam gehabt zu haben. "Meine Echwester

<sup>&#</sup>x27;) 3. C. Möritofer S. 533 ff. \*\*) Z. 29.

<sup>\* )</sup> So in der Cammlung rbat. Gefchl. 3. 179.

t) Z. 6. Salis an Banfi: Arras 28 Horming 1787. "Ich empfehle Ihnen meine In de Anter all Salut all Salut Arres 28 Hortung 1882, "Na empente Jones meine Edweiter in Chur — sur aufmunterung zum deufen und inllen, deum sie ist bendes sählig ift Z 26 Zalis an Jidotte: Chur den 30. Mars 1817: "Ter Geschichtericher J. Urich von Talis-Seemts — besen Zoo seine Archive und ich betrauern, war mein singister Erwert. Aller seinem Kadlas werd mit der zeit eine beinab vollendere Geschichte Abdies unter den Nömern und ein Umriß der Geschichte bis zum Bunde von Bazeel hinab, im Trud

erideinen."

hat noch viel gutes, - möchte doch ihr Mann ihre Bergens Etimmung zur Menschenliebe und zum Wohlwollen starten wollen." ) Ihre Bitoung lag Salis jehr nabe: "Schreiben Sie mir doch im Bertrauen, ob meine Edwester sich immer auf ihre Bildung leat."

Ob Salis feine Rinderfahre in Seewis verlebte oder in Malans, wiffen wir nicht. Zeinen ersten Unterricht empfing er durch deutiche Haus lehrer. Einer von diesen, Hilmer, wurde ipater unter Friedrich Wilhelm !!. von Preußen Oberkonfistorialrat und erlangte großen Ginfluß auf das preußische Erziehungs: und Echulweien.

Mehrere Jahre verbrachte der heranwachiende Jüngling in der mili tärischen Erziehungsanstalt des blinden Tichters Biessel zu Rolmar, Die damals überhaupt von jungen Edweisern viel besucht wurde; " Bieffel hatte zahlreiche persönliche Beziehungen zu der Schweiz und nahm an ihren geiftigen Beitrebungen mit regem Intereffe Anteil, wie er denn auch Mitglied der helpetischen Gesellschaft war. Räheres über den Umfang und Inhalt diefer Lehrjahre wiffen wir nicht, jedenfalls aber hing Zalis mit Der innigiten Liebe und Tantbarteit an Diesem Ergieber, Dem er ein, ipäter allerdings (wohl aus äfthetischen Gründen) von der Sammlung feiner Poeffen ausgeichloffenes Gedicht "An Pfeifel" gewidmet bat: 2)

> "Unvergestlich bleibt mir jene Stunde, Da ich staunend bir gur Geite faß; Trunfen hieng mein Saupt an beinem Munde, Und in beinen offnen Zugen las 3ch entsückt der reinsten Tugend Glück -Ach warum nicht auch in beinem Blick?"

"Und die Bahre rinnet, wie fie rann Ms ich ftumm und bebend an dir hieng, Und den letten Abichicostuß empfieng."

Pfeffel hat diese im Jahre 1785 gedichteten Etrophen im Jahre 1787 mit dem Gedicht "Der Rubin, an den Freiherrn von Salis Sevis" er widert, deffen ichmeichelhafte Moral die ift, daß, "Was Staub ift fur ge meine Zeelen, Wird fur den Weisen zu Zuwelen". (27) Es geschab mabr scheinlich nach Abichtuß dieser Molmarer Zeit, als Zalis, von Hilmer

<sup>&#</sup>x27;) Z. 7. Ebur, obne Satum Salis an Banit \*) Z. 3 : Salis an Banit; Paris den 18. Jenner 1786 1 Bal. Matthiffens Nachlaß I, S. 207 u. a.

<sup>4)</sup> Der Aufenthalt zu notmar wird nur von den habebnidern i i a. T. 1812 2...: Neuen Netrolog der Teutichen, der eine einigebe Reproduktion des Neticlogs in den habe buchern ift, ernahnt. Um jo ichapbarer war die Wiederauffindum; des Gesteltes . . : Picifel". Bgl. die im Anbang gebruften Gestelte.

<sup>94)</sup> Mulenalmanach für 1790 berausgegeben von Bob. Geine Bob. Gumburg, E & Bo. G. UN ff

begleitet, ber vielleicht jett erft fein Erzieher wurde, die Afademie von Laufanne bezog, die er bis zum Jahre 1779 besuchte. 1

Welchen Umfang das Wiffen und Können des nunmehr 17jährigen Jünglings hatte, der nun seine weitere weltmännische und militärische Musbildung im auswärtigen Rriegsdienst finden sollte, ift ichwer zu beftimmen. Den einzigen Anhalt hierfür gewähren die Briefe und Gedichte der bald nachfolgenden Jahre. Orthographie und Interpunftion der Parifer Briefe an Banfi find, selbst für jene Zeit, oft fehlerhaft, aber eine fluffige Diftion und ein einfacher, natürlicher Ausdruck verraten nicht weniger, als ihr Inhalt das ernfte, ausschließliche Streben ihres Verfassers nach einer vielseitigen, besonders philosophischen und litterarischen Bildung, der er während seines Aufenthaltes in Paris, in Frankreich recht eigentlich gelebt hat.

Salis war an der füblichen Sprachgrenze der Schweiz aufgewachien; aber wie seine Sprache ber seiner Stammesgenoffen in der Central= ichweiz nicht nachstand und überhaupt nur selten den Schweizer erkennen läßt, \*\*) jo ideint er auch hinter der durchichnittlichen Bildungsftufe derfelben nicht gurudgeblieben zu fein. Die Rlaffifer lieft er in Paris zwar aus Abersetungen, aber er lieft fie doch. Er lebt gang im Breis der geistigen, litterarischen Interessen Zurichs, vorwiegend noch der Wielandichen und der Gefinerichen Bestrebungen, mährend, wie in seiner Beimat, io auch bei ihm in der Fremde, die Goethe und Schiller noch in den achtriger Jahren gang im Sintergrund stehen. Auch die frangofische Poefie icheint ihm mit wenig Musnahmen fremd geblieben zu fein. Jedenfalls dürfen wir bei Salis um diese Zeit feine gelehrte, aber eine gute, seinem Stande und der geistigen Bedeutung der Edweis in jener Zeit entsprechende allgemeine Bildung vorausieten, in die er, nach den Motti feiner Gedichte zu ichließen, neben der deutschen, schweizerischen und französischen, auch die englische Litteratur und Sprache aufnahm. \*\*\*)

Im Jahre 1779 trat Salis in die frangofische Schweizergarde zu Bersailles ein. Näheres über die Zeit von 1779-85 missen wir nicht. Im Jahre 1783 bestand er eine schwere Krankheit, von der wir nur durch ein Gedicht "Nach einer Rranfheit", bas im "Schweiteriichen Museum" erichien, Runde haben. ?) Bon diesem Jahre an beginnt feine Norrespondenz mit Banfi, die von da bis zum Jahre 1802, wo die Korrespondens mit Matthisson einsetzt, eine unschätzbare und bis jest Die einzige Quelle bildet. Zedenfalls dürfen wir annehmen, daß feinen Dienst in der Heimat verbrachter Urlaub öfter unterbrach. (+) Go fehrt

<sup>\*)</sup> Bgl. Nooder a. a. C. E. 14. - ) "Ich gebe auf ein Café" (Z. %) oder "mur einzig darum" (Z. 8). 2) Kgl. die Gerichte "Mitteld", "Sehnindt nach Mitgefühl", wo Gran citiert ift. "2m ein Ibal" ist durch 2 ital. Zeilen aus Petrarea eingeleitet, wie denn die Kenntnis des Italienichen bei dem Grandinder wohl voranggeiest werden dari.

<sup>3)</sup> Bgl. Die neu aufgenommenen Gebichte im Anbang.

<sup>16)</sup> Weber Reeber, nech eine andere Darftellung wiffen etwas von einer Unterbredung tes Tienfier in ber gangen Beit pen 1777-80.

Zatis im Frühjahr 1785 aus ber Heimat nach Baris mruck, wo er im Faubourg Chaillot Wohnung genommen bat. Zeine Meife, über Die er im ersten Briefe an Banji vom 9. April 17-5 berichtet, hatte ibn über Zürich geführt, wo er auf eine Empiehlung Banfis bei der Kamilie Edweiger am Berg, ben Pflegeeltern von Banfis Tochter Babeite, um deren Edicial fich Salis zu fummern noch ipater Gelegenheit fand, gantlich aufgenommen murde und Zalomon Genner und Professor Rugti besuchte. Die Echweigeriche Familie fam in den Jahren 1785 und 1786 felbit nach Baris, wo Zalis ihr noch naber trat. "Ich habe den Mann näher und vertrauter fennen gelernt, und es gereut mich nicht, feine Thatigfeit und fein geuer mare meiner taltblutigen Gemachlichkeit oder faulen Begierde nach Rube fehr gutraglich." ) Eine weitere auf Diefer Meife erlangte Befanntichaft war Die Des Baster Tichters Bern: hard huber, beffen Gebichte damals in Edmeiserichen Zeitichriften, wie den "Oberrheinischen Mannigsaltigfeiten", der "Echweiserischen Blumen: leie" und dem "Muieum" erichienen, und der Salis als ein Triginal er ichien. \*\*) Roch im Jahre 1785 machte Salis in Paris Die Befanntichait von Sophie von la Noche, der Freundin Wielands - "warmes Gefühl für Tugend und Natur; Menntniße in allen Jachern der Literatur und Philoiophiider Edariffinn, unterideiden fie ganglich, von den eitlen, gefalliüchtigen Bup: Buppen, die von nichts als faden franzosischen Romanen Ropf und Berg angefüllt haben." - Die Befanntichaft mit Baftoret, bem ihn Lavater empfohlen batte, folgte bald nach. Um beimochiten icheint er fich bei dem Buchhandler (!) Friedel gefühlt zu haben, deffen 1785 oder 86 erfolgten Tod er tief betrauert; er hinterlaffe feine Komilie, Die Leiegeiellichaft, die deutiche Bibliothet und Lutteratur in Baris wer trümmert und verwaift; die Klage, daß er von neuerer deuticher gitte ratur seitdem nichts mehr erfahre, fehrt bald darauf wieder. " Ginen überaus gunftigen Gindrud erhielt Galis von dem Bibliothefar Reichard, den er im Herbitmond 1786 zuerst tennen lernte und bei dem er, wie er sich ipäter einmal ausdruckt, "ben ausgebreiteten literariiden Mennt niffen zugleich ein jo anziehendes mitdes Gemüth fand, daß jogar jeine bittere politische Polemif in den Revolutionsalmanachen ivaterbin me den erften Eindruck vertilgen konnte." ;) Auch Reiward, der mit Zalis in ipätern Jahren noch einmal zwiammentrai, hat diesen hoch ichatzen gelernt und ihm in seinen "Erinnerungen aus meinem geben" ein Tentmal seiner

<sup>&</sup>quot;/ Z. 1, 9 Upul 1785 und Z. 2, 18 Januer 1785" Ednacher letete na ist alle in den politischen Bersammlungen, in denen igen 1786 Unvollag Zamer und der hier der habe der geben der man men ils nieme, gus deranfreid erwarter nate." iggt er beim Abideed in heidate den Ednie Edwil auf ist man um diese Tinge gemuch

<sup>&</sup>quot; Gbenda.

<sup>\* 1</sup> Chenda und Z. 1, 7 April 175

 $<sup>90~\</sup>rm{Z},~5$ und Breife aus Mattheffens Nachlaft II. Chin., von 10 Gestum 1822 aus Machlaft I,  $\gtrsim~152$ 

Freundschaft gesett. Delbitverständlich erichöpfen diese wenige Ramen den Areis bei weitem nicht, in welchem sich Salis in Jahren 1785-86 in Paris bewegte. Aber so ausgedehnt dieser auch sein mochte, einen tiefern Einfluß auf seine innere Entwickelung hat er nicht gehabt: des Dichters reines, tief und gemütlich angelegtes, weiches und durchaus deutsches Wesen mochte wenig genug zu dem französischen Esprit und der Lockerfeit jener eben der großen Revolution entgegenreifenden Gesellichaft passen. "Ich lebe mitten im Gewühle, ziemlich einsam. — Das heißt ich besuche oft Gesellschaften, aber befümmere und verbinde mich mit und um jehr wenige." \*\* ) — Frauen gegenüber fühlte er sich nun vollends befangen: "Ich bedauere, und verdiene Borwürfe, daß ich es nicht wagte, vertraulicher und näher Ihre . . . . (Em?)ma (nach Jean Jaques Rouffeaus Musdruck) kennen zu lernen. - Ich ichätze sie vorzüglich — Aber ien es nun Furcht ichief beurtheilt zu werden, ichuchterne Zuruckhaltung, Abneigung vom füßthuenden Gegiere, oder nöthig angenommenen Rälte, -3ch darf und fann mich fast teinem Weib offen zeigen; - an Philoso: phieren darf man gar nicht denken, Man wird sonst gewöhnlich zuletzt zum Empfindler. Und gerade heraus, Ich würde mich vor mir felbst ichamen, wenn mein Berg meinen Geift betröge. Es ift mahr, ich verliere sehr viel daben, aber ich hoffe im vierzigsten Jahre wird dieses alles .... anders jenn. — Wenn ich nicht fürchten muß zu brennen, kann ich mich fühn dem Teuer nahen mich zu wärmen. — Das gesagte betrifft über: haupt das ichone Geschlecht en gros, und aus diesen Grundsätzen können Gie ben Grund aussuchen, warum ich ben meiften en detail ein fteifer Rerl, oder ein gurückhaltender Seuchler vorfommen muß." \*\*\* ) — "Ein Weib zur Freundin haben, muß für den ders fann und darf ein Simmel jenn, - Ich dürfte es nicht, wie jehr ich auch fühle, daß ihr fanftes (Weienmeinen Menschenseindlichen (nicht Menschenfeindlichen; Ich haße dieses Wort und war es Gottlob nie! aber Menschenscheuen) Anfällen heilfam sem würde; 3ch dürfte es nicht — denn ich fühle zu tief, und meine Seele haftet zu sehr, auf einem Punkt, um nicht immer nach einer) Berbindung 311 ftreben."+) ...... Dennoch lief der junge Theoretifer einmal Gefahr, diesen Grundsätzen untreu gemacht zu werden. (Unter) "wenigen war das Bild, eines Mädchens, welches ich mit festem männlichem Borsak aus: wischte. — Die sanfteste Briechische Bildung; der schlankeste Wuchs, ein Auge voll Jungfräulichen Unschulds Sinns und Milde — in einer Tochter, die eben in tiefer Trauer um ihre Mutter war, als ich fie das erfte mahl iprad, diefes alles gab mir einige Tage ein leichtes Seelenfieber. - Ein Ged wollte ich, nicht mehr jenn - ich schämte mich vor mir selber; ward gurudhaltend und gurudgiehend gegen Ihre Freundlichkeiten und ihr an-

beinrich Aug. Strotar Reichard. Geine Zelbitbiographie berausgegeben von Germ Ubbe. Sintigart, Cotta 1877. E. 225 ff.

<sup>\*\*\*)</sup> Z. 3. †) Z. 6.

sügiges biß sie mir nicht mehr und nicht weniger ward, als ein gewöhnliches gutes Mädchen, deren es Tausende auf Gottes Erde giebt. Hier haben sie ein Bruchstüd aus der Geschichte meines Hersens, so ossen erzählt, als ich es Ihnen schuldig bin. Zie ersährener Beicht vater können und müssen nicht lächeln. Ich thue es selber und sreue mich, daß ich ein Mann bin.")... Ties ist die einsige Liebesangelegen heit des Tichters vor seiner Verheiratung, von der wir wissen.

And ein Ausenhalt bei Hofe, zu dem Salis im Jahre 1785 verantait d. h. wohl kommandiert war, änderte an seiner Aussasiung der Tinge matts: "Ich war 15 Tage ben Hose. Eine lange Zeit wenn mich nicht die sonderbare wilde Lage, des Jagoschlosses Fontaineblau (wo sich der König aushielt) entschäbigt hätte. Ich sahe die Parforce Jagd und fichtte Patriotismus; Ich sabe einen Ball, und Spiel Banco, wo den N. Louisdor auf die Karte gesetzt wurden und sinkte Batriotismus und die nicht näher ausgeseichnete Kachricht erwähnt, der gestwolle und sieden näher ausgeseichnete Kachricht erwähnt, der gestwolle und sieden Unge Mann habe in dieser Zeit bei der "unglücklichen Konigin Marie Antoinette ausgeseichnete Sunst genosien". ) Sie in die setzt weder zu beweisen, noch zu widerlegen.

Treffend hat Pfessel in dem oben eitierten Gedicht seinen Freund geschildert:

"In jenem zweiten Babulon

hier lebit du, Freund, in dich verloren, Der Beisheit und den Mujen treu, Und, wie die Mutter dich gebohren, So gut, so heiter und jo frei. 3a frei! Des großen Mönigs Mrone Berblendete bein Aluge nie: Du stehest zwar vor seinem Ihrone, Allein mit ungebognem Anie. Du leihft, gleich beinen tapfern Ahnen, Ahm deinen Arm; allein wie fie, Reift unter des Monarchen Fabnen Bloß für die Republif der Seld: Und ruft die gellende Trompete Dich aus der Sofburg in das Reld, Go nimmft du, nebft dem Edwert, Die Glote Wie Bater Mleift, mit in dein Belt; Und trägt dich bein getreuer Echimmel In deiner Alben Echook gurud,

<sup>1)</sup> Z. 6.

<sup>1 7. 2.</sup> 

<sup>1)</sup> Sahrbucher; u. A. Aetrol. D. Teutichen.

So fingit bu, fern vom Rriegsgetummel, Wie er, doch unter freierm himmel, Des Frühlings Pracht, des Landmanns Glück. Dielia Freund! wem fein Geschick Das göttliche Talent beschieden Eich felber ftets genug zu fein" 2c.

3m Winter 1786 verlegte Galis feine Wohnung aus der Borftadt Chaillot in das Zentrum der Stadt. Da er durch den Dienst sehr wenig in Unipruch genommen war, fand er Muße genug, sich seiner litterarischen Ausbildung zu widmen: "Ich lese und arbeite des Morgens. Speise gewöhnlich an einer Wirthstafel, jeden Tag mit fremden Gesichtern, gehe Nachmittag im königlichen Garten Luft schöpfen oder auf ein Café und besuche des Abends meine Freunde oder gehe in das Echauspiel."\*) Er suchte sich selbst genug zu sein, wie er sich ausdrückt, und wie er es in der Heimat hatte lernen müffen. "Benia Bedürfniße, wenige Leidenichaiten, wenige Befannte, wenige Freunde, und selten Liebe - aber ftarte Bedürfniße, ftarte Leidenschaften, ftarte Freundschaft, und ftarte Liebe."\*\* Obwohl er einmal den Grundsatz ausspricht: "Biel Lesen erstickt die Empfindung und verwirrt die Fantasie", berichtet er doch bald über diesen bald über jenen Schriftsteller, mit bessen Werken er sich beschäftigt. Er ichaffte sich Ubersekungen der Klassifer an, die er statt der Journale las; denn sein Interesse an der Politit — "dieses Zeug" zeigt sich in dieser Zeit als ein sehr geringes. Jean Jaques Rouffeau gewinnt als Schriftsteller seinen gangen Beifall, während seine Grundfate ihn nicht unbedingt hinzureißen vermögen: "Ich lefe 3. 3. Rouffeaus.... Sein Stil ift hinreißend, und man munichte, daß feine Paradoren Wahrheit waren. Raufen Gie fich seine Schriften; 3ch bin gewiß, er wird und muß Ihnen gefallen." \*\* Gein Intereffe gehört überhaupt in hohem Mage ben modernen philosophischen Schriften. Schloffer nennt er einen der größten chriftlichen Philosophen, einen der "sanftesten, durch Beicheidenheit weise gewordenen Männer" und empfiehlt Banji zu lesen, was derselbe über die Lessingschen Fragmente schrieb. 7) Er macht sich jett und wenig später mit ben Anschauungen von St. Martin in Paris, von Carl Bonnet in Genf befannt: "Carl Bonnet ware der Mann in Gent, vor deffen Geift ich mich am tiefften buden möchte. Zeine Philo: fopbie fleußt aus der beften Quelle, der Ratur . . . . " (1) Diefer philosophischen Richtung entspricht die von ihm selbst berichtete Thatsache, daß er im Jahre 1786 Freimaurer wurde, ein Edritt, der selbst seinem vertrauten Freunde Matthisson in der Folge verborgen blieb, der ebenfalls

<sup>\*)</sup> Z. 3. \*\*) Z. 3. \*\*\*) Z. 4. †) Z. 5. 101 Z. 5 und 7.

Maurer war: "Run ichon feit zwen und dreißig Zahren, als Beteran, mit diefer großen Mette treu verbunden, mußte es mir auffallend fein, daß es nie zwiichen uns über diesen Gegenstand zur Eprache gefommen ift . . . " \* ) Er ist der Freimaurerverbindung auch spater treu geblieben und war lange Zeit Boriteher und Sprecher der Loge zu Chur.

Die bis jest vorhandenen biographischen Taritellungen \* ) uber Zalis iprechen davon, er habe sich in Paris wir wissen nicht, ob ichon in ben Sahren 1779. 86 oder ipater, da Baniis Briefwechsel als Quelle für den frangösischen Aufenthalt versiegt beionders dem Studium "der Hauptwerfe der frangosuchen Litteratur, besonders der idnklischen Mode ichriftsteller" bingegeben, und nennen Jean Bierre De Florian unter den lettern als jeinen Lieblingsichriftiteller, der auch auf feine Poeffe Einfluß gehabt habe. Jean Pierre (Claris) De Florian (1755- 1794) ift in erster Reihe Rachahmer Salomon Gegners, deffen Soullen er sum Teil übersetzt oder dramatisiert bat, Berfasser von Hirtendichtungen (pastorales). Erzählungen, Fabeln, einiger Romane, worunter ein Wilhelm Tell, und einiger hübscher Romodien. Daß er noch ivater in Salis' Familie jur Sausbibliothef gehörte, läßt fich aus einer Außerung feiner Grau ichließen; () ein direfter Einfluß auf Zalis' Poefie ift durchaus nicht nachzuweisen: den allgemeinen Charafter des Saniten, Milden, Melancholischen teilt Galis mit Alorian nicht mehr, als mit Gefiner, Matthisson und vielen andern.

Um 7. April 1786 gab er gegenüber Banji der Hoffnung Ausdruck, ihn vielleicht innerhalb eines Monates zu jeben, jedenfalls hoffte er im Lauf des Sommers, falls er beim Regiment bliebe, in Die Echweit jurudgutehren. (14) Aber die Anderung, deren Moglichkeit er durch dieie Einschränfung andeutet, trat ein, ehe er den nach einer militariichen Musterung erwarteten Urlaub erhielt. In den ersten Tagen des September wurde er zum Sauptmann in dem Megiment Salis Samaden ernannt; in wenigen Tagen hatte er die Stelle zu übernehmen und mit jeinem Megiment nach Arras abzureisen.

Salis scheint an diesem Avancement nur eine bedingte Freude ge habt zu haben. Er war offenbar mehr der Kamilientradition und dem Willen seines Baters, als eigener Neigung folgend, in den Militardienit getreten, gewann, wie aus jeinem ivateren Berbalten bervorgebt, nur allmählich Intereise und Reigung an seinem Beruf und bat sich in diesem dann auch der Beimat nütlich gemacht; aber feiner innerften Natur dürfte doch der Militardienst wenig entiprochen haben:

<sup>&</sup>quot;) Mattbiff litt Radl II. 3 101 ff

<sup>... ,</sup> Roever 3 15.

<sup>)</sup> Sie geben alle auf Roeder und den tursen Ketrolo, der Jahren ber samit

<sup>7)</sup> Salis' Arau an Marthion (Chin 8 Annar 1822). Gie femme in bem Berjiet flawidd in idireiben, midt wettet, als Northe Atlantic mit ten Cooplets a sa fillen. Matthin Nachtaß II.

"Militärijch betrachtet — war ich glücklich; ob im Grunde, wird mich die Zufunft belehren. Meinem Grundsatz getren, nichts bloß halb zu fenn, mußte es so gehn. Der Garbedienst ist nichts; ein Unding."\*) Der Dienst ist ihm eine notgedrungene automatische Beschäftigung. Es wurde ihm nicht leicht "jo manchen Biedermann, manchen edeln Freund, und einen Kreis von Brüdern" aufzugeben. "Baris muß ich entsagen und meiner Tröfterinn, im Unmuth - der Muse: bendes ist besier für mich; bendes erschlaft den Mannfinn. Die Luft von Paris war überhaupt meinen Rerven höchst unzuträglich; und die weißen Mauern meinen Mugen, Die feit lettem Jahr fehr litten." Go suchte er fein Gefühl durch Geschäfte zu "überdumpfen". Geine Stimmung war in Paris nicht immer die beste gewesen: er neunt sich "menschenseindlich, sonderbahr, stolz hippochondrisch". \*\*) Er glaubt das Heimweh auf der Reise — in Ragat - jurudgelaffen gu haben, \*\*\*) aber mitten im Gewühl und Etragen: lärm der Weltstadt trägt ihn die Zehnsucht in das stille beimatliche Graubündnerthal, und

3ahllos, wie Blumen im Lenz, vor der Erinnerung Sauch."

Vergeblich malt ihm die Phantasie das jüße Stück ländlicher Rube und einsachen häustichen Stückes:

"Bie nach dem röthenden Abend die Schnittermädchen sich sehnen, Also sehnt sich mein Herz, ländliche Ruhe, nach dir! Dich zu sinden, verbärg' ich mich gern in entlegener Wildniß, Wie der Bogel des Forsts in den Blättern sich birgt.

Aber was lulft du mich ein in Zauberschlummer der Täuschung, Nichtige Phantasie? Selten, ach! selten gedeiht Deine Blüthe zur Frucht! Mir ruft die wirbelnde Trommel, Und der Kanonen Zug klirrt durch die Wölbung des Thors;

Muhe, dich lieb ich umsonst! Ich flich' und wende die Blicke; Nur noch ein Seusser entschlüpft mir im bekäubenden Lärm, Wie der entführten Braut im Arme des siegenden Jünglings, Benn sie an's heimische Haus zärtlicher Neltern gedenkt."

Wir wiffen nicht, wie lange Salis in Arras blieb; auch bier fühlte er fich innerlich unbehaglich: seine poetische Produttion geriet ins Stoden,

<sup>1</sup> Z 5 \*\*) Z, 3, 1 Crensa.

o Balie: Clegie an mein Baterland (Paris 1785).

was er vor allem der Trivialität der ihn umgebenden Ratur zwichrieb. Diefer zeit gedachte er wohl, wenn er von der Wehmut fingt:

> "Du zauberst Alpeniöhnen, Berbannt auf Flanderns Moor Mit Zennenreigentonen Der Beimath Bilder por."

3m Sommer 1788 finden wir ihn wieder in der Beimat.

Es war mabricheinlich auf der Reise dahin, wo er zum erstenmal ieinen Geistesperwandten, Matthisson, tennen lernte, mit dem ihn von da an innige, nie getrübte Freundichaft verband. Matthissen befand fich im Sahre 1787 am Genferiee, in den Sahren 1789 91 in Ivon; in Diese Sabre (1787 92) fallt nach seiner eigenen Aussage i seine Befannt ichaft mit Calis; da nun dieier ichon in der erften halite des Sabres 1788 an Matthisson nach Lyon schrieb, um ihn auszusordern, nach Bünden zu kommen, jo dürfte die Annahme einer ichon jest vorausgegangenen perfönlichen Befanntichaft geboten fein. Rach Matthisions Worten liegt die Vorausjehung nabe, daß das erfte Zusammentreffen in Inon ftattgefunden babe. Es ift für die beiden verwandten Sanger der Melancholie und Grabeswehmut äußerft bezeichnend, daß dann ihr eigent licher Herzensbund 1793 auf einem Friedhof unter Gesprachen über Tod und Unsterblichkeit geichlossen wurde. Als nach fast 40 Nahren Matthissen feine geliebte Frau Luife verloren batte, erinnerte ihn der Freund baran: "Erinnern darf ich Dich nur an unfern Freundesbund auf dem Rirchhoie zu Montreur, wo (ich bediene mich Teiner Worter uniere Unterredung mit der lebendigen lleberzeugung endigte, daß Berbindungen, welche den erkenntnißfähigen Theil unierer Beien vereinigen, aller Umbildungen des Sichtbaren ungeachtet ewig unserstörbar beitebn."

1788 in die Heimat gurudgetehrt, litt Galis vielfach unter den Parteifämpfen, welche damals den Graubundiichen Freifigat gerriffen und welche erft zu Unfang diefes Sabrhunderts durch feinen Eintritt in die belvetische Republik einen vorübergebenden Abichtuk erfuhren. Er war nicht zu thätigem Eingreifen veranlagt und ift auch in den folgenden Jahren mehr um feiner, allerdings unverhoblenen Gefinnungen, als um feiner Sandlungen willen zum politischen Mariprer geworden, aber feinem idealen Beift, feinem feinfubligen Bersen widerirebten Die Mittel der perionlichen Berfleinerung, der auch ibm Nabeitebende nicht entgingen: "Mancher icharfe beißende Mikton der Bonbeit und Satire gerrif; mir ichen des Herzens Rerven, feit meiner Burudtunft.

<sup>7</sup> Z. 6: "Ben alter Muje, die ich batte, habe ib nichts enigeleit, mit dem is su frieden ware, Os fendenn ein Zentmahl meiner leuten flede nad Einementiaesn geno des Grabe, mis ein caar Steber - Das Gebicht auf Roum, an feblit im gebt - "Matthinons litt Radilaft I. E -14

<sup>\* )</sup> Chenda II, 3 2 8 ff Bal Matth Briefe 17 5; an Benfetten 25 3an 17 3. B. 45 新

Wäre ich selbst der (Begenstand, dieser . . . . (?) schmerzte mich nicht jo jehr, als Abwesende angeseindet zu jehen." Während sein Bater und Bruder ins Beltlin verreiften, blieb er einsam mit einem Unecht und einer Magd gurud, gang feinen Studien und Planen hingegeben.\*) Im Lauf des Sommers icheint er von Chur nach Malans übergefiedelt zu sein; auch hier lebte er "ruhig - viel lesend - einsam, aber im ungestillten Bedürfniß von Berglichkeit und Anhänglichkeit". - Zeiner übrigen Familie, der Mutter und der Geschwifter gedenkt Galis auch bei dieser Gelegenheit nicht. Banfi, bei dem er früher eine "tröftliche Buflucht" nach feiner Rückfehr zu finden gehofft hatte, war in Genf. Dieje Umftände - zu denen noch eine halb legerliche briefliche Außerung fommt: " . . . an Bündten wird nur wegen . . . . gedacht. Gott man (bachte) weniger an mich . . . . . . . . - geben dem Schluß Raum, eine später nachweisbar vorhandene scharfe Stimmung der Familie gegen das freifinnige jugendliche Mitglied, das Rouffeau las und fich als Demofraten befannte, sei ichon damals vorhanden gewesen. Er ließ fich in seinen Bestrebungen nicht stören; Lavaters ihm zugesandte "500 unfisiognomische Regeln zur Menschenkenntniß" liefern ihm das Porträt eines "Politikus", für das er Analoga in seiner Umgebung finden mochte: "Wer frebsartig zurückfriecht, indem er freundlich entgegenkommen will giebt Verdacht über sich — daß er falich oder (ränke) voll sen."\*\*\*) Er bittet Bansi um Nachrichten über C. Bonnet, Matthisson, Rousseau

und vertieft sich in des erstern "Essaies analytiques (sur) les facultés de l'âme" - "ein tiefes feinsinniges genialisches Wert". +) - Das Büchlein des Stadtvogts Ticharner über das Beltlin veranlaßt ihn gu einer charafteriftischen Außerung über den engherzigen Beift feiner Beimat: "Man muß in Bunten immer in der dritten Person sprechen — denn das 3ch glaube - 3ch finde, 3ch fage - fett Gelbitändigkeit des Bergens und einer festen Zeele voraus, die wenige haben; Ja die von allen die über Bünten schrieben keiner (hat als) Campbell, deffen Buch berbe ift und treffend. . . . "++)

Wir finden Zalis nach dem Datum Dieses eben citierten Briefes am 9. Februar 1789 noch in Malans. Der Briefwechsel mit Banfi fest bis jum Jahre 1793 aus. Die wenigen biographischen Darftellungen legen entweder in den Winter 1788 89 oder in den Winter 1789 90 eine Reise des Tichters nach Teutichland, welche ihn mit Goethe, Wieland, Berder, Ediller und Burger befannt gemacht habe. Gur den legtern Zeitpunkt spricht Reichard, der in seinen Erinnerungen einen Besuch Salis' in Gotha ins Jahr 1790 fest (3, 227). Räheres über Diefe

<sup>\*)</sup> Z. 7. '' Z. 2 \*\*\*) Z. 8.

<sup>†)</sup> Z. chenda †; Z. 9.

Reise fehlt, die ihn wohl auch mit dem ihn io fehr verehrenden Bog zusammengebracht haben mag, der in ihm seinen Liebling Solty wieder: fand und f. B. eine Reihe feiner Gedichte in dem von ihm berausgegebenen Samburger Mujenalmanach veröffentlichte. ) Zalis ftand mit Boff ebenfalls in Morrespondenz, wie sich denn der Mreis seiner freundschaftlichen und litterariichen Beziehungen von Jahr zu Jahr erweiterte. Gine unvoll: ftandige Lifte feiner litterariichen Freunde ftellt Moritoier nach dem Ber: zeichnis berjenigen Manner auf, an welche Galis feinen Berteger Suftli Freieremplare feiner Gedichte (eriter Auflage) zu ienden bat. Es find dies in erster Reihe: Leonhard Meister und Chorherr Joh. Tobler, Bonitetten, Pfeffel, 3. 6. Jacobi, Gotth. Fr. Etaudlin, Friederife Brun geb. Munter, Gräfin Stollberg geb. Reventlow; in zweiter Reibe: Wieland, Serber, Schütz in Jena, J. A. Ebert, Frau von la Roche und Reichard in Gotha. Wir fügen einige untergeordnete Ergänzungen, meift aus Matthiffons Nachlaß entnommen, hinzu: Rlopftod, Angelika Raufmann, Gran, Müller, Zander, Saug, Mlamer Edmidt, Gleim, Melchior Semten, Chel, Buble, 3. H. Wuft in Bern, Kind u. a. m. Mit der regierenden Gurftin Luife von Tessau wurde Salis durch Matthisson betannt, welcher dieselbe als Reisebegleiter und Borleger öfter nach der Echweis begleitete." ) Immerhin war des Dichters Rame ichon por dem Ericheinen ber erften durch Matthiffon be forgten Auflage seiner Gedichte (1793) ichon in und außer seinem engeren Vaterlande ein rühmlichst befannter.+)

Außerst lückenhaft ist ebenfalls, was wir über Salis' Erlebnisse in Paris während des Ausbruckes und der erften Sahre der Revolution wiffen; noch ftand er im Dienst des Mönigs, als die Rotabeln einberufen wurden. Wir verdanken Reichard einige intereffante Notizen über Salis' Haltung während des Bastillesturmes, die auf der eigenen Erzählung des Dichters beruhen. (+) Ware ihm nicht die Hauptmannfielle im Regi ment Salis Samaden übertragen worden und "hatte man für Die Baftille eine ftarfere Beiapung bestimmt, jo mare die Meibe an Zalis geweien, dabin befehligt zu werden. Man mablte aber nur eine fleine Abteilung, deren Rommando fein Leutnant von der Alue befam. Un wie vielen Bufälligkeiten Die große Weltbegebenbeit gehangen bat! Satte

<sup>&</sup>quot; Möritofer a. a. C. E. 356 und Matte Radt II, E 89. Briefe von 321 Seine Boß, berausg, von Abrabam Joh 1829, II, E 121: "Er idenn mit bet auf eftent m

<sup>\*\*\*)</sup> Marth. Nachl. II, E. 94 ff.; I. E 216 und Erunnerungen III. E 201

<sup>4)</sup> Marth. Briefe 1795 S. 208 ff au Balts, S Jun 1794; Beite Mus min beiter Balts, bat jehr viele Freunde in Tentintand . Mobiled bruit Ithmet Bann. Wie nach einem in der Aromde lebenden Sobne erfinisigte im Bielend nach In In-Ingeficht des guten alten Chorre glantte por Aronde. Des franken Burgger, triftes Mape erheiterte fich bei Critichung Sounds bereich auf meiner Dofe mehr beit trieb nir auf. Dich in seinem Ramen in bitten, den Gentus, der Ish an der I-wie ims femal in Mandern begleitete, nicht in Abatten einistummern gu auffent

ትን છે U. Reichard Seine Selbitonograves, bei ausgegeben von & Ruse. Simit part 1877, Cetta. 3, 225 ff

ber entichloffene, mutige Salis mit etlichen hundert treuen Schweisern bie Beianung der Baitille ausgemacht — wer weiß, ob je ihre Übergabe, und was darauf erfolgte, geichehen wäre! Un dem ewig denkwürdigen Julis tage (14.) des Sahres 1789 hatte er feinen Boften mit dem Refte feiner Mompagnie am Pont tournant; aus großen Entfernungen that man einzelne Schüsse auf seine Mannschaft; von Zeit zu Zeit famen Bolfs: haufen, riefen ihm ju: "Die Baftille fei erstürmt", oder raffelten mit großen Beuteln voll Geld, welche fie den Edweisern als eine Belohnung hinreichten, wenn diese zu ihnen übergeben wollten. Bierüber außerst erarimmt, beichworen die Gardisten ihren Sauptmann: "er möge erlauben, baß fie den Echreiern das Maul ftopften"; allein Salis gebot ihnen, ruhig zu bleiben und ernstlichere Angriffe abzuwarten; er ließ das Gewehr beim Ruß nehmen und feinen Eduß erwidern. Abends befam er den Befehl, feinen Posten zu verlassen. In einem naben Saufe waren fein Freund Edweiter und beffen Grau beidäftigt, Patronen gegen ihn für die Bolfshaufen zu verfertigen!" Es ift anzunehmen, daß an diefer haltung die Emmyathie des Dichters für die beginnende Mevolution ihren Anteil hatte. Zweifellos hat auch er fich, wie alle idealen Beifter diesseits und jenseits des Rheins, für ihre 3deen begeistert und noch nach der Zeit der Enttäuschungen ihr erstes Ideal mit leidenschaftlicher Liebe festgehalten:

> "Undingbar, feines Fürsten Wassenknecht, Zu edelstotz, um Rang und Sold zu werben, Entsagt' ich nie der bessern Menschheit Recht, Für Völkerglück zu siegen und zu sterben."\*

Noch vor der Niedermekelung der Schweizergarde und vor der Absiehung des Königs hatte Salis den Tienst in der Schweizergarde verlassen. Während der Schreckenstage des 10. August soll er "auf einer Mission" in Paris gewesen und manchem Bedrängten nühlich geworden sein. \*\*) Nach einem anderen Vericht sebte er während dieser Tage einsam und eistig

"" Tiefe Zeilen find dem swischen den Zahren 1789—92 entstandenen und gewiß der leptangegebenen Zeitzrense nahe zu rückenden Gebicht "In ein Thal" entwommen: aus jeder Zeile drangt sich bier eine ichmersliche Enträusdung über die Birtlichtett und die tiefe Sehnücht nach einem Zuiand, wo "Gerechte Gleichbeit theilt das Landmanns Trift, Und drenbeit herricht, wo gute Menichen wohnen", nach dem füllen Thal,

"Aus jener Torftapell", im Land verhüllt, stang me das Sturmgeläut in Schredenbaddten, Wenn Aufruhr tobt, der taufenbitinmig brüllt Wit Brand und Delch in hodgeschreungmer Nechten".

Sante ber Dichter Dicies Ibal:

"Fern wie das Meer ein Hirt in Ennas That, Her ich die Aluch der Zertgeschrichte tosen; Kur ehler Arenheitschelden Kasenmahl krent'ich mit Eichenkand und Silberrosen."

Ein anderes Gericht sei dier erwähnt, die "Am Weere ben haure de Grace, im Man 1792" entstanden "Konore", die den einzigen Andaltspunkt für einen Aufentbalt des Lichters zu dieser Jeit in haure giebt. \*\*) Noeder, S. 20. den Etudien ergeben.\*) Bereits im September 1792 wurde er im fran söffichen Nationalbeer hauptmann und machte den gug der Sudarmee gegen Savonen unter General Montesquiou mit. Er war webrend des felben Adjoint à l'Adjutant genéral, 3 17

Mis Montesquien, der obenangekommenen Zakobinerpartei verdachtig geworden, fich durch ichteunige Glucht nach ber Ediweis rettete, ging Salis an jeinen Nachfolger über. Aber jeines Bleibens war nicht langer im Dienste ber Revolution, beren Beere Savonen genommen hatten und bereits iein eigenes Baterland bedrohten, welches die Anerkennung der neuen Republik verweigerte. Tiefenttäuscht von dem Berlauf der Revolution ichlug er die ihm angetragene Stelle eines Bataillonschefs aus und erhielt unter Bermittelung einflugreicher Freunde einen unverdachtigen Abichied. Bereits am 7. Mar; 1793 treffen wir ihn, und nach dem Tenor des Brickes ju urteilen nicht eben erft zurückgefehrt, in Malans wieder.

Und nun in diesem Jahr findet für den noch soeben in den Echrectens: icenen der Revolution Herumgeworfenen eine Liebesidulle den gewunichten Michluß, welche sich aus seinen Gedichten berausleien läßt und die mitten in den Blutthaten des fanatissierten frangosischen Böbels ihm die Seimat wie ein fernes gand der Geligen berüberleuchten ließ. In die Gedichte des Zeitraumes von 1787- 93 beginnen fich zuerft Tone der Schmiucht nach einer Geliebten einzuschleichen, ein bestimmtes Bild gewinnt vor seiner Erinnerung Gestalt und Garbe. Der Wunich nach einer eigenen fried: lichen Säuslichkeit, nach einer Lebensgefahrtin,

- "Zittiam wie Beilden, und feuich wie die Biole der Nacht" \*\* ) -

fehrt in Salis' Gedichten feit bem Jahre 1786 baufig wieder. Wie er bort in der "Elegie an die Rube" zum erstenmal Ausbruck sand, so fehrt er in den Gedichten "Letter Munich", "Die Ginfiedelen", dem ichonen, aus dem Jahre 1789 frammenden Gedicht "Die Entfernten", "In ein Thal" verstärft wieder, bis in "Berenice" und einigen folgenden Geoichten Die Ericheinung ber Beliebten felbit nicht ohne individuelle guge geschildert wird, die es auch ohne die Bersicherung Roeders, es sei unter "Berenice" Salis' fünftige Frau zu verfieben, wohricheinlich machen würden, ban bier nicht an bloßes Phantafiegebilde zu denken ift. Einige wahr und tief empfundene Gedichte des Jahres 1792, die oben erwahnte "Monodie", "Bhantafie", "Berenices Beihe", "Mranz für Berenices Bild" vervoll: ftändigen das innere und äußere Bild der Erwählten und laffen bei der hervorzuhebenden biographiichen Wahrheit der Zalisichen Geordte den Schluß auf Erwiderung feiner Liebe gu:

<sup>)</sup> Jahrbücher und Actrolog

<sup>&</sup>quot;. Z. 12. Chur 1794; Berichonen Sie mit boch, auf ber briefabreffe, mit Tieln bie 

"Bie fie mandelt auf den Birfenhöhen, Thymian und Scabioien piludt, Wie fie fich gur Blumenteje budt, Wie fich ihres Schleiers Galten blaben, Die Die apfelgrunen Bander weben, Bon dem Etrobhut mit Jasmin umftridt, Wie sie finnt, von Weizengold umnicht: Rann mein Geift Durch Trennungsbunfel jeben."

Des Dichters Erinnerung reicht freilich noch weiter gurud und vielleicht auch feine Liebe:

> "Roch feh' ich Sie als Rind, in holdem Sinnen Rach Beilden ipahn, Ihr blondes Saar, ihr Lengewand von Linnen Im Winde wehn. Roch ichwebt por mir die grune Zeidenichleife, Die dort fie trug; 3ch wußte noch die Farbe jeder Etreife Am Bujentuch." \*\*\*)

Das ift aber auch alles, was wir von Urfina von Bestalozzi (ach. 1771, geft. 28. Juni 1835) wor ihrer Bermähtung mit Galis erfahren, die am 26. Desember 1793 stattfand. Die erst einundviersig Jahre später durch des Dichters Tod gelöste Che scheint sehr glücklich geweien zu fein. Bon den Mifftanden der in Bünden üblichen Erziehung der "armen Mädchen, die man jo unbarmherzig verhunzt und entweder in fremden Bergiehungsanftalten gu Bietiftischen Statuen versteinern läßt, oder gu frittelnden Schwägerinnen zu Hause bildet — und sie sollten doch das Labjal des Mannes jenn"+) -, von dem "Aleinigkeiten bemerkenden wipelnden, Bündner Weiber Geift", 17) der dem Dichter unerträglich ichien, bürfte Urfina unbeeinflußt geblieben fein. Der von ihr ftatt Salis an Matthisson geschriebene Brief + ; seigt einen flaren, gebildeten Frauen: geist und einen liebenswürdigen, noch dem "Großmütterchen" recht gut finenden Schalf. Friederife Brun nennt Salis und feine "Sina" "zwei hohe reine Gestalten aus dem Paradies" (; "die Frau . . . gehört gewiß ju den Bürdigften ihres Geichlechtes", 27) urteilt Ebel von ihr. 3m gabre 1822 ichrieb Zalis jelbst: "Meine Gefährtin durch Freude und Noth, durch Wonne und Echmers, bat nun mehr als ein Biertheil Jahrhundert mit

<sup>\*) &</sup>quot;Phantaire" August 1880 & 88. ) Sil Aindersett." ) Sil Sammlung rhat. Geicht. 3 170 ff †) Z. 5. 457 Z. 7 (#1) Chur. - Nan 1822 Matthison: Nach II \*†) Ghenda II, 49. \*\*†) Chenda III, 220.

mir das Leben erfahren; wir haben nun ichon uniere filberne Sochweit als Großeltern gefenert, und Benus-Urania blieb uns, eingebent der Gur bitte thres Lieblingsdichters immer noch hold."

Zalis hatte vier Minder, zwei Sohne und zwei Tochter: Johann Ulrich Baubens Dietegen (geb. 19. Gept. 1794, geft. 14. Marg 1841); Die am 13. Mai 1797 geborene Margaretha Zafobea, Zohann Zatob geb. 23. Mai 1800 ) und eine jüngere Tochter, deren er brieflich erwahnt, deren Kame und Geburtsort uns aber unbefannt ift. Der Erfigeborene, Der Beranlaffung ju dem Gedicht "Die stillende Mutter" und zu der aus ivateren Aus gaben verichwundenen, warm empfundenen "Eignung an meine Gattin" gab, blieb immer der Liebling der Eltern und bat auch des Baters dich terifche Begabung geerbt.

Das Jahr 1793 bezeichnet mit dem Abichluß der gehr und Wander: jahre, mit der Berheiratung, mit der ersten Ausgabe seiner gesammelten Gedichte, mit dem Eintritt in das bürgerliche geben Graubundens einen Abichnitt in der Entwickelung des Dichters. Zunächst empfand er freilich nur das Beglückende einer harmonischen Säuslichkeit, die ihn vergenen ließ, daß auf die Beit fühner hoffnungen und idealistischer Traume die Einschränfung in eine enge Wirklichteit gefolgt war:

> . . . . . , mich rief zum Seimatthale Der Genius gerechter Menichlichfeit; Bis ihm die Frenheit ihre Lobeern beut, Eo lange fenr' ich mit gesenktem Etable.

Der Gleichheit Bild verehrt ein Bolfchen Sirten; Zein Bundesbaum grunt ftill am jungen Rhein;

Da hüllt ein fanftes Weib mein Schwert in Murthen."-)

Das Jahr 1793 brachte Galis auch ein Wiederieben mit Matthisson, den er im Januar 1793 in Grandelos beiuchte. Es waren glückliche Tage des freundichaftlichen Berfehrs und des Naturgenuffes, mahrend derer Matthisson Zalis, "der mahrend seines Jugendausenthaltes in Lausanne nie weiter als bis Beven gefommen war", mit den Umgebungen des Genferiees befannt machte; Hallers und Mousseaus wurde bei Gelegenheit mit Berehrung gedacht. (+1) 3m Juli Dicies Sabres erwiderte Matthision Diefen Beiuch in Malans. Dier murden wohl die Arbeiten für die Beraus. gabe pon Salis' Gedichten, welche diefer dem Freund endlich jugab, ab:

<sup>\*)</sup> Bal, Matthiffon, Gedichte 1802 E. 205;

<sup>.</sup> Wimid an Zalie Du, mit bem findlichen Bergen und mannlichen Geiffe, bein beben Salle noch Lenimelovien, wann bir bir ber bleibt Cinft, in ber landlichen Heimath, verleit bewen between bestehn Und ihren himmlischen grant Benus Urania bir!"

<sup>&</sup>quot; Samml, rhat Geidt. Stammtgiel III und 3 17 %. ... Ausgabe von 1808

ti "Un Job Urnele Cbert" 17 1

<sup>†+</sup> Matth Briefe E. 20 ff und Ermmerungen 3 171 ff

geichtoffen, hier lernte Matthiffon die tünftige Gemahlin Zalis' fennen: "Gewiß, ihm fiel ein schones Loos, denn die harmonische Bereinigung Der sittlichen Grazie mit dem reinsten Natursinne und der sanftesten Beib: lichfeit, verheißt ihm eine unwandelbare Glückjeligkeit als Manne und als Greise." Ausflüge nach Reichenau, Chur und in die Graubundener Berge brachten vielfache Abwechslung.\*) Im vollen Genuß seines häuslichen Blückes fand Matthiffon Calis bei einem zweiten Besuch 1795, mahrend beffen eine größere Tour durch die Via mala, das Schamfer Thal, Kerrera, Andeer unternommen wurde. \*\*)

Unterdessen war Satis in die Stürme ber politischen Bewegungen hineingerissen worden, deren passiver, wenn auch durchaus nicht gleich: aultiger Zuschauer er bis dahin geblieben war.

In Bünden stritten sich damals zwei Parteien um die Oberhand. bie unter dem von beiden beanspruchten Ramen der "Patrioten" gans heterogene Grundfate und Biele bargen. Die Gegenfate einer konfervativ: aristofratischen, auf österreichischer Schirmvogtei ruhenden und einer freis finnig-demofratischen, französischem Einfluß zuneigenden Richtung waren nicht neu; sie erhielten aber seit dem Entstehen der französischen Republit. und ihrer pjeudovötterbeglückenden und völkererlöjenden Tendenzen eine neue Bedeutung. Die Bestrebung nach Unabhängigkeit von der ausländische öfterreichischen Beeinfluffung, zugleich im Innern von der drückenden junter: lichen Herrschaft der einheimischen Barone und schließlich nach einem Unschluß an die ichweizerischen Stammesgenoffen und einer endlichen Ginigung der gesamten Echweiz fanden an Frankreich einen mächtigen Rüchalt, deffen spätere, zu Beginn dieses Sahrhunderts in der helvetischen Republit zu Tage tretenden leidensreichen Folgen freilich junächst nicht vorauszusehen waren. Un der Spike der demokratisch unitarischefranzösischen Partei standen Die Tscharner, Die Planta, Die Bavier; Die Leiter Der aristofratisch-öfterreichischen Partei waren die vielverzweigte Familie der Salis, also der nächsten Berwandtschaft des Dichters. \*\*\*) Welche Stellung Salis' Bater in diesen Kämpfen einnahm, ift nicht ersichtlich, wohl aber zu vermuten, daß er, wenn nicht der Richtung seiner Familie, so doch mindestens neutral war. Mit voller Entschiedenheit der Überzeugung aber stand Gaudenz zur gegnerischen, der demofratischesfrangosischen Bartei; Bersuche, ihn nach der andern Zeite zu ziehen, icheint er zurückgewiesen zu haben: "E. Schneider spricht herzlich schlecht — aber für die gute Sache; seine Martichrenereien find mir hundertmahl lieber, als alle Sophistisch-jesuitisch-aristofratischen Deduttionen . . . . . . Bolfstäuschung zu hindern, beißt Auf(flarung), Voltstäuschung durch Lügen, oder Ausstreuungen - ein gewöhnlicher

<sup>\*)</sup> Matth. Briefe Z. 51 ff., 58 ff. \*) Matth. Crimeringen III, Z. 313 ff. \*) Pg. Celbfighau von Heinr, Jidoffe. Narau 1849 Z. 93 ff. Aerner bistorische Eduritien II. IS Z. 250 ff., wo die Wotive, welche die Zalis seir dem Ausbruch der franz zöufeben Revolution von der französischen zur österreichischen Bartei hinführten, ausführlich

Bundner Aniif -- Der Machthaber. Die Waffen unierer Ecbarifchupen binter den Zäunen .... ihr entgegensuarbeiten, und aufsudeden, ift (Bilicht des) redlichen Mannes. — Wer oder welche Gesellich ift is was unternimmt bat meinen gangen Benfall - und Uniprache auf meine ae: ringe Mitwürfung; anch' io sono pittore! Huch mich baben die Bells: täuscher zu vergiften gesucht." Diber Zalis war zu allem andern eber veranlagt, als zum eifrigen, jelbithätig eingreifenden und mit allen Mitteln agitierenden Parteiganger. Er jah die Gehler, die auf beiden Seiten gemacht wurden, und war por allem über die Zuverläffigteit der französischen Versprechungen wenigstens vorübergebend durchaus im tlaren. Absolute Starrheit der Grundiage war nicht feine Sache; er trug unter Umjtänden einer veränderten Sachlage Medmung; er unterichied milden Namen und Sadje. So war es natürlich, daß er den Extremen der eigenen Partei, ju denen fein Freund Banfi in erster Linie ju gehoren ichien, einmal um das andere verdachtig wurde: "Der Angeber, welcher Ihnen behauptete ich ware migvergnügt, mit dem Geieg der Aufbebung des Adels ift - nicht gemacht mich gründlich zu beurtheilen, oder mir zweckmäßig unhold. Man tann den Junter Geift und das Junterieren nicht mehr verabicheuen; freilich ware es nöthiger den Junter Einn, als das Wort zu zerftoren . . . . Doch genug zur Vertheidigung, gegen einen Angeber, der meine Grundiage nicht kennen Wollte." 3 Edwn im Jahre 1794 begann es im Bundener Bolf felbit zu garen; Die Bewegung verlief zu Gunften der eben herricbenden demofratisch-französischen Partei, um vier Jahre ipater gerade nach der entgegengesetzten Geite hinüberzuschwanken. Es mochten Tage der leidenschaftlichiten Aufregung fein, als sich im April des Jahres 1794 Bolksdeputierte von allen Gemeinden Graubundens, beionders "aus Davos, Berrichaft, Lugnen und Grub" in Chur zu einer außerordentlichen Etandesversammlung und einem der in Bunden seit Sahrhunderten nicht ungewöhnlichen Boltsgerichte gujammenfanden. Die Babt der in Chur anweienden gandteute wurde auf 400 geschätt. Man beichwor die alten Staatsgeiege, jum Teil bifent: lich, auf der fog. Quader, einer zu Boltsversammlungen und noch beute zu Festlichkeiten dienenden Wieje; eine "Boltsversammlung oder Teputations: tag" begann eine Unteriudung über Staatsverbrechen: es erichtenen junachit Minister v. E. (wohl der diterreichtich gestunte, verbannte Minister Uluffes von Satis Marichlins) "wegen den eingehandigten Planen", Breari Edorch wegen einer f. f. fofterreichiichen, Beniion; ber Landesbauptmann Andreas Streicher von Lutein wurde mit einem andern vorbeichieden, weil fie ben Mommiffar Etreicher, Galis Gibls und Muidi (?) angetlaat batten, "in Manland hohe Rechte vergeben zu haben." Dein Strafgericht, zu

<sup>\*)</sup> Z. 9. \*) L. 13. 18. Jicotte boier San 15 & 242 - 50 ver ben kaifiane emgebend failbert.

bem man auch einige Beisiger von ber Eidgenoffenschaft einladen wollte, follte fich auf den 12. Mai versammeln. Der Bertreter Cfterreichs, Baron Cronthal, hatte fich rechtzeitig davon gemacht. "Die Quelle diefer weit= ausiehenden Mevolution, finde ich einzig in dem allgemeinen Miß= vergnügen mit dem Sudelgeift, unserer bigherigen Rathslenker; fo febr auch eine gewisse boshafte Parthie sich bemüht, französische Anzettelungen glauben zu machen, es ift evident daß ber Zwedt biefer Leute nur der ift, Titerreich badurch wieder zu reiten, um geschirmt zu werden. Nicht Frantreich - nicht die Patrioten find Echuld an diesem Auswachen des Landvolts; - das allgemeine Mintrauen des Bolts, gegen die Berren, jogar gegen feine Freunde, erweist das lettere denen wo sehen wollen". . . Freilich erfannte Salis die Schwierigfeiten und Fehler diefes Borgebens wohl: "Es ist zu befürchten, daß die erhitzten Schrever, und die deren Zweck co ift Berbrechen verhüllt zu behalten, zweckwiedrige Mittel ergreiffen, und die Untersuchung erschweren werden. Der redliche Freund der Wahrheit und des Vaterlands, fieht daß ichen Methode und Formen, nichts geachtet werden, ohne welche die Sachen ben edeln Absichten — mehr fich verwirren als entwirren." "Daß ich in den Berhandlungen der Standsversammlungen, auch als freier Bündner, manches beger zu wünschen erlaubte, daß ist mahr; es war eine (treffliche Arbeit?) viel gemeinnütsiges. ins große gehendes auszuführen, aber man spannte den Pflug für die Ochien, und behielt die wichtigften Berordnungen, auf das lette auf, und ba war das Bolt schon flau. Gur Berproviantirung, Erziehung, Bewaff: nung, äußere Berhältniffe, und Dämmung bes Junfergeifts, wurde wenig gewürft." - Aber auch seinen eigenen Rat und seine Renntniffe stellte Zalis der Berjammlung zur Berfügung: "Ich habe mit redlicher rücksichtslofer Bereitwilligkeit meine Entwürfe über Erziehung und Bewaffnung eingegeben, und der lette ift im Druck erschienen, - Go wenig Berdienft fie haben, jo glaube ich doch daß andere Gründe als ihr Wehalt - ihre Musführung hinderten; Eronthal beehrte den lettern durch äußerste Mißbilligung." \*\* Salis übersandte diesen Militärplan, der jest schwer mehr aufzutreiben sein wird, an Banfi - "nur damit Gie sehen, daß er eriftiert, und daß ich - fein Aristofraten Schmeichler bin."\*\*\*) Gine "Capitel-Rede", die er im Jahre 1795 hielt, war, wie er selbst schreibt "so demofratisch, daß fie von Andersdenkenden belacht wurde"; (fie war) "gutentheils improvisiert, nur den Entwurf hatte ich zu Lapier gebracht."+)

· Satte Salis das Gerücht, der Bolfsaufstand fei auf frangofische Unzettelungen zurückzuführen, als eine tendenzioje Ausstreuung bezeichnet, so

offentlichen Kornfvenden erreilt und Plane ber Unterjochung und Teilung Graubundens gelegt, vor allem der bie Unslieferung dessetben an Siterreich geplant haben. Er flüchtete ich vor der Enricheibung.

\*\* Z. 12.

\*\* Z. 12.

\*\* Z. 12.

i 1 Z 15

wurden doch beinahe gleichzeitig Unterhandlungen feiner Bartei mit französischen Agenten gepflogen, deren Mitwisser er war. Noch im Avril 1795 finden wir Banft zu diefem Zwecke in Bafet, von wo aus er uber feine Miffion an Salis berichtet. Mit einem Freund des befannten frangoffichen Parteigängers Ochs aus Bafel, bem Landvogt Legrand, fand Zalis Gelegenheit, in mundlichen Berfehr zu treten und fur Banfi zu wirfen. Er fnüpfte mit dem frangösischen Ministerresidenten Comenras, der im Graubundener Seminar zu Reichenau bei Chur wohnte, Berbindungen an und vermittelte seine und Banfis Norrespondens; " , er war zum mindeften Mitwiffer jenes von "Bundener Baterlandsfreunden" bereits zu der Beit bes Ginfalls der Franken in die combardei gethanen Edrittes, Den er später berichtet, "uns die Zufuhr des Getreides von Italienischer Seite ferner zuzusichern; in dieser Absicht unternahm Freund Jost, seine Meise nach Mayland, wo er von Salicetti und Bonaparte, Die beiten Berficherungen erhalten hat, daß feine Sperrung gegen Bunden ftattbaben, und das benöthigte Korn für Bünden, fren ausgeführt werden foll." Man wird faum irren, wenn man die folgenden an Banfi gerichteten Sate als Empfehlung eines Bundniffes mit den Franken betrachtet: "Das bedenkliche und vielleicht ebenfo gunftige als unwiederbringliche unserer Zeitumftande, wird ihrem patriotischen Beobachtungsgeift nicht entgangen sein. In diesem Augenblide follte man wünschen, daß wir eine Regierung hatten, oder ein Bolf, daß die Umitande zu benuten mußte. - Da aber die Aristofratischen, das beißt selbstiuchtigen Ginichtäferer noch ihr Wejen treiben, und die Bolfstreunde in Bunden, iehr zerstreut sind - dürfte Bieles was geichehen follte unterbleiben. Die Gegner der Franken arbeiten indeß sehr emfig in ihren Lügensabriken." +) Aber zu einer thätigen Rolle, die ihm in solchen Bestrebungen zugewiesen werden sollte, war er wenig geneigt: "Was die frankliche Gesandtichait anbetrifft, gestehe ich Ihnen, daß ich ein ausschließendes Bertrauen von derselben vermutlich nicht haben fönnte, und gewiß nicht baben will. - 3ch bin nur neutraler Prettigauer, der aber doch die Franten, als Geifel jeder Ariftofratie, liebt, und ehrt; Intimitat fremder Beiandten, aber werde ich wegen meiner glüdlichen Unbedeutsamteit und freiem undiplomatischem Wesen, weder erlangen, noch verdienen! Es lebe die Independent! - "++)

Die friegerischen Bewegungen Napoleon's im Bahre 1796 blieben nicht ohne tiefe Wirkungen auf die innere Politik Graubfindens. 2015 er durch den siegreichen Geldzug des Sahres 1796 Oberitalien genommen hatte, ichien ein Durchzug durch Graubunden gum Zwed der Bereinigung

<sup>\*)</sup> Z. 13, 14, 15.

\*\*) Z. 16.

\*\*\*) Z. 16.

<sup>4)</sup> ebenba ††) Z. 17.

mit dem in Süddentschland stehenden Moreau, eine Berletzung der schweizerischen Reutralikät von unübersehbaren Folgen, nicht außerhalb des Bereiches der Möglichkeit zu liegen. Beängitigende Gerüchte von einem solchen Alan veranlakten in Bünden das Zusammentreten eines Kongresses, welcher demielben auf diplomatischem Wege entgegentreten sollte. Welche Nolle Zalis, der ein "thätiges" Mitglied desselben gewesen sein soll,") dabei im Nähern und Einselnen spielte, wissen wir nicht. Zedenfalls mußte die Erwägung, daß ein solcher Zug Napoleons alles andere eher bewirken würde, als eine Stärkung der französischen Sympathsen im Graubündner Volf, auch ihn und seine Gesinnungsgenossen bestimmen.

Alle diese politischen Unruhen vermochten indes Salis' innere Fassung nicht dauernd zu erichüttern und ihn den Musen nicht zu entstemden. "Aur innocens (sie) vitae scelerisque purus, sieht allen Begebenheiten seit entgegen . . . . . . ich achte es sür Tugend und Freibeit — folgiam zu senn dem Gesetze der praktischen Vernunit des Ganzen."\*) — Tas Wiedersehen mit Marthisson 1795\*\*, wie auch der freisich immer wieder durch große Lücken unterbrochene Brieswechsel mit ihm, mochte ihn zu poetischer Thätigkeit anregen. Eine Reihe von Gedichten entstand in dem Zeitraume von 1794—98 von dem 1794 gedichteten Sonett "An Johann Arnold Ebert" bis zu dem "Andenken an die Abwesenden". Ein Gesühl der Kesignation, des Versichts auf ideale Träume durchdringt noch mehr, als früher, seine Poesie. Unter den in dieser Zeit neu entstandenen Etücken dürste nur "An die edeln Unterdrückten" (1794) durch die politischen Kämpse in der Herworgerusen sein:

"Tann fühlt ihr zwar des Schickals Schwere, Wenn es der Läft'rung Plan gelingt, Daß euer letztes Gut, die Chre, Ihr Klapperschlangenhauch verschlingt."...

Mber:

"Die Wahrheit harrt mit sichrer Wage Im Wolfenselt der Folgezeit, Berweht die Spreu gedungner Sage Und hulbigt der Gerechtigkeit."

"Das Recht verbannt, verschmäht, erwürget, Erlegen im gerechten Streit, Aleht um Bergeltung und verbürget Den Geistern die Uniterblichteit!"

<sup>\*)</sup> Roeber, G. 25 ff.

<sup>\*\*)</sup> Z. 18.

<sup>&</sup>quot; Matth Radt. II, E. 80 ff; ebenda E. be ff

Diefe Beruhigung in dem Gedanten, Das Gute gewollt zu baben, ideint die eigentliche gebensmarime Gatis' in den Sabren 1797 und 95 geweien zu fein. Dazu tamen baustiche Sorgen, Die ihn beionders im eritgenannten Sahr gang in den Mreis feiner Kamilie bannten. Im Mai diefes Sahres fam fein zweites Mind, Margaretha Satobea, zur Leet; fein erstaeborener Unabe batte mabrend desielben "drei Arantheiten und daben Todesgefahr" zu beiteben und war dadurch is anaegriffen und zerrüttet, daß der tiefbefümmerte Bater langiamen und noch bedentlickeren Übeln und einem frühen Hinwelten des geliebten Mindes entgegenseben ju muffen glaubte. "Diese lettere Rudficht hat mich besonders in meinen hänslichen Areis zurückgezogen, und gebeugt " . . . . Aber fein Intereffe für das Geichick Graubundens wurde dadurch nicht geringer: "Beb lebe zwar in einer meinen Tagen und meinen Erfahrungen angemeffenen Ent: sogenheit. 3ch nehme zwar Paisive immer gleich warmen Antheil, an der bedenklichen Mrije, des ganzen Baterlands, und will gerne als eine Urt Opfer der Umftande, mit dazu dienen, daß womöglich die Mrife eine Mrije sur Beherung werde. Wenn es auch mir nicht vergönnt war, dem armen gerrißenen, durch innere Selbifucht -- gelahmten Baterlande, mit Eriolg zu dienen, jo wird mir vielleicht eine andere Art Berdienit, fur daßelbe willig - ohne Eduld Arantungen zu leiden." - 31 Galts abute damals freilich taum, wie bald und in welchem Mak ibm diefes Berdienst zuteil werden sollte.

Das Jahr 1798 reifte eine Entscheidung des Graubundener Boltes über die Richtung feiner Politit, " welche in Salis' ganges geben tief eingreifen follte. Geine Bartei ideint bei aller periontiden Begeifterung der Einzelnen und energiiden Edritten des Einen und des Andern doch an numeriicher Etarte, an Einbeit und Mübrigteit, wie an prattijden Erfolgen unter der Bauerichaft binter der gegnerischen allmablich weit gurudgeblieben gu fein: . . . "Die Mlage ift nicht ungegrundet, daß mehr Einheit in den verderblichen Entwürfen des Ariftofratischen Brivat: intereses, als den Patriotischen Betreibungen des gemein Wohls ift. Gemeinsamer haß ber Tespotie tann als Leidenichaft gwar auf Mugen: blide, nur Gleichheit der Grundiäte und Bernunft, auf fiets, zusammen: balten." :\*) Salis felbit erwartete das Beil weniger von den Subrern, als von dem Bolf felbit: "Nach diefen allgemeinen Sapen geitebe im Ihnen, daß obgleich unter ben Patrioten, redlicher Baterlandsfreunde nicht wenige find, ich dennoch meine größten hoffnungen auf Manner aus dem Bolke verlegt habe; Wenn es je dazu kommen follte, daß eine sablreiche Repräsentation (beiße man es nun Landtag oder wie man wolle) uniere außeren und inneren Berbaltniße aus der Bermirrung zu reißen beauftragt murbe; Doch Bann " Die Ereigniffe follten freilich bald

<sup>\*)</sup> X. 20

\*\*) Hal & Zichette, brier Edr I: 1 & 145—27 · u 15 & 25 · \*

einen ungunftigen Rommentar zu seiner guten Meinung von der Reise und Buverläffigfeit des Bolfes geben. Budem fonnte man ihm, wie bewerft, ben Borwurf der Unthätigfeit in erster Linie machen; er war sich deffen auch wohl bewußt: "Zie werden fagen; wenn das Echiff im Sturme ift - follte man handeln, und ichweigen; - für die Steuer manner hatten Sie Recht - aber ein Matroje wie ich und ein Schiffscaplan können indeß miteinander sich über das Gemein Wohl berathen, und sich über die Tehler — zu tröften suchen, und erst hand allsdann anlegen, wenn alles zu finken droht." Man wird zweifeln müffen, ob diese Antwort ben eifrigen, raftlojen Banfi befriedigt habe, der im Sommer 1798 auf einer Reise nach Trieft begriffen war, wo er fich, nach Salis' Brief gu ichließen, einen neuen Wirfungsfreiß zu fuchen im Begriffe mar. \*\*) Da= gegen rührte sich die aristofratischeösterreichische Partei umiomehr, als ihre Bestrebungen nun in dem Gang der Weltereigniffe ein ftartes for: derndes Argument erhielten. Geit im Frieden von Campo Formio (17. Oftober 1797) die eisalpinische Republik anerkannt worden war, ent= ichied sich die Stimmung in den judlichen Borlandern Graubundens, die ichon seit einiger Zeit in der Edwebe war, zu Gunften Frankreichs. Echon am 5. April 1797 ichrieb Galis, der die brobende Gefahr mohl erfannte, an Banii: "In unjerer Lage gegen das Beltlin, find fend (sic) Bergamos und Bressias Umarbeitung, große Beränderungen der Berhältniße vorgegangen; Wenn nur erft in Bunden die öffentliche Meinung hierüber genau mußte mas jie wollte - und wollte mas ju un: jerem Frieden bient, jo fonnte vielleicht bas am Abgrund ichwebende erhalten werden; sollen wir uns dem Drange der Umftande überlagen, vielleicht führen fie ju den Pringipien gurud, aber ob dieje uns gu unserem Etats: Vortheile führen, das ist eine andere Frage?" 300) Die Grafichaften Beltlin, Claven, Worms fielen zur Cisalpinischen Republik ab. Inzwijchen war mit dem 29. März 1798 die Bundesrepublik der Schweiz für aufgelöst und zu einer unteilbaren helvetischen Republik erflärt worden; in der Verfassung berselben war Ihatien bereits als Beftandteil bes neugebildeten Staates verzeichnet, im April ichon lud bas Bollgiehungsbireftorium besselben Graubunden zur Bereinigung ein. Gine furchtbare Aufregung bemächtigte sich des Landes. Die Aristofraten icharten fich um Baron Cronthal, ?) Der verfündete, daß der öfter: reichiiche Sof fich einer gewaltthätigen Staatsveranderung in Bunden widerießen werde; bereits rückten österreichische Truppen von Tirol und Borarlberg heran. In Reichenau veriammelte fich um den nunmehrigen frangöstichen Ministerresidenten Alorent Buiot die patriotische Partei. Zeine Erflärung, Franfreich werde Die Gelbständigfeit Bundens ehren,

erhielt einen eigenfümlichen Rachbruck burch die ichari wiederholte Auf forderung der helvetischen Regierung zum Beitritt und den Anzug französischer Truppen von der Echweiz her. Roch hoffte man wentaftens die friegeriiche Bejetung des Landes verhüten und die Zusicherung der Integrität desselben erhalten zu tonnen; um diesen Preis wollte man in den Anichtuß Graubundens, aber erft nach Wiederherstellung des allgemeinen europäischen Friedens, willigen. Go hoffte man einerieits die furchtbaren Leiden einer frangofiichen Anvasion, andererieits den Berluft der Freiheit an Diterreich zu vermeiden. Gine von Beinrich Bichotte, Dem damaligen Borfteber des Zeminars zu Reichenau, verfaßte Alugichrift jollte Dieje Gedanken und Ermägungen dem Bolte nabe legen, Diente aber nur dazu das Teuer zu ichuren.") Die Sache follte im Juli vor die Berjammlung der Graubundneriichen Gemeindebeputierten fommen. Die Bearbeitung des Bolfes durch die Ariftofraten, die hundertigbrige tiewohrheit des bisherigen Zustandes siegten. Anstatt eines binausichiebenden Beschluffes, wie er der Lage wohl am besten entsprochen hatte, verwarfen die große Mehrzahl der Gemeinden unbedingt und ohne jede Modifitation den Anichluß an die belvetische Republik. Damit war zugleich die Rache ber siegenden Partei entiefielt; Die Regierung bes landtäglichen Mus: ichuffes von 1794 wurde aufgelöft und eine den Absichten Siterreichs entsprechende von drei Bundesbäuptern bergestellt. Eduglos maren die "Landesverräther" und "Frangoien" ben Berfolgungen des fanatisierten Pobels preisgegeben. Die meiften Patrioten retteten fich durch ichleunige Blucht. Huch Salis ereilte dasielbe Schickial. Mit noch 78 Burgern mandte er sich nach Chur, um sicheres Geleite zu erlangen; es murde ihm, dem "Schandfleck der Familie", ") dem feit langem "durch die Urifiefraten und Cronthal, dienstfertigst in das jakobinische Licht versepten" von seinen eigenen Verwandten abgeschlagen; es war am Abend des Herbitfeites, als die gedungenen Bauern des Schalfiter Thales Chur iber: fielen. Noch in der Nacht mußte der Dichter mit seiner jungen Frau und seinen zwei kleinen Rindern über die Muntelier Alpen flüchten, verfolat von bewaffneten Bauern, die ihm in der Mondhelle noch einen Alintenichuß über die Grense nachiandten; †) in einer Taminier Alphutte fand er endlich eine Zuflucht für den Reft ber Racht. ?? Die Geflüchteten wandten sich da und dort hin: Ticharner, Mener, Soit, Naiwer u. a. fand Beinrich Bichoffe in Ragan; er ward bald gewählt, Die Gade ber vertriebenen Patrioten, Die, mehr als 500 an der Babt, um Teit bem äußersten Mangel ausgesetzt waren, bei der belvetischen Regierung zu ver treten. Als ein Bundestag zu Blang in Graubunden bas Bergvolt be

<sup>\*.</sup> Bal. Zichotte, Selbischan S. 103 ff \*) Bgl. Z. 12, dem wer die Tetatls über die Alast entnehmen ohn, ein Garantie fffr die Pachrichten des Shahrigen Banft über von 1 \* Jahren Geldesenes zu kaben

<sup>†)</sup> Bichotte, Gelbstichau G. 113.

mafinet, bas Bermögen ber Geflüchteten mit Beichlag belegt, ihren Berwandten jeden Verfehr mit ihnen unterfaat hatte, als ichließlich sehn öfterreichiiche Bataillone unter dem General Auffenberg in Bunden einrückten und der frangösische Ministerresident, ernstlich bedroht, flüchten mußte, da kam in Luzern, wohin die helvetische Regierung im September 1798 von Aarau verlegt worden war, eine Deputation an, welche Bichoffes Betreibungen unterftüßen follte und an deren Spite Salis ftand. Wie es ihm zwischen seiner Flucht bis zu seinem Auftreten in Lugern erging, wissen wir nicht; wahrscheintich war auch er unter den in Ragat sich fammelnden Patrioten gewesen.\*) Da fich fand, daß auf Zichoftes beredte Echilderungen die Wünsche ber Bertriebenen durch das Defret des Direftoriums vom 23. Oftober bereits erfüllt waren, jo follte die Deputation wenigstens ben Dant berielben ausdrücken und Salis dies in feierlicher Beije thun. Er "ichrieb und lernte nun, Tag und Nacht, an seiner Rede. Als aber der bestimmte Augenblick ericbien, hatte der liebe Mann unglücklicherweise alles rein wieder vergeffen. Man dente sich die Berlegenheit des Redners, die Angst der Deputation, die in meinem Zimmer auf: und ablief, und die gange Geschichte von Bergen verwünschte. Der komische Auftritt proßte mir das unbarmherzigste Gelächter aus". \*\*) Bichoffe führte nun die Rolle des Freundes, mit dem er feit Jahren in der Heimat in versönlichem Berkehr gestanden hatte, \*\*\*) mit Erfolg burch. Ob Salis zunächst in Luzern blieb, wissen wir nicht; im Dezember 1798 finden wir ihn dort in einer Mijsion, die zeigt, daß man ihn von seiten der helvetischen Regierung wohl zu schätzen wußte. "Auch ich befand mich nur zufällig hier, indem ich eben zu einem Ausichuf berufen worden, der an der dringenden Organisation der bewaffneten Macht arbeiten foll," ichreibt er im Dezember "an die Bürger Florin und Banfi". In Bezug auf bas Echicifal Graubundens hofft er auf einen baldigen Umidwung der Dinge: "Unfre Direktoren — und der gefündeste Theil der Gesetzgeber, fieht in den Bündner Patrioten - fünftige Helvetier, Die im Tiegel ber Berfolgung geläutert werben. — Solange noch bie Bunge in der Wage für Krieg ober Frieden unftat schwantt, solange weiß das Mündel oder Bogtfind der großen Republif, so wenig über seine eigene Bufunft, als über die unfrige. - Mur zweifle feiner an ber Sache der Republiken, die wie Bunden, nur durch Schildwachen von andern Freiftaaten getrennt, und für jeden der dieje überspringt, mit dem großen Frankengebiete gusammenhängt; - die Ablerstange die in Chur aufgerichtet worden, wird bald dem Freiheitsbaum Plat machen, - und ihren Errichtern auf den Ropf fallen, welch eine Kur wird der Augent= balt der Weifrode, für den Bolfsgeift werden, wenn man ihren Zwang

<sup>.</sup> Jidotte, hist. Schr. I. Z. 26.

"Jidotte, Selbstistan S. 120 ij. Bei anderer Darstellung biefer Ereignisse erwahnt Jidotte Satis nicht.

"Gentha S. v2., 101.

und Truck wird empfunden baben." ) Es ift zu vermuten, daß Zalis damals auch den Bereinsbestrebungen der in gugern verfammelten Batrioten nicht fremd geblieben ift. hier murde die vaterlandische oder litterariiche Gejellichaft gegrundet, deren Zweigvereine fich raich über die hauptstädte der Echwei; verbreiteten und die fich Beforderung bes ichweizeriichen Gemeinfinns, Auftlärung des Bolfs, Belebung des Runit: und Gewerbsleißes durch Zeit- und Alugichriften, öffentliche Borlejungen und Korrejpondenzen angelegen sein ließen. \*) "Ihr fraget, Bürger, was wir hier aufgerichtet; unfere früheren Berrichtungen vor ber Helvetischen Sache werden Guch befannt fem; - Wir haben fie für unfere Freunde, als fliegende Blatter, im Abdruct ausgestreut." \*\* ) Bugleich bittet Galis feine Freunde, Auftrage für Die gute Gache ihm zu übergeben: "ich habe Gelegenheit die Männer von Einfluß zu seben." Wie viele seiner Echicifalsgenoffen, jo fühlte auch er jest, aufgerüttelt burch die letten Borgange, den lebhaiten Drang und die Berpilichtung, für die Sache der helvetischen Republik jetbst zu arbeiten: "Möchte doch jeder (von den Bertriebenen) in seinem Winkel thun, was er kann, mit Geduld und Muth und Hoffnung und Beharrlichkeit, und Gintracht. -So aber juchen manche nur Rube und ein Dachien Loch, für den Binter: ichlaf."+)

Leider find die Thätigkeit und die Lebensverhältnisse des Dichters bis jum Jahre 1803 nicht ins einzelne zu verfolgen; in seinem Brief: wechiel mit Banfi findet fich eine Lucke bis zum Sabre 1809, und wir find somit auf die spärlichen Rachrichten Roeders und der Jahrbücher angewiesen. Während Massena im Februar 1799 Graubunden einnahm, eine provisorische Regierung zu Chur einsetzte, welche die Bereinigung des Landes mit der helvetischen Republik aussprach, die Geächteten und Geflüchteten zurückrief und bürgerlich rehabilitierte, icheint Galis feinem engeren Baterland ferngeblieben ju fein. Er jog, wir wiffen nicht wann, mit feiner Familie nach Burich und wurde hier zum Generalinspektor ber helvetischen Truppen ernannt; von Zürich, wo er noch am 20. März 1800 die Borrede zur vierten Auflage seiner Gedichte ichrieb, siedelte er nach Bern über und trat dann als Generaladjutant in den Generalstab Maffenas ein. Er befleidete diefe Stelle bis zu Ende des Geldzuges des Jahres 1799 in der Echweiz, wobei er mehrmals auf dem Echlachtield bem Tod ins Auge fah.

"Zalis! Dich jucht' ich umionit am Uier der blutigen Limmat; Beil dem Gestade mo nichts weiter den Euchenden täuicht. Zalis! ich drang dich zu iehn durch Ruglands und Auftriens Deere, Mancherlen Mühial und Noth ichuf mir ber hemmende Troß" ic.

<sup>\*\*\*)</sup> Sichoffe, Selbstichau 3. 125 ff. \*\*\*) Z. 22.

t' Chenba.

fang damals Matthisson. Gine weitere Stellung als Mitglied bes belvetijden oberften Verichtshofes, des Raffations-Verichtes, scheint er in den Jahren von 1800 bis 1803 eingenommen zu haben. Im Jahre 1802 und wohl während dieser drei Sahre überhaupt lebte er in Bern. Mitten unter ben politischen Kämpfen und Wirren wurde ihm die Freude zuteil, ben innig geliebten Matthisson, der ihm wie ein Bote aus einer Welt des Friedens und der Bocalität ericheinen mußte, wiederzuschen\*): "Mein Matthisson!", schreibt er am 24. August 1802 an ihn, "Mit der treuen Innigfeit, Die das Wesen unserer Freundschaft ausmacht, werde ich Dich wiedersehen. Dein Andenken grünte und blühte in meinem Busen unter allen Stürmen des Schickfals. Unfre Freundschaft trägt in fich felber genug Kraft und geben, um alle äußere Mittheilungen entbehren und alle Bandlungen unserer Umgebungen überdauern zu können." Er bittet ihn, den Tag seiner Untunft in Grindelwald ober Thun und in Bern mitzuteilen, damit er ihm, wenn es seine Berufsgeschäfte erlaubten, "ein Stud Wegs" entgegen tommen konne. Das allerdings nur furze Wiedersehen fand zwischen dem 24. August und 8. September fratt, wo sich Matthiffon mit seiner Frau bereits in Beven befand. Das Chepaar geriet in Bern in "die Ablerstaverne", befand fich bort fehr ichlecht und fürste deshalb seinen Aufenthalt ab. Aber die wenigen Tage waren eine freudvolle Befräftigung bes alten Bundes: "Es war nicht nur Dein porüberwallendes Schattenbild", ichreibt Salis, "was mir jüngft so flüchtig erichien. Die Eindrücke, die jene Erscheinung mir hinterließ, burgen es mir, daß ich Dich und in Dir den treuen Freund ganz wiederfand. Manches hatte das Schickfal uns in sieben Jahren ber Trennung entzogen, Manches hat uns verlassen. Manches Ungleichartige mußte uns verlassen und vereinsamen. Wir stehen über den Trümmern und retteten uns unjere Herzen und unjere Treue. Laß uns stets gleich bleiben uns selbst. Die Spuren und Gindrücke eines jeden erneuten Benfammensenns werden als ewige Siegel unfern Bund befräftigen."\*\*) Daß ber Aufenthalt bes Dichters in Bern mährend der Sahre 1800—1802 fein erfreulicher sein konnte, ist aus den inneren Zuständen der helvetischen Republik zu ichließen. Salis befand fich am Site ihrer Regierung, ber hierher verlegt worden war, als das Bordringen ber Ofterreicher gegen die Schweiz nach dem Gieg des Erzherzogs Johann bei Stockach immer bedrohlicher wurde. Die entjetliche Verwirrung, die auf allen Gebieten bes öffentlichen Lebens berrichte, Die Graufamteit ber frangofischen "Befreier", Not und Giend aller Art trieben überall zum Aufftand gegen die helvetische Regierung, welche sich vergebens abmühte, Ordnung in das Chaos zu bringen, dem Bolte eine Berfassung und Schuts por seinen "Freunden" zu verschaffen. Die Mitglieder ber Megierung felbit, Rate und Direktoren, lagen in er: bitterter Gehde; die Parteien der Unitarier und Föderalisten überboten

<sup>\*)</sup> Matth. l. Nachl. II & 11 ff \*\*) ebenba II. S. 92 ff.

fich mit Berfaffungsentwürfen und loften fich in der Negterung ab. Als min (Anjangs 1802) Bonaparte feine Truppen aus der Edimeis ab suberufen genotigt war, tam es zu einem allgemeinen Auffgans gegen die Helpetif, in welchem Die ariftofratische Partei fiegte, allenthalben Die bei vetischen Behörden frürzte und ihre Anhanger verfolgte. In Bern betrieb man die Einverleibung des Waadtlandes und des Nargaus. Zalis entroa fich noch por dem Eintritt der verionlichen Gefahr dem Unblid biefer traurigen Wirren und ließ fich für einige Zeit in einem Doricken in Dec Mabe von Neufchatel nieder: "Sier lebte ich mit meinem ganzen Sausbalt in einer einzigen Minderftube zusammengepadt, gludliche Tage, aber fren: lich ohne, unter dem garm meines flemen Boltchens, auch nur den Berinch zu magen, eine Geder answiegen". " Um s. Januar 1503 ift er wieder in Bern, von wo aus er an Matthinon ichreibt.

Die Mediationsafte machte endlich (15. April 1803) dem chaotischen Buftande in der Echweis wenigstens fur ein Sabriebnt ein Ende. Graubunden wurde nun in das neue Bundesinitem aufgenommen, und Salis febrte in die alte Deimat gurud. Ein warmes Gefubl ber Behaalichtert und neuen Sicherheit ipricht aus dem Briefe, den er am 20. April des Rabres 1804 an Matthinon richtet, deffen Rudtehr nach dem Genferfer er mit Bubel begrüßt: "Bon allen Gaben des wiederbringenden Frublings ift mir Deine Wiederfunft die erfreulichfte, und die Soffnung, und wiederzusehen, der Meim, den ich am forgjamiten vilegen will. Zeit der Mücklehr in mein Geburtsland batte ich meine Buniche und Ent würfe in die engien Grensen eingeichtoffen, und beinah zu hoffen verlernt. In meiner häuslichen Abgeschiedenheit - fand ich Erias fur manche gewagte Hoffnung, fur manches vertannte Beftreben. Wie eine verche in thre Jurche in mein enges That verientt, lebte ich, ohne dem Begriff des Biebens und Banderns mehr Raum zu geben. Meine Freunde, Die Entfernten, Lieben batten fich mir in die verklarenden Regionen der Bealwelt gurudgerogen, und ich lebte io gang nur in dem begludenden. aber eng umichtiegenden Areise meiner Familie und Alnder." Matthingn befand sich auch damals wieder im Dienste der Kürftin Luife von Leifau; fie batte ichon bei einer früheren Reife birette Beziehungen zu Salis und seiner Gemahlin angehundt und die lettere dann im Sahre 1802 wieder ju einem Beiuche in Beven aufgefordert, der jedech unausgefungt bleiben mußte. 481 ) 1803 ließ ibr Zalis durch Matthijfon das Eritlingseremp.ar der bei Küßti erichienenen neuen Auflage feiner Godubte überreihen. Zugleich bereitete er eine Auswahl von Gedichten fur die von Matthison dann im Jahre 1506 berausgegebene "pprijde Anthologie" vor, freilich nicht, ohne den periontiden Rat des Freundes dabei zu vermiffen. Mit dem Gedichte "Andenken an die Abweienden", in welchem Matthiffen und

<sup>(</sup> Mattuiff 1 Nobt. II, € 11 11 ( ebenda II, € 196 if 20 April 1801 \*\*\*) ebenda II, €, 94, if.

die Kürstin zu Salis' Freude "einige Tone des Herzens vernommen und verstanden" hatten, scheint er im Jahre 1803 noch in Bern zur Muse zurückgekehrt zu sein.

Es lag in dem Wejen feiner ausschließlich inrischen Begabung, Die nur eigenften perfonlichen Stimmungen biente, daß fie ihn für fein übriges Leben nicht allein auszufüllen vermochte. Go finden wir Salis nach den erften Jahren feiner Rudfehr in die beruhigte und neu geordnete Beimat bald in einer Reibe von unbesoldeten Chrenbeamtungen seiner Baterstadt, seines Rantons und der Eidgenoffenschaft thätig, welche ihn fast gang absorbierten, obwohl ihm seine gunftigen finanziellen Berhältniffe ein völlig privates Leben gestattet hätten. Wir wissen nicht, womit und wann Dieje bürgerliche Chrenlaufbahn begann, da uns fämtliche Quellen für Die Jahre 1804-1809 vollständig im Stiche laffen. Durfen wir Banfi glauben und fah er hier nicht mit von Berdacht und Mißtrauen getrübten Augen, wie es bei ihm wohl vorfommen fonnte, so trat übrigens bei Zalis um diefe Beit eine Underung feiner politischen Grundfate oder doch wenigstens eine Milderung in der Außerung derselben ein. Echon im Jahre 1795 hatte Galis nach der handschriftlichen Notig Banfis fich auf einer politischen Infonsequeng finden laffen, indem er die Stelle eines Mieffors, wir wiffen freilich nicht, bei welcher Behörde und auf wie lange, annahm, die er im Jahre 1793 abgewiesen hatte - "was joll Saul unter den Profeten:" - \*) Auf einer bloßen Klaticherei dürfte es bernben, wenn Banji 1821 von einem Gerücht spricht, "als wäre mein Zalis feit 1801 gang annenmlich für bas Hochwohlgebohren worden"; \*\*) nach des Dichters Tod schildert er einmal ihr langjähriges Berhältnis, "welches nur durch seine Condescendenz zur Familien Pragumtion seit 1805 pernebelt wurde, worüber ich seine Schwachheit bedauernd, ihn als Hochwohlgeboren begrüßte." Banfi icheint feit einer Reihe von Sahren verbittert, in dem hohen Alter von 83 Jahren, in welchem er den eitierten Brief an Beinrich Sichoffe schrieb, aber überdies nicht mehr gang ficheren Gebächtniffes und gang flarer Unterscheidungsfähigfeit gewejen zu sein. Allerdings hat fich sein Berhältnis zu Galis verändert, und man braucht nur einen Blick in den 1809 wieder aufgenommenen Briefwechsel zu werfen, um einen fühleren und reservierten Ion von seiten des Dichters, eine gewisse Gereistheit von seiten Banfis herauszufühlen. Gine Familienangelegenheit bes lettern, in welcher Salis geden ihn auf Zeite seiner Tochter stand, die als Malerin mit Frau Schweißer in Paris lebte und fich 1808 verheiratete, scheint zur Schärfung beigetragen zu haben. Auf zwei Briefe des genannten Sahres, die fein weiteres Interesse haben, folgen noch drei aus den Jahren 1815, 1818 und 1831 von Zalis' Sand an "B. B." und "Euer Wohlgeboren" und

<sup>\*)</sup> Matth. i. Nacht. E. ! 1.

<sup>1</sup> Z. 29.

einer von Banfi aus dem Jahre 1821. 1 Gie find ohne alles Intereffe für Zalis' weiteren Lebensgang. Zalis war nach ichweren Eriabrungen. die jeine altzu ideale Meinung von der reinen Menjehenwurde und voli: tischen Reife seines Boltes schmerzlich berabgestimmt haben mußten, in geordnete, ruhige Berhältniffe gurudgefehrt. Er mochte einerseits in politischen Dingen realistischer denken gelernt haben, andererieits als erite Bedingung einer jegensreichen Ausgestaltung der neu errungenen staatlichen Ordnung die Berjöhnung der Parteien erfennen, er mochte das Berlangen, mit seiner Kamilie in Frieden zu leben, empfinden. Es war dem boben Beamten gemiß nicht zu verübeln, wenn er, nachdem das Biel der Ginbeit erreicht war, die oftensible Berbindung mit den ertremen Parteigenoffen früherer Labre aufgab, Die als folde keinen politischen Ginn mehr batte. Das war vermutlich die "Condescendenz zur Familien Prafumtion", die ihm der chemalige Freund vorwari. Wie es sich mit einem andern Borwurf, dem zu großer Orthodoxie verhielt, fonnen wir faum enticheiden. Zalis hatte - und damit argumentiert Banfi - ju der Berderichen Echrift: "Neber Auferstehung" ze. mit Blei die Randbemerkung geschrieben: "Ungläubige Gebanten, eines driftlichen, balberiftlichen Religionstehrers", "Salis Condescendens zur Aristofratie gemäß", wie Banfi dazu bemerft. Wir haben feinen Grund, daran ju zweifeln, daß Zalis ftrenggläubig war und zwar mahrend feines gangen gebens. Mag man immerbin die oben berichtete Unterhaltung mit Mattbisson auf dem Mirchhof zu Montreur als einen Anflug untersuchenden Grübelns über Uniterblichfeit und Auferstehung auffaffen, Salis' Gedichte zeigen durchweg eine warme und ernste Religiosität und ungeheuchelten Glauben an das Dogma, besonders das der Auferstehung: man vergleiche das Winterlied, das Märzlied, das Mailied, Bernunit und Glaube, das Grab, der Berbit abend, Morgenpialm, vor allem das Piligerlied und fait alle folgenden.

Roch im Sabre 1806 ichrieb Matthisson in seiner "Inrischen Anthologie" in einem fursen Borwort vor den von Salis beigesteuerten Gedichten: "Lebt zu Malans, ohne öffentliches Amt." Wenn wir auch nicht beurteilen können, wie gut unterrichtet Matthinon war, als er dies ichrieb . denn fein Briefmechiel mit Galis stockte wieder feit 1804 . ficher ift, daß wir diesen seit 1809 in voller öffentlicher Thatigkeit finden; er lebte von nun an meist in Chur, vorübergebend auch zu Malans und Zeewis: "Du weißt vielleicht ichon, daß ich von den Banden eines öffentlichen Amtes umichtungen, unter den gegenwärtigen Verhaltnigen unires Gemeinweiens, auch selbst nicht für wenige Tage mich von bier entfernen dürfte", schreibt er am 30. Juli 1809 an Matthissen. 3 - Man wird dieje Außerung am ebesten auf die Stadtvogtei beziehen durfen, Die er zugleich mit der Bundeslandammannichaft befleidet zu haben icheint. In ersterer Stellung foll er fich freilich, wenn wir Banii glauben burien,

<sup>1)</sup> Z 25, 26, 27, und 29. \* Marthiii I. Nachl. II, E. 188 ii.

"als nicht jeines Saches noch Gergens, nicht emfig verwendet" haben.\*) Da vie Stelle eines Stadtvogts in den Jahren 1812 16 burch Joh. Friedr. Ticharner bejett war, jo dürfte anzunehmen jein, daß Salis Diejes Amt von 1809 -1812 inne hatte. (Er icheint damit augleich) einen Ratsfit verbunden ju haben. Die Beranlaifung jur Aufgabe bes lettern ergählt Banji wunderlich und ungenau io: "An folgender Bahl Bur Beseinng des Bürgermeisterthums, bei Austritt von Joh. Fr. Ticharner wurde er als nächit Beamteter übergangen - worauf er feine Stelle im Churer Rath ablegte und einfam für fich und Geifter Unterhaltung, meistens in gemietheter Bohnung ju Chur, bei fleißigem Besuch bes Cassino - ban auch ju Malans und Seewis -- in feinem maftiven Schloße fich aufhielt, - abgefondert" . . . . . 30h. Friedr. Ticharner, ber frühere Barteigenoffe und offenbar nunmehrige Nebenbuhler Galib', mar vom Jahre 1816 - 1817, dann 1819 1820 und julest 1821-1822 Bürgermeister; ?) in welchem Jahre er Salis bei ber Wahl verbrängte, wiffen wir nicht. 3m Bahre 1822 nennt fich Salis wenigstens felbit noch Mitglied des Stadtrats. Doch ist es unrichtig, daß dieser sich daraufbin jurudgezogen habe, ba er bis jum Ende feines Lebens verichiebene Umter verwaltete. Die Bundeslandammannichaft, Die Salis neben dem Bundespräfidenten (Sandenz Planta übernahm, 11) hat er offenbar öfter innegehabt. 2015 im Jahre 1813 und 1814 neue innere Wirren Die Echmeis und auch Graubunden erichütterten, gehörte Salis als Bundeslandammann der Rommiffion an, welche fich den Entwurf einer neuen Standesperfaffung zur Aufgabe gefett batte. (117) 3m Jahre 1817 finden wir ihn wieder in Diefer Stellung. Er ichreibt am 29. Januar Diejes Sahres an Matthijion: "Auf den erften September Diejes Sahres beginnt für mich wieder ein Amtsjahr als Bundeslandammann. Bährend Diefer Umtsbauer gehört meine geit jedem eber an, als mir felber." † Da er den gleichen Termin nennt, jo wird man feine Außerung vom 31. Juli 1819 ebenfalls auf die Bundeslandammannschaft beziehen muffen: "Um eriten Contember werde ich aus dem Unte austreten, welches mich an meinen Wohnort fettet." (\*)

Er hatte unterdeffen noch mehr als eine Burde und - Burde übernommen. 2015 Vorsieher ber Gemeinde Matans hatte ihn noch por 1817 fein atteiter Sohn abgelöft. Deit 1814 mar er Oberft ber Rantons: ngti; und Bräfident der Militartommiffion in eidgenöfflichen Militariaden; † ) ieit 1821 Mitglied der Militär-Auffichtsbehörde. !\* ) Auch richterliche Funttionen hat er zu verichiedenen Malen ausgeübt; abgeseben

<sup>(</sup>Chur 1818 Z. 12). (\*) X 31 (Chur 1818 Z. 12). (\*) X 31 ((A A Tidharners schon a Z. 135 mno 139. ((F) Z. 31. ((A A Tidharners schon Z. 15. ((B) Marthin, 11tt. Nach II. Z. 30 ff. (\*) (Sebrasa, im folg. Brief. ((A Z. 28) An Horner Gidnette ((C) Morent Z. 18 (\*) Marthin 11tt Radh. II. 10. Sebr 1822

von der Stadtvogteistelle, die eine richterliche mar, nannt er fich im Jahre 1822 Cherappellationsrichter, \* 1823 wurde er, offenbar nicht zu feiner großen Freude, noch Borfigender des fradtischen Aroninal und Polizeigerichtes: "Die Berfasiung des Baterlandes macht es mir zur Pflicht, mehrere Umter zugleich zu übernehmen, jobald die aute Meinung unierer Mitburger uns dazu tuchtig balt. Go wurde mir feit dem porigen Sahre zu meinen bisherigen Stellen noch das mubiamite Amt in meiner Baterstadt, namlich der Borsitz benm Ariminal und Poliseigericht übertragen. Im Geräusch und Gedrange offentlicher Geschafte, in der Ranglen oder dem Verhörsimmer und der Nathsitube ilienen meine Tage dahin, wie ein Weberichiffchen, das öfters durch verwickelte gaden fich mühiam genug durchwindet." ) Außerdem war er bis zu feinem Tod ein geschätztes Mitalied des Edulrates der Etadt Chur, wie ibn denn die Probleme der Erziehung und Bildung der Zugend vielfach be ichaitigten. Echon im Jahre 1786 mahnte er Banfi, sich um die ver nachlaffigte oder faliche Erziehung, beionders der Madchen, in Bimden anzunehmen. Banfis Gedanken über die Anitellung deutider gebrer, welche diefer 1797 in einigen Auffagen des "Bolksfreundes" entwickelt batte, fanden durchaus feinen Beifall: "Bas über die Verbreitung der deutichen Eprache als nothwendige Bedingung vermehrter Auftlarung ge: iagt wird, hat meine volle Zuitimmung; daß es nur durch deutiche Edulmeister ohne Zwang bewürft werden fann, in febr mabr; Uber: setung ins Romanische sind Palliative und Rothbehelse oder Kaulveits. politer."\* ) Ten Bestrebungen Heinrich Jidoffes und anderer brachte er die lebhaiteite Emmyathie entgegen. Es war ihm ein angenehmer Gedante, desien patriotische "Geschichte des Frenitaates der dren Bunde" "in den Sänden unierer Zünglinge, einst häufig zu finden", und er hofft, daß fein Sohn einmal die Refultate der Erziehung, welche gichoffe feinen Edulern in Reichenau angebeiben ließ, dem Wohl des Baterlandes dienft bar machen tonne. "Zein Bille ist edel. Wie erwünscht würde es iur ihn fenn, einst aus Ihrer Sand gebildete Solme, und tuchtige Mit arbeiter zu erhalten, mit denen vereint es vielleicht gelingen wurde, durch Berbegerung der Edulen wohltbatig auf die funftigen Geichlechter ju würfen; und jene Unterrichtsanstalten in Aufnahme zu bringen, für welche Sie einst ein jo perdienitvolles, bigber nicht Zwedmaßig und würdig genug verwendetes Epfer brachten."

Der Sohn, von dem Salis dier ipricht, sein Liebling, der ichen einigemal erwähnte Johann Ulrich, war so recht die Trende seines Alters und in mehr als einer Beziehung sein Nachselger: "Mem alterer Sohn stand ansangs als Tissier in Viementesischen Diensten, und batte seit der Abdantung des Regimentes eine Stelle unter der Franzosischen Garde erhalten, aber auf mein Anrathen auch ausgeschlagen. Seine Sbern

<sup>\*</sup> Chenda. \*\*) Matth: Went III. Char 10 War: 1828 -\*) Z. 18. +) Z. 28.

waren mit seinen militärischen Talenten sehr zufrieden, und er ist bei unierem eidgenöfflichen Generalftab als Staatshauptmann angestellt. Reben: bei ist er thatiger Landwirth und ein Zögling der Muie. In dem Taichen: buch "Alpenrosen" hat er ichon einige Bersuche öffentlich ausgestellt, die wenn mich nicht väterliche Borliebe trügt, genug Empfindung und Phan: tafie verrathen, um noch etwas Vollendeteres von ihm zu erwarten.") Von den Gedichten des Sohnes aus den "Alpenrojen" beben mir die "Elegie an die Seimathglocke"") hervor, welche zwar nicht frei ift pon Anklangen an Echillers "Glocke", aber trot eines fühlbaren Mangels an Monzentration ein hübiches formelles Talent und eine an den Bater erinnernde icone Gesinnung zeigt. Mit Borliebe icheint fich der Sohn der Romange zugewendet zu haben, ohne jedoch hier, wie überhaupt als Dichter, etwas wirklich Bedeutendes zu leisten. "Die Rettung"\* ) ist der Familientradition der Salis, "Die Erstürmung von Solavers" ?) einer rbätischen Bolksiage entnommen. Wir erwähnen noch "Der ritterliche Zänger" ††) nach dem Frangölischen und das Sonett "Boltaires Zaire". †††) Eriprieflicher war die Thätigkeit 3. Ulr. v. Salis' jedenfalls auf andern Gebieten; wie der Bater befleidete auch er eine Reihe von Chrenämtern; jo war er Gemeindevorsteher in Malans, Berwalter der Eriparnis:Raffe für Graubunden, (†) später auch Bundesammann und Landammann. Geine in verichiedenen Jahrgangen des "Meuen Sammters für Graubunden" erichienenen Arbeiten zeugen von vielseitigen wissenschaftlichen Interessen: intereffant ift darunter besonders fein "Denkmal dem fel. Dr. Joh. Georg Amirein gewidnet," ; eine Biographie des verdienten Arztes, dem auch ber Bater einen poetiichen Gruß ins Grab nachrief. \*\*\*-) Er vermählte fich am 6. Januar 1822 mit Barbara von Clerie und ftarb im Jahre 1841.

Mis beionders begabt wird auch Salis' ältefte Tochter Meta geichildert : Banji nennt fie als Rind "einen Engel an Geift". Gie ist wohl identisch mit der am 13. Mai 1797 geborenen Margaretha Zakobea und mahr: icheinlich im Familienkreis Meta genannt worden; wenigstens erfahren wir nirgends etwas von dem Tod der Margaretha und der Geburt einer andern Tochter Meta, wohl aber noch von der einer jüngern Schweiter Diefer lettern. Gie vermählte fich am 3. November 1816 mit ihrem Better Joh. Utrich von Salis-Soglio, (17) ben der Schwiegervater am 29. Januar 1817 an Matthisson empfiehlt: "Mein Schwiegersohn ein sehr braver junger Mann, ber in früheren Zeiten unter Wreedes Generalftab piente, an feiner Zeite in dem dentwürdigften Geldzuge focht, und ehrenvolle

<sup>\*) &</sup>quot;Mpenrosen", Jahrg 1821. 3. 11. ) Matth. 1 Macht. 11, 10. Jebruar 1823.

<sup>\* 1</sup> Chenna 1822. 3. 108. †1 Chenna 1824. 3. 263. ††1 Chenna 1820. 3. 17. †††1 Chenna 1822. 3. 260.

<sup>771</sup> Cheinda 1820 2. 17. 7777 Cheinda 1822. 2. 200.
76. "Zer meine Sammeter ein gemeinmitigges Archiv stir Graubinnden." VI. Jahrg 1, 1811.
24. Chenda 180 1. V. I. Andere Inii von ihm in VI. 3. 2. 22. VII. 4; 305 n. 315.
VII. 1. 2. 58. And der Indrer identi Michingfeitten in diec Zeithartift geicherteben zu haben, is 1802. 2009 neter die "thereitung des Gradusschreckes in Malains.

11. Byl. das Geaudt "Auf Dr. Amiteins Ted". Ausgabe 1830 aus "Albenroien" 1819.

<sup>†\*)</sup> Zammt rb Weicht 2 179. †† 3 Janumt, rb Weicht 2, 179

Winden davon trug, ist auch durch seine gestissen Eigenichaften empsehlenswirdig." Salis-Zoglio war mit seinem Megiment nach Holland versent worden und besuchte num mit seiner jungen Frau den teuern Freund des Schwiegervaters in Stuttgart. Die innige Verehnung, mit welcher die Tochter die herzliche Aufnahme und das innpathische Weien der Haus frau, Matthissons Luise, ichilderte, verdand beide Familien noch seiner. Zonter fehrten die jungen Eheleute in die Heimat zurück; 1825 wohnten sie in einem Landhaus in der Rähe von Ehur, wo sich Eltern und Kinder täalich sehen.

Zalis' sweiter Sohn Johann Jakob (geb. 23. Mai 1800) wurde im Austande ausgebildet; ein Reifeplan, der ihn zu diesem Zweit im Jahr 1817 in Begleitung des Baters über Stuttgart führen und so dem lettern ein lange ersehntes Wiedersehen mit Matthisson ermoglichen sollte, muste im Jahre 1818 ausgegeben werden. 30 Jm Jahre 1822 war auch er bereits verheiratet und so verbrachte nun Salis mit seiner Gattin und singeren Tochter den Lebensabend in engbeschränkter Hauslichkeit.

Im Jahre 1825 (1825) erlebte Salis noch einmal die Freude eines Wiederschens mit Matthisson. Dieser hatte im Mary seine Frau verloren; mit dem Berfuch zu tröften, verband Salis die dringende Einladung zu einem Besuch in Chur: "Ich selbst bin zwar durch eine mübevolle Be amtung innerhalb der Stadtmauern gebannt, wir haben aber ein Land: haus außer derielben, wo meine Tochter mit ihrem Gatten und ihren Rindern wohnt und wohin wir alle Tage tommen. Bor Dir lage Die Einsiedler-Rapelle des hl. Lucius, und seitwärts ein einsames Kelsenthal und etwas Wald. . . . . . . . Tu folltest auch hier fühlen, daß Du etwas Unerjegliches, aber nicht Alles verloren hait: denn Du hait Freunde auf ewig, und unter Diefen - Deinen Salis." Echon im Mai befand fich Matthiffon bei dem Freunde. †) "Es war", berichtet hier Roeder als Augenzeuge, . . . , ein interemanter . . . Anblid, zu gewahren, wie die beiden Greise als ein edtes Zwillingspaar traulich auf Evasiergangen bald auf der Landstraße in der Ebene des Abeintvales bei Chur, bald auf einem rauben Berawege gusammenwandelten und dann in lebhafter Unterhaltung wie verjüngt und in sich selbst vergnugt fast nur sich saben und im edelsten Runftgenuß ihrer Gefühle und Zbeale zu ichwarmen ichienen oder fich gegenseitig mit neuen Gedanken und poetischen Lichtjunken bereicherten. In ihrer ärgern Versonlichkeit glichen fie fich wenig; Mattbiffon war schmächtig und trug das Aussehen eines Hofmannes in seiner außeren Haltung; v. Galis ericbien fräitiger und in militarischem Ausdruck, Der

?) Prometheus. Zeitschrift berausgeg, v. Heurt, Zichoffe. 11. 21. Aarau 1882. S. 19. (Brief Bonfettens an H. Zichoffe), ferner Matth. Int. Radd. I, 1828.

<sup>\*)</sup> Matth. I Radt. II, E. miff

<sup>\*\*)</sup> chenda II, 298 ff. \*\* Riederite Brun (Nath 1 Rade 1, 77 of es modrifisems lid, wenn and nicht ficher, daß auch im Jahre 1822 ein zeierlichen der Arennoe fiartsfand Mathifiens Bile bing niere Satis' Schreterisch und acherte wie er ich einmal ausdruck, in den Penaten seines Haufes

durch seine bobe Ablernase und festen Edritt fich deutlich untericied."") Th Matthinon feinen Blan, im Frühjahr 1832 eine Reise zu unternehmen "und jogar bis zu Zalis vorzudringen, nach dem ich oft eine beinabe jugendliche Sehniucht empfinde", ausführte, wiffen wir nicht.\*\*)

Ein ersprießliches dichterisches Schaffen war Zalis, man kann wohl sagen, in den letten dreißig Jahren seines Lebens versagt geblieben. Zeine bürgerlichen Weichäfte nahmen ihm Zeit und Stimmung zur Poefie; \*\*\*) sie besteten ihn mit trägen Burgeln, wie er sich einmal ausbrückt, an feine Erdscholle und umwanden ihm die Echwingen bei jedem Aufftreben. Die Sauptgrunde aber waren hier innerer Ratur, und der Dichter war fich deffen wohl bewußt. "Zeit einem Jahre," schreibt er 1817, "genieße ich recht gefunder Tage ben heitrem Gemüthe: Mur Die Cither, wenn ich fie ergreife, giebt nicht mehr den richtigen Ion wieder."+) "Im Abendichatten des Lebens, ben ichwankender Gefundheit und gefunkenen Kräften durite ich nicht hoffen, das höhere Ziel der Kunft zu erreichen, welches fich mir in früheren Sahren nur dunkel zeigte, und von dem ich immer fern blieb. Ben einfinfender Dämmerung ist feine Zeit mehr zur Blumen: leie; und es wäre Vorbote des nahenden Alters, wenn ich mich mit verstimmten Zaiten unter die lieblichen Chore unserer jungen paterländischen Dichter mischen wollte" (1). . . . . Un Aufforderungen freilich zu erneuter dichterischer Thätigkeit fehlte es nicht. So verwahrte sich ein Resensent der Ausgabe der Matthisionichen und Salisschen vereinigten Gedichte von 1808 fehr gegen des lettern Abichied von der Harfe, "den Apollo verhüte, benn wir müßten föstlichen Genuß entbehren und

> Roch viele goldne Pfeile ruh'n unversucht 3m Röcher eines Dichters, der frühe schon Gein Leben gang ben liederreichen Edwestern Uraniens angelobt hat."

Die Aufforderung des Freundes Audolf Wuß von Bern im Sahre 1815 beantwortete er zwar im Jahre 1817 mit vier Stanzen, aber was noch folgte, war flein an Bahl und nicht mehr auf der Sohe des früheren. Einige Gelegenheitsgedichte find in den späteren Zahrgängen der "Alpen= roien" veröffentlicht und nicht in die Sammlung der Gedichte aufgenommen worden. Einen Plan, von dem wir nur durch einen Brief an Matthiffon wiffen, ließ Salis gang ruben: "Auch mein "Gothifcher Tempel" wäre io iteif und gothiich geworden, daß ich ihn liegen laffe, (\*\*-) ichreibt er im Sabre 1817. Gelbit eine abidbließende Ausgabe feiner Gedichte ichien ihm 1823 ohne Matthisions periontiche Anweienheit und Hilfe unmöglich;

Hoever 2 :46

<sup>\*\*)</sup> Bgl Matto litt. Radl. 11. Brief pom 10 Mar; 1823.

chema I. 17.
Changa II. Z 99 ff
(A Musarcian Is17 & 303 ff
(B Musarcian Is17 & 303 ff
(B Musarcian Is17 & 303 ff
(B Musarcian Is17 & 309 ff
(B Musarcian Is17 & 99 ff
(B Matth. litt. Nach. II, S. 99 ff

doch eine von Teutichland aus ihm zugehende Aufforderung lehnte er nicht unbedingt ab: "Füßli, dem ich lentes Sahr in Burich jede hoffnung zu einer vollendeten oder doch wenigitens verbefferten Ausgabe meiner mir bennahe fremd gewordenen Boesien benehmen mußte. dringt neuerdings in mich und überichicht mir ein Eremplar zur Morrettion. Ben allem guten Willen gegen ihn und das Bublitum weiß ich mir nicht ju belfen. 3ch fühle allzuwohl, was meinen Gedichten abgeht, als daß ich hoffen fonnte, ihnen durch mübiame Eilbenfiederenen einen noch höberen Werth zu geben, und was ich etwa Neues hinzufügen könnte, ift piel zu unbedeutend. Mögen denn die wiederholten Abdrucke meiner Juvenilien noch mit einem vermehrt werden: An eine Auflage von letter hand fonnte ich nur dann denken, wenn der himmel noch einmal Dich in meine Rabe brachte. Gelbit die Ginladung gur Theilnahme an der "Gesellichaft Teuticher Arfadier", welche ich aus Leipzig erhielt, vermag es nicht mehr, mich zu einem wahren Arfadier umzubilden. Als Lodipeife rühmt man fich Teines Beitritts. Benn es an dem ift, jo gehe ich auch dabin, mit Dir Urm in Urm. Melde mir doch, was Du von diejer ichonen Bee erwarteit. Mir gefiel die Sache beifer, als der häßliche, von den Stalienern abgeborgte Rame. Daß meine unbehülfliche Reder auch bier nur wenig leisten konnte, versieht fich . . . . . . Bor ber darf ich nicht mehr daran denken, etwas für das Publikum zu ichreiben.\* Eb es Matthinons Eintluß zu verdanten ift, daß die nach 1825 noch in den "Alpenroien" erichienenen Gedichte an den Heraus: geber J. R. Buß aur Beröffentlichung gegeben wurden, ift nicht nach zuweisen, aber mahricheinlich; der lettere ichreibt namlich an Mattbiffen im Sabre 1825: "Der Erstere (Zalis) versprach mir einst für Die "Alpenrojen" eine beliebige Auswahl aus ältern Papieren, wenn ich nach Bündten ginge. 3ch konnte nicht nach Bündten. Wie ichon aber, wenn nun Sie die Auswahl machten. Zalis und Matthisson sind einmal Zwillinge am Dichterhimmel, der wolfenlos über unierem Deutichen Pindus ichwebt." \*\*\*)

Mehr und mehr fiblte Zalis die Borgeichen des Alters. Echon im Sahre 1822 hatte er über mancherlei Abel zu flagen: "Meine Gefundbeit war", ichreibt er an Matthinion, beim Emprang Deines Blattes und feither jo angegriffen, daß mein Geift nur fühlen, aber weder Gedanten fammeln noch mittheilen konnte. Abeumatische Ubel, die Borboten und Gefährten des nahenden Alters, die sonit nur in meinen Aufenwerten Stand hielten, sogen fich nun auch bemmend und drückend in das Innere meines festen Plates, und nur der Ginfluß des nabenden Brüblings und Die forgiamite Bilege permogen es, dieje Erbieinde, wenigitens fur einige Frift, zu vericheuchen und abzuhalten. 3ch genieße übrigens die belleren Herbittage meines Lebens mit beiterm Muthe. In den ummebelten

<sup>)</sup> Matth litt Nachl II, Chur, den 10 Marz 1822 ) Ebenda IV, E. 118, Bern, 20 Marz 1825

Stunden juche und finde ich ein leidliches Ainl in meinem Innerften; manches hat sich da abgekühlt und entwölft, so daß ich nun mit meiner Pilgrimms-Herberge und dem Raravanen-Obdach auf meinem Zuge in das echte Morgenland zufrieden bin. Unter häuslichen und amtlichen Tagwerten schließt meine Lebensbahn ihren Areislauf, und ich sollte wenigstens soviel in der ftrengen Echule des Erdendaseins gelernt haben, um den entscheidenden und verklärenden Donnerschlag des Todes mit Bertrauen auf den Unendlichen erwarten zu können."\*) "Sand und Auge fühlen nun auch schon den Druck des Alters", schreibt er am 10. März 1823; "jene ward unbehülflicher und das Gesicht allmählig auch der Brille bedürftig." Er machte fich mit dem Gedanken des Todes vertraut und rief wohl einmal dem Todtengräber von Malans zu: "Laßt auch ein Plätichen für mich, (1881) indem er die Stelle bezeichnete. Er ftarb, wie eine Quelle berichtet, "an einem chronischen Leberleiden und Schwäche in den Verdauungsorganen" \*\*\*) am 29. Januar 1834+) zu Malans und wurde am 2. Februar bicht an der Kirche ++) zu Geewis begraben, einen Monat über 71 Jahre alt.

Salis war ein ichoner, großer, schlanker Mann mit hoch gewölbter Stirn und Brauen, Adlernase und fein geschnittenem Mund. Die aufrechte Haltung und der feste Schritt verrieten den Soldaten. 3m Alter hat er fich äußerlich wenig verändert. +++)

Rein großer und rücksichtslos jeder Konzession abgeneigter, aber ein reiner Charafter, ein warmes, weiches Berg; fein Staatsmann ersten Ranges, aber ein pflichttreuer Beamter und aufopferungsfähiger Batriot. fein Mann energischen Sandelns, aber einer des entsagenden Ausharrens und von einer Zealität des Empfindens, die ihn eben zum Dichter gemacht bat. \*+)

Abolf Fren.

<sup>&#</sup>x27;) Matth. f. Machl. II, 10. Febr. 1822.

<sup>\* &#</sup>x27;, Sahrbücher. Da Salis nie über ein berartiges Leiden flagt, Roeder, der ihn per= fonlich fannte, berichtet, er mare nach turgem Mranteln gesterben, fo fieht biefe Nachricht ber Sabrbiider nicht gang ficher.

<sup>†)</sup> Geevele: am 28. Januar. †) Boevele: E. 49 ff. 3 13. Banfi berichtet in seinem sonverturen, altersschwacken Briefpill am 21. Wärz 1831, Salis babe zulent zu Walams gelebt, "abgesöndert, dann nach bevroht an seiner nachsten Auslösung, mit Ansucken vom dortigen Todelengräder "Käft auch ein Plätigen für mid" mit Bezeichnung der Stelle - also unter dem Rollenstatt (?) gu

Walans, we Salis und Planta ausgesönberte, Saalartige Grabsiatti haben."
1449 Natth. 1. Nachl. II. Chur, S. Januar 1822. Ursina v. Salis an Watthision: "In Klusern, wie im Innern werden Sie Ihren Freund so wenig verändert sinden, als es nach so vielen Jahren nur möglich ist."

<sup>\*</sup>f) Salis' reiner und iconer Charafter ift von seinen Freunden vielfach anerkannt worden. Go idrieb Beinr. v. Weffemberg: "Gein Bild gebort ju den reinften und theuerften Erinnerungen, die meiner Seele tief eingeprägt find und fie fortwahrend mit ungetrubtem Wohlwollen erquiden." Tas chrenkafte poetische Zeuguis, welches Piessel dem 25säbrigen ausstellte, baben wir schon eitiert; von andern Tichtern, welche ihn beiungen baben, nennen wir auser Matthisson, der ihm eine Neibe von Gebickten spexiell gewidmet und u. a. and einen Frofaaussaus in dem Morgenblatt von 1802, Nat. 105 106, jowie seine 1802 er-ibienenen Geoichte zugeeignet bat, noch A. R. Buß (Alpenrosen), Ebert (Boßischer Aussen-alm. 1794), Gebauer (Alpenrosen 1822), Freiligrath (Gebichte).

Gedichte.

## Anmerkungen zu den Varianfen.

V. = Mujenalmanach, berausgegeben von Bog und Goefing, Samburg, Bobr.

G. = Göttinger Mufenalmanad.

1793 = Ausgabe von 1793.

1808 = Musgabe von 1808.

L. = Anrifche Unthologie, berausgegeben von Matthissen 1806.

Die in Mammern geschlossenen Zisser sind die der Barianten, soweit sie eine andere Anordmung als die Ausgabe von 1830 befolgen.

Tie Barianten der zahlreichen Ausgaben, sowie von L. — wir kennen solche von 1723, 1794, 1800, 1803, 1806, 1807, 1808, 1821, 1823, 1830, 1839, 1848, 1860 (3. T. wie, 1803 nno 1808, mit Matthissen und separat, eine violners) — find dier nicht weiter berind sichtigt, da sie eine zu geringe Ausbeute bieten.

#### 1. tjerbftlied.

1782.

23 unt find schon die Wälder, (Belb die Stoppelselder, Und der Gerbst beginnt. Rote Blätter fallen, (Braue Rebel wallen, Mühler weht der Wind.

Wie die volle Traube, Aus dem Rebenlaube, Burpurfarbig itrablt! Am Geländer reifen Pfirside mit Streifen Rot und weiß bemalt

Zich! Wie bier die Tirne Emfig Pflaum' und Birne In ihr Mörbchen legt! Dort, mit leichten Schritten, Bene goldne Quitten In den Landhof tragt!

perbutice Meanut V 1.87 : 24 les parion En 2 a l'en recomment

fort, im gennen Brance samet die plane Efferime im geboorder ent Oblige Bringe intelete. Daß eit judica synten Unter ihrer Laft.

25.1.0 cm deficients? Complete Manfat vom bom "1 Complete Manfat derbiter between the Management to the modern that 2.5.0 to an and with .

[2.]

20

Alinke Träger springen, Und die Mädchen singen, Alles jubelt froh! Bunte Bänder schweben, Zwischen hohen Neben, Auf dem Hut von Stroh!

Geige tönt und Alöte Bei der Abendröte Und im Mondenglanz; Junge Winzerinnen Winfen und beginnen Deutschen Ringeltanz.

# 2. Frühlingslied.

1784.

Unfre Wiesen grünen wieder, Blumen duften überall; Fröhlich tönen Finkenlieder, Zärtlich schlägt die Nachtigall. Alle Wipfel dämmern grüner, Liebe girrt und lockt darin; Ieder Schäfer wird nun kühner, Sanfter jede Schäferin.

Winger, füllt die Auffer Eimer, trumme Mesier, Butten sind bereit! vom für Mis und Plage Sind die froben Zage An der vejegeit!

Unfre Mädden fingen, Und die Träger freingen; Alles ift is frob;

Brüblingslied Gedrudt V. 1787, 3 921 "Am Brübling" - 5ff :

Hell, wie Gold und Purpur, ftrablet Lichter Maren Wöltchen Saum, Und der holde Frühling malet Beiß und rot den Apfelbaum

Beilden, eben aufgegangen, Hillet er in dunktes ganb, Last Aurikeln farbig prangen, Pudert fie mit Lilberstanb, 1()

Blüten, die die Anosp' entwickeln, Hüllt der Lenz in zartes Laub; Kärbt den Sammet der Aurikeln, Pudert sie mit Silberstaub. Sieh! das holde Maienreischen Tringt aus breitem Blatt hervor, Beut sich zum bescheidnen Sträußchen An der Unschuld Busenflor.

Muf den zarten Stengeln wanten Tulpenkelche, rot und gelb,

> Sich! das Maienglödden blidet Ans dem breiten Blatt bervor, Und die Gartenbeete idmudet Blauer Hnazinthen Flor

Ani dem sarten Stengel wanten Zulpenfeldte, vot und gelb, Und des Geißblatts junge Annfen Weben iden ihr sandsamölb. Alle "hweige werden garmer, Streuen Blüten um fich bin; Accer Isdaser wird zu tulner Zanter jede Ichaferen.

Hobe Wonn' und füffen Schauer Aublet, wer noch inden kann; giebe fähielt uns in lauer güfte leisem Obem an, giebe brittet im Getrichne, Otret im Nachtigal Gebrich, zpielt mit Enten auf bem Teiche, Schwimmt im Spiegelbach im Fisch.

Arende, namentoles Movien, Zehvillt und intle auch meine Bruit! Kostet' ich auch einen Aropfen Inc. den Erfomen ihrer Luit' Angend, die will ich gemeßen, Eb ich die entbebren muß, ziebe reist mich nech sim Knien Arübling ladet sum Gemeß.

Aber schnell wertwisen, tebret Leefer Arnbling me arend: Selbit der rent des Lebens wahret Einen furzen Augenblick. Univer Augenb Tage flieben, Unive Klitte welket ab, Und die bunten Blumen blitben Kale, ach bale, auf wiesem Grade-

<sup>6. 1780;</sup> bedt fatt lodt. – 10 1790; grünes — Rad Reeder i a a  $\mathbb Z$  3 is not been the s mal lempontert. it a and van Wosert 1808 norm Geolomberg, Heidatte, Sainster, Schuffer, Gammbad, than Gol end on how they from our Ally extremiture setting 1794, Bb 2, Ar 175

Und das (Beißblatt flicht aus Nanken Liebenden ein Laubgewölb'. Alle Lüfte fäuseln lauer Mit der Liebe Hauch uns an; Frühlingsluft und Wonneschauer Fühlet, was noch fühlen kann.

#### 3. Abendwehmut.

1780.

Über den Riefern blinkte Hefpers Lampe: Sanft verglommen der Abendröte (Gluten Und die Zitterespen am stillen Weiher Säuselten leise.

Geistige Vilder stiegen aus dem Zwielicht Der Erinnerung; mich umschwebten trübe Die Gestalten meiner entsernten Lieben Und der gestorbnen.

Heilige Schatten! Ach, fein Erdenabend Rann uns alle vereinen! feufzt' ich einfam. Heiper war gefunken, des Weihers Eipen Zäuselten Wehmut.

# 4. Elegie an mein Vaterland.

Paris 1785.

Über trennende Thäler und Hügel und flutende Ströme Leite mich, wehendes Flugs, hohe Begeisterung hin! Wonne! Tort hebt sich die Mette der eisbepanzerten Alpen! Meine Locken unweht reinere, himmlische Luft. Unter mir spiegelt sich Zürich in bläulich versilberten Wassern, dies Mauern bespült plätschernd die Wallung des Sees. Kähne, mit schneidendem Ruder, durchgleiten die schimmernde Aläche, Lon des Traubengestads schrägen Geländern umragt. Weiter schwebet mein Geist! Schon dämmert in schwindlichter Tiese, Zwischen Kelsen gepreßt, Wallenstadts grünlicher See. Eichen und bräunliche Tannen undunteln iein einiames Ufer, Und im öden Geflüft bauet der Reiger sein Reit. Schneller wehet mein Alug! Tort schimmern die rhatischen Alpen, Und wie durch purpurnen Alor leuchtet ihr ewiges Sis.

15 Baterland, sei mir gegrüßt! Der hehren Seenen so manche Steigt in der großen Natur schrecklicher Schönheit empor; Ragende Felsenzinken mit wolkenunlagerter Spike,

Welche fein Jäger erklomm, welche tein Abler erflog; Blendender Gleticher starre, fristallene Wogen mit scharfen, Eisigen Mlippen berflanzt, wo, durch unnebelte Luft,

Schneidenden Zuges, die Gähe hinunter die walzende Lauwe Rollet den frostigen Tod; wo im Wirbel des Pords Und im frachenden Donner der tiesausberstenden Spalten,

Raltes Entjegen und Graun laufchende Wandrer ergreift;

Dort die Hirtenthale, von silbernen Bächlein bewässert, Und vom Schellengeläut' weidender Kühe durchtönt; Ücker, wo stacklichte Gersten bei bebendem Roggen dahin wogt, Lichter Haber bearenst bräunliches Jurchengestreif.

Welch ein frohes Gemisch! Es sprießen die herrlichen Bilder Bahllos, wie Blumen im Lenz, vor der Erinnerung Hauch.

Doch, mich weckt das Donnergetöse der spricenden Rader, Und des raschen Gespanns dumpfig erklappernder Huf,

Der geichwungenen Geißel Mnall, des treibenden Marrners Drohender Fluch, und des Markts beijeres Mrämeraeichrei.

Drohender Aluch, und des Martis heneres Mramergendrei 55 Ha! Mich umschlingen weit Luteziens freuzende Gaffen: Mancher Zauberpalast, voll des Goldes und Grams,

Hebt die türmenden Giebel, von stockenden Tünsten umbrütet, Welche, mit stumpferem Strahl mühsam die Sonne durchwühlt. Lebet nun wohl, ihr Thäler der Heimat! ihr heiligen Alven!

Nernher tönt mein Gesang Segen und Frieden euch zu. Heil dir und dauernde Freiheit, du Land der Einfalt und Treue! Deiner Befreier Geift ruh' auf dir, gludliches Bolt!

Bleiß durch Gemigianteit reich und groß durch Strenge der Sitten; Rauh fei, wie Gletscher, dein Mut: talt, wenn Gefahr dich umblint:

15 Fest, wie Teliengebirge, und start, wie der donnernde Abeinsturs; Bürdig deiner Ratur, würdig der Läter, und frei!

15

#### 5. Ländliches Glück.

1785

Wer aus schöner Natur weihendem Brunnquell schöpft, Misset gerne ben niedern Prunk.

Aroh durchirrt er die Alur; froh, wenn auch seinen Auß Reine blitzende Schnall' umwölbt.

Perlen achtet er Spreu; Spinnengewebe nur Brabants Spigen; er lächelt falt

Auf den funklenden Ring oder der Dose Schmelz In des prunkenden Thoren Hand.

Gerne mißt er die Stadt, blidt auf vermummten Tanz, Auf belastete Tafeln Hohn.

Minmer reizt ihn der Hof, nimmer der Goldpalast, Noch der marmorne Fürstensaal.

Aber Seelengefühl trinkt sein geweihter Blick; Ihn entzücken des Buchenwalds

Säulenhallen, der Luft sternenbesäeter Dom, Und der Spiegel des flaren Sees.

Silber gießt ihm des Monds ruhiges Flimmerlicht, Gold der scheidende Sonnenstrahl;

Berlen streut ihm der Tau, färbt sich zum Edelstein Auf bem wankenden Tulpenkelch.

Rräuselnd bläht sich das Moos, polstert den Telsensit, Schwellt zum Sopha den Rasenbant;

Der gefällige Lenz stidet ihm Teppiche Mit Biolen und Güldenklee.

Pändliches (Vlück. Gebruck V. 1787, S. 177. 2. Meidet niedriger gütte Sumpf. — 1793 (ogl. Mig. Literanurgtg. 1784, Bd 2, Nr. 1755) — 3. Neide und glücklich ift er: — 8. tändelichen. — 11 f.:

28ie ihm etelt der Hof, etelt der Goldpalasi

- 13. jaugt. - 16. ftillen. - 17 ff.:

Burpur webt ihm der Mai, malt ihm des Frührets Strahl Auf dem blidenden Rosenbusch. Berlen ftreut ihm der Tau, farbt sich zum Evelstein Auf dem glänzenden Blumenblatt.

- 19 f.: Uni ben gleißenden Aluß und des umbuidten Dorfs Rirchenfenfter und Seigerturm.

- 21.; Reich mit Beilden.

25 Friiche haucht ihm die Muft, atmet das Birkenlaub, Das vom duftigen Frühtau trauft;

Schatten bräunen sich ihm, und der ummooite Bach Rauscht ihm Kühlung und Schlummerton.

Baldachine von Laub wölbt ihm der Eiche Schirm Um den ländlichen Traualtar;

Und der Nachtigall Lied tönt um sein Brautgemach, Statt des feiernden Abendehors.

## 6. Landlied für Maddien.

Seht, Gespielen, seht, die Flur Blühet nur, Um der Unschuld zu gefallen. Laßt uns froh am Blumenrain Und im Hain Unter jungen Schatten wallen.

Durch der Wiefe gartes Grün Ringsum blühn Taufend Blumenkelch' und Dolden, Hell von Sonnenschein und Tau, Himmelblau, Rot und violett und golden.

25 ff. Det enthiologie Baum atmet ibm Ambrasnit, Galfam transelt der Islamentzeb: Arische bancht ibm zu ofras, und zus entrollte zanb, Tas vom familinden Kesen itreft

> seifes Eivensteranid tibelt ihm harioneaut, Erdes neben ihm Schoner au Schatten breumen üde ihm, aus vom ummosien Gach Kantht vom Anklung und Schimmer vor

überglindeib ut et! Blibend, im Vosenwis Giner Tochter der Alur, erscheint Jim eine iselbit die Karin, drammid umgenet er fie. Schlieft die Quelle der Arenden ein

- 30 ff. 17:3 (vgl. Allg. Litteraturity, 1794, Bo 2, Ar. 175 :

Aber landlicher Lieb' Allier, Und des Nachtigallisams dammerndes brantgewach Hellt die Lendie des Abendmends

— Landlied für Rädeben Gebruck V Resenalmanan, Gamburg 1789, 3. 100: "Minnelied für Nadeben." (L. 1806.)

-261

Wählt die düftevollen aus, Euch zum Etrauß, Daß er prang' am weichen Mieber. Strebt ber Bufen aus bem Glor Salb bervor. Wall' er bergend auf ihn nieder.

Dhn' ein starres Staatsgewand Gilt aufs Land, Ohne Perlen und Geschmeide; Freier hebt, voll Frühlingsluft, Gich die Bruit Unter leichtem Echäferfleide.

Unentstellt von Ziererei. Los und frei Lagt die langen Rlechten hangen; Und zerstreuter Locken Spiel Cauf'le fühl Um die warmen Rosenwangen.

Schürzt euch leicht zum Reihentang; Biegt zum Kranz Rosmarie voll blauer Blüte. Und ein weit umschlungnes Band Klieg' am Mand Eurer gelben Salmenhüte.

Auf des Waldes Farrenfraut Cett vertraut Euch zusammen; fos't und singet. Bis des Abends falber Echein In den Bain Durch die Espenwipfel bringet.

27. lange Fledte. - 37. Bubt bann aus auf Sarrentraut - 43 ff. D Geipielen, folget nur

Der Ratur. Gie gewahrt uns reine Wonne, Jod mer Unidulb nicht erhält Dem unffallt

Gottes Erd' und Mond und Conne.

(Bal. Allg. Litteraturger, 17-1, 3, 175). 1808; Memponiert von Reichard, Hänster und Lang-

#### 7. Lied beim Rundetang.

Auf! es dunkelt; Zilbern funkelt Tort der Mond ob Tannenhöhn. Auf! und tanzt in freher Aunde; Tiefe Ztunde Tämmert unbewölft und ichen!

Im Gewässer Strahlen blässer Kelsen, deren Rot verblich; Und mit dunkelm Violette Malt die Mette Schrosser Schneegebirge sich.

Hin die Linde, Die uns gelbe Blüten streut. Laßt uns frohe Lieder singen, Ketten schlingen, Wo man traut die Hand sich beut.

Allio ichweben Wir durchs Leben, Leicht wie Mosenblätter, hin. An den Jüngling, dunfelt's bänger, Schließt sich enger Zeine traute Nachbarin.

Lieb beim Munderang, Gebrudt V. 1789, 3 151 (l., 1806), 3-6.

Ob dem Tannenberg der Mond! Heiter lacht die Accessinge 280 die hunde 2812 in tanken into gewohnt

<sup>— 22.</sup> Dammert's. — 21. An die (Ridgem entermurig 1794, Nr. 1750-1868; Kemponiest in den Melodieen in Eredern von Gronland, Novembauen 1731, von Neidard, Wonnting und Lang.

#### 8. Das Abendrot.

1784

Wie lieblich, wenn bein roter Schein Den stillen See bemalt, Und in den taubesprengten Hain Durch Blütenzweige strahlt; Auf goldner Wogenflut des Korns

Leicht hin und wieder schlüpft, Und funkelnd auf des Wiesenborns Umschäumtem Silber hüpft!

Wie lieblich, wenn er mit dem Bach Die Blumenau durchspielt, Und sich durch das Holunderdach In meine Laube stiehlt; Wenn wolligkrauser Wölken Heer Sein Purpur überzieht Und, rot vom Wiederschein, das Meer Wie Lavaströme glüht!

D Pracht, wenn du der Berge Blau Mit goldnem Zaume zierst, Bevor du, dich ins matte Grau Der Dämmerung verlierst! Noch wunderschöner strömt die Flut Bon beinem Rosenlicht Dem Mädchen unterm Halmenhut Ins blühende Gesicht.

Wenn bei der Heibelerchen Sang Dein letzter Strahl erstirbt, Im Totenacker, seif' und bang', Noch die Cikade zirpt; Dann lächelt die Vergangenheit Durch der Erinn'rung Flor, In mildem Lichte steigt der Zeit Berblichnes Bild empor.

Tas Abendrot. Gedruct G. 1788, Z. 17 (L. 1806). 1. Laub und Zweige. — 10. Ten Schlangenpfas. — 25. höter Lerchen. — 27. und noch im Ucker. — 28. die beifre Grille. — 29. mir.

15

Aus deines Mranzes Rosen taut Wehmütiges Gefühl; Im Spiegel stiller Ahndung schaut Mein Geist der Wallfahrt Ziel; Vom Hauch der Hossung tihl unweht, Vergist er Gram und Schmerz; Die Erde rings um ihn vergeht, Er schwingt sich himmelwärts.

#### 9. Winterlied.

1785

Das Selv ist weiß, so blank und rein, Bergoldet von der Sonne Schein, Die blaue Lust ist stille; Hell wie Kristall Blinkt überall Der Fluren Silberhülle.

Ter Lichtstrahl spaltet sich im Sis, Er flimmert blau und rot und weiß Und wechselt seine Farbe. Aus Schnee heraus Magt, nacht und fraus, Des Dorngebüsches Garbe.

Bon Neisendust besiedert sind Die Zweige rings, die sanste Wind' Im Sonnenstrahl bewegen. Dort stäubt vom Baum Der Alocken Alaum Wie leichter Blütenregen.

33. Deiner Rofen Relde - 11 i.

Wenn and mein Abendret chimal hi Tocesnadi verglimmi. Zo ladde freblide, wie dem Errabl. Mein Ang', mann's brechend faminant' Und weiler, wer mid liebt', allem An meinem Mojengrade. Zo griff mit beinem roten Zwein Ahm Anth' und Troft binab!

1808: Momponiert von Lang. — Winterlied. Gebrudt V., Sambarg 1787  $\stackrel{>}{>}$  19. (L. 1806.) 7. Tes Lichtes Strabl bright — 12. Ter Tormenvede

25

40

Tief sinft der braune Tannenast. Und drohet mit des Schnees Last Ten Wandrer zu beschütten; Bom Frost der Nacht Gehärtet, fracht Ter Weg von seinen Tritten.

Das Bächlein schleicht, von Sis geengt; Voll lauter blauer Zacken hängt Das Dach; es stockt die Duelle; Im Sturze harrt, Zu Glas erstarrt, Des Wasserfalles Welle.

Die blaue Meise piepet laut; Der muntre Sperling pickt vertraut Die Körner vor der Scheune. Der Zeisig hüpft Bergnügt und schlüpft Durch blätterlose Haine.

Wohlan! auf festgediegner Bahn Klimm' ich den Hügel schnell hinan Und blicker froh ins Weite, Und preist den, Der rings so schön Die Silberslocken streute.

# 10. Märglied.

1784.

Nun, da Schnee und Eis zerfloffen Und des Angers Rasen schwillt, Hier an roten Lindenschoffen Und der Stuferstehung Dem Durch das keimende Gesild.

26. lautrer. — II. ringsum. — Märzlied. Gebruck G. 1788, E. 181. I. Eis und Echnee innd num serstoffen; — 2. der grüne Raien. — 3. u. 1. umgestellt. 4. Aus den weichen loten Schoffen; — 5. Und die Aprikosenbaume. — 6. Stehn in weißen Schmuck gehüllt.

2(1)

Beilden an den Wiefenbächen Vöfen ihrer Schale Band; Primelngold bedeckt die Alächen; Zarte Saatenipitsen itechen Uns den Aurchen; gelber Arotus Schießt aus warmen Gartenfand.

Alles fühlt erneutes Leben: Tie Phalänen, die am Stamm Ter geferbten Eiche tleben, Mücken, die im Reigen ichweben, Lerchen, hoch im Ütherglanze, Tief im Thal das junge Lanun!

15

Zeht! erwecke Bienen ichwärmen Um den frühen Mandelbaum; Aroh des Zonnenscheins, erwärmen Zich die Greise; Kinder lärmen Zpielend mit den Cstereiern Durch den weißbeblümten Raum.

Sprießt, ihr Meinchen, aus den Zweigen, Sprießt aus Moos, das Gräber deckt! Hoher Hoffnung Bild und Zeugen, Daß auch wir der Erd' entsteigen, Wenn des ew'gen Frühlings Dom Uns zur Auferstehung weckt!

### 11. Mailied.

Der Apfelbaum prangt grün und weiß Auf sartbegraf'ter Weide; Der Wonneruf des ichönen Mais Weckt uns zu fanfter Freude.

<sup>7.</sup> in dem Thal durchbrechen. — 8. Mover weichen. — 11 go.cover. — 12 Ans des Gartens warmen Sand. — 11. Industreellinge — 15 Ciner braumen — 17 m den blancen riften. — 18. Und im. — 19. Kendeckerte — 20 Klancosomic — 21 Ind dem Sommenichein — 24. Und des Ungers breten Kann — 20 Und dem Woofe. Das eind dect! — 27. Spricht im Gild und in des und descuden — 1713; Vortecentien in bestigen — 29. der renk, der ewig wahret, — 39 Und aus underm Grade wich — Martiele Gebruck V. 1788, S. 81 1 ift. — 2 Ter kalen weich wie Zeize: — 4 Erstell und Wild und Verlegen.

10

15

25

Doch, wird des Frühlings Wiederkehr Uns alle hier vereinen? Uch! wessen Stätte trau'rt dann seer? Und wen muß man beweinen?

Uns atmen Blumen Wohlgeruch, Die Kelch und Tafel schmücken; Noch süßer, die am Busentuch Des holden Mädchens nicken. Uch! Blumen, die, auf welchem Land? Uus weichem Kraute sprießen, Wird einst getreuer Freundschaft Hand Uuf unstre Hügel aießen!

Die Rose bleicht, die Mädchen frönt, Es bleicht der Mädchen Locke; In froher Sirten Flöte tönt Des Dorses Totenglocke; Die Jugend tanzt, im Abendlicht, Froh um des Platzes Maie; Doch ihren Reigen unterbricht Der Grabgeleiter Reihe.

Der stille Vollmond schien so klar Durch blühende Syringen, Wo jüngst Verlobte, Paar und Paar, In lauer Dämm'rung gingen; Seitdem erscholl vom Turm herab Das traurige Geläute; Der Mond bescheint das frische Grab Der früh gestorb'nen Bräute.

Wefährten, ach! die Stunde naht, 280 wir auch müffen scheiden! Bestreut indes den furzen Pfad Mit Blüten reiner Freuden.

<sup>5.</sup> Lielleicht baß ieine Wiedertchr — 6. Richt allen bier ericheinet! — 7. Plätychen fieht er — 17:3: Playaben — 8. veffen Ange weinet? — 9. Ziß ift der Unmen — 17:3: Ziß — 10. Zie unjre — 12. fanften.

10

15

20

Seid gut! Der Unichuld ürahlt das ziel, Bon Abendrot umgeben, Und jedes edlere Gefühl Folgt uns zum bessern Leben.

#### 12. Abendbilder.

1786.

Wenn der Abend Mühl und labend Sich auf Thal und Waldung sentt; Wenn die Wolken röter werden Und der Hirt des Dorses Herden Am beschiften Teiche tränkt;

Wenn der Hafe Leif' im (Brafe Nascht und im betauten Mraut; Wenn der Hird aus dem (Behege Wandelt, und das Neh am Wege Steht und traulich um sich ichaut;

Wenn mit Blüten Auf den Hüten, Sens und Rechen auf dem Arm, Unter spätem Festgeleier, Heimwärts kehrt der Zug der Hener Und der Schnitterinnen Schwarm:

Leonneträumend
Staun' ich, fäumend,
Dann vom Dannn die Gegend an;
Freu' is herrlich mich der hehren
Schönen Erd', und luße Zahren
Sagen, was kein Ausdruck kann.

<sup>38.</sup> Mit. — Isosi Momo, von Zenbelman, Bernbaret und vinn. — Lebenebilder Gebruck V. 1788: "Ger Mend". Bani mire Thater — is have fine — 8. Zd.m. — I. lebren mire. — 19. Zink betrachtene. — 20. Trub mm idministrate — 21. Etami ich damn die — 23. Glotteswelt.

:0

10

Froh und bange Laufch' ich lange Unf der Umfel Abendlied: Wie, umhüllt von Erlenblättern, Nachtigallen ziehend schmettern, Und der Kibiz lockt im Ried;

Bis nur Grillen Noch im Stillen Zirpen, und der Käfer streift, Und der Landmann, wenn's noch dämmert, Seine Sens' im Hofe hämmert Und ein Mäherliedehen pfeift;

Bis der Liebe
Stern so trübe
In der Abendröte schwimmt;
Tann der perlensarbne Himmel
Tunkelt, und das Glanzgewimmel
Ter Gestirne sacht entalimmt.

# 13. Lied eines Landmanns in der Fremde.

Traute Heimat meiner Lieben, Sinn' ich still an dich zurück, Wird mir wohl, und dennoch trüben Schniuchtsthränen meinen Blick.

Stiller Weiler, grün umfangen Bon beichirmendem Gesträuch, Mleine Hütte, voll Berlangen Dent' ich immer noch an euch!

31 1703; kbon. — 1808; моню, pon gang — gied eines gandmanns in der Aremse Gestudt V. 1788, 3 201; 3-8.

Stiller Weiler, theine Sittle Immer feuis' ich nach euch bin! Teine alte fromme Sitte Bleibet fiets in meinem Sinn.

43-5

Un die Feniter, die mit Reben Einst mein Bater felbst umzog: Un den Birnbaum, der daneben Auf das niedre Dach sich bog;

An die Stauden, wo ich Meisen Im Holunderfasten fing; An des stillen Weihers Schleusen, Wo ich Sonntags siiden ging.

Was mich dort als Mind erfreute, Kommt mir wieder leibhaft vor; Tas befannte Dorfgeläute Wiederhallt in meinem Chr.

Zelbst des Nachts in meinen Traumen Schiff' ich auf der Heimat See; Zchüttle Apfel von den Bäumen, QSäss're ihrer Wiesen Mlee;

Löich' aus ihres Brunnens Möhren Meinen Durit am schwülen Tag, Pflück' im Walde Heidelbeeren, Leo ich einst im Schatten lag.

28ann erblick ich selbst die Linde Auf den Mirchenplag bepflanst, 280 gefühlt im Abendwinde Unfre frohe Jugend tanzt?

Wann des Mirchturms Giebelivige Halb im Obitbaumwald verfiedt, Wo der Storch auf hohem Sive Priedlich seine Jungen hecht?

<sup>9.</sup> Seine. - 11. Uns der — 12. Uber unfer — 1. 28ann — 14 kginn — 17 kgi. wir ims als Minder freuren. — 18 20tes tomm; mrr. — 14 Univ 3.1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 20. Zinet wieder in mein Ebr. — 21 Madre in meinen idention — 22 oft auf demos — 24 beiner. — 25. Demos. — 1700; 27 28 25 26 — 28. jenft — 24 pan. — 30 ; pflanst — 31. pnn. — 32. mintre. — 34. Sendibaniments

Traute Heimat meiner Bäter, Wird bei deines Friedhofs Thür Nur einst, früher oder später, Nuch ein Ruheplätzchen mir?

40

# 14. Elegie an die Ruhe.

1786

Wie nach dem rötenden Abend die Schnittermädchen sich sehnen, Illso sehnt sich mein Berg, ländliche Ruhe, nach dir! Dich zu finden, verberg' ich mich gern in entlegener Wildnis, Wie der Bogel des Forsts unter den Blättern sich birgt. Batt' ich ein landliches Haus, in waldiger Windung des Seethals, 5 Salb vom glänzenden Grün fühlender Linden verhüllt, 250 auf schwankendem Sproß sich wiegte der lockende Buchfink, Ober ein Sänflingspaar baute sein ichwebendes Rest: Dann umilocht' ich mit hochrot blübenden Bohnen die Gitter Meines Sommergemachs, daß durch des fäuselnden Laubs Öffnungen blinkte der Mond und der Purpurschimmer der Frühe, Oder des Sonnenscheins grünlich durchwobenes Gold. Blübendes Geißblatt verbände des Gartens Lilagebuiche, Und umatmete füß meine verboraene Bank. Emjig begöff' ich am Morgen und Abend die dürstenden Relken, 15 Träufelt' erquickendes Naß auf das verwelkende Rraut. Bald bestieg ich selbst die Leiter am rötelnden Rirschbaum, Bald entriß ich die Ruß ihrem verfagenden Stiel.

37. Bei den Gräbern meiner Bater. — 38 Un ber Gottesaderthur. — 39. Bird bann. — 37 ff vor ber letten Stropbe find folg, vier eingeschoben:

Wann den Jam am Alumenraine, Wo ich mit Marieden fiand, Als wir uns im Mondenscheine Trene jedwuren, Hand in Hande. Gutes Mäcken! dent ich deiner! Werd wielleicht vergaßt du meiner, Wähnft, wir fäncen uns nicht under. Wenn vor meinem Blid erweitert Sich die Aussicht bell und weit; Weite die Erwähl der Abnüng beitert Meines Trübling Tuntelheit. Weine Tich Sie Kümme wieder bfilben, zehr ich Bandwer fred nach Sauf, Alnd von allen meinen Muben gut beimen Arne ich weinen Ander meinen Muben

Nauschend entstürzten dem Wipfel die purpurwangigen Üpfel, Der es tropften ins Gras blauliche Pflaumen berab. Ich begleitete gern die Schwade der Mäher im Heumond, Rähme selber sogar öfters die Sense zur Hand.

Mühlte mit Milch den Durft in des Mittags sengender Schwule, Wenn sich des Landvolks Arcis lagert im Schatten des Zauns.

25 Aus den Töchtern des Landes erwählt' ich eine zum Weibe, Sittsam wie Beilchen und feusch wie die Biele der Nacht.

D dann lächelte mir ihr Blick in die häuslichen Schatten, Wie der Dämmerung Stern, Wehmut und liebliche Ruh'! Aber was lullst du mich ein in Zauberschlummer der Tauschung,

30 Nichtige Phantasie? Zelten, ach! selten gedeiht

Deine Blüte zur Frucht! Mir ruft die wirbelnde Trommel, Und der Kanonen Zug flirrt durch die Wölbung des Thors; Bajonette bliben in langen, starrenden Reihen,

Soch vom Klattergeräusch farbiger Kahnen umweht.

35 Gebt mir die Lanz' und das Schwert, daß ich mich gurre! Mir tonet Laut die Stimme der Pflicht, lauter der Ehre Gebot.

Fröhlich folg' ich dem Geer in übende Waffengefilde;

Mutiger, ist's mir vergönnt, sturs' ich in Tonner und Tod. Ruhe, dich lieb' ich umsonit! Ich itieh' und wende die Bliefe; Rur noch ein Seusser entichliwst mir in betaubendem Larm,

Wir noch ein Seutzer entichtupft mir in veraubendem Larm Wie der entführten Braut im Arme des siegenden Junglings, Wenn sie ans heimische Haus zärtlicher Eltern gedenkt.

# 15. Vernunft und Glaube.

Nur das Dunkel der Nacht enthüllt uns die höheren Welten, Blendendes Sonnenlicht deckt sie mit nichtiger Luft. Also Vernunft: die Erderleuchterin hellet die Nahe, Aber verbirgt uns das Land, welches dem Glauben nur strahlt.

#### 16. Das Grab.

1783

Das Grab ist tief und stille, Und schauderhaft sein Rand; Es deckt mit schwarzer Hülle Ein unbekanntes Land.

Das Lied der Nachtigallen Tönt nicht in seinem Schoß; Der Freundschaft Rosen fallen Nur auf des Hügels Moos.

Verlasine Bräute ringen Umsonst die Hände wund; Der Waise Mlage dringen Nicht in der Tiese (Vrund.

Doch, sonst an keinem Orte Wohnt die ersehnte Muh'; Nur durch die dunkle Psorte Geht man der Heimat zu.

Das arme Herz, hienieden Bon manchem Sturm bewegt, Erlangt den wahren Frieden Nur, wo es nicht mehr ichlägt.

# 17. An die Erinnerung.

Süßer Wehmut Gefährtin, Erinn'rung, Wenn jene die Wimper sinnend senkt, Hebst du beinen Schleier und lächelst Mit rüchwärts gewandtem Gesicht.

Tas Grad. Gebruck G. 1788, 41. (L. 1808.) 7. Tes Aribkings Blüten. — 9. Berslaftne riebe ringet. — 11. Mir lautes Rufen bringet. — 15. Und mur durch feine Pforte. — 19. Ains't niegends wahren Arieden. — 29. Uls wo. . — And dem Vergenblatt 1811, Nr. 217 dut v. Zönwöre, Zas Grad. tomvoniert. — 1808. Komweniert von Nägeli, Hans und Vint. — Un die Erinnerung. Gebruck V. 1790, Z. 11.9. (L. 1806).

5 Still und hehr, wie der ichweigende Bollmond Die Gräber beicheint, betrachteit du Das Bergang'ne, weilenden Blickes, Wie Bräute des Bräutigams Bild.

Deine bämmernden Bilder sind lieblich, Wie tauender Dust im Abendrot! Deine Stimm' ist sanst, wie der Flöte Im Echo entschwindender Hall.

> Dftmals zeigst du, in duftiger Ferne, Mir freundlich der Jugend Lenzgesild; Oder reihst in Kränze die Veilchen, So Liebe mir, sparsam nur, las.

Tft erscheinst du mir, lächelnd durch Thränen, Und fosest mit mir, vertraut und lang, Bon den toten Lieben, an Gräbern, Die höheres Gras schon unwallt.

Mir willfommen im Schleier der Trauer! Willfommen im heitern Silberflor! Rajch entfleucht der (Begenwart Freude; Du, sinnende Trösterin, weilit!

# 18. Abendselinfudit.

Wenn der Abend sich senkt, slieh' ich die laute Stadt Und durchwandere stumm seuchtes (Besild' umber, Boll die Zeele von Zehnsucht Und voll süßer Eximerung

7. weilendes. — 10. 28ie Abendret; deine Etunni in ianft — 11. 28ie der Note fonnindender Raddball, — 12. Berriefelmeer Andlea Germish — 18. In Grabe is frad and mit las. — 10. in Graben. 23. antidmetr — On Ealing between fokacine. 4 Serief.

280tl und röte mir einst auch den Abend Des gebens mit deinem Becordinent, Uminnwellt von tendender Lene, Und nie vom Bergesen gelöckt!

(Bal. Alla, Litteraturitg. 1794, Rr. 175, wo ber Berlift ber Schlubbronde bedauert imb nur eine Anderung ber legten Jaule gemunian murd) — Aben beibninger Gebruckt V. 1788, S. 198.

20

Safranfarbiger Schein rändet den Horizont Und durchglüht das Gebüsch, welches den Hügel fränzt, Wo die stöhnende Windmühl' Ihren langsamen Flügel wälzt.

An die Schleusen gelehnt, schau ich den Weidengrund, Frisch von persendem Tau, und wie des duftenden Reps gelbblühende Felder Noch ein rötender Nachschein färbt.

Nur der Emmerling zirpt oben im Erlenstrauch. Stille waltet umber, auf dem umbüschten Dorf, Das der krähende Hauch verrät.

Frischer bünstet ber Tau; tiefere Dämmerung Spannt den trübenden Flor über die Fernung hin. Wo die Formen vernachten, Weilt hinstarrend der lange Blick.

Länder dehnen sich dort hinter der Fläche Nand; Aber trennende Nacht füllet den weiten Raum Hin zu meinen Geliebten, Und die Thräne der Sehnsucht rinnt.

# 19. Ermunterung.

Seht! wie die Tage sich sonnig verklären! Blau ist der Himmel und grünend das Land. Klag' ist ein Miston im Chore der Sphären! Trägt denn die Schöpfung ein Trauergewand? Hebet die Blicke, die trübe sich senken, Hebet die Blicke, des Schönen ist viel. Tugend wird selber zu Freuden uns lenken; Freud' ist der Weisheit belohnendes Ziel.

8. Mrc — 17. granende. — 18. Aerne. — 19. Wo unförmlich fie schwindet. — 21. Ted Schmadrenden Tbräne. — (Lyd. Allg. Litteraturug. 1784, Ar. 175). — Ersmannterung. Geduckt V. 1720, S. 49. (L. 1806). 1. Heiter Sommen entwöllen die Tage. — I. Wishen im Chore der Schöding in Alge! — 4. die Natur denn.

20)

40

Öffnet die Seele dem Lichte der Freude, Horcht! ihr ertönet des Hänflings Weiang. Atmet! sie dustet im Rosengestäude, Fühlet! sie säuselt am Bächlein entlang. Rostet! sie glüht uns im Saste der Traube, Würzet die Früchte beim ländlichen Mahl. Schauct! sie grünet in Kräutern und Laube, Malt uns die Aussicht ins blumichte Thal.

> Freunde! was gleiten euch weibische Ihränen über die blühenden Wangen herad? Ziemt sich für Männer das weichliche Sehnen? Wünscht ihr verzagend zu modern im Grad? Edleres bleibt uns noch viel zu verrichten, Viel auch des Guten ist noch nicht gethan; Heiterkeit lohnt die Erfüllung der Pflichten,

Mancherlei Zorgen und mancherlei Schmerzen Luälen uns wahrlich aus eigener Schuld. Höffnung ist Labial dem wundesten Gerzen, Duldende stärfet gelaßne (Veduld). Wenn euch die Nebel des Trübsinns umgrauen, Höht zu den Sternen den sinkenden Mut; Hoeget nur männliches, hohes Vertrauen, Guten ergeht es am Schlusse noch gut.

Laffet uns fröhlich die Schöpfungen sehen: Gottes Natur ist entzückend und hehr! Aber auch stillen des Türstigen Flehen: Freuden des Wohlthuns entzücken noch mehr. Liebet! die Lieb' ist die schönste der Triebe: Weiht nur der Unschuld die heilige (Slut. Aber dann liebt auch mit weiserer Liebe Alles, was edel und schön ist und gut.

<sup>9.</sup> Steigende verden verkinden und Areude — Bgl. 17.8: Jubelnes verden verfünden und Areude. Und Allgem Litteraturzty 1704, Rr. 175, wo eine Berbesserung dieser Zeilen gewünsicht und vorgeschlagen wird:

Nings die Natur ist ein Tempel der Arende Hordet! ihr jubelt der Lerde Gesang.

<sup>-</sup> 12. webet. - 14 sum. - 29. Brüder, gewehnet end, wetter zu ichauen. - 30. M3 ber verzagende Ummut es thut. - 31. mutiges - 35 saft uns and

50

Handelt! durch Handlungen zeigt sich der Weise, Ruhm und Unsterblichkeit sind ihr Geleit. Zeichnet mit Thaten die schwindenden Gleise Unserer flüchtig entrollenden Zeit. Den uns umschließenden Zirkel beglücken, Rützen, so viel als ein jeder vermag, D das erfüllet mit stillem Entzücken! D das entwölket den düstersten Taa!

Mutig! auch Leiden, sind einst sie vergangen, Laben die Seele, wie Regen die Au'; Gräber, von Trauercopressen umhangen, Malet bald stiller Vergismeinnicht Blau. Freunde, wir sollen, wir sollen und freuen; Freud' ist des Vaters erhab'nes Gebot. Freude der Unschuld kann niemals gereuen; Lächelt durch Rosen dem nahenden Tod.

## 20. Die Kinderzeit.

D füße Zeit herzinniger Gefühle Der Kindlichkeit! Wie denk' ich dein so gern im Weltgewühle, Du süße Zeit!

Schon ist in Nacht des Lebens viel geschwunden; Du strahlst von sern Mir heller stets, wie durch der Dämm'rung Stunden Der Abendstern.

Noch seh' ich sie als Kind in holdem Sinnen Nach Beilchen spähn, Ihr blondes Haar, ihr Lenzgewand von Linnen Im Winde wehn.

12. in. — 52. Malen bald fille Bergijmeinnicht blan — 1808; Komponiert von E A Zeibel, Zvazier und Zehnfer. — Die Kinderzeit. Gebruck V. 1791, Z. 185. (L. 1806) – Mo Kind bereits feh' ich in holdem Zinne, — 10. Wein Mädchen ichön.

Noch schwebt vor mir die grüne Zeidenschleife, Die dort sie trug;

Ich wüßte noch die Karbe jeder Etreife Um Busentuch.

Bom Wiesenplan, wohin wir Anaben famen Zum Mädchenfreis,

Behielt ich mehr, als ich vom Mreis der Tamen Nach Tagen weiß.

D füße Zeit! als ich von Hafelheden Mein Pferd mir schnitt, Und rasch einher auf dem gestreisten Steden Das Jeld durchritt.

Da reizten mich, statt eitler Lorbeerfränze, Biolen nur;

Des Landguts Sag war meiner Wünsche Grenze, Mein Hof die Alur;

Bergnügt, wenn ich Soldatenheer' aus Bleie Zur Schau gestellt,

Und stolzer, als vor meiner Mrieger Neihe, Im Waffenfeld.

Ganz unbefannt war, was mein Herz begehrte, Zu flein dem Neid.

Mich fümmerten nicht Fürsten, nicht Gelehrte, Richt beider Streit.

D füße Zeit! Durchbebt von Wehmutsschauer, Gebent' ich bein;

Den Blid nach dir, getrübt von ipät'rer Trauer, Bellt Abendichein.

Gespielen, wir sind nun verändert, älter Und weit zerstreut;

Auch mancher, ach! zu weltflug, höhnt nun falter Die Gerzlichkeit.

10

15

- Weg ist die Bank, wo wir uns abends setzten, Und öb' ihr Raum;
- Der niedre Strauch, an dem wir uns ergötten, Erwuchs zum Baum.
- Der Zwang zerriß, am fremden Brautaltare, Des Bergens Blan,
- Und manchen trug die schwarze Totenbahre Zum Ziel der Bahn.
- Rlein ward ber Rreis! die Abendwolfen fenten Sich tief berein:
- Wer übrig blieb, muß manchem Angedenken Schon Seufzer weih'n.

# 21. Sehnsucht nach Mitgefühl. An Matthisson.

My lonely anguish melts no heart but mine, And in my breast th' imperfect joys expire.

Bo weilt die Seele wie meine gestimmt? Der Stern des dunkelnden Abends vernimmt Nicht meinen Bunsch; was dem Herzen gebricht, Gewährt er mir nicht.

Wenn in den Pappeln die Nachtigall schlägt, O Freund, wie din ich so innig bewegt! Mit ihrer Töne Bedeutung vertraut, Berscheucht sie mein Laut.

Der Mond beflimmert mich büster und bleich Durch Tannenwipfel und Föhrengesträuch; Der matte binsenbespülende Bach Seufzt langsam mir nach.

Der Wiederhall in den Klüften verschlingt Die Klage, welche die Schnsucht ihm bringt. Bald schwindet, was der Verlassene ruft, In nichtiger Luft.

49. Getreunt ward, an dem. — 50. Der Liebe Spiel. — 52. Jum frühen Ziel. — 54. Sich tiefer ein. - - Sehnsucht nach Mitgefühl. Gedruck V. 1791, S. 28: "An Watthiffen" (Wotto feblt). (L. 1806.) 5. auf.

5

10

Erguß, du Trauter, und Sanftigung fehlt Dem öben Gerzen, von Sehnfucht geaualt, Dem die Natur, die es inniglich liebt, Genüge nicht giebt!

Wohl herben Mummer zu mildern gelang Der Mitempfindungen Wechielgefang! Und Mlagen, traulich mit Freunden gefof't, Entblühet der Troft.

25 Verwandte Seelen verstehen sich gang! Ninm dieses Liedes Vergismeinnichtkrang, Aus dem, von Seufzern der Ahndung umweht, Die Warnung ergeht:

Wo weilst du, Trauter? Schon grünt uns ein Baum; Der Baum zum Sarge! schon grünet ein Maum; Der Naum, wo fünstig, vom (Vraswuchs umbebt, Mein Hügel sich hebt!

#### 22. Letter Wunsch.

Hoc erat in votis.

Wann, o Schickial! wann wird endlich Mir mein lenter Wunich gewährt? Nur ein Hüttchen, still und ländlich, Nur ein kleiner eigner Herd; Und ein Freund, bewährt und weise, Freiheit, Heiterkeit und Ruh!! Uch und sie! das seufz' ich leise, Jur Gefährtin sie dazu.

Wenn ich noch ein Gärtchen hätte, Bauten wir's mit eigner Hand. Statt geschorener Bossette Und der Hagenbuchenwand

17. Erguß des hernens ist das, was mir iehlt — 1796; Erguß und Zamirguma. Matthilion, sehlt. — 21. Jod. — 24. Was werlst du. — Logtor Bunich. Georadt V. 1791, Z. 175. (L. 1806). — 11. Nicht geschorene — 12 Keine Dämmert' uns ein Dach von Latten, Dicht mit Rebengrun bedeckt, Tief in Silbertannenschatten Bor des Neides Blick versteckt.

15

Statt Kanäl' und Gartenteiche Nur ein Röhrenbrunnentrog; Statt Alleen und Taxussträuche Früchte, die ich selbst erzog, Durch ein Gatter, nur von Pfählen, Durch den Vorhof, eng und klein, Gilt' ich, statt nach Marmorfälen, In ihr trautes Kämmerlein.

20

Bei des heitern Morgens Frische Hörten wir im Buchenhain, Dort am Wasser im Gebüsche, Nachtigallenmelodein. Auch begänne sie Gesänge, Wäre Philomel' entstohn, Und in meine Seele dränge Tiefer noch ihr süßer Ton.

25

Unterm Strauch voll Hagerosen, Auf dem rotbeblümten Rlee, Könnten wir so traulich kosen, Wie auf seidnem Kanapee. In dem Duft entblühter Bohnen, Unter Bappeln, hoch und schlank, Bauten wir, trotz goldnen Thronen, Eine kleine Bretterbank. 30

Beeren, die ihr Finger brückte, Honig, der der Wab' entfloß, Kräuter, die vom Beet' sie pflückte, Milch, die sie in Schalen goß: 30

55

65

7.)

50 Ha! bei soldem Göttermahle Säßen wir, wie froh, wie stolz! Wär' auch Löffel, Melch und Schale Nur aus weißem Buchenholz.

> Mit den holden Törferinnen, Nach der Weidenpseife Schall, Einen Maientanz beginnen, Gält' uns mehr als Maskenball. Lieber, als der Prunf der Bühnen Tem verwöhnten Städterschwarm, När' ein Pfänderspiel im (Frunen Mir an meines Mädchens Urm.

An gestirnten Sommernächten, Wenn der Mond die Schatten hellt, Wallte sie an meiner Rechten, Durch das taubeträufte Teld. Dft zum milden Abendsterne Hück ich den entzückten Blick; Öfter senkt' ich ihn, wie gerne! Auf ihr blaues Lug' zurück.

Bieles wünscht' ich sonst vergebens!
Acho nur zum lettenmal
Aür den Abend meines Lebens
Frgendwo ein Friedensthal;
Edle Muß' in eigner Wohnung,
Und ein Weib voll Zärtlichkeit,
Das, der Treue zur Belohnung,
Auf mein Grab ein Beilchen streut.

# 23. Lifterlied.

Das Kischergewerbe Giebt rüftigen Mut! Wir haben zum Erbe Die Güter der Klut.

Wir graben nicht Schäte, Wir pflügen fein Neld; Wir ernten im Nete, Wir angeln uns Geld.

Wir heben die Neusen Den Schilfbach entlang, Und ruhn bei den Schleusen, Zu sondern den Fang. Goldweiden beschatten Das moosige Dach; Wir schlummern auf Matten Im fühlen Gemach.

Mit roten Korallen Brangt Spiegel und Wand, Den Cstrich der Hallen Deckt silberner Sand. Das Gärtchen daneben Grünt ländlich umzäunt Bon freuzenden Stäben Mit Baste vereint.

Im Antlit ber Buben Lacht mutiger Sinn, Sie meiden die Stuben Bei Tagesbeginn; Sie tauchen und schwimmen Im eisigen See, Und barfuß erklimmen Sie Klippen voll Schnee.

Die Töchter ergößen Sich Abends bei Licht, Wenn alles an Negen Und Maschenwerk flicht. Oft wird mit Gelächter Durchmustert das Dorf; Die Mutter, als Wächter, Schürt nickend den Torf. 10

15

25

30

25

40

500

55

Dit rudern wir ferne Im wiegenden Mahn, Tann blinken die Sterne So freundlich uns an; Der Mond aus den Höhen, Der Mond aus dem Bach, So schnell wir entstöhen, Sie aleiten uns nach.

Wir tropen dem Wetter, Tas finster uns droht, Wenn schöpfende Bretter Raum hemmen den Tod. Wir tropen auch Wogen Auf frachendem Schiff, In Tiefen gezogen, Geschleudert ans Kiff!

Der Herr, der in Stürmen Der Mitternacht blitt, Vermag uns zu schirmen Und kennt, was uns nüßt. Gleich unter dem Alügel Des Ewigen ruht Der Rasengruft Hügel, Das Grab in der Flut.

#### 24. Die Ginfiedelei.

Amat nemus et fugit urbes.

Es rieselt, klar und wehend, Ein Quell im Sichenwald; Da wähl' ich einsam gehend Mir meinen Ausenthalt.

15

20

30

Mir dienet zur Kapelle Ein Gröttchen, duftigfrisch; Zu meiner Klausnerzelle Berschlungenes Gebüsch.

Zwar düster ist und trüber Die nahe Wüstenei, Allein nur desto lieber Der stillen Phantasei. Da ruh' ich oft im dichten, Beblümten Heidekraut; Hoch wehn die schlanken Fichten Und stöhnen Seufzerlaut'.

Wo von Wachholversträuchen Den Kieselsteig hinan Berworrne Ranken schleichen, Da brech' ich mir die Bahn; Durch des Gehaues Stumpen, Wo wilde Erdbeern stehn, Klimm' ich auf Felsenklumpen, Das Land umher zu sehn.

Nichts unterbricht das Schweigen Der Wildnis weit und breit, Als wenn auf dürren Zweigen Ein Grünspecht hackt und schreit, Ein Rab' auf hoher Spitze Bemooster Tannen krächzt, Und in der Jelsenritze Ein Ringeltäubchen ächzt.

Wie sich das Herz erweitert Im engen, dichten Wald! Den öden Trübsinn heitert Der traute Schatten bald.

<sup>25.</sup> Nichts fibrt bas tiefe Edweigen.

45

10

15

Rein überlegner Späher Erforscht hier meine Spur; Hier bin ich frei und näher Der Einfalt und Natur.

D blieb' ich von den Metten Tes Weltgewirres frei! Könnt' ich zu dir mich retten, Tu traute Siedelei! Froh, daß ich dem Gebraufe Tes Menschenschwarms entwich, Baut' ich hier eine Mlause Kür Liebeben und für mich.

## 25. Lied im Ereien.

Wie schön ist's im Freien! Bei grünenden Maien Im Walde, wie schön! Wie süß, sich zu sonnen, Den Städten entronnen, Auf luftigen Höhn!

Wo unter den Hecken Mit goldenen Alecken Der Schatten sich mischt, Da läßt man sich nieder, Von Haseln und Alieder Mit Laubduft erfrischt.

D'rauf schlendert man weiter, Pflückt Blumen und Rräuter Und Erdbeern im Gehn; Man kann sich mit Zweigen, Erhipet vom Steigen, Die Wangen unwehn.

<sup>41, 1793;</sup> mär' — 46, Weltlingsidmarms. — 1898; domo von Zwuiter — 1895 im Areien. Gebrudt V. 1792. Z. 18 (1, 1806) 11, Riedten

25

30

40

45

Tort heben und tunten, Gleich blinkenden Funken, Sich Wellchen im Bach: Man sieht sie verrinnen In stillem Besinnen, Halb wach.

In weiten Bezirken, Mit hangenden Birken Und Buchen besetzt, Gehn Dammhirsch und Rehe In traulicher Rähe, Bon niemand gehetzt.

Um schwankenden Reisig Hängt zwitschernd der Zeisig, Vor Schlingen nicht bang; Erfreut, ihn zu hören, Sucht keiner zu stören Des Hänklings Gesang.

Hier sträubt sich fein Pförtner, Hier schnörkelt kein Gärtner Kunstmäßig am Hain: Man braucht nicht des Geldes; Die Blumen des Feldes Sind allen gemein.

Wie schön ist's im Freien! Despoten entweihen Hein nicht die Natur. Kein friechender Schmeichler, Kein lästernder Heuchler Bergiftet die Flur.

20

## 26. Maireigen.

Zingt der Wonn' und Blütenzeit, Pflanzt die grünen Maien! Zelig, wer des Mais sich freut, Wie uns die Natur gebeut, Zu Zweien! Zu Zweien! Zu Zweien!

Zu der Tänze Melodei Wirbelt das Gestände; Baldgesang und Dorfschalmei Zubeln: Pflicht und Weisheit sei Die Freude! Die Freude! Die Freude!

Rränzt, Berlobte, fränzt das Haar Froh mit Myrtenzweigen! So, wie bald am Brautaltar, Steht hier alles Paar um Paar Im Reigen! Im Neigen! Im Neigen!

Amor läßt am Maiensest Jede Spröde büßen! Philomele baut ihr Rest! Alles Holde liebt und läßt Sich küssen! Sich füssen! Sich füssen!

## 27. Berenice.

Sie tritt hervor; ihr Mirjdenblütenreiser Enthüllt ihr Angesicht! Lauscht, Romphen, lauscht! Druaden, lispelt leiser! Ihr, Weste, atmet nicht!

Blüht glänzender, ihr Wiesenanemonen, Seit euch ihr Fuß betrat; O Chtisus, sent alle Blütenkronen Auf meiner Holden Psad!

Maireigen. Lat. Allgem. Enteraturug. 17.4. Nr. 175-1808: stomponiert von Häusfer und Lang. — Verenice. Gebrudt V 1792, 3.431 (L. 1806). 7. Ibr Evisius mit euren golonen Kronen — 8. Umwolbt des Maddens.

Holdfelige! auf filbernen Margiffen Weht rauschend ihr Gewand: 10 Der Angerflee strebt ihren Caum zu füffen, Des Grafes Salm die Sand. Ein Rosenlicht umfließt die garten Wangen, Die stille Cehnsucht bleicht; Ihr Huge schwimmt im schmachtenden Verlangen, 15 Von füßer Rührung feucht. Wie aus des Munds halb aufgehauchter Blüte Ihr Altherodem flieht! Die Lippen nun ein Lächeln milder Güte Sanft in die Sohe gieht! Vom Jugenddrang, der ihren Busen füllet. Erbebt der Echleife Band; Erbebt der Klor, fo forgfam überhüllet Bon ihrer Mutter Band. Wie sich ihr Haar, mit weichem Niederwallen. 25 In lose Ringel schlingt, Und, der Ratur aus offner Hand entfallen, Auf ihren Gürtel finft! Seht, wie der hut, aus falbem Stroh gewoben, Sich auf ihr Auge fentt! 30 Huch niedlich noch, wenn er, im Gehn verschoben, Rachläffig seitwärts hängt! Gie schwebt dahin, auf Lotus und Biolen. Mit leisem Teenschritt, Wie Bris leicht, mit purpurhellen Sohlen, Auf blaue Wolfen tritt. Ach! sie entschwand ins Grün der Gartenhütte,

Nun rausch, o Quell, durchwehter Rirschbaum, schütte

Die Geißblatt dicht umlaubt.

Roch Blüten auf ihr Haupt!

<sup>11.</sup> Der bunte Mice. — 25. Ihr schönes Haar, wie sichs mit weichem Wallen. — 37. Sie schwinder, ach! in jene. — 38. grün. — 3). € Cuellen! rausch. — Bgl. Allgem. Litteraturztg. 17.4, Nr. 175. 1808: Momponiert von Bachmann.

15

20

30

## 28. Pfudies Trauer.

Pinche feufzt, in tiefer Merterhalle, Nach Erlöfung; ach! sie forsicht nach Licht: Bangt und hofft, und lauscht bei jedem Schalle, Ob das Schickfal ihre Niegel bricht.

5 Pinches Ütherflügel sind gebunden; Doch voll Mutes, wenn sie leise itöhnt, Weiß sie: Nur in schwülen Prusungsstunden Sproßt die Palme, die den Sieger trönt;

> Weiß, daß Dorngestrippe Rosen tragen, Blumengold entkeimt der öden (Bruft: Ihren Kranz erringt sie durch Entsagen, Ihre Kräfte stählt die herbe Luft.

Ihre Freuden kauft sie durch Entbehren, Durch verlängter Schnsucht Wehmutstraum; Daß nicht Strahlen ihr den Schlummer stören, Dämmern Schatten um des Lebens Baum.

Pinches Mlag' ist Lispel einer Alöte Aus dem mondbeglänzten Weidenstrauch; Ihre Zähren Tau der Morgenröte; Ihre Seufzer Nachtviolenhauch.

Bei Enpressen sproßten ihre Minrten; Weil sie viel geduldet, liebt sie viel. Liebe führt nur durch der Trennung Syrten Zu des Wiederfindens Wonneziel.

Dulden kann sie; Bürden mutig tragen; Stumm sich beugen vor des Schickals Schluß; Ihre Worn' ist in gelaßnen Mlagen, Und ihr Labial des (Vefühls Erauß.

> Ach! das Borgefühl in Finiternissen, Das zum Aufflug ihre Schwingen straubt, Ift nur Ahndung: Stückwerf all' ihr Wissen; Ihre Wahrheit, was sie redlich gläubt.

Dunkel birgt das Ziel von Phyches Sendung; Und ein Blick, der oft in Thränen blinkt, Reicht nicht bis zum Gipfel der Vollendung, Wo der Täuschung Nebelschleier finkt.

3:

#### 29. Das Mitleid.

Pity dropping soft the sadly-pleasing tear. Gray.

Mitleid! Heil dir, du Geweihte! Weiches Herzens, milder Hand, Wallst du an des Dulders Seite Durch der Prüfung rauhes Land; Tauft wie Balsam, milde Jähren, Hebest das zerfnickte Nohr. Wie zu Hyllius Altären Blickt die Not zu dir empor.

Teine Hilfe stillt ihr Flehen; Dein Erbarmen eilt zur That. Wünsche brennst du auszuspähen, Spendest, wenn der Mangel bat: Spendest Brüdern, welche barben, Deines Tagewerks Gewinn; Bindest loser beine Garben Bor der Ahrenleserin.

In verarmter Witwen Krüge Schüttest du der Stärkung Wein, Prägst des Lächelns heitre Züge Abgehärmten Wangen ein; Hehst erlegner Wandrer Bürde Auf dem tiesbeschneiten Damm, Und verpslegst in sichrer Hürde Deines Nachbars irres Lamm.

45

25 Corglich streuft du vor die Schener Bögeln Korn im Winter aus; Nötigst zu des Herdes Kener Pilger in dein wirtlich Haus; Herbergst an des Strohdachs Balfen Prognens sederlose Brut; Schirmest Tändchen vor des Kalsen, Küchlein vor des Geiers Wut.

Du entführst die junge Waise Ihrer Mutter Rasengruft; Jeden Zeufzer, noch so leise, Raubt dein Chr der Abendlust; Zanft, wie tauige Hnaden, Blickst du auf das Findelkind, Reichst ihm Ariadnens Faden Durch des Lebens Labyrinth.

Du erwärmst in sanster Mührung Auch der Selbstüncht starres Sis, Warnst vor lockender Verführung Blütenüberstreutem Gleis; Neigest dich mit leisem Trösten An der Schwermut dumpses Chr; Hebst entseiselt den Erlösten Von des Merkers Stroh empor.

Serzen, die der Harm zerrissen,

Segst du mit besorgter Treu';
Rückest der (Seduld das Rissen
Auf des Schmerzenlagers Streu;
Schonst des Schlummers, nahst auf Socken;
Kühlst mit deinem Palmenreiß;
Trocknest mit ergoßnen Locken
Banger Todeskännsie Schweiß.

25 f. Bögelden vor bemer Edener Etrenit bu - 1700 ebenio. — Bal. Nag Ettist. 1704, Nr. 175, wo vergeichlagen:

Sorgiam freuft du vor der Scheuer Bogeln Norn im Wumter aus

— 36, Stieblt. — 58, Edwenit des Siechen Schlaf auf Soden — 54, ihn mit bem. — 1798; ebenjo.

Bleib bei uns, bis einst die Hefe In dem Thränenkelch versiegt; Kränze bleicher Trübsal Schläse, Die an deinen Schoß sich schniegt; Herze sie mit Ammenarmen, Sei umstürmter Pflänzchen Stab, Die das ewige Erbarmen Dir zur Pflege übergab.

60

10

15

20

#### 30. An ein Thal.

Ne giammai vidi valle aver si spessi Luoghi da sospirar riposti e fidi.

Entlegnes Thal, von Nichtenhöhn begrenzt, Mit Erlenreihn umbegte, flache Matten! D Bach, auf dem ein güldnes Schlaglicht glänzt! D Meierhof, in dunkeln Walknußschatten!

Der Freudenruf entzückter Wandrer grüßt Dich, holdes Thal, vom Gipfel ferner Hügel; Betrachtung sinnt, wo sich dein Quell ergießt; In beinem Sain faust der Begeist'rung Flügel.

Nimm, trauter Hain, nimm Schattengang, mich auf! In deiner Nacht entschlummern alle Sorgen! Beschränft, wie du, ist auch mein Erdenlauf; Dein Ausgang mir, so wie sein Schluß, verborgen.

Hier ruht der Chrsucht Schiff am treuen Strand; Genügsamkeit band es an Blumenküsten. Der Vorwitz legt sein Kernrohr aus der Hand; Besorgnis späht nicht nach der Zukunft Wüsten.

Die Bosheit sprüht hier nicht ihr Nattergift Auf unbesorgter Unschuld Rosenkronen: Gerechte Gleichheit teilt des Landmanns Trift, Und Freiheit herrscht, wo gute Menschen wohnen.

40

Das Hohngeziich des Witzlers mengt fich nicht In dieser Espen friedesauselnd Wehen: Mein Lästerfreis hält hier sein Etrasgericht; Mein Neider lau'rt, Gebrechen auszuspahen.

Die Muse wallt auf gartbehalmtem Plan: Sie folgt dem Bach, der jene Alachen teilet, Und, gern verirrt auf sanitgewund ner Bahn, So lang er kann, in diesem Tempe weilet.

Aus jener Torftapell', in Laub verhüllt, Klang nie das Sturmgeläut' in Edreckensnächten, Usenn Aufruhr tobt, der taufendstimmig brillt Mit Brand und Tolch in hochaeichwung'ner Rechten,

Den Wiederhall der Eppickklüfte schreckt Rein Schlachtgeschoft; statt rauber Kriegstrommeten Hallt hier das Horn, das früh die Hirtin weckt; Der Tag erlischt beim Ion der Weidenklöten.

Hier muht die Muh auf gelbbeblümter Au', Dort klingeln hell der Ziegenherde Schellen; Das Käuzlein schnaubt im alten Nitterbau, Und Bienen sumsen an des Gießbachs Fällen.

Dort flüstern Silberpappeln sanst umweht, Die, grün und weiß, die Blätter wechselnd regen; Das Mühlenrad, das träg' die Schauseln dreht, Klappt langsam fort mit gleich gemesnen Schlagen.

45 Im Dicticht ichallt der Treifel Waldgesang, Das Hempferd zirpt auf frischgemährer Weide; Um Hügel flirrt gewetzter Sensen Klang, Und fern verhallt das dumpse Stadtgelaute.

D felig, wer, nach freier Herzenswahl, In diesen (Brund sich heimisch siedeln konnte, Wie dort Petrarch im felsumragten Thal, Vie Xenophon im ländlichen Scillonte.

Wer lang' bereut, daß er es einst versucht, Sich in das Gleis des Weltlings zu gewöhnen, Der eil', entstohn dem Sturm, in dieser Bucht, Der Meinung nicht, nur der Natur zu fröhnen:

Hier darf ein Herz, das man schon oft verriet, Noch eine Welt sich träumen, frei vom Bösen; Die Liebe, die des Schickfals Härte schied, Sucht hier den Gram in Thränen aufzulösen.

D du, die mich mit Seraphshuld umschwebt, Entfernte! hier belebt sich mein Vertrauen; Die Zufunft glänzt von Hoffnungsgold durchwebt, Hier dürften wir ein Zufluchtshüttchen bauen.

Die Liebe braucht ein Jeld und einen Pflug; Ein Haumchen, zur Umarmung weit genug, Und einen Platz für zwei vereinte Särge.

D ruht' ich hier, an häuslich ftillem Ziel, Nicht mehr verlockt von nichtigen Entwürfen! D möchte nie das öde Weltgewühl In seine trüben Strudel mich verschlürfen!

Fern, wie das Meer ein Hirt in Ennas Thal, Hört' ich die Flut der Zeitgeschichte tosen; Nur edler Freiheitshelden Rajenmal Krönt' ich mit Eichenlaub und Silberrosen:

Undingbar, keines Fürsten Waffenknecht, Zu edelstolz, um Rang und Sold zu werben, Entsagt' ich nie der bessern Menschheit Recht, Für Völkerglück zu siegen und zu sterben.

Tort, wo, gelind, in lauer Luft gewiegt, Die schlanken Pappeln sich zusammenlehnen, Bergöss, an meine Urne hingeschmiegt, Mein junges Weib der Treue stille Thränen.

20

#### 31. Monodie.

Um Meere bei Havre de Grace.

3m Mai 1702.

Im falben Schein des Weitens wanken Schiffe Zur fernen Höh', ihr Zegel rund geichwellt; Der Brandung Wog' am weiten Rieselriffe Berrieselt und zerichellt.

Die golddurchfloßnen Wolfenlagen blaßten: Den Dzean bepurpurt Zitterglut; Dem Schoß der Zern' entragen kaum die Masten Und tauchen in die Alut.

3ur Hätte fehrt mit Sensen dort und Harfen Der frohe Landmann, der sein Teld gemäht. Die Rhede ruht, von braunen Fischerbarken Und Nachen überfä't.

> Die Dännmerung betuicht die Waldgestade Mit zartem (Brau; die scheue Möve pfeist Am Kreidenfels der luftigen Leukade, Wo Sehnsucht einsam schweift.

Des Hafens Markt verstummt; der Bootsmann läutet Jum Nachtgebet; des Leuchtturms Lampe blinkt. Doch fern hinweg zum Morgenhimmel deutet Die Muse mir und winkt:

Dort wandelt sie, wo grüne Schimmer zuden, Sie, welche nur mein Geistesflug erreicht. Die Stunde schlägt, wenn mit gesenkten Bliden Sie bem Gebräng' entweicht.

25 Aleuch hin, mein Geist, wo zu der Alpen Zinken Die Goldbeleuchtung steigend sich entzieht, 280 feucht und fühl des Tobels Schatten sinken Und hallt der Amfel Lied.

<sup>15. 1808;</sup> fluftigen. - 23. mann.

40

45

5

10

Dort wandelt sie, umwöldt von Lerchbaumsprossen, Staunt vorgelehnt am bräunlich klaren Teich; Zein Spiegel glüht, mit Gletscherticht begossen; Ihr Antlit nur ist bleich.

Des Gürtels Schleif' erheben laue Winde, Und flüsternd wallt das schwarze Seitenband, Das seit der Trennung, statt der Rosenbinde, Sie um die Locken wand.

Der Sprosser Largo tönt in Wechselchören, Von Busch zu Busch; sie horcht und henunt den Lauf, Dringt dann ins Dunkel grünverwachs'ner Föhren Und blickt tiefatmend auf.

Der lette Hall der fernen Abendglocken Verstummt und stirbt. Schau, wie sie ernster sinnt! Sie neigt die Stirn auf die gelösten Locken, Und ihre Thräne rinnt.

Ihr tieflasurnen Frühlingsenzianen Faßt auf die Thräne, welche sie vergoß! Sink ein, o Nacht, und laß nur mich es ahnen, Um welchen Freund sie kloß!

# 32. Phantafie.

Zonett.

Wie sie wandelt auf den Birkenhöhen, Thymian und Skabiosen pflückt, Wie sie sich zur Blumenlese bückt, Wie sich ihres Schleiers Falten blähen,

Wie die apfelgrünen Bänder wehen, Bon dem Etrobhut mit Schasmin umstrickt, Wie sie sinnt, von Weizengold umnickt: Kann mein Geist durch Trennungsdunkel sehen.

Meiner Phantasieen Zirkeltan; Führt und schließt das Atherbild der Hehren, Wallend wie der Lichtglanz auf den Ahren. Zede Mos' entfnospet ihr zum Aranz; Zedes Sommerabends Burpurglanz Leiht die Glorie, sie zu vertlaren.

#### 33. Berenices Weihe.

Auf ihre Wiege streuten die Grazien Die Blütenknospen süßer, verschämter Huld; Der Unschuld und des Frohiums Rosen, Schwimmend in zarter Empfindung Duste.

Der Schwestern jüngste drückte den dunkeln Kranz Bon Sinnviolen sanfter Melancholie Ihr auf die Stirne, traurig lächelnd Und mit dem zärtlichsten Blick der Weihe.

#### 34. Brang für Berenices Bild.

Bildner, mähle zum Kranz der Holden bescheidenes Sinngrun, Weich, wie der Sanftmut Reis, stark, wie der Eppich der Treu' Wähle die zarte Ranke, die jeglichem buhlenden Luitchen Ausbeugt, welche nicht reißt, wenn sie das Schickal umitürmt

# 35. Der Entfernten.

1750

Wohl dent' ich allenthalben, T du Entfernte, dein! Trüh, wenn die Wolken falben, Und spät im Sternenschein. Im Grund des Morgengoldes, Im roten Abendlicht, Umschwebst du mich, o holdes, Geliebtes Traumgesicht!

Es folgt in alle Weite Dein trautes Bild mir nach, Es wallt mir stets zur Zeite, In Träumen oder wach; Wenn Küfte sanft bestreisen Der Zee beschilften Strand, Umflüstern mich die Schleisen Von seinem Busenband.

15

Ein Abglanz seines Schleiers Scheint auf die Saat gewebt; Sein Hauch, was des Gemäuers Bewegten Eppich hebt; Der Kleidung weiche Falten, Geformt aus Glanz und Duft, Entschwinden in den Spalten Der öden Felienkluft.

20

Wo rauschender und trüber Der Strom Gebirge trennt, Weht oft sein Laut herüber, Den meine Seele kennt; Wenn ich den Jels erklimme, Den noch kein Juß erreicht, Lausch' ich nach jener Stimme; Doch Kluft und Echo schweigt.

25

Wo durch die Nacht der Tichten Ein Dämm'rungsflimmer wallt, Seh' ich dich zögernd flüchten, Geliebte Luftgestalt! Wenn, fanft dir nachzulangen, Der Sehnsucht Urm sich hebt, Ist dein Phantom zergangen, Wie Tangedüft verschwebt.

35

30

10

15

-20

#### 36. Der Berbitabend.

Mn Zie.

Abendglodenhalle zittern Dumpf durch Moorgedüfte bin! Hinter jenes Kirchhofs Gittern Blast des Tämmerlichts Karmin.

Aus umitürmten Lindenzweigen Rieselt weltes Laub herab, Und gebleichte Graser beugen Sich auf ihr bestimmtes Grab.

Areundin! wankt, im Abendwinde, Bald auch Gras auf meiner Gruft, Schwarmt das Laub um ihre Linde Ruhelos in feuchter Luft,

Wenn schon meine Rasenstelle Rur dein welker Aranz noch ziert, Und auf Lethes leifer Welle Sich mein Nebelbild verliert:

Lauiche dann! Im Blatterichauer Wird es dir vernehmlich wehn: Jenieits schwindet jede Trauer; Treue wird sich wiederichn!

# 37. An Johann Arnold Chert.

1704

(S beffen Sonett. Bon' Mujenalmana b 1791 3 182)

Dein milder Blief siel, gleich dem Abenditrable, Der dort auf Alpenblümchen Labung streut, Auf meine Laute. — Freund, die Wehmut freut Des Kranzes sich um ihre Dpferichale.

Der Herbitabens. Gestudt L. Isol. 1808; Komponier, von hande im Von bardt. — An Johann Arnels Ebert. Byl. Cinfermat. Gestudt V. 1706. S. 181 mit der Bemerkung "Im Frihling 1794. V. 1704. S. 1820" Sann in Mein fameiserbit. Mumenlefe von J. Bürtli. St. Gallen 1708" B. 2. auf.

.5

20

Vertrauter Youngs! mich rief zum Heimatsthale Der Genius gerechter Menschlichkeit; Bis ihm die Freiheit ihre Lorbeern beut, So lange fei'r ich mit gesenktem Stahle.

Der Gleichheit Bild verehrt ein Bölkchen Hirren: Zein Bundesbaum grünt still am jungen Ahein; Da hüllt ein sanstes Weib mein Schwert in Minrten.

Ein Laubdach birgt uns; dürft' ich dich bewirten, Würd' es mir hehr wie Wingolfs Halle sein . . . Zu süßer Traum! Laß mich im Wehmutshain.

#### 38. An die edeln Unterdrückten.

1794

Getroft, ihr edeln Unterdrückten, Wenn euch kein Strahl der Hoffnung blinkt! Der Tugend Opferkränze schmückten Euch, eh' ihr am Altare sinkt.
Des Ruhmes Flitterkrone werde Hier des beglückten Frevlers Preis, Entkeimt aus eurer Gräber Erde, Grünt spät erst euer Eichenreis.

Ihr, die, verpflanzt in arge Zeiten, Mit der Gewalt zu kämpfen wagt, Ihr sollt dem Lichte Bahn bereiten Und fühlt die Schauer, eh' es tagt; Wenn ihr mit kräftigem Erkühnen Euch dem Berfall entgegenstemmt, Berklärt ihr glorreich die Nuinen, Die keine Macht im Sturze hemmt.

Dann fühlt ihr zwar des Schickfals Schwere, Wenn es der Läst'rung Plan gelingt, Daß euer lettes (But, die Ehre, Ihr Mapperschlangenhauch verschlingt;

An die edeln Unterdrückten. Gedruck L. 1866. Über die mutmaßliche bistoriiche Besiehung dieses Gevichtes vgl. Einleitung

4.5

Schaut ernit der Übermacht Triumphe, Wenn höhnend euch ihr Troß umzicht! Wißt, daß ihr Irrlicht aus dem Zumpfe Nur trüglich aufglänzt und verlischt!

Tie Wahrheit harrt mit sichrer Waae Im Wolfenzelt der Volgezeit,
Verweht die Spreu gedung ner Sage
Und huldigt der Gerechtigteit.
Vernunft folgt ewigen Gesehen,
Tie Pöbelswut, die ein Inrann
Ein Menschenalter durch verlehen,
Toch ewia nicht vertilgen kann.

Denkt, wenn im Mannf für Menichenrechte Ihr des Erfolges Glanz entbehrt, Taß durch des Mißgeschickes Nächte Der Unichald Haupt sich itill verklart. Schaut fest nach euerm hohen Ziele, Berschmäht die nahe Hindernis, Und stürzt, gedrängt vom Pflichtgesühle, In des entilannuten Abgrunds Ris.

Wenn, vom Verhängnis losgeriffen, Der Hoffmung letzte Trümmer iturzt, Zollt ihr den Melch zu kolten wissen, Der jedes Erdenweh verfärzt. Das Necht, verbannt, verschmäht, erwürget, Erlegen im gerechten Streit, Aleht um Vergeltung und verbürget Den Geistern die Uniterplichkeit!

Dem Staub entflohn, wirft eure Seele Begeisternt auf der Edeln Bund;
Berwandelt erst, thut Philomele Die Unthat ihres Trängers tund!
The Märtnrer für Menschenwurde,
Bertraut der Wahrheit und der Zeit:
Bergänglich ist des Truckes Burde,
Doch ewig die Gerechtigkeit!

15

10

## 39. Ergebung.

Mag immerhin der Strom entgleiten, Der meines Lebens Kahn entführt, Indes der Bord der Jugendzeiten Sich mir in Fernungsduft verliert.

Zwo Töchter der Erfahrung itiegen In meinen Kahn und weichen nie: Berklärten Schmerz in trüben Zügen, Süßlächelnde Melancholie.

Die andre, die mit leisem Dämpfer Der Seele Saiten reiner stimmt, Ergebung, die geprüfte Kämpfer In ihres Schilds Umichattung nimmt.

Wenn jene tief in meine Laute Nach rührenden Akkorden greift, Ruft die, der höhern Welt Bertraute: Getroft! auch deine Balme reift.

Still seh' ich, wie zu seiner Mündung Des Lebens Wellenspiel mich reißt. Erhöht die Schwermut die Empfindung, So hebt Ergebung meinen Geist.

# 40. Die Gerbitnacht.

Der Mond, umwallt von Wolfen, schwimmt Im seuchten Blau der Luft;
Der Forsteich, matt versilbert, glimmt Durch zarten Nebeldust;
Die Glut, vom Hirtenfreiss umwacht,
Berschwärzt, entslackernd, rings die Nacht;
Eintönig rollt vom Brunnenrohr
Der Wasserstrang, der sich verschlürft;
Und zarte, graue Schatten wirft
Schräghin das Kirchhofthor.

25

30

35

40

Tas Net der Zuggewölte ichwillt Zum Zelt des Bliges auf;
Ter Mond, in Wettergraum gehullt,
Verichied nach halbem Lauf.
Tes Zerlichts bläulich siecher Schein Erlischt im Torf am Tannenhain.
Tes Zeigers Goldblatt blinket matt,
Umflort von seuchtem Rebelrauch;
Und ängstlich zucht im Erlenstrauch
Zein letztes dürres Blatt.

Hier, wo aus langer Nacht empor Sich die Betrachtung reißt, Bedrückt das Herz ein Schwermutsflor; Doch Frührot hellt den Geist. Tes Schickfals Wolfen stiehn zerftreut; Aus Tunkel strahlt die Herrlichkeit. Ter Unichtlo Nose blüht dewährt, Turch Stürme nicht des Tufts beraubt, Ta, durch die Nacht, der Tugend Haupt Nur behrer sich verklärt.

Durch Seelenkraft und festen Mut Wird Wahn und Schmerz besiegt; Der weise Glaube fühlt als gut, Was Allmacht liebend fügt. Ein Kind im Mutterschoße ruht So achtlos bei der Blige Glut. Auf Pfade der Gelassenheit Glänzt Hoffmung im Gewitterlicht; Und in des Todes Blig verflicht Den Strahl — Unsterblichteit!

# 41. Morgenpfalm.

Der Erdfreis seiert noch im Dämmerschein; Still, wie die Lamp' in Tempelhallen, hängt Der Morgenstern; es dampft vom Buchenhain, Der, Ruppeln gleich, empor die Wipfel drängt. Sieh, naher Kelsen düstre Zinn' entglüht Der Nose aleich, die über Trümmern blüht.

Wem dampft das Opfer der betauten Flur? Ihr Tuft, der hoch in Silbernebeln dringt, Ift Weihrauch, den die ländliche Natur Dem Herrn auf niedern Nasenstusen bringt. Die Himmel sind ein Hochaltar des Herrn, Ein Opfersunken nur der Morgenstern.

Im Morgenrot, das naher Gletscher Reih'n Und ferner Meere Grenzfreis glorreich hellt, Verdämmert seines Thrones Wiederschein, Der mild auf Menschen, hell auf Gräber fällt. Er leuchtet Huld auf redliches Vertrau'n Und Licht der Ewisseit durch Todesgrau'n.

Noch wandeln wir, wo faum der Aufgang tagt, Im ersten Frühschein der Unsterblichkeit. Der Tag, wo Unschuld nimmer irrt, noch klagt, Glänzt hinter Gräbern auf und ist nicht weit. Des Wahnes Dunst, des Todes Nacht zersleußt, D Allmacht, dir, die mir Erlöser heißt!

# 42. Bild des Lebens.

Auf des Erdenlebens Steige Fällt der Freude Silberlicht, Flüchtig, wie durch rege Zweige Bleiches Mondgeflimmer bricht;

10

15

21)

231)

25

40

Wie sich Glanz und Nacht verdrüngen, Wo der Tag verlisch im Hain, Wechseln auf des Schickfals Gängen Tunkle Sorg' und Wonneichein.

Wenn der Strauch am Mirchhofswege Blüten auf den Brautzug streut, Neigt das grünende (Vehege Bald sich auf ein Grabgeleit. Ulmen, unter deren Blätter Oft die Nachtigall sich barg, Leihen bald des Stammes Bretter Zu der Dorfbewohner Sara.

Jener West, der auf dem Weisen Wonnetaumelnd Wogen ichlagt, Flüstert bang' an Denkmalökreuzen, Wenn ihr dürrer Kranz sich reat; Heute weht er Regenschauer, Morgen Goldgewölke fort; Hebet hier den Flor der Trauer Und entblättert Rosen dort.

Wenn, des Neigens Platz zu hellen, Sich das Abendgold ergießt, Dringt es auch in Gitterzellen, Wo sich schener Gram verichließt. Wenn das Meer im Krührot schimmert, Kärbt sich auch die Alippenbant, Wo, vom Nachtorkan zertrümmert, Das bemannte Schiff versank.

Mandrer, ber am Strom der Zeiten Mit gesenktem Blicke ruht, Sieh! auf seiner Flut entgleiten Wolkenschatten, Rosenglut. Die Natur in ihren Bildern, Steten Laufs, doch wandelbar, Heißt den Schmerz durch Hoffnung mildern, Mahnt den Leichtsunn an Gefahr.

500

76

Aus dem Schutte feuchter Hallen Keint die Steinlevkoje bald; Heiter, neben Urnen, wallen Uynnehen im Cypressenwald; Auf der Wahlstatt singt die rasche, Alhnungslose Schnitterin, Hüpft auf der vergesnen Asche Manches Heldeniunglings bin.

Horch, was dir des Teiers Leier, Gleims und Flaccus' Muse rät: Weise, wer der Zufunst Schleier Nur bekränzt und nie durchspäht! Trag ein Herz, den Freuden offen, Doch zum Leidenstampf bereit; Lern im Misgeschicke hoffen; Tenk des Sturms bei heitrer Zeit!

Bage nie: Den Kelch der Schmerzen Würzt ein füßes Nachgefühl; Hehrer Schauer hebt die Herzen Im Orfan und Schlachtgewühl. Hoher Mut und Kraft entquellen Fest bestandener Gefahr; Genien des Trosts gesellen Sich zur Schwermut unsichtbar.

Späh nicht in des Stromes Bette, Labe dich am Rasenbord; Knüpfe neu der Freuden Kette, Wenn ein Blumenglied verdorrt! Donnerschläge, Waldgefänge Wechseln neben deiner Bahn; Wandle du, durch Blumengänge Ernst, durch Klippen froh hinan!

10

15

20

## 43. Lied ju fingen bei einer Wasserfahrt.

Wir ruben, vom Wasser gewiegt, Im Areise vertraulich und enge; Durch Gintracht wie Blumengehange Berknüpft und in Reiben gesugt; Uns sondert von lästiger Renge Die Alut, die den Rachen umschmiegt

Zo gleiten, im Raume vereint, Wir auf der Vergänglichteit Wellen, Wo Freunde sich innig gesellen Zum Freunde, der redlich es meint! Getroft, weil die dunkelsten Stellen Ein Glanz aus der Höhe beicheint.

Ach! trüg' uns die fährliche Alut Des Lebens is friedlich und leife! O drohte nie Trennung dem Arcife, Der, forglos um Zukunft, hier ruht! O nähm' uns am Biele der Reife Elnstums Busen in Hut!

Berhallen mag unfer (Vefang, Wie Flötenhauch schwinden das Leben: Mit Zubel und Seufzern verschweben Des Daseins zerkließender Mlang! Der (Veist wird verklart sich erheben, Wenn Lethe sein Kahrzeug verschlang.

## 44. Pflügerlied.

Arbeitiam und wacker Pflugen wir den Acker, Singend, auf und ab. Sorgsam trennen wollen Wir die lockern Schollen, Univer Saaten Grab.

25

40

Auf: und abwärts ziehend Aurchen wir, stets fliehend Das erreichte Ziel. Wühl, o Pflugschar, wühle! Außen drückt die Schwüle, Tief im Grund ist's fühl.

Neigt den Blick zur Erde, Lieb und heimlich werde Und ihr dunkler Schoß: Hier ist doch kein Bleiben; Ausgesät zerstäuben Rit auch unser Los.

Cact, froh im hoffen; Gräber harren offen, Fluren find bebaut; Dectt mit Egg' und Spaten Die versenkten Saaten, Und dann: Gott vertraut!

Gottes Sonne leuchtet; Lauer Regen feuchtet Das entfeinte Grün. Flock, o Schnee, und strecke Deine Silberbecke Schirmend drüber hin!

Ernten werden wanken, 280 nur Körner fanken; Mutter Erd' ist treu. Nichts wird hier vernichtet, Und Verwesung sichtet Nur vom Keim die Spreu.

Die vor uns entschliesen, Schlummern, in die Tiesen Ihrer Gruft gesät; Länger wird es fäumen, Bis die Gräber keimen, Gottes Zaat ersteht!

10

Wer um Tote trauert, Glaub' es, ewig dauert Richt der Aussaat Zeit. Aus enthülster Schale Meint im Todesthale Frucht der Ewigfeit!

#### 45. Gurbitte.

Heilige, reine Vernunft, vergieb den Blinden am Wege, Die dich verfolgen und schmähn! — Gottin, sie kannten dich nie! Aber wehre den Stolzen, die gern uns zwängen zu knieen Vor das vergoldete Malb, ihren begrenzten Verstand!

## 46. Der Gottesacher im Vorfrühling.

Blätter treibt des Mirchhofs Alieder, Neigt auf Grüfte junges Laub; Mirschenblüte gaufelt nieder Auf der Abgeschiednen Staub. Bleicher Primeln Neime lüpfen Zauft das Moos, das sie umgab; Und des Dorfes Minder hüpfen Uchtlos auf der Mütter Grab.

Aunges Sinngrün drängt fich dichter Un des Sünglings flachen Stein, Tiffnet blauer Blumen Trichter, Sangt zerfloßnen Reifen ein. Schlaff gedrückte Halme richten Sich vom Binterschlaf emper, Und in naher Waldung Lichten Flötet laut ein Troffelchor.

Droffeln, fingt in leifen Chören! Umfel, flot im Trauerhain! Nur wir Hinterbliebnen hören Eure Frühlingsmelobe'n.

40

45

50

55

Ach! ihr mahnt an die Genoffen, Die ein früher Tod verklärt; Un die Lenze, die verfloffen, Un die Zeit, die nimmer fehrt!

Flötet nur gelaßne Mlage, Hemmt der Trauertöne Lauf; Denn fie nahm von dunkler Tage Letzter Stuf' ihr Engel auf. Mies und dunkle Schollen warfen Wir auf den versenkten Sarg, Als, begrüßt von Himmelsharfen, Sich ihr (Veift in Licht uns bara.

In des Geisterreiches Stille Tobt fein Sturm der Leidenschaft, Und des Guten reiner Wille Lohnt sich durch erhöhte Kraft; Seelen, fremd im öden Thale Der umschränften Wirklichkeit, Fanden froh die Ideale Seliger Vollkommenheit.

Ihre Schwächen sind vergessen, Groll und Zwietracht sind versöhnt, Wo die Reue mit Cupressen.
Der Gefrönten Stätte frönt.
Aus des niedern Neides Schranke Zu des Ariedens Sich' entrückt, Nitzt sie nie der Bosheit Ranke, Die des Edeln Pfad umstrickt.

Mühler Nasen überschleiert Sorgsam der Berwesung Spur; Auf des Moders Halle seiert Frühlingsfeste die Natur; Und die Thräne der Empsindung, Wenn ihr Grabgeläut' verklingt, Schmückt die Kette der Verbindung, Die ins Geisterreich sich schlingt.

35

70

30

Auf den Gräbern univer Bater
Zprieht des Erdrauchs Purpuritrauh,
Ein entwöllter lautrer Äther
Überwölft ihr enges Haus;
Auf vermorfichter Zärge Reite,
Auf zerbröckeltes Gebein,
Wallt durch weihe Blütenäite
Goldner Frühlingsmorgenichein.

Selbst wo rasenlos und mürbe Sich ein neuer Hügel hebt, Wo man den, der heute sturbe, Un die Reihe hin begräbt, Wird der Grund sich bald behalmen; Wo jest Wermutstengel stehn, Hebt die Hossmung Siegespalmen Kür das große Wiedersehn.

Trückt euch dicht, ihr Epheusweige, An der Tulder fiilles Grad! Schlaffe Trauerweide, neige Dein Gelocke tief herab! Klattert drüber, Hängebirken, Tämpft den Tag umher durch Laub, Und, Natur, mit leifem Wirten Vandl' in Blumen ihren Staub!

# 47. Die Cochter des Landes.

Die Pales fich zur Pfteglingin erkoren, Die Tochter ber Natur, Wird in der Hütte stillem Naum geboren, Erzogen auf der Flur.

Den Zubelton von hellen Weidenpfeifen Empfängt zuerst ihr Dhr: Ihr erster Blick steigt zu den Purpuritreifen Um Westgewölk empor.

20

25

30

35

40

- Glückselig Kind, das in bekränzter Wiege
  Ein Blütenwipfel fühlt,
  Um das vertraut sein Lamm und seine Ziege
  Im hohen Grafe svielt!
- Froh klimmt sie nach bes Regenbogens Farben Sinan bes Hügels Pfad; Zum Site wählt sie pralle Weizengarben, Zum Pfühl ber Gerste Schwad.
- Cin Nelfenstod befriedigt ihr Begehren; Mit wenigem vergnügt, Jit ihre Thräne, gleich Aurorens Zähren, Im ersten Strahl versiegt.
- Ihr singt der Hain nur mit der Freude Tönen, Leicht ist ihr Gang wie Tanz; Noch band sie nicht, ein teures Grab zu frönen, Den bittern Rautenkranz.
- Glückseliger, wenn sie nun sechzehn Lenze, Statt sechzehn Uhnen, zählt, Dem Haupt zum Kleinod goldner Primeln Kränze, Der Bruft Biolen mählt.
- Ihr Antlitz blüht, wenn einfach fich die Haube Um ihre Schläfe drängt, Bescheiden, hold, wie halb versteckt im Laube Ein Maienglöcksten hängt.
- Schön wallt ihr Haar, das sie gleich der Najade Im Duell zu waschen pflegt, Und, unentweiht von Buder und Pomade, In lose Flechten leat.
- So prangt sie still im heimatlichen Thale, Bon weiser Zucht bewacht, Und Unschuld wirft den Schleier der Bestale Um ihre Hirtentracht.

15

20

Die Häuslichkeit birgt sie in grünen Hallen, Vom Sonnenstrahl umblintt, Bis ihr beim Hochzeitlied der Nachtigallen Der Mortenkranz entfinkt.

Dann zieret sie, wenn bräutlich hold sie bebet, Berschämtes Rosenlicht; Und bald, was nicht ein holdes Weib noch hebet, Erfüllte Näutterpilicht.

#### 48. Bertrauen.

Wer giebt uns unsern Kinderglauben Un eine treue Welt zurück? Uch, schließt den allzu scharfen Blick! Was uns die Zuversicht fann rauben, Zeritört des Herzens Glück.

Dein denkt mein Geist mit Wohlgefallen, D Zeit, wenn, fremd in Hüg'rer Welt, Man traut zu jedem sich gefellt, Und arglos, wie die Rachtigallen, In offine Schlingen fällt.

D Glück, noch tindlich hinzulangen Nach Blumen, eh' man fie benenut, Nach Freuden, die man halb nur fennt; Wenn unfer Blick, kaum aufgegangen, Nicht Schein und Wesen trennt!

Ihr Tage, wo wir flüger werden, Wie schwül ist euer Mittagslicht, Wenn die Ersahrung warnend spricht: Bollfommen weilet nichts auf Erden! Was blichet, währet nicht.

Wohl bann bem liebenden Gemüte, Das sein Bertrauen rein bewahrt, Und, sein Gesühl sei noch so sart, Nie zweiselt an des Edeln Gute, Noch an der Menichen Urt.

10

20

## 49. Entzogenheit.

Im trauten Schatten stiller Entzogenheit Fand ich den Frieden, der uns erweicht und stärft, Der auf das Schickfal, wie der Weise heiter auf blühende (Bräber, schauet.

D du des Weltlaufs füße Vergessenheit, Die, um sie mehr zu lieben, die Menschen slieht; Erlittnen Unrechts Widerhaken Lösest du sanst aus der Seele Wunden.

Gesetzten Sinnes, mißt der Betrachtung Blick Den Wert der Dinge nach der Erfahrung Stab; Nicht mehr der Meinung Wechselhauche Dienstbar, noch biegsam dem Druck der Willkür.

Wie draußen Flocken taumeln in kalter Luft, Sieht er des Leichtsinns Spiele geborgen an; Des Thoren Freud', ihr trübe lächelnd; Siege der Bosheit mit furzen Seufzern.

Verbreite deinen Schleier, Entzogenheit, Um meine Freuden, dichter um meinen Schmerz; Virg meine Thränen vor der Schmähjucht, Birg der verschämten Empfindung Wonne!

Wer jeden duldet, liebt, was zu lieben ist, Von andern wenig, vieles von sich begehrt, Dem sproßt des heitern Friedens Ölblatt, Das der Genügsamkeit Stirne kühlet.

Entrogenheit. L. 1803. Bürkli, Blumenleje E. 175. B 17.07: 1 ff.:

In filler Mlanie friedlichem Naume fand Mein Herz die Nube, die und erweicht und färtt, Den Zinn für Necht und Wahrheit fählend, Zauft sich dem Zau der Empfudung öffnet.

18: Die Menichen einsig, um sie zu lieben, fliebt. 8. leis. 9—13 feblt. 11 ff.:
Dos Leichtsiums Spiele siebit gesetzen Aids Wie Schneegeslecke taumeln in trilber Luft; Steht Theren nur mit milbem Lackeln: Steat der Kosheit mit furzen Seufzern.

17-28 feblt

1.5

25 Mit Lotus fränz' ich meiner Penaten Haupt; Bergangner Rummer, Sorge der Zukunft naht Richt meiner Schwelle; Lebensweisbeit Suchet ihr Glück nur im engen Mreise.

#### 50. Die Wehmut.

Mit leifen Harsentönen Sei, Wehmut, mir gegrußt! O Romphe, die der Thränen Geweihten Quell verichtießt! Mich weht an deiner Schwelle Ein linder Schauer an, Und deines Zwielichts Helle Glimmt auf des Schickals Bahn.

Du, jo die Freude weinen, Die Schwermut lächeln heißt, Mannst Wonn' und Schmerz vereinen, Daß Harm in Luft versleußt; Du hellst bewölkte Lüfte Mit Abendsommenichein, Hängst Lampen in die Grüfte Und frönst den Leichenstein.

Du nahit, wenn ichon die Mage Den Busen sanfter debut, Der Gram an Zarforbage Die müden Schläse lehnt; Wenn die Geduld gelassen Sich an die Hoffmung ichmiegt, Der Jahren Tau im nassen, Schmerzlosen Blick versiegt.

Du, die auf Blumenleichen Des Tieffinns Wimper fentt, Bei blätterlofen Strauchen Der Blütenzeit gedenkt,

45

In Alorens bunte Kronen Ein dunkles Beilchen webt, Und still, mit Alegonen, Um Schiffbruchstrümmer schwebt:

D du, die sich so gerne Zurück zur Kindheit träumt, Zelbst ihr Gewölf von serne Mit Sonnengold besäumt; Was uns Erinn'rung schildert, Mit stillem Glanz verbrämt, Der Trennung Qualen mildert Und die Verzweisslung zähmt;

Der Leidenschaften Horben, Der Sorgen Rabenzug Entstliehn vor den Attorden, Die deine Harse schlug; Du zauberst Alpensöhnen, Berbannt auf Flanderns Moor, Mit Sennenreigentönen Der Keimat Bilder por.

In deinen Schattenhalten Weihst du die Sänger ein, Behrst junge Nachtigallen Die Trauermelodei'n; Du neigst, wo Gräber grünen, Dein Ohr zu Höltys Ton; Psilückst Moos von Burgruinen Mit meinem Matthisson.

Mühr unter Thränenweiden Noch oft mein Saitenspiel; Berschmilz auch Gram und Leiden In füßes Nachaefühl; Gieb Stärkung dem Erweichten! Heb aus dem Trauerflor, Wenn Gottes Sterne leuchten, Den Andachtsblick empor!

#### 51. Andenken an die Abmefenden.

Wenn sich durch der Entsernung dichten Schleier Uns euer Bild, ihr Trautesten, enthüllt, Und unser Blick, gesenkt zu stiller Teier, Wie Tau zerstießt, der dunkle Blumen füllt — Wie deim Verstummen der entlegnen Veier Ein Klang aus gleichgestimmten Saiten quillt, Erhallt im Busen uns mit geist'gem Laute Tas Wort, das euer Gerz uns einst vertraute.

Doch dämmernd, wie durch vorgesunkte Alöre, Gin magisches, verblichnes Luftgesicht, Zu zart, daß es den Sinnen angehöre, Schwimmt euer Blick in der Erinn'rung Licht. So hinter Wolken hellt die Atmosphäre Der Mond; man sieht den Schein, sein Antlitz nicht, Und wähnt, sein Schimmer zittre auf den Wellen, Die des Entschwundnen Blicke noch erhellen.

Um unsern Sinn in Prüfungsglut zu läutern, Reißt das (Beichick uns oft von Freundes Hand; Da, wo die fremden Flächen sich erweitern, Zieht Zehnsucht enger noch ihr Zeelenband; Nur Schatten des Vergangnen zu Vegleitern, Durchwandelt Pinche der Verbannung Land, Daß die Verlagne, tief in öder Ferne, Die Liebe zu dem Unsichtbaren lerne.

25 Sieh, Umor hat sich ihrem Blick entzogen, Denn ihm gebot des Schickals ernster Schluß,

<sup>61.</sup> Zei. — 1808: Momwoniert von Sandler — Anden ten an bie Abne ienber. L. 1806. Aris, berausgeg, von 3 G. Jacob, Jurich, Orek 1806. Z. 252

45

50

(10)

Toch unsichtbar zieht er mit ihr, den Bogen Zum Schuß gespannt — ein mildrer Genius; Ihr Leitgestirn bleibt auch durch Sturm und Wogen Tes Gottes Kackel; rein wie Geisterfuß Umweht sein Hauch ihr fühlend Stirn und Wangen, Und übersinnlich alüht nun ihr Verlangen.

Auch jene Schatten, die uns treu geleiten, Wo unser Pfad in Wüsten sich verwebt, Sind rein, gleich den von Erdenstoff Befreiten, Sind lauter Geist, an dem kein Staub mehr klebt. Hier lernt man unser Schnsucht Zweck zu deuten, Die stets der engen Gegenwart entstrebt; So lang des Daseins Dämm'rungsstunden währen, Kann nur Entserntes sich für uns verklären.

Tft, wenn der Trennung Seelenwunden bluten, Wenn Sorglichkeit und Ahnung uns bedrängt, Weil nur noch von entflohenen Minuten Die Gegenwart den dürft'gen Trost empfängt — Uch! nur ein ungesichertes Bermuten, Was jest das Schickfal über sie verhängt, Ein Echo, hergeweht aus ihrem Leben, Kann nur von dem Vergangnen Kunde geben.

Rann Sehnsucht nie der Seelen Kraft erhöhen? Wenn reines Streben unsern Geist erhebt, Verfündet oft ein ahnungsvolles Wehen, Taß ein verwandtes Wesen uns umschwebt. Auch Amor braucht das Äußre nicht zu sehen, Sin Bild genügt, das tief im Herzen lebt; Sin Traum von den Geliebten, furz und flüchtig, It schönen Seelen immer süß und wichtig.

Aus Morgentau und Blütenkelchen ziehen Die Bienen ihre zarte, füße Kost; Auch Sehnsucht hängt am Kelch der Phantasieen Und saugt aus Thränentau den süßen Trost;

Die Blumen, aus der Geisterwelt entliehen. Bersenget nie des falten Daseins Groft: Erinn'rung malt ihr, wie auf flaren Teichen, Ein hold'res Bild als das, was wir erreichen.

Das Echönste, was hienieden uns erscheinet, Ift immer noch mit robem Etoff verwebt. 3hr, die nach dem, was ewig uns vereinet, Rach Freundschaft, die unendlich dauert, itrebt, Rach einem Wiederfinden all' der Zeinen. 70

Die man vor uns und einst nach uns begräbt, Durchdringt die Wolfe, die das Grab umduftert: Die Eveln bleiben ewig sich verschwistert.

Betrost! es hüllt, wie Duft die niedern Huen, Auch unser Herz noch oft der Echwermut Alor; Der Hoffmung Glang im naffen Auge, ichauen Wir zu des ew'gen Aufgangs Höh' empor; Hoch über Sternen fennet das Vertrauen Den Sammelplats des, was fich hier verlor: Richts trennt die Beister - Eine behre Halle, 50 Die Welt des Berrn, fant und umfängt uns alle.

## 52. Bei dem Grabftein einer Wöchnerin.

Sieh, Wandrer, jo entfeint des dunteln Grabes Racht Ginft Gottes Camenforn, versenft im Erdenthale! Co sprengt den Leichenstein der ew'gen Liebe Macht! So sprießt einst Gottes Gaat und bricht des Garges Echale!

To steigt die Lilie aus fühler Erde Echon Und läßt ihr Unospenblatt, das Leichentuch, entfallen. Der Engel windet fich vom Grabesichleier los Und fühlt das Sterbgewand ätherisch ihn umwallen.

C5—66: Goethe, Sauft I. Et. I. Seene: Tem herrlichten, was and ber Gerk empfingen

Dei dem Grabstein einer Bodnerin. Ins betamme Gentung von Langung in hindelbant bei Bern. Unm. von Saus Ert & v. va..., Gerabt. Dies 1804, €. 277.

21)

10

15

20

Auch du, verwelfter Kelch, gebrochnes Menschenherz, Zerknicktes zartes Rohr, zerquälte Körperhülle, Einst hebt ihr euch und blüht, wo weder Angst noch Schmerz, Noch Tod euch mehr erreicht, in ew'ger Himmelsstille.

Die Knospe, schon zerstört, eh' sie sich uns enthüllt, Der Sängling strebet nicht umsonst mit schwachen Händen; Auch seines Schicksals Kreis wird endlich einst erfüllt, Und seines Mondes Ring wird hell sich einst vollenden!

D Wandrer, den das Bild der Auferstehung rührt, Du dankst dem Künftler, der in diesen Stein es prägte; Erheb auch deinen Blick — zu dem, dem Preis gebührt, Daß er die Hoffnung tief in unfre Seele legte!

## 53. Gefang an die garmonic.

Schöpferin beseelter Töne, Nachklang, dem Dlymp enthallt! Holde, förperlose Schöne, Sanfte, geistige Gewalt, Die das Herz der Erdenföhne Kühn erhebt und mild umwallt! Die in innrer Stürme Drange Labt mit stillender Magie, Komm mit beinem Sühngesange, Himmelstochter, Harmonie!

Scufzer, die das Herz erstickte, Das, mißkannt, sich endlich schloß — Thränen, die das Aug' zerdrückte, Das einst viel' umsonst vergoß, Dankt dir wieder der Entzückte, Den dein Labequell umssoß. Der Empfindung zarte Blume, Die manch frost'ger Blick versengt, Blüht erquickt im Heiligtume Einer Brust, die du getränkt.

11)

15

50

Des Vergangnen Traumgebilde, Amors Morgenphantaffen, Heißt dein Ruf, so still wie milde Mondessichatten, uns umziehn; Auf des Lebens Herbstgefilde Längst verwelfte Leilchen bluhn. Süßer Täuschung Zauberblitte, Die Ersahrung fnicht und rafft, Wecht im ödeiten Gemüte

Obedidite.

Holder, nun ein süßes Wähnen, Mehrt das Bild verstoßner Zeit; Zarter strebt der Liebe Zehnen, Milder glüht die Innigfeit, Wenn dein Chor den Trauericenen Höhern Trost und Annut leiht Giebt, wo Worte nichts vermögen, Labsal dem zerstörten (Veist; Ter Ergebung stillen Zegen,

Hefte auf die lichtern Stellen Unfrer Bahn der Schwermut Blick, Trag den Geift auf Wohllautswellen In ein Ariedensland zurück; Solch ein Leben zu erhellen Braucht man Täuschung und Musik! Wo der Sturm des Zeitenganges Meist der Bessern Plan zerreißt, Träust' im Balsam des Genanges Hoffmung in der Gelan Geist.

Momm, Momente zu verschönen Dem, der nicht der Zukunft traut; Schleuß den Blick mit Schlummertönen, Der zu starr ins Dunkel schaut; Wie den Säugling beim Entwöhnen Eines Wiegenliedes Laut,

70

Lull auch uns in goldne Träume Einer bessern innern Welt, Bis ein sanftres Licht die Räume Unsers Kerkers still erhellt.

Engel! ben zum Seelenfranken Sanftes Mitleid niederträgt; Der erquidende Gedanken In der Töne Hülle legt; Lindernd, statt der Dornenranken, Seinen Jittig um ihn schlägt: Dem kein Erdentrost geblieben, Seiner stummen Schwermut tren, Lehr ihn weinen, lehr ihn lieben, Und sein Leben blüht ihm neu.

Gabe, Sterblichen verliehen,
Bart Gefühltes, schen verhehlt,
Ju vertraum an Melodieen,
Süße Macht, die nie versehlt
Seel' an Seele hinzuziehen! —
Was beseligt, was uns quält,
Was mit Worten auszudrücken
Meiner Sprache Mraft gelang:
Schnsucht, Schauer und Entzücken
Zu ergießen im Gesang.

Stimm' aus jenen lichtern Sphären, Sprach' aus Pfinches Vaterland, Mit des Heinelns füßen Jähren Hier im fremden Thal erfannt — Ach! fie fühlt noch ihr Begehren, Höhern Jonen zugewandt; Kennt die Sprache mehr als Worte Und vernimmt der Seelen Ton; Wähnt fich an des Himmels Pforte, Der Verbannung Kluft entflohn.

Tön' in leisen Sterbechören Durch des Todes Nacht uns vor!

20

Bei des äußern Sinns Zeritören Weite in des Geiftes Ohr! Die der Erde nicht gehören, Heb mit Schwaneniang empor! Löfe sanft des Lebens Bande, Mildre Mampf und Naonie, Und empfang im Seelenlande Uns, o Seraph-Harmonie!

#### 54. Die fillende Mutter.

Wo das Gebüsch geweihte Schatten itreut, Im Rasensit, von Weiden überhüllet, Nuht sie im Schmucke holder Weiblichkeit, Die Mutter, die geheim den Säugling stillet.

- 5 Gesenften Blicks, gleich einer Caritas; Durch Demut hehr, wie die Gebenedeite; Sieh, wie sie sich im Wohlthum füß vergaß, Ganz sich der Pflicht — ein Blütenopser — weihte.
- Zieh, frommen Ernst mit Zärtlichkeit gemischt; Der Jungfrau Reinheit bei der Gattin Treue; Des Arohiums Glanz durch Leiden halb verwischt; Auf heitrer Stirn der Schmerzen erste Weihe.

Wie sie das Mind an ihren Busen drückt, Mit holder Zorge zu ihm hingebogen, Und wonnelächelnd auf den Zprößling blickt, Den süße Müh' und zarte Angst erzogen.

Wleich einer Anoipe, die ihr Dorn verletzt, Zürnt nimmer sie der Uriach' ihrer Echmersen; Der stumme Dank im Blick des Minds ersetzt Die herbsten Leiden einem Mutterherzen.

4.5

Der ersten Freude mattes Morgenlicht, Das sich auf ihres Meinen Wangen zeigte, Verklärt im Wiederschein ihr Angesicht, Venn es auch thränenseucht sich zu ihm neigte;

Wie Philomele rein und leiser lockt, Den Tittig wärmend um ihr Nest verspreitet, Wo sie, von Weißdornblüten überflockt, Der Mutter süßes Wiegenlied begleitet;

Wo häuslich eingekleidet, schlicht und rein, Wie die geschloßene Lilie verschleiert, In leiser Dämmerung Verklärungsschein Sie nach des Hauses treuen Sorgen seiert.

Der Abendstern ergeußt sein mildes Licht Mit Wohlgefallen durch betaute Zweige; Doch milder, klarer leuchtet Hesper nicht, Als jener Blick, der Mutterwürde Zeuge.

Die reine Grazie der Mutterhuld, Die ernste Schwester jüngrer Charitinnen, Bart wie die Liebe, sest wie die Geduld, Treu, wie der heilgen Flamme Hüterinnen,

Steht, als ihr Engel, schirmend hinter ihr, Und, von der Unsichtbaren (Vlanz umleuchtet, Flieht eitler Bunsch und sinnliche Begier, Wo fromme Sehnsucht nur ihr Auge seuchtet.

Durch Liebe stark, vermag ein Mutterherz Den schönen Kranz von ihren Jugendtagen, Verlächelnd des Verblühens leisen Schmerz, Auf den Altar der Treue froh zu tragen.

Nicht fragend, ob verdienten Dankes Spur Im jungen Sinn sich löschte oder bliebe, Sie spendet wie die gütige Natur; Ihr Zweck ist Wohlthun, und ihr Wesen Liebe. .,

1 :

Wohl uns, es fnüpit des Weltenkenkers Hand, Wie an den Pappelitamm die Glodenwinden, Uns an der Mutterliebe zartes Band, Eh' wir den Sturm des Schickals noch empfinden.

## 55. Gignung an meine Gattin.

D du, von der ich seine Züg' entlich', Bergönne, daß ich dieses Bild dir weihe, Rein Schattenbild erregter Phantasie; Ich sah und malte dich mit itrenger Treue. Dein Sinn, zu edel schön, stieht lauten Ruhm, Und wehrt dem Gatten Dank und Preisgesänge!

Wo ist der Muttertreue Heiligtum, Daß ich dies Bild zu seinen Mränzen hänge!

#### 56. Lied.

Ins stille Land! Wer leitet uns hinüber? Schon wölft sich uns der Abendhimmel trüber, Und immer trümmervoller wird der Strand. Wer leitet uns mit sanster Hand Hinüber, ach! hinüber Ins stille Land?

Ins stille Land!
Zu euch, ihr freien Räume
Kür die Veredlung! Zarte Morgentraume
Der schönen Zeelen! fünst'gen Taseins Psand.
Wer treu des Lebens Kampf bestand,
Trägt seiner Hoffnung Keime
Ins stille Land.

20

5

10

15

20

Ach Land! ach Land!
Für alle Sturmbedrohten
Der milbeste von unsers Schicksals Boten
Winkt uns, die Fackel umgewandt,
Und leitet uns mit sanster Hand
Ins Land der großen Toten,
Ins stille Land.

# 57. Abschied von der garfe.

Noch einmal tön, o Sarfe, Die nur Gefühle tönt! Verhalle zart und leise Noch jene Schwanenweise, Die auf der Flut des Lebens Uns mit der Not versöhnt!

Im Morgenschein des Lebens Erklangst du rein und hell! Wer kann den Klang verwahren? Durch Forschen und Erfahren Berhallet' und versiegte Des Liedes reiner Quell.

In spätern Jugendjahren Hallt es schon zart und bang, Wie Finkenschlag im Märze; Mit des Entknospens Schmerze Erbeben Herz und Saiten Voll Liebe und Gesang!

Um Sommertag des Lebens Verstummt das Saitenspiel! Aus sehnsuchtvoller Seele Lock's noch, wie Philomele, Schon seltner, aber rührend, Nur Schwermut und Gefühl.

D jchlag im dunkeln Buien Der ernsten Abendzeit! Will um das öde Leben Des Schicksals Nacht sich weben, Dann schlag und wecke Schnsucht Nach der Univerblichteit!

30

10

## 58. An 3. G. Salis, den Dichter.

Siehe, die Nachtigall schweigt! Wer singet im Thale nun fürder! Vögelein singen genug, aber nicht eines wie sie! — Tu auch, Meister des Liedes im Alpengelände, du schweigest! Viel' zwar singen dir nach, aber nicht einer wie du!

5 "Kehrte die Nachtigall doch!" — so rusen im Thale die Hirten.
"Zinge noch, Salis, ein Lied!" — hallt es im Alpengeländ.

3. R. Wuß, der Lingere.

## 59. Salis' Antwort auf J. R. Wuß des Jüngern Juruf.

Mein Saitenspiel hing längst an Weidenzweigen, Und mein Gemüt verschloß, was ich empfand, Als deine Muse, mir im Schwesterreigen Die freundlichste, an ferner Aare Strand Wohlwollend rügte mein zu tiefes Schweigen, Und Alpenblumen mir zum Kranze wand; Dann lockte, wie mit Rachtigallenschlägen Zum Abendlied den Landmann zu bewegen.

Mein Zommertag schwand bei Gewitterschwüle, Sein heitres Abendrot ist bald erreicht. Gleich Philomela sang ich nur Gesühle, Und mein Gesang hat schon sein Ziel erreicht; Auch sie verstummt schon vor des Herbites Aühle. – Wenn früh sie jungen Zängerchören weicht,

An J. G. Salis, den Dickter. Alvenrosen S. M. Jahrg 1815. Sa Salis Sas-Gesicht in seine Sammlung aufnahm, sit es bier belassen werden. — Salis Antwort's: Alpenrosen S. 305, Jahrg. 1817.

20

::()

5

10

Birgt sie sich gern in stillen Finsternissen, Wo Menschen sie nicht franken, noch vermissen.

Es schwebet stets, nach alter Dichtung Sagen, Um des Vergessens Strom ein Schwanenchor; Wo auf der Klut ein Name sinkt, den tragen Sie zu des Nachruhms Tempel sankt empor; Doch müssen oft die Netter Kämpse wagen, Es grinst der Hohn, die Scheelsucht drängt sich vor, Bis an des Ruhmes Kranz nur Tornen blieben: — Mein bester Ruhm ist, daß mich Sde lieben.

Ihr edlen Sänger an der Aare Wogen, Ihr an der Limmat und des Aheines Strand, Ergreift die Harfen, spannt den goldnen Bogen! Die Sintracht schling' um cuch ihr Bundesband, Durch milden Sinn stets enger angezogen! Die Schweizermuse hat ein Baterland, Vielleicht, daß beim Erwachen deiner Telle Ich einst, o Freund, zum Chore mich geselle! —

## 60. Noahs Tanbe.

Gine Parabel.

Ch' Noah seine Taube sandte, Tas Glaubensland, das unbekannte, Zu suchen durch das weite Meer, Versucht' er es mit einem Naben Von anerkannten Spähergaben; Toch, dessen Flug sank tief und schwer.— "Nun, wenn es dem Verstand des alten Erfahr'nen Forschers nicht gelingt, Sich in der Höhe zu erhalten, Vo erst der Blick zum Ziele dringt, So mag der kühne Kalke sliegen! Sein Luge blicket scharf und hell;

20

25

30

40

15

Er weiß, wie Schein und Ahnung trugen; Zein Movi ist der Erfenntnis Quell." Soch schwang sich der in engen Rreisen. Berglich, bezweifelt', dachte frei --Und febrte bald, um zu beweisen, Land hoffen ware Edwarmerei. Der Kranich war nun angegangen, Man hoffte auf fein Uhnungslicht; Durch Wolfen trieb ihn bas Berlangen, Redoch Gewißheit bracht' er nicht. Run stieg die Rot, und Thranen flossen, Der Echwache fina zu zweifeln an: Da stieg bescheiden, doch entschlossen, Ein Täubchen auf zur himmelsbahn. Es flog, zu retten die Genoffen Bon Not und glaubenslosem Wahn; Es prüft' und forscht' in buftern Tagen, Und fah dann Land im Morgenrot, Und jenen fillen Elbaum ragen, Der Zweige ew'gen Friedens bot. Die fromme Zeugin fehrte wieder, Empfangen nun mit Jubelgruß, Und legte still ihr Zweiglein nieder, Mit Demut an des Altars Rug. Der Kalfe mit perbiff'nem Echnabel, Bon faltem Wineritals achlaht, Verhöhnt die Botichaft dreift als Rabel, Der Mranich seufst, der Rabe schmäht. Doch Roahs Blick gebeut zu schweigen Und heißt das fromme Täubchen nah'n: "Zeht, Reine mählt der Berr zu Beugen, Und zeigt der Demut feine Bahn! Wollt ihr das Land des Glaubens ichau'n, Zo lernt Geboriam und Bertrau'n!"

15

20

30

# 61. Gefang an die Melodie.

Melodie! du Laut aus höherm Leben! Deiner Ütherschwingen reinstes Streben Würde zum Unendlichen sich heben; Doch ein Schall, der flüchtige, vertönt, Hallt fein begrer Wohllaut uns von innen, Der, was hier verklang an äußern Sinnen, Dauernder zum Geistigen verschönt!

Durch des Lebens Kränz' und seine Flittern Stürmt das Schickfal oft aus Nachtgewittern, Und die bang' verscheuchten Tön' erzittern, Wie verwehter Freuden Blütenhauch. Ulles Schöne muß verblüht entschweben; Die Empfindung flieht, es flicht das Leben, Und des Wohllauts Strom entrinnet auch.

Soll die Fülle seiner Harmonicen Leuchtend durch des Lebens Thale ziehen, Darf die Glut der Rührung nie verglühen, Die der Geister Sonn' auf ihn ergoß. Wie vom Engel, der die Wolken teilte, Spät noch Licht auf jenem Teiche weilte, Und die Heilungskraft, die ihm entfloß.

Nicht dem Thre schmeichelnd nur zu kosen, — Jur Erquickung dem Erquickungslosen, Klößt das El aus deinen Himmelsrosen Holdes Labsal in des Menschen Gerz! — In der Töne zarten Knospen liegen Leise Wehmut, rührendes Vergnügen Und der Sehmut, ronnevoller Schmerz.

Hellas Tochter! holdeste Uöde! Dort in Chören sang dir der Tragöde, Dort beseeltest du der Suada Rede,

10

15

Schwebteit auf der Dichtung reichem Strom; Schwandest dann, verklarter zu erscheinen, Stiegst in Humnen christlicher Gemeinen Durch des Tempels Dom zum Steinendom!

Heil'ge Andacht, tief und doch erhaben, Nährtest du des Glaubens Himmelsgaben, Märtnrer im Todeskampf zu laben, Lichte Hossnung, frommes Gottvertrau'n; Gabit Choral und Pfalm die höchsten Weihen, Und erhellst mit leisen Cirabes (Fran'n)

Täuschung wärest du, und bald entstohen, Was den Mut erhebt, wo Stürme drohen? Was die Geere stärtt, und die Geroen Jart zu schonen – fühn zu sterben drang? Was, wie Spartas Helben, edle Streiter In die Schlachten führet freudig heiter, Ihr Gedächtnis seiert im Gesang?

Doll' auch uns nicht wirtungslos entichwinden;
Immer sollst du offne Gerzen sinden
Und zu schönen Zweden sie verbinden,
Die Gemüter stimmen rein und klar!
Und des Laterlandes odle Zöhne,
Seiner sansten Töchter Seelentöne,
Bringen dir ein wurdig Opser dar'

Zanft entitrom aus weiblich milder Reble, Mit Gedanken einer Engelöseele! Ausdrucksvoller selbst als Philomele Töne, was ein fühlend Herz erfuhr! Unsern Busen lindernd zu erweiten, Sende du, die Seufzer zu begleiten, Stimmen sanfter Töchter der Natur!

Jedem Sennenhorn auf Tannenhöhen, Dem befränzten Rahn auf Alvenicen Müffen reine Jubel nur entwehen!

5

Mühner Sinn veredle jedes Lied! Reine Freiheit höre rein sich grüßen, Künde weit im Land zu unsern Füßen, Daß sie nie aus edeln Herzen schied!

Tön aus jeder Brust im Vollergusse, Und entzieh uns flüchtigem Genusse; Stärke dann zu heiligem Entschlusse; Rüste jeden Laut mit Kraft und Geist! Weih uns, fest das Schicksal zu ertragen, Und das Höchste für die Pflicht zu wagen, Und den Ausschwung, der von Staub entreist!

Einst zersallen dir des Raumes Schranken; Ewige, melodische Gedanken Steigen, wenn des Kerkers Decken sanken, Aus der Erdentöne Hull' empor, Wie des Schwanen Lied, wenn mit Gesange Er zum Himmel stieg, im Sphärenklange Schwindend, sich, ein Geisterlaut, versor.

#### 62. Gname.

Verkannte, klaget nicht, wenn hier die Bosheit siegt, Erwartet, Edle, nie Gerechtigkeit im Leben! Das Beste, was im Menschen liegt, Wird man am schwersten ihm vergeben.

# 63. Auf Dr. I. G. Amsteins Tod.

Ein heller Geift, ein mildes Herz, Für alles Hohe Sinn, und reines, treues Streben, Gefühl für fremde Not, für des Verlaff'nen Schmerz, Hat Gott zur Weihe dir, du edler Arzt, gegeben! Er fristete durch dich so manches Menschenleben, Ein früher Opfertod zog deines himmelwärts!

Gnome. Alpenrosen 1819. — Auf Dr. J. G. Amsteins Tod. Alpenrosen & 315. Jahrg. 1819. Mit Dr. J. G. Amstein, der in Walans durch Ansteidung am Inphus starb, war die Kamilie des Tichters eng betreundet. Byl. Einleitung.

Zu fühn und oft bestiegst du schon das Rettungsboot; Ach! diesmal solltest du nicht mehr uns wiedertehren! Wer eilend naht dem ersten Rus der Rot,

Sieht bald sein Irdisches im Alammenschlund verzehren! Berklärten Geistern scheint die Glut ein Morgenrot, Und auf die Asche fließen Zähren.

Bescheidner! nun ift uns vergönnt, dich laut zu ehren, Daß manches Treugepflegten Tank,

Daß Thränen, wenn dein Sarg ichon längit veriant, Dein edles Wirken auch die Welt noch tennen lehren!

# Anhang.

Zerstreute und nicht unter die gesammelten Gedichte aufgenommene Gedichte von 3. (3. v. Zalis Seewis.

#### 1. Mailied.

Den 28. Mai 1782.

Ringsum ist alles neu belebt! Es glänzt das bunte Thal; Am Hügel, durch die Kichten bebt Der goldnen Sonne Strahl; Und lauter Jubel der Natur Steigt hoch empor von grüner Klur!

Belaubt ist schon der Blütenbaum, Und dämmernd die Allee; Und sithern blinkt der Tuelle Schaum; Und golden ruht der See; Der Lerche Lied, der Wachtel Schlag, Begrüßt den schönsten Frühlingstag.

Aus vollgeschwollnen Anospen dringt Manch Blümchen gelb und blau; Auf roten Pfirsichblüten blinkt, Wie Perlen, heller Tau, Und süßer Hyazinthen Tuft Durchwürzt die reine Frühlingsluft.

Andang Goedete iggt in feinem "Grundrig": "Es tieße sich eine reiche Rachtese geben, da Marthissen nur eine Auswahl der Ansbewahrung wert hielt; Zalis selbst legte wenig Gewicht auf seine Geerchte." Matthissen dat mir die erste Ausgabe (17.3) beforgt, Zalts die vielen inäteren selbst vermehrt. Die der gegebene, saft volltändige Rachtese begat, daß vom Tickter der Zammlung kann ein wirklich wertvolles Ztill nicht einverleibt wurde. Mailied. G. 1786, Z. 125.

20 Auf grünem Weizenfelde bebt
20 Tes Üthers Silberglanz;
Um jedes zarte (Kräschen ichwebt
Ein Mückenheer im Tanz;
Laut plätichern, unterm Erlendach,
Forellen in dem Rieielbach.

25 Rein leichtes, graues Wöltchen wallt Im duntlen Himmelblau;
Und Nachtigallenlied durchichallt,
Laut wirbelnd, Buich und Au'!
Ich will hinaus; auf grüner Flur
Mich freu'n der prächtigen Natur!

#### 2. Nach einer Grankheit.

Am Nabre 1783 .

Ich bin so froh, daß ich dich wieder sehe, Dich, meines Gottes schöne Welt! Daß wieder ich auf diesem Blänchen itehe, Das mehr als alles mir gefällt.

Bor mir die Alur, im Gold der Sonnenitrahlen, Hier gelb und grün, dort rot und blau; Des Regenbogens hohe Karben malen Den Bach, die Wiese, Busch und Au'.

Allüberall ist nichts als reges Leben In weiten Reiche der Natur! Die Mücken, die im lichten Strahle schweben, Und jedes Gräschen auf der Alur!

> Die Lerche, die sich fühn zur Sonne schwinger Und hoch in Wolfen sich veriert; Die Nachtigall, die laute Lieder singet; Die Grille, die im Grase schwirrt

Wohl alles zeugt, im fröhlichen Gewimmel: Es ist ein Gott, der uns die Freuden giebt; Ein guter Gott — ein Bater ist im Himmel, Der alle seine Wesen liebt.

Dank, Bater, dir! Es ist auch deine Gabe, Was heut mein frohes Herz genießt; Mit Thränen Dank! daß nicht im dunkeln Grabe Mich ist der enge Sarg verschließt:

Daß diese Augen, statt itt zu verwesen, Ringsum in der Ratur, entzückt Die großen Spuren deiner Güte lesen, Die du so schön ihr aufgedrückt;

Daß ich, gestärkt, noch wandle auf der schönen, Mit Lust besä'ten Bilgerbahn. Des bin ich froh, und danke dir mit Thränen, So viel, so viel ich danken kann!

Laß, Later, mich! Noch weil' ich gern hienieden. Doch giebt mir einst der Tod die Hand — Ich zittre nicht; froh geh' ich und zufrieden Zu dir, ins bestre Baterland!

## 3. Der fpate Berbfttag.

Den 16. November 1784.

Wie lächelt im sonnigen Glanze Heut' alles dem trunkenen Blick! Rehrt singend, mit Blumen im Kranze, Schon wieder der Frühling zurück?

Wie lieblich des Apfelbaums Afte Im gelblichen Schmucke noch stehn: Im Kirschbaum die fäuselnden Weste Die rötelnden Blätter umwehn!

15

Noch zwitschert, so munter, vie Meise, Noch locken die Hinken so hell: Noch starret das Gras nicht im Eise: Noch flimmert durch Wiesen der Quest.

> Noch gurrt auf dem Tache die Taube; Noch ziehen die Verchen nicht fort; Noch find, am Geländer der Laube, Die Nanken nicht alle verdorrt.

Lang müff' euch, ihr bunten Gefilde, Rein Schnee und fein Rebel umziehn: Es pflege der Winter euch milde, Um schöner im Frühling zu blühn!

## 4, An Pfeffel.

Schweigen, Pfeisel! fann ich itzt nicht länger! Mein Gefühl ergießt sich in Gesang: Zwar noch schüchtern rührt der junge Sanger Seine Harse, bebend, leif' und bang. Doch, wer liebt die Zünglinge wie du? Du vergiebst und lächelst Mut mir zu.

Unvergeßlich bleibt mir jene Stunde, Da ich staumend dir zur Zeite saß: Trunken hing mein Haupt an deinem Munde, Und in deinen offnen Zügen las Ich entzückt der reinsten Tugend Glück — Uch! Warum nicht auch in deinem Blick!

Murren will ich nicht, ich will nicht tlagen, Schmelzt gleich stille Wehmut mein Gesuhl: Hoher Mut ward dir in trüben Tagen — Und wie herrlich schimmert dir das Ziel! Himmelsfriede, Heiterteit und Ruh' Strömet dir aus beinen Thaten zu.

An Pfeifel. Schweigerichen Museum 1785, Jahrg. II. 4. Caurent. & wis. Uber Salis' Berhatenis zu bem befannten Sechter Pfeffel ugt. Embettung. Tieffel war beme baber die Frage in B. 12.

40

Zwar die Erde scheint dir eine Höhle, Voll von Nacht, durch die kein Schimmer bricht; Aber ewig glänzt um deine Seele, Hell und hehr der heitern Weisheit Licht; Und die Freuden, die du hier entbehrt, Werden einst dir tausendsach gewährt.

Knaben, die du durch das Pilgerleben Zu der Tugend Strahlenziel geführt, Werden zu dir dringen, dich umgeben, Aus der Palme, die den Sieger ziert, Einen Kranz dir winden, der dein Haupt Ewig frisch und unverwelft umlaubt.

Sieh! bes Auferstandnen Aug' entsinket Sinst der dichte Schleier um ihn her: Neue Erden sieht er blühen; trinket Aus der neuen Sonne Strahlenmeer — D! dann senkst du den gestärkten Blik, Neuwerklärter! auch auf mich zurück.

Dent' ich diesem Wonnetag entgegen, Jünglings-Bater, Sänger, edler Mann! D dann flopft mein Derz, mit lauten Schlägen, Und die Zähre rinnet, wie sie rann, US ich stumm und bebend an dir hing Und den letzten Abschiedskuß empfing.

# 5. Lontana.

Preisend soll den Helden mein Gesang erheben! Baterland! weih ihm dein Dankgefühl: Sieh, er weihte dir sein edles Leben; Starb für dich im wilden Schlachtgewühl!

Kontana. In der Schlacht auf der Malferheibe (1499, den 22. Mai) schlagen 2000 Windtner 15 000 Tierreicher in die Flucht. Venedist Kontana, Oberster und Mitter, that bei dieser Gelegenheit Wunder der Tapserfeit. Töblich verwundet, hielt er mit der einen Hand die Gedärme, die ihm aus der Wunde berverdrangen, und — sixti noch mutig mit der andern. Seinen Krigsgefährten rief er ut: "Wacher darum, ihr Bundesgenossen! rettet das Vaterland! Ich bin nur Ein Mann!" Ze starb dieser weite

20

- So stehn deine Berge fest in Ungewittern, Wie Kontana dort im Treffen stand: Deinen Helden konnte nichts erschüttern; Riemals bebt ihm weder Herz noch Hand.
- Immer tiefer stürzt' er sich ins Mampigetümmel, Schritt entgegen heiter der Gesahr; Opfert sich ihn stärkte Gott vom Himmel Auf der Freiheit heiligem Altar.

Blutig, schwer verwund't, begann er nun zu finten; Und noch klirrten Schwerter um ihn her: Seine Bunde deckt er mit der Linken, Mit der Nechten hielt er noch den Speer.

"Zaget nicht um Eines Mannes Kall, ihr Bruder!" Rief er. "Wilt es doch das Baterland!" Winkelried sah segnend auf ihn nieder, Als er's sprach, die Palme in der Hand.

It, da schon sein Geist, frei von des Lebens Mühen, Strahlend zu der Gottheit Thron entiliegt, Sieht er noch das Heer der Keinde kliehen; Sieht es, wie sein kleiner Haufe siegt.

- 25 Minnen wird ihm der Bewundrung stille Ibrane, Wann, voll Chrfurcht, ihn die Nachwelt neum; Uch! zur Schande jedem seiner Söhne, Der itzt kaum den großen Namen kennt.
- Beilig ist der Ort, der einst dein Blut getrunken! Beilig und dein Grab, du edler Mann! It gleich längst dein Hügel eingesunden: Zeigt ihn nur kein Stein dem Vandrer an!

# 6. Der Spaziergang.

Sine Ersählung.

Es war im Mai, die Luft war rein; Doch konnt' ich mich nicht freuen. Ich nahm den Stab und ging allein, Die Sorgen zu zerstreuen, Auf einen Hügel, um zu sehn Die liebe Sonne untergehn

Da schlingt ein schmaler Psad sich hin Durch Haselbüsch' und Schlehen; Rechts Nebenberge, srisch und grün, Links goldne Saaten stehen; Auch trifft man manchen Nußbaum an, An dessen Tuß man ruhen kann.

Ein Tannenwald, mit füßem Duft, Empfängt dich, kömmst du weiter; Durch grüne Zweige glänzt die Luft So himmelblau und heiter! Scheint sonst die Sonne heiß und schwül, So ist's doch schattig hier und kühl.

Sieh da! vor dir das alte Schloß, Einst wohnten Nitter drinnen; Jetzt wachsen Kichten schlank und groß Hoch auf der Mauer Zinnen. Im Turme, sonst so stark und sest, Schwebt ist die Eule um ihr Rest.

Ihr glaubt vielleicht: ich follt euch hier Von Geistern was erzählen; Allein für diesmal möchtet ihr In eurer Rechnung fehlen — Trop meiner Amme Unterricht Sah ich doch keine Geister nicht!

50

Von Beren weiß ich auch nicht viel. Das muß ich frei betennen: Rie fab ich fie auf Besenftiel Und Ofenaabel rennen.

Manch' runglicht triefendes Gesicht Rannt ich -- doch feine Bere nicht.

> Was ich selbst sah, erzähl' ich nur; Mein Märchen will ich machen: 3ch liebe Wahrheit und Ratur: Mit ihren Alltaasiachen

Zind fie mir immer neu und ichon, Daß ich sie nie genug kann sehn.

Ediön, rot und golden war der Etrahl Der Conn' im Untergeben: Die Aussicht von der Burg ins Thal War berrlich anzuschen. 3ch fette mich auf einen Stein Und blieb da ftundenlang allein.

Immer dunfler rings um mich Echien Die Natur zu ichweigen; Um blauen Dimmel fingen fich Die Sterne an ju zeigen; Lom nächsten Dörfchen schallte schon Der Abendalocke Reierton.

3m Ephen fäuselte Der Wind Längst an des Echlosses Mauer. Ich mußte weinen wie ein Kind; Bersenkt in tiefe Trauer Dacht' ich nur Trennung, Tod und Grab -Und itarrt' ins enge That hinab.

> Still lag es da im Mondenlicht; Der Gluß alängt' wie ein Epiegel Die Thränen wiicht' ich vom Geiicht Und stieg hingb vom Bügel: Mir mar itt wohl; mein Bufen ichwoll, Bon Freud' und füßer Wehmut voll.

49. Man bemerte ben trodiaiiden Unfang biefen Ber es'

7.0

80

90

Getröstet dacht' ich so im Gehn: Der diesen Mond hieß scheinen, Der diese Sterne schuf so schön, Will nicht, daß wir hier weinen. Dort oben sind' ich einst gewiß Die, die das Schicksal mir entriß.

Und endlich kam ich froh nach Haus, Ging in mein stilles Zimmer; Sah lang zum Fenster noch hinaus Die Flur im Silberschimmer. Ich freute mich der Erde Pracht Und schlief erst ein um Mitternacht.

Nun hiemit endet sich mein Sang, Doch ahndet mir die Klage: Solch' Zeug macht uns die Zeit nur lang, Geschieht auch alle Tage! — Ihr lieben Leute, es ist wahr: Hier ist nichts neu, nichts sonderbar.

Doch zieht die Lehre euch daraus: Wenn euch die Sorgen drücken, Geht in das weite Teld hinaus; Trost wird euch da erquicken. Im Leiden Mut und Labung nur Gewährt die heilige Natur!

# 7. Schnitter-Gefang.

Gin Ednitter.

Geschärft sind schon die Sicheln; Die Wagen sind bestellt: Hinaus! hinaus ins Teld! Die gelben Ahren zittern Und winken schon den Schnittern; Zur Ernte ist es Zeit; Auf! alles ist bereit!

15

20

30

20110

Zur Ernte ist es Zeit; Wir alle sind bereit!

Gin Madden.

Die jungen Binderinnen Zind froh und wohlgemut; Zie schmücken ihren Hut Mit einer Blumenkrone Bon purpurrotem Mohne; Und suchen Tremsen aus Zum blauen Schnitterstrauß;

21110.

Und suchen Tremsen aus Zum blauen Schnitterstrauß.

Gin Ednitter.

Frisch auf! und seid nicht müßia! Heuschreck' und Heimehen schwirrt; Die blanke Zense kliert; Die frummen Zicheln blinken; Die schwanken Halmen sinken: Das weite Feld entlang Erschallt der Mädschen Zang.

2011c.

Das weite Feld entlang Erschallt der Mädchen Zang!

Gin Madden.

Spät, wenn des Abends Schimmer, Die Stoppeln rötlich malt; Ter Mond uns, filbern, strahlt; Wann auf dem hoben Wagen Die goldnen Garben ragen; Tann eilen wir nach Haus Zum lauten Ernteschmaus.

45

### MHe.

Dann eilen wir nach Haus Bum lauten Ernteschmaus!

Gin Echnitter.

Auf unserm Tische blinken Die Kannen, voll von Wein, Und Liebchen schenkt uns ein; Wir scherzen dann und singen, Wir tanzen dann und springen, Die Geigen tönen laut, Bis daß der Morgen graut.

MIIIe.

Die Geigen tonen laut, Bis daß der Morgen graut!

### 8. Tändelei.

Ich ward zum Turteltäubchen Im allerschönsten Traum; Und saß bei meinem Weibchen, Auf einem grünen Baum: Zwar Liebchen that sehr spröde Und schien vor mir zu kliehn; Doch ich war nicht so blöde, Uls ich sonst, wachend, bin.

Ich gurrte meine Klagen Und trippelt' um sie her; Sie nicht' und schien zu sagen: Begehre nur noch mehr! Wir flogen girrend beide Auso nächste Halmendach: Sie duckte sich: — D Kreude! Und ich — schnell ward ich wach.

# 9. Lied.

Ich faß im dunkeln Buchenhain Bei ihr auf weichem Moos, Im trüben blaffen Mondenichein, Gelehnt auf ihren Schoß. Ich spielte mit dem blauen Band Un ihrer weißen Bruft: Und bebte, bei dem Druck der Hand, Im Schauer füßer Luit.

Ich hört' und sah nur sie attein; Nicht Nachtigallgesang, Nicht Abendrot, nicht Mondenschein, Mir schlug das Herz so bang. Test hing mein Blick an ihrem Blick, Mein Mund an ihrem Mund: Nur unser Engel sah das Glück Und segnete den Bund.

# 10. Auf einen Geuchler.

Du beteft, aber nur zum Schein; D frommer Mann, wir bitten dich recht sehr: Eh' du ein Heiliger willst sein, Zei erst fein Schurfe mehr.

# 11. Gott in der Hatur.

175

Wer gab mir, was ich hab' und bin! Wer schuf die weite Erde! Wer pflanzte Telfenberge hin! Wer sprach zum Himmel: Werde! Wem strahlt so flammend, groß und behr Der hohen Sonne Teuermeer!

15

20

Wem brausen mit so starker Macht Des Waldstroms Silberwellen? Wer läßt den Blitz, die Wetternacht Der fahlen Wolken hellen? D sagt mir: Wessen Boten sind Der Donner, der Gewitterwind?

Er ist's! Er ist es, dessen Hand Die Abendröte malet! Er hat den Bogen ausgespannt, Der siebensarbig strahlet. Er tränkt mit Regen und mit Tau Die ausgedörrte Halmenau.

Er hüllt die Saat in wallend Gold, Er schwellt die vollen Garben. Er schwickt den Frühling bunt und hold Mit glänzendlichten Farben. Er läßt im Frühling früches Grün Die Haine und den Wald umziehn.

Es reift die Frucht auf sein Gebot Um schwerbeladnen Baume; Er färbt die süßen Kirschen rot, Violenblau die Pflaume. Den Upfel schuf er voll und rund, Die Virne saftig für den Mund.

Er streute, wie ein Säemann Ins Furchenfeld die Körner, Die Sterne aus auf ihre Bahn; Des Mondes Silberhörner Hing er leichtschwebend, wie ein Kahn, Un das Gewölf des Himmels an.

Die ganze heilige Natur Ift seiner Allmacht Zeuge; Anbeten, staunen kann ich nur — Ich sinke hin und schweige. Dief, tief im Staube bin ich hier Du Großer, Gütiger, vor dir!

10

# 12. Unfre Breuden.

Träume sind des Lebens beite Freuden, Täuschung nur und eitler Flitterichein! Drum so will ich mich am Wahne weiden, Weder flügeln noch zu weise sein.

Reuicher Liebe heitige Gefühle Und der Freundschaft festes Zeelenband Sind des Pilgers Troit in dem Gewuhle Auf der Wallfahrt in sein Vaterland.

Sind es Träume: D so last mich träumen, Bis im Tode sich mein Auge schließt. Tort erwach' ich, wo bei Lebensbaumen Ungetrübt der Tuell der Freuden fließt.

# 13. Bergreifelied.

Auf mutig! Die Höh' ift erstiegen: Ihr freunde, wo bleibt ihr gurud? Wie herrlich die Thäler dort liegen! Tief unten verliert sich mein Blid. Ich atme die sußesten Düfte, Schon wallet viel leichter mein Blut; Schon trink' ich ätherische Lüfte, Und jauchze, und schwinge den hut!

Tort seigen die Hirten zu Mable Auf moosichte Steine uns hin Boll lieblicher Milch eine Schale; Ein Kürbchen, mit Früchten varin. Rommt, laßt uns zusammen itzt leeren Den schäumenden vollen Potal, Und schallen, der Freiheit zu Ehren, Gefänge hinab in das Thal.

Hier sprudeln aus Felsen die Quellen Hinunter zum bläulichen See; Dort weiden, beim Mlange der Schellen, Die Rinder im blumichten Klee. Ich seh' auf die schröffeste Spike Die schüchternen Gemsen entstiehn; Dies unter mir zuden die Blike Und schweben die Wolfen dahin.

Wann Sterne am Himmel schon klimmern, Und Tämmerung sinket ins Thal, Und rosig die Gletscher noch schimmern Im letzten ersterbenden Strahl; Tann wallen wir fröhlich und munter, Mit Reisern von Tannen geschmückt, Ins stillere Törschen himunter, Wo süßere Ruh' uns erquickt.

# 14. An die geinde der Schweizerlieder.

Roh flingt nur dem verwöhnten Ohr Des Schweizerliedes Ton. — Du Weichling! sing Inrannen vor, Und Knechtichaft sei dem Lohn!

Erfing durch feile Schmeichelei Dir Stern und Orbensband. — Sei Iflave du — wir bleiben frei, Getreu dem Baterland.

Hoch füngen tühn wir dem Tyrann: Aluch — jedem Treiheitsfeind, Und Segen jedem Biedermann Und jedem Menschenfreund.

An die Keinde der Schweiserlieder. Schweiserlieder von verschiedenen Bersfassen, als II. Z. zu Lavaters Schweiserliedern 1787, zürich. Bürtli. Das Gedicht ist  $\lambda$  (6), v – S. geseichnet, die Autorichaft von Salis scheint mir mott unbedingt sicher

:301

Dir, edle Freiheit, Cintracht dir Erichalle der Gefang; Das Lob der Bater fingen wir Bei voller Becher Mana.

Der Züngling hört's tann nicht mehr rubn, Ihm glüht die Stirn, er schwört Bei ihrer Wiche: Thaten thun Will ich, die ihrer wert;

Und der Gedanke giebt ihm Mut, Macht seine Zeele groß: Noch fließt in meinen Adern Blut, Das einst für Freiheit floß.

Heil! sei dem Mann, der Arcibeit ehrt, Durch Ihaten und Gedicht. Er ist der edeln Arcibeit wert, Ihn lohnt kein König nicht.

Hoch, in der Freiheit Tempel glaust Des Sängers Name hoch, Sein Haupt mit Eichenlaub betränzt, Ehrt ihn die Nachwelt noch

# 15. In die Ginsamkeit.

Einsamkeit, sanfter Trauer Labsal! Annne Jedes tiefen Gefühls! In deinem Edwise Ruh' ich, wie in buschiger Bucht der stille Friedliche Rachen.

Sier, wo der ichaumunwollte Bach vom Telien Schmilzt, dann perlend zerforigt und Auhlung damwiet, Daß die Weidenstauden umber im Taustaub Schwankend erschauern,

Hier will ich weilen! Hier ist's traut und heimlich; Friede fänftigt des vollen Busens Wallung; Jede Sorg' entschlummert zu süßen Träumen; Hier will ich weilen!

Aber was schimmert durch die regen Blätter? Ist's ein Schleier? — Sie ist's! Ich folg', ich folge! Zürne mir nicht, Cinsamseit, du Vertraute! Kannst uns begleiten!

# 16. Während einer Predigt.

Das heißt gepredigt, meiner Treu! Kein Mensch bleibt ungerührt dabei; Und jedes Auge schwimmt in Thränen Bom — — Gähnen.

# 17. In einen Dilettanten.

Für mein Bergnügen schreib' ich nur, Sagst du, und niemand straft dich Lügen. Denn feine Seele glaubte noch, Du schriebest andern zum Bergnügen.

# 18. Die Rose.

Weiß war die Rose zuerst. Die Mädden und Jünglinge priesen Ihren reinen (Vlanz, ihren unschuldigen Schmuck. Schnell umsloß sie die steigende Röte bescheidenen Schämens, Und sie glühet zeither reizender noch als zuvor.

Während einer Predigt. G. 1788, E. 31. — An einen Vilettanten. G. 1788, E 30.

### 19. Der Strauf.

Silbergloden des Mais, ihr rötlich bekelchten Narziffen, Spazinthen voll Ruchs, farbiger duftender Strauß! Zage nur, blähft du dich so an ihrem waltenden Busen, Weil du zu schmüden sie wähnst oder weil sie dich verschont:

### 20. An Amor.

Wirf sie weg, o Amor! die Pseile, den goldenen Bogen, Und die Kackel, die sonst Herzen entsünder und ichmelst. Sieh, ihr Aug' ist voll Keuer; die wölbenden Braunen sind Bogen, Und ihr schimmernder Blick spruhet der Pseile genug.

# 21. Cells Bogen.

Ich bin der Bogen Tells, des sicher treffenden Schupen. Bäter! nur fäuselnden Alugs raubt' ich den Apiel des Sohns. Straffer spannt' ich die Schne; wie Blive Gottes, ihr Freien! Schnellt' ich den treffenden Pseil tief dem Inrannen ins Betz.

# 22. Auf das Denkmal, welches der Abt Rannal den drei Stiftern des Schweizerischen Bundes errichten ließ.

Als am Helvetischen See den Zeugen des beitigen Eidschwurs, Auf des Franzoien Gebeiß, sich ein Denkmal erhub, Zürneten Stausach und Fürst: "Was soll das eitle Gerranae! Jedes Schweizers Brust ist uns ein Mal und Altar!"

# 23. Die Giche des Gundes der Uhetier.

Ciche des Bundes der Freiheit! dich iplittern nicht zundende Blige, Und fein schneidendes Beil droht dir Berhecrung und Fall. Aber, wer schützet die Wurzel vor heimlich verderbender Faulnis! Uch! das gefährlichte Gift ist, das im Innern ichleicht.

Der Strauß und Un Amer auch Burth Bumeneie 3 20 u. 31. C. 2008. 3. 38 Telle Bogen - Die Erde Des Buntes ber habtiet. Lan . je nach

# 24. Aber geft, den geftorbenen Maler der Alpen.

Wandrer! Erklimme fie nicht mehr, die Alpenhöhen - fie find, ach! Blutia von Frevlern entehrt, über mit Schande bedeckt: Wandrer! Besuche nicht mehr die Alpenthale, - wo vormals Schallete Friedensgejauchz, tonte des Hirten Echalmei, Und der Berde Geflingel, und frommer Liebe Gefange: Heulet ist Hunger und Schmerz; ächzt nur das Glend verwaist. Unglückselige Schweiz! Dich konnte dein Genius nicht mehr Retten, wie stark er dich liebt', weil das Berhangnis es wehrt. Alber er wollte dich doch im Bild noch erhalten, Geliebte! Und er begeisterte Beß: Siehe, da ward es, das Bild. Beffens beseeleter Sand entströmten die hehren Westalten, Wie in das Aug' fie gestrahlt, treu, wie das Berg sie gefühlt, Ms das eidesgenössische Land in seinen Reizen noch blühte, Ms es noch unentweiht, würdig den Wandrer entzückt! Denn des Bildenden Seele verdüsterte nichts von der ichwarzen Uhnung der Trübfal, die bald über Belvetien fam. Wenn aus zerrignem Gewölf er die Alpenhügel beglänzte. Wallete wonniglich warm ichlagend die biedere Bruft. Und da sah er Gesichte von paradiesischen Tagen. Daß seines Blides Flamm' alle Farben verklärt! -Fremdling! in Seffen's Gemälden durchwandre die Sohen und Thale, Willst du das Echweizerland sehn, wie es noch Echweizerland mar, Und dann weine bem Biloner die Thrane der dankenden Sehnfucht; Siehe! ber Frühling befrangt ihn nicht - befleidet fein Grab. Ach! Ihm ichwanden die hohen Gebilde der täuschenden Hoffnung, 45 Und er bebte zu sehn, Schweiz, deine Schande, dein Weh, Was der Verrat erzeugt, was mordende Raubsucht geboren: -Zah aus der Alpenburg noch zitternde Unschuld verjagt; -

die Eiche, wo durch eine feierliche Verbindung der erfte Grund zur Freiheit der Republik Grandunden geleget worden. Aum von Salis. Ar. 17—23 in: Allgemeine Blumentofe der Zeutichen, 6 ? Jürich, Drelli 1788. Bürfli, Blumentofe, S. 333. Evenda S. 305 "Die Eiche" 20.

Und da wurd' es dunkel der Zeele des fühlenden Künstlers, Daß ihm der Pinsel entsiel, — brach das erschrockene Gerz!

Über die stein Sammelband der Aarauer Kantonsbibliothet (Wissellen, S. 291) entbalt dies Geseicht mit solgender Signatur und handschriftlichen Überschrift. Kr. 180. 1-26 KIK. 1- man unt ver ehenfalls bandschriftlichen Bemertung "Aise Pakitter mußten aus allen Exemplaren ausgeichnuten werden." Das Gedicht ift d. 66. S. 2. geseichnet, vom 26. Aprel 1830" aufter, aber ein ausgeschrechen antifpansofichen Gesimmungen machen die kiebebrichant Salas" trop vener sonigen Weichungen un deh mindefens verbächtig.

# 25. Auf Alluffes von Salis Grab.

Wandrer! Zegne die Auhe des lange geplagten Ulusies, Die er, vom Baterland fern, Aluchtling und Bilger hier fand. Umgetrieben in Stürmen, von Mippe zu Mippe geworfen, Litt er unendliche Pein von der Entlopen Gewalt. 5 Mehr als das Leben war ihm sein Ithafa teuer, es zog ihm Meines Altinoos Pracht weg von dem felsichten Land. Aber ein böser Tämon stieß ihn aus der Heimat, er lockt ihn Nahe dann wieder herbei, daß er es rauchen dort sah, — Nicht von dem friedlichen Herde; — ach — von zeritorenden

Mammen' -

Und unaussprechlicher Gram qualte sein sehnendes Herz. Ausgewandert kam er hierher, da legt er sich mude, Etreckte dem kommenden Tod lächelnd den sinkenden Arm; Sprach dann: Führ mich ins stille Land, dort harret ja meine Penelopea schon lang' meiner, elnsisch versüngt.

# 26. Am Quell vom Pfeffers.

1507

Zieh! hier aus Alüften groß und wild Entströmt ein Quell voll Araft, doch wild, Erst schwer ersoricht, doch hell; Nicht allzu warm, nicht widrig lau, Im Wohlthun unermitolich; ichau!

# 27. Blume auf Guidos Grab.

Ruh fanft, mit Erde leicht bedeckt, Ruh janft, du guter Anabe! Gott, dessen Hand die weiße Rose weckt, Weckt einst dich aus dem Grabe.

Auf Unifes von Salis Grab "Tentmul der Indeuten Carinett und der Jeren Unifes von Salis Marialins, dem alterent errichte von ielnem tomasten Sostern U.P. A.v. S. M. Jur. 1801 S. 180" A. O. S. S. sostenet So. Stondischer Gins fille unwohn auf Salis "ged" widerfürstlichter fanktigen Die Louis Der Salis Son 1818 (2008). Stoder Re. 200 S. 111 — Blands auf Guidos Grab. Worgenblatt 1815, At 1975. Aus Son Lals erichtenent und murch peerficher Spiele für das Jan 1816, berausgegeben von Ji Salis.

Die Schaufel bort, in lockern Sand
(Vesteckt von Totengräbers Hand,
Dein Totenkranz, der Liebe lette Gabe,
Sind nicht dein Ziel — nur Ziel von deiner Flucht;
Erreicht hast du beim Morgenrot die Bucht,
Die mancher bang im Abendsturm erst sucht.
Nuh sanst, du guter Knabe!

# 28. Abschied an David Beg.

3m Saag, ben 19. Jenner 1790.

Freund! ber bei des Busches Eichen Lieber denkt, vom Mond erhellt, Als sich zu den flitterreichen Sielln Höflingspuppen stellt; Der das Bild geharnschter, braver Schweizerhelden höher hält, Als der heutigen Bataver Banzerhelden auf dem Geld.

Stunden, beiner würdig, warten Dein, auf Zürichs heitrer Alur; Ihre Auen find ein Garten Für den Liebling der Natur. Und das bist du! — Hochgefühle Gab sie dir und Dichtungsfraft; Lehrte dich beim Saitenspiele Töne sanster Leidenschaft.

Abichied von Savid Sef. Alpenrojen 1826, E. 275 und: Rene ichweizeriide Blungenleie von Bürfli I. El. Gallen 1798, E. 72 ff. — 16. Bei Bürfli folgende Strophe:

Bilber voll von Geift und zeben Luillen auch aus deinem Stift, Ten die Thoren selbh erheben, Kralos — da sein Svott sie trifft, zieber mir, wenn er mir bister, Helt der Toten Underfatt; ") Abrer Linden Landgeflisser Under Liste aufgeflisser

<sup>\*)</sup> Sine von Seg verfertigte Beichnung einer Grabstätte. Unmerfung von Salis.

::0

10

45

Aber sieh! Begeistzung waltet! Malt mir neue Bilder vor. Zieh! Ein Mädchen, ichlank gestaltet, Zchimmert durch des Zchleiers Flor, Eilet sanst, mit holder Zcheue, Auf den besten Jüngling zu, Lohnt ihm Tugenden durch Treue; Und der Jüngling — Freund! bist du

C! was wirst du dann empfinden, Tönt bei Nacht, im Schattengang, In den hohen Limmatlinden Giner Nachtigall Gesang. Liebe, die den Winterwiesen Und der Heide Blumen leiht, Leiht auf Erden Paradiesen Schon des Himmels Seliakeit.

Wonne wird dein Herz erheben, Wandelst du im Erlenthal, Der bei des Hügels Neben In der Sonne Scheidestrahl. — Wann auf Schneegebirgen milder Rosenfarbner Schimmer ruht; Duntler, purpurn, ihre Vilder Strahlen in des Sees Flut.

Wo des Nebels matter Alügel Nicht auf flache Zümpfe sintt, Und am grünen Tannenhügel Klarer Quellen Küll' entspringt, Wo in deines Gartens Linden Neine, heitre Lüfte wehn, Werd' ich, Bester! einst dich finden: Lebe wohl! — Auf Wiedersehn!

# 29. An Friederich von La Motte Louqué.

Imei Conette.

1.

Ich faß in meiner heimatlichen Laube, Da fank aus Lichtgewölf ein Blatt herab, Gleich zarten Blüten auf ein einsam Grab; Bracht' es ein Apler, oder eine Taube!

Ein Täubchen war es, rein vom Erdenstaube, Das freundlich nahend mir die Kunde gab: Ein Blatt zum Kranz an deinem Pilgerstab Weiht dir ein Sänger, reich an Geist und Glaube.

Im Waffenfeld, als Heldenjüngling schon, Traf einst dein Lied, nur dem Gemüt entquollen, Entsprechend seiner Seele reinem Ton.

Wär' auch dein Laut im Wind der Zeit verschollen, Du trugst aus ebler Hand den Preis davon: Mein Sender liebt dein Glauben und dein Wollen.

2.

Du reines Täubchen, kehre treu nun wieder, Und überschwebe fernhin Land und Flut! Begrüße mir den Meister füßer Lieder, So kindlich fromm, so geistig klar und gut!

Dort lasse dich auf seine Harse nieder, Die bei dem Schwert zu seiner Seite ruht! Sag ihm: es ehrt der Schweizer sest und bieder Den Freiheitssinn vereint mit Rittermut!

Zum Lorbeer, den die Muse dir gewunden In reicher Dichtung goldnem Zauberglanz, Kügt gern dein Freund den Alpenblumenkranz!

10

Doch, was dein Berg in höchiter Weibe Stunden Bom Beiligiten, dem Göttlichiten empfunden, Gewann dir, Goler! feine Zeele gang.

# 30. An 3. g. von Wellenberg.

3011,00

Zei unfer Kenelon, so weise, mild und gut! Wer sich im Meinungstampf der Wahrheit treu bewahrte, Wer sich durch hellen Geist und edle Thaten ehrte, Hat blöden Unbill zu ertragen Kraft und Mut.

- 5 Ihm ward ein Name, der im Schut der Nachwelt ruht. Mißfenne seinen Wert, wer sich vom Lichte fehrte Es steigt, wenn Zuggewolf im Weiten sich verklarte, Nur heller Hesperus aus frumbewegter Alut.
- D leuchte ferner vor im Guten und im Schönen! Behr Gifrer Christussinn, und Priester duldsam sein. Dring mit der Vahrheit Licht bis zu den Fursten Söhnen,

Und weih des Boltes Herz zur reiniten Liebe ein! Dann laß uns öfter noch die frommen Laute tonen, Der bessern Menichheit zum harmonischen Berein!

# 31. Erwiderung an Jakob Schnerr, auf ein Gedicht desfelben.

Wie Diffian aus Zelmas Telfenhalten Zah manches Woltchen ich vorubergleiten: Auch lichtere besuchten mich zu Zeiten, Um flüchtig frumm im Blauen zu verwallen. Doch tönte Wohllaut, wie von Harfensaiten; Wie leises Scho ferner Nachtigallen, Berninmt der Greis mit heiterm Wohlgefallen Den Freundesgruß, den ihm die Geister weihten.

Alls zart verhüllt im Silberwölkchen-Schleier Jüngst deine Mufe freundlich mich besucht, Erhob mein Berg sich freudiger und freier.

D hemme, rief ich, Wölfchen, deine Flucht; In dieses Alpenthales öder Bucht Ehrt beinen Sender man in stiller Feier!

# Worfregilter.

Im porliegenden Bergeichnis verweift die ein. jibl auf ein Beite, bi. ibeit. auf ei Beile eber ben Beis

# Albrecht v. Caller.

abbrechen 7, 23. abfolgen 175, 37. Abbangigteit an 161, 19. Abbana 104, 202 ablösen mit (erg. fich) 117, 60 abmablen (f. ichildern) 25,

f. abmalen 161, 1. Abicherd 22, 171. Absterben 115, Mr. 19. 216tritt 77, 45. ändern (intrans.) 100, 72. ängstig für 116, 30. albre (plur) 46, 375. Ambradampf 3, 15. anderst 43, 292. angebornes Land 131, 103. Angelftern 184, 8. Minger 100, 5. angestorben (f. ererbt) 32, angestredt 131, 110.

annahend 113, 8. anrühmen jem. etw. 194, 6. i. anidmunten mit etie 11, 237. Anthuisie 30, 7, 3, v. u. Atlasgrau 3, 16. Auferziehung 173, 28. aufgebrachte Wasten 9, 97. aufriden jem ein. 133, Urm.

auffegen 160, 40. Augenbraunen 165, 39. Murorens (gen ) 8, 33, ausgebraucht 104, 212. ausgeferbet 29, 385. Musquis 52, 75 austiefen 123, 66. Muslauf 100, 72

f. ausnehmen (f. auszeichnen) 196, 35. Musikhten if. Anfichten) 25,

2. 3. v. u.

auswähren 112, 93. auswärtig 24, 2. 3. v. u. auswinden (f. entwinden) 19,

auszieren 108, 70.

Die Bad 20, 384. balfamen 21, 140. beblühmt werben 18, 50. bebrüten 32, 457. Bebacht 99, 42. befahren 63, 91. befeuren 21, 150. befliß 173, 5. Begeben 196, 20. begierig 195, 6 Begleit 165, 18. behalten f. enthalten 174, 18. bemühte Gute 141, 48. bentulates of macouetly 107, 31. beräuschen 93, 40. f. bereiten gu etw. 168, 7. bergicht 168, 37. berüten 24, 231. f. beschämen 137, 1, 7. beichämtes Angeficht 193, 22. beießen 18, 64. bas Betrübnis 118, 80. beugen 100, 82. bevor - vorans baben 17,5. blenbte (f. blenbete) 42, 252. i. blogienen if fiellen i S, Böten (gen. plur.) 24, 225. Böswicht 76, 20. bog sich 117, 74. Bongier 51, 120. Bort 35, 38. brach 17, 15. Bradmann 52, 195 branner Gud 98, 211. Brünnen 23, 213.

em Brunn 10, 40. Brunft 25, 266.

### 到.

bann (f. benn) 7, 6. bargeben 48, 48. banchte 158, 25. baurte 57, 303. Dichterei 162, 24. bieweil 168, 19. Doden=Bert 82, 54. Dreut 134, 33. durchstrahlen 27, 320 burdetriemt 2., 201

(12. eteniewebl - als webt 1-7. 21f. einberichten 170, 31. e. Einfall thun 165, 16. eingeteilter Bis 97, 195. eingablen 123, 67. einzler 94, 96. Eifenfalz 30, 406. eitel (f. lauter) 102, 158. chila nat on 21 etle Bruft 120, 26. ber Clementen (gen. plur ) 17, 30, f. enbigen 171, S. on: [] in 1/2 11 entbaucht 54, 221. entladen 130, 49. erboren 100, 65. 20: 0:.... 4 1. Griabrenbeit 168, 5.

erliegen von 131, 23. erpflügen 97, 200. 
 erpinigen 37, 200.
 Geisterorben 98, 5.

 errihit 18, 42.
 Geisterorben 98, 5.

 erfdiffen 103, 135.
 geteint 37, 88

 erfdering (f. erobert) 25, 277.
 gefinstelt Saur (f. Minerals in Mitten 30, 401.

 Erstandung 181, 33.
 wasser 23, 214.

 Gesante 26, 310.
 in die Wette 157, 32.

 crfiegt (f. erobert) 25, 277.
 gefannen Ganr (f. Wanerus)
 in (f. in den) 12, 198.

 Crfigeburt d. Sahren 17, 11.
 Gelânde 28, 310.
 in (f. in den) 12, 198.

 crwochden 78, 88.
 Gelegen um Lagd 184, 16.
 in (f. in den) 12, 198.

 crwochden 162, 37.
 Gelehrtheit 19, 71.
 in (f. in den) 12, 198.

 Gelegen um Lagd 184, 16.
 Gelehrtheit 19, 71.
 in (f. in den) 12, 198.

 Gelegen um Lagd 184, 16.
 Gelehrtheit 19, 71.
 in (f. in den) 12, 198.

 in m. Gecanten (ft. nach m. G.)
 G.) 157, 13 f.
 innen werben 130, 71.

25. 191, 14. gluddyafty 173, 21mr. faut (f. lautet) 21, 148. lavierenb 150, 23. graufenvoll 109, 7. bie Fräulein 173, 22. bas Frauenzimmer 171, 21. Freibrief (c. gen.) 119, 19. fremb 77, 28. gildba 7, 7. gildba 7, irifd (f. nen) 26, 306. friffet 41, 220. flimbe (f. flimbe) 109, 8. flim ft. vor 137, I, 11. filrgefn 8, 45. flim ft. vor 137, I, 12. flirgefn 8, 45. flim ft. vor 137, I, 13. flirgefn 8, 45. flirgefn 8, 45.

geharnscht 7, 29. geheimber (Rat) 125, Nr. 22. geil 21, 160. Geisterorden 18, 5. Cringeburt b. Sahren 17, 11.
 ctruction 78, 88.
 cruction 162, 37.
 cruction 86, 15, 3, 0, 0.
 Crut 31, 426.
 ctwas c. gen. 113, 12.
 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 113, 12.

 ctwas c. gen. 12, 12.

 ctwas c.

Aurcht einer Sache 134, 22. Harbelfchaft 10, 104. Furcht einer Sache 134, 22.

(5. Samen 31, 432.
Sanbeligaft 10, 104.
San

Sunger (c. gen.) 100, 62.

280. Löld 48, 30. Luftlicht 38, 133.

Milbheit 171, 15. Milloigkeit 171, 18. Milloigkeit 170, 20. minder (geringer) werden 18, 49,

mißbünten 70, 120. f. mißtennen 50, 89. mißtennten 98, 10. Mut 120, 50. Muttern 22, 177.

### 21.

Nachfömmling 190, 33. nad Morgenland 185, 14. Madreu' 103, 159. nachichiffen 100, 56. nachthun 126, 14. nadwartig 85, Ann. nadwärts 117, VIII. Näherung 112, 118. etw. pagen 18, 34. Mebentichter 123, 76. Neugierigfeit 170, 35. Menheit 26, 305. neulid) 166, 5. nod - nod 103, 192. der Mord 18, 38. michire 74, 6. 8, Rus 188, 4, 7. Nușen (plur.) 104, 210.

### (1).

Obermacht 182, 9.

Perche 17, 17. Pfaffendiener 165, 2. Pöbel-Kräuter 29, 372. Bobelftanb 182, 30. Probstein 97, 180. bas Punft 104, 199. Burpur=Büge 28, 207.

### (1),

quillen 130, 75.

Rachbegierbe 158, 1.

Manifit 18, 41. raten auf 187, 3, 5. Maupenstand 182, 125. reifer Sturm 138, 3, 18. Meifigteit 168, 3. Meiger 165, 28. Reinigfeit 160, 28, reifen in (ft. nach) 150, Nr. 32. Niß (f. Grundriß) 21, 141. Röhren (f Robre) 169, 1.

rennen 92, 13. rejidt 163, 16. riiden 'erg. beran) 100, 27. Hiinde 35, 36.

rung 110, 51. rufte 7, 37.

### Tr.

Sanbalas 102, 133. fanft-geichwollen 21, 136. Sauertopf 168, 15 Zanfer 71, 175 fchabe=voll 18, 51. Edulthaftigteit 150, 20 Charfficht 105, 17. Chattenglud 101, 97. Edane 19, 94. fclänglicht 171, 4. fclecht (f. fclicht) 22, 188. Echlid 35, Anm. Chlummertorner 60, 4. Echluß (f. Beichluß) 186, 9. b. Schmälen 70, 138. fcmeden 107, 44. idmeidelte ibm felber 100, fcmelste 156, 29. Edmersen (dat. sirg) 89, Edmergenbett 149, 20. idmer anomnee 145, 2. er idolte 119, 16. Edog, bie 130, 49. Edetten 21, 235. idreden sit etw 103, 163. Edwanen 17, 10. Edwang 100, 71. Edimeti; 10, 111. ichwer beleibt 22, 175. ichwirrend Gifen 18, 47. idmillftig 19, 86. Edwinge 162, 16. fdwing 110, 52. etw. feben an jem. (ft. in) 187, 12. fegenreich 140, 9. fehnen (erg. fich) 149, 17. pen felbuen 26, 288. felbsteherrichend 26, 287. f. fepen (v. Nebelm) 28, 228 e. Geufger holen 171, 85. fiech 21, 158. Einnen 123, 49. e. Gi; faffen 32, 462. Sobnaltar 10, 175. Connenftrage 131, 104. spannen ef. ausspannen 193, fpriegen 22, 168. Ctaatsbebienter 175, 16. Staate Endt 10, 115. Ctaffeln (b. Lebens) 19, 88. fraumen 61, 31. fteben machen 28, 354. fteben miber jem. 189, 28. Sternenbubne 3, 9. ber Etreif f Etreifug) 165,

Sterfeiter Binter 21, 250. mamo 14, 22

### T.

Co bt 50, 201 tabelhaft 135, 62, Zano 14, 75. em Tarct 28, 370 Zit · Treacle is, 241 Tlau, em acce 28, 348, träcktig (v. Feld) 192, 11. treben en Angene 100, 68.

### 11. überfloß (ft. floß über) 191,

20. über (ft. übrig) laffen 159, 2. umgeichlungen (f. verfcblun= gen) 20, 105. umacipannt of unfranut) 35, 33. umirren 22, 177. umschränket halten 25, 269. umichuf (ft. fchuf um) 198, 1. umfonften 150, 7. unabhängenb 186, 20. unausgeleien 185, 65. unbemubte Ette 142, 11. unberenter 6, 10 () v u. Unbing 110, 51. Unendlichkeit 156, 19. unenticibt 107, 23. unerfäuflich 128, 73. ungeheuchelt 20, 124. ungeftalt 165, 37. ungetabelt (f. tabellos) 108, 61. unichäblich 137, 2, 3. e. Unielbit 71, 181.

unseres 162, 26. unterbrudt 157, 6. Unterläufler 74, 8. unterm Guben 9, 73. Untericheib 18, 61. untericheibete 160, 7 unteridieben 27, 389. unterwiesen 78, 75. unvergnüget 87, 28. unverflärt 130, 63. unverfiegen 91, 2. Unwert 128, 69. e. numicoficacene 2014 t 185, 16.

unwiderftehbar 138, 3, 24.

### 21.

perblenbet 114, 51. perbunben an jem. 134, 29. i perinden v haitel ... 15 perbriefilich (c. gen.) 98, 9 persionan of versionary

57, 311. percount of emigr 17, 28 perflieben 83, 68.

verstößen 96, 174.

vergälten 31, 434.

verstößen 173, 32.

Berstörsunden 162, 40.

verteinen 188, 80.

versigen (intrans.) 123, 63.

versigen (intrans.) 123, 63.

versigen 183, 4.

versigen 183, 4.

versigen 18, 41.

versigen 18, 41.

versigen 18, 41.

versigen 18, 42.

versigen 18, 43.

versigen 18, 44.

versigen 18, 45.

versigen 18, 46.

versigen 18, 41.

versigen 18, 41.

versigen 18, 42.

versigen 18, 43.

versigen 18, 44.

versigen 18, 44.

versigen 18, 44.

versigen 18, 45.

versigen 18, 46.

versigen 28, 28.

vallen 130, 71.

versigen 18, 41.

versigen 18, 42.

versigen 18, 43.

versigen 18, 44.

versigen 18, 44.

versigen 18, 44.

versigen 18, 45.

versigen 18, 46.

versigen 18, 20.

versigen 18, 20.

versigen 18, 20.

versigen 18, 20.

versigen 18, 3, 11.

versigen 19, 7, 30.

versigen 12, 182.

versigen 19, 14.

versigen 18, 2. 3. v. u.

versigen 19, 7, 30.

versigen 12, 206.

versigen 94, 4.

versigen 18, 3, 11.

versigen 19, 7, 30.

versigen 19, 182.

versigen 19, 12.

versigen 19, 14.

vers

3üden 82, 45. Züge (schreiben) 167, 34. zugeben 4, 26.

# I. Gaudens v. Salis-Seewis.

binsenbespillender Bach 278, chelstolz 294, 78. 

erlegen 290, 21. erlegen 290, 21.

Elbenbglodenhall 290, 36, 1.

Dämmern 254, 5.

Edmm'rungsftimmer 208, 5.

festgediegen 264, 37. Festgeleier 267, 16. Flammenschlund 333, 10. Flattergerigin 271, 31. Flittern 330, 8. Flitteridein 347, 12, 2. floden 308, 28.

geengt 261, 25. geharnicht 301, 25, 5 Gehau 284, 21. geferbte Gide 265, 15. Gelander 2.16, 1, 8 gelbbeblümt 208, 37. geloidt if. ausgel. 1273, Itum. Gestäube 287, 7. Gewitterlicht 303, 38. Gitterzellen 305, 27. glangenolidit 316, 22. gläubt 25 1, 32 Glangereimmel 268, 11 Goldbetendung 20.5, 26. goldburchfloffen 295, 5. Goldgewölte 305, 22. (Soloweide 282, 13. Grabesichleier 319, 7. Grabgeleiter 266, 24. Grengtreis 304, 14. Grottden 281, 6. grünverwachlen 200, 30. gurren 337, 3, 13.

### 4).

haber 257, 25. Sangebirte 311, 77. Sag 277, 27. Sagenbuchenwand 279, 12. Sageroje 280, 33. Salmenhut 260, 36. heben 290, 21. b. Seimeln 322, 83 heitern (f. aufh.) 284, 35. hellen 259, Jum herabtropien (v. Pflaumen) 271, 20. herbergen 291, 29. Berbugentoe roes gebenst 321, 25. himmelsharfen 310, 31. himmelsrofen 330, 21. die Sindermis 301, 38. hingebogen 323, 14. Hirtenthate (plur 1 257, 25. Höflingspuppe 354, 28, 4. Hoffmungsgelo 201, 63 Sobn bliden 258, 10. Sobigenich 2 13, 21.

### 11.

işt 336, 25. Jubelgruß 329, 34. Jünglings-Bater 338, 38.

### 12

Märrner 257, 33.

teine - nicht receptete Bernemmag, 310, 30.

Serferhalle 289, 1.

Riegleibach 385, 24.

Riegleriffe 296, 3.

Riedenteta 284, 18.

Rindenteta 283, 50.

Happen F. Hampern 293, 14.

Rtarverideanjenhand 3-0, 20. fosen (f. plaubern) 279, 23. Arregstronmete 2.3, 34.

### I.

Landhof 253, 18.
Laubduft 285, 12.
Laubdeführer 354, Linn.
Laubgemöfd 256, 20.
Lauwe (Lawine) 257, 21.
Laudemöfd 256, 20.
Lauwe (Lawine) 257, 21.
Laudemöfd 256, 1, 2.
Lidagehiid 270, 13.

### 2t1.

Maienreischen 255, 13. mistenren 357, 6 Mitempsindung 279, 22 Mondgestimmer 304, 42, 4. Meorgeouste 230, 36, 2. musen 293, 37.

### 21

Nachgefühl 306, 58. nachlangen 298, 37. Nachtigallenmelodein 280,28. Nachtigal Gebeich 27.5, Ann Nachtigal Gebeich 283, 20.

### (1)

ob 261, 3. Obsitbaumwald 269, 34. Opfersunken 304, 12.

### 41

Talmente 2 4, 14

Famerte 2 4, 28

bertenfart 2 28, 10

Pfleglingin 311, 1.

pitegroup 364, 31.

Pitgerbahn 336, 30.

praff 312, 15.

Primelngolb 265, 9.

Primjungsglut 317, 17.

remembel 28, 36

Purpurfirang 311, 58.

### R.

Naterina (2.) Zergen (316, 42).

ber Naienbauf 258, 22.

Naterina (2.) 1.

Sacrent (2.) 1.

9leihentan; 250, 31.
Mheinfur; 257, 45.
Mheinfur; 254, 30.
Potellica; 270, 17
Potengeffaule 275, 11.
Molengeffaule 275, 11.
Molengeffaule 275, 11.
Molengeffaule 275, 11.
Molentich 222, 18
Molentich 313, 46.
Molentich 313, 46.
Molentich 311, 12.
Molentich 311, 13.

# Ľt,

faufen 292, 8.

fabrication of familian Educeftrant alli, Cheue, mit 355, 21. Entabialiteg 200, . 1 Edinglid: 2-2, ... Schlummertone 321, 53. idnauben er grunten 2 b funortilit an eine in . . Edivade 271, 21. Edmartiniang 328, 10 Edinamenniere 526, 1 Edwermutsflor 303, 23 Edwefterreigen 327, 59, 3. Geelenband 317, 20. Geelengefühl 258, 13 Gennenreigentone 316, 47. Bullebarn. Tres ..... II 346, 34. Eilberhülle 263, 6. Gilbernebel 304, 8. Gilberichimmer 342, 76.

Elmarent 27, 14 1 Einnwicken 27, 33, 6, Evbärentlang 332, 83, Everythe 2011 Everythe 2011 Everythe 2011 Eterbedöre 322, 91 Eterbedöre 322, 91

Strablenneer 338, 34. Strablensiel 338, 26. St. 6. 6. St. 6. 1.77 1.6. ftreifen f. umberftr. 268, 33. Stumpen 284, 21. T.

Zannenhöhe 261, 8. taubeträuft 281, 60. Zaugebüft 298, 40. Zaugtabüft 298, 40. Zaugtabüft 298, 40. Zauftaub 349, 7. Zhränenweiben 316, 57. Zhränentau 318, 61. tiefaufberftenb 257, 23. tiefaufbergfenb 256, 4, 8. Zrauerbain 309, 18. Lauterbain 309, 18. Lauterbain 309, 18. Lauterbain 309, 18. Lauterbain 326, 56, 4. trümmerreil 326, 56, 4. tunten 286, 19.

### 11

über (f. iher u. über) 352, 2. überführt 324, 27. überführt 288, 23. überjührer 310, 49. überwölten 311, 60. umatmen 270, 14. umblinft 313, 42. umblinft 274, 14. umpamen 275, 29. ummooft 259, 27. limfdattung 302, 39, 12. libbingaber 294, 77.

### 11.

verbrämen 316, 38. verfleußt 315, 12. Verflärungsschein 324, 31. verlächeln 324, 47. verfängt 289, 14. vernachten 274, 19. verrießeln (v. Wegen und Luellen) ¥95, 4.

Quellen) ¥95, 4.

verideiben (v. Monb) 303, 14.

f. veriditivien 302, 40, 8.

veridimärsen 302, 40, 6.

veriveiten 332, 40.

vermallen 357, 31, 4.

Bollerguß 332, 71.

vollgeidmolfen 334, 13.

### 211.

Waffengefilde, übender 71,37.
Maffentrecht 294, 77.
Maffentrecht 294, 77.
Mafdegfilde 295, 13.
Mallung 256, 4, 6.
Maffentrang 302, 40, 8.
Maffentrang 302, 40, 8.
Maffentrang 304, 11.
mehendes Alngs 256, 4, 2.
Mechantebain 300, 37, 11.
Mehmutstraum 289, 14.
Mething 294, 54.
Meltling 294, 54.
Meltling 294, 54.
Meltling 516 marm 285, 21m.
Mermutikengel 311, 70.
Mermutikengel 311, 70.
Mefigenöff 311, 8.
Meisenborn 262, 7.
Mifferiolf 329, 38.
Migter 293, 21.

Wogenflut 262, 5.
Wohllautswellen 321, 43.
wolfenumlagert 257, 17.
wolliatranie (Wöltden) 262,
13.
wonnelädelnb 323, 15.
Wonnelädelnb 326, 23.

₹.

sartbegraft 265, 2.
sartbebalmt 293, 25.
Rauberblite 321, 27.
Raum (i. Jauno 270, 20nn.
Jeiger (i. Uhr) 393, 17.
Jeiternang 321, 47.
serfleußt 304, 23.
serquält 320, 52, 10.
siehen (v. Raddigallen) 248,
24.
Sinfen 295, 25.
Riffel 276, 45.
Sirfeltang 296, 9.
Sittergutt 295, 6.

Şitterglut 295, 6. siden (v. Ishimmer n. Blatt) 295, 21. 303, 19. Jufludishüttden 294, 64. Juggervölfe 303, 11. 1. zujammenlehnen 294, 82. zwo 302, 39, 5.

# Regilter.

Radbiebend find die Anfange familiager in eiefem Sand, enthalieren bedeite gefent, im denen das beabschlagen zu erleichtern, milt bie Merrarbit mehr gegenwartig laben.

# Albrecht v. tjaller.

Aimons nous, ma Thémire 155 Als unbestegt an Mitt 144 Amour! charmant amour 152 Assez longtems, jeune et belle Thomase Muf Diefem Blatt fent Claviothe bud te wether 111 Auf jenen fullen Goben Si Muf felbit erwahlter Babn fucht 14" Beliebter Bale! beliebter strang 5 Beingt, ihr Millen, infre Trieb. 130 C'en est donc fait 151 Der alten Echweiser taufre Sane 105 Der Mond verbirget fich 3 Der Aubm, ber Weife tibnt 145 Der Edmers, o Eritter! ift ber großte 147. Des Dages gibt bat ich versimtelt (v. Die Zeele macht ibr Glut 17 Du, beffen Beifpiel 766 Ein Juchs, der auf die Bente ging 138. Entweicht! ihr unberninen Dibter 71 Erwahlter Freund! bu Salite memes beben. Geltette! mann me folt ein Jane, 110 Genut und nur in vil. (5) Gelbaptes Richts ber eitlin Chille Westminfte Turenten er bombangerboc b Soral die Tronnete fcult 146 3d fab, mit tiefgerührtem Bergen 113. Abr Walter! wo fem eider 100 eine freveige Trompet in finale 142 Mein Gemer! Die Latin ein bit 31 Mon cour que sentez-vous par la jeune Thémire 151. Rienns, ber fein ben mit 128 D felig, wer fein Glud 147. Es mie aus beder guft 11! Goll ich von beinem Tobe fingen 115. Cteb ftill, Gelvetier 146. Ber milge bich mein Ginn So Saffmiegne Gatten! frommt ead neiser 106 Wann ber geprüfte Geift 148. Was beiet fet in memem Bufen 121 Biber o Stabelin ... 26. Michtane breites Wild 14. Ju lang ift's from Care 141

# J. Gaudens v. Salis Seewis.

Abendstodenballe streen 2001.
2115 am Helvertiden Ze. 351.
2115 am Helvertiden med er 367.
2117 des derbentschend Steige 301.
2117 des dunder 2011.
2117 des dunder 2011.
2117 in mitgl. Die Hole und der Gersten 207.
2117 mitgl. Die Hole und kraufs der Holen.
2117 mitgl. Die Hole sim kraufs der Holen.
2117 Mittener, nedlie sim krauf der 2011.
2118 Arbeitenderen 211.

Freund! Die Eugend ift tem Gerer Mamen ...

Com motion blief in 2007

Tet trickframm commet stam took meit 2005

Eer Creft to fine to meet all Times to some and 2005

Ter Mone, moneaut took week all Times to some and 2005

Ter Bales in sor Chicago in 1855

The bales in sor Chicago in 1855

The bales in sor Chicago in 1855

The bales in Taube fanthe 328.

Cin beller Geift, ein milbed hert 332.

Cinfamleit, faufter Trauer Vabfal 349.

Cuttered Control of the control o

Das beint jeprerigt meiner Dem : 10

Ce riefelt, tlar und webend 283. Cs war im Mai, die guit mar rein 340. Greund! ber bei bes Buides Giden 354. Bur mein Bergnugen ichreib' ich nur 350. Gefdarft find ichon die Gicheln 342. Getroft, ihr ebeln Unterdrückten 300. Beilige, reine Bernunft 300. 3ch bin ber Bogen Tells 351 3ch bin fo froh, daß ich bich wieder febe 335. 3d faß im bunteln Buchenhain 345. 3ch faß in meiner heimatlichen Laube 356. 3d ward jum Turteltaubden 314. im falben Chein bes Weftens 205 314. Ins fille Land 325. Mag immerhin ber Strom entgleiten 302. Mein Caitensviel hing langit an Beibenzweigen 327. Mctodie! bu Laut aus höherm Leben 330. Mitleid! Beil bir, bu Geweihte 290. Mit leifen Sarfentonen 315. Roch einmal ton, o Sarie 326. Mun, da Schnee und Gis zerfloffen 264. Mur das Dunkel der Nacht 271. D bu, von der ich feine Bug' entlieh' 325. D füße Beit herzinniger Gefühle 276. Preifend foll den Belden 335 Pinche feufit, in tiefer Merferhalle 289. Ringsum ift alles neu belebt 334. Rob flingt nur bem verwöhnten Chr 348. Ruh fanft, mit Erbe leicht bebedt 353. Echöpferin befeelter Tone 320. Edmeigen, Pfeffet! fann ich ist nicht länger

Sehr, Gespielen, seht, die Flur 259. Seht! wie die Tage fich sonnig vertlären 271. Sei unser Jenelon, so weise 357. Ciebe, Die Nachtigall ichweigt 327. Sieh! hier aus Müften groß und wild 353. Sieh, Banbrer, fo entkeimt 319. Cie tritt hervor; ihr Riridenblütenreifer Gilbergloden bes Mais 351. Eingt ber Wonn' und Blütenzeit 287. Guger Wehmut Gefährtin, Erinn'rung 272. Traume find bes Lebens beste Freuden 347. Traute Heimat meiner Lieben 268. Uber ben Riefern blinkte Sefpers Lampe 256. Aber trennende Thaler und Sugel 256. Unfre Wiefen grünen wieber 254. Bertannte, flaget nicht 332. Bandver! Erflimme sie nicht mehr 352. Bandver! Segne die Nube 353. Bann, o Schicial! wann wird endlich 279. Weiß war bie Rofe zuerft 350. Wenn ber Abend 267. Wenn der Abend fich fentt 273. Wenn sich burch ber Entfernung bichten Schleier 317. Mer aus iconer Ratur 258. Wer gab mir, was ich hab' und bin 345. Ber giebt uns unfern Kinberglauben 313. Die lächelt im fonnigen Glanze 336. Wie lieblich, wenn bein roter Schein 262. Wie nach dem rötenden Abend 270. Wie Diffian aus Selmas Telfenhallen 357 Wie ichon ift's im Freien 285 Wie fie mandelt auf ben Birtenboben 2:46. Birf fie weg, o Amor 351. Wir ruben, bom Waffer gewiegt 307. Wo bas Gebüsch geweihte Echatten ftrent 323.

Wohl dent' ich allenthalben 297. Bo weilt die Seele wie meine gestimmt 278.

# Inhalt.

Albrecht v. Haller.	2000
Einleitung (mit Bortrat und Jaffimile eines Stammbuchblattes	
Albrecht von Hallers)	I
Albrecht von Hallers Bersuch schweizerlicher Gedichte	
1. Morgengedanken	:5
2. Sehniucht nach dem Baterlande	.)
3. Über die Ehre	{ j
4. Die Alpen	
5. Gedanken über Bernunit, Aberglauben und Unglauben	:;:3
6. Die Kalichbeit menichlicher Tugenden	10
7. Die Tugend	
s. Toris	f 1 t 3
9. Die verdorbenen Sitten	(5.5)
10. Über eine Hockseit	7.1
11. Der Mann nach der Welt	71;
12. An Herrn D. Gegner	~1
13. Gedanken bei einer Begebenheit	85
14. Über den Uriprung des Ubels	~1;
15. Zueignungsidrift an den bochwohlgebornen gnadigen Derrn,	
herrn Naaf Steiger, Des Standes Bern Schultheiffen .	105
16. Beim Beilager bes bodwohlgebornen gnabigen herrn Gaat	
Steiger, Beren zu Almedingen, Des Standes Born Schult-	
beißen, mit der bochwohlgebornen Frauen Elifabeth von	
Erlach, vernahlten-rombach	
17. Unvolltommenes Gebicht über die Ewigteit	109
18. Über Marianens anideinende Beiserung	113
19. Trancrode, beim Abiterben feiner geliebten Mariane	115
20. Über ebendieielbe	
21. Über bas Einweibungsieft der Gottingischen hoben Echule .	
22. Un Ge, Greellens Gerrn Gerlach Adolf von Mundhaufen .	
22 Alimort on Born Johann Joseph Robinson	1.14

		Zei:
24. Über de	n Tod seiner zweiten Gemahlin, Elisabeth Bucher .	13
25. Einige	Fabeln	13
1. 3	der Juchs und die Trauben	13
II. 3	Der beste König	13
	der Auchs und die andern Tiere	
	Der Hahn, die Tauben und der Geier	13
	, die in der allerhöchsten Gegenwart Er. königl.	
	t Georg des Andern aufgeführet worden	13
	de, die gleichfalls bei dem höchsterwünschten Dasein	
	des Andern aufgeführet wurde	
28. Überschr	iften	14
	lls Se. königl. Hoheit Prinz von Wallis durch seine	
	Brinzen und Prinzeffinnen des Addisons Cato vor-	
	ellen ließ	
	luf den Aupferstich seines Freundes	14
	luf einen Aupferstich, in welchem Herr Herrliberger	
	ie verschiedenen Religionen vorstellt	14
	luf den Schweizerischen Ehrentempel von Staats-	
	tännern, Kriegsleuten und Gelehrten	14
V. 2	lufschrift auf das vortreffliche (Brabmal, das Herr	
	laht einer sehr wohlgebildeten und in den Wochen ge=	
	orbenen Frau zu Hindelbank aufgerichtet hat	14
	lufschrift auf das bekannte (Vrabmal der Burgundischen	
7777	or Murten erlegten Bölfer	
V 11. 2	zu den Gmelinischen Reisen	14
	luf den Grabstein weitand des wohlgebornen Gerrn	
an firm	manuel Grubers	14
	en Tod der Frau Trillerin	14
	ode der wohlgebornen Frauen Johanna Maria Aprerin,	1.1
	r Dornfeldin	
	ninen Eleonoren Darjefin, geborner Teichmeierin, im	
20 My San	feiner Gemahlin	15
		15
24 Déclar	tion d'aimer	15
	départ pour la campagne	
	deidung zwiichen Hageborns und Hallers Gebichten.	
	Buch	4 . 1

~	110			O. 11		
1 .	( )	moens	2.1	217 20	1	0.11110
2 .	6,1	11111111		11 11	3 2	1 11 159.

		2. 674410	riti	L'.	4.11	tta.	~ 1	. ( 110	9.						Bett.
Si	nteil	ung (mit Porträt und	101	ffint	ite	eim	16	231	eies	1.	(5)	an	Den	3	
		v. Zalis : Zeewis')													2005
136	bich	v. Salis : Seewis') te							,						251
	1.	Herbstlied													253
	2.	Frühlingslied													254
	3.	Abendwehmut													256
	1.	Elegie an mein Baterlo	mò												256
	5.	Ländliches Olück													2.75
	6.	Landlied für Mädchen .													259
	7.	Lied beim Rundetang .													261
	8.	Das Abendrot													262
	9.	Winterlied													263
	10.	Märzlied													264
	11.	Mailied													265
		Abendbilder													267
		Lied eines Landmanns													
	14.	Clegie an die Rube .													27()
	15.	Elegie an die Nube . Vernunft und Glaube .													271
		Das Grab													
		Un die Erinnerung.													
	18.	Abendichniucht													273
	19.	Albendschnsucht													274
	20.	Die Kinderzeit													276
	21.	Cehnsucht nach Mitgefü	Ŋĺ.	2(11	3))	latti	hii	ion							278
	99	Lester Runich													279
	23.	Fischerlied													281
	24.	Die Einsiedelei													253
	25.	Lied im Freien													255
		Maireigen													287
	27.	Berenice													287
	28.	Rinches Traner													2-11
	29.	Das Mitleid													200
	30.	Un ein Thal													202
	31.	Monodie													205
		Phantafie												,	296
	33.	Berenices Weihe													297
	34.	Arang für Berenices B	ild												297
	35,	Der Entfernten													297
	36.	Der Herbstabend													2()()
	37.	Un Johann Urnold Eb	ert												200
		Un die edeln Unterdrüc													300
	39.	Ergebung													202

370 Anhalt.

															Sett
	40.	Die Herbstnacht													309
	41.	Morgenpfalm													304
	42.	Bild des Lebens Lied zu singen bei einer													30.
	43.	Lied zu singen bei einer	2130	tffer	fal	rt									307
	44.	Pflügerlied													307
	45.	Fürbitte													309
	46.	Fürbitte Ter Gottesacker im Borf Tie Tochter des Landes	rüh	ling	7										300
	47.	Die Tochter bes Landes													311
	48.	Bertrauen													313
	49.	Entzogenheit													314
	50.	Die Wehmut													315
	51.	Undenken an die Abweser	ibei	1											317
	52.	Bei dem Grabstein einer	201	ödyn	eri	11									319
	53.	Gesang an die Harmonie													320
	54.	Gesang an die Harmonie Die stillende Mutter													323
	55.	Eignung an meine Gattir	1												325
	56.	Yieb													325
	57.	Abschied von der Harfe													326
	58.	An R. G. Salis, ben D	icht	er											327
	59.	An J. G. Salis, den D' Salis' Antwort auf J. N	1. 9	Bui	, D	25	Rin	iaei	n	311	rui				327
	60.	Roghs Taube		. 71			·						•		328
	61.	Roahs Taube													330
	62.	Gnome												·	332
	63.	Auf Dr. J. G. Amsteins	31	ด้อ											332
16		9													
~ (	1	Mailies		•	•					•	•		•		
	•)	Mailied	•							•	•		•		335
	٠.	Der späte Herbsttag		•	•					•		•			336
	Α.	Mr Master		•			•			•	•	•		•	337
	5	An Pfeffel		•	•		•		•	•				•	338
	6	Der Spaziergang	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	۰	340
		Schnitter-Gesang													
	8	Tändelei	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	
	0	Tändelei	•										•		215
	10	Auf einen Heuchler									•			•	345
	11.	Soft in Sar Ratur	•	•		•				•	•		•	•	2/15
	19	Gott in der Natur Unsre Freuden	•	•	•	•				•	*	•	•	•	247
	12.	Bergreiselied	•						•		•	•	•	•	347
	1.1	Un die Feinde der Schwe	12.00	lias						•	•	•	•	٠	3.14
	15	Mr Sie Ginsonteit	eye t	1111	ct						•			•	2/0
	16	An die Einsamkeit	•	•		•					•	•	•		250
	17	Un einen Dilettanten .								,					250
	19	Die Rose													350
	10,	Die 31016				0	0 -			0					990

-a mjutte	6)
19. Der Etrauß	
20. Un Umor	
21. Tells Bogen	
22. Auf das Tenkmal, welches der Abt Mannal den drei Stiftern	
des Edweizeriichen Bundes errichten ließ	:
23. Die Eiche des Bundes der Abetier	
24. Über Heß, den gestorbenen Maler der Alpen	:
25. Auf Ulnifes von Zalis Grab	:
26. Am Quell vom Pfeffers	
27. Blume auf Guidos Grab	
28. Abschied an David Heß	
29. An Friedrich von La Motte Fouque	
30. Un 3. H. von Bessenberg	
31. Erwiderung an Jakob Schnerr, auf ein Gedicht desielben	
Bortregister	
Register der Gedichtanfänge	:









